

This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.

## J. &amp; K. UNIVERSITY LIBRARY

Account No.....

.....Call No.

.....Dak

[illegible]

DATE LABEL



S.No. 1941  
H. Rm

1939



This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charge of 6 mP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.

## J. &amp; K. UNIVERSITY LIBRARY

Account No.....

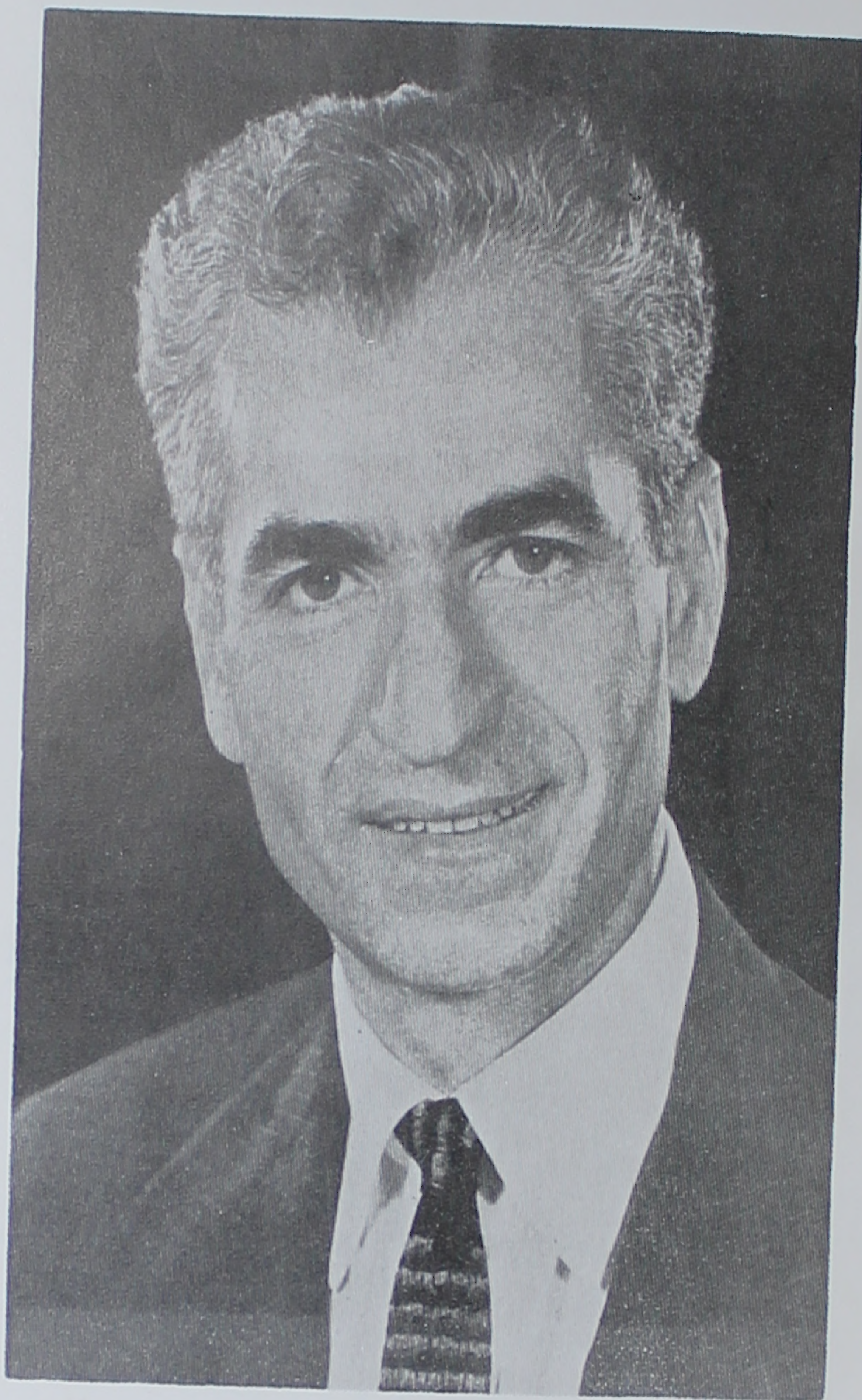
.....Call No.....

Dark.....

[illegible]

DATE LABEL













بیتاییدات خداوند متعال

محمد رضا حسینی سلمی شاهساده ایران

بموجب این فرمان دکتر بهارالدین پارکاد مؤلف کتاب تاریخ فلسفه سیاسی

را که در سال ۱۳۳۳ برنده جایزه شاهساده بهترین کتاب تشخیص داده شده

مورد تقدیر و عنایت خاص قرار می‌دهیم تا با افتخارات آن سرافراز

و از مآد اش آن برخوردار گردد اول فروردین ماه ۱۳۳۵



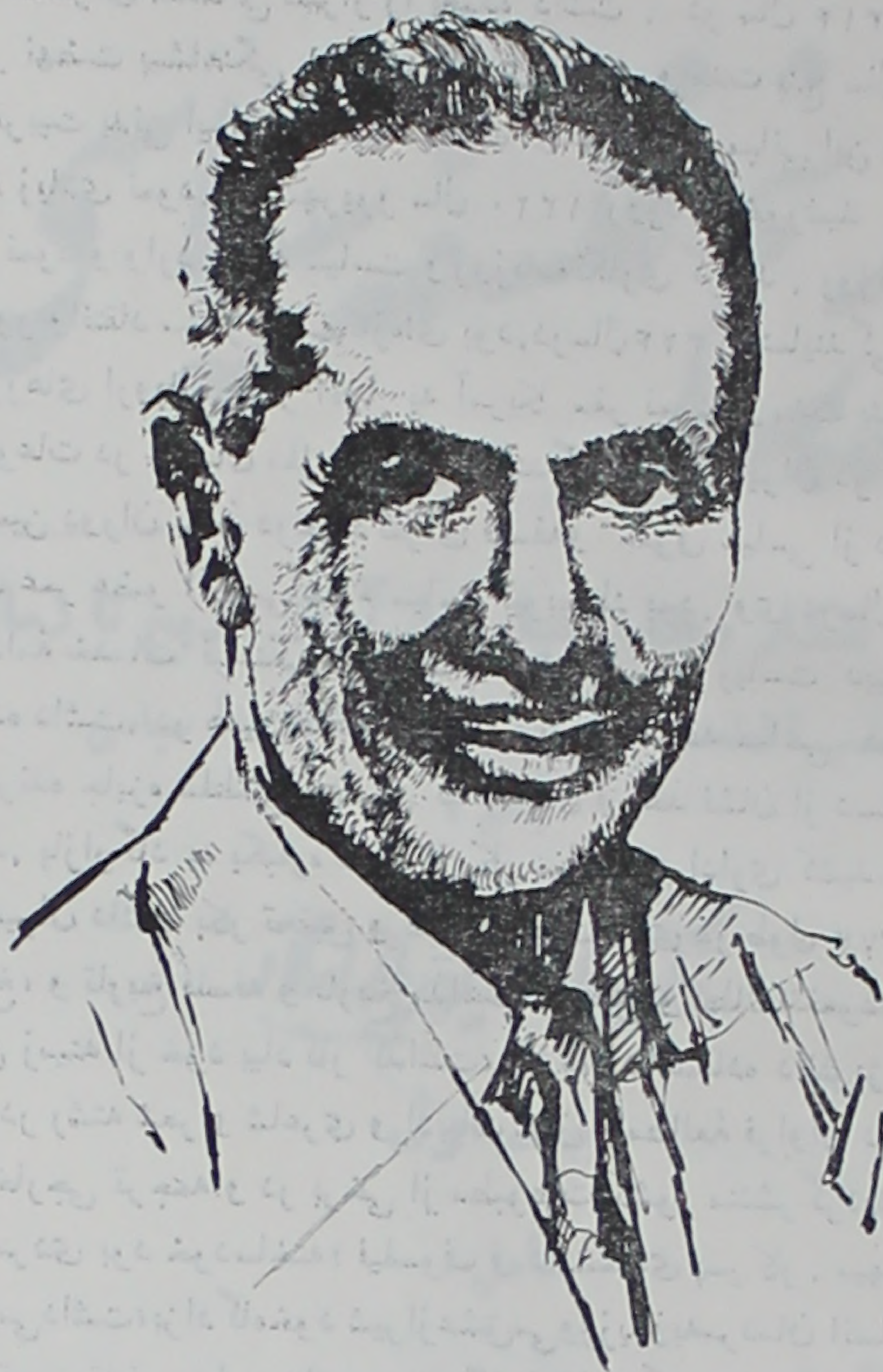
8f.83

*[Handwritten signature]*

✓

K UNIVERSITY LIB.	
Acc No....	105640...
Date .....	22-6-73





چون تجدید چاپ سوم این کتاب مصادف با درگذشت نویسنده آن پدرم دکتر بهاءالدین بازارگاد گردید. لازم دید شرح حال مختصری از زندگی آن مرحوم بنظر خوانندگان برساند :

دکتر بهاءالدین بازارگاد فرزند مرحوم حسامالدین (حسام الاطباء) در سال ۱۲۷۵ در شیراز چشم به جهان گشود. جدش مرحوم نقیب الممالک از اطباء معروف و مشهور فارس بود. وی تحصیلات ابتدائی و متوسطه را در زادگاه خود پ پایان رسانید و باخذ شهادت نامه داروسازی نائل گردید. پس از چندی خدمات فرهنگی خود را آغاز نمود و در سال ۱۳۰۰ روزنامه مبارز و سیاسی خورشید ایران را در شیراز منتشر و مکتب انتقادی جدیدی در مطبوعات ایران گشود. پس از ۵ سال مبارزه روزنامه خورشید ایران را تعطیل و مجله علمی و ادبی بازارگاد را منتشر نمود.



وی مؤسس و رئیس مدرسه سلطانیه شیراز بود، و تا سال ۱۳۱۴ ریاست دبیرستان شاهپور و دانشسرای مقدماتی شیراز را بعهده داشت. در سال ۱۳۱۴ با امر اعلیحضرت رضا شاه کبیر نهضت پیشاهنگی را پایه گذاری نمود و مدت پنج سال هم ریاست اداره پیشاهنگی و تربیت بدنی ایران را بعهده داشت و در تقویت مبانی این مکتب مهم تربیتی سعی و اهتمام زیادی نمود. در شهریور سال ۱۳۲۰ روزنامه خورشید ایران را مجدداً در تهران منتشر نمود و وارد صحنه سیاست و روزنامه نگاری گردید. روزنامه خورشید ایران از نظر کاریکاتور و انتقاد مبتکر مکتب تازه ای بود. در سال ۱۳۲۴ بنماینده گی از طرف مطبوعات ایران به کشورهای اروپائی و از آنجا به آمریکا سفر نمود و مدت پنج سال نیز با سمت نماینده گی مطبوعات در سازمان ملل متحد و نمایندگی فرهنگ ایران در آمریکا انجام وظیفه می کرد. در همین دوران باخذ درجه دکترای فلسفه و حقوق سیاسی از دانشگاه کلمبیا نائل آمد و تا پایان عمر عضو آکادمی علوم سیاسی نیویورک بود. وی در سال ۱۳۲۸ به ایران بازگشت و بادامه خدمات فرهنگی پرداخت و چند سالی نیز ریاست دبیرستانهای مختلف تهران را بعهده داشت. در همین هنگام به تألیف تاریخ فلسفه سیاسی همت گماشت که در سال ۱۳۳۴ برنده جایزه سلطنتی بهترین کتاب سال و اخذ نشان از دست مبارک شاهنشاه آریامهر گردید. بازار گاد به یکباره دست از کار سیاسی و اداری کشید و در باغچه ای که در حصارک شمیران داشت بکار تحقیق و تتبع پرداخت. وی در طول ۷۳ سال عمر خود در زمینه های تاریخ، و تاریخ فلسفه و تاریخ مذاهب تحقیق و مطالعه نمود و آثار و تألیفات متعددی در این زمینه از خود بیادگار گذاشت، که مورد استفاده دانش پژوهان قرار گرفت. دکتر بازار گاد در رشته شعر و شاعری و ادبیات ذوق و مطالعه فراوان داشت و آثار منظوم وی بزبانهای خارجی ترجمه و در برخی از مطبوعات کشور منتشر گردیده است.

وی مردی بود خود ساخته؛ فیلسوف و دانشمندی پرکار. میهن خود را به حد پرستش دوست می داشت، بزادگاه خود شیراز عشق می ورزید و به مردمان انسامان ارادت بی ریا داشت. همیشه تبسم تلخی بر لب داشت و هیچگاه زبان به گلایه نمی گشود با دوستانش لطف و صفای خاصی داشت. همیشه بکارهای دشوار دست میزد و نشاط خود را بگفته پاستور (در کارهای دشوار نشاط بسیار وجود دارد) می جست.

روز پنجم آذرماه یکهزار و سیصد و چهل و هشت در سوگش چند تن از دوستان و شاگردانش شرکت و جنازه اش را تا امامزاده قاسم بدرقه کردند.

فرهاد بازار گاد



برنده جایزه سلطنتی

تألیف و ترجمه

# تاریخ فلسفۀ سیاسی

بأسیر تاریخی افکار و عقاید سیاسی از آغاز تاریخ تا زمان معاصر  
بضمیمه قطعات منتخبه از متن آثار فلاسفۀ سیاسی  
بقلم :

دکتر بهاء الدین پازارگاد

جلد اول

شامل :

- (۱) دو مقدمه
- (۲) کتاب اول: عهد فرضیۀ دولت سینه (ازسقراط تاگراس)
- (۳) کتاب دوم: عهد فرضیۀ جامعه جهانی (اززنون تاآوردکمادا)

چاپ سوم

باتجدید نظر کلی

تهران تیرماه ۱۳۴۸ هجری قمری

حق چاپ و نقلید و اقتباس محفوظ است

انتشارات زوار تهران - شاه آباد

چاپ محمد علی علمی





دربار شاهنشاهی

شماره ۵۴۴۴  
تاریخ ۱۳۳۴ ر ۷ ر ۳۰

آقای دکتر بهاء الدین بازار گاد

نامه مورخ ۱۵ مهرماه ۳۴ حاوی سه جلد کتاب تاریخ فلسفه سیاسی و فلسفه نوین تاریخ و نظریات سیاسی فلاسفه غرب ترجمه و تألیف جناب عالی واصل و از شرف عرض مبارک ملوکانه گذشت و همت و پشتکار جناب عالی در تهیه و نشر این مطالب بسیار قابل تمجید و تحسین است ضمن ابلاغ مسرت و رضامندی خاطر مهر مظاهر ملوکانه باستحضار میرسد که کتب مزبور جهت مطالعه و طرح در کمیسیون مربوطه بداره املاک و مستغلات پهلوی ارجاع شده است.

رئیس دربار شاهنشاهی - نورزاد



دربار شاهنشاهی

۹۵۵  
P2987

شماره ۶۴۷۷  
تاریخ ۱۳۳۳ ر ۹ ر ۷

آقای دکتر بهاء الدین بازار گاد

نامه مورخ ۳ آذر بضمیمه يك جلد کتاب تاریخ فلسفه سیاسی واصل واز لحاظ انور ملوکانه گذشت ، ضمن ابلاغ رضایت و عنایت خاطر خطیر ملوکانه از تدوین این کتاب مفید باطلاع میرسد که کتاب مزبور برای مطالعه و طرح در کمیسیون مربوطه بداره املاک و مستغلات پهلوی ارسال گردید .

وزیر دربار شاهنشاهی - حسین آلاء





## نخست وزیر

۳۴۸۸۱۴

### آقای دکتر بهاءالدین بازارگاد

نامه مورخ ۱۳۳۴/۸/۳ جنابعالی بعنوان جناب آقای نخست وزیر عز و صل بخشید. مقرر فرمودند مراتب امتنان و تشکر معظمه را از وصول کتب مزبور و همچنین ابراز قدردانی از این خدمت فرهنگی را حضور جنابعالی ابلاغ نماید. ضمناً برای دیدار جنابعالی و مذاکره حضوری اول وقت روز سه شنبه ۱۶ آبانماه جاری را تعیین وقت فرمودند.

با عرض احترام

دبیر مخصوص نخست وزیر - پرویز نجومی



## وزارت فرهنگ

شماره ۵۹۳۶۵۸۵۲

تاریخ ۱۳۳۴/۸/۲۱

### آقای دکتر بهاءالدین بازارگاد بازرس وزارت

سه جلد تاریخ فلسفه سیاسی تألیف جنابعالی واصل و از کوششی که در تدوین این اثر مفید بعمل آورده اید نهایت خرسندی و امتنان حاصل گردید. انتشار این قبیل کتب که نتیجه تتبع و ممارست و صرف وقت و بستگی بعلاقه و ایمان باعتلای فرهنگ کشور و رواج مطبوعات سودمند است برای وزارت فرهنگ مایه مباهات است و موفقیت آن نویسنده ارجمند را در ادامه خدمات فرهنگی و نشر رسالات مفید مانند کتب مورد بحث و رساله فلسفه نوین تاریخ که اخیراً چاپ شده از درگاه خداوند متعال خواستار است.

وزیر فرهنگ - دکتر مهران



قسمتی از گزارش شماره ۸۵۳۸-۱۴-۳۳۱۰ اداره کل نگارش به  
وزارت فرهنگ



## وزارت فرهنگ

### مقام وزارت

صطف به پی نوشت مورخ ۱۱/۱۰/۳۳۱۰ در باره کتاب تاریخ فلسفه  
سیاسی بعرض میرساند - این کتاب از کتب بسیار سودمند است که  
سنوات متوالی برای تدوین آن زحمت کشیده شده و بین کتب و  
مطبوعات ایران از نظر مطلب بی سابقه است. چنین کتابی برای  
کتابخانه‌های مدارس بسیار مفید و مورد لزوم تشخیص داده شد.

رئیس اداره کل اطلاعات و انتشارات

منصور منصوری



### قسمتی از گزارش کمیسیون تالیف و ترجمه به وزارت فرهنگ

د این نامه در آغاز سال ۱۳۳۰ که نسخ خطی این مجموعه ( که در آن هنگام شامل دو جلد بود) برای اظهار نظر از طرف وزارت فرهنگ به کمیسیون تالیف و ترجمه (متشکل از اساتید دانشگاه) ارجاع شد و وزارت فرهنگ در نظر داشت خود آنرا به چاپ رساند از طرف کمیسیون در پاسخ وزارت فرهنگ نوشته شده)

۲۶ اردیبهشت ۱۳۳۰

### اداره انطباعات وزارت فرهنگ

تعمیب نامه شماره ۱۰۷۳۳ مورخ ۱۳۲۹/۱۲/۲۶ با ارجاع دو جلد کتاب خطی تحت عنوان «تاریخ فلسفه سیاسی» بقلم فاضل محترم جناب آقای دکتر بهاءالدین بازارگاد اشعار میدارد: این کتاب مجموعه‌ای است بسیار سودمند. در زبان فارسی هنوز چنین جنگی بنظر اینجانب نرسیده است. با طبع و انتشار این کتاب از میل مردم و آگاهی از مطالب سیاسی و اطلاعات فلسفی استقبال خواهد شد و یقین خوانندگان فارسی زبان مخصوصاً محصلین علوم سیاسی و فلسفه بان توجهی بسزا و بی سابقه خواهند کرد. . . . . من بمؤلف محترم و ناشر این کتاب هر کجا که باشد تبریک می گویم زیرا که طبع و نشر آن شامل افاده فرهنگی و مادی هر دو خواهد بود.

. . . . . با احترامات فائقه - دکتر هوشیار»



## مقدمه

مؤلف این مجموعه لازم میدانند از عده‌ئی از فلاسفۀ معاصر مغرب زمین که شرح حال و اصول عقاید و نظریات سیاسی ایشان در جلد سوم (کتاب چهارم) این مجموعه آمده است و هم عده‌ئی از نویسندگان باختری و مؤلفین کتب مربوط به عقاید سیاسی و تاریخ فلسفۀ سیاسی که از آثار ایشان در تهیه این مجموعه استفاده شده است سپاسگذاری نماید بخصوص نسبت به نویسندگان و فلاسفۀ زیر که کتباً بمؤلف اجازه استفاده و نقل و ترجمه از کتب خود داده و با کمال گرمی مؤلف را تشویق بانجام این خدمت نموده و بر حسب تقاضای مؤلف حتی شرح حال و عکس خود را نیز فرستاده اند ابراز امتنان مینماید :

- (۱) پروفیسور آرتر نوسبام - استاد دانشگاه کلمبیا نیویورک
- (۲) پروفیسور رابرت موریسون مکیور - استاد دانشگاه کلمبیا نیویورک
- (۳) پروفیسور ژرژ کاتلین - استاد دانشگاه تراوانکور و چند دانشگاه دیگر
- (۴) پروفیسور ژرژ ساین - استاد دانشگاه کرنل ایتا کا
- (۵) پروفیسور اریک رآل - استاد دانشگاه هل
- (۶) دکتر والتر لیپمن - عالم علوم سیاسی و نویسنده مشهور و مخصوص  
هرالد تریبون
- (۷) دکتر میکال فوستر - استاد دانشگاه آکسفورد

مؤلف شخصاً نیز مدت چند سال از محفل تدریس و محضر تعلیم پروفیسور نوسبام و پروفیسور مکیور استفاده نموده و از عقاید و نظریات سیاسی ایشان یادداشت برداشته . تصویر و شرح حال نویسندگان و فلاسفۀ سیاسی معاصر غربی بمناسبت اینکه عقاید سیاسی ایشان در جلد سوم این مجموعه (در کتاب چهارم) آمده در همان مجلد بچاپ رسیده است .



## مقدمه اول

### در تعریف فلسفه و شعب آن و مقصود از فلسفه سیاسی

غالب مردم از کلمه فلسفه میترسند حتی اکثر اشخاص درس خوانده از عنوان فلسفه هراسنا کنند. شاید سبب این وهم و ترس آن است که خیال میکنند فلسفه علمی است مشکل، و غامض ترین علوم بشری میباشد یا شاید بدان واسطه است که دماغ ایشان با تفکر منظم عادت نکرده و با ربط دادن سلسله افکار خویش با یکدیگر خو نگرفته است و یا شاید علت آن باشد که بعضی از فلاسفه و نویسندگان یا مفسرین فلسفه مباحث این علم را چنان پیچیده و مبهم و معمائی نوشته اند که درک و هضم آن برای اشخاص عادی مشکل میباشد و یا شاید ابهام و اشکالی که اصطلاحات فلسفه در نظر اول در دماغ مستمع یا خواننده ایجاد میکند و نیز عدم آشنائی با اصطلاحات باعث این بیم باشد.

شکی نیست که در زبان فارسی فلسفه را که حکمت نیز گویند در کتب قدیم بسیار غامض نوشته اند و تحریرات سالفین عاری از اطناب و تطویل و خالی از ابهام و تعقید و کلمات مشکل نیست و درک مطالب کتب حکمت قدیم شرق خالی از اشکال نمیشد. در زمان معاصر هم کمتر آثاری جامع و قابل درک و درخور فهم اشخاص متوسط در باب فلسفه غرب که ریشه آن فلسفه یونان است بزبان فارسی روان و ساده امروز بوجود آمده و بطور کلی یکی از مشکلات فرهنگ معاصر ما همین است که غالباً نویسندگان بتقلید از روش قدیم معمول در فارسی علوم را مشکل و غامض مینویسند و کتب علمی را حتی بزبان قابل تعقل و قابل فهم اشخاص درس خوانده متوسط هم مینویسند. شاید منظور نظر آن است که هنر نمائی شده باشد در حالیکه امروز هنر در این است که علوم را آسان کنیم و لا اقل درخور فهم اشخاص متوسط بنویسیم.

بالاخره از لفظ فلسفه و از علم فلسفه نباید وحشت کرد و ما در همین مقدمه رفع ابهام فوقرا از خواننده ای که از این طبقه باشد خواهیم کرد. هر فرد در جهان خواه فقیر باشد یا توانگر، کشاورز باشد یا پیشه‌ور، نویسنده باشد یا سرباز، بازرگان باشد یا پزشک، تبعه عادی کشور باشد یا زمامدار و شوکت‌مدار، بخودی خود و در حدود وسعت دماغ و حوصله تفکر خویش فیلسوفی است و بدون آنکه خود توجه داشته باشد با فلسفه آشنائی دارد. هر شخص متوسط در دوره عمر خود مکرر بتفکر در بسیاری از مسائل مهم فلسفی اشتغال داشته و دارد و مکرر بفکر افتاده است که این جهان چیست؟ مقصد از خلقت و حیات ما کدام است؟ رابطه افراد بشر با یکدیگر چگونه است؟ دولت و حکومت چیست؟ قوانین چگونه وضع شده و آیا قابل اطاعت است یا نه؟ خوبی و بدی کدام است و مقیاس و سطح سنجش آن چیست؟ هر کس از طفل ابجدخوان



گرفته تا پیرناتوان در خلال دوره زندگی خویش صد ها نظائر این سوالات را از خود کرده و شاید در این موارد با دوستان و معاشرین خویش نیز در اینگونه مسائل بمباحثه پرداخته است. پس واجد بودن این شکل و قالب انسانی و بطریق اولی مالک بودن دماغی تربیت یافته و داشتن سلسله اعصابی سالم بالطبع مستلزم تفکر و اندیشه است و تفکر راه نیل بفلسفه میباشد. پس فلسفه چیزی نیست جز علم تفکر و تعقل و هر چیز که با تعقل و اندیشه سروکار دارد مشمول فلسفه است و چون هر فرد انسان درخور گنجایش دماغ خویش با تفکر و تعقل سروکار دارد پس هر فرد انسان درخور گنجایش و ظرفیت خویش فیلسوفی است. جهانی که در آن زندگی میکنیم هیچ روی اجازه اندک آسایش و استراحت و توقف و سکون بها نمیدهد مدام ما را با سیرشگفت انگیز خود میانگیزد و تحریک میکند و دچار شگفتیهای عالم وجود مینماید. ما را مدام مواجه با مشکلات و غوامض و مسائلی میکند که ناگزیر بمجاهده در حل آنها میباشیم. سیر عالم چنان است که با باید بقدرت عقل و خرد بر مشکلات فایق آئیم و حیات خود را ادامه دهیم و یا محکوم بنابودی گردیده بوسیله نیروهائی که محصور بدانها گشته ایم ازمیان برویم. در خلال این هنگامه حیات و غوغای زندگی تجاربی میآموزیم و بسیاری از مسائل لازمه زندگی مانند درد و لذت، گرسنگی و سیری، عدم رضایت و رضایت، مناظر، مشاهدات، احساسات، اصوات، و بسیاری از آثار و مظاهر دیگر حیات را درك میکنیم اما آدمی نمیتواند خود را با يك سلسله تجارب پراکنده و مختلف که بر حسب تصادف و اتفاق آنها را در خلال حیات درك کرده است قانع سازد، هر کس آرزو دارد که سلسله تجارب زندگی خود را با یکدیگر ربط دهد و رابطه آنها را با یکدیگر بشناسد و در حقیقت مجموع آن تجارب را در قالب یک دستگاه بریزد و طرحی (۱) بوجود آورد که من حیث المجموع بصورت يك فلسفه درآمده باشد و کم و بیش موجب اقناع نفس وی گردد. این قالب یا این نسج یا این بنا و دستگاهی که از جمع و ارتباط سلسله تجارب دوره زندگی هر شخص بدست میآید تشکیل فلسفه آن شخص را میدهد. بنابراین هر فرد بشر ولو در هر مرحله از عدم رشد و فقدان تربیت و تعلیم قرار گرفته باشد برای خود فلسفهئی دارد که محصول تجارب دوره حیات اوست یعنی هر فرد بقدر حوصله خود و بمیزان گنجایش فکر و متناسب با مدت عمر خویش با فلسفه آشنا میباشد بدون آنکه بدان توجه داشته باشد. فلسفه تو یعنی آنچه که جهان برای تو معنی دارد و فلسفه من یعنی آنچه که جهان در نظر من معنی دارد. فلسفه تو پاسخ سوال تو است که از خود میبرسی چرا چنین است و چرا چنان است؟ پس تجارب خود را بهم آمیخته و یکدیگر ارتباط داده و يك کلی بوجود آورده ئی و سپس نفس خویشتن یا دوستی از دوستان خود را مخاطب ساخته چنین میگوئی: «اشیاء عالم و مسائل جهان بدین طریق که من

۱ - در علوم سوسیولوژی (فلسفه الاجتماع) و پسیکولوژی (روانشناسی) اصطلاحی است که آنرا Pattern (model) گویند که معادل صحیح فارسی ندارد و مقصود همان قالب یا طرحی است که مسائل فلسفی بدان قالب درمیآید.



فکر میکنم بایکدیگر ارتباط یافته و چرخ عالم هستی را میگردانند این است جهانی که من آنرا شناخته و درک کرده‌ام و این است فلسفه من» .

اما فرق فلسفه تو با فلسفه کسانی که بفلسفه بزرگ مشهورند و نام عده‌ئی از آنها را در این کتاب ملاحظه خواهی کرد آن است که ایشان اولاً تجارب بیشتری را برای قالب‌ریزی و بنای دستگاه فلسفه خود بکار برده. ثانیاً طرح‌های ایشان بیشتر مدلل و موجه و بیشتر متکی بعقل و منطق است و لذا بیشتر قانع‌کننده بنظر میرسد. ثالثاً در ربط دادن تجارب خویش با یکدیگر دقیق‌تر بوده‌اند. رابعاً از تجارب و طرح‌ریزی سالفین و سایر فلاسفه هم استفاده کرده‌اند. لهذا فلسفه ایشان کاملتر و جامعتر، منطقی‌تر و دقیق‌تر و تضاد بین مسائل آن کمتر است .

**مسائل مهم فلسفه :** بی‌مناسبت نیست در اینجا فهرست‌مانند نظری بمهمترین مسائل بزرگ فلسفی افکنیم که از آغاز تاریخ بشری فکر انسان و مخصوصاً فلاسفه بزرگ را بخود مشغول داشته و در کشف و حل آن مسائل زحمتهای کشیده و رنجها برده‌اند. این مسائل غامض را میتوان تقریباً بده دسته زیر تقسیم نمود :

(مسئله اول) - **آنکه حالت و طبیعت عالم چیست ؟** آیا این جهان آفرینش با يك فرمان لمحه‌ئی آسمانی «کن فیکون» بوجود آمده و یا نتیجه يك سیر تدریجی نمو و تکامل است ؟ این عالم از چه ماده یا موادی ساخته شده ؟ و تغییرات در عالم بر چه اساس و چگونه است ؟

(مسئله دوم) - **انسان در عالم چه موقعیت و محلی دارد ؟** آیا انسان اشرف مخلوقات و تاج سر عالم آفرینش، هدف نهائی جهان نامی و مترقی، و گل سرسبد دنیای در حال تکامل است و یا ذره بی‌مقداری از فضای بی‌انتها است ؟ آیا عالم اعتنائی بمن و تو دارد ؟ و یا آنکه ارزش ما در عالم آفرینش از ذره خاکی بیش نیست ؟ آیا ما قادریم که جهان را بروفق دلخواه خویش اداره کنیم یا بالاخره جهان ما را فانی خواهد کرد و بر نوع بشر غالب خواهد آمد ؟

(مسئله سوم) - **خیر و شر کدام و نیک و بد چیست ؟** واقعاً مقیاس سنجش خوب و بد چیست و این سطح سنجش را در کجا باید یافت ؟ خوب را چگونه از بد بشناسیم ؟ آیا سطوح سنجش (استاندارد) خیر و شر را يك قدرت آسمانی بطریق جاودانی آفریده و یا آنکه نیک و بد امری است اصطلاحی و از امور موضوعه بشری و تابع شرایط محلی و در هر قوم و مکانی بنحوی است ؟ آیا خیر و خوبی در متن طبیعت اشیاء نهفته و یا چیزی است که ما افراد بشر واضع آن هستیم و تکلیف آنرا تعیین میکنیم ؟ و بالاخره ایندو عنصر را چگونه از یکدیگر تمیز دهیم ؟

(مسئله چهارم) - **خدا چیست و ماهیت وی چگونه است ؟** آیا خداوند خالق کون و مکان و آمر زمین و آسمان موجودی مانند انسان است و یا ازارواح و یافوق ارواح میباشد ؟ آیا خداوند قادر مطلق و مالک کل خیرها و نیکی‌ها و مظهر کل عدالت



میباشد و آنچه در جهان بشری انجام میشود از او و به اراده اوست و یا آنکه قدرت پادخالش در امور بشری قلیل است و بشر را با اختیار خویش گذاشته ؟

( مسئله پنجم ) - جبر است یا اختیار ؟ تقدیر در کار ما دخالت دارد یا اراده آزاد ؟

آیا افراد بشر آزاد خلق شده و مختار در اعمال و رفتار خود میباشند و آیا میتوانند بلامانع در اعمال خود تصمیم گیرند و یا آنکه حیات ایشان بدست تقدیر و سرنوشت سپرده شده و از حد اختیار ایشان خارج است ؟ آیا هر يك از ما میتوانیم نسبت بفردا تصمیمی گیریم و یا آنکه تصمیم فردا از روز ازل گرفته شده ؟

( مسئله ششم ) - روح و جاودانی آن ؟ روح چیست و اینهمه بحث و صحبت در باب روح بر چه اساس است ؟ آیا اساساً روح وجود دارد یا نه ؟ اگر وجود دارد طبیعت آن چگونه است ؟ آیا روح جاودانی است و پس از مرگ و فناء جسد خاکی بحیات خود ادامه خواهد داد یا همراه بدن آدمی میمیرد ؟ آیا برای افراد آدمی حیاتی در آینده وجود خواهد داشت که در آن نیکی را پاداش و بدی را کیفر دهند و یا آنکه مرگ جسد خاکی پایان مطلق حیات است ؟

( مسئله هفتم ) - رابطه انسان با دولت چیست ؟ آیا دولت مخلوق انسان است و انسان با اراده خود آنرا برای خدمت بخویش بوجود آورده و یا آنکه مبدأ آن آسمان و الهی است ؟ آیا قدرت زمامداران ناشی از مردمی است که بر آنها حکومت میکنند و یا من جانب الله است ؟ رابطه فرد با دولت ( یا جامعه ) چیست ؟ آیا افراد میتوانند بر ضد زمامداران خود شورش کرده و نوع جدیدی از دولت بوجود آورند و یا باید تا ابد تابع يك دولت و مطیع وراث و جانشینان آنها باشند ؟ چه نوع رژیم حکومت و چه شکل دولت بهتر است و کدام شکل بدتر ؟

( مسئله هشتم ) - انسان و فرهنگ - فرهنگ چیست ؟ چرا ما یکدستگاه فرهنگی بوجود آورده فرزند خود را بمدرسه میفرستیم ؟ که باید فرهنگ را کنترل و اداره نماید دولت یا مردم ؟ آیا هدف فرهنگ باید چنان باشد که افراد آزاد تربیت کنند و یا افرادی را تربیت کند که کور کورانه خادم دولت مقتدر یا زمامدار یا زمامداران قوی پنجه باشند ؟

( مسئله نهم ) - فکر و ماده - کدام يك از این دو بر دیگری تفوق دارد ؟ آیا ماده مخلوق فکر انسان است و یا آنکه فکر نیز خود نوع دیگری از ماده است ؟ آیا فکر و دماغ میتواند آزاد از ماده گردد و بر آن برتری یابد و یا آنکه همیشه توأم با ماده است و بدون آن نمیتواند وجود مستقل داشته باشد ؟ آیا ماده منشأ تمام شرور عالم است ؟ چگونه دماغ و فکر میتواند مقیم جسد خاکی و مادی باشد و پاک و منزّه ماند ؟

( مسئله دهم ) - تخیلات و افکار - ما افکار ( ایده های ۱ ) خود را از کجا کسب میکنیم و منشأ این تخیلات کجاست ؟ آیا افکار و تخیلات ذاتی دماغ ما میباشند و یا آنکه



از خارج دماغ می آیند؟ قوانین فکر کدام است؟ و چگونه میتوانیم مطمئن شویم که افکار ما صحیح و صادق است؟ آیا تفکر و فکر در عالم مفهوم و معنی و موقعیتی مشخص دارد و یا صرف فریب و اغفال و از باب وهم و خیال است؟

این است اصول سئوالات و مسائل غامضی که از آغاز تاریخ فلاسفه جهان را بفکر و بحث واداشته و بقیه سئوالات و مسائل را میتوان فروع ایندسته بندی دانست و فلسفه علمی است که از این مسائل بحث میکند و نظریات و عقاید فلاسفه جهان را از آغاز تاریخ تاکنون در باب هر يك شرح میدهد و آن عقاید و نظریات را با یکدیگر مقایسه میکند.

**شعب فلسفه و تقسیمات آن -** اگرچه فلاسفه قدیم یونان دست بتمام این مسائل زده و غالباً در باب تمام موارد بالا بحث و اظهار عقیده کرده و آنچه را که مربوط به تعقل و تفکر بوده است فلسفه خوانده اند چنانچه علوم ریاضی و علوم طبیعی را نیز مشمول فلسفه دانسته و علوم طبیعی را فلسفه طبیعی نامیده اند ولی بعدها اصطلاح فلسفه و بمعنای اخص شامل معقولات یعنی فلسفه خالص و مسائل مربوط به متافیزیک و سیاست و اجتماع و روانشناسی گردیده و فلسفه در زمان حاضر بقدری بسط یافته و بشعب متعدد منشعب گردیده که هیچ فیلسوف زمان معاصر نمیتواند متبحر در تمام شعب فلسفه یا حتی متخصص در چند شعبه آن باشد.

اگرچه فلسفه را امروز میتوان بشعب بسیار تقسیم کرد ولی شعب عمده و اصلی آن را میتوان هشت شعبه دانست بشرح زیر :

**(اول) فلسفه سیاسی -** که موضوع آن روابط فرد با دولت و جامعه و حکومت است و موضوع بحث این کتاب میباشد.

**(دوم) فلسفه اجتماعی -** که آنرا سوسیولوژی یا علم الاجتماع یا جامعه شناسی گویند و از خواص و آثار و نتایج اجتماع و طبیعت جامعه و انواع اجتماع و روابط جماعات کوچکتر با یکدیگر در يك جامعه بزرگتر و از این مقولات بحث میکند.

**(سوم) فلسفه اخلاقی -** (مورال ۱) که از اخلاقیات و آنچه که راجع به اخلاق است بحث میکند.

**(چهارم) فلسفه علمی -** که در باب علوم و روابط علوم با یکدیگر بحث میکند و شامل فرضیه های علوم ریاضی و تاریخ طبیعی و فیزیک و شیمی و آنترپولوژی میباشد.

**(پنجم) فلسفه اقتصادی -** که بحث در کلیه امور و شئون اقتصادی انسان، روابط کارگر و کارفرما، سرمایه و آنچه که بر سرمایه مترتب است و از مسائل مالی

بحث میکند. این شعبه از فلسفه تازه است و مولود قرون جدید و معاصر میباشد و در فلسفه قدیم حائز چنان اهمیت نبوده و جزئی از فلسفه سیاسی بوده است و مسائل آن چنان با بسیاری از مسائل فلسفه سیاسی مرتبط میباشد و مانند نسجی با یکدیگر بافته است که غالباً تفکیک آنها از یکدیگر مشکل است. بهمین سبب ناگزیریم بعضی از مباحث اقتصادی را در این کتاب در فصول آخر که مربوط به فلسفه سیاسی قرون معاصر است ذکر کنیم.



(ششم) فلسفه پداگوژی و پسیکولوژی - (فلسفه تعلیم و تربیت و فلسفه

روانشناسی) چون این دو علم ارتباط نزدیک با یکدیگر دارد و هر دو متساویاً مورد احتیاج معلم میباشد لذا میتوان آندو را در این دسته بندی فلسفه دريك طبقه قرارداد.

(هفتم) فلسفه متافیزيك - یا ماوراء الطبیعه که از روح و ماهیت روح و احوال

و آثار روح و مظاهر آن بحث میکند. سابقاً آنچه را که وراء درك بوسیله حواس ظاهری انسان است مشمول این فلسفه میدانستند مانند بحث در باب خداوند و خلقت و مذهب ولی چون علم الروح امروز بسط یافته و خود موضوع فلسفه مبسوطی است لذا فلسفه مذهبی را با آنکه جزئی از این فلسفه بنظر میرسد غالباً جدا کرده جداگانه از آن بحث میکنند. همواره باید بین روان شناسی (پسیکولوژی) با علم الروح فرق گذاشت. مقصود از روان شناسی پی بردن به طبیعت انسان است و رابطه آن با اشیاء و آثار و وقایع و اصطلاحاً طبیعت انسانرا که ناشی از درون و باطن انسان باشد در این علم روان انسان اصطلاح کنند در حالیکه مقصود از روح همان اصطلاح متافیزیکی است یعنی آن چیزی که ما آنرا درك نمی کنیم و مفروض آن است که غیر از جسد مادی نیز وجود دارد و بعضی از فلاسفه برای آن عالم دیگر بنام عالم ارواح معتقدند و بعضی معتقد بوده اند که پس از مرگ و فناء جسد خاکی روح از بدن جدا شده به عالم خودصمود میکند. فنون هیپنوتیزم و مسمریزم، بحث در خوابها و آنچه که از این زمره باشد از مباحث فلسفه متافیزيك است. متافیزيك یعنی وراء عالم ماده و آنچه که بوسیله حواس ظاهری ما درك نمیشود پس باید بین مفهوم روان باروح و همچنین مقصود روانشناسی با روح شناسی که موضوع فلسفه متافیزيك است فرق گذاشت.

(هشتم) فلسفه مذهبی - که در تاریخ ظهور مذاهب جهان و ریشه هريك و سیر

مذاهب و سیر افکار مذهبی و انتقال عقاید مذهبی از قومی به قوم دیگر و در باب خدا و رابطه انسان با خدا و بالاخره آنچه که راجع به مذهب است بحث میکند. اگرچه مذهب نیز از امور ماوراء الطبیعه (متافیزيك) و وراء عالم ماده میباشد ولی با اندك تفکر بخوبی احساس میکنیم که مذهب با علم الروح فرق دارد و در بسیاری از موارد این دو فلسفه با یکدیگر ناسازگار بوده و یکدیگر را رد میکنند و بین تئوریهای آنها غالباً تضاد موجود است. چنانچه قرآن کریم فرماید **يَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي** یعنی موضوع روح مربوط به پروردگار است انسانرا حق سؤال از آن و دخالت در آن نیست و در واقع این دستور مذهبی حتی تفکر در باب روح را هم منع کرده در حالیکه فلاسفه متافیزيك معتقداند که در کار روح میتوان دخالت کرد و آنرا شناخت و خواص و امیال و طبیعت و حالت آنرا درك کرد.

اکنون پس از ملاحظه این تقسیمات مروری به دسته بندی مسائل ده گانه که ذکر شد بنمائید ببینید هريك از آن مسائل را در کدام فلسفه میتوانید جای دهید و همچنین مسائلی را که در خلال دوره زندگی با آنها مواجه میشوید ببینید هريك در کدام دسته قرار



می گیرد تا بدین وسیله بتوانید به کتاب مربوط بدان برای یافتن موضوعی که در نظر دارید مراجعه کنید .

**فلسفه سیاسی:** موضوع بحث این کتاب تنها فلسفه سیاسی است و بطوریکه اشاره شد هر جا که مسائل سیاسی با مباحث اقتصادی تماس دارد ناچار از فلسفه اقتصادی نیز بحثی بمیان آمده است .

پس شایسته است که در این مقدمه چند کلمه در باب مقصد و هدف و موضوع فلسفه سیاسی گفته شود . بنحو مقدمه باید اشاره کنیم که اکثر حیوانات در طبیعت انفرادی خلق شده اند نه اجتماعی و بطور انفراد زندگی میکنند و هر حیوان منفرد ناگزیر است که تمام حوائج خود را خود فراهم کند اما بعضی حیوانات اجتماعی خلق شده اند مانند زنبور عسل و مور و موریانه که افراد آن با یکدیگر مجتمع آمده تشکیلاتی بین خود میدهند ، وظائف مربوط بزندگی را بین خویش تقسیم نموده باهم کار میکنند، هیئت حاکمه دارند، مراقبت و نظارت (کنترل) و تفتیش و حتی مجازات و استعمار بین آنها معمول است. نوعی از مورچگان نوعی حشره را استعمار کرده برای استفاده از شیرشان نگاهداری میکنند همانطور که ما از گاو برای این منظور نگاهداری میکنیم و معلوم شده است که بعضی از مورچگان برده و غلام نگاهداشته و آنها را بکارهای سخت میگذارند. نوعی از مورچه های سفید در افریقا خانه هائی بزرگی کلبه های سیاهپوستان میسازند . مور طبقات کارگر و سرباز و غیره دارد. از موریانه تشکیلات عجیب نقل شده است .

بعقیده اکثر فلاسفه قدیم و جدید انسان یکی از حیوانات اجتماعی است و انفرادی خلق نشده طبعاً مایل است بصورت گروه و اجتماع زندگی کند ولی معلوم نشده است که آیا این حس اجتماعی بودن در طبیعت وی آفریده شده و یا بسبب عادت است . چیزی که مسلم است مردم ازمنه ماقبل تاریخ نیز با یکدیگر زندگی میکردند . یکی از جهات اجتماعی بودن انسان شاید حس لزوم تأمین و امنیت و ترس وی از خطر دشمن بوده و کشف کرده است که بصورت اجتماع بهتر میتواند دفع خطر کند و خویشان را از خطر دشمن حفظ نماید. اما چون زندگی با یکدیگر ایجاد تضاد مقاصد و تضاد امیال میکند لذا ایجاد تشکیلات و نظم در جامعه لازم آمده ، معلوم نیست که قوانین اولیه فی الحقیقه چگونه بوجود آمده ولی غالب را عقیده بر این است که قوانین اولیه وضع نشده بلکه بر حسب لزوم حق تلقی گردیده و لازم شمرده شده ، بعد بتدریج عادت شده و سپس يك سلسله عادات از قوانین و مقررات اولیه ناشی گردیده است بنام مقررات طایفه یا قبیله . این مقررات از نسلی به نسل دیگر انتقال یافته و بعضی از مقررات را طوایف مختلف در اثر مجاورت و معاشرت از یکدیگر گرفته و این جریان موجب ایجاد تشکیلات قبیله گردیده بعضی مقررات بصورت تشریفات و رسوم و آداب و مراسم (سرمونی) بیرون آمده که در حضور جمعیت قبیله و در مواقع معین انجام میشده چنانچه دنباله آن در ملل و مذاهب مختلف تا بامروز باقیمانده و دیده میشود . اعیاد و جشنهای ملل نتیجه همین سیر تاریخ است .



برای عضویت قبيله برای جوانان مکلف شرایط و امتحاناتی قائل شدند و این نکته منشاء فرهنگ و ریشه تعلیم و تربیت و سبب ظهور مدارس امروز است. قوانین غیر مکتوب افراد جمعیت را یکدیگر پیوست و شکننده قانون مجازات شد.

فلاسفه در مبداء اجتماع شک کرده اند. بعقیده اکثر ایشان آغاز ظهور جامعه و دولت پس از نوشتن عده ئی از قوانین یعنی از زمان ظهور قوانین مکتوب است. قوانین بتدریج نوشته شد و کد قانون (۱) بوجود آمد. نظر فلاسفه در باب تشکیلات اجتماع نیز متفاوت است که آیا نتیجه زندگی با یکدیگر و خو گرفتن افراد با هم و بالاخره عادت بوده و یا خاصیت اجتماعی بودن و ایجاد تشکیلات در میان افراد آدمی و یا مشیت الهی و حقوق آسمانی است که با انسان عطا شده.

در باب حق تغییر مقررات اجتماعی نیز شک کرده اند که آیا انسان میتواند با اراده خود این مقررات را تغییر دهد یا باید بدان تسلیم باشد. شک کردند که آیا قدرت دولت ناشی از مردم و در مردم است و یا زمامدار از جانب خدا مأمور میباشد و دیگر آنکه بهترین شکل حکومت چیست؟ بعقیده اکثر متفکرین اختلاف عقیده مردم در اصول و کلیات فوق سبب جنگهای سابق و جزئی عمده از اسباب و علل جنگهای امروز است و مزید بر اختلافات فوق اختلافات راجع بعقاید مسلکی (ایدئولوژیکی) دیگر نیز میباشد. در دو قرن اخیر ثابت شد که مسائل اقتصادی و موقعیت جغرافیائی و مسائل دموگرافی (۲) یعنی مسائل مربوط بجمعیت و کثرت و قلت نفوس و میزان تعداد افزایش جمعیت و سرعت افزایش و فقدان محل سکونت کافی برای جمعیت نیز از اسباب و علل جنگ است.

مردم عهد قدیم عقیده داشتند که خدایان ایشان زمامداران اولیه و اصلی ایشان بوده و زمامداران انسانی قدرت مجاز (اتوریته ۳) خود را مستقیماً از خدایان گرفته اند و هم چنین قوانین را خدایان فرستاده اند و لذا غیر قابل انکار و غیر قابل مقاومت است. مثلاً یهودیان قدیم معتقد بودند که موسی قوانین را بصورت الواح مکتوب بر سنگ از یهوه (خدای یهود) گرفته است. الواح ده گانه موسی پایه حقوق یهود است. موسی نماینده یهوه شمرده شده مجازات و کیفر را نیز از جانب یهوه دانسته اند.

سایر مردم جهان نیز معتقداتی نظیر این داشته و میگفتند دولت مخلوق الهی است و قانون دولت من جانب الله بوده خشم الهی بر متخلفین نازل خواهد شد.

در یونان قدیم که تمدن آن ریشه تمدنهای غربی امروزه است نیز ابتدا قوانین مکتوب وجود نداشته و قانون در دماغ و حافظه پیشوایان ضبط میشد و ریش سفیدان و معمرین آنرا تفسیر و اجرا میکردند. ابتدا لیگورگوس (۴) قوانین را برشته تحریر آورده است. دیگر از مسائل مهم مورد بحث فلسفه سیاسی تنازع و تضاد بین فردیت (انندی ویدوالیسم ۵) است. با قدرت و حکومت) دسته جمعی (توتالیتاریانیسم ۶) یا (کولکتیویسم ۷) یعنی آیا جامعه برای فرد بوجود آمده و یا آنکه فرد برای جامعه خلق



شده و منافع فرد باید فدای جامعه شود؟ این مسئله یکی از مهم ترین مسائل فلسفه سیاسی است که از آغاز تاریخ بشری تا کنون مورد بحث و مشاجره بوده.

در یونان قدیم بطوریکه در جلد اول این کتاب خواهیم دید عقاید مختلف و متضاد در این باب وجود داشت ولی در دوره امپراطوری و علو یونان دولت مهم تر از فرد شمرده شده و این عقیده غالب آمد که (اولاً) فرد نمیتواند زندگی کند مگر آنکه عضو جامعه باشد (ثانیاً) بیشترین فایده برای بزرگترین عده منوط بحفظ جامعه است بعنوان يك واحد لذا هر کس اعمالش سلامت جامعه را تهدید کرد مجرم است و مستوجب مجازات. پس لازم شد که دولت را بخرج افراد نگاه دارند و در صورت وقوع مشاجره و اختلاف بین فرد و جامعه باید یافرد تسلیم شود و یا از میان برود زیرا بعقیده ایشان چنانچه جامعه از میان برود برای عموم افراد مضر است.

فلسفه سیاسی را باید جزء مهمی از سیاست بلکه اساس فن پلئیک یا سیاست نیز دانست زیرا فلسفه سیاسی جزئی است از آن محیط اجتماعی که سیاست توانسته است در آن محیط موجودیت خود را احراز کند و نمون پلئیک و وجود آن بر پایه افکار و عقاید سیاسی قرار گرفته که همان فلسفه سیاسی باشد.

موضوع فلسفه سیاسی را میتوان بشرح زیر تلخیص نمود: تحلیل انعکاس وقایع سیاسی و سیستم های سیاسی، تحلیل عادات و هدف های عملیات سیاسی، تحلیل وسائل نیل به هدفها، تحلیل لوازم عملیات سیاسی و فرصتها و موقعیت های سیاسی، بحث در مقاصد سیاسی و الزامات سیاسی، بحث در مؤسسات اجتماعی و روابط آنها با حکومت و با یکدیگر، بحث در مراقبت های (کنترل های) دولتی و فشارهای اخلاقی و بدنی (فیزیکی) (یعنی فشارهای محلی بقدرت نظامی و پلیس) موجود در هر جامعه.

البته در فلسفه سیاسی فرضیه های مختلف مربوط به مباحث علوم سیاسی نیز مورد بحث و تحلیل واقع میشود لذا بيمورد نیست که در اینجا فهرست مانند موضوعات مورد بحث علوم سیاسی را نیز ذکر کنیم.

### موضوعات مورد بحث در علوم سیاسی

رابطه فرد با دولت، روش های مختلف در امور سیاسی، رابطه دولت با ملت، چگونه دولتها بوجود آمده اند؟.

- حق حاکمیت (سورتنه) - حقوق و قانون - هدف دولت - دستگاه حکومت - مشروطیت - قوای سه گانه - قوه مجریه - انواع حکومت - سیستم نمایندگی و مقننه - قوه قضائیه - اداره حکومت و خدمت کشوری - انواع تشکیلات دولت - حکومت های محلی - نقش مردم در کشور - دارائی عامه - روابط بین الملل - حقوق بین الملل - مجامع بین المللی - تشکیلات بین المللی.

در باب هریک از موضوعات فوق کتب متعدد نوشته شده - فلاسفه در موضوع فرضیه های دولت، حق حاکمیت، حقوق، و آزادی و راجع بحدود قدرت نسبی و وظایف اجزاء



مختلف حکومت در موضوع منطقه و حدود واحدهای محلی و ملی زیاد بحث کرده اند . اطلاع از تشکیلات حکومت و درك فلسفه آن برای هر فرد تبعه کشور لازم است . هر فرد متمن امروز در يك جامعه متشكل ( ارگانیزه ) زندگی میکند که آنرا دولت یا کشور گویند و آن فرد مادامی که در يك کشور زندگی میکند نمیتواند از جامعه برکنار باشد و از مسائل مربوط به جامعه فرار کند . اما تمام کشورها و دولتها يك نحو و یکسان متشكل نشده و هر يك دارای يك نوع تشکیلات خاص میباشد که نتیجه تاریخ آنها و موقعیت جغرافیائی و اقتصادی ایشان است . لذا در بعضی کشورها افراد اختیارات وسیعتر و آزادی عمل بیشتری دارند و در بعضی کمتر . در بعضی از کشورها افراد در انتخاب گردانندگان چرخ حکومت بیشتر شرکت دارند و در بعضی کمتر شرکت دارند و در بعضی هیچ شرکت ندارند . در بعضی کشورها حکومت بیشتر اعمال قدرت نسبت با افراد میکند و در بعضی کمتر . در بعضی کشورها افراد در باب حقوق و وظایف خود تصمیم میگیرند و در بعضی کشورها هیئت حاکمه در موارد مزبور اخذ تصمیم مینمایند . تحقیق در اینکه هر فرد تا چه درجه در حکومت دخالت و حق ابراز نظر و تصمیم دارد از مباحث علوم سیاسی است .

وظیفه مهم فلسفه سیاسی و در حقیقت نتیجه آن عبارتست از قضاوت و مقایسه مسائل متشتت و عقاید مختلف ، تقویم ارزش احتمالات و پیش بینی ، و تحقیق در اینکه وقایع آینده تا چه درجه با پیش بینی های فلاسفه وفق داده است .

روش فلسفه سیاسی عبارت است از استعمال علم (سیانس) و معقولات در سیاست بوسیله ابزار انتقاد و آلات قریحه ئی ( انتلکتوال ) که در هر زمان در دسترس بوده است و انعکاسی است از اخلاقیات و اقتصادیات و حکومت و مذهب و قانون معمول در هر اجتماع . فکر (ایده) علیت اقتصادی (۲) از مهم ترین افکار است که در قرن نوزدهم وارد فلسفه سیاسی و مطالعات اجتماعی شده و بطوریکه خواهیم دید نقش مهمی را انجام داده است . این نکته را باید افزود که **تحریر کتاب فلسفه سیاسی از مشکلترین کارهای علمی است و با تحریر و تألیف کتب علمی دیگر تفاوت فاحش دارد زیرا (اولاً) محتاج به احاطه به عقاید عده بسیاری از فلاسفه از ششصد سال قبل از میلاد مسیح است تا زمان حاضر (ثانیاً) محتاج است به رجوع بکتب بسیار و منابع تحقیق و اطلاع بیشمار هم از کتب متن و نوشتجات فلاسفه و هم کتب تفسیری که بر متون کتب فلاسفه نوشته شده (ثالثاً) ربط دادن عقاید و نظریات فلاسفه مختلف بایکدیگر و ایجاد يك استنباط و استنتاج معقول خالی از اشکال نیست (رابعاً) باید از مطالعه سیر تاریخی عقاید و افکار سیاسی مجموعه یادستگاهی از فلسفه سیاسی را تشکیل داده و معلوم نمود که هر فیلسوف در چه محلی از آن دستگاه قرار میگیرد و در آن دستگاه چه نقشی را بازی میکند .**

در انجام این منظور به چند مشکل بر میخوریم اول آنکه فلاسفه ئی که تابع هر مسلک و هر دستگاه (سیستم) فلسفی و سیاسی بوده غالباً متعقداند و باید يك یا چند نفر از ایشانرا بعنوان نمایندگان افکار آن مرام یا مکتب فلسفی اختیار نمود و آثار ایشانرا تحت تدقیق



گذاشت . دوم مسئله انتخاب موضوع است زیرا غالباً هر يك از فلاسفه مسائل بسیاری را طرح کرده‌اند که نقل تمام آنها و بحث در آنها در يك چنین مجموعه که در واقع تاریخ فلسفه سیاسی در مدت ۲۵۰۰ سال است ممتنع می‌باشد و باید چند موضوع اصلی و اساسی را از نوشتجات و عقاید ایشان انتخاب نمود و انتخاب موضوع خود خالی از اشکال نیست .

بهین سبب است که حتی در بعضی السنه زنده کتب فلسفه سیاسی قلیل است زیرا انجام این مهم با مشکلات بسیار مواجه می‌باشد ولی کتب فلسفه عمومی که مخلوطی از متافیزیک و روان‌شناسی و سیاست و اخلاقیات باشد متعدد است و شاید این خود یکی از عللی باشد که مطالعه فلسفه را حتی برای اشخاص متوسط هم مشکل نموده در حالیکه اگر تفکیک شود و هر کس بمطالعه رشته مورد علاقه خود پردازد فهم مسائل آسان‌تر می‌شود .

و قتی که يك خواننده علاقه‌مند به تحقیق در مسائل فلسفه سیاسی عقاید يك فیلسوف یا متون کتب وی را می‌خواند چون آنرا با تمام رسانید و وارد مطالعه عقاید يك یا دو فیلسوف دیگر گردید بطوری مسائل در دماغ وی آمیخته و مخلوط می‌شود که مانند يك توده ابریشم که درهم پیچیده باشد در تفکیک و طبقه بندی و تنظیم افکار عاجز می‌ماند و هر چه که بیشتر رود و در سیر فلسفه سیاسی در قرون مختلف مطالعه نماید بیشتر در این اقیانوس افکار و عقاید غرق می‌گردد . در نتیجه بجای آنکه آنهمه مطالعه در های روشنی را بروی گشوده باشد احساس می‌کند که دست و پای او در انواع ابهامات پیچیده و محیط فلسفه سیاسی هنوز برای وی تاریک است . سبب این مسئله همان است که اشاره شد یعنی کم بودن تعداد کتب فلسفه سیاسی و آن تعداد معدود کتب تاریخ فلسفه سیاسی نیز که در زبانهای خارجی نوشته شده خالی از ابهام و تعقید نیست و دیده می‌شود که غالباً دست و پای خود نویسندگان و مؤلفین نیز در آن ابهامات پیچیده شده و نتوانسته‌اند آنطور که شایسته است محیط روشنی را برای دانشجوی فلسفه سیاسی ایجاد نمایند . در زبان فارسی که مطلقاً کتابی در فلسفه سیاسی و تاریخ آن و سیر آن در طی قرون تاریخی تا کنون بنظر نرسیده و دانشجویان ما بواسطه فقدان کتاب و منابع لازم با کمال تأسف از این رشته مهم علم که شالوده حقوق و روابط بین الملل و سیستم های حکومت داخلی کشور و پایه اوضاع سیاسی جهان امروز بوده و حیات ملل بر آن استوار می‌باشد بی‌خبر اند .

باید دانست که فلسفه سیاسی اهمیت ذاتی و اساسی برای درک روابط ملل و اوضاع بین المللی دارد . فلسفه سیاسی از فوائد فوق گذشته علمی است لذت بخش که چشم را نسبت به بسیاری از اسرار دولت و حکومت و روابط اجتماعی می‌گشاید و پی بردن به نبوغ فکری و شخصیت هر فیلسوف و روش استدلال وی فکر و روان را قوت می‌بخشد و دماغ را باز می‌کند . انسان در اطراف خود محیطی روشن تر می‌بیند . فکر آدمی را از محدودیت و از فضای تنگ نجات داده شاهباز فکر را در محیطی وسیع تر به پرواز می‌گذارد ذهن و خیال آدمی را تحریک می‌کند بطوریکه خواننده در نفس خود بمشاجره با بعضی از عقاید فیلسوف مورد مطالعه می‌پردازد . بعضی از افکار وی را رد می‌کند و بعضی را می‌پذیرد و بتدریج ذهن و فکر و دماغ طلبه این فن تمرین در اجتهاد و ابتکار و اظهار عقیده مستقل می‌نماید و بتدریج



از تقلید صرف نظر میکند و برور درخور حوصله و گنجایش فکر خویش صحیح را از سقیم تمیز میدهد.

**در بعضی از جامعه‌های ناپخته و عقب مانده** ممکن است احياناً این عقیده خطا موجود باشد که دخالت در سیاست از وظائف مردم و دانشجویان و سایر طبقات نیست و دخالت در سیاست و اطلاع از سیاست تنها و تنها وظیفه زمامداران درجه اول و از شئون ایشان و در انحصار ایشان باید باشد. باید دانست که تبلیغ چنین عقیده منحصر است به کشورهای که باروش استبدادی (دیسپوتیسم یا پلوتوکراسی یا الیگارشی و تیرانی) (۱) اداره میشوند یعنی کشورهای که هیئت حاکمه آن معتقد به حکومت مردم نیستند (ولو آنکه اسم ادعای وجود حکومت مردم نمایند و از زبان مردم سخن گویند) و مایل نمیشوند که مردم در کار هیئت حاکمه چون و چرا نمایند و همچنین از خواص جامعه‌هایی است که اکثریت ایشان را مردم بیسواد و نادان تشکیل میدهند، اکثریتی که از حقوق خود آگاه نیستند و به حقوق خود پی نبرده‌اند. البته دنیای امروز و آینده مطلقاً اجازه وجود و بقای چنین جامعه‌هایی را نخواهد داد.

و قتیکه معتقد شدیم که در یک جامعه مردم باید سواد داشته باشند لازمه سواد خواندن و نوشتن و لازمه خواندن آگاهی به اوضاع جهان و اطلاع از سیاست و مقایسه مرام‌ها و مسلک‌ها و عقاید سیاسی بایکدیگر است که جزئی از فلسفه سیاسی و یکی از نتایج فلسفه سیاسی میباشد. خواننده‌ئی که فصول اولیه این کتاب را بخواند حیرت خواهد کرد که چگونه در ۲۵۰۰ سال پیش در کشور کوچکی در قلب دنیای قدیم و مرز آسیا و اروپا یعنی در کشور یونان قدیم نه تنها عموم مردم بدون استثنا از سیاست و فلسفه سیاسی آگاه بوده بلکه بحث و مناظره و مباحثه جدلی روزانه در باب اوضاع سیاسی و اعمال حکومت و رابطه بین دولت و ملت و مقایسه بین مسلک‌ها و مرام‌ها و عقاید و نظریات مختلف سیاسی شرط لازم و حتمی تابعیت آتن بوده. مردم در سربازارها و گذرها نشسته بمباحثه آزاد میپرداختند و آنقدر صبر و بردباری و اغماض داشته‌اند که با کمال خونسردی به صحبت مخالفین خود گوش فرا دارند. هیچکس نسبت به مرام و مسلک و عقیده خود تعصب که علامت نادانی و نتیجه جهل مطلق است بخرج نداده با کمال گشاده روئی گوش بحرف مخالف می‌گرفت و حاضر بود شدیدترین حمله به مسلک و مرام خود را تحمل کند و سخنانی در رد اوضاع معمول و مقررات جاری و رسوم مقدس شهر و کشور خود بشنود و بهمین سبب است که خدمتی که یک قرن دوره دموکراسی و آزادی عقیده در یونان قدیم به تنویر افکار بشری و توسعه تمدن و ترقی انسان انجام داده است پنجهزار سال حکومت استبدادی مصر انجام نداده و اصولاً خدمات یکصد ساله یونان دموکراتیک و خدمات علمی فلاسفه و علمای آن دوره به تمدن بشری با خدمات پنجهزار ساله مصر و سایر کشورهای استبدادی قابل مقایسه نیست چون علم و فکر در محیط آزادی فکر ترقی میکند نه در محیط خفقان و محدودیت فکر. در یونان قدیم اگر فردی دیده میشد که نسبت بامور سیاسی خونسرد بوده و دخالت و اظهار عقیده نمیکند



وسکوت مینماید یا وقت فراغت خود را در آنزوا میگذرانند و برای بحث سیاسی در مجامع عمومی حاضر نمیشود آن فرد فردی بی فایده و بیمصرف بلکه مضر بحال اجتماع شمرده میشود. اکنون سیرقهقرائی را ملاحظه و مقایسه کنیم که چگونه در معدودی از کشورهای استبدادی موجود امروز جهان هیئت های حاکمه دخالت مردم را در سیاست و بحث ایشان را در امور سیاسی کفر می شمارند.

معینا در همین زمان معاصر نیز در غالب کشورهای متمدنی جهان چشم و گوش اطفال را از کودکی بوسیله تعلیمات سیاسی میگشایند. مثلاً در کشورهای متحده امریکا کودکان را از دبستان بتدریج با مفاهیم حکومت و دولت و ملت و حقوق افراد و وظائف افراد نسبت بجامعه و

کودکان را با امور سیاسی و اجتماعی و انتخابات آشنا میسازند و عملاً تعلیم فعالیت و عمل سیاسی میدهند

دولت آشنا میسازند و هم در مدارس سازمانهای کوچکی از جامعه میدهند و انتخابات در میان جامعه کودکان معمول میسازند تا اطفال از کودکی با فکر حکومت ملی و اصل نمایندگی آشنا شوند. برای شاگردان مدارس متوسطه کتب بسیار نوشته شده که آن کتب شاگردان دبیرستان را با انواع مرامهای سیاسی موجود در جهان مانند دموکراسی و سوسیالیسم و فاشیسم و کمونیسم آشنا میسازد. دانش آموزان را بوسیله تشکیل مجالس مناظره و بحث به مقایسه بین عقاید مختلف سیاسی و گفتگوی در این مسائل تشویق میکنند. در دانشکده ها و کالج ها که جای خود دارد و دروس مخصوص برای سیاست و روابط بین المللی و مختصری از فلسفه سیاسی مقرر شده که برای تمام رشته ها مشترک و تحصیل آن ضروری است خواه



در انتخابات رؤسای انجمن کمک بکودکان در زمین ورزش در یکی از محلات نیویورک کودکان رأی خود را بصندوق میاندازند. کودکانی که ایستاده نقش پاسبان مأمور انتظامات و کودکان طرف راست نقش ناظر صحت جریان انتخابات را دارد. کودکان طرف چپ رأی خود را بصندوق میاندازد (نقل از نیویورک تایمز) ۳۰ ژوئیه ۱۹۴۷

دانشجو رشته طب را تعقیب کند یا مهندسی یا حقوق یا معماری یا شیمی را - چون هر پیشه و شغلی که در آینده داشته باشد بالاخره يك نفر تبعه کشور است و باید آنقدر شعور سیاسی داشته باشد تا بتواند بوسیله شرکت در انتخابات در حکومت ملی شرکت کند. در حکومت ملی ترقی کشور منوط بمیزان شرکت مردم در انتخابات است. البته در غالب کشورهای



دموکراسی مقصود از انتخابات تنها انتخاب نمایندگان مجلس و سنا نمیباشد بلکه قضات و دادستانها و حکام و فرمانداران ایالات و شهرستانها و حتی رؤسای فرهنگ هر محل را هم مردم بارای مخفی انتخاب میکنند. اما برای کسانی که بالاخص رشته های فلسفه یا حقوق یا علوم سیاسی را در مدارس عالیہ تعقیب میکنند مطالعه تحقیقی و تفصیلی فلسفه سیاسی و تاریخ فلسفه سیاسی حتمی و اجباری است مثلاً در بعضی از دانشکده های علوم سیاسی امریکا برای دانشجویان رشته اخیر خواندن و حتی امتحان دادن کتاب «کاپیتال» (سرمایه) کارل مارکس و مانیفست کمونیست و کتاب «دولت و انقلاب» لنین الزامی است در حالیکه همه میدانیم که کشور امریکا و مخصوصاً طبقه حاکمه و متنفذ و هم اکثریت ملت امریکا با کمونیسم مخالف و دشمن آن است و با تمام قوا برضد آن مبارزه میکند و لسی متود مبارزه اش آن نیست که مطالعه کتب فلسفه کمونیسم را در مدارس تحریم کند و لیس و مس آنرا احرام و لاس آنرا واجب القتل شمارد بلکه میگوید حرف دشمن را گوش بگیر و بفهم و در اطراف آن فکر و تعقل کن و حرف مخالفین را هم بشنو آنوقت خودت قضاوت کن»

آری مردم دانشمند و مترقی دستور اسلام را بکار بسته اند که میگوید «علموهم و اترکوهم» یعنی به ایشان تعلیم دهید و آنها را رها کنید و امور را بقضاوت خودشان واگذارید تا با ذوق سلیم حقیقت را دریابند. باید دانست که منع ورود کمونیسم یا فاشیسم یا هر مرام دیگر با تحریم کتب فلسفه کمونیسم یا فاشیسم میسر نبوده و نخواهد بود و هر کس برخلاف این حقیقت فکر کند راه خطا رفته زیرا بحکم «الانسان حریص علی مامنع» حرص شخص ممنوع بانجام کار ممنوع افزون میگردد بلکه بعکس باید مردم را آگاه کرد و تشویق نمود که در سیاست دخالت کنند و از سیاست آگاه باشند در مسائل سیاسی بحث و گفتگو نمایند دلائل مخالف و موافق هر ادعا و مرام را بشنوند آنگاه خودشان قضاوت کنند و خط مشی اولی و انسب را بگزینند.

آیا جای تعجب نیست که در آموزشگاههای ایران در دبستانها که اطفال هنوز فکرشان رشد نکرده چیزی از سیاست نیفهمند طبق برنامه رسمی تعلیم علم و سیاست در تحت عنوان تعلیمات مدنی تجویز شده و رساله های شامل مسائل خشک بدون ذکر تمثیلات ساده راجع به حکومت و تشکیلات دولت و تفکیک قوا و انتخابات مجلس و سنا و حقوق افراد باجبار بشاگردان تعلیم شود و شاگردان بدون فهم مطالب آن طوطی وار سطور را برای امتحان حفظ کنند اما در دبیرستانها و دانشکده ها گفته شود که بحث در امور سیاسی ممنوع است!

## هرد و ادوار صیرفلسفه سیاسی و تقسیم فلاسفه به چهار عهد

### و شرح فصل بندی و تقسیمات مباحث این کتاب

در تاریخ فلسفه سیاسی مدت ۲۵۰۰ سال (از ۵۰۰ قبل از میلاد تا زمان حاضر) را که عبارت باشد از بدو ظهور افکار سیاسی و طلوع عقاید سیاسی تا زمان معاصر به سه عهد بزرگ تقسیم میکنند و این تقسیم بر اساس یک ایدئولوژی بزرگ یا فکر اعظم است که در هر عهد شالوده کلیه عقاید و افکار سیاسی و بنیان مرامهای سیاسی حاکمه عصر و هم هدف مرامهای



سیاسی حاکمه و صاحب تفوق بوده و مابقی افکار سیاسی زمان از متفرعات آن فکر اصلی و ایده اعظم قرار می گرفته یعنی افکار سیاسی هر عهد عموماً در حول محور آن فکر اعظم محول و رایج زمان دور میزده است .

هر عهد نیز بنوبت خود شامل ادواری است و تحولاتی که در ادوار هر عهد در عقاید سیاسی دست داده و فرضیه هائی که در نتیجه تحولات مزبور بظهور رسید همه در حول محور همان ایده اصلی دور میزده .

اما نویسنده این کتاب بجهاتی که پس از مطالعه کتاب بر خواننده معلوم خواهد شد عهد سوم را تا پایان قرن نوزدهم فرض کرده و از آغاز قرن بیستم را عهد چهارم نام گذاشته که در واقع طبق این تقسیم ما در آغاز عهد چهارم سیر عقاید و تحول افکار سیاسی قرار گرفته ایم و عهد چهارگانه بشرح زیر است .

**(اول) عهد فرضیه دولت سیه (۱)** مدت این عهد در حدود چهار قرن، آغاز آن نیمه دوم قرن ششم قبل از میلاد است و اگر آغاز آنرا از زمان سولون قانونگذار یونانی حساب کنیم آغاز آنرا باید اوایل قرن ششم بدانیم. پایان این عهد قرن سوم قبل از میلاد است که مصادف میشود با انقراض دولت یونان و ظهور فرضیه جهانی . در این عهد عقیده اصلی یا فرضیه و تئوری اعظم شایع و همچنین سیستم معمول حکومت و دولت در جهان غرب عبارت بود از سیستم دولت سیه که شرح آن در فصل اول کتاب خواهد آمد ( سیه بمعنی شهر است ولی بجهاتی که در مقدمه دوم ذکر خواهد شد ناگزیر به استعمال همان کلمه سیه گردیدیم که مفهوم خاصی دارد و ترجمه آن به کلمه شهر درست آن مفهوم را نمیرساند ) .

طبق این سیستم و این فلسفه هر شهر یونانی مستقل بوده و انتخاب حکومت و طرز تشکیل دولت و شکل حکومت با اختیار قسمتی از ساکنین شهر بوده است که بنام تبعه خوانده میشدند. جامعه شهر آتن نمونه کامل حکومت دولت سیه بوده است .

این شهرها در قسمت امور خارجی و روابط با دولتهای خارجی تا درجهئی تابع دولت آتن پایتخت یونان بوده ولی در امور داخلی خود استقلال داشتند . این طرز حکومت و تشکیلات سیاسی اجتماعی در حقیقت مشابه با نوعی کنفدراسیون سست بوده است (۲) این سیستم با غلبه فیلیپ و اسکندر مقدونی ظاهراً به فدراسیون (۳) تبدیل شد که اتحادیهئی از شهرها بوده ولی اتحادیهئی محکم تر بود و قدری روبه اصول تمرکز میرفت. معیناً تا زمان انقراض یونان بدست رومیان سیستم دولت سیه در یونان رعایت گردیده و محترم شمرده میشد اما نه تا آن درجه که در عصر بریکلس معمول بود .

**(دوم) عهد فرضیه جامعه جهانی (۴)** - مدت این عهد شانزده قرن - آغاز

آن نیمه دوم قرن سوم یا آغاز قرن دوم قبل از میلاد و پایان آن قرن چهاردهم یا نیمه اول قرن پانزدهم است . این عهد مصادف است با زمان رواج مسیحیت در اروپا با انضمام دوره

۱ - City - state ( به انگلیسی ) état - Cité ( بفرانسه ) ۲ - Confédération

۳ - Communauté universelle , Universal community ۴ - Fédération



موسوم بقرون وسطی و چون تعلیمات مسیحی با فرضیه اعظم این عهد یعنی نظریه تشکیل جامعه جهانی وفق میداده سیر افکار سیاسی و سیر فلسفه سیاسی نیز در اروپا تبعیت از این فرضیه کرده و تمایل افکار و عقاید و در نتیجه مجاهدات جامعه‌های اروپائی و دولتهای باختری تشکیل جامعه جهانی بوده است. یعنی تشکیل يك ملت در تمام جهان بنام جامعه جهانی که عموم مردم جهان در زیر لوای يك دولت مسیحی بسر ببرند. در نتیجه این ایدئولوژی اصلی چند ایده دیگر که لازمه آن بوده است نیز ترویج یافته و دوره حکومت آن ایده‌ها یا افکار بوجود آمده از آن جمله است ایده برادری انسان و دیگر فرضیه حقوق طبیعت یا قانون طبیعت که شرح هر يك در محل خود خواهد آمد.

(سوم) عهد فرضیه دولت ملی (۱) - مدت این عهد چهار قرن است. این عهد از اواسط قرن پانزدهم میلادی و بخصوص با شخص ماکیاوولی فیلسوف ایتالیائی آغاز می‌شود و دنباله آن تا زمان حاضر ادامه دارد و ما اکنون در دنباله این عهد و در آغاز عهد نوینی قرار گرفته‌ایم که آنرا عهد رجعت به انترناسیونالیسم نام گذاشتیم.

در آغاز عهد سوم ایده تشکیل دولتهای مستقل ملی در اروپا بوجود آمده و این فکر روز بروز بوسیله فلاسفه زمان تقویت یافت تا در قرن نوزدهم که به اوج خود و به منتهای ترقی رسید. ولی از آغاز قرن بیستم فرضیه مزبور پیمودن قوس نزول خود را آغاز کرده و تا اکنون که در وسط قرن بیستم قرار گرفته‌ایم (۱۹۵۷) با سرعتی بیش از پیش رو به تنزل و انحطاط است و راه انقراض می‌پیماید و ملاحظه می‌شود که سیر تمایل افکار و عقاید سیاسی بار دیگر بطرف تئوری تشکیل جامعه جهانی رجعت میکند اما نه بدان شکل که در قرون وسطی سیر می‌کرده. در عهد دوم این فرضیه توأم با فلسفه دینی و عقیده مذهبی بوده ولی اکنون عاری از لباس مذهبی است و غالباً لباس مرام سیاسی و ایدئولوژی سیاسی دارد و بچند شکل ظهور نموده يك شکل آن تحت عنوان کمونیسم بین‌المللی میباشد که میگوید همه مردم جهان باید تشكيل يك حکومت کمونیستی جهانی بدهند. شکل دیگر آن که با عقیده غربیان مطابقت دارد چنین گوید که کشورها و جامعه‌های مختلف جهان با حفظ مذاهب و رژیم سیاسی و اوضاع و رسوم و مسلک سیاسی داخلی خود تابع يك حکومت مقتدر مرکزی شوند. تشکیل جامعه ملل (در مدت بین دو جنگ بزرگ) و سازمان ملل متحد (بعد از جنگ دوم) بمنزله مقدمات اجرای این فرضیه است و مراحل بدوی و مقدماتی تهیه زمینه اجرای این تئوری شمرده میشود.

در عهد سلطه تئوری دولت ملی این فکر قوت گرفت و مسلم شمرده شد که جهان بشری به جامعه‌های کوچکتر و مستقل تقسیم شود و هر کشور یا جامعه در تمام امور خود مستقل و آزاد و بی نیاز نسبت بکشورهای همسایه باشد اما وقوع دو جنگ بزرگ جهانی و ترقی روز افزون علم و صنعت و مکانیک و وسائل ارتباط و بازرگانی که جهانرا تبدیل به يك خانه نمود بطلان عقیده اعظم عهد سوم و خطا و ضرر سیستم حکومت ملی را ثابت نمود و



این سیستم با اسده امروز اسما و بر روی کاغذ موجود میباشد در معنی دچار ورشکست  
قطعی شده و تصور میرود که تا ابد شکست خورده باشد.

امروز ظاهراً کشورهای هفتاد و چند گانه جهان مستقل اند و دعوی استقلال میکنند  
اسماً دارای حکومت ملی هستند اما در عمل کم و بیش فاقد شرط اصلی تعریف حکومت  
ملی میباشند زیرا (اولاً) این کشورها بهیچوجه بی نیاز از مساعدت یکدیگر نیستند و تمام  
وقایع خارجی جهان در اوضاع داخلی هر کشور تأثیر مستقیم و غیر مستقیم فوری دارد.  
هر کشور در هر روز ناگزیر است بر وفق وقایع سیاسی جهان در امور داخلی خود تجدید  
نظر کند و اوضاع داخلی را با اوضاع جهان و کشورهای همسایه وفق دهد و این خود  
مخالف مفهوم استقلال است که طبق تعریف شرط ذاتی حکومت ملی میباشد. کلیه  
کشورهای جهان امروز از لحاظ اقتصادی و منابع ثروت و مواد خام و مواد تهیه شده  
یکدیگر احتیاج دارند و این نیز ناقض اصل استقلال و منافی شرط حکومت ناسیونال است  
(ثانیاً) اگرچه ظاهراً نمایندگان هفتاد و چند دولت بنام نمایندگان کشورهای مستقل و  
آزاد بدوریک میز بنام انجمن ملل متحد برای شور در روابط بین الملل می نشینند اما همه  
مردم عالم با واقعیات آشنا بوده میدانند که قدرت نافذ این دستگاه بین المللی متمرکز  
در دوسه قدرت محدود است. دو کشور امروز در جهان از حیث قدرت سیاسی و سلاح نظامی  
بدرجهئی رسیده اند که در تاریخ سابقه نداشته و آنرا باید قدرت **ما فوق قدرت** یا **قدرتهای**  
**اعلی** نام نهاد این دو قدرت اعلی هر یک مرکز و محور یکدسته از کشورهای جهان قرار  
گرفته سایر کشورها نسبت بدانها ضعیف خوانده شده و کم و بیش در تحت نفوذ و سلطه  
این دو قدرت قرار گرفته اند و این خود ناقض صریح اصل استقلال و مخالف تعریف حکومت  
ملی قرون اخیر است. وجود شورای امنیت و اتوریته و قدرتی که به این ارگان غیر منطقی  
در دستگاه سازمان ملل متحد داده شده و بالاخص وجود حق ویتو (۱) (یعنی حق نقض و کان لم  
یکن دانستن هر تصمیمی از شورای امنیت) برای پنج دولت از ۱۲ دولت عضو شورا خود بهترین  
دلیل عدم وجود استقلال یا لا اقل علامت تزلزل اصل استقلال سایر کشورهای جهان و درهم شکستن  
بنای فرضیه حکومت ملی است و مسلماً تاریخ نویسان و فلاسفه آینده نظر این نویسنده ناچیز  
را پذیرفته لا اقل نیمه دوم قرن بیستم را در آینده آغاز عهد چهارم سیر فلسفه سیاسی خواهند  
شمرد و شاید آنرا عهد حکومت سیاسی جهانی یا فدراسیون جهانی اصطلاح کنند.

(چهارم) عهد رجعت به انتر ناسیونالیسم: بطوریکه در خلال مطالعه کتاب  
چهارم بر خواننده مشهود خواهد شد هر چند تا با امروز که در اواسط قرن بیستم قرار داریم  
هنوز جهان بشری بطوریکه در بالا اشاره شد اسماً با سیستم حکومت ملی و اصول ناسیونالیسم  
اداره میشود ولی قدر مسلم آن است که آن ایمان محکم و عقیده سخت و خلل ناپذیر که در  
قرن نوزده نسبت به ناسیونالیسم وجود داشت و به اوج اعلی رسیده بود در آغاز قرن بیستم  
درهم شکست و بسیاری از حدود و حدود آن از میان رفت و میتوان گفت که عهد فلسفه ناسیونالیسم  
و اصول ملیت و فرضیه دولت ملی در پایان قرن نوزدهم بسر آمده در آغاز قرن بیستم جهان



بشری مواجه شد با مشکلات بسیار اجتماعی و سیاسی و اقتصادی که سر آمد آن دو مسئله ذیل بود:

( اول ) جنگ بین دو فلسفه اصالت فرد با اصالت جمع ( اندیویدوالیسم بر ضد کولکٹیویسم ) که ما آنرا جنگ بین فرد و جمع نام گذاشتیم .

( دوم ) کشمکش بین دو عقیده ناسیونالیسم و انتر ناسیونالیسم و بطوریکه در فصل آخر جلد سوم کتاب با ملاحظه عقاید فلاسفه معاصر یعنی فلاسفه نیمه اول قرن بیستم ( که اکثر ایشان در حال حیات هستند ) معلوم خواهد شد سیر افکار در جهان بشری در این قرن از طرفی بسمت فلسفه اصالت جمع و از طرف دیگر بسمت انتر ناسیونالیسم متمایل گردیده که بمنزله تجدید حیات فرضیه جامعه جهانی یعنی فلسفه اعظم عهد دوم باشد و لذا آنرا بر اساس تقسیمات عهد در این کتاب ناچار عهد رجعت به انتر ناسیونالیسم نام گذاشتیم .

در تقسیم فلاسفه : بدیهی است که فلاسفه جهان غربی از ابتدای تاریخ تا حال نیز به تبعیت از اصلی که ذکر شد یعنی بنا بر اصل عهد تاریخ سیر فلسفه سیاسی به چهار دوره تقسیم میشوند بشرح زیر :

- ( ۱ ) فلاسفه کلاسیک که متعلق اند به عهد فرضیه دولت سیه .
- ( ۲ ) فلاسفه قرون وسطی که متعلق اند به عهد فرضیه جامعه جهانی .
- ( ۳ ) فلاسفه قرون جدید که متعلق به عهد فرضیه دولت ملی میباشد .
- ( ۴ ) فلاسفه معاصر که تقریباً عموم ایشان طرفدار انتر ناسیونالیسم و رجعت به فرضیه جامعه بین المللی و جهانی هستند ( حتی فلاسفه فاشیسم و کمونیسم نیز در این خاصیت مشترک بوده و معتقدند که باید تمام جهان در زیر سلطه یک حکومت باشد منتها عنوان آن فرق میکند مثلاً فلاسفه فاشیسم آلمان آنرا حکومت نژاد آریین یا تفوق آلمان و آلمان بالای همه نامیدند و فلاسفه کمونیسم وحدت عالم را در تحت لوای مرام کمونیسم عنوان میکنند )

### فصل بندی و تقسیمات مباحث این کتاب

بطوریکه از فهرست مندرجات مفهوم میشود این کتاب نیز بنا بر اساس فوق بچهار قسمت تقسیم شده بشرح زیر :

( کتاب اول ) عهد فرضیه دولت سیه ( کتاب دوم ) عهد فرضیه جامعه جهانی ( این دو کتاب مجلد اول این مجموعه را تشکیل میدهد ) ( کتاب سوم ) عهد فرضیه دولت ملی ( که مجلد دوم این مجموعه است ) ( کتاب چهارم ) عهد رجعت به انتر ناسیونالیسم ( که مجلد سوم این مجموعه را تشکیل میدهد ) و هر کتاب شامل فصولی است که در هر فصل ادوار جزء عهد مربوط مورد بحث واقع شده و فلاسفه هر دوره در محل مناسب خود در فصل مربوط قرار گرفته اند . فرضیه های سیاسی و عقاید سیاسی که در هر دوره معمول و رایج شده یا مورد بحث قرار گرفته است در فصل مربوط به خود تشریح شده و عقاید فلاسفه سیاسی طرفداران فرضیه نیز ذکر گردیده و در عین حال رعایت این نکته شده است که فلاسفه سیاسی جهان از آغاز تاریخ تا کنون بترتیب ذکر شوند . اگرچه جمع بین این دو نکته یعنی رعایت ترتیب ظهور فرضیه ها و عقاید سیاسی یا رعایت ترتیب ظهور فلاسفه بترتیب تاریخ زمان خالی از اشکال نبود ولی تا درجه امکان سعی شده است که این دو ترتیب با هم جمع آیند تا در نظر



طلبه این علم نقشه روشن تری از سیر افکار سیاسی طرح شده باشد .  
 پس از ذکر هر فرضیه سیاسی فلاسفه نماینده آن فکر و طرفداران آن فرضیه و عقیده  
 نام برده شده و چند نفر از برجسته ترین آنها انتخاب گردیده اند . ابتدا مختصری از شرح  
 حال هر فیلسوف ذکر شده و چون برای درک حقیقت هر فرضیه و نظریه لازم است که از  
 اوضاع و احوال و شرایط محیطی که سبب ظهور آن فرضیه گردیده یا مؤثر در نشر آن  
 شده است سخنی بمیان آید این نکته نیز رعایت گردیده و به اوضاع و شرایطی که در محیط  
 زندگی هر فیلسوف وجود داشته است در حدود امکان اشاره شده . سپس برای روشن شدن  
 ذهن خواننده یا بخاطر خواننده نی که حوصله مطالعه شرح تفصیلی و تحلیل فلسفه هر فیلسوف  
 را نداشته باشد اصول عقاید سیاسی هر فیلسوف قبل از شروع به تحلیل فلسفه وی فهرست مانند  
 خلاصه شده و این ملخصات کمک بزرگی است نیز برای سهولت مراجعه طالبان علم و  
 دانشجویان این رشته و کمتر کسی از مؤلفین در تحریر و تألیف فلسفه سیاسی چنین کمکی  
 به خوانندگان نموده . انجام این کار مشکل از ابداعات نویسنده است .

بالاخره پس از ذکر خلاصه مزبور به تحلیل فلسفه هر فیلسوف و مقایسه عقاید وی  
 با عقاید سالفین و در صورت لزوم با عقاید جانشینان وی پرداخته ایم و فصل را با ذکر نتایج  
 حاصله از عقاید فیلسوف در عمل و در ادوار بعد و نیز عواقب و نتایج هر فرضیه و سیر تاریخی  
 آن پایان داده ایم .

نویسنده در خلال مدت چندین سال تحقیق طولانی و مطالعه در تاریخ فلسفه سیاسی  
 که در چند کتابخانه و دانشگاه در کشورهای خارجی به تفحص و تتبع اشتغال داشتم برای  
 روشن ساختن دستگاه فلسفه سیاسی و سیر تاریخ آن با تحمل رنج بسیار و مطالعه کتب  
 متعدد چند جدول و گرافیک ( نمودار ) ابتکاری نیز برای سیر فلسفه سیاسی و مقایسه عقاید  
 فلاسفه سیاسی از آغاز تاریخ تا کنون ترتیب داده ام که از ابتکارات خاص است و مورد توجه  
 مخصوص چند نفر از پروفیسورها و دانشمندان جهان و بعضی از علمای فلسفه در باختر زمین  
 قرار گرفت و آنرا ابتکاری بی سابقه و بی نظیر دانستند البته چاپ و انتشار این گرافیک  
 محتاج بنگارش رساله ای در توضیح و تفسیر آنست که بوقت دیگر موکول میگردد .  
 در مطالعه فلسفه سیاسی نکته ای که فوق العاده جلب توجه میکند آن است که ریشه  
 کلیه افکار و عقاید سیاسی معاصر و سایر ادوار و عهود گذشته را میتوان در عهد کلاسیک  
 یونان جستجو کرد و ریشه هر نوع عقیده را در آن عهد تاریخی و عجیب خواهیم یافت .  
 البته جالب توجه است که ملاحظه میکنیم دو هزار و پانصد سال پیش افکاری مشابه افکار  
 امروز در آن جامعه که مردم آن از نیروی برق و اتم و خاصیت امواج بی اطلاع بوده اند  
 موجود بوده و حتی در مسائل علمی مانند فیزیک و سایر علوم تجربی امروز نیز فرضیه هایی  
 کم و بیش شبیه بعضی فرضیه های امروز که از اکتشافات قرون جدید و معاصر محسوب  
 میشود در فلسفه های یونان قدیم دیده میشود چنانچه اصطلاحات امروز نیز اعم از اصطلاحات  
 علمی یا سیاسی غالباً همان اصطلاحات فلسفه قدیم یونان است مانند کلمه آتم که از  
 اصطلاحات فلسفه یونان قدیم است و همچنین اصطلاح دموکراسی و اتوکراسی و پلوتوکراسی



و تیرانی که نام انواع رژیم‌های حکومت است. در حقیقت افکار سیاسی امروز از آن منبع زاینده و چشمه جوشنده و پر برکت افکار قدما و در کوچه‌ها و سرگذرهای يك شهر كوچك قدیمی سرچشمه گرفته است و در اثر آزادی فکرو آزادی در بحث و آزادی در اظهار عقیده در مدت يك قرن منتها با این فرق که در قسمت علوم طبیعی دانشمندان قدیم سلاح تجربه و آزمایش و عمل را در دست نداشته‌اند تا صحت فرضیه‌ها و تصورات و افکار خود را ثابت کنند اما امروز عالم طبیعی سلاح تجربه را در دست دارد و تئوری خود را با تجربه توأم میکنند و ثابت مینمایند. و در قسمت فلسفه سیاسی و اخلاقیات و هجرات و متافیزیک اگرچه در همان قرون مشعشع ظهور و ترقی فلسفه و علم بحث زیاد شده ولی میتوان گفت که غالب مسائل بصورت خام و بدوی بود ولی در قرون اخیر پخته شده و شاخ و برگهایی بر آن افزوده گردیده و فرموله شده است. همین مرام کمونیسم که تقریباً رادیکال‌ترین و افراطی‌ترین مرام سیاسی معاصر شمرده میشود آغاز آن از ماقبل افلاطون است ولی افلاطون آنرا فرموله کرده و کمونیسم افلاطون در کتاب جمهوری وی بحث جالب توجهی است از آن کتاب از نقطه نظر بحث فلسفی (رجوع شود به فصل سوم این کتاب در عقاید سیاسی افلاطون) و بسبب همین نکته که اشاره شد یعنی چون ریشه اکثر عقاید و مسلک‌های سیاسی زمان معاصر به فلسفه قدیم یونان میرسد ما در شرح فلسفه‌های عهد فرضیه دولت سیتة و عقاید فلاسفه کلاسیك قدری به تفصیل پرداختیم و بخصوص عقاید افلاطون و ارسطو بیشتر تشریح شده است.

خدمت دیگری که نویسنده این کتاب به تاریخ فلسفه سیاسی انجام داده و تا درجه‌ئی در آن توفیق یافته‌ام تعیین سیر تاریخی هر عقیده و مرام و تعیین تاریخ ظهور هر مسلک سیاسی و ریشه و مبدأ هر آئین سیاسی است و پس از توضیح مطلب و مطالعه این قسمت مخصوص معلوم خواهد شد که چقدر در کشف این مطالب و جمع آوری آن تحمل زحمت شده است مثلاً نویسنده روشن نموده‌ام که مبدأ و ریشه و تاریخ ظهور فرضیه‌های اتوکراسی، ناسیونالیسم، اسکالستیک، یوتیلیتاریانیسم، اصل قرار داد اجتماعی، پلورالیسم، اصل تفکیک قوا، اصل تجزیه مذهب از سیاست، انتر ناسیونالیسم، فردیت یا اندی ویدوالیسم، سوسیالیسم، کمونیسم، فاشیسم، پیوریتانیسم، اصل عقیده به تساوی انسان، مساوات، نسبیت (ریلی تیویسم) فرضیه‌های مطلق و نسبی، بازی تیویسم، فابیانیسم، سندیکالیسم و ده‌ها اصطلاحات سیاسی دیگر چیست و اصل هر يك از کجا ناشی شده، واضح اولیه آن کیست، در چه زمان نشر یافته و قوت گرفته و در چه زمان رو بضعف نهاده یا از میان رفته یا تجدید حیات یافته است؟

خلاصه‌ئی از این فرهنگ سیاسی که شرح بسیاری از مواد آنرا میتوان در این کتاب یافت در رساله‌ئی تحت عنوان «مکتب‌های سیاسی» بقلم مؤلف این کتاب در سال ۱۳۳۵ انتشار یافت. در پایان جلد سوم این کتاب نیز دو فهرست تفصیلی ملاحظه خواهد شد که یکی فهرست اسماء رجال و دیگری فهرست اصطلاحات سیاسی است که در این کتاب آمده. راجع به فرهنگ سیاسی در اینجا برای روشن شدن مطلب فقط بذکر يك مثال بعنوان نمونه اکتفا میشود:



## انترناسیونالیسم *Internationalisme*

(۱) (الف) واضح اولیه آن جمعیت رواقیون (استائیکها قرن ۳ ق م) پیشوای ایشان زنو و کری سی پوس میگفتند (مردم جهان اعضاء يك جامعه جهانی هستند و وظایفی نسبت به این جامعه جهانی دارند. قوانین این جامعه جهانی قوانین طبیعی است و باید از آن اطاعت شود این دولت جهانی حاکم بر فرد است. « رواقیون مخالف ملیت و ناسیونالیسم بوده و میگفتند «قانون کشور باید با قانون جامعه بشری و قانون طبیعت مطابقت کند و با آن وفق داده شود نه بالعکس» مجموعه قانون جامعه بشری و قانون طبیعت را **قانون جهانی** مینامیدند. اصطلاح **تبعه جهان** را نیز ایشان وضع کرده اند و با تابعیت کشور مخصوص یا جامعه خاص مخالف بودند. همه مردم را برادر یکدیگر دانسته و در حقوق مساوی میشمردند.

(ب) اپیکوریانها نیز معتقد به برادری افراد نوع بشر گردیدند ولی نه به شدت رواقیون (۲) **سیمرون** (قرن اول ق م) مردم را اعضاء جامعه جهانی موسوم به **کامنولت** میشمارد و میگوید مردم در حقوق و فهم و شعور مساوی اند. تبعه را عضو دو جامعه میداند اول کشور (یادولت) - دوم جهان و هر تبعه را در آن واحد مطیع دو دسته از قوانین دانسته ولی قانون جهانی را مقدم بر قانون دولت میشمارد و میگوید قانون جهانی کامل و قانون دولت ناقص است.

(۳) **فلاسفه آغاز مسیحیت**: گفتند خداوند پدر نوع بشر است و تمام مردم برادر و مساوی میباشند.

(۴) **سن اگوستن** (قرن ۵ ب م) معتقد بوجود عدالت مطلق و نظم جهانی است که آنرا اراده خدا میشمارد و اطاعت فرد را از این نظم جهانی لازم میداند. میگوید جامعه جهانی مقدم بر دولت است و مرکب از دولتهاست، جامعه جهانی کل است و دولتها اجزاء آن، افراد باید پیمان خود را با دولتها شکسته و بجامعه جهانی انتقال دهند، افراد عالم همه بایکدیگر دوست و برادرند و باید بر سر صلح باشند.

(۵) **قرن هفدهم (الف) دیوکاف سلی** (وزیر هائری ۴ فرانسه - ۱۶۶۱ ب م) طرفدار تشکیل فدراسیون اروپائی بنام **گراوند پلان** (طرح عظیم) گردیده و آنرا پیشنهاد نمود (ب) **امریک کروسه** فرانسوی (۱۶۲۳) در کتاب خود بنام صلح عمومی پیشنهاد تشکیل مجمع سفرای دول را در وینز نمود. (ج) **ویلیام پن** انگلیسی (۱۶۹۳) صاحب مؤسس ایالت پنسیلوانی در امریکا پروژه دیوکاف سلی را تکمیل کرد.

(د) **صلح وستفاليا** (۱۶۴۸) بعد از جنگهای سی ساله پایه حقوق بین المللی قرار گرفت.

(ه) **گروشیوس** در کتاب خود پیشنهاد تشکیل کنفرانسهای از کشورهای مسیحی نمود.

(۶) **قرن ۱۸ (الف) پیمان صلح اوترخت** (۱۷۱۳ در هلند) بعضی از کشورهای

اروپائی طبق این پیمان تعهد تقلیل تسلیحات و رعایت توازن قوای اروپائی را نمودند که اصل جدیدی شد در اروپا بنام اصل تعادل قدرت ها.



(ب) پروژه آبه سن پیرفرانسوی (۱۷۱۳) موسوم به پروژه صلح جاودان که طبق آن پیشنهاد تشکیل فدراسیونی از کشورهای مسیحی شده بود.

(ج) اعلامیه حقوق مردم نشریه آبه گرگوار فرانسوی شامل ماده زیر که «منافع هر ملت تحت الشعاع منافع عمومی نژاد بشر است.»

(د) مقاله امانوئل کانت آلمانی موسوم به «بسوی صلح پایدار» مبنی بر پیشنهاد انحلال قشونهای ثابت و جمهوری شدن تمام کشورها در داخله خود و تجزیه مجریه از مقننه در هر کشور و گذاشتن حقوق ملل بر پایه کنفدراسیون کشور های آزاد.

(ه) هولباخ فرانسوی که گفت «تمام ملل با هم تشکیل يك جامعه بین المللی داده اند که در آن جنگ نسخه ثانی قتل و غارت در درون يك ملت است.»

(۷) قرن ۱۹ - مرام کمونیسیم کارل مارکس جنبه بین المللی داشته پیش بینی نهضت و انقلاب کارگرا در تمام کشورهای دنیا نموده و میگوید «همه کارگران جهان يك طبقه محسوب شده يك جامعه بین المللی بی طبقات بوجود میآورند» ولی این مرام را نمیتوان جزء انترناسیونالیسم شمرد زیرا بعضی از مذاهب هم همین هدف را داشتند که همه مردم دنیا را بنام يك مذهب تحت لوای واحد آورند. فاشیسم نیز همین دعوی را نموده است.

(۹) قرن ۲۰: (الف) تشکیل جامعه ملل ۱۹۲۰ بعد از جنگ اول بین المللی در سویس.

(ب) تشکیل سازمان ملل متحد ۱۹۴۶ در لندن و بعد در نیویورک.

(ج) امروزه مجامع بسیاری در امریکا و اکثر کشورهای جهان برای ترویج فکر تشکیل حکومت واحد و فدراسیون جهانی بوجود آمده نشریات متعدد دارند و این ایده قدیمی بعد از جنگ دوم در حقیقت احیا شده ولی هنوز پیشرفتی حاصل ننموده زیرا حکومتها حامی آن نیستند اما مردم و ملت ها چنین بنظر میرسند که بسبب بیزاری از جنگ و فرار از جنگها طرفدار آن بوده و فکرشان بتدریج مستعد قبول آن میگردد از طرف دیگر ایده ناسیونالیسم و ملیت نیز رو بضعف گذاشته. تشکیل اتحادیه های ملی مانند پیمان دفاعی اتلانتیک در غرب اروپا، اتحادیه کشورهای امریکای جنوبی، اتحادیه عرب، پیمان بغداد، و صحبت تشکیل اتحادیه خاورمیانه، اتحادیه موسوم به کامنولت و همچنین صحبت تشکیل فدراسیون کشورهای اروپائی نیز در نزد فلاسفه سیاسی معاصر گامهایی شمرده شده است بطرف انترناسیونالیسم»



بطوریکه از ملاحظه نمونه فوق که تنها ذکر تاریخچه يك اصطلاح سیاسی انترناسیونالیسم میباشد معلوم میگردد سیر افکار و تحولات فکری در مورد این مسلک و عقیده قدم بقدم تعقیب شده و يك صفحه بالنسبه روشنی از تاریخچه انترناسیونالیسم برای خواننده تصویر گردیده. بدیهی است تحقیق در تاریخچه همین يك اصطلاح مستلزم جستجو و فحص در کتب متعدد و صرف ساعتها و روزها وقت بوده است.

این تاریخچه مختصر باشخصی که میخواهند مثلا در مورد انترناسیونالیسم سخنرانی نمایند کمکی ذیقمت میکند. در مورد سایر اصطلاحات نیز بهمین نحو عمل شده و برای سهولت مراجعه کمک وافی بخواننده مینماید.



## طریقه استفاده از این کتاب و شرایط درك مباحث آن

در پایان این مقدمه ناگزیر به تذکر يك نکته هستیم که خواندن این کتاب و درك مسائل و مباحث فلسفی آن و استفاده شایسته از مندرجات این مجموعه دو شرط لازم دارد. اول آنکه خواننده با عشق و علاقه به تعمق در مسائل و تصمیم بدرك و هضم مطالب فصول کتاب را قرائت کند و مطالعه کتاب را از آغاز مقدمه اول شروع نماید و بترتیب فصول پیش رود تا ارتباط سلسله مطالب را از دست ندهد. فصول این کتاب مانند رشته زنجیر بیکدیگر پیوسته است و در هر فصل اصطلاحاتی آمده که شرح آن اصطلاحات در فصول ماقبل ذکر شده لذا رعایت این نکته لازم است که فصول مابعد بدون مرور به فصول ماقبل مطالعه نشود تا نتیجه صحیح و کامل و حداکثر فایده از مطالعه آن حاصل گردد.

دوم آنکه خواننده این کتاب بمنظور درك حقایق باید تعصب را که علامت نادانی است کنار گذارد و حس فاناتیسم را بخود راه ندهد یعنی نباید فکر کند هر مرام و عقیده‌ئی که خود دارد معتبر است و باقی همه مردود. و اگر غیر از این باشد بهتر است که اساساً زحمت مطالعه این نوع کتب فلسفی را بخود راه ندهد. شخص طالب علم بطور کلی و محصل فلسفه بخصوص و دانشجوی فلسفه سیاسی بنحواخص باید مانند يك قاضی بیطرف و عادل عاری از تعصبات محیطی و مسلکی و مذهبی با نهایت خونسردی عقاید و آراء مختلف و احیاناً متضاد را بشنود و لااقل تحمل و طاقت شنیدن عقاید مخالف میل خود را داشته باشد و مانند يك داور بیطرف به استدلال و منطق هر طرف گوش دهد. خواننده فلسفه باید همواره خود را مافوق محیط زندگی خود قرار دهد و اگر در ضمن مباحثه با عقایدی مواجه شود که رد معتقدات محبوب او را دربر داشته باشد از حالت اعتدال خارج نشود همانطور که مردم یونان قدیم به عقاید مخالفین با گشاده رویی تمام گوش فرا میدادند. آنگاه این افکار و عقاید سازگار یا ناسازگار و موافق یا متضاد را خواننده در کفه‌های ترازوی عقل و خرد خود بسنجد و سپس نظر خود را ابراز دارد. فاناتیسم یا فاناتی کیسم (۱) یعنی افراط در تعصب نسبت به هر چیز علامت کوتاه نظری و نادانی و تنگی و محدودیت دایره فکر است و مانع تعقل و درك حقایق، و حجاب فهم و سد راه ترقی میباشد.

نویسنده و مترجم این کتاب سعی کرده است که در حدود امکان از ابراز عقیده شخصی نسبت به عقاید و نظریات هرامهای مختلف خودداری کند، (اولاً) به متن گفته‌های هر فیلسوف استناد نموده و غالباً در هر قسمت سطوری از متون کتب فلاسفه را عیناً نقل و ترجمه کرده (ثانیاً) به تفسیرات سایر مفسرین فلسفه سیاسی و منقدین استناد کرده و عقاید دیگران را بازکر اسامی و آراء مدرك و مبدأ ذکر نموده و بیشتر آنچه در این کتاب نوشته شده نقل قول یا ترجمه است و حتی در تحلیل و تفسیر عقاید فلاسفه متکی به اقوال مفسرین دیگر شده و سعی بعمل آمده است که از اظهار عقیده شخصی در این کتاب بمنظور حفظ بیطرفی صرف نظر شود تا بلکه صحنه روشن تری در نظر خواننده از سیر



افکار و عقاید سیاسی جلوه گر گردد. خلاصه کلام آنکه تعیین ارزش و تفوق و رجحان هر عقیده و تصمیم نهائی در هر مورد بنظر خواننده واگذار شده است. نسبت به آنچه از عقاید فلاسفه که تلخیص شده و ذکر گردیده و یا سطورى از متون کتب فلاسفه که ترجمه شده و اقوالی از مفسرین که بدانها استناد شده مدرک و مرجع آن با کمال وضوح در ذیل همان صفحه مربوط با ذکر نسخه کتاب و سال چاپ و حتی ذکر صفحه کتاب مربوط برای سهولت مراجعه و استفاده خوانندگان بدست داده شده و با این ترتیب يك ييبليوگرافى (۱) (فهرست مأخذ و مراجع) مفصل در واقع بکتاب افزوده شده که در ذیل صفحات قرار دارد و بدین طریق کتاب را بصورت يك دائرة المعارف یا انسکلوپید علوم سیاسى یا لا اقل فلسفه سیاسى بیرون آورده بطوریکه خواننده بتحقیق در هر موضوعی از موضوعات کتاب که علاقه مند گردید میتواند با ملاحظه ذیل صفحه نى که مطلب مورد توجه در آن بحث شده به کتب مورد اشاره و مراجع و مأخذ مربوط به آن مطلب با کمال سهولت مراجعه نماید و زحمت تفحص نداشته باشد.

توضیح کلمات و اصطلاحات فنى باختصار در متن صفحات بدنبال هر اصطلاح یا هر کلمه غیر مأنوس بین الهالین داده شده. این طریقه بر توضیح و ذکر معنی کلمات در ذیل صفحات یا در خاتمه کتاب ترجیح داده شد زیرا خواننده بمجرد برخورد با يك اصطلاح معنی آنرا در همانجا در متن کتاب خواهد یافت.

اما در باب اصطلاحات فلسفه سیاسى اشکالات مهمی در پیش بوده و هست که بجهت تشریح و توضیح این مطلب ناگزیر شدیم به نوشتن مقدمه دیگری تحت عنوان مقدمه ثانى که در دنبال این مقدمه آمده است.

**اعتذار -** چون این کتاب اولین اثر بالنسبه جامعى است که در فلسفه سیاسى در زبان فارسى عرض وجود میکند مسلماً عاری از نقص نخواهد بود و با بضاعت قلیل نویسنده و با اوضاع و احوال و شرایط موجود و با وجود رنجی که در تهیه و تحریر و تألیف و ترجمه آن تحمل گردیده نمیتوان آنرا يك اثر جامع و کامل و خالى از نقص و عیب دانست.

ولى هدف آن بوده است که در این رشته مهم فتح بابى شده باشد و راه طى این طریق بر دیگران گشوده باشد لذا امید آن است که هر عیب و منقصتى که خواننده و طلاب این علم در آن ملاحظه کردند بآید و اغماض نگریسته خرده نگیرند و اگر برای ایشان زحمتى نباشد مؤلف را کتباً آگاه سازند تا اگر تجدید چاپ کتاب لازم آمد در نظر گرفته شود و ملحوظ افتد.



## مقدمهٔ دوم

### توضیحاتی لازم در باب اصطلاحات فلسفهٔ سیاسی

نویسنده و مؤلف یا مترجم فلسفهٔ باختری بفارسی بطور کلی و نویسندهٔ فلسفهٔ سیاسی بالاخص در باب تعیین معادل کلمات و اصطلاحات فلسفهٔ دچار اشکالی عظیم و تقریباً گرفتار مشکلی لاینحل میگردد و بالاخره اگر منصف باشد ترجیح میدهد که همان اصطلاحات زبانهای لاتین را استعمال کند و از فحص دریافتن کلمات معادل آنها در فارسی صرف نظر نماید زیرا اکثر اصطلاحات فلسفی در فارسی بهیچوجه معادل ندارد و اگر بعضی از آنها معادلی داشته باشد معادل تقریبی دارد و مفهومی را که اصطلاح لاتینی آن در دماغ ایجاد میکند و مفهومی را که فلاسفهٔ باختری و مردم غرب از استعمال آن اصطلاح در نظر داشته و دارند معادل تقریبی فارسی آن همان مفهوم را در دماغ خواننده فارسی زبان ایجاد نمیکند. این نکته نه تنها در فلسفه بلکه در مورد اصطلاحات کلیهٔ علوم باختری دیگر نیز صادق میباشد. صحیح است که خاور زمین نیز فلسفه یا حکمت دارد و حکمت آنها مبسوط است و حکمت شرق هم اصطلاحات بسیار دارد ولی غالب آن اصطلاحات معادل کامل اصطلاحات غربی نیست بنابراین چنانکه نویسندهٔ شرقی با حکمت شرق نیز آشنائی کامل داشته باشد باز هم یافتن معادل صحیح تمام اصطلاحات فلسفهٔ غرب در زبان فارسی ممکن نیست. و قتیکه اصطلاحی در زبانی وجود ندارد یعنی وجود ندارد و جستجوی چیزی که وجود ندارد جز سعی بیهوده و اتلاف وقت چیزی نیست و وضع و خلق لغات و اصطلاحات جدید هم نه تنها شأن یک فرد نیست و حتی از حدود صلاحیت متخصص ترین دانشمندان **فیلولوژی** با علم اللغات هم خارج میباشد بلکه انجام این کار از طرف يك آکادمی وضع لغت یا فرهنگستان هم کاری بیهوده و اتلاف وقت بنظر میرسد و موجد فزونی ابهام و موجب مشکل ساختن علم و مشکل نمودن تحصیل و مطالعه میشود. زیرا علوم امروزه جنبهٔ بین المللی دارد. علم متعلق به همهٔ جهان و ملک تمام مردم کرهٔ زمین میباشد. پس هر چه که اصطلاحات و کلمات که ابزار و آلات تبیین و تعریف و تشریح علم هستند بیشتر مشترك باشند زحمت مطالعه و تحصیل برای طالبان علم کمتر میشود. بعلاوه استنباطات و اکتشافات طلاب علم و علماء از هر قوم که باشند مورد استفادهٔ اقوام دیگر قرار میگیرد و افکار ملل مختلف مکمل یکدیگر واقع شده سبب توسعه و ترقی علم میشود و علم محدود نمیمانند. در حالیکه اگر اصطلاحات علمی در زبانهای متنوع مختلف بماند برای طلبهٔ هر علم لازم است که مدتها وقت خود را صرف یافتن معادل کلمات و اصطلاحات در زبان دیگر کند تا بتواند از کتب مربوط بدان علم در آن زبان نیز استفاده نماید. فرض کنید شما عاشق تحصیل علم شیمی باشید و بخواهید معلومات خود را در آن رشته افزون



نمائید و در خلال تحقیق و مطالعه محتاج شوید که مثلاً بکتاب زبان انگلیسی و فرانسه و آلمانی و روسی مراجعه کنید اگر اصطلاحات علم شیمی و تسمیه اجسام شیمیائی (نمکلاتور) در این زبانها مختلف باشد باید لا اقل چهار برابر وقت بیشتر صرف کنید تا با اصطلاحات شیمی در هر زبان آشنا شوید. و از خصائص دوره امروز برخلاف دوره قدیم آن است که علم را باید با آسان ترین صورت بیرون آورد تا در معرض استفاده همه کس قرار گیرد و باید با صرف حداقل وقت و با سهل طرق بتوان معلومات مورد نظر را کسب کرد. بهمین سبب است که اصطلاحات علومى مانند گیاه شناسی و حیوان شناسی و سنگ شناسی و شیمی و فیزیک و ریاضیات و طب و میکروب شناسی و انواع فلسفه عموماً بین المللی است و در تمام زبانهایکی است.

چند سال قبل ناگهان فکری در ایران پدید آمد که کلمات خارجی را اعم از فرانسه و انگلیسی و عربی که بزبان فارسی آمده و معمول گردیده است بفارسی تبدیل دهند و معادل فارسی آنرا یا جستجو کرده از میان کلمات مرده دو هزار سال پیش زبانهای قدیم ایران بیابند و احیا کنند و یا اگر نتوانستند کلمه و اصطلاح جعل کنند و از خود بسازند. این عمل را که مؤسسه ملی بنام فرهنگستان بعهده گرفت از بزرگترین اشتباهات بود. بهترین دلیل این اشتباه آنکه موفق بانجام مقصود نگشت و نتوانست اغلب کلماتی را که وضع نموده است معمول دارد زیرا (اولاً) اصل این فکر بر اساس صحیح علمی و منطقی استوار نبود (ثانیاً) مؤسسه ملی که انجام آنرا بعهده گرفته بود بر اساس صحیح و منطقی تشکیل نشده و صلاحیت انجام این کار را نداشت (ثالثاً) روش عمل و طریقه کار (متود) صحیح نبود و سازمان شایسته این کار در آن بوجود نیامده بود لذا بجز ایجاد يك سلسله وسائل استهزاء و تفریح یا تأسف برای متفکرین و مطلعین و ایجاد يك سلسله ابهام و اشکال و بدبختی برای دانش آموزان و دانشجویان هنر دیگری بخرج نداد.

برای مثال متذکر میشویم که از جمله کلمات فرانسه که تحصیل کردگان فرانسه بایران آوردند کلمه **گارسن** است بمعنی پیشخدمت. اگر فرهنگستان لا اقل هم خود را صرف تبدیل این نوع کلمات بفارسی مینمود بازچندان عجیب بنظر نمیرسید و شاید مفید بود (در صورتیکه تازه رایج گشتن آن کلمات هم مورد شک است و عملی بنظر نمیرسد) زیرا این نوع کلمات اصطلاح علمی نیست و تفسیر آنها مستلزم ابهام و زیانی نمیباشد بعلاوه معادل فارسی آنها موجود است. اما فرهنگستان اهتمام وافى نمود که حتماً اصطلاح زاویه را که عربی است بگوشه تبدیل دهد ولی نام اقسام زاویه را که عبارت باشد از قائمه و حاده و منفرجه با آنکه سه کلمه اخیر نیز عربی است تغییر نداد یعنی نتوانست تغییر دهد و ناچار گوشه حاده و گوشه منفرجه و گوشه قائمه را پذیرفت! در حالیکه کلمه گوشه بهیچ روی در زبان فارسی مفهوم زاویه هندسی را ندارد و گوشه مثلاً برای گوشه اطاق یا گوشه میدان استعمال میشود که تقریباً معادل با زاویه مجسمه است و با مفهوم زاویه بین دو خط فرق دارد.

بالاخره در عمل معلوم شد که رواج اصطلاحات ریاضی و اصطلاحات سایر علوم که فرهنگستان وضع نموده و در کتب کلاسی جای گرفته است بهیچ روی عملی نیست و موجب ابهام



واشكال و باعث بطوء پیشرفت شاگردان میگردد. لذا بعداً در صدد الغای آن و تجدید استعمال اصطلاحات سابق بر آمدند یعنی راه رفته را باز گشتند تا دوباره راه سابق را پیش گیرند. باید دانست که مبدأ ایجاد این فکر تحريك حس ملیت افراطی و ازدیاد علاقه به ناسیونالیسم افراطی یا شووینیسم است (۱) که بعد از جنگ اول جهانی بر اثر تأثیر عوامل سیاسی معینی در ایران چند سالی رواج یافت و در هنگامیکه ناسیونالیسم که محصول قرن نوزدهم اروپاست رو با انحطاط و شکست می‌رود و بخصوص در همان چند کشور اروپائی که مخترع آن بوده و بنا بمصالح خویش در دو قرن پیش مروج آن گردیده‌اند دچار ورشکست گردیده است بعضی سیاست‌های خارجی و تا درجه‌ئی جهل و نادانی و عدم اطلاع از اوضاع جهان و سیر زمان، ناسیونالیسم افراطی در ایران رو بقوت و رواج می‌گذارد و مظهر قوت و ترویج آن‌هم این میشود که بتقلید از اعراب که اکسیژن را به مولد الحموضه تبدیل کردند کلمه زاویه بگوشه و سطح به رویه و محیط به پیرامون و ذوزنقه به پهلوی و مثلث متساوی الساقین به سه گوشه دو پهلوی برابر مبدل شود و از این قبیل ...!

باری برای طلبه علم تعصب در استعمال کلمه و اصطلاح مخصوص علمی مانع تحصیل علم است و شرط تحصیل علم و شرط دانشمند بودن نیست. در تحصیل علم مقصود درك مسائل و مطالب و حقایق و فرضیات است در قالب هر نوع الفاظ و کلمات که خواهد باشد. کشورهای دیگر و سایر جامعه‌های جهان که در علوم جدید فرسنگها جلو هستند این نکات را درك کرده و دانسته‌اند لهذا موافقت کرده‌اند که کلمات و اصطلاحات علمی و عمومی و بین‌المللی باشد و حتی در هر رشته از علم مقیاسات و سطوح سنجش و آحاد مقایسه را یکسان قرار داده، در صنعت و مکانیک و تجارت و تمام فنون مورد احتیاج بشری بوسیله تشکیل کنفرانسهای مرتب بین‌المللی استاندارد های (سطوح مقایسه و سنجش و اندازه‌های مورد ضرورت) معین بین‌المللی وضع کرده‌اند و این موافقت‌ها کمک بزرگ به پیشرفت علم و صنعت و تجارت و کشاورزی نموده است. مثلاً شما می‌بینید در تمام ماشین آلات در هر کجای دنیا که ساخته شده باشد در هر جای ماشین که پیچ یا پیچ و مهره مشاهده میشود پیچها معمولاً و بطرف راست بسته میشوند و رو بطرف چپ باز میشوند. جابهای الکتریکی پیچی در هر جای دنیا که تهیه شده باشند اندازه قطر و محیط پیچهای آنها مساوی است و مثلاً جاب الکتریکی ساخت کارخانه آلمانی به سر پیچ فرانسوی می‌خورد و بالعکس. همچنین میزان قدرت جابهای الکتریکی ۱۰ یا ۱۵ یا ۲۵ یا ۴۰ یا ۵۰ یا ۱۰۰ یا ۵۰۰ وات است و مثلاً هیچ کارخانه‌ئی جاب ۳۷ وات یا ۵۹۶ وات نمی‌سازد. مؤسسات صنعتی مشابه مانند برق یا اتومبیل یا هر چیز دیگر از کشورهای مختلف دنیا غالباً کنفرانسهای مرتب بین‌المللی سالیانه منعقد می‌سازند و بعضی از آنها سازمانهای مرتب دائمی دارند و بر روی این مسائل بمنظور سهولت و تسهیل در کارها و ترقی علم و صنعت تصمیم می‌گیرند و همکاری میکنند. اما ما اکنون که در اثر احتیاج می‌خواهیم علوم و صنایع غربی را

۱- Chauvinisme افراط و مبالغه کورکورانه در وطن پرستی - این اصطلاح مأخوذ

از نام نیکلا شووین Nicolas-chauvin مداح فدائی ناپلئون است.



بکشور خود آوریم و بدانش آموزان و دانشجویان خود تعلیم دهیم می‌خواهیم در آن علوم بین‌المللی و اصطلاحات بین‌المللی بدون واجد بودن صلاحیت لازم و بدون وجود دلیل مقننی بدعت گذاریم و اصطلاحات را مطابق میل خود تغییر دهیم و مسلماً علاوه بر اینکه در اخذ این روش زیان می‌بینیم دنیا هم آنرا نمی‌پسندد و آنرا اعلامت ناپختگی و عدم رشد مافی‌پندارد و نتیجه‌ئی هم ندارد جز آنکه مورد استهزاء واقع شویم.

با وجود آنکه نگارنده از ادبیات فارسی چندان بی‌بهره نبوده و از اصطلاحات حکمت مشرق هم بی‌اطلاع صرف نیست و شاید میتواند بهترین معادل تقریبی بعضی از اصطلاحات فلسفه غربی را بیابد معیناً بنا بجهانی که اشاره شد معتقد گردید که همان اصطلاحات فلسفه باختری را در این کتاب بکاربرد. ولی چیزی که نویسنده بر آن افزوده این است که اولاً هر اصطلاح را در اولین مرتبه که در کتاب آمده تعریف کرده و معادل تحقیقی یا تقریبی آنرا نیز (بدون آنکه اصرار بقبولاندن و معمول نمودن آن داشته باشد) تنها برای کمک بوضوح مطلب ذکر نموده، ثانیاً در هر جای کتاب که استعمال آن اصطلاح لازم آمده معادل تقریبی یا معنی و مفهوم آنرا بلافاصله در بین‌هالین (پراکنش) بعد از کلمه اصل باختری آن قرار داده و اگر چه تکرار این ترجمه با ذکر معادل فارسی آن ناگزیر بر حجم کتاب افزوده ولی کمکی بخواننده است که اگر معنی يك اصطلاح را فراموش کرده باشد محتاج بمراجعه و جستجو نشود ورشته فکر از دستش بدرنرود.

ثالثاً کلمات و اصطلاحات بحروف لاتین (غالباً هم بفرانسه و هم بانگلیسی) نیز در ذیل هر صفحه نوشته شده تا اگر خواننده مایل گردید اطلاعات بیشتری در باب آن اصطلاح بدست آورد بتواند به کتب مراجع رجوع نماید.

در باب اینکه متذکر شدیم که غالب اصطلاحات فلسفه سیاسی غربی معادل کامل در فارسی ندارد بذکر چند مثال می‌پردازیم.

ابتدا مثالی ساده می‌آوریم - اصطلاح Culture (بفرانسه کولتور و بانگلیسی کلچر) در زبانهای لاتین مفاهیمی دارد که در فارسی معادل آن یافت نمیشود. کلمه فرهنگ که در سالهای اخیر بجای معارف وضع شده و منظور آن بود که شامل تعلیم و تربیت هر دو شود بنا بقرار داد موضوعه فرهنگستان معادل است با Education (بفرانسه ادوکاسیون) نه با کولتور. برای اصطلاح کولتور چند تعریف شده است یکی آنکه کولتور عبارت است از سیستم افکاری که هم موجد زندگی و هم راهنمای زندگی است. دانشمند دیگر گوید «کولتور عبارت است از تبدیل حالت دل. کولتور هم نبوغ ابتکار و ایجاد است و بدین طریق موجد ادبیات و موزیک و صنعت معماری است و هم پرورنده سیستم تکامل تدریجی عادات و رسوم است»

بکنفر انثروپولوژیست انگلیسی کولتور را چنین تعریف کند که عبارت است از آن مجموعه یا از آن کل که شامل کلیه علوم و عقاید و صنعت و اخلاقیات و قوانین و عادات و هر نوع دیگر از ابداعات و محصولات فکر بشری و عادات انسان است در حالیکه انسان عضو جامعه باشد (یعنی زندگی انفرادی نداشته باشد و زندگی وی اجتماعی باشد). تعریف اخیر جامع تر بنظر میرسد و فهم آن سهل تر است حال آیا میتوان گفت که فرهنگ چنین



مفهومی را در دماغ ایجاد میکند و آیا میتوان کلمه دیگری را در فارسی یافت که این مفاهیم را در فکر ایجاد نماید؟ تازه کلمه فرهنگ که بجای تعلیم و تربیت و معادل ادو- کاسیون وضع شده از کلمات موضوعه جدید است و سیر طبیعی زبان هنوز معنی ادو کاسیون را بدان نداده بلکه فرهنگستان خواسته و گفته است که از کلمه فرهنگ از این پس این مفهوم را استنباط کنید. و همه کس میدانند که کلمات و اصطلاحات چندان تابع وضع و قرارداد نیستند بلکه تابع کثرت استعمال و عادت میشوند. و در تمام السنه و جامعه های جهان دنیا تصمیم درباره معانی کلمات از آغاز تاریخ در دست مردم بوده است. سیر زبان تابع هیچ قانونی نیست چه بسا که يك کلمه در ظرف ربع قرن چند مرتبه مفهوم خود را در میان يك ملت عوض کرده و معانی مختلف یافته است. احیای کلمات مرده هم شاید کمتر از احیای اموات نباشد بنا بر این آیا بهتر نیست که هر جا در نوشتجات خود محتاج باستعمال مفهوم کولتور گشتیم همان کلمه کولتور را که در تمام السنه لاتن مشترك است بکار ببریم و ناگزیر نشویم که بجای کلمه کولتور جمله طویل «آن کلی که شامل علوم و عقاید و صنعت و اخلاقیات و قوانین و عادات و سایر محصولات فکر بشر عضو اجتماع است» را همه جا بکار ببریم؟

**مثال دیگر:** با ابهامی که در تمیز بین اصطلاحات زیر و اختلاف بین آنها مشاهده میشود مسئله مشکل یافتن معادل هائی در فارسی برای آنها قابل توجه است (این اصطلاحات را با انگلیسی و هم بفرانسه مینویسیم)

نزدیکترین معادلی که در

فارسی میتوان برای آن یافت

اصطلاح لاتن :

State, Etat

دولت

State, Etat

کشور

Gouvernement

حکومت

Country, Pays, Contrée

مملکت

Society, Patrie, société

جامعه

Community, Communauté,

جامعه کوچکتر

Nation

ملت

نکات ذیل در مورد اصطلاحات فوق قابل توجه است :

در استعمال هفت اصطلاح فوق ابهام موجود است و بهمین سبب در فارسی این اصطلاحات را غالباً بجای یکدیگر استعمال میکنند و یا هر يك در استعمال از حدود تعریف خود بحدود تعریف دیگری تجاوز میکند مثلاً گاهی در اخبار بین المللی میگویند دولت ایران در فلان کنفرانس بین المللی شرکت کرد اینجا منظور دولت و ملت و تمام جامعه ایران است و یا نماینده ایران بنماینده گی از دولت و ملت ایران. ولی گاهی صحبت از دولت و ملت از لحاظ بحث در روابط بین دولت و ملت میشود در اینجا جامعه و کشور ایران را بدو جزء (دولت و ملت) تقسیم کرده و بین این دو اصطلاح فرق گذاشته ایم. و همچنین نسبت باستعمال اصطلاحات کشور و مملکت و حکومت و جامعه و ملت این ابهامات و اختلافات



موجود است . پس برای اینکه خواننده بفهمیم هر يك از این اصطلاحات که بتكرار در فلسفه سیاسی ذکر میشود پی برد تعریف هر يك را باختصار میگوئیم .

State یا Etat (بفرانسه) که از کلماتی است که بیش از هر اصطلاح در فلسفه سیاسی مورد احتیاج است با کمال تأسف معادلی در فارسی ندارد و آنچه که بنظر این نگارنده میرسد شاید مجموع دو اصطلاح دولت و کشور را با یکدیگر بتوان معادل تقریبی این کلمه قرارداد . در اصطلاح فلسفه سیاسی کشور شامل دولت و ملت و هم شامل سرزمینی است که هر دو در آن سکونت دارند یعنی کلمه کشور (که اخیراً آنرا در ایران بجای مملکت استعمال میکنند) مفهوم بالا را در دماغ ایجاد میکند و این همان مفهومی است که State دارد ولی کلمه State را وقتی که یکفرغری میشود علاوه بر مفهوم فوق مفهوم دولت و مخصوصاً قدرت دولت بیشتر در دماغ وی مجسم میشود و در استعمال کلمه State بیشتر توجه فکر به دولت است و مطمح نظر همان دولت میباشد ولی در عین حال دولت را هم از ملت و از سرزمین سکونت ملت و دولت جدا نمیکند . این است مفهوم State . اما در فارسی اگر گفتند کشور چنان بنظر میرسد که بیشتر توجه فکر بر سرزمین سکونت جامعه است و کمتر توجه بدولت و ملت . بنا بر این نویسنده هر جا که ذکر کلمه State در این کتاب لازم آمده خود را ناگزیر دید که غالباً دو اصطلاح دولت و کشور را توأماً بکار برد و در بعضی موارد که فشار کلام روی دولت بوده است فقط اصطلاح دولت را بکار برد و در بعضی موارد فقط اصطلاح کشور را بکار برده است .

از طرف دیگر موضوع تشخیص بین دو اصطلاح دولت و حکومت است . مطابق تعریف صحیح در فلسفه سیاسی دولت یا Etat عبارت است از مجموعه دستگاهی که بر جامعه حکومت میکند یعنی عبارت است از حکومت و تمام سازمانهای حکومتی با انضمام کلیه ابزار و آلات حکومت یعنی مؤسسات فرعی و منضعات و متفرعات دستگاه هیئت حاکمه اعم از سازمانهای بازرگانی و فرهنگی و روابط خارجی دولت بدون استثناء چیزی از آن . اما حکومت یا Gouvernement عبارت است از هیئتی از افراد که بر رأس این دستگاه قرار دارند و مقامهای حساس و مؤثر را در دست داشته و دستگاه دولت را میگردانند . اما در ایران این دو اصطلاح را بقلط بجای یکدیگر استعمال میکنند یعنی حکومت را عبارت میدانند از تمام دستگاه ادارات دولتی و مؤسسات دولتی ، و دولت یا هیئت دولت را عبارت میدانند از نخست وزیر و وزرای وی . مثلاً میگویند «دولت رفت و دولت آمد» - دولت ساقط شد یا دولت تثبیت شد» یعنی فلان کابینه مخصوص رفت و فلان کابینه آمد و در این مورد نمیگویند «حکومت ساقط شد» بعضی اوقات هم دیده میشود که اصطلاحات را معکوس یعنی مطابق تعریف استعمال میکنند و این خود برای نویسنده فلسفه سیاسی مزید ابهام است . اما نویسنده سعی کرده است حتی الامکان دو اصطلاح فوق را مطابق تعریف بکار برد . و مطابق تعریف معلوم شد که در حقیقت حکومت جزئی است از دولت و دولت جزئی است از کشور

اما در اصطلاح Country که آنرا مملکت گفتیم بیشتر توجه بآب و خاک است ولی شامل ساکنین آن نیز میشود و کمتر نظر بدولت و قدرت دولت است .

اصطلاح Society که آنرا جامعه نامیدیم شامل ملت و دولت هر دو میشود و در



استعمال این اصطلاح کمتر توجه بآب و خاک محل سکونت جامعه است .  
 اما در استعمال اصطلاح Nation یا ملت نظر بخود ملت است نه دولت و حکومت، و در  
 حقیقت اصطلاح ملت در مقابل دولت یا حکومت استعمال میشود .  
 اصطلاح Community در فارسی معادل ندارد و ما آنرا بجامعه کوچک معنی کردیم .  
 سوئسته یا جامعه بزرگ از کمونوته‌های کوچک مذهبی یا نژادی یا جغرافیائی تشکیل شده  
 و چون معادلی برای کلمه کمونوته در فارسی بنظر نمیرسید ناچار در مورد لزوم همان  
 کلمه کمونوته را بکار میبریم .

از جمله ابهاماتی که در استعمال اصطلاحات فوق در فارسی وجود دارد استعمال کلمه  
 جامعه است بجای ملت . مثلاً وقتی که میگویند « دولت را جامعه بوجود آورده است »  
 منظور این است که دولت را ملت بوجود آورده و در اینجا برای دولت موجودیتی را در  
 خارج جامعه در دماغ تصویر کرده و قائل میشوند . اصطلاحات مردم ، رعایا و ملت نیز  
 گاهی بیک مفهوم استعمال میشود .

دیگر از ابهامات موضوع استعمال دو کلمه ملی و دولتی است . در کشورهای لاتن  
 آنچه اذراضی یا پارکها یا مدارس یا مؤسسات خیریه یا کارخانجات که نمایندگی ملت  
 در دست دولت و بتصرف دولت باشد و دولت آنرا اداره کند ناسیونال یا ملی میگویند و  
 گاهی پوبلیک Public یعنی متعلق بعامه اصطلاح کنند در حالیکه در ایران چنین مؤسسات  
 را دولتی گویند مانند مدارس دولتی و کارخانجات دولتی . امامداری را که در کشورهای  
 لاتن متعلق بفردی از افراد ملت است مدارس شخصی یا خصوصی گویند در حالیکه در ایران  
 چنین مدارس را مدارس ملی مینامند و استعمال این اصطلاح خطاست و دیگر اصطلاح  
 ناسیونالیسم یا ناسیونالیست است که در فارسی معادل ندارد و هیچ چاره‌ئی بجز استعمال  
 همین اصطلاحات نیست . توضیح مطلب آنکه ناسیونالیسم در فلسفه سیاسی یعنی اعتقاد بوجود  
 یک کشور مستقل که در امور داخلی و روابط خارجی خود آزاد باشد در برابر جهان و  
 کشورهای دیگر جهان و اگر آنرا بمسلك ملیت یا ملیون ترجمه نمایم مقصود را نمیرساند  
 زیرا در فارسی ملیون یعنی آنها که طرفدار ملت و آزادی و منافع و خیر مردم اند در برابر  
 دولت و در مقابل تعدی یا مداخله دولت و در فارسی کمتر در استعمال این اصطلاح توجه  
 بخارجیان است .

امثله دیگر : اصطلاح ماتریالیسم Matterialisme که در فارسی بمادیت  
 ترجمه شده مفهومی که کلمه مادیت در دماغ فارسی زبانان امروز ایجاد میکند کاملاً با  
 مفهوم اصلی ماتریالیسم مبیانت دارد . در ایران بهر کس نسبت مادی یا طرفدار مادیت یا  
 مکتب مادی داده شود یعنی پول پرست یعنی کسیکه هیچ هدفی در جهان ندارد جز جمع  
 کردن مال و اندوختن ثروت ولو آنکه آن ثروت را بهر طریق نامشروع و خلاف اخلاق که  
 باشد بدست آورد در حالیکه ماتریالیسم مفاهیم دیگری دارد که ممکن است مستلزم  
 پول پرستی و ثروت پرستی هم نباشد بلکه مکتبی است فلسفی که شرح آن در متن کتاب  
 بتفصیل خواهد آمد .

و همچنین اصطلاح ( Reason , Raison ) را که گاهی میتوان عقل و گاهی



استدلال و زمانی علت عقلی و سبب و دلیل معنی کرد و نیز تمیز اصطلاحات ( Raison و Wisdom و Sagesse ) ( خرد و عقل ) و تمیز بین ( Mind , Esprit ) و ( Thought , Pensé ) و ( Idea , Idée ) و یافتن معادلهای صحیح آنها در فارسی خالی از اشکال نیست ، و اصطلاح ایدال ( Ideal , Idéale ) که بعضی آنرا بغایت آمال معنی کرده اند يك كلمه فارسی معادل ندارد و البته ترجیح دارد که هر جا لازم شود همان كلمه ایدال را بکار ببریم نه غایت آمال یا منتهای آرزو . ایداليسم را بعضی بمکتب خیال پرستی و بعضی بمعنویت ترجمه کرده اند . یوتوپیا ( Utopia , Utopie ) و رئالیت ( Réalité ) و یوتوپیانيسم ( Utopianisme ) و رئاليسم ( Realisme ) دو مکتب متضاد است که اولی را بعضی مکتب خیال پرستی و دومی را مکتب حقیقت پرستی خوانده اند و این معانی شاید معادل و مفهوم صحیح در اصطلاح فوق نباشد و شاید اصطلاحات واقعیات پرستی برای رئاليسم بهتر باشد تا حقیقت پرستی . مظاهر هر يك از این دو مکتب متعدد است و آنرا در تمام مراحل علوم و مراتب امور اجتماعی و سیاسی همه روزه میبینیم . اینك بعضی از مظاهر این دو عقیده در جدول زیر اشاره میشود

مظاهر یوتوپیانيسم	مظاهر رئاليسم
خیال پرستی اختیار مرحله اولی یا مرحله کودکی علوم سیاسی توجه بآینده روشن فکری و توسعه دماغ ( اتلکتوال - مرد قریحه و فکر ) طرفدار تغییر و تحول اتکاء بعلم رادیكال ( افراطی ) چپ و افراطی متکی باخلاق ( اتیکس ) میخواهد جهانرا طبق نقشه خود طرح و اداره کند عقلیت ( راسیوناليسم )	واقعیت پرستی جبر مرحله ثانوی یا بلوغ علوم سیاسی توجه بگذشته کوته فکری و تنگی دماغ - بوروکراسی طرفدار حفظ وضع موجود ( استاتس کوئو ) اتکاء به تجربه محافظه کار ( کنسرواتیو ) راست و معتدل متکی بیست ( پلیتیک ) نقشه خود را طبق واقعیات جهان تنظیم میکند تجربی ( امپیری سیزم )

بعضی از فلاسفه مانند ماکیاولی و باکون و اکثر سیاستمداران انگلیس و در روسیه لنین و سوردلف و استالین طرفداران مکتب رئاليسم و بعضی از ذمامداران مانند ویلسن رئیس جمهور آمریکا و در روسیه بوخارین و گامنوف و رادخ و تروتسکی یوتوپیانيسم بوده اند .

در تشریح مظاهر هر يك از این دو مکتب با اصطلاحات متعددی بر میخوریم که یا



معادل فارسی ندارد و یا یافتن معادل تقریبی آن مشکل است :

یوتیلیتاریانیسم - (مکتب سودجویی) - لیبرالیسم - لیبرال سوسیالیسم .  
ا - سندیکالیسم - انترناسیونالیسم - اگنوستی سیزم - اسکالستی کیسم (مکتب تفسیر) - فایانیسم - پوزیتیویسم - پیوریتانیسم - اوکازیونالیسم - رمانتی کیسم - کولکتیویسم - توتالیتاریانیسم - پلورالیسم - پراگماتیسم - اگریستن سیالیسم - و بسیاری از اصطلاحات دیگر نظیر آنها بهیچوجه معادل فارسی ندارند و مجاهده در وضع کلمات معادل برای این نوع اصطلاحات پیهوده است و بیشتر موجب ابهام و اشکال علم میشود زیرا هر یک از این اصطلاحات تعریف مخصوص و تاریخ معلوم دارد که آن تعریف و تاریخ از همان اصطلاح استنباط میشود نه از کلمات موضوعه جدید .

اصطلاح Souverain , Sovereign را در فارسی غالباً بکلمه مستقل و Sovereignty و Souveraineté را استقلال معنی میکنند درحالیکه این ترجمه درست معادل با اصل نیست. مفهوم آن واجد بودن حق حاکمیت مطلقه است و ساورین (سوورن) در فلسفه سیاسی غالباً بجای « زمامدار واجد حق حاکمیت مطلقه » استعمال میشود .  
در استعمال معادل اصطلاحات Law و Loi و right و droit در فارسی نویسنده فلسفه سیاسی همیشه با ابهام و اشکالی گیج کننده مواجه میشود که کجا کلمه حق و کجا اصطلاح حقوق و درچه مورد اصطلاح قانون را بکاربرد. مفهوم حق با حقوق، و حقوق با قانون در فارسی تفاوت بسیار دارد و نیز بعضی اوقات چنان تعریف این اصطلاحات بحدود یکدیگر تجاوز میکنند که تمیز و تفکیک آنها از یکدیگر مشکل است. مثلاً برای Natural law , droit naturelle آیا بهتر است اصطلاح حقوق طبیعت را بکار بریم یا قانون طبیعت ؟

یافتن معادل‌های کلمات Sensation و Toucher (Feeling)

emotion و Sentiment و Sentir (to feel)

در فارسی بسیار مشکل و شاید غیرممکن باشد و بطوریکه ملاحظه میکنیم در برابر کلیه اصطلاحات فوق در فارسی تنها کلمه حس و احساسات را بکار میبرند .  
Intelligence را یکی از نویسندگان معاصر به عقل و قوه عقلی و دیگری به دراکه و هوش و ذکاوت معنی کرده کدام يك صحیح است ؟

همان نویسنده در شرح فلسفه هگل بجای سه اصطلاح دیالکتیک هگل یعنی تز Thèse و آنتی تز anti-thèse و سنتز و synthèse اصطلاحاتی تازه بشرح زیر از خود ساخته است : بر نهاده - برابر نهاده - هم نهاده که نه مقصود را میرساند و نه ترکیبی شایسته بنظر میرسد و نه آنکه معلوم است که مأخذ وضع این سه اصطلاح چیست ؟  
اصطلاح دیالکتیک dialectique را گاهی به سلوك عقل و زمانی به روش سلوك عقلی (که سه کلمه است) معنی کرده و بعضی اوقات تنها به ذکر کلمه روش اکتفا نموده که معمولاً ترجمه متود است . نویسنده دیگری دیالکتیک را بکلمه تحول معنی کرده و ماتریالیسم دیالکتیک را مادیت تحوولی خوانده درحالیکه برای هیچ يك مأخذ صحیحی بدست نداده



و خواننده پس از ملاحظه مقصود از این اصطلاح که در متن این کتاب شرح داده شده است (رجوع شود به فصل سی ام) تصدیق خواهد کرد که در فلسفه سیاسی بزبان فارسی هیچ چاره‌ئی بجز استعمال عین کلمه دیالکتیک نیست.

همان نویسنده اصطلاح ایده *Idée* را گاهی صورت و گاهی تصور معنی کرده. *inconscient* را در یک جا به ییخود و در محل دیگر به ناخوداگاه ترجمه نموده. کلمه اخیر ترکیب عجیبی است که هیچگاه شنیده نشده و بسیار به سامعه ثقیل می‌آید و بدعتی است در علم اللغات فارسی که غیر قابل قبول بنظر میرسد. مقصود در اهم بهیچوجه نمیرساند. از طرف دیگر کلمه ییخود در اصطلاح در زبان فارسی غالباً مرادف با پوچ و بی‌معنی استعمال میشود و اگر آن نویسنده عالقدر اصطلاح از خود ییخود را بعنوان معادل کلمه *inconscient* بکار میبرد شاید بهتر بود و عجب این است که همان نویسنده محترم زمانی مقاله‌ئی در رد اصطلاحات و لغات جدیده موضوعه فرهنگستان نگاشته و اقدامات فرهنگستان را مورد انتقاد قرار داده است. باز همان نویسنده برای اصطلاح ایدالیسم در چهار مورد در یک کتاب چهار معنی کرده بشرح زیر: اصالت تصور - اصالت علم - اصالت معقول - اصالت عقل و معلوم نیست کدام را باید پذیرفت؟

نکته دیگر که اکنون بخاطر رسید استعمال همان کلمه اصالت است که اخیراً در ایران معمول گشته و نویسندگان در ترجمه اصطلاحات راجع بمکاتب فلسفی اصطلاحی را انتخاب نموده و کلمه اصالت را ماقبل آن قرار میدهند و گویا اصالت را بجای *ism* بکار می‌برند مثلاً بجای پراگماتیسم جمله فلسفه اصالت عقل و بجای اگزیستانسیالیسم جمله فلسفه اصالت وجود و بجای راسیونالیسم جمله فلسفه اصالت عقل را استعمال میکنند که هر یک طولانی است و در تحریر یک مقاله یا یک رساله یا یک کتاب که مکرر این اصطلاحات باید استعمال شود ذکر این ترجمه‌ها و معادل‌های طولانی چند کلمه‌ئی بجز ایجاد خستگی برای دماغ طالب علم و غیر از ایجاد ابهام و اشکال نتیجه دیگر ندارد.

(اولاً) چه ضرر دارد که همان کلمات اصلی را که جنبه بین‌المللی و جهانی دارد و در تمام السئه زنده بکار میرود استعمال کنیم و در همه جا بگوئیم راسیونالیسم یا پراگماتیسم یا سوسیالیسم یا کمونیسم زیرا این کلمات در واقع حالت اسامی خاص را پیدا کرده و هر یک معرف یک نوع مسلک سیاسی و اجتماعی است که واضح آن ما نبوده ایم تا اصطلاحی معادل آن داشته باشیم. در جای دیگر بوجود آمده و این نام را بخود گرفته. هیچ دلیل منطقی و عقلی (جز تعصب بیجا) وجود ندارد که مجبور باشیم یک کلمه یا یک جمله عجیب و ترکیب غریب در فارسی معادل آنها بترسیم و تازه سایر نویسندگان فارسی زبان هم آنرا نپذیرند و نتیجه این شود که هر نویسنده فارسی زبان از پیش خود معادلی جداگانه برای پراگماتیسم وضع کند و بدین طریق طلاب مکتب فلسفه و جوانان را در پیچ و خم‌های معمای الفاظ و لغاظی گرفتار کرده دچار زحمتشان سازیم.

(ثانیاً) بفرض آنکه بخواهیم معادل‌هایی برای این نوع اصطلاحات پیدا کنیم دیگر افزودن کلمه اصالت بدانها چه معنی دارد یعنی چه مانعی دارد که مثلاً بجای اصطلاحات



پراگماتیسم و اگزیستانسیالیسم و راسیونالیسم بگوئیم فلسفه عملی - فلسفه وجودی - و فلسفه عقلی .

مثال دیگر دو اصطلاح **راسیونال** و **ایرسیونال** است که اولی را میتوان به کلمه معقول ترجمه کرد ولی دومی را چنانچه بعضی از نویسندگان کرده اند نمیتوان به غیر معقول یا نامعقول ترجمه نمود و شاید استعمال کلمات عملی یا واقعی یا حقیقی بعنوان معادل ایرسیونال مناسب تر باشد چنانچه بعداً سبب این نکته را خواهیم دانست .

همان نویسنده محترم در تحریرات خود در موارد مختلف صریحاً و با کمال وضوح اصطلاح **Intuition** را به ده معنی استعمال کرده و در همه جا هم کلمه لاتن آنرا نگاشته که مورد ابهام نباشد و بعبارت دیگر ده معادل در موارد مختلف برای این اصطلاح فلسفی بکار برده است بشرح زیر : **علم حضوری - وجدان - حدس - شهود - کشف اشراق - ادراک - الهام - درون یینی - جان یینی** و بطوریکه مشهود است نویسنده مزبور خود دچار ابهام و اشکال بسیار گردیده و معلوم است که بکار بردن ده معادل برای یک اصطلاح فلسفی چگونه شاگردان مکتب فلسفه را گیج و عاجز از درک مسائل عقلی میکند. باز همان نویسنده اصطلاح **phenomen** را گاهی به **حادثات** و زمانی به **عوارض** ذات و نویسنده دیگری آنرا به کلمه نمود ترجمه کرده است .

و نیز همان نویسنده محترم **Subjectivisme** را به **اصلت درون ذاتی** و **Objectivisme** را به **اصلت برون ذاتی** معنی کرده و در جای دیگر **objectivité** را به **عینیت** و **وجود عینی** ترجمه نموده و این معانی وضعی بهیچ وجه مقصود را نمیرساند زیرا معنی اصطلاح اولی آن است که تنها فرد و فکر فرد وجود دارد و مافوق الطبیعه را منکر است و اصطلاح دوم عکس آن است در حالیکه معنی **عینیت** و **وجود عینی** درست عکس مفهوم فلسفی **objectivisme** را میرساند .

معادل اصطلاح سیستم **Système** را که اکنون در زبان فارسی زیاد بکار میرود بعضی **دستگاه** و بعضی **سلسله** خوانده اند و در بعضی موارد آنرا **روش** گفته اند . چند مثال فوق بدان سبب آورده شد تا ثابت گردد که نویسندگان محترمی نیز که در صدد برآمده اند معادلهای فارسی برای اصطلاحات فلسفی غربی بیابند زحمت بیهوده بر خود داده و نه تنها به مقصود نرسیده اند بلکه موجب ابهام خوانندگان مقالات و تحریرات خود نیز شده اند و ذکر همین چند مثال شاید برای اثبات مقصود کافی باشد . برای اثبات وجود اشکالات و کثرت ابهامات مربوط به اصطلاحات علوم باختری و بخصوص فلسفه غرب شواهد بسیار و امثله بشمار موجود است و شاید هر کلمه و اصطلاح فلسفه سیاسی را در نظر گیریم و بخواهیم معادل آنرا در فارسی بیابیم با همین اشکالات و ابهامات مصادف میشویم. از طرف دیگر کوشش و صرف وقت در کلمات و الفاظ، دماغ را از درک معانی باز میدارد و از فهم مسائل عقلی منحرف مینماید و از مقصود و هدف فلسفه که تعقل و تفکر و درک مفاهیم و معانی است دور مینماییم. وجود این ابهامات و فقدان معادلهای شایسته برای اصطلاحات فلسفی هر کس را که دست به این مشکل زند دچار اشکالات بسیار



میکند و بالاخره اگر قصد خدمت و اضافۀ افکار و نشر علم داشته باشد اولی و انسب آن داند که تعصبات یهوده یا فضل فروشی را کنار گذاشته همان کلمات و اصطلاحات معموله بین المللی را بکاربرد .

معیناً نویسنده این سطور غالباً پس از ذکر اصطلاحات خارجی، ترجمه یا معادل و یا مفهوم تقریبی هر اصطلاح را که بنظر شایسته یا نزدیک بمقصود آمده نیز ذکر کرده و عین کلمه لاتن آنرا هم به زبان فرانسه و هم بزبان انگلیسی در ذیل صفحات افزوده است. و اما کلمات خارجی که در متن استعمال شده غالباً تلفظ فرانسوی آن بفارسی نوشته شده نه تلفظ انگلیسی آن. زیرا با وجود شیوع زبان انگلیسی در ایران در سنوات اخیر و تقلیل عده دانشجویان زبان فرانسه نظر بسابقه و عادت معمول در ایران و رواج کولتور فرانسه در ایران از آغاز مشروطیت تا کنون، اصطلاحات خارجی بیشتر بفرانسه تلفظ میشود تا انگلیسی و دلیل این مطلب آن است که فرهنگ غربی در نیم قرن پیش ابتدا بوسیله معلمین فرانسوی و ایرانیان تحصیل کرده در فرانسه و با زبان فرانسه به ایران آمده و بدین جهت کلمات خارجی که بزبان فارسی وارد شده غالباً تلفظ فرانسوی دارد و تمایل عمومی هم روی همین سابقه و عادت بر آن جاری شده است که کلمات خارجی را بفرانسه تلفظ کنند .

به همین سبب نویسنده تبعیت از تمایلات عمومی نموده در متن کتاب کلمات خارجی را با تلفظ فرانسوی ذکر کرده ولی در ذیل همان صفحه علاوه بر کلمه فرانسه کلمه انگلیسی آنرا نیز با حروف لاتن افزوده زیرا اولاً منابع کتب و مراجع فلسفه سیاسی در زبان انگلیسی بمراتب بیشتر از زبان فرانسه است و ثانیاً تعداد محصلین و طلاب زبان انگلیسی امروز در ایران بیشتر از زبان فرانسه میباشد و برای سهولت مراجعه به کتب مأخذ و مراجع باید اکثریت طالبان را در نظر گرفت .

بطوریکه اشاره شد سبب تکرار بعضی از تعریفات یا تکرار توضیح اصطلاحات و ذکر معنی آنها در هلالین (برانتز) یا در ذیل صفحات همانا توجه به استقلال هر فصل است و اگر چه متذکر شدیم که برای درک صحیح مطالب لازم است این کتاب از ابتدا مورد مطالعه قرار گیرد معیناً این نکته نیز در مد نظر بود که تا آنجا که ممکن است هر فصل طوری تحریر شود که خواننده می تواند به مراجعه به فصول سابق نکرده باشد بتواند حداکثر استفاده را از آن بنماید و برای درک معنی و تعریف اصطلاحات دچار زحمت نشود.

در باب اصطلاحات فلسفه سیاسی در خاتمه جلد سوم کتاب فهرستی از تمام اصطلاحاتی که در هر سه مجلد آمده است بترتیب حروف الفبا اضافه شده تا شاید برای سهولت مراجعه کمکی به خوانندگان و طالبان این علم باشد. در هر حال نویسنده بهیچ روی مدعی نیست که کلمات انتخابی وی معادل کامل اصطلاحات فلسفه سیاسی غربی و یا انتخاب وی احسن انتخاب باشد .





## تقریظات

پس از انتشار چاپ اول مجلد اول این کتاب تقریظات متعدد در مطبوعات روز در مورد مجلد مزبور چاپ شد و همچنین تقریظات متعدد از طرف وزارت دربار شاهنشاهی و نخست وزیر وقت و وزارت فرهنگ و اداره نگارش و هم از طرف عده‌ئی از رجال و دانشمندان در مورد مجلد مزبور و اصل گردید که بعضی از آنها در مقدمه مجلدات دوم و سوم چاپ اول کتاب بچاپ رسید. در این چاپ بسبب احتراز از اطناب و تظاهر از درج کلیه تقریظات و هم از چاپ دیباچه مفصلی که در چگونگی چاپ اول انتشار یافت صرف نظر شد و تنها بچاپ نامه انتقادی دانشمند معظم آقای دکتر رضا زاده شفق و پاسخی که بدان نامه داده شده اسب بسبب اینکه بامقدمه دوم این کتاب مربوط به اصطلاحات فلسفه سیاسی ارتباط نزدیک دارد و همین توضیحات این مقدمه است اکتفا میشود.



# نامه انتقادی دانشمند و فیلسوف معظم آقای دکتر رضا زاده شفتی

## استاد محترم دانشگاه

تهران اول شهریورماه ۱۳۲۲

دوست دانشمند محترم آقای دکتر بازارگاد

دوست عزیز دانشمندم گرچه صحافی از کتاب سودمند جنابعالی را در طی این مدت مطالعه و استفاده کرده بودم ولی بموجب تذکر تلفنی که فرمودید مقدمه ها را همین روز خواندم و اینک با کوتاهی زمان و گرفتاری زیاد و عجله و شتاب که در کار است ملاحظاتی بی ترتیب و متفرقه بوجه ذیل اظهار میدارم تا بدانید که مقدمات را بدقت مطالعه کردم .

(۱) تعریف و تقسیم فلسفه از زمان ارسطو شروع گردیده و هر یک از فلاسفه آن را نوعی تعریف و تصنیف کرده و تقسیماتی که حضرت تعالی اتخاذ فرمودید یکی از آنهاست ولی منحصر بیک طرح نیست .

(۲) چون در صفحه ۴۲ فرموده اید مطابق فرانسوی کلمات انگلیسی و اصطلاحات دیگر را میدهند که در فارسی بیشتر معمول است باید عرض کنم « Pattern » روانشناسی معادلش *Modele* نیست و بنظر بنده اصلاً *Pattern* اصطلاح علمی نیست تاچه ماند به بین المللی بودنش .

- *etendard* در صفحه ۸ معادل کلمه و مفهوم *Standard* نیست .

- صفحه ۱۶ - از *Causation* گویا مقصود *Causalité* باشد .

*Intellectuelle* تا صفت مؤنث نباشد و تنها نوشته شود *یک* ۱ در آخر کلمه کافی است .

- صفحه ۱۸ - اگر منظور اصطلاحات با املاء فرانسوی است باید *Despotism* نوشته شود .

- صفحه ۲۹ بحکم همان قاعده خودتان « فاناتیسم » درست نیست فاناتیسم درست است روی همان اصل باید *utopisme* بفرمائید نه « پوتوپیانیزم » الخ ....

(۳) « فلسفه مذهبی » با تعریفی که فرمودید تمیازد باید گفت فلسفه مذهب یا فلسفه دین .

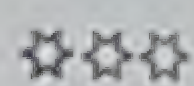
(۴) - بالفرض هم آوردن اصطلاحات بین المللی علمی در متن فارسی صحیح باشد آوردن « کد » ( صفحه ۱۴ ) بجای قانون چه لزومی دارد . از همین قبیل است کلمه « نمکلاتور » ( صفحه ۳۲ ) که همان اسمیه و یا نامگذاری کافیست و ابدأ احتیاجی بفرانسوی یا انگلیسی نیست .

(۵) - در باب فرهنگستان باید عرض کنم یکی دو نفر کم سواد مانند بنده و یکی دو نفر خام در آن جا بودند و مبالغه ها و افراطهایی مانند گوشه ، دو پهل و سه پهل و از آنان بوده ولی از طرف دیگر دانشمندان و استادان فارسی نظیر مرحومین فروعی و حاج سید نصر الله و میرزا محمد خان قزوینی و همائی و بهمنیار و بدیع الزمان و میرزا عبدالمعظم



قریب و مرحوم رهنما و نظایر آنان عضویت داشتند و الحق اصطلاحات مفید خوبی هم مانند  
 شهربانی و شهرداری و نظایر آن جمع یا وضع شد خود این آقایان هم در باب کلمات  
 بین المللی و علمی مانند پست و تلگراف و رادیو و امثال آن با نظر حضرت تعالی موافق بودند  
 ولی از افراط و مبالغه مانند استعمال همان کلمه **گارسن** که خودتان فرمودید توحش داشتند.  
 (۶) - در بقیه مشکلات عبارتی و اصطلاحی که در باب بعضی اصطلاحات سیاسی و  
 فلسفی در صحیفه های ۳۴ تا ۴۱ توضیح فرمودید از لحاظ اصول کلی با آن دوست دانشمند  
 هم عقیده هستم و باید فکری کرد و راهی جست .  
 ... در خاتمه کامیابی دوست عزیزم را از خداوند خواهانم .

مخلص شفق



## پاسخ بنامه دانشمند و فیلسوف معظم آقای دکتر رضا زاده شفق

تهران بتاريخ ۳۱ شهریور ۱۳۳۳

دانشمند و فیلسوف معظم و دوست محترم جناب آقای دکتر شفق استاد مفخم دانشگاه  
 مرقومه انتقادی آن حضرت بتاريخ اول شهریور ماه ۱۳۳۳ که بوسیله کتابخانه اقبال  
 ارسال فرموده بودید از بی اقبالی امروز بتاريخ ۳۱ شهریور ماه بدستم رسید. از اینکه  
 اثر این ناچیز را مورد توجه و انتقاد قرار داده اید بسیار مسرور و سپاسگذارم چه تا انتقاد  
 و خرده گیری در تحقیقات علمی در میان نباشد ترقی و اصلاح حاصل نمیشود و رفع نقائص  
 نمیگردد. این نحوه انتقاد و خرده گیری را نسبت به آثار ناچیز خود آنهم از طرف شخص  
 فیلسوف و دانشمندی مانند آن حضرت بمنزله بهترین تشویق و حمای خود می شمارم.

چند فقره از تذکرات اصلاحی را تأیید و تصدیق میکنم و چند سهو از همین نوع در  
 کتاب دیده میشود که آنرا طبق معمول بگردن حروفچین و مطبعه نمیگذارم و آنرا ناشی  
 از عدم دقت و توجه خود در استنساخ از نسخه خطی اولیه که برای چاپخانه فرستاده میشد  
 میدانم که از قلم در رفته و تعجیل در کار موجب آن گردیده ولی در مورد چند فقره از آنچه  
 که مرقوم فرموده اید با تقدیم عرض معذرت بسیار اجازه می خواهم که تنها بر سبیل تبیین  
 و توضیح ( نه رد عقیده آن دانشمند ) نکاتی را ذیلاً باستحضار خاطر آن دوست دانشمند  
 و قدیم برسانم .

(۱) - در باب تقسیم فلسفه این بنده هیچگاه مدعی نشده ام که تقسیم فلسفه منحصر است  
 بهمان نوعی که در مقدمه اول اشاره شده . اصولاً در باب تقسیم فلسفه در ادوار و عهود گذشته  
 در مقدمه مزبور صحبتی بیان نیامده بلکه اشاره هم شده است که فلاسفه قدیم یونان کلیه  
 علوم ریاضی و طبیعی و متافیزیک را هم جزء فلسفه میدانستند . مزید براینکه در متن کتاب  
 هم در بسیاری از فصول بموضوع تقسیم فلسفه در عهود مختلف اشاره شده است.

(۲) : اصطلاح Pattern در روانشناسی باختری امروز و هم در سوسیولوژی



بخصوص در کشورهای متحده امریکا بسیار متداول و رایج است بطوریکه در يك کتاب چهارصد صفحه‌ئی روانشناسی بزبان انگلیسی غالباً در هر صفحه چند بار این اصطلاح بکار رفته. - بدیهی است که کثرت استعمال در کتب علمی کلمات غیر علمی را وارد اصطلاحات علمی میکند.

صفحه ۸ - ایراد وارد است و اشتباه شده برای معادل فرانسه اصطلاح Standard که انگلیسی است باید *étalon* بکار رفته باشد. (در چاپ دوم تصحیح شده)

- صفحه ۱۶ Causation معادل فرانسه Causation انگلیسی است و Causalité فرانسه معادل Causality انگلیسی است (رجوع شود به دیکسیونر انگلیسی بفرانسه و فرانسه بانگلیسی Casell قسمت دوم - صفحه ۴۸ ستون اول سطور ۳۶ تا ۳۹ صفحه ۱۶ راجع به Intellectuel ایراد وارد و (le) در آخر کلمه زائد است (در چاپ دوم تصحیح شده)

صفحه ۱۸ - despotisme صحیح است و معادل فرانسه کلمه despotism انگلیسی است (رجوع شود به دیکسیونر مزبور قسمت دوم صفحه ۸۹ ستون اول سطور ۱۲ و ۱۳) صفحه ۲۹ در ذیل صفحه ۲۹ هم کلمه Fanatisme فرانسه و هم Fanaticism انگلیسی ثبت شده

(۴) - همانطور که اصطلاحات « فلسفه سیاسی » و فلسفه اخلاقی و فلسفه علمی و فلسفه اقتصادی درست است دلیلی ندارد که اصطلاح « فلسفه مذهبی » نادرست باشد. بنظر این ناچیز سبب آنکه اصطلاحات (فلسفه سیاسی و فلسفه اجتماعی و ..... ) معمول شده و اصطلاحات (فلسفه سیاست و فلسفه اجتماع و فلسفه اخلاق و ..... ) معمول نگشته آن است که مفهوم این دو دسته اصطلاحات یکی نیست مثلاً اگر بجای فلسفه سیاسی بگوئیم فلسفه سیاست بیم آن میرود که در ذهن شنونده چنین خطور کند که مقصود بحث در سبب ظهور یا سبب وجود « سیاست » است و بس و در این صورت خود را محصور و محدود کرده ایم به بحث در مسئله خاص یعنی « سیاست » که در اصطلاح معمول جزئی از مسائل سیاسی محسوب میگردد. ولی هنگامیکه میگوئیم « فلسفه سیاسی » مقصود بحث در کلیه مسائل مربوط بامور سیاسی است که سیاست هم جزئی از آن است چنانچه در زبان انگلیسی هم این علم را Political Philosophy اصطلاح کنند نه Philosophy of Politics که مفهوم و معنی آن مانند آنچه که درباره فلسفه سیاست اشاره شد بامفهوم فلسفه سیاسی فرق دارد. بنظر این بنده همین مطلب در مورد فلسفه مذهب و فلسفه مذهبی هم صادق است. از شنیدن اصطلاح فلسفه مذهب بلافاصله در ذهن شنونده چنین خطور میکند که منظور بحث در منشاء و ریشه مذهب یا سبب لزوم و وجود آن است بطور کلی. در حالیکه فلسفه مذهبی میرساند که مقصود بحث در کلیه مسائل مربوط به مذهب است و نیز حاوی تاریخچه کلیه مذاهب عالم خواهد بود و معادل انگلیسی آنهم Religious Philosophy است.



در فلسفه مذهب الزامی نیست که از تمام مذاهب بحث بمیان آید و کافی است که تنها مثلاً در لزوم مذهب بحث شود. اما در فلسفه مذهبی بادی‌نی الزامی بنظر میرسد که از تمام مذاهب حیه و عهد قدیم و جدید سخن بمیان آید.

(۴) - صفحه ۱۴: اصطلاح کد قانون گویا غیر از اصطلاح قانون باشد. کد بمعنی مجمع قوانین و مجموعه قوانین است بحالت تنظیم یافته و فصل بندی شده و طبقه بندی شده. صفحه ۳۲: در این صفحه همان اصطلاح تسمیه اجسام شیمیائی در متن بکار رفته و تنها برای توضیح بین الهالین کلمه (نمکلاطور) هم افزوده شده تا مقصود را بهتر برساند و مقصود نگارنده آن نبوده است که باید کلمه نمکلاطور بجای تسمیه اجسام بکار رود.

(۵) - در مورد فرهنگستان و لغات موضوعه آن که در مقدمه دوم اشاره رفته قصد این ناچیز جسارت بساحت مقدس اعضاء دانشمندان مؤسسه نبوده بلکه نظر همان بوده است که آن دانشمند محترم هم اشاره فرموده اید. بدیهی است که از اختلاط پخته و خام غذای مطبوعی بدست نیاید و «در نیابد حال پخته هیچ خام»

(۶) - در این قسمت که نظر این بی‌مقدار را تأیید فرموده اید تشکر میکنم و این ناچیز بهمان عقیده که در مقدمه دوم جلد اول ذکر شده است باقی هستم که باید همان اصطلاحات فلسفی با ختری را بکار برد و مجاهده دریافتن معادل فارسی آن کلمات بیهوده و موجب اتلاف عمر است. فایده محسوسی هم ندارد و ضرورتی منطقی هم برای تغییر آنها بنظر نمیرسد مزید بر اینکه مسلماً اکثر از آنها معادل فارسی ندارد زیرا وضع آن کلمات نتیجه جریانات تاریخی دیگر و تابع تاریخ مغرب زمین است و ارتباطی به شرق نداشته است.

معهدا این ناچیز در نظر دارم که در خلال چاپ جلد دوم کتاب فهرست کلماتی را که بنظر رسد در فارسی بتوان معادلی برای آنها یافت خدمت آن دانشمند محترم بفرستم و استمداد کنم تا اگر کلماتی شایسته در فارسی معادل با آن کلمات بنظر تان رسد مرقوم و ارسال فرمائید تا در متن یا حاشیه کتاب بنام خود آنحضرت ذکر گردد و یا بصورت فهرستی جداگانه ضمیمه کتاب چاپ شود.

در پایان، تشکرات قلبی خود را از توجه مخصوص آن دوست دانشمند معظم تجدید

ارادتمند بهاءالدین بازار گاد

میکنم.



# کتاب اول

عهد فرضیه دولت سپه

از قرن ششم تا قرن سوم قبل از میلاد



This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.

## J. &amp; K. UNIVERSITY LIBRARY

Account No.....

Call No. ....

DATE RECEIVED \_\_\_\_\_

[illegible]

DATE LABEL



و حکومت با افکار معاصر جهان، معاصر و جامعه معمائی امروز یکسان نیست و غالباً متفاوت است البته در بعضی موارد تشابهی نیز بین آن اجتماع و جامعه امروز وجود دارد . ولی بطور کلی دستگاه اخلاقی و مقایسات اخلاقی که حیات سیاسی مردم آنزمان بر آن استوار بوده و با آن مقیاسات سنجش و انتقاد میشده با مقیاسات اخلاقی معموله امروز فرق بسیار دارد . از این روی نیز لازم میآید که برای درک فلسفه آنان ابتدا جامعه زمان ایشان و اوضاع سیاسی و اجتماعی و اقتصادی آنزمان را در کشور یونان بشناسیم و بخصوص آشنائی با حکومت آتن حائز اهمیت است زیرا آتن پایتخت یونان و نمونه اعلی و افضل تمدن یونانی بوده و فلسفه سیاسی و اجتماعی یونان در کتب و مقالات و بیانات خود همیشه شهر آتن را در مدنظر داشته اند .

## طبقات اجتماعی

دولت سیتة قدیم با مقایسه نسبت به کشورهای امروز جهان از لحاظ مساحت و جمعیت خیلی کوچک بوده . شهر آتن ناحیه ئی را که در حدود ۸۰۰ میل مربع مساحت داشته است اداره میکرد و جمعیت آتن در حدود سیصد هزار نفر یا قدری متجاوز از آن بود . دولتی که این شهر و سایر نقاط یونان را اداره میکرد نمونه اعلای دولت سیتة بود و روش آن دولت در سایر ایالات یونان کم و بیش معمول بوده است .

در یونان قدیم مردم به سه طبقه تقسیم شده یعنی سه طبقه اجتماعی وجود داشته که هم از لحاظ سیاسی و هم از لحاظ حقوقی و قانونی از یکدیگر متمایز بوده اند بشرح زیر :

(اول) طبقه غلامان - که در قشر تحتانی جامعه قرار گرفته بودند . غلامی در آنزمان در دنیا رواج بوده . يك ثلث جمعیت شهر آتن را غلامان تشکیل میداده اند . غلامان از لحاظ رتبه اقتصادی در حکم مزدبگیرها و کارگران امروز بوده اند . با این فرق که فاقد حقوق سیاسی بودند . وجود دستگاه غلامی در تئوری سیاسی یونان قدیم قدر مسلم بوده است ، همانطور که امروز در اکثر کشورهای جهان دو طبقه کارفرما و کارگر وجود دارد و روابط آن دو طبقه از رسوم مسلم و معمول شمرده میشود ، یعنی هنوز در اکثر ممالك مردود شمرده نشده و تنها در کشورهای کمونیسم طبق فلسفه جدید مارکسیسم آنرا ظاهر امر رد میدانند . در باب وجود طبقه غلامان قدیم بطوریکه از نوشتجات یونانی مشهود است بعضی اوقات نسبت به وجود آن ابراز تأسف شده و انتقاد بعمل آمده ولی بعضی اوقات بر عکس وجود آن از ضروریات شمرده شده است . مقصود این است که انتقاد نسبت به وجود سیستم غلامی نیز بعمل میآمد همانطور که امروز در کشورهای دموکراسی از طرف بعضی نویسندگان و اشخاص نسبت به وضعیت طبقه کارگر دلسوزی میشود . چیزی که هست کثرت تعداد طبقه غلامان در یونان قدیم سبب شده است که بعضی از مورخین از متاخرین در این باب مبالغه کنند تا بعدی که افسانه ئی بوجود آورده و بعضی نوشته اند که اتباع دولت سیتة تشکیل يك طبقه اجتماعی راحت طلب و مفتخوار داده و لذا فلسفه سیاسی ایشان فلسفه ئی بود که برای رفاه این طبقه راحت طلب و معاف از کار و زحمت



ایجاد شده بود. اما حقیقت امر چنین نیست و تعداد افراد راحت طلب و معاف از کار بسیار  
 قلیل و در مقایسه شاید کمتر از اکثر جامعه های امروزی جهان بوده است زیرا مردم یونان  
 مردمی ثروتمند و غنی نبوده و از لحاظ اقتصادی زندگی وسیعی نداشتند. البته بطور کلی  
 ساعات فراغت و بیکاری مردم آن زمان بیشتر از ساعات فراغت مردم این دوره بوده زیرا سطح  
 زندگی آنها پایین تر از مردم امروز و مردم یونان قانع بمقدار قلیل وسائل زندگی  
 بودند و چون مصرف ایشان بالطبع قلیل بوده و احتیاج به تولید زیاد نداشته اند زندگی  
 مردم آتن خیلی ساده بود و چنان زندگی برای يك نفر اروپائی یا آمریکائی امروز مسلماً  
 غیر قابل تحمل و تصور است. اکثریت مردم آتن به شغل تجارت یا صنعت یا فلاحت اشتغال  
 داشته اند و راه دیگری برای زندگی وجود نداشته در نتیجه، فعالیت های سیاسی ایشان در  
 موقع فراغت از کسب و کار انجام میگرفته.

ارسطو معتقد بود که باید کارهای دستی و بدنی را عموماً غلامان انجام دهند تا  
 اتباع آتن فرصت کافی برای حل مسائل سیاسی و بحث های سیاسی داشته باشند و تمام  
 وقت خود را وقف خدمات سیاسی نمایند. این نکته ایدال ارسطو بوده و مفهومش آن نیست  
 که چنین حالتی در یونان وجود داشته بلکه ارسطو طالب تغییر وضعیت بوده و برای اصلاح  
 اوضاع سیاسی این پیشنهاد را مینماید. صحیح است که در بعضی از ایالات اریستوکراتیک  
 (اشرافی) یونان طبقه حاکمه را مالکین اراضی تشکیل میدادند ولی مسلماً اشتباه است  
 که تصور کنیم مردم آتن از کارهای بدنی و دستی اجتناب میکردند.

**(دوم) طبقه خارجیان -** که آنها را **متیک (۱)** میگویند. در شهر بازرگانی  
 مانند آتن تعداد این طبقه نیز بالنسبه زیاد بوده و غالباً مقیم آتن بوده اند. در یونان قدیم  
 تابعیت قانونی معمول نبوده و این طبقه و اولاد آنها ولو اینکه سالها مقیم یونان بودند  
 نسلاً بعد نسل **متیک** یا اجنبی شمرده میشدند مگر آنکه بر حسب اتفاق در اثر غفلت مأمورین  
 و تسامح متصدیان، از حقوق تابعیت استفاده کنند. این طبقه مانند اتباع اصلی آتن هر د آزاد  
 نامیده شده همچون غلامان مجبور به توطن و انجام کار اجباری نبودند، آزادی داشتند  
 و میتوانستند از آتن خارج شوند و از لحاظ اجتماعی مورد تبعیض واقع نمیشدند ولی مانند  
 غلامان از شرکت در امور سیاسی شهر ممنوع بودند.

**(سوم) طبقه اتباع (۲)** که عبارت بودند از اتباع و اعضاء اصلی جامعه و حق  
 داشتند که در تمام شئون حیات سیاسی جامعه شریک و دخیل باشند. این حق باتولد در هر  
 شهری بشخص متولد شده از این طبقه و نسبت بمردم همان شهر تعلق میگرفت و هر یونانی  
 تبعه شهری شمرده میشد که والدین او در آن شهر زندگی کرده بودند و تبعه شهر دیگر  
 شمرده نمیشد. تابعیت یونان را باید به عضویت جامعه یونانی تعریف نمود و مفهوم آن  
 چنان بوده است که هر عضو جامعه یا تبعه یونان حداقل سهمی در فعالیتهای سیاسی و حق  
 شرکت در امور عامه را دارد. حداقل این حقوق عبارت بود از شرکت در جلساتی موسوم  
 به **جلسه شهر** یا **انجمن شهر** و نیز حق تحصیل يك پست دولتی. افراد این طبقه در حقیقت











انتخاب آنکه هر محله عده می‌کند بنا به نسبت جمعیت تقریبی خود انتخاب می‌کند. بعد بین ایشان قرعه میکشیدند و نمایندگان خود را معلوم میکردند. سپس مصادر امور از میان هیئت عمومی نمایندگان انتخاب میشدند (مقایسه شود با طرز انتخاب قضات و دادستان و حکام و شهردار در شهرها و ایالات کشورهای متحده آمریکا) یونانیان قدیم طریقه قرعه را بهترین طریقه دموکراسی و حکومت نمایندگی می‌شمردند زیرا معتقد بودند بدینوسیله بهر فردی از افراد فرصت نمایندگی و خدمت و هم فرصت حکومت داده میشد. تنها انتخاب ده ژنرال از قاعده قرعه فستختی بوده و بطریقه انتخاب مستقیم انجام میشود. این ژنرالها فرماندهان سپاه بودند و تجدید انتخاب بر خلاف سایر پستهای دولتی درباره ایشان معمول بود، بدینمعنی که ممکن بود آنها را دوباره بهمان سمت سابق انتخاب نمود. این ژنرالها در دوره امپراطوری در سیاست خارجی مؤثر و در شوری و مجمع نیز نفوذ یافتند لهذا پستهای ایشان تنها پستهای نظامی نبوده بلکه پستهای مهم سیاسی نیز شمرده میشد. بریکس یکسی از این ژنرالها بود و موقعیت وی شبیه موقعیت نخست وزیران امروز بوده است. این ژنرالها تا هنگامی که مجمع را با خود همراه داشتند موفق بودند و گرنه ساقط میشدند.

در ایالات اشرافی یونانی مانند اسپارت که دارای رژیم اریستوکراتیک بودند بجای شوری مجلس سنا وجود داشت که از اشخاص مسن تشکیل میشد و اعضای آن برای مدت عمر انتخاب میشدند. این مجلس مسئول مجلس عمومی نبود: اعضای آن باید از نسل طبقه حاکمه باشند لذا با شورای آتن که اعضای آن با آراء عامه انتخاب میشدند اختلاف داشت. شورای پانصد نفری آتن حکم کمیته مجریه را نسبت بمجلس مقننه (مجمع عمومی) داشت. کار حقیقی حکومت در این کمیته تمرکز داشت و چون عده پانصد نفری برای شورو مشاوره زیاد بود هر يك از ده طایفه آتن پنجاه نفر را از میان خود انتخاب کرده و هر يك از این پنجاه نفر در مدت يك عشر از سال حکومت میکردند و بدین طریق تعداد اعضای شورا از پانصد نفر به پنجاه نفر تقلیل یافته و شورای پنجاه نفری تصمیم در امور میگرفت. علاوه بر پنجاه نفر که از هر طایفه انتخاب میشد، از هر طایفه یک نفر دیگر هم انتخاب شده بعنوان مشاور در جلسه پنجاه نفری شرکت میکرد و بدین طریق جلسه از شصت نفر تشکیل میشد. رئیس شوری بحکم قرعه از میان پنجاه نفر فقط برای مدت یکروز انتخاب میشد و هیچ فرد آتنی نمیتوانست در مدت عمر خویش بیش از یکروز ریاست شوری را عهده دار باشد. مجمع عمومی فقط در باب پیشنهاد های شوری مذاکره و مشورت مینمود لذا در آغاز دموکراسی آتن شوری در اخذ تصمیمات اهمیت داشت ولی بعدها قدرت شوری تقلیل یافته تنها موضوعات را بمجمع میفرستاد. مع هذا شوری حکم کمیته مجریه را داشت و مجمع عمومی حکم قوه مقننه را. سفرای خارجه فقط بوسیله شوری بامردم ارتباط می گرفتند. کلانتران کاملاً تحت کنترل شوری بودند. شوری علاوه بر وظیفه مجریه وظیفه ضایه را نیز تا حدی انجام میداد زیرا مانند يك مجمع قضائی حکم حبس یا اعدام اتباع را صادر مینمود و هم گاهی این نوع مسائل را به محاکم ارجاع میکرد. شوری مالیه کشور



# سازمان حکومت آتن در زمان افلاطون

## مردم (یعنی هیئت اتباع آتن)

نمایندگی غیر مستقیم

هیئت قضائیه

محکمه قضائی عالی

(مرکب از ۵۰۱ نفر ژوری) این هیئت تا درجه‌ی نیز واجد قدرت مقننه بود یعنی میتوانست به شعبه‌ی قوه‌ی اجرائیه و هم قانون را نظارت نماید.

نمایندگی مستقیم

هیئت مقننه

مجمع عمومی

(اکلیزیا)

انتخاب مستقیم با حق تجدید انتخاب

انتخاب غیر مستقیم

انتخاب غیر مستقیم

انتخاب مستقیم

هیئت اجرائیه

شورای پانصد نفری

در هر عشر از سال تنها پنجاه نفر از عده‌ی فوق حکومت میکردند و هر روز بحکم قرعه یک نفر و تنها یک نوبت در همه عمر بامت شوری را عهده‌دار بود. این شوری حق قضاوت هم داشت و هم وظیفه‌ی مجلس علیا (سنا) را عهده‌دار بود

فرماندهان نیروی زمینی و دریایی

کلانتران

سایر مأمورین رسمی دولت و ادارات کشوری



DATE LABEL

[illegible]

Date.....

Account No.....

## J. &amp; K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.







سلب شرافت درپیش چشم ایشان مجسم بود، آنها که اگر وقتی در يك واقعه موفق نشده و بنقصود ن میرسیدند هرگز تقوای خویش را نسبت بکشور خود از دست نمیدادند بلکه داوطلبانه حیات خود را بعنوان بهترین هدیه‌ئی که قابل تقدیم در يك جشن و ضیافت بزرگ باشد بکشور خویش تقدیم مینمودند»

مفهوم تابعیت کشور در نظر مردم آتن عبارت بوده است از شرکت در بزرگترین افتخارات مردم آتن که بزرگی خود را در بزرگی آتن میدیده و میگفتند در نزد انسان عاقل و فهیم چه چیز میتواند بر این موهبت ترجیح داشته باشد. در مقایسه اموال و خانواده خود با شهر آتن و جامعه آتنی البته آتن را بر اموال و خانواده خود ترجیح میدادند یعنی نفع جامعه را مقدم بر نفع خویشان میشمردند. در نظر ایشان منظور از تشکیل خانواده و کسب مال آن بود که سهمی مؤثر در دستگاه جامعه و حیات اجتماعی داشته باشند، جامعه یا شهر را مافوق همه چیز میدانستند و مافوق افراد، زیرا در نظر ایشان آنچه که با افراد ارزش میداد جامعه بود (در فلسفه سیاسی یونان هر جا گفته شود شهر، منظور جامعه مقیم شهر است). تمدن امروزه و اجتماع جدید بواسطه کثرت جمعیت و مشکلات دیگر هیچگاه نمیتواند آن احساسات و ایدالهای حیات سیاسی یونان را در مردم امروز ایجاد نماید. تأمین وسایل حیات و زندگی مردم در آن دوره بیش از آنچه امروز زندگی مردم با کار دولتها بستگی دارد بستگی با دولت آتن داشت.

بقول ارسطو قانون اساسی شهر آتن عبارت است از دستور روش زندگی و بکثرت طریقه زندگی است نه يك دستگاه اجزاء حقوقی و قانونی (لگال) و هدف اساسی تئوری یا فلسفه سیاسی وفق دادن و هم آهنگ ساختن اجزاء این حیات عمومی است بایکدیگر. تئوری شهر و دولت سبب برای یونان عبارت بوده است از اخلاق و سوسیولوژی (علم الاجتماع) و اقتصاد و سیاست. تمام این ابداعات از قبیل زیاد بودن عده و اعضاء شوری ها و محاکم و بکار بردن قرعه در انتخابات و غیره همه برای این بوده است که اتباع آتن سهم بیشتری در اداره امور حکومت داشته باشند و حکومت در حقیقت دموکراسی بود زیرا در دست چند نفر معدود نبود. ارسطو آمار و استاتستیکی تهیه کرده و معلوم نموده است که در هر سال از هر شش نفر آتنی یک نفر در اداره امور حکومت کشوری شرکت میکند.

این نکته که چگونه افراد منافع شخصی و مصالح شخصی را بامصالح و منافع اجتماعی وفق دهند نیز مورد توجه و بحث و تحقیق بوده و سبب تأکید در شرکت در امور اجتماعی و ترتیب مؤسسات سیاسی بنحویکه افراد حداکثر فرصت را برای شرکت در حکومت داشته باشند این بوده است که مردم کار اجتماعی را بگردن مأمورین دولت نگذارند و خود شانه اذیر بار مسئولیت اجتماعی خالی نکنند چنانچه پریکلز در همان نطق خود گوید: «هیچ فرد آتنی از شرکت در امور دولت و کشور غفلت نمیورزد زیرا هر آتنی از خانواده خود توجه میکند. و حتی آنان که شغلشان معامله است تا حدی از سیاست و پلبتیک اطلاع دارند. هر آتنی که در سیاست شرکت نمیکند و علاقه بشرکت در امور اجتماعی ندارد در نظر ما عضو بیفایده و بی خاصیت اجتماع تلقی میشود



نه عضو بی ضرر، و اگر می بینید که عده معدودی از ما صاحب دماغ ابشکاری هستند باید نیز بدانید که همه ما مردم آتن نسبت بنیاست و خط مشی حکومت خوب قضاوت می کنیم و آنرا خوب تشخیص میدهیم».

در نزد آتنی های زمان پریکلز صرف تمام وقت بامور معاملات یا صنعت، و عدم شرکت در کارهای عامه و امور شهر و سیاست دولت انحراف بزرگی از خط مشی صحیح شمرده میشد. صنایع آتن بخصوص ساختن ظروف سفالی و ساختن اسلحه دریوتان قدیم بعد اعلای ترقی رسیده بود معینا صنعتگران آن زمان چنانچه اتفاق میافتاد که چندی اوقاتشان تمام صرف کارهای صنعتی میشد و وقت شرکت در امور شهر را پیدا نمیکردند ناراضی شده و روح ایشان بر ضد چنان زندگی طغیان میکرد. در مقابل چنین رسمی بالطبع احدی بنام اختلاف درجه تمول یا رتبه یا شأن یا خانواده و نژاد ممنوع از شرکت در امور دولتی نبود چنانچه پریکلز گوید:

«تصاحب پستهای دولتی بمنزله اعطاء يك امتیاز نیست بلکه مزد لیاقت است و هر کس که بروز لیاقت دهد بمنصب میرسد. فقر و نامناسب بودن شرایط و اوضاع زندگی و هیچ چیز دیگر مانع تصدی خدمات دولتی (ملی) نیست».

پریکلز معتقد به تخصص در امور اداری و حکومت نیست و آنرا شعبده و پشت هم اندازی میداند. وی همه را لایق کار می شمارد و میگوید: «زیرا همه قلب و دست دارند و ما بقلبها و دستهای خود اتکاء داریم». میگوید: «اسپارث در تعلیم و تربیت جوانان خیلی مجاهده میکند و ما در این امر سهل انگاری میکنیم معینا در موقع مقابله با مصائب و متاعب از آنها کمتر نیستیم». وی دقت و هوش و زیرکی را جانشین کافی برای تجربه و علم و سابقه و تخصص می شمارد.

در آتن اختلاف رتبه و تمول و نژاد و خانواده و نسل بهیچوجه موجب تبعیض نبوده و راه فرصت ترقی و خدمت برای همه افراد باز بوده است.

آنچه که در باب اوضاع سیاسی و مؤسسات سیاسی آتن ذکر شد بمنظور آن بود که تا درجهئی بایدالهای سیاسی جامعه آتن که موجد مؤسسات مزبور بود پی بریم و بحقیقت میتوان گفت که آتن عصر پریکلز بیش از هر جامعه جهانی در تاریخ موفق با اجرای نسبی و عمل بایدالهای جامعه خود گردیده. معینا باید دانست که تاکنون هیچ جامعهئی در تاریخ موفق به نیل بایدالهائی که در دماغ مردم آن جامعه وجود داشته است نگردیده و نزدیک شدن بایدالها در جامعه های مختلف نسبی بوده و هست چنانچه جامعه آتن نیز به نیل بتمام ایدالها موفق نگردیده و دلیل این مسئله ظهور کتاب **جمهوری افلاطون** است. وی در این کتاب، دموکراسی آتن را تحلیل کرده معایب و نقائص آنرا شرح می دهد و شکست آتن را نتیجه معایب مزبور میداند. وی معاصر با جنگهای پلوپونزی بوده که منجر بشکست دموکراسی و خاتمه دموکراسی آتن گردید و لذا نسبت برژیم دموکراسی آتن شك پیدا کرده برخلاف پریکلز که قویاً بدان ایمان داشته، افلاطون در کتاب **جمهوری** خود يك جمهوری خیالی ایدالی را در نظر گرفته آنرا شرح میدهد و میخواهد بگوید جمهوری موفق و صحیح باید چنان باشد که وی شرح داده است. توسیدیدس نیز







DATE LABEL

[illegible]

Call No. ....

Date.....

Account No.....

## J. &amp; K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.



پریکلس در نطق خود نیز از این دو عنصر نام برده و آنها را بایکدیگر در یک جمله ترکیب نموده میگوید :

« در حیات اجتماعی ما استثنا و تبعیض راه ندارد و ما در محاوره و مباحثه و معامله و روابط فردی و شخصی بهیچوجه نسبت یکدیگر ظنین نیستیم و نیز اگر همسایه ما آنچه را که میل دارد انجام دهد نسبت بوی خشمگین نمیشویم و بوی با نظرتند و خیره نمینگریم. اگرچه نظرتند برای وی بی ضرر باشد ولی شایسته و گوارا نیست. در حالیکه مادر محاورات شخصی این نوع اهل مدارا هستیم و ضبط نفس داریم و یک روح احترام در عملیات اجتماعی مانیز دیده میشود ما بواسطه احترام بمقامات و قانون ممنوع از انجام اعمال خطامیباشیم. مانسبت بکسانی که از مجروحین توجه میکنند احترام خاصی قائل هستیم و همچنین نسبت بقوانین غیر مکتوب که نسبت به متجاوز عکس العمل ایجاد میکند احترام میگذاریم. »

در شهر آتن کارهای شهر بوسیله همکاری مردم با یکدیگر و بصورت داوطلبی انجام میشد و سبب پیشرفت این روش آن بود که مردم بانهایت آزادی در کلیه امور شهر بایکدیگر بنحو کامل بحث میکردند و امور را تحلیل مینمودند. پریکلس در این زمینه گوید :

« بعقیده ما، مانع بزرگ هر کار بحث در آن کار نیست بلکه میل به تحصیل علم و اطلاع لازم برای انجام آن کار است که نتیجه بحث میباشد (یعنی چون بر موز آن کار آشنا شدیم و معایب و نتایج سوء آن را درک کردیم بالطبع از انجام آن کار احتراز میکنیم - م.) زیرا ما قدرتی عجیب برای تخیل و تفکر قبل از عمل و هم برای انجام عمل داریم در حالیکه دیگران بواسطه نادانی جرئت انجام کار را دارند اما در باب عکس العمل آن کار فکر نمیکند »

بطوریکه از بیان پریکلس معلوم است همین اعتقاد به بحث، بهترین وسیله برای طرح نقشه های امور عامه و اجرای آنها در یونان قدیم بوده و معتقد بودند که یک اقدام عاقلانه و یک مؤسسه خوب مورد آزمایش بسیاری از عقلا و صاحبان فکر واقع میشود و در تراوی افکار عده کثیری از مردم سنجیده خواهد شد.

یونانیان مسائل را در معرض بحث و انتقاد معقول و منطقی قرار میدادند و تا آن درجه پای بند رعایت عادات بودند که فکر میکردند عادات نتیجه تجربه و تفکر است. ولی سعی داشتند که پای بند عادت مطلق تنها بدلیل آنکه عادت است نباشند و آنرا با عقل و منطق و استدلال وفق دهند. رابطه دادن عادت با عقل و منطق و عدم تعصب نسبت بعادات در خلال تمام تئوری دولت سیه دیده میشود. لهذا عقیده دسته شکاکین که میگفتند «حق عبارت است از عادات کورولذا مؤسسات سیاسی تنها طریقه ابداعی است برای تحصیل منافع بنفع آنان که از سیستم حکومت نفع میبرند» مورد انتقاد شدید افلاطون قرار گرفته این عقیده را مهلك ترین سموم اجتماعی میشارد و میگوید حکومت بر پایه استدلال و عقل قرار گرفته نه بر اساس زور، و مؤسسات دولتی برای آن بوجود آمده اند که مردم را آگاه سازند نه آنکه اعمال زور نمایند. آزادی هر تنغه منوط است باین حقیقت که وی صاحب ظرفیت عقلی است تا بوسیله مباحثه آزاد با همشهریان خود هم آنها را بپاگاهاند



وهم خود آگاه شود. هر یونانی قدیم معتقد بود که تنها یونانی این موهبت عطا شده یعنی هر یونانی صاحب استعداد عقلانی و قدرت تفکر صحیح است و دولت سितه در میان تمام حکومت‌های جهان تنها حکومتی است که مباحثه آزاد را تقویت میکند. این نوع فکر سبب شده بود که نظرها‌لی یونان نسبت به بربریان طور دیگر باشد چنانچه ارسطو ملت‌ها و حکومت‌های غیر مشابه با یونان و بربریان را **غلامان بالفطره و طبیعی** می‌شمارد.

یونانی قدیم آزادی را شامل احترام بقانون می‌شمرد. آتنی قدیم دردماغ خود مفهوم آزادی را آن نمی‌دانست که هر چه می‌خواهد بدون حد و حصر بکند بلکه با کمال دقت در میان آن نوع از ضبط نفس که تنها نتیجه فشار و اعمال قوه یا تحمیل اجباری عقیده يك حاکم باشد با آن نوع ضبط نفسی که نتیجه حس وجدانی و درونی هر فرد باشد نسبت با احترام بقانون فرق می‌گذاشت و این دو نوع قید را از یکدیگر تمیز میداد.

نکته‌ئی که مورد موافقت عموم فلاسفه یونان بوده و در آن اختلاف نداشتند عبارت از این بود که **حکومت بظلم بدترین نوع حکومت‌هاست** زیرا بعقیده ایشان تیرانی یا حکومت ستمگری عبارت است از اعمال قوه غیر قانونی و لوائیکه هدف و نتایجش مفید باشد مع هذا بد است و مردود است زیرا حکومت ملی را از میان می‌برد.

یورپید (۱) در کتاب خود موسوم به **لابه‌ها** می‌گوید «هیچ بدبختی بالاتر از استبداد در کشوری نیست. در تحت چنین رژیم قوانین عرف نمیتواند وجود داشته باشد فقط یکنفر حکومت میکند و قانون را در دست خود گرفته است»

در کشور آزاد بعقیده یونانیان قانون حکومت میکند نه حاکم و سلطان، و لذا قانون مستوجب احترام از طرف اتباع است. حتی هنگامیکه در مورد خاصی آن قانون موجب مزاحمت فردی گردد باز هم مستوجب احترام است. آزادی و حکومت قانون دو عنصر مکمل یکدیگر و مظهر حکومت نيك هستند. و بعقیده ایشان این است سر حکومت ملی و رمز دولت سیته و این است تنها مزیت مردم یونان بر تمام مردم جهان و این است معنی مباحثات پریکلس در نطق خود که می‌گوید: «آتن مکتب هلاس است» (۲) بالاخره ایدال آتن را میتوان در این جمله خلاصه نمود «**تابعیت آزاد در کشور آزاد**» طرز اداره حکومت طبق ایدال سیاسی یونان یعنی بی طرفی قانون و وجود قانونی که بی طرفانه وضع شود و بی طرفانه اجرا گردد و باید محتوم شمرده شود بدان سبب که صحیح است و بی طرفانه است. آزادی تبعه یعنی آزادی برای درك و فهم و مباحثه و اظهار عقیده و پیشنهاد و شرکت در امور اجتماعی نه از لحاظ رتبه و درجه و نژاد و خانواده یا ثروت بلکه بر اساس لیاقت و قابلیت ذاتی. هدف این ایدال آنکه برای فرد ایجاد زندگی اجتماعی یعنی حیاتی مشترك با سایرین نماید و بهترین مکتب تربیت اجتماعی را برای بروز قوای طبیعی بوجود آورد و برای جامعه مواهب حیات تمدن را با تمام مزایای آن مانند آسایش مادی و صنعت و مذهب و ترقی آزاد

۱ - Euripides در کتاب لابه کنندگان (Les suppliants) The suppliants جلد دوم

صفحات ۴۲۹ - ۴۳۲ ترجمه Way با انگلیسی ۲ - Hellas



DATE LABEL

[illegible]

Call No.....

Account No.....

Date.....

J. & K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above.  
An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is  
kept beyond that day.



## فصل دوم

### افکار سیاسی پیش از افلاطون

سولون - اریستوفان - پروتاگوراس - یوریپید - اناکسیماندر  
هراکلیتوس - انتیس تن - السیداماس - انتیفون - تراسی ماکوس  
کالیکلس - گورگیاس - سقراط

مهم ترین دوره حیات اجتماعی آتن در ثلث سوم قرن پنجم قبل از میلاد اتفاق افتاده اما دوره عظیم ظهور و شکل گرفتن فلسفه سیاسی یونان بعد از سقوط آتن و پس از جنگ با اسپارت است. در این مورد نیز مانند سایر نظائر و موارد تاریخی، عکس العمل پس از عمل بوجود آمد و عقاید سیاسی از نتایج عکس العمل ها تکوین یافت. اصول و کلیات فلسفه سیاسی تنها پس از آنکه مدتی مدید بموقع عمل و تجربه گذاشته شده بود شکل گرفت یعنی نتیجه مستقیم تجارب بود.

باید دانست که آتنی های قرن پنجم قبل از میلاد چندان وقت خود را صرف خواندن و نوشتن کتب نمی کردند. و اگر قبل از افلاطون کتبی در فلسفه نوشته شده باشد نگاهداری نشده و از میان رفته است. با وجود این از قرائن و ادله موجود معلوم است که بحث و تفکر بعد اکثر و اکمل رواج بوده و در خلال قرن مزبور مردم بسیاری از اوقات خود را وقف بحث در مسائل سیاسی و تفکر در آن و حل موضوعات پلیتیکی نموده اند و حتی بسیاری از نظریه ها و عقاید و فرضیه هایی که افلاطون و ارسطو در کتب خود ذکر میکنند قبل از ایشان شکل گرفته بود. البته مبدأ و اصل ظهور این عقاید را نمیتوان امروز معلوم کرد که از کجا سرچشمه گرفته و از کدام اشخاص آغاز گردیده ولی محیطی که در آن این نوع افکار سیاسی نمو کرده است قابل درک و قابل تشریح است.

### رواج بحث سیاسی در یونان قدیم

آنچه که مسلم است آتنی های قرن پنجم دائماً مشغول بحث در امور سیاسی بوده اند. مسائل عامه و اوضاع و احوال امور عمومی فوق العاده مورد توجه مردم بوده. هر آتنی در يك محیط مباحثه و مذاکره و اظهار عقیده بسر می برده بطوریکه تصور آن محیط و آن حالت برای مردم معاصر که گرفتار پهای زیاد زندگی مادی مجالی به ایشان برای مباحثه و پرگوئی نمیدهد مشکل است. در آتن تحقیق در انواع و اقسام مسائل و امور سیاسی



مورد علاقه دماغهای کنجکاو و مردم آتن بود، از طرف دیگر یونانیان از لحاظ موقعیت جغرافیائی در محلی از دنیای قدیم قرار گرفته بودند و محاط به کشورهای بودند که ناگزیر بوده اند در باب انواع حکومت و مقایسه حکومتها با یکدیگر تفکر نمایند. موضوع مقایسه حکومتها (۱) امروز خود یکی از شعب علوم سیاسی در دانشگاه های بزرگ دنیا میباشد. کتب بسیار در همین باب نوشته شده، دروس متعدد در این رشته تدریس میشود و در آن جزئیات محسنات و مضار انواع حکومتها با یکدیگر مقایسه و تحلیل شده است. از طرف دیگر در داخله کشور یونان در شهرهای مختلف نیز اقسام متعدد مؤسسات سیاسی وجود داشت که اگر چه عموماً از نوع دولت سितه بود ولی با یکدیگر از جهات بسیار تفاوت داشت. در میان نواحی یونان، ناحیه آتن نمونه مرفعی ترین دولت دموکراسی یا کشور دموکراسی، واسپارت نمونه محافظه کار ترین دولت اشرافی یا اریستوکراسی شمرده میشد و هر آتنی از هنگامیکه رشد وی به حدی میرسید که میتواند بحث در امور سیاسی نماید در مقام مقایسه بین این دو سیستم برمیآمد.

از لحاظ کشورهای همسایه یونان، در میان کشورهای خارجی واقع در خاور کشور یونان، دولت ایران قدیم همیشه مانند يك شبح مهیب در نظر هر یونانی جلوه میکرد و هیچگاه فکر هیچ یونانی فارغ از این خطر شرقی نبود. یونانیان حکومت ایران را يك حکومت نيك و بالغ و ملت ایران قدیم را يك ملت حقیقی و صاحب رشد فکری و سیاسی نمیشمردند و بطوری که از نوشتجات ایشان برمیآید ایران را دارای نوع حکومتی می دانستند که شایسته جماعت و حشیان و مردم بدوی و بربریان است. در نظر یونانی حکومت ایران مانند يك صفحه تاریك و سیاهی جلوه گر میشد که یونانیان مؤسسات سیاسی خود را با الوان روشن بر آن صفحه تصویر نمایند و بعبارت دیگر همیشه مؤسسات سیاسی خود را مانند تصاویر روشنی در مقابل صفحه تاریك حکومت ایران مینگریستند و مؤسسات خود را بمراتب بر مؤسسات ایرانی ترجیح میدادند. این بود طرز فکر یونانیان قدیم در مقایسه حکومت خود با طرز حکومت کشورهای همسایه. از طرف دیگر چون یونانیان بیش از سایر ملل آن زمان در دریاها دست داشتند و بمسافرت بجنوب و غرب مدیترانه می پرداختند ملاحظه حکومتها و مؤسسات سیاسی مصر و کارتاژ و همچنین سایر کشورهای آسیائی، آنها را بیش از سایر ملل به ماهیت انواع حکومتها آشنا کرده و مسئله مقایسه بین حکومتها را برای ایشان سهل تر مینمود و هم مزید علم و اطلاع ایشان میگردد و بدین طریق موضوعات تازه برای بحثهای سیاسی که مورد عشق و علاقه ایشان بود پیدا میشد.

کنجکاو و شدید یونانیان قرن پنجم نسبت بمؤسسات سیاسی و قوانین عجیب کشور های دنیای معاصر یونان قدیم از ملاحظه بحث استروبولوژیکی هرودوت مورخ یونانی بخوبی مفهوم میشود. قسمت مهمی از کتاب وی مصروف بحث در عادات عجیب و رسوم غریب خارجیان در امور بازرگانی شده.

بدیهی است طرز سلوك و رفتار و آداب و رسومی که در يك کشور مورد احترام زیاد



است و تقوی شمرده میشود ممکن است در کشور دیگر یا باخونسردی تلقی گردد و یا آنکه مذهبوم شمرده شود. هر فرد بشر بالطبع عادات کشور خود را نسبت به عادات اقوام دیگر ترجیح میدهد و اگرچه معدودی از عادات است که ذوق سلیم و فکر بیطرف و غیر متعصب تصدیق میکند که نسبت به عادات مخالف آن که در ملل دیگر معمول میباشد مرجح است معینا زندگی هر فرد در هر جامعه باید بر اساس مقیاسی معین باشد یعنی نسبت به آن مقیاس سنجیده میشود و طبیعت انسان احتیاج بقبول نوعی تقوی دارد که نتیجه میزان درك و استنباط آن شخص میباشد.

هرودوت در بحث و تحلیل عادات و رسوم ملل مختلف پادیده اغماض ولی کنجکاوی عادات مزبور را مینگرد و نسبت بر رسوم و عاداتی که بنظرش عجیب آمده بانظر احترام نگاه میکند. وی دستور و عقیده کامبیز پادشاه ایران را که مذاهب دیگر غیر از مذهب ایرانیان را مردود شمرده و رسوم مذهبی دیگران را قابل سرزنش دانسته است دلیل قطعی دیوانگی کامبیز می شمارد.



هرودوت (۱) مینویسد: (۲) من خیال میکنم مفهوم شعر پندار (۳) که میگوید «استعمال و اعتیاد آقای همه است» صحیح میباشد.

با آنکه کتاب تاریخ هرودوت جنبه فلسفی ندارد شواهد و قرائنی در قسمتی از آن دیده میشود که دلالت دارد بر تعمق یونانیان و وسعت دائرة تفکر ایشان در باب تئوری حکومت و دولت.

از جمله آنکه هرودوت مینویسد (۴)

«هفت نفر ایرانی مأمور بحث در مقایسه سه نوع حکومت مانرشی (سلطنتی) و اریستوکراسی (اشرافی) و دموکراسی گردیدند تا فوائد و مضار هر يك را سنجیده و مقایسه کنند و ارزش آنها را معلوم نموده یکی از آن

هرودوت مورخ یونانی

سه طریقه را برای حکومت ایران برگزینند. پس از مباحثه بسیار به این نتیجه رسیدند که سیر و تمایل حکومت مانرشی همیشه بدان است که بدرجه حکومت ظلم و استبداد یا تیرانی (۵) تنزل جوید اما دموکراسی اگرچه تمام مردم را در پیشگاه قانون مساوی میداند

۱- هرودوت Herodotus مورخ یونانی در قرن پنجم ق. م متولد هالیکارناس در آسیای صغیر در خلال مطالعات خویش به اکثر نقاط معروف جهان معاصر خود مسافرت کرده چندی در ساموس مانده و بعد متوقف آتن و در اواخر عمر در توریل ایتالی زندگی میکرد. از جمله آثار مهم وی تاریخ جنگهای ایران و یونان است از ۵۰۰ تا ۴۷۹ ق. م.

طرز منظم تحریرات و روش وی در تألیف و تسلط وی در تاریخ نویسی موجب گردیده که او

را پدر فن تاریخ میخوانند ۲- هرودوت کتاب سوم صفحه ۳۸

۳- Pindar ۴- هرودوت جلد سوم صفحات ۸۰ - ۸۲

۵- Tyranny, Tyrannie



ولی عییش این است که بسهولت ممکن است به **موبو کراسی** (۱) یا حکومت رجاله و مردم عوام و بازاری و قیادت جهال تنزل یابد یعنی حکومتی که در آن مردمان حقیر و بی اطلاع و نالایق، مصدر کار باشند و مسلماً حکومت افراد برجسته و باهوش و صاحب غریزه و با استعداد بر حکومت نادانان ترجیح دارد و از آن بهتر چنان است که از میان افراد خوب بهترین آنها انتخاب شود و آن یک نفر که افضل و الیق از دیگران است حکومت کند .... بالاخره برای ایران حکومت مانرشی را ترجیح داده و اکثریت ایشان رأی به حکومت سلطنتی دادند»

محققین امروز معتقداند که این استدلال و مقایسه را مسلماً هرودوت در سفر خود به ایران از ایرانیان نگرفته چون در ایران قدیم حکومت دمو کراسی سابقه نداشته که تنزل آنرا به موبو کراسی آزموده باشند و هفت نفر ایرانی بر روی آن بحث کنند بلکه این حکایت ساخته و پرداخته خود هرودوت و همان زمینه افکار هموطنان وی و عقاید رایج زمان او میباشد که آنرا در کتاب خود منعکس نموده . معلوم میشود در آن ایام دمو کراسی یونان راه تنزل و انحطاط می پیموده و بطرف موبو کراسی میرفته و ناچار عکس العمل چنین سیری همانا تمایل مردم و افکار عمومی بطرف اریستو کراسی بوده و هرودوت در ذکر این حکایت روی سخنش با یونانیان است ولی طرد آلباب و بمنظور اینکه سخن خود را در هموطنان خویش مؤثرتر سازد آنرا به ایرانیان نسبت داده است .

این طبقه بندی انواع حکومتها به سه نوع ادنی که تنزل یافته سه نوع اعلی باشد و همچنین مقایسه انواع حکومتها بایکدیگر از مدتها قبل از هرودوت پایه تئوری سیاسی یونان قرار گرفته بود و در کتب افلاطون و ارسطو نیز از این طبقه بندی و مقایسه بحث شده چنانچه در فصل خود ذکر خواهد شد .

در آغاز ظهور افکار سیاسی در یونان البته حس کنجکاوی یونانیان نسبت بروشهای معمول در کشورهای خارجی محرك ظهور فلسفه سیاسی بوده ولی تنها عامل مؤثر در این امر نبود . عامل اصلی عبارت بوده است از سرعت تحول اوضاع در آتن و مبارزه و کشمکش که نتیجه تسریع در تغییرات عادات و معمولات بوده است . در آن دوره تاریخی در هیچ موقع حیات مردم آتن بلکه زندگی مردم یونان کاملاً تابع عادات و رسوم نبوده یعنی آنقدر که ملل دیگر به عادات قدیمه تمسک می یافتند و عادات در نظر آنها حکم آسمانی و واجب الاحترام شمرده میشد در نظر یونانی تا آن درجه اهمیت نداشته ، دماغ یونانی طبق اصطلاح امروز بازتر بوده . یونانی حاضر بود در باب ارزش هر عادت و تحلیل مبدأ آن بحث کند و اگر عیب و ضرر آن ثابت شود آنرا ترك گوید و تغییر عادت دهد و چیزهای تازه را بپذیرد .

اسپارت در میان شهرهای یونانی از همه محافظه کارتر و کهنه پرست تر اما از طرف دیگر بیش از سایر شهرها دارای ثبات اوضاع سیاسی بود. ولی آتن همیشه مباحثات میکرد که متجدد و متمدن و تعالی طلب است و مردم آن روشن فکر بوده تغییرات را پذیرفته و چیزهای تازه را قبول میکنند و نیز مباحثات میکرد به اینکه اهالی آتن هیچگاه به قدمت تاریخی مؤسسات خود نبالیده حتی نامی هم از آن نمیرند، برخلاف ملل محافظه کار یا



کهنه پرست که میگویند چون پدر وجد واجداد ما چنین زندگی میکرد و صاحب چنین و چنان مؤسسات بوده اند لذا باید آن مؤسسات را نگاهداری کنیم و حیات خود را بر طبق آن تنظیم نماییم.

تاریخ دموکراسی آتن و پیروزی نهائی دموکراسی آن شهر مقارن است با عصر پریکلس و نمو آن در خلال دوره زمامداری سیاسی پریکلس سیر خود را کرده و نسبت به آن زمان ریشه اش چندان قدیم نیست باین معنی که قدمت دموکراسی آتن از یک قرن قبل از پریکلس تجاوز نمیکند.

قانون اساسی آتن در سالهای آخر قرن ششم قبل از میلاد تدوین شده و آغاز دموکراسی، چنانچه تأسیس کنترل عامه را نسبت به محاکم که از طرف سولون وضع گردید نیز بحساب آوریم، کمتر از یک قرن نیز می باشد یعنی از آغاز ظهور چنین دموکراسی تا عصر پریکلس که دوره بلوغ و کمال دموکراسی آتن شمرده میشود از یک قرن کمتر است. در حقیقت سیر تکامل دموکراسی عجیب آتن در کمتر از یک قرن انجام گرفته. بادقت در نکته مزبور میتوان به میزان سرعت تحولات در آن جامعه آنهم در عصری که عصر سرعت و اختراع (که تغییر سریع حیات اجتماع و اوضاع سیاسی لازمه آن میباشد) نبوده است پی برد. بعلاوه از زمان سولون به بعد در مسائل کلی مربوط به سیاست داخلی آتن تقریباً تغییراتی حاصل نشده. مسائل مورد توجه روز عبارت بوده است از مسائل اقتصادی و دیگر اختلاف بین اریستوکراسی (که مردان مسن و از خانواده های بزرگ که مالک اراضی نیز بوده اند پیشوایان و طرفداران آن بودند) و دموکراسی که منافع بازرگانان تجارت خارجی طرفدار و حاکم بر آن بوده و هدفش آن بوده است که قدرت آتن را در دریاهای افزون نماید تا تجارت خارجی بهتر انجام پذیرد (مشابه با وضعیت انگلیس در قرون ۱۸ و ۱۹).

سولون مباحثات میکرد که هدف قوانین موضوعه وی آن است که تعادلی در میان غنی و فقیر ایجاد نماید و همواره لازم میدانست که مبارزه ملایمی بین این دو طبقه برقرار باشد تا در جامعه تعادل حاصل شود. و می بینیم که در زمان افلاطون همین اختلاف منافع غنی و فقیر سبب فقدان هم آهنگی در حکومت شمرده شده شخص افلاطون هم این نکته را متذکر شده و ملاحظه میشود که تاریخ آتن بلکه تاریخ یونان لااقل در دو قرن آخر آن دوره صحنه نیست از مبارزات شدید حزبی و تغییرات سریع در قانون اساسی.

در باب اینکه علل اقتصادی و تجارت خارجی محرك ترقی دموکراسی آتن بوده اتفاقاً دلیل خوبی از آن دوره باقی مانده که جالب توجه میباشد و آن مقاله مختصری است موسوم به «**قانون اساسی آتن**» که از طرف یک نفر از اشراف (اریستوکرات) ناراضی نوشته شده و سابقاً مورخین آنرا بنا بآشوبها به گزنفون نسبت داده اند (۱) نویسنده مقاله مزبور در قانون اساسی آتن در آن واحد، هم یک دستگاه کامل دموکراسی

۱- این مقاله بوسیله **داکینس H. G. Dakyns** در جزء تحریرات گزنفون ترجمه شده و در جلد دوم آن مسطور است. همچنین **بروکس F. Brooks** آنرا در کتاب موسوم به «انتقاد یک آتنی به دموکراسی یونان» چاپ لندن سال ۱۹۱۲ ترجمه کرده، تاریخ تحریر این مقاله محتمل است سال ۴۲۵ ق. م. باشد.



و مؤسسات آنرا می بیند و هم، شکلی از حکومت که بعقیده وی کاملاً از طریق مستقیم منحرف شده و آنرا حکومت منحرف مینامد و نیز میگوید که ریشه های قدرت دموکراتیک آتن در بازرگانی دریائی است و در نتیجه بستگی دارد با اهمیت نیروی دریائی.

باید دانست که در آن زمان نیروی دریائی، شعبه دموکراتیک دستگاه نظامی شمرده میشد و پیاده نظام سنگین اسلحه، شعبه اریستوکراتیک آن محسوب میگردید. البته شرایط زمان این تقسیم را ایجاب نمیکرده. همان نویسنده اریستوکرات آتنی در مقاله خود مینویسد: «دموکراسی اختراعی است برای استثمار غنی و ریختن پولهای وی در جیب فقیر» و همچنین میگوید: «محاکم عمومی تنها برای آن بوجود آمده که بشش هزار نفر اعضاء ژوری حقوق داده شود و نیز برای اینست که متفقین آتن هنگامیکه برای حل و فصل امور قضائی و مرافعات خود در آتن توقف دارند پولهای خود را در آنجا خرج نمایند.» (مقایسه شود با اوضاع محاکم دادگستری و تشریفات محاکمه در بعضی از کشورهای در زمان معاصر) بالاخره وی نیز مانند افلاطون (که بعد از تاریخ تحریر مقاله مزبور همین مطلب را نوشته است) شکایت میکند که «در دموکراسی حتی هنگامیکه یک غلام در کوچه بشخص تنه بزند آن شخص نمیتواند با او کلامی بگوید.»

از مقاله مزبور چنین مفهوم میشود که آن تصویر هجائی که افلاطون در کتاب هشتم جمهوری خود از کشور دموکراسی و رژیم حکومت دموکراسی رسم کرده و آنرا پیاد انتقاد و حمله میگیرد از ابداعات افلاطون نبوده و تازگی نداشته بلکه نتیجه افکار شایع زمان بوده است.

در آتن حتی مردم عوام نیز برای بحث در برنامه های بسیار افراطی نسبت بتغییرات اجتماعی و عقاید رادیکالی خیلی تندرو و حاضر و آماده بوده مانند مردم ملل دیگر نسبت به معمولات و عادات خود تعصب بخرج نمیدادند و حاضر بمباحثه بودند و این نکته مهم از تحریرات اریستوفان (۱) در کتاب خود موسوم به **اکلیسیازوسا** که در سال ۳۹۰ ق م با تمام رسیده بخوبی مشهود است. وی یک نمایش کمدی در باب موضوع حقوق زنان و الفاء ازدواج که تقریباً در همان اوان از طرف افلاطون در کتاب جمهوری تحت عنوان کمدیسم زنان نوشته شده و افلاطون آن فکر را قویاً تقویت کرده است ترتیب داده. در این نمایش کمدی، زنان مردان را کاملاً از صحنه سیاست خارج کرده، ازدواج بکلی منسوخ و مردود میشود، کودکان را کاملاً از والدین حقیقی خود بی اطلاع میگذارند، و هیچکس نمیداند فرزندان کیست و عموماً

۱ - Aristophanes در کتاب **Ecclesiazusae** (۴۴۸ - ۳۸۰ ق م).

پیس نویس یونانی که در تحریر کمدی یکی از بزرگترین پیس نویسهای جهان محسوب میشود، تجاوز از چهل پیس کمدی در هجو و انتقاد شخصیت های مهم آتن در زمان خودش و برضد بعضی از معمولات و تمایلات روز نوشته که جنبه محافظه کاری دارد و مخالف رادیکالیسم است. از این کمدی ها فقط یازده پیس باقی مانده بشرح زیر با ذکر تاریخ تحریر آنها: اکارنیانها (۴۲۵) - والیهها (۴۲۴) - ابرها (۴۲۳) - زنبورها (۴۲۲) - صلح (۴۲۱) - برندگان (۴۱۴) - یسترانا (۴۱۱) - تسوفوریازوسا (۴۱۱) - قورباغه ها (۴۰۵) - اکلیسیازوسا (۳۹۳) و تئوس (۳۸۸)



فرزندان اشخاص مسن تر از خود ایشان تلقی میشوند، کارهای دستی و بدنی را فقط غلامان باید انجام دهند، قمار و دزدی و تعقیبات قانونی و محاکمات نیز باید موقوف و ملغی گردد. رابطه بین کتاب اریستوفان و کتاب افلاطون مجهول است زیرا این دو معاصر یکدیگر



اریستوفان

بوده و هنوز معلوم نشده که کدام يك كتاب خود را زودتر نوشته اند (۱) بطوریکه معلوم است قصد اریستوفان از تحریر این کمدی انتقاد به يك فلسفه نوظهور یا يك فرضیه تحت آزمایش مانند حقوق زنان نبوده بلکه هدفش وسیعتر است. وی افکار ایدالیستی و یوتوپیائی یعنی جنبه خیال پرستی دموکراسی چپ و افراطی یا رادیکالی را بشدت هجو میکند و بدان ناسزا میگوید.

آنچه که از بحث فوق استنباط میکنیم این است که شنوگان گفتگوها و بحث ها و خوانندگان مقالات و کتب و تماشاچیان صحنه های تئاتر در یونان قدیم حاضر بودند به سخت ترین انتقادات و هجوها که کاملاً منکر مؤسسات

سیاسی و عادات اجتماعی و سیستم زندگی و حکومت ایشان شود گوش گیرند و صحنه های تأثر مخالف عقیده خود را تماشا کنند و برخلاف زمان معاصر که در بعضی از کشور های جهان معمول است که عقیده مخالف نباید برای مردم گفته شود، مایل بودند که عقاید مخالف گفته شود و پاسخ داده شود. همواره نسبت به عقاید مخالف معتقدات خود خشمگین نمیشدند و تعصب بخرج نمیدادند چه تعصب یافاناتی کیم (۲) را نتیجه نادانی و مانع کشف حقایق و سد ترقی میشمردند.

در باب زنان و دفاع از حقوق ایشان افلاطون را نمیتوان مبتکر این فکر دانست زیرا موضوع موقعیت اجتماعی زنان و حقوق ایشان معلوم است که در زمان وی از مسائل مورد بحث روز بوده منتها افلاطون آنرا جدی گرفته و همانطور که این مسئله امروز نیز مورد بحث میباشد افلاطون بتفصیل از آن بحث کرده است.

### مسئله نظم در طبیعت و نظم در اجتماع

از بیانات فوق معلوم گردید قبل از آنکه فلسفه سیاسی در یونان وجود خارجی پیدا کند تفکر و مباحثه در مسائل اجتماعی و سیاسی بین مردم یونان بعد اعلی شیوع داشته و

۱- در این باب جیمز آدام James Adam در کتاب جمهوری افلاطون که خودش بچاپ رسانیده در جلد اول صفحه ۳۴۵ بحث نموده و فرضیات مختلف دارد. هرودوت نیز در باب کمونیزم زنان سخن رانده (رجوع شود بجلد چهارم هرودوت صفحات ۱۰۴ و ۱۸۰) همچنین رجوع شود به یورپیید به زبان فرانسه ترجمه دیندورف Dindorf صفحه ۶۵۵

۲- Fanatisme, Fanaticism



پیش از آنکه افلاطون فلسفه را جمع آوری و تدوین نماید و بصورت کتابی در آورد و آنرا شکل و صورت دهد افکار مختلف سیاسی و ایده‌های متفرق و پراکنده فلسفی از معلومات عمومی مردم بوده و با آن آشنا بودند. افلاطون در حقیقت افکار و عقاید مردم روز را گرد آورده و تدوین نموده و نظریات خویش را بر آن افزوده است. علاوه بر افکار سیاسی يك سلسله نظریات و عقاید که تنها جنبه سیاسی نداشته ( بلکه باید آنرا نوعی از نظریات قریحه‌ئی و فکری کلی و عمومی شناخت) نیز شیوع داشته و مورد بحث روز بوده و این نوع عقاید اهمیتش از این نظر است که بعدها پایه اصول فلسفی قرار گرفت و فرضیه‌های فلسفی در ادوار بعد بر اساس آن نظریات وضع شده است.

چنانچه در فصل قبل اشاره شد نظریه اساسی در باب فلسفه دولت در یونان عبارت

بوده است از هم آهنگی در حیات اجتماعی که

تمام اعضاء اجتماع در آن حیات اجتماعی مشارکت

داشته باشند. **سولون** (۱) قوانین موضوعه خود را

به هم آهنگی یا تعادل بین غنی و فقیر تفسیر نمود بطوریکه

افراد هر دو طبقه مزبور هر يك به حقوق خود آشنا

باشند و در این تشکیلات اجتماعی بحق خود برسند (۲)

و عنوان هم آهنگی ( هارمونی ۳) و حفظ

تناسب (۴) در فلسفه یونانی نه تنها در سیاست بلکه

در سایر شئون حیاتی و اجتماعی مانند اخلاقیات و

زیبائی و غیره نیز نقش مهمی بازی کرده. این

فکر در آغاز ظهور فلسفه یونان بوجود آمد یعنی از



سولون

۱ - سولون **Solon** (۶۳۸-۵۵۹ ق م) قانونگذار آتنی و یکی از عقلاى سبعة یونان ابتدا بواسطه موفقیتی که در رهائی سالامیس از جنگ مگاریانها بدست آورد شهرت یافت (۵۹۶ ق م) در ایام کسادى و خرابی اوضاع اقتصادى بسمت آرکون **Archon** شهر آتن ( رئیس کل شهر بانی آتن) انتخاب شد (۵۹۴ ق م) و به وی اختیار تام برای اصلاحات اقتصادى و اصلاح قانون اساسی داده شد. در مشکلات مجلس موسوم به بول **Boule** و همچنین مجلس عام و شورآی ارئوپاگوس تجدید نظر نمود. در رفاه حال اشخاص مقروض قدمهایی برداشت. جمعیت را بچهار طبقه تقسیم کرد. اصلاحات وی موجب خشم شدید بعضی عناصر در شهر آتن شد و سولون مجبور گردید فرار کرده ده سال از آتن دور باشد در این مدت به مصر و قبرس و لیدی مسافرت کرد و کمی پس از مراجعت وی به آتن **پیزISTRATUS** خود را جبار شهر (**Tyrant**) معرفی نموده و حکومت را بدست گرفت.

۲- عین ترجمه بیان سولون در این باب بصورت شعر در کتاب فرضیه سیاسی یونان تألیف ارنست بارکر **Ernest Barker** بزبان انگلیسی چاپ ۱۹۲۵ صفحه ۴۳ ذکر شده است.

۳- **Harmonie** — ۴ **Proportion**



هنگامیکه **آناکسیماندر (۱)** میخواست طبیعت را بعنوان يك سیستم و يك دستگاه مرکب از مجموعه تضادها (مانند حرارت و برودت ، روشنی و تاریکی و امثال آن) تصویر و تفسیر نماید و معتقد بود که هر دو شئی متضاد از يك منبع خنثی سرچشمه گرفته اند . فلاسفه یونان در بعضی موارد هم آهنگی را همان حفظ تناسب خوانده و بعضی اوقات آنرا عدل و عدالت اصطلاح کرده اند و در توضیح جهان طبیعت و تبیین دنیای فیزیکی و مادی آنرا **اصل غائی** شمرده اند . **هراکلیتوس (۲)** میگوید : « آفتاب از انجام وظائف خود کوتاهی نخواهد کرد و اگر کوتاهی کند ارین یس (۳) دوشیزگان عدالت او را از صحنه اخراج خواهند کرد . »

فلاسفه فیثاغورث هم آهنگی با تناسب را در موسیقی و طب و فیزیک و سیاست اصل اساسی می شمارد .

نظیر ضرب المثل معروف «خیر الامور اوسطها» در زبان یونانی نیز هست مانند «میان روی بهترین طریق است» و «از هیچ چیز نه بسیار» در فن اخلاق نیز بیان مزبور نماینده همین اصل فلسفی تناسب و هم آهنگی بوده .

**یوری پید (۴)** در اشعار خود در کتاب «دوشیزگان فنیقی» از زبان **ژوکاستا (۵)** هنگامیکه فرزند خود را دعوت به حفظ اعتدال و میانه روی میکند میگوید (۶) :

« مساوات را رعایت کن که دوستان را بدوستان پیوندد ،

و شهرها را بشهرها ، و متفقان را به متفقان ،

مساوات حقوق طبیعی انسان است »

در آغاز ظهور ایده هم آهنگی و تناسب آنرا يك اصل اخلاقی و فیزیکی شمردند بعنوان صفت خاص طبیعت یا صفت خاص طبیعت انسان . این فرضیه بعداً در بحث های مربوط به فلسفه طبیعی نمو کرده و سپس تکامل آن در فلسفه اخلاقی و در فلسفه سیاسی نفوذ یافت و آنرا در مورد فلسفه سیاسی نیز صادق دانستند . اصطلاح یا ایده مزبور در فیزیک يك مفهوم فنی پیدا کرد و گفتند تمام اشیاء و آثاری که در جهان میبینیم عبارتند از تحولات و تغییر

---

۱- **Anaximander** آناکسیماندر ( ۶۱۱ - ۵۴۷ ق م ) عالم علم هیئت و فیلسوف یونانی از اهل میلئوس ، شاگرد طالس ، کاشف انحراف کسوف شمس ، مخترع ساعت شمسی و نقشه های جغرافیائی ، معتقد بود که اصل اول یا جوهر اولیه و ماداة المواد چیزی است جاودانی و ماده نیست فنا ناپذیر و نامحدود و در درون خود تمام تضادها را موجود دارد مانند حرارت و برودت یا رطوبت و خشکی . آثاری که در جهان مشاهده میشود نتیجه تجربه این تضادها و ترکیب عناصری است که میل ترکیبی بایکدیگر دارند مانند ترکیب حرارت یا رطوبت .

۲- **Heraclitus** هراکلیتوس فیلسوف یونانی در قرون ۶ تا ۵ ق م مقیم افسوس مشهور به فیلسوف گریان بناسبت عقاید و نظریات حزن آوری که نسبت به زندگی داشت . وی یکی از فلاسفه ماوراء الطبیعه و متافیزیسین های اولیه است ۳- **Erinyes** نام عمومی هریک از سه الهه انتقام است که آنها را **Eumenides** نیز گویند و نام آنها بترتیب عبارت است از **Alecto** و **Tisiphone** و **Megaera** خشم های رومی

۴- **Euripides** - ۵ **Jocasta** - ۶ صفحات ۵۳۶ - ۵۴۲ ترجمه Way



صورتهای يك عنصر اصلی لا یتغیر، در اینجا مقایسه‌ئی بعمل می‌آید بین يك عنصر اصلی لا یتغیر با طبیعت ثابت با آثار جهان متغیر. در اواخر قرن پنجم قم فرضیه مزبور منتهی به ظهور فرضیه‌ی اتم گردید که گوید «اتم‌های لا یتغیر و لا یتجزی بوسیله‌ی ترکیبات مختلف ایجاد انواع اشیاء در این جهان میکنند» در اواسط قرن ۵ قم بواسطه‌ی ازدیاد ثروت و ثمن در یونان و احساس این نکته که باید سطح معلومات و فرهنگ بالا تر رود توجه متفکرین یونانی به مطالعات و تحقیقات در باب انسان معطوف گردید و بیشتر علاقه به علوم مربوط به انسان پیدا شده مانند صرف و نحو و موسیقی و فنون و منطق و خطابه و انشاء و روانشناسی و اخلاق و سیاست. و چون منطق و خطابه تأثیر زیاد و رابطه مستقیم با ترقی اشخاص در حکومت دموکراسی داشت نسبت به فن مزبور نیز علاقه شدید بظهور رسید. معلمین علوم فوق بیشتر در آن زمان سوفیست‌ها بوده‌اند که در مقابل تعلیم، اجرت دریافت میکردند و لذا تنها کسانی میتوانند از علوم ایشان بهره‌مند شوند که قادر به پرداخت حق‌التعلیم بودند. اما آنچه که مردم را تحریک و تشویق به تحصیل علم مینمود شخصیت عظیم سقراط بود که در دیالوگ‌ها یا مباحثات افلاطون برای مردم تصویر شده بود. این تغییر مجرای فکر مردم موجب يك انقلاب ذوقی و قریحه‌ئی در یونان گردید زیرا مجرای فکر و فلسفه را از علوم طبیعی به علوم انسانی مانند روانشناسی و منطق و اخلاق و سیاست و مذهب تغییر داد تا آنجا که هر گاه بحث در جهان طبیعی لازم آمد مثلاً بطوریکه در کتاب ارسطو مشاهده میشود اصول مستنده را از لحاظ رابطه انسانی با طبیعت در نظر گرفتند نه آنکه بخودی خود ناشی از طبیعت بشمارند.

وازهنگام مرگ سقراط تا قرن هفدهم بعد از میلاد این سیاق سابقه شد بطوریکه دیگر هیچگاه طبیعت را بخاطر نفس طبیعت مورد مطالعه قرار ندادند و مستقلاً از آن بحث ننمودند بلکه طبیعت را همیشه به طبیعت انسانی ارتباط داده و با آن مقایسه کرده و از دریچه چشم انسان و بنا بر احتیاجات انسانی آنرا تجزیه و تحلیل نمودند.

**پروتاگوراس (۱) فیلسوف سوفیست (سوفسطائی) یونان گفته مشهوری دارد - میگوید:**

«انسان مقیاس همه اشیاء است» در تفسیر این گفته پروتاگوراس عقاید مختلف از طرف فلاسفه ابراز شده. افلاطون نیز گفته‌ی وی را معنی کرده. بعضی گویند مفهوم بیان وی این است که علم مخلوق حواس و سایر استعدادات انسانی است و لذا منحصرأ علم يك قرارداد بشری است و ارزشی بیش از این ندارد.

۱ - پروتاگوراس Protagoras فیلسوف یونانی قرن پنجم قم متولد ابدرا Abdera در تراس که در آتن تعلیم یافته و اولین فیلسوف سوفسطائی محسوب میشود. وی دوست پریکلز بوده در یکی از کتب خود بنام «در باب خدایان» نسبت بوجود خدایان شك کرده و موجودیت آنها را مورد پرسش قرار میدهد. این کتاب موجب تبعید وی از آتن شد. فلسفه وی در این جمله معروف خلاصه میشود که «انسان مقیاس همه اشیاء است آنچه که هست هست و آنچه که نیست نیست». تدوین صرف و نحو، تشخیص اجزاء کلام و زمان و صیغه را نیز به وی منسوب مینمایند.



افلاطون گوید مقصود پروتاگوراس این است که هر چه را که هر کس انتخاب میکند که بدان معتقد باشد حقیقت دارد و صحیح است و گرنه صحیح نیست (البته مفهوم مخالف این بیان چنین میشود که هر زمان شخص معتقد بیک مطلب عقیده اش از آن سلب شد از آن لمحّه بعد آن مطلب دیگر حقیقت ندارد و صحیح نیست). بنظر بعضی دیگر اعتقاد باین اصل برای استادی که پیشه اش تعلیم میباشد بمنزله رد خویشتن و برابر با انتحار است زیرا مفهوم آن اینست که بقایید و نظریات وی تنها خودش اعتقاد دارد و بس و بدین طریق پایه معتقدات خود را مست مینماید. بعقیده یکی از فلاسفه معاصر (مکیور) مفهوم این بیان پروتاگوراس این است که «موضوعی که شایسته تحقیق و مطالعه آدمی میباشد همان خود آدمی است».

در هر حال هر چه که مقصود پروتاگوراس باشد تحول فکری و تعیین مجرای فلسفه را در آن زمان نشان میدهد. فلاسفه اولیه یونان در طبیعت و جهان وجود بعنوان يك علم مستقل و مجرد و بمنظور درك حقایق عالم مطالعه میکردند ولی یونانیان قرن پنجم ق م بواسطه تماس با خارجیان و تغییرات سریع در قوانین کشور خود با تنوع و قابلیت انعطاف و مرونت و قبول تغییر عادات انسانی آشنا گشته در صدد بر آمدند فرضیه‌ئی وضع کنند که با اطلاعات ایشان در آن قرن وفق دهد یعنی اصل ثابت و طبیعت ثابتی را پیدا کنند که مظاهر مختلف و متنوع را ناشی از آن اصل شمارند (شبه فرضیه فیزیکی قدیمی) و طبق فرضیه خود، آن مظاهر و آثار مختلف و متنوع را تحت نظم آورده تابع نظام واحد قرار دهند.

در این تحقیق و مطالعه، عنصر لایتنیری را که فلاسفه اقدم اصل و اساس کائنات عالم میشمر دند فلاسفه قرن پنجم ق م **حقوق طبیعت** یا قانون طبیعت نام گذاشتند و اصطلاح مزبور جای اصطلاح **عنصر لایتنیر** را گرفت. گفتند که حقوق طبیعت جاودانی است و لایتنیر در حالیکه اوضاع و احوال انسان متغیر است و چنانچه بتوانیم این قانون ثابت و لایتنیر را کشف کنیم و حیات آدمی را با آن وفق دهیم زندگی بشر تا درجه‌ئی منطقی و عقلانی خواهد شد و شرور و فساد تقلیل خواهد یافت، و مرتبه کمال انسانی آنستکه تابع قانون ثابت طبیعت شود. بدین طریق از آن زمان بعد خط سیر فلسفه سیاسی و اخلاقی یونان در حقیقت همان خط سیر سابق بود با این فرق که با طبیعت و فلسفه طبیعت نیز تماس پیدا کرده و تحت تأثیر آن قرار گرفت. هدف این فلسفه ثانی را میتوان در جمله زیر خلاصه نمود:

### «در جستجوی ثبات در میان تغییر - و وحدت در میان تنوع»

پس از ظهور این فلسفه اشکالی که پیدا شد و سئوالی که بمیان آمد آن بود که این عنصر ثابت و لایتنیر در حیات آدمی چه شکلی را باید بپذیرد. آن عنصر مشترک و لایتنیری که در جوف طبیعت انسان و در ذات طبع بشر نهاده شده و در همه افراد بشر یکسان میباشد چیست و اگر چه عادت و قوانین موضوعه و رسوم و قرارداد ها که آنرا **طبیعت ثانوی** مینامیم بشکل لفافه و جلدی بر سطح طبیعت اصلی و لایتنیر انسان قرار گرفته ولی در وجود آن عنصر لایتنیر شك و تردیدی نیست. اما چگونه آنرا کشف و معلوم کنیم و اساس سنجش ما، در کشف و تعیین آنچه باشد؟ مقررات و قوانین و عادات بمنزله البسه‌ئی هستند که بدن عنصر حقیقت لایتنیر را پوشانده‌اند و در هر قوم و ملت و جمعیتی این لباس به شکلی و برنگی



است ولی حقیقت طبیعت انسان یکی است و تابع اصولی ثابت . باید بجستجوی کشف آن اصول ثابت برخاست که روابط انسان را عریان و بدون توجه به لباس معین میکند . گفتند مسلم بودن این نکته که انسان واجد طبیعتی اصلی و ذاتی است و اطلاع باین حقیقت که بعضی اشکال روابط انسانی صحیح و شایسته است و بعضی ناروا کافی نبوده باید بکشف آن اصول ثابت و جاودانی پرداخت . بعلاوه پس از کشف آن اصول نتیجه چه خواهد بود؟ در آن صورت عادات و قوانین يك ملت بامقایسه بامعیار و واحد مقایسه چگونه بنظر خواهد آمد و چگونه تلقی میشود؟ و اطلاع بدان اصول و معیار آیا مفید خواهد بود یا مضر؟ آیا بانی خواهد شد یا مخرب؟ آیا حکمت و عقلانیت تقوی هائی را که نتیجه عادت و سابقه است برمیاندازد و موجب اصلاح جامعه انسانی میشود یا باعث ازدیاد فساد؟ مثلاً اگر مردم کشف نمودند که چگونه بطبیعت نزدیک و طبیعی باشند یعنی بر طبق قوانین طبیعت زندگی کنند آیا باز نسبت بخائنواده های خود و بکشور و جامعه و دولت و حکومت خود وفادار خواهند ماند یا نه؟ زیرا کلیه این خصائص و خصائل نتیجه عادت است و معلوم نیست طبیعی باشد یا کدام يك بطبیعت نزدیکتر باشد .

### بحث در مسئله عادت و موضوع طبیعت

این سئوالات و اشکالات بهمین نحوه منطقه فلسفه سیاسی و افکار و عقاید سیاسی نیز سرایت کرد و موجب بزرگترین ابهامات فلسفی گردید که حتی تا زمان معاصر هنوز این اشکالات وجود دارد ولی از این تاریخ بیعد مسئله طبیعت و طبیعی بودن هر امر یا نزدیک بودن آن بطبیعت در عالم فلسفه ظاهراً بمنزله محلی واقع شد برای حل مبهمات و مشکلات روانشناسی و اخلاقی چنانچه در هر مورد بحث و اشکال بمیان آمد یا دو نفر در موضوعی به مباحثه پرداختند برای حل موضوع مناظره و مباحثه متوسل بطبیعت گشتند و گفتند بطبیعت رجوع کنیم ببینیم طبیعت نسبت باین امر چگونه قضاوت میکند و در حقیقت طبیعت را قاضی نهائی شمردند . این سیاق و روش حتی در زمان معاصر هم مشهود است و این معمول از فلسفه یونانی و ظهور فرضیه حقوق طبیعی و قانون طبیعت سرچشمه میگردد .

مثلاً چندی قبل در محفلی بمناسبت رواج رقص های اروپائی در مجالس بعضی از متجددین سخن از رقص بمیان آمد و بحث در این بود که آیا رقص بخودی خود خوب است یا بد؟ پسندیده است یا ناپسند! پس از آنکه مدتی حاضرین از موافق و مخالف بمباحثه پرداختند، یکی از حضار بعنوان اینکه مطلب را تمام کرده و به قاضی نهائی سپرده باشد گفت «باید برای سنجش ارزش هر چیز و هر عمل بطبیعت رجوع کنیم زیرا که انسان جزئی از طبیعت است و نمیتواند از نظام طبیعت سرپیچی کند و چون انسان حیوانی است ناطق و حیوانیت او مسلم است و از طرفی حیوان تابع و رسوم و مقررات و قوانین موضوعه و قراردادها نیست و طبق طبیعت عمل میکند پس موضوع را در حیوانات جستجو میکنیم و بدین طریق سیاق طبیعی را معیار سنجش قرار میدهم چون حیوان به علوفه و غذا و آب رسد و بقدر کافی تناول کند و بنوشد تاسیر و سیراب گردد و از این حاجات اولیه خلاصی یابد نشاطی در وجودش پدید میآید و بشکرانه رضایت از فراهم گشتن آب و علف هر حیوانی بنحوی بجست و خیز و حرکات بدنی



میپردازد مثلاً لاغ لگد پرانی وجست وخیز میکند و میدود انسان نیز هنگامیکه سیر و شاد می باشد مایل است بجهد و بدود ولی رسوم وعادات و آداب بنام نزاکت و ادب مانع چنین حرکات بدنی است و چون جست وخیز را تحت نظم و ریتم آهنگ موسیقی بیرون آوریم نام آن رقص میشود و بهمین دلیل از قدیم الایام تا کنون در میان تمام قبائل وطوائف و جامعه ها اعم از وحشی و متمدن رسم رقص معمول بوده وهست و هر يك بنحوی و بنامی و تحت عنوانی و در مراسم معینی این عمل را انجام میدهند چنانچه رقصهای مذهبی نیز در اکثر مذاهب جهان معمول بوده وهست»

البته این استدلال نیز پاسخ هائی داشت که ایراد شد از جمله آنکه مقام انسانی را نمیتوان از جمیع جهات یا حیوانات مقایسه کرد و انسان بالاتر از حیوان است که بقول مولانا «اونبند جز که اصطبل و علف از شقاوت غافل است و از شرف ... الخ» انسان نمیتواند تنها و تنها تابع روش حیوانی باشد بعلاوه این ایراد بمیان آمد که اگر فرضاً بنا بر استدلال فوق رقص انفرادی هر فرد نزدیک بطبیعت و مناسب باشد بچه دلیل رقص زوج زن و مرد بایکدیگر که در کشورهای باختری معمول است خوب باشد؟ و از این قبیل.... در اینجا مقصود ذکر نمونه ئی از استدلال بحقوق طبیعت بود و این مثال برای آن آورده شد که بشیوه تفکر و استدلال مردم پس از ظهور فلسفه حقوق طبیعی و فرضیه قانون طبیعت پی بریم.

از آن زمان بعد غالباً مقیاس سلوك و رفتار افراد و روابط بین افراد آدمی با همین فلسفه سنجیده شده و بعدها خواهیم دید که در قرون بعد و در قرون جدید و قرون معاصر این فلسفه چگونه تفسیر شده و چه موارد استعمالی پیدا کرد و چه انتقاداتی از طرف فلاسفه قرون معاصر بدان وارد گردید.

خلاصه کلام آنکه بمشکل فوق و سؤال بالا که اصول قانون طبیعت را چگونه معلوم کنیم پاسخهای مختلف داده شده و هر فیلسوفی بنحوی از انحاء در حل این معما کوشیده و باستثنای شکاکین (۱) که عاقبت بانهایت یاس و خستگی اظهار داشتند که «هر چیز بهمان قدر طبیعی است که چیز دیگر متضاد با آن و این بستگی دارد با عادات و استعمال لهذا استعمال و عادت آقای همه است» سایر فلاسفه و متفکرین در این عقیده متفق القول گردیدند که «بعضی چیزها و بعضی اعمال طبیعی است و بعضی غیر طبیعی» و عبارت دیگر قوانینی در طبیعت وجود دارد که اگر درك شود مردم باین نکته پی خواهند برد که چرا روابط و سلوك ایشان چنانست که عمل میکنند و چرا مردم خیال میکنند که بعضی از طرق زندگی و بعضی اعمال شرافتمندانه و نیک است و بعضی دیگر پست و شیطانی است.

## طبیعت در مقابل کنوانسیون (۲)

شواهدی موجود است که در میان آتنی های قرن پنجم قبل از میلاد این بحث در باب طبیعت در مقابل کنوانسیون خیلی شایع بوده و گاهی که این عقیده طرق افراط

۱- شکاکین یا Sceptique, Sképtics صاحب مذهب شك و تردید یا Scepticisme Skepticism

۲- کنوانسیون Convention بمعنی قرارداد و پیمان عمومی و قوانین موضوعه



میپیمود غالباً بنام طرفداری از وجود يك قانون ارجح و اعلى منتج بتمايل بشورش و طغيان بر ضد کنوانسیونها و قوانین موجود جامعه میشد .

از تحریرات کلاسیك در این باب در ادبیات یونان کتاب **سوفو کلس (۱)** است موسوم به **انتی گون (۲)** و احتمال دارد در تاریخ بشریت این اولین مرتبه باشد که يك نفر ادیب منازعه بین وظیفه آدمی را نسبت بقوانین بشری با وظیفه انسان نسبت بقوانین الهی مورد بحث قرار داده . در این کتاب هنگامیکه **انتی گون** که زنی بوده است که قانون را شکسته و برخلاف معمول ، مراسم مذهبی را در مرگ برادر خود انجام داده و لذا جریمه بولی شده است در جواب **کرئون (۳)** بزبان شعر چنین گوید (۴) « آری چون این قوانین ناشی از ذئوس (ربه النوع) نیست ، و نه از آنکس که با خداوندان بر تخت خدائی نشسته ، قوانین موضوعه انسانرا عدالت وضع نکرده ، و من خیال نمیکنم که تو انسان فانی ، بتوانی قوانین غیر مکتوب و لایتغیر آسمانی را ، بایک نفس ملغی کنی و نادیده انگاری ، این قوانین آسمانی نه امروز و نه دیروز بوجود آمده اند آنها هرگز نیمیرند و احدی نمیداند در چه هنگام پدید آمده اند »



یورپید

این فکر و ایده یعنی شناسائی طبیعت با قانون الهی و آسمانی و مقایسه کنوانسیون با حق و حقیقت از آن پس فرمولی شد برای انتقاد از تمام بدیها و سوء استعمالات در جامعه بشری. و این شیوه زمینه ئی گردید که بعدها مکرر در سیر تاریخ افکار سیاسی، مسئله حقوق طبیعت در بحث و استدلال بمیان آمد. و حقوق طبیعت مأخذی شد برای سنجش افکار و تعیین ارزش عقاید و معمولات و رسوم جامعه های بشری. و اتفاقاً نظیر همین استعمال حقوق طبیعت و استدلال بدان در نگارشهای **یورپید (۵)** نیز دیده میشود آنجا که وی منکر ارزش وصحت تشخیصات و عقاید اجتماعی بر اساس نژاد و خانواده میشود .

۱- Sophocles , Sophocle ( ۴۹۶-۴۰۶ ) بیس نویس تراژیک یونانی که مکرر در مسابقه ها جایزه برده ۱۲۰ بیس نوشته که هفت نای آن باقی مانده که یکی از آنها موسوم به آنتیگون است Antigone (۲)

(۳) Creon (۴) **انتی گون** بقلم **سوفو کلس** ترجمه ف. استار F. storr بانگلیسی صفحات ۴۵۰-۴۵۷ در لیزریاس Lysias جمله ئی دیده میشود که حاکی است از آنکه این فکر در یکی از نطقهای **پریکلس** آمده است .

۵- **یورپید** Euripides بیس نویس یونانی در قرن پنجم ق م وی را از لحاظ درام نویسی همسك آلس شیلوس و سوفو کلس بزرگترین درام نویس های یونان میشمارند و گویند در پنج مسابقه درام برنده جایزه اول گردیده تا ۴۰۸ ق م در آتن و از آن پس در دربار ارکلائوس پادشاه (بقیه در پاروقی صفحه بعد)



و حتی در باب علامان که در جامعه یونانی وجود ایشان لازم و عادی شمرده میشدوی چنین گوید .

(۱) تنها يك چیز است که برای غلامان شرم آوراست ،  
و آن نام و کلمه غلامی است که بدانهاداده شده و گرنه ،  
در هیچ حال و هیچگاه يك غلام بدتر از يك آزاد مرد نیست ،  
لذا وی صاحب يك روح بلند و آزاده است .  
و در جای دیگر گوید :

« مرد شریف کسی است که شریف در نزد طبیعت باشد. » (۲)  
جامعه آتن قرن پنجم کاملاً بنقاط ضعف جامعه خود آگاه بوده و لذا تنبأ انتقاد در داده و بر ضد معایب **کنوانسیون** یا قوانین موضوعه متوسل بحقوق طبیعی و عدالت طبیعی شده است .  
از طرف دیگر باین نکته پی برده که لازمه حقوق طبیعی ، عدالت مطلق و نیکی  
ایده آلی نیست یعنی نمیتوان گفت آنچه که با حقوق طبیعی وفق میدهد عین عدالت است .  
عدالت را نیز میتوان بخودی خود يك **کنوانسیون** دانست که مبنای آن مخالف با قانون  
دولت و کشور نباشد و نیز در بعضی موارد ممکن است طبیعت و تبعیت از قانون طبیعت مخالف  
اخلاق تلقی شود . **سوفیستها** بعداً این نکته و این استدلال را برای رد عقاید محافظه کاران  
بکار برده و از این طریق منکر شدند که غلامی و اشرافیت موروثی امری طبیعی باشد .  
**آلسیداماس** (۳) گفت که « خداوند تمام مردم را آزاد خلق کرده و طبیعت احدی  
را غلام نیافریده »

**انتیفون** (۴) قدمی فراتر گذاشت و مطلبی گفته که ذکر آن در یونان آن زمان  
غیر منتظر بوده . وی منکر این عقیده شایع روز گردید که میگفتند « بین يك یونانی و يك  
بربری اختلاف است » بدین طریق تبعیضاتی که در نزد پدران و نژادهای سلف فوق العاده  
محترم شمرده میشد در اواخر قرن پنجم بعد از میلاد درهم شکسته شد و عقیده مردم آن زمان  
و نسل های بعد نسبت بدانهاست و متزلزل گردید .  
از **انتیفون** که از فلاسفه سوفیست بوده آثار مختصری باقی مانده که افکار سیاسی

مقدونی زندگی میکرد . از پیس های منسوب به وی هیجده پیس باقیمانده است بشرح زیر :  
السئیس - مدیا - هیپولیوس - هکوبا - اندروماک - ایون - لابه کنندگان - هرکلیداس -  
هراکلس دیوانه - ایفی ژینیا در میان تائوری - زنهای تروژان - هلن - زنهای فنیقی - الکتراس -  
اورستس - ایفی ژینیای اولیوس - باکچا - سیکلوپ ها .  
۱- یورپید در ایون Ion ترجمه Way صفحات ۸۵۴-۸۵۶ ۲- نسخه ترجمه  
بارکر E. Barker در فرانسه چاپ Dindorf صفحه ۳۴۵ ۳- آلسیداماس Alcidas  
فیلسوف سوفسطائی و خطیب یونانی در قرن چهارم ق م متولد الیا elaea در آسیای صغیر شاگرد  
کورکیاس ، و معلم در آتن .  
۴- انتیفون Antiphon فیلسوف سوفسطائی و ریاضی دان یونانی در قرن پنجم



وی را شرح میدهد و آن قسمتی است از کتاب وی موسوم به حقیقت (۱) - وی در این کتاب صریحاً مینویسد :

« تمام قوانین، تنها مقررات موضوعه بشری و کنوانسیونل است لذا برخلاف طبیعت میباشد. مفید ترین طریقه زندگی آن است که در جلو چشم شهود و اشخاص ناظر احترام قانون را رعایت کنی ولی آن زمان که کسی تو را نمیبیند و شهودی در میان نیست تبعیت از طبیعت بنمای یعنی نفع و فایده خودت را در نظر بگیر. ضرر شکستن قانون فقط در آن است که دیده شوی، و تنها منوط است بفکر و خیال، اما نتایج سوء حاصله از انجام عملی برخلاف طبیعت غیر قابل اجتناب است. بیشتر چیزهایی که بر طبق قانون حق و عدل شمرده میشود برخلاف طبیعت است و اشخاصیکه باین نکته پی نبرده اند معمولاً پیش از آنچه سود برند زیان می بینند. عدالت حقوقی و قانونی برای اشخاصیکه این حقیقت را میدانند هیچ معنی و فایدهئی در بر ندارد. عدالت حقوقی مانع بدیها و شرارتها نمیشود و شرارتها را نیز پس از وقوع جبران نمیکند و اغلاط و خطاها را تصحیح نمینماید »

بطوریکه از این بیان معلوم است در نظر انتیفون، طبیعت یعنی حفظ منافع شخصی یا **اگوتیسم** (خودپرستی)، و ظاهراً **انتیفون** اصل جلب نفع را یک اصل اخلاقی و مخالف با چیزهایی شمرده است که مردم آنرا اخلاق مینامند. بعقیده وی آنکس که تبعیت از طبیعت مینماید همیشه بهترین طریقه را بمصلحت خود و بفایده خود برگزیده است. بطوریکه افلاطون مینویسد **تراسی ماکوس** که از سوفیستها بوده نیز همین عقیده را داشته و از اینجا استنباط میکنیم که عقیده ژورژ سورل فرانسوی فیلسوف معاصر (۲) و واضع مرام **سندیکالیزم** که (۳) میگوید : « هر زمان مطمئن شدی که رفتار نمیشوی و میتوانی از جنگ مجازات قانونی فرار کنی از قانون سرپیچی کن و آن را بشکن » فکر تازهئی نیست و مأخوذ از عقیده انتیفون و **تراسی ماکوس** (۴) و **گورگیاس** (۵) فلاسفه سوفیست یونان قدیم میباشد.

و همچنین از بیانات انتیفون که قبل از افلاطون میزیسته معلوم میشود که تحقیقات افراطی و رادیکالی در باب عدالت که افلاطون کتاب جمهوری خود را با آن شروع میکند از ابداعات فکر افلاطون نبوده و مأخوذ از عقاید این فلاسفه است. روح استدلال **تراسی ماکوس** نیز در همین زمینه است. وی میگوید :

« عدالت تنها عبارت است از منافع اقویا زیرا در هر کشور طبقه حاکمه

۱ - *Oxyrhinchus . papyri* شماره ۱۳۶۴ جلد یازدهم صفحه ۹۲ - و همچنین در کتاب ( *تئوری سیاسی یونان - افلاطون و سالفین وی* ) تألیف بارکر *Barker* چاپ ۱۹۲۵ صفحه ۸۳ آمده . ( این انتیفون را نباید با انتیفون پیشوای شورش الیکارشیك در آتن در سال ۴۱۱ اشتباه نمود اگرچه هر دو معاصر یکدیگر بوده اند . )

۲ - *George Sorel* ۳ - در کتاب انکاس طغیان بقلم ژورژ سورل *Reflection sur la violence* ۴ - *Thrasymachus* ۵ - *Gorgias* ( ۴۸۵ - ۳۸۰ ق م ) فیلسوف سونطانی یونانی و معلم معانی بیان متولد سیسیل متوطن آتن که در آنجا معانی بیان و فن نطق و خطابه تعلیم میکرد افلاطون در دیالوگ خود تحت عنوان *گورگیاس* او را بعنوان مظهر يك وجود جاودانی مجسم میسازد.



قوانینی وضع میکنند که بمنافع خودشان باشد. طبیعت عبارت از قانون حق نیست بلکه قانون قدرت است»

کالیکلس (۱) در گورگیاس این نکته را بطرز واضح تری ذکر نموده و استدلال میکند که «عدالت طبیعی عبارت است از حقوق مرد قوی، و عدالت حقوقی یا قانونی تنها سدی است که اکثریت ضعیف برای نجات خویش در جلو افراد اقلیت قوی ایجاد کرده اند؛ اگر مردی پیدا میشد که قدرت کافی داشت تمام فرمولها و قوانین و رسوم و مقدسات ما را که برخلاف طبیعت است در زیر پایهای خود لگدمال مینمود.»

نطق سفرای آتنی خطاب به ملوس (۲) طبق کتاب *توسیدید* (۳) نیز به همین مضامین است که میگوید. (۴) «از خدایان، آنها که ما بدیشان معتقدیم، از رجال، آنها که ما میشناسیم، بوسیله قوانینی که بروفق طبیعت خودشان بوجود آورده بودند هر کجا که توانستند حکومت کردند» از مفهوم این بیان هویدا است که مقصد *توسیدید* ابراز روحیه و خط مشی سیاست آتن نسبت به متفقینش بوده.

بدیهی است که لازمه این «تئوری که *اکوئیسیم* یا خود پرستی را موافق با طبیعت میداند آنطور که ظاهراً از بیان *انتیفون* برمیآید یا افلاطون در *نطق کالیکلس* ذکر میکند مخالف با اجتماع و احتیاجات اجتماع نیست.

افلاطون این نکته را در جلد دوم کتاب *جمهوری* از قول گلوکون (۵) بیشتر توضیح داده و تفسیر کرده و در واقع تئوری فوق را تعدیل میکند و آن را نوعی قرارداد اجتماعی می شمارد که مردم بر طبق آن بایکدیگر موافقت نموده اند که برای اجتناب از آزار همنوعان خویش بیکدیگر آزار نرسانند (رجوع شود باصل قرارداد اجتماعی موضوعه روسو. از اینجا معلوم میشود که واضع اولیه تئوری قرارداد اجتماعی نیز فلاسفه یونان قدیم بوده اند) اگرچه این تفسیر نیز بر اساس *اکوئیسیم* است، ولی میتوان آن را بنوعی جلب منافع متدل و تابع فکر روشن (روشن فکری) تعبیر نمود که با قانون و عدالت حقوقی سازگار باشد و بهترین وسیله ممکنه باشد برای اینکه يك عده افراد بشر بایکدیگر زندگی کنند. چیزی که هست این نظریه اگرچه دعوت به بیقانونی و هرج و مرج نیست معیناً با ایده دولت سیه که شهر یا سیه را حیات مشترك و اجتماعی می شمارد سازگار نیست و نتیجه نظریه فوق این است که «يك تبعه کشور نباید کاری در جامعه انجام دهد مگر هنگامیکه مطمئن شود که همانقدر که بجامعه میدهد از جامعه پس میگیرد» و این نتیجه بعقیده بعضی از مفسرین فلسفه سیاسی معاصر موافق با روح اجتماع و مفهوم روح اجتماعی نیست.

*ارسطو* نیز بر ضد این نظریه و نتیجه آن در کتاب سیاست (۶) استدلال نموده و آنرا منسوب مینماید به *لیکوفرون* (۷) که از سوفسطائیان نسل دوم و شاگرد

۱ - Callicles در گورگیاس ترجمه Jowett با انگلیسی صفحه ۴۸۴ - ۲ - melos ۳ -  
Thucydides مورخ بزرگ یونانی که تاریخ جنگهای پلوپونزی را نوشته. ۴ - کتاب *توسیدید*  
جلد پنجم صفحه ۱۰۵ - ۵ - Glaucon ۶ - کتاب *Politics, Politique* - b ۱۲۸۰ - صفحه  
۱۲ - ۷ - Lycophron شاعر یونانی مقیم اسکندریه در قرن سوم ق م تنها اثری که از او باقی مانده  
به الکساندرا یا کاساندراس موسوم است که در آن کاساندراس سقوط تروا را پیش بینی میکند.



**گورگیاس** بوده و لذا احتمال دارد که نوعی فرضیه قرارداد اجتماعی که نتیجهٔ نمو نظریهٔ اصل جلب منافع و از باب فلسفهٔ سود جوئی (یوتی لی تارینسم) (۱) بوده است در اوایل قرن چهارم قبل از میلاد بوجود آمده و چندی بعد این نوع فلسفهٔ سیاسی در مسلك اپیکوریانها تجدید ظهور نموده است.

قبل از پایان قرن پنجم ق م اصل مقایسهٔ بین طبیعت و کنوانسیون بیشتر تفسیر شده و نمو کرده و بدوست سیر خود را دنبال نمود یعنی بدو مکتب تقسیم شد: مکتب اول آنکه طبیعت را عبارت دانست از قانون حق و عدالت که ذاتی در وجود آدمی و ذاتی عالم است. این نظریه لزوماً باین فرض متکی شد که نظم در عالم هم عقلانی و نتیجهٔ هوشمندی است و هم مفید، و در اصل بر اساس اخلاقی و مذهبی قرار گرفته. مکتب دوم طبیعت را غیر اخلاقی دانسته و تجلی آنرا در انسان موجد حب ذات و خودپرستی (اگوئیسم) و طلب مسرت یا نایل بقدرت میشارد. عقیدهٔ اخیر را میتوان ریشهٔ دو نوع فلسفهٔ جدید دانست یکی فلسفهٔ نیچه فیلسوف آلمانی و آئین تجلی نفس نیچه و دیگر شکل تازه تر این فلسفه که بفلسفهٔ سود جوئی (یوتی لی تارینسم) موسوم است و بعدها شرح آن خواهد آمد. چون این فلسفه بطرف افراط سیر کند نتیجهٔ آن فلسفه های ضد اجتماعی خواهد بود.

## سقراط و فلسفهٔ سیاسی وی (۲)

(۴۷۰ - ۳۹۹ قبل از میلاد)

### مقدمه

معمولاً فلاسفهٔ یونان قدیم را به سه دسته تقسیم میکنند: اول فلاسفهٔ اقدم یا فلاسفهٔ متقدم یونانیان. دوم فلاسفهٔ دورهٔ امپراطوری که عظمت یونان و ترقی دموکراسی در آن دوره بعداً علی رسیده. سوم فلاسفهٔ متأخر یونان که معاصر دورهٔ بعد از شکست دموکراسی میباشند تا خاتمهٔ حکومت یونان و انقراض آندولت. سقراط را بعضی از مفسرین فلسفهٔ یونان در خاتمهٔ دورهٔ اول قرار میدهند. ولی بیشتر مفسرین، وی را در آغاز دورهٔ دوم و اولین فیلسوف آن دوره بشمار میآورند و در دورهٔ دوم سه فیلسوف یونانی سقراط و شاگرد وی افلاطون و ارسطو شاگرد افلاطون را حائز اهمیت بسیار میدانند. باید دانست که تا قبل از ظهور سقراط اگرچه انواع افکار فلسفی بوسیلهٔ شیوع مباحثه و از طرف فلاسفهٔ قبل از سقراط بوجود آمده بود و ریشهٔ عقاید مختلف سیاسی و اخلاقی و اجتماعی وجود داشت ولی این افکار و عقاید فرموله و متشکل نشده و بصورت يك فلسفهٔ صریح روشن در نیامده بود و روابط بسیاری از این عقاید بایکدیگر مشخص نبود. سقراط اولین شخصیت مؤثر و مهم در دنیای فلسفه و عقلیات یونان قدیم است که افکار موجود را بصورت يك فلسفهٔ روشن در آورده و نظریات خویش را نیز بر آن افزوده ولی باید دانست که اساس فلسفه های مختلف و متضاد که بعد از سقراط بوسیلهٔ افلاطون و ارسطو و سایرین بسط داده شده و تکمیل گردیده مدیون سقراط است.



**شرح حال :** سقراط از اهل آتن مردی بود دائم الخمر و در کوچه ها و قهوه خانه ها بتبلیغ و بتعلیم مردم اشتغال داشت و معتقد بود که بوی الهام شده و مأموریت اصلاح فکری مردم را دارد . وی یکی از شخصیت های برجسته و معروف آن زمان بوده و نفوذی عجیب در طبقات مختلف مردم یونان یافت . پس از سقوط آتن در جنگ های پلئ پونزی دشمنانش آنرا بگردن سقراط انداخته و گفتند نشر عقاید فاسدوی سبب شکست آتن گردید . پس طبق



سقراط

معمول محکمه ۵۰۱ نفری را از اشخاص عادی آتن تشکیل داده با اکثریت ۲۸۱ رأی در مقابل ۲۲۰ رأی وی را محکوم بمرگ کردند و جام سم شو کران را با او نوشانیدند . افلاطون و سایر شاگردانش سعی کردند او را راضی کنند که با کمک ایشان از زندان فرار نماید قبول نکرد و گفت : « اطاعت حکم دولت برای حفظ نظام اجتماع واجب است ولو آنکه حکم دولت بخطا و بضرر شخص باشد » دشمنان سقراط وی را فضول و فتنه جو و کافر و ملحد خوانده اند . مسیحیون قدیم میگفتند سقراط قبل از ظهور مسیح مذهب مسیح داشته (۲) و او را مقدس و شهید فلسفه نامیده و میگفتند از پیش خود او را تعمیم کرده ایم . معروف است که سقراط زنی داشته سلیطه و زشت و بدتر کیب و نیز

گویند دوزن داشته است . اگرچه مردم آتن سقراط را از (سوفسطائیان) سوفیست های بزرگ میشمردند ولی بزرگترین دشمن این طایفه بود و مرام آنها را رد کرده و بعقاید ایشان حمله نموده است اهالی یونان او را سوپرسوفیست یا مافوق سوفسطائی (۱) نیز خوانده اند .

**آثار سقراط :** با کمال تأسف از شخص سقراط کتاب و آثاری باقی نمانده و گویا شخصاً چیزی ننوشته . تعلیمات وی عموماً بصورت نطق و بیان بوده است ولی اقوال و عقاید او را سه کس بتفصیل نوشته و در کتب خود نقل کرده اند : (اول) شاگرد وی افلاطون از لحاظ فلسفه (دوم) گزنون مورخ از لحاظ تاریخ (سوم) اریستوفان کمدی نویس و بازیگر مسخره که حکایتی برای سقراط ساخته و او را مسخره کرده و این حکایت را بصورت تأثر نمایش داده . اریستوفان در این تأثر خنده آور سقراط را فاسد الاخلاق و مخرب جوانان آتنی و مخرب اخلاقیات آتن و صاحب عقاید مسخره آمیز جلوه داده است .



## خلاصه عقاید و فلسفه سیاسی سقراط

چون در صفحات آتیه در ذکر عقاید افلاطون ناگزیریم که خلاصه می از مندرجات کتاب جمهوری وی را ذکر نمایم و بالطبع بتفصیل از عقاید سقراط سخن بمیان خواهد آمد در اینجا برای روشن شدن ذهن خواننده تنها بدرج مختصری از اصول عقاید سیاسی وی فهرست مانند اکتفام میکنیم.

بطور کلی مطمح نظر سقراط «انسان» و اصل «خود را بشناس» بوده و تخیلات و افکار و نظریات خود انسان و تعلیم انسان را در مد نظر داشته و به نکته اهمیت داده : (اول) **دیالکتیک (۱)** یا مناظره و مباحثه جدلی و منطق (دوم) **انسانیات (۲)** یعنی آنچه که مربوط بحیات انسان باشد (سوم) **اتیکس یا اخلاقیات (۳)** در اینجا از ذکر فلسفه اخلاقیات وی صرف نظر مینمائیم و فلسفه سیاسی وی را که تلخیص نقل قول از وی بوسیله افلاطون در مباحثات وی با سقراط میباشد بجهت سهولت مقایسه با عقاید فلاسفه دیگر در شش جمله زیر خلاصه میکنیم :

(۱) **رابطه فرد با جامعه و دولت** : افراد در هر جامعه که متولد شده و تربیت یافته و بزرگ شده باشند خود و اعقابشان بدان جامعه مدیون هستند. افراد برای جامعه خلق شده اند و لذا باید مطیع امر قانون و دستور جامعه و دولت باشند و لو که دولت بر خطا باشد و راه خطایی کند.

(۲) **آزادی مسکن و مهاجرت** : معینا افراد آزاد هستند که در هر موقع که قانون جامعه را منافی سلیقه و عقیده خود یافتند آن جامعه را ترک گویند و از آن کشور خارج شوند و اموال خود را نیز از آنجا ببرند و در جای دیگر زندگی کنند.

(۳) **اطاعت سیاسی** : اگر خارج نشدن مفهوم ضمنی آن این است که قوانین آن جامعه و دولت و حکومت آنرا پذیرفته اند و معنی این قبول آن است که با جامعه و دولت **قراردادی (کثراتی)** منعقد کرده اند که در آنجا متوطن باشند و از تعلیمات آن جامعه برخوردار شوند و با آراء آن مطیع امر و دستور دولت باشند. سقراط این اطاعت را **اطاعت سیاسی** مینامید (در برابر اطاعت اخلاقی و اطاعت مذهبی)

(۴) **تعریف دولت** : (دولت را پلیس یا پلی (۴) اصطلاح میکند) دولت عبارت است از یک جامعه آزاد که افراد آن بمیل خود میتوانند آنرا ترک گویند و بر پایه رضایت آزاد اتباع جامعه بنا شده است (مقدمه قرارداد اجتماعی)

(۵) **قانون و قرارداد اجتماعی** : قوانین موضوعه دولت تنها بر پایه زور و خون و عادات نژادی گذاشته نشده بلکه بر پایه قرارداد اجتماعی ضمنی است که اتباع با رضایت خود وضع کرده اند.

(۶) **فردیت و اتوریته** : فردیت (۵) یا آزادی فردی صحیح است اما مشروط است به الزام کشوری یعنی تعهد اطاعت از قوانین دولت.

۱ - Dialectique. Dialectic وضع این اصطلاح برای مباحثه جدلی نیز منسوب بسقراط است.  
۲ - Humanités. Humanities  
۳ - moralités, moralities یا Ethiques, Ethica  
۴ - Polis  
۵ - Individualisme



## توضیح لازم در باب مسلك های چپ یا دیناميك ( متحرك ) و مسلك های راست یا استاتيك ( ساكن )

در فلسفه سقراط مانند اصل معمول در علم الحیات ( بیولوژی ) کوشش شده است که بین قابلیت تغییر با قابلیت رکود ( حرکت و سکون - یا - تحول و رکود ) توازن ایجاد شود. باید دانست که در فلسفه سیاسی ، آزادی ( لیبرته ۱ ) مظهر تحول و تغییر - و قانون ( ۲ ) یا اتوریته ( ۳ ) مظهر رکود و سکون شمرده میشود . اولی طبق اصطلاح سیاسی که مأخوذ از اصطلاح فیزیکی است بقوة در حال حرکت یا دیناميك ( ۴ ) موسوم است و در هر دوره عقاید افراطی و طرفدار تحول که بعقاید چپ اصطلاح شده اند بدان منسوب میباشد و دومی راقوه استاتيك ( ۵ ) یا ساکن یا طرفدار حفظ وضع موجود ( استاتس کوئو ۶ ) اصطلاح کنند و احزاب راست و عقاید راست که همیشه طرفدار حفظ وضع موجود اند بدان منسوب میباشد .

نکته قابل توجه آنکه از آغاز تاریخ بشری مسئله غامض و مورد بحث و هدف فلاسفه سیاسی آن بوده است که این دو عنصر متضاد را بایکدیگر آشتی دهند و بین آنها توازن و تعادل برقرار کنند یعنی سیستمی بوجود آورند که حاوی هر دو عنصر باشد زیرا این دو بایکدیگر سازگار نیستند . بدیهی است اگر آزادی مطلق در کار باشد اتوریته و قانون از بین میرود و اگر اتوریته مطلق و قانون جامد حکومت کند آزادی افراد سلب میشود و اهمیت مطلب در ایجاد فلسفه و سیستمی است که بین این دو عنصر که هر دو لازم تشخیص داده شده است موازنه برقرار نماید . بعضی از فلاسفه بسرحد افراط رفته و بعضی دیگر بحد تفریط گرائیده و بعضی هم سعی کرده اند حد وسط را گرفته بین این دو نیرو یا دو عامل مؤثر در حیات فردی و اجتماعی انسان موازنه برقرار سازند ( رجوع شود بفصل ۲۵ این کتاب قسمت فلسفه مونتسکیو ) در نظر اکثر فلاسفه قدیم و جدید قدر مسلم این است که فردیت را نمیتوان فدای اتوریته نمود اگرچه سقراط تاحدی معتدل ( نه بحد افراط ) فرد را متعلق بجامعه میشمارد . گفتیم معتدل زیرا بحد در صورت عدم رضایت وی از جامعه اجازه خروج او را از جامعه میده در حالیکه فلاسفه افراطی ضد فردیت قرون جدید تا ایندرجه هم بفرد آزادی نداده یعنی فرد آزادی شغل و مسکن هم در برابر دولت و جامعه ندارد و بمنزله غلام دولت است زیرا اجازه ترك تابعیت کشور و خروج از کشور را ندارد .

بدیهی است که وجود فلسفه فردیت برای ترقی انسان لازم ، و آزادی فردی در حیات بشری عنصری ذیقیمت است . دلیل آشکار بر این مدعا آنکه اگرچه حکومت دموکراسی خام آتن بیش از يك قرن طول نکشیده ( از ۵۱۱ ق م یعنی از سقوط هیپپاس ( ۷ ) تا سال ۴۰۴ ق م و ظهور سی ستمگر ) و دولت محافظه کار مذهبی قانونی تابع اتوریته

۱ - Liberté , Liberty - ۲ droit , Law - ۳ Autorité , Authority یعنی قدرت قانونی

۴ - Dynamique , Dynamic - ۵ Statique , Static - ۶ Status quo

۷ - Hippias



فراغت مصر ۳۵۰۰ سال و حکومت مصر جمعاً پنجهزار سال بطول انجامید . مع هذا بعقیده فلاسفه معاصر باختری ، یونان متغیر بادهو کراسی یکصد ساله اش بمراتب بیش از مصر محافظه کار پنج هزار ساله بتمدن بشری و ترقی انسان خدمت کرده است .

### در تحلیل فلسفه میامی سقراط : بطوریکه اشاره شد قوت کلام و منطق و

شخصیت بارز سقراط در اشخاص و طبقاتی که صاحب عقاید مختلف بودند نفوذ و تاثیر نمود . این عقاید مختلف از لحاظ منطق و استدلال منتج بنتایجی میشد که بایکدیگر سازگار نبود و تضاد بین آنها بوجود میآمد با آنکه ریشه همه این عقاید از فلسفه سقراط ناشی شده بود . مثلاً آنتیسن تن (۱) رمز شخصیت سقراط را در قوت اراده وی نسبت بنفس خویشین میداند و پایه عقاید وی را از لحاظ اخلاقیات بر اساس عقیده بیزاری و تنفر از انسان یا میزانتروپی (۲) می شمارد ، در حالیکه آریستی پوس (۳) رمز همان شخصیت را در قدرت بی انتهای وی برای تحصیل مسرت می بیند و آنرا از لحاظ اخلاقیات طرفدار عقیده اخلاقی « میل ب مسرت و خوشی » می پندارد . تفاوت این دو عقیده نسبت به یک مرد که کالیکلس او را « مرد قوی شمرده و میگوید » این مرد قادر است که ضعف اجتماعیت را زیر پا گذارد » از مقایسه دو عقیده مزبور کاملاً مشهود است .

اگرچه شهرت و جلال افلاطون و ارسطو در زمان خودشان تا چندی ظاهراً مانع درک میزان اهمیت فلسفه سقراط گردید ولی در هر دو فلسفه ارسطو و افلاطون می بینیم آن فیلسوف اید آلی را که هر دو مورد نظر و بحث قرار داده و اید آلیزه نموده یعنی ایدال خود و مظهر عقاید خویش قرار میدهند همان سقراط است و بس . بامقایسه فلسفه افلاطون با ارسطو معلوم میشود که بیشتر شخصیت سقراط و بهترین عقاید و افکار وی در کتاب بزرگترین شاگردش افلاطون حلول نموده یعنی تأثیر افکار سقراط در افلاطون بیشتر بوده است تا ارسطو ولی بطور کلی انعکاس عقاید مربوط بانسان دوستی که سوفسطائیان آنرا آغاز نهاده اند در تمام شاگردان سقراط دیده میشود . قسمتی از فلسفه که در سنین پختگی بیشتر مورد علاقه سقراط قرار گرفته دو چیز است یکی فلسفه اخلاقیات است و دیگر مسئله غامض رابطه بین کنوانسیون متعدد و متغیر محلی با حقوق مسلم واجب الاطاعه و جاودانی . سقراط برخلاف سوفیست ها در فلسفه انسان دوستی خود سابقه و سنت یعنی تردیسیون عقلی فلسفه فیزیکی سابق را وارد کرده . و این فلسفه مفهوم آئین معروف سقراط میباشد که میگوید « تقوی علم است » یا « تقوی عبارت است از علم » ولذا میتوان تقوی را یاد گرفت و یاد داد . و نیز مفهوم روشی است که ارسطو به وی نسبت میدهد یعنی « تبعیت از تعریف کامل » ( مقصود از این روش آن است که آنطوریکه ارسطو میگوید بعقیده سقراط برای هر ماده اخلاقی میتوان یک تعریف کامل نمود و بهترین روش تبعیت کامل آن ماده است ) زیرا با در نظر گرفتن دو اصل فوق میتوان یک قاعده کلی برای رفتار و اعمال انسانی کشف

۱ - Antisthenes آنتیسن تن (۴۴۴ - ۳۷۱) فیلسوف آتنی شاگرد سقراط مؤسس مکتب

شکا کین ۲ - Aristippus - ۳ misanthropie, misantropy



نموده و تجزیه و تحلیل آن قاعده نیز بوسیله فرهنگ و علم میسر خواهد بود. بعبارت دیگر هر گاه بتوان فرضیه های اخلاقی را تعریف نمود البته مقایسه بین موارد استعمال علمی آن تعریفات در موارد خاص امکان پذیر است و بعد میتوان این علم را برای ایجاد و حفظ يك جامعه خوب و قابل تجسم بکار برد. ارسطو همین روش یعنی تبعیت از علم سیاست عقلی و قابل تجسم را در دوره زندگی خود بکار برده است.

دقیقاً معلوم نیست که سقراط از سیاست یا پلیتیک چه نتایجی را در فلسفه و استدلال خود در نظر گرفته ولی بطور کلی میتوان نتایج سیاست را در نظر سقراط تابع فرضیه کلی وی یعنی «تقوی علم است» دانست؛ سقراط معتقد بود که دردمو کراسی آتن هر فرد، قادر و لایق است که هر شغل و مقام دولتی را احراز کند و این نکته بتفصیل در مقاله موسوم به «دفاع» یا (اعتذار) (اپولوژی) (۱) سقراط ذکر شده و گزنفون مورخ آنرا در کتاب **ممورا بیلیا (۲)** بیان نموده.

در هر حال نمیتوان باور کرد که محاکمه و محکومیت سقراط عاری از عوامل سیاسی بوده و بعقیده اکثر از مفسرین فلسفه سیاسی، سیاست در این امر دخالت داشته است این نکته نیز مسلم است که قسمتی مهم از اصول سیاسی که در کتاب جمهوری افلاطون مورد بحث قرار گرفته و بسط داده شده است متعلق بسقراط بوده و مستقیماً افلاطون آنها را از سقراط تعلیم گرفته است. بطور کلی قسمتهای حاوی اصول روشن فکری کتاب جمهوری و تمایل روح کتاب به تحصیل رستگاری بوسیله يك زمامدار فیلسوف و با علم و صاحب فرهنگ مسلماً نتیجه تکامل همان نظریه کلی سقراط است که میگوید «علم تقوی است» و در این تعریف کلی علم را البته شامل علم سیاست نیز میداند و سیاست را هم علم می شمارد.



# فصل سوم

## افلاطون و جمهوری افلاطون

مدینه فاضله افلاطون

(۴۲۷ ق م - ۳۴۷ ق م)

شرح حال : افلاطون از والدین اشراف بدنیآ آمده . بزرگترین شاگرد سقراط



افلاطون

و دوست و مصاحب وی بوده - چندی در دربار دیونی سیوس اول (۱) زمامدار مستبد و ستمگر (تیران) (۲) سیراکیوز (۳) بسر برده در مراجعت باتن در میدان اکادموس (۴) مدرسه موسوم به اکادمی را تأسیس کرد و تاهنگام مرگ به تعلیم ریاضیات و فلسفه اشتغال داشت .

تألیفات وی : کتاب سی و پنج دیالوگ (مناظره یا مکالمه) (۵) دیگر کتاب سیزده پیغام (۶) یا سیزده نامه ، و چند مقاله و رساله دیگر در تعریفات .

در جزء سی و پنج مناظره یا مکالمه آنچه بیشتر مربوط به سیاست میباشد چهار کتاب آن است بشرح زیر و باید فلسفه سیاسی وی را از این چهار مجلد اقتباس و جمع آوری نمود .

(اول) کتاب «سوفیست - پولی تیکوس» (۷) ( سوفسطائی - سیاست ) و موضوع بحث آن این است که آیا دموکراسی بهتر است یا اتوکراسی (استبداد) ؟

۱ - Dionysius ۲ - Tyrant , Tyranny ۳ - Syracuse ۴ - Academus ۵ - 35 Dialogues ۶ - 13 Epistles ۷ - Sophist-Politicus



(دوم) کتاب معروف موسوم به **ریپوبلیک** (۱) (جمهوری). هدف این کتاب آن است که عدالت حقیقی را بوسیله تصویر یک کشور غایت آمال و شرح یک دولت ایدآل یا مدینه فاضله جستجو و مجسم نماید. وی یک جمهوری خیالی را در نظر گرفته و شرح میدهد و میخواهد بگوید که جمهوری آتن باید بدین صورت درآید.

(سوم) کتاب «**کریتیاس**» (۲) که در باب قوانین و ملحقات و متفرعات قوانین بحث میکند.

(چهارم) کتاب موسوم به **زمامدار**. در تاریخ فلسفه سیاسی کتاب جمهوری افلاطون اولین مدینه فاضله خیالی یا **یوتوپیا** است (۳) که برشته تحریر درآمده.

اصول جمهوری ایدآلی یا مدینه فاضله افلاطون را قبل از آنکه بشرح تفصیلی آن پردازیم بمنظور آشنائی فکر خواننده با آن در چند جمله زیر خلاصه میکنیم.

**اصول جمهوری افلاطون:** در جمهوری افلاطون (اول) آنکه فلسفه حکومت میکنند. (دوم) آنکه اموال شخصی و خانواده ملغی میشود. (سوم) آنکه ازدواج و زناشویی موقوف و منسوخ میگردد و جفت گیری براساس **فن اوژنیک** (۴) انجام میگردد. (چهارم) آنکه فرهنگ عمومی که در دسترس عموم میباشد هر فرد را بقدر لیاقتش تربیت کرده و وارد حیات اجتماع میکند و محل او را در اجتماع تعیین مینماید (شبهه به مرام کمونیسم جدید).

### خلاصه فلسفه سیاسی افلاطون

قسمتی از عقاید سیاسی افلاطون البته از چهار ماده فوق که مبنای جمهوری خیالی وی قرار گرفته است استنباط میشود. سایر مواد مهم و برجسته فلسفه سیاسی افلاطون را فهرست مانند در زیر ذکر میکنیم و بعداً به شرح تفصیلی عقاید سیاسی وی خواهیم پرداخت.

۱ - **Republic, Republique - ۲ Critias - ۳ Utopia** یوتوپیا اصطلاحی است در فلسفه سیاسی بمعنی افکار و عقاید ایدالیستی و غایت آمال و خیالات و امید هائی که هنوز صورت تحقق نیافته ولی مورد آرزوی انسان است. بعضی از فلاسفه برای تجسم و تشریح آنکه یک جامعه واجد عدالت چگونه باید باشد بهشتی خیالی در دماغ خود ترسیم نموده و آرزوهای انسانرا نسبت به یک روز موعود در آن بهشت خیالی مجسم کرده اند و از آن جمله اند **توماس مور** **Thomas more** (۱۴۷۸ - ۱۵۳۵ ب م) زمامدار و فیلسوف انگلیسی قرن ۱۵ و ۱۶ که کتابی بنام یوتوپیا نوشته و جزیره ئی را فرض کرده بنام یوتوپیا که در میان مردم آن عدالت بحد کمال است و شرح آن در اصول بعد خواهد آمد. اصطلاح یوتوپیا از آن زمان برای افکار ایدالی معمول گشته است.

۴ - **Eugenic** یعنی فن اصلاح نژاد انسان بوسیله جفت گیری مصنوعی و دستوری و انتخابی نژاد های خوب و سالم نه براساس عشق و تصادف و ازدواج تصادفی یا عشقی یا تمایل آزاد بین هر زن و هر مرد. در این فن در سالهای اخیر تحقیقاتی بعمل آمده و بسط یافته خود علمی جداگانه بوجود آورده.

اساس فرضیه این علم آن است که همانطور که انسان در اصلاح نژاد کلبا و گیاهان و نباتات و حیوانات مثل اسب و گاو و کوسفند و مرغ دخالت کرده و نژاد های خوب بوجود آورده میتواند بواسطه دخالت در جفت گیری، نژاد انسان را هم اصلاح کند (رجوع شود بر سالة اوژنیک مؤلف این کتاب).



( ۱ ) ۵۰۴۰ خانواده برای تشکیل يك کشور حد مناسب و ایدآل است

و کافی است .

( ۲ ) قدرت دولت منوط است به میزان اطاعت اتباع کشور از دستور دولت .

( ۳ ) عدالت دولت عبارت است از حفظ قدرت دولت . عدالت مربوط است به نظم

اجتماعی که محدود بزمان و مکان و اتباع همان کشور معین بوده و قابل تغییر است .

( ۴ ) ملیت هر انسان متعلق بجامعه کوچکی است موسوم به دولت یا کشور که در

آن زندگی میکند نه متعلق به جامعه بالاتر از آن ( و نه بجامعه جهانی ) و لذا محکوم به اطاعت از قانون دولت است .

( ۵ ) جنگ : جنگ سبب وجود حکومت است و حکومت اساس دولت . بدون جنگ

قریحه عالی انسانی نمونمیکند . اگرچه جنگ خوب نیست ولی ممکن است لازم باشد . جنگ ناشی از مطامع و حاجات است .

( ۶ ) کشورهای جهان باید از یکدیگر مجزی باشند و تماسی بایکدیگر نداشته

باشند در اینصورت تصادمی نخواهند داشت ( این ماده اخیر تقریباً معادل است با ایده‌ئی که در فلسفه معاصر به اوتارکی معروف است بمعنی استقلال اقتصادی و منظور از آن استقلال اقتصادی هر کشور و تهیه مواد در داخله کشور و سلب احتیاج نسبت بکشورهای دیگر است که معلوم شد عملی نیست و شرح آن در کتاب سوم خواهد آمد )

### در تحلیل جمهوری افلاطون

چون بیشتر عقاید سیاسی افلاطون در کتاب جمهوری ذکر شده ابتدا باید به تحلیل مندرجات کتاب مزبور پرداخت . و برای درك علل و اسباب ظهور این عقاید و نمو آن ناچار باید اول به تشریح اوضاع روزویان شرایط و احوالی پردازیم و محیطی را وصف کنیم که افلاطون در آن زندگی میکرده و نفوذ آن اوضاع و احوال محرك بروز این نوع افکار در وی گردیده است .

مطامع امپراطوری آتن پس از شکست در جنگهای پلوپونزی از میان رفت و نقش این کشور در تاریخ تغییر نمود ولی از نفوذ آن در یونان و هم در دنیای قدیم کاسته نشد . پس از آنکه امپراطوری را از کف دادیشتر مرکز فرهنگی دنیای مدیترانه واقع شد و این مرکزیت فرهنگی راحتی پس از دوره انحطاط سیاسی و از کف دادن استقلال سیاسی تادوره ترقی مسیحیت نیز نگاه داشت . شهر آتن تا قرنهای بعد نظر بسابقه قدیم مرکز علم و فرهنگ شمرده میشد و از همه جاطالبان علم بدین شهر روی میآوردند . مدارس فلسفه و علوم و بدیع و معانی بیان آتن اولین مؤسسات فرهنگی اروپا و مرکز تحصیلات عالی بوده . از رم و سایر شهرها و کشورهای دنیای قدیم شاگردانی برای تحصیل بدین شهر میآمدند . اگرچه مکتب ایسوکرات که بخصوص فنون بدیع و نطق و خطابه در آن تعلیم میشد چند سال قبل از اکادمی افلاطون تأسیس شده معینا اکادمی افلاطون اولین مکتب فلسفی شمرده میشود . پنجاه



سال پس از تأسیس اکادمی مدرسه ارسطو در لیسیوم (۱) تأسیس گردید و سی سال پس از تأسیس مدرسه ارسطو دو مکتب اپیکور و رواقیون بوجود آمد.

تأسیس این مدارس مقدمه ظهور و نمو فلسفه اروپائی بوده بخصوص نسبت به علم سیاست و سایر علوم اجتماعی، این مدارس حائز اهمیت بسیار میباشند و در این زمینه تحریرات و آثار افلاطون و ارسطو در درجه اول قرار میگیرد. ریشه اکثر بلکه تمام افکار سیاسی جدید را میتوان در فلسفه سیاسی یونان قدیم پیدا کرد منتها غالباً خام و ناپخته است و به آن مرتبه از تحقیق و تحلیل امروز نرسیده اما آنچه که امروز هست مدیون زحمات و افکار آن پیشقدمان راه علم و معرفت میباشد. تعلیمات مدارس جهان امروز که بر پایه تعلیمات مدارس و تمدن اروپائی گذاشته شده عموماً از تعلیمات مکاتب یونان قدیم سرچشمه میگیرد.

مدارس و مکاتب آتن اگرچه سطح افکار و تخیلات بشری را از درجه مشاهدات سطحی و تخیلات اولیه بالاتر برده باب علوم عالی و تفکرات ثانویه یعنی تدقیق و تعمق در مطالب را بروی انسان گشودند ولی از طرف دیگر افکاری بوجود آورده اند که از فعالیت های کشوری و جنبه علمی دور افتاده و جنبه اکادمیک یعنی جنبه تحقیق و تدقیق و بحث را پیدا کرده است معیناً همین تحقیقات اکادمیک در قرون جدید کمک مؤثر به تحول افکار و ترقی علم در عصر ما نمود.

## احتیاج به علوم سیاسی

افلاطون در نوشتجات خود روش انتقاد بدموکراسی را پیش گرفته لحن وی لحن انتقاد به دموکراسی است. سبب این نکته را مفسرین آن دانند که افلاطون از خانواده اشرافی بوده. یکی از بستگان افلاطون در شورش الیگارشیك سال ۴۰۴ ق م شرکت داشته ولی ارسطو هم که نه از خانواده اشراف بوده و نه از اهل آتن بقدر افلاطون از دموکراسی انتقاد کرده است. پس سبب این نکته را در اوضاع زمان باید جستجو کرد. بدیهی است که اوضاع محیطی عامل مؤثر در سیر جریان افکار عمومی میباشد و سیر افکار عمومی بنوبت خود مؤثر در ظهور افکار است. افلاطون جوانی خود را در مصاحبت سقراط گذرانیده و از وی تعلیم گرفته و ایده کلی «**تقوی علم است**» از فکر سقراط در دماغ افلاطون رسوخ کرده میبینیم این ایده در تمام مباحث فلسفه سیاسی افلاطون رعایت شده و در واقع محور مباحث فلسفی وی قرار میگیرد. مفهوم این فکر آن است که حیات نیک و زندگی خوب و درست بطریق معقول در عالم واقعیت وجود دارد هم برای افراد و هم برای جامعه ها و کشورها و (اولاً) میتوان آنرا موضوع مطالعه و تحقیق قرار داد (ثانیاً) میتوان بوسیله طریقه منظم (متودیک) روشنفکری (انتکتوال - تابع روش ابتکار قریحه) آنرا تعریف نمود (ثالثاً) میتوان با کمال دقت و از طریق عقل از آن تبعیت کرد. دلیل تمایل افکار افلاطون به اشرافیت اعتقاد به مبانی فوق بوده زیرا در آن زمان تحصیل علوم عالی و تعمیم نداشته و تنها در دسترس اشخاصی قرار داشت که تمول داشتند و میتوانستند مخارج تحقیق و مطالعه را عهده دار شوند.



بالطبع علم جنبه اریستو کراتیک پیدا کرده و مردم عادی نمیتوانستند از حیث علم پیاپی افلاطون و سایر فلاسفه آن زمان برسند. چون افلاطون در پایان جنگهای پلوپونزی به سن رشد و مردی رسیده لذا آن احساسات و حرارت پریکلس را نسبت بحیات دموکراسی و خواص جذاب آن مانند قابلیت تحول که از خواص دموکراسی آتن بوده است نداشته. بعلاوه شکست یونان در آن زمان مقارن گردید باترقی اسپارت که ظاهراً نتیجه انضباط خشک اسپارت شمرده میشد. بالطبع مردم آتن قدری تحت تأثیر دیسیپلین اسپارت قرار گرفته و عقیده ایشان تا درجهئی نسبت بدموکراسی سست شده بود. عقاید سیاسی اولیه افلاطون که در کتاب جمهوری آمده است، در همین زمان که اشاره شد نگارش یافته و لذا تأثیر افکار عمومی بر کنار نبوده است. کتاب جمهوری قبل از سقوط عجیب و سراسر مصیبت اسپارت که ثابت نمود انضباط تو خالی و حکومت نظامی سبب ترقی و نجات نمیشود باتمام رسید، و اگر هر آینه کتاب مزبور پس از سقراط و سقوط اسپارت نوشته میشد مسلماً مندرجات آن شکلی دیگر داشت.

افلاطون در شرح حال خود در نامه هفتم از کتاب **های افلاطون** مینویسد که در آغاز جوانی وی که مصادف با شورش اریستو کراتیک سی نفری بوده امید داشت که يك پست سیاسی بدست آورد و از آن شورش امید اصلاحات (رفورم) داشت و انتظار داشت که در آن حکومت او را نیز شرکت دهند ولی وقوع تجربه تلخ الیگارشی پس از آن شورش، دموکراسی سابق را مجدداً در نظروى و مردم زمان عزیز کرد و آنرا عصر طلائى آتن جلوه گر ساخت. اگرچه اعاده دموکراسی عدم صلاحیت دموکراسی را نیز بواسطه اعدام ناحق سقراط ثابت نمود.

اینک قسمتی از نامه هفتم افلاطون (۱) نقل و ترجمه میشود:

«نتیجه این شد که من ابتدا غرق اشتیاق برای تحصیل يك مقام و شغل برای خدمت عامه بودم چون بگرداب حیات عامه خیره شدم و امواج عظیم تحولات دائمی آنرا نگریستم بالاخره سر گیجه گرفتم.... و عاقبت فهمیدم و معتقد شدم که سیستم حکومت تمام کشورهای موجوده جهان بدون استثنا بد است، قوانین اساسی ایشان از مراحل فلاح و نجات بسیار دور است مگر آنکه بر حسب تصادف و اتفاق يك نقشه معجزه آمیزی در آن میان پدید آید لهذا من مجبور شدم بجستجوی فلسفه صحیحی برخیزم که نکته مفیدی را متضمن باشد تا بوسیله آن در تمام احوال تشخیص دهیم که چه چیز برای جامعه ها و هم برای افراد شایسته است. و بدین طریق نژاد انسان روز بهی نخواهد دید مگر آنکه اشخاصی که با درستی و دقت تبعیت از فلسفه مینمایند اتوریته و قدرت سیاسی را در دست گیرند و یا آنکه طبقه ئی که اختیارات سیاسی را در دست دارند بنا به مشیت آسمانی و قدرت الهی مبدل بفلاسفه شوند.»

از بیان فوق میتوان بسبب تشکیل مدرسه افلاطون پی برد. وی اکادمی خود را در سال ۳۲۸ پس از مراجعت از يك مسافرت طولانی و سیاحت بلاد، در آتن افتتاح نمود. ولی نباید

۱- نامه هفتم افلاطون ترجمه L. A. Post با انگلیسی صفحات d ۳۲۵ - b ۳۲۶ این نامه را افلاطون در ۳۵۳ ق م نوشته جمله آخر آن شبیه است بگفته معروف افلاطون در کتاب جمهوری (صفحه ۴۷۳) که میگوید فلاسفه باید پادشاه شوند.



تصور کرد که منظوری از تأسیس اکادمی نهاتعلیم علمی سیاست و تربیت زمامداران بود بلکه منظوری نیز تربیت افرادی بوده است که برای مشاغل اداری و قانونگذاری تهیه شوند. هدفش آن بود که افرادی را تربیت کند که فکر آنها روشن باشد و در حیات اجتماعی، صحیح را از سقیم و نیک را از بد بشناسند و راست را از دروغ تمیز دهند. یکی از هدفهای قابل توجه آن زمان این بود که مسئله غامضی که افکار یونانیان را در خلال نیمه دوم قرن پنجم ق م مشغول داشته بود یعنی تمیز بین **طبیعت و کنوانسیون (۱)** حل شود. لذا قسمت مهم از فرضیه فلسفی افلاطون و بحث وی مصروف حل این مطلب شده که بین علم حقیقی با تظاهر و تصور و فکر و اشتباه فکری فرق گذارد. اهمیتی که وی برای علوم استدلالی ریاضی و منطق قائل شده نیز از همین نقطه نظر بوده است. افلاطون امیدوار بوده است که اکادمی باعث نشر علم حقیقی و فلسفه خواهد شد نه علوم می مانند معانی بیان و بدیع که بعقیده وی علوم جعلی و غیر حقیقی است. وی معتقد بود که **علم زمامداری علم اعظم و مافوق تمام علوم است.** در سالهای ۳۶۷ و ۳۶۱ ق م افلاطون مسافرتهای معروف خود را بمنظور مساعدت فرهنگی و علمی بدوست خویش دیون (۲) و هدایت پادشاه جوان **سیراکیوز** موسوم به **دیونی سیوس (۳)** بکشور مزبور انجام داده.

هنگامیکه این شاه بسلطنت رسید جوانی بود صاحب قدرت نامحدود، میلی داشت از اندرز و هدایت دانشمندی مانند افلاطون و زمامدار مجربی چون دیون استفاده نماید. این تمایل برای افلاطون موجب امیدواری گردید و فکر کرد موقع مناسبی است که شاید بتوان اصلاحات سیاسی را دیکالسی در یک جامعه بوجود آورد. داستان این مسافرت را افلاطون در نامه خود شرح میدهد و بطوریکه میگوید وی بزودی دریافت که در اشتباه بوده و گزارش دیونی سیوس که نوشته بود حاضر و مایل است مواعظ افلاطون را بپذیرد و وقت خود را مصروف مطالعه و کار نماید وی را با اشتباه انداخت نقشه و طرح افلاطون بهیچوجه بموقع اجرا گذاشته نشد. افلاطون مواعظ و راهنمایی های خود را خطاب به تابعین دیون در نامه های خود نگاشته. مواعظ مزبور خوب و مفید و معتدل بنظر میرسد و چنین استنباط میشود که سبب عدم موفقیت دیون در اجرای آن نقشه، عدم موفقیت وی در سازش با اهالی سیراکیوز بوده است. افلاطون در بعضی قسمت های نامه هفتم اشاره میکند به اهمیت عظیمی که وی برای جهان یونانی قائل و معتقد بوده است که یونان نیروئی عظیم در سیسیل برای برانداختن کارتاژ تهیه نماید (۴).

ذکر نکته فوق نشان میدهد که طرح افلاطون طرحی برای کشورمداری بوده افلاطون گویا معتقد شده بود که تهیه چنان نیروی کافی بدون رژیم سلطنتی غیر ممکن است و این عقیده را بعداً ظهور رژیم اسکندر کبیر و **هلنیزاسیون (۵)** مشرق زمین بوسیله وی تأیید نمود. اما در باب مسافرتش به سیسیل میگوید هنگامیکه یکنفر دانشمند قویاً معتقد به این

۱ - Convention قرارداد و قانون موضوعه بشری ۲ - Dion ۳ - Dionysius

۴ - نامه هفتم صفحات ۳۳۲ e و ۳۳۳ a ۵ - Hellenization یعنی یونانی مآب شدن و قبول رسوم و عادات و قوانین و معمولات یونانی



آئین است که سیاست محتاج به فلسفه میباشد و فیلسوفی را برای مشورت دعوت مینماید آن فیلسوف نمیتواند از قبول چنین دعوت سر باز زند. در این باب در همان نامه هفتم (۱) چنین مینویسد:

« من ترسیدم که بالاخره خویشتن را جز مرد حرف و تکلم چیزی نبینم و مشاهده کنم که تنها مردی هستم که هیچگاه حاضر نیست دست بعمل برد »  
بطوریکه در مقدمه این فصل اشاره شد فلسفه سیاسی افلاطون را باید از چهار جلد از کتب از دیالوگهای وی یعنی کتاب جمهوری، کتاب زمامدار، کتاب «سوفیست - سیاست» و کتاب «قوانین» استخراج نمود.

**کتاب جمهوری** در سنین پختگی افلاطون و احتمالاً در دهه اول تأسیس اکادمی نوشته شده و بحث در باب عدالت در کتاب اول جمهوری محتمل است در سالهای اولیه تحریر کتاب بقلم آمده باشد. اما کتاب قوانین در سنین پیری وی نوشته شده و تا هنگامیکه فوت شده (سال ۳۴۷) مشغول تحریر آن بوده است. بنابراین بین تحریر کتاب جمهوری و تحریر کتاب قوانین سی سال فاصله شده. و قتیکه این دو کتاب را مطالعه میکنیم تفاوتی که در روحیه افلاطون پیدا شده بخوبی مشهود و جالب توجه است. هنگام تحریر کتاب جمهوری، افلاطون مردی بوده است تازه نفس، با احساسات، اما در هنگام تحریر کتاب قوانین درباره بسیاری از مسائل که در آغاز عمر امیدوار بوده مایوس بنظر میرسید و از وی رفع اشتباه گردیده، البته این لازمه سنین کهولت است و نیز عدم موفقیت وی در سیراکیوز ممد این حالت و باعث ظهور این روحیه گردید.

**کتاب زمامدار** در مدت فاصله بین تحریر دو کتاب فوق نوشته شده و زمان تحریر آن به تحریر کتاب قوانین نزدیکتر بوده است.

## « تقوی در علم است »

کتاب جمهوری افلاطون کتابی است خاص و شباهتی به کتب زمان معاصر ندارد. طرز تحریر و تدوین آن چنان است که نمیتوان آنرا در هیچ نوع از دسته بندیهای کتب جدید علم و اجتماعی قرار داد. در این کتاب افلاطون از هر دری سخن رانده و تمام شعب و متفرعات فلسفه افلاطون را حاوی است ولی موضوع آن بطور کلی زندگی انسان است. در باب آدم نیک و زندگی نیکو و سعادت مند و حیات اجتماعی در کشور نیکو و دولت خوب و طرز نیل بدین آمال بحث میکند.

کتاب جمهوری حاوی مباحث اخلاقی و سیاسی و اقتصادی و روانشناسی است و در باب فرهنگ (تعلیم و تربیت) و فلسفه و صنایع نیز بحث میکند. یکی از جهاتی که کتاب جمهوری مانند کتب اکادمیک امروز نمیشد آن است که بصورت دیالوگ و مباحثه و گفتگو بین دو یا چند نفر نوشته شده. این سبک به افلاطون اجازه داده است که بحث خود را در



هر باب بسط دهد و از این شاخه بدان شاخه رود و از مسائل مختلف و متفرق سخن بپیان آورد در صورتیکه در کتاب اکادمیک امروز معمولاً نمیتوان از موضوعی بموضوع دیگر پرداخت و مسائل کتاب همیشه در حول يك موضوع یا چند موضوع دور میزنند.

بعلاوه آن طبقه بندی مصنوعی که بعدها برای علوم بوجود آمد در زمان افلاطون موجود نبود. نکته دیگر آنکه در دولت سیتة یا کشور سیتة زندگی بنوعیکه در زمان معاصر تجزیه و تقسیم طبقه بندی شده است طبقه بندی و تقسیم نشده بود.

کلیه اعمال هر فرد مربوط بود به مسئله تابعیت آن فرد، و مذهب افراد، همان مذهب کشور بود، صنایع هم عبارت بود از عده ئی صنایع معدود کشوری. لذا تمیزی دقیق بین مسائل زندگی و مظاهر مختلف آن زندگی ساده وجود نداشت. علم و مذهب و فن سیاست چندان قابل تفکیک از یکدیگر نبود. شخص نيك کسی بود که تبعه نيكی از کشور باشد و شخص نيك باید در کشور نيكوزندگی کند. لذا مشکل بود بتوان فکر کرد که برای هر فرد چه چیزهایی خوب است بدون آنکه آنچه نیز بصلاح و خوبی کشور است در نظر گرفته شود. انسان خوب تنها در کشور خوب میتواند وجود داشته باشد لذا برای تعیین خوبی انسان باید شرایط خوبی دولت را تحلیل کرد. خلاصه آنکه کلیه عوامل فوق در سبك تحریر کتاب جمهوری که مسائل مختلفه اخلاقی و اجتماعی و سیاسی را بایکدیگر مخلوط نموده است دخالت داشته. مع هذا وسعت و تنوع مباحث و وجود مسائل مهمه در آن کتاب مانع بحث کامل در فلسفه سیاسی نشده و افلاطون تمام مسائل فلسفه سیاسی را با استدلال و منطق مورد بحث قرار داده است. مسائل فلسفه سیاسی افلاطون را میتوان در چند قضیه تلخیص نمود و در تمام این مسائل اصل «تقوی در علم است» در نظر گرفته شده یعنی اصل مزبور بر تمام قضایای فلسفی وی حکومت میکند. استدلال افلاطون متکی بملاحظه و امعان نظر در مؤسسات موجود نبوده بلکه بر اساس استدلال مطلق و منطق مجرد است. البته استثنائاتی نیز از این قاعده دیده میشود و در چند مورد در استدلال خود متکی بشواهد موجود میشود مانند موضوع تقسیم حکومتها در کتابهای هشتم و نهم ولی ذکر شواهد از کشورهای موجود جهان آن زمان در این مورد برای مقایسه آن کشورهاست با کشور ایدالی وی. افلاطون در واقع این اسلوب استدلال مجرد را در تمام کتاب ملحوظ داشته است. افلاطون در این کتاب يك تئوری دولت نوشته که خیلی ساده است و بعد ملاحظه نموده که این فرضیه برای دستگاه فلسفی و دولت ایدال وی کافی نیست. لذا ناگزیر شده است يك تئوری ثانوی برای دولت ایجاد نماید که در کتاب زمامدار و قوانین آورده مع هذا ارسطو در اکثر نتایج کلی تبعیت از فلسفه کتاب جمهوری کرده است.

تبعیت افلاطون در تمام مباحث فلسفی از اصل «تقوی در علم است» و نیز تجربه سیاسی خودش در سیراکیوز چنانکه گفتیم سبب تأسیس اکادمی گردید و پایه عقیده سیاسی افلاطون را تشکیل میدهد که میگوید «علم حقیقی پایه زمامداری فلسفی است» و قضیه زیر را نتیجه گرفته که «خوبی عقلانی واقعیت دارد و در عالم موجود است و میتوان بوسیله تحلیل عقلی و تحقیق منطقی آنرا شناخت نه بوسیله الهام یا قیاس یا تصادف و اتفاق»



در باب اصل اراده از نتیجه فوق چنین استنباط میکند که پذیرفتن خوبی برای خوبی آن است نه برای آنکه مردم آنرا میخواهند یعنی نه برای اراده است بلکه بخاطر نفس خوبی است. لذا اراده اهمیت ثانوی دارد نه اهمیت اولیه و تنها علم است که راه خوب را نشان میدهد. این عقیده کلیه مسائل دیگر را در کتاب جمهوری تحت الشعاع قرار داده و سبب شده است که افلاطون طرفدار اصل استبداد روشن فکر (یعنی استبدادی که فیلسوف آنرا از طریق عقل و منطق رهبری کند) گردیده و سایر مظاهر دولت و کشور و اجتماع را که نمیتوان تابع استبداد روشن فکر قرارداد فدای این اصل نموده از آنها صرف نظر میکند. افلاطون معتقد است که معاشرت انسان با انسان در جامعه بر اساس حوائج متقابل است و در نتیجه لزوم مبادله جنس و کار. لذا باید دانست چه نوع کارها اساسی و مفید است و این تحقیق کار فلاسفه است و همچنین تقسیم کار میان طبقات وظیفه فلاسفه میباشد. و فیلسوف زمامدار میتواند آنرا به بهترین نحو انجام دهد.

اما این تقسیم کار و انجام آن بنحواکمل و تخصص در کار و وظیفه که ریشه اجتماع میباشد منوط است بدو عامل: (اول) استعداد طبیعی (دوم) تربیت. اولی ذاتی است و طبیعی و دومی کسبی است و نتیجه تجربه و تعلیم.

دولت در عمل بر اساس مراقبت (کنترل) و اداره کردن دو عامل فوق یعنی استعداد و تربیت و ربط دادن صحیح اند و یکدیگر استوار است یعنی (اولا) بوسیله تشخیص قابلیت و استعداد افراد انسانی و (ثانیاً) پروردن آن استعداد بوسیله تعلیم و تربیت لهذا هیچ امیدی بدولت نیست که از عهده انجام این مهم بر آید مگر آنکه قدرت دولت در دست دانا باشد و کسی دولت را در دست داشته باشد که علم دارد و میداند که (اولا) شرایط و لوازم کاریک دولت خوب چیست؟ (ثانیاً) چه نوع توارث و ایجاد نسل و چه نوع تعلیم و تربیت است که اتباع شایسته ایجاد آن شرایط و افراد مناسب انجام آن کارها را بوجود میآورد؟

بطوریکه ملاحظه میکنیم فرضیه افلاطون قابل تقسیم است بدو جزء یاد و مبحث. (اول) آنکه حکومت باید فنی باشد که بر پایه علم حقیقی قرار گرفته باشد.

(دوم) آنکه جامعه عبارت است از رفع حوائج متقابل اشخاصی که استعداد و لیاقت های ایشان مکمل یکدیگرند. از لحاظ منطق، قضیه دوم مقدمه قضیه اول است ولی چون قضیه اول را افلاطون خودش وضع نکرده و از سقراط گرفته لذا بفرض آنکه قضیه اول را قبول شده فرض کنیم میتوان قضیه دوم را تعمیم قضیه اول دانست و بدین طریق اصل سقراط که «تقوی علم است» مورد استعمال وسیع تری پیدا کرده و بسط داده میشود.

## در عدم صلاحیت فکر

این عقیده یا ایده را که «خوبی عبارت از علم حقیقی است» افلاطون ایده قدیمی «تمیز بین طبیعت و کیوانسیون» که موضوع بحث و مشاجره بین سقراط و سوفسطائیان



بوده است استنباط کرده و میگوید تا معلوم نشود که چه چیز خوب است و اشخاص دانا و شایسته با آن موافقت نکنند میزان و مقیاس و سطح سنجشی (استانداردی) برای سنجش و ارزش فن زمامداری در دست نخواهد بود.

افلاطون در موارد بسیار و بتکرار در کتاب جمهوری در استدلال مسائل بنحو تمثیل زمامداری را به علم طب یا صنایعی که هوش و دقت لازم دارد تشبیه میکند و بفلسفه سوفیست مانند گوریاس و پروتاگوراس انتقاد میکند که فلسفه آنها فاقد روش (متود) است. افلاطون مسئله تعیین موقعیت های نسبی عقل و الهام و تمرین علم متودیک و توجه را نیز مورد بحث قرار داده در باب صاحبان صنایع و حرفه ها نیز بحث کرده و تمثیل میآورد و آنرا با فن زمامداری مقایسه میکند. میگوید صاحبان صنایع نتیجه را از عمل خود بدست میآورند و اثری از عمل ایشان ظاهر میشود بدون آنکه بفهمند چرا و چگونه آن اثر بظهور رسیده. زمامداران نیز هموماً و حتی بزرگترین ایشان بهمین طریق حکومت میکنند و اثری از عمل ایشان ظاهر میشود بدون آنکه سبب و علت آنرا درک کنند. میگوید زمامداران عموماً بوسیله یک نوع جنون آسمانی حکومت کرده اند و جنون آسمانی چیزی نیست که کسی بتواند آنرا تعلیم دهد یا تعلیم گیرد یعنی جنون آسمانی علم نیست پس حکومت زمامداران بر اساس صحیح و علمی و بر پایه فلسفی نیست و لذا زمامداران نمیتوانند حکومت خوب بوجود بیاورند.

افلاطون معتقد است که اشکالات دولت سبب تنهایی نتیجه نقص فرهنگ یا نقص اخلاقی زمامداران و معلمین نیست بلکه نتیجه بیماری تمام بدن جامعه و طبیعت خود انسان است. جامعه خود سوظستانی بزرگی است. طبیعت آدمی با خویشتن در جنگ است و در جوف شخصیت هر فرد یک شخصیت پست تریایک انسان پست تر موجود است که انسانی عالی تر یا شخصیت عالی تر فرد باید بهر قیمتی است خود را از جنگ آن انسان پست تر نجات دهد (بواسطه همین بیان قابل توجه میباشد که متقدمین مذهب مسیح افلاطون را مسیحی دانسته اند) در باب این موضوع که هر انسان دارای دو شخصیت است رجوع شود به تعالیم اسلامی که مولوی آنرا به نظم آورده گوید:

« در حدیث آمد که یزدان مجید. خلق عالم را سه گونه آفرید... الخ » و خلاصه فلسفه وی آنکه سه گونه مزبور عبارتند از (اول) حیوانات که در تاریکی بسر برده و مظهر جهل مطلق اند و بدی (دوم) فرشتگان که نور مطلق اند و مظهر نیکی و دانائی (گروه سوم) انسان که نیمی از وجود او از جنس فرشتگان و نیم دیگر از قماش حیوان است و معجون و مخلوطی است از دو خاصیت نور و تاریکی یا یزدائی و اهرمائی. چنانچه جنبه خصلت فرشتهئی در وی غلبه کند انسان مافوق فرشتگان قرار میگیرد، چون جنبه حیوانی در وجود وی آفریده شده بود و آنرا معدوم کرده. و اگر خاصیت حیوانی بر وی غالب آمد بدرجه مادون حیوانی تنزل میکند، چون خاصیت فرشتهئی در وجود وی آفریده شده بود و آنرا زیر پا گذاشته و معدوم کرده. از این توضیح میتوانیم به نکتهئی که قبلاً بدان اشاره شد پی ببریم که حتی ریشه بعضی از تعالیم مذهبی بعد از میلاد مسیح را نیز میتوان در فلسفه یونان قدیم یافت.



افلاطون معتقد است به قابلیت تغییر دماغ انسان و اظهار امیدواری میکند باینکه بوسیله خویشتن آزمائی متودیک (یعنی تابع روش منطقی) و ضبط نفس و تحمیل انضباط شدید بر نفس میتوان حالت دماغ را تغییر داد و صاحب دماغی عالی تر گردید. افلاطون سعی میکند که اصول جاودانی طبیعت را که دولتهای موجوده معاصر وی آنرا رد و انکار کرده اند کشف نماید و آنرا حاکم بر امور قرار دهد. میگوید نادانی و عدم صلاحیت سیاسیون موجب لعنت و بدبختی دموکراسی گردید صنعتگران لااقل آگاه به فن خود میباشند ولی سیاسیون هیچ بلد نیستند مگر فن پست و فروه ایة تهیه وسائل شهوت رانی يك حيوان عظیم الجثه را» (مقصودش از حیوان عظیم الجثه زمامدار اول هر جامعه است).

بطوریکه اشاره شد کتاب جمهوری پس از جنگهای پلوپونزی و در عهدی نوشته شده که مردم آتن انضباط خشک و نظم اسپارت را میستودند. چنانچه گزنفون در تمجید سیستم اسپارت راه افراط گرفته ولی افلاطون طریق میالغه نیموده و در این مسئله جنبه اعتدال را از کف نداده، فرهنگ نظامی و تعلیم و تربیت نظامی یکطرفی و سیستم میلیتاریسم را تحسین نمیکند، و تنها سرسپردگی و خلوص در انجام وظیفه را میستاید. اما در آخر عمر در کتاب قوانین شدیداً اسپارت و سیستم آنرا مورد انتقاد قرار داده است. در باب تربیت افراد برای مشاغل مختلف (تربیت پروفسیونل) که در رشته مربوط بخود متخصص و آزموده شوند افلاطون بتفصیل بحث نموده و این موضوع یعنی لزوم تربیت حرفه‌ئی در زمان افلاطون مورد توجه عموم بود. سربازی نیز يك حرفه شمرده شده و همچنین نطق و خطابه. افلاطون گوید برای تعلیم و تربیت صاحبان حرفه ها باید بدانیم که چه مسائلی را تعلیم دهیم و باشخاص چه چیزهائی بیاموزیم که عمل کنند. گوید علم چیزی است آموختنی و کسی نمیتواند ادعا کند که مسائل آموختنی را از پیش خود میداند. نکته قابل توجه در این بحث آن است که افلاطون تربیت را با تحقیق توأم میداند، و لازم می‌شمارد که ایندو باهم باشند. بجهت هوش لازم برای تحصیل هر حرفه يك سطح متوسط تشخیص (استاندارد) قائل است. و همچنین برای علم تحصیلی لازم می‌شمارد که دو سطح تشخیص تربیت و تحقیق در موازنه باشند.

عدم صلاحیت و نارسائی را نقص مخصوص کشور های دموکراتیک شمرده ولی عیب دیگری را نیز در تمام اشکال حکومت‌های موجود زمان مشترك می‌بیند و آن عبارت است از وجود روح طغیان و شدت عمل (ویولانس) و خود پرستی ناشی از مبارزه افراطی حزبی که ممکن است در هر زمان موجب شود که يك حزب منافع خود را بر منافع کشور ترجیح دهد. هم آهنگی حیات سیاسی و وفق دادن منافع عمومی با منافع شخصی که بریکس بوجد آن در آتن مباهات کرده است در نظر افلاطون يك ایدال بیش نیست. در نظر افلاطون وفاداری نسبت به شهر (سیته) يك تقوای قراردادی و موضوعه است. اما تقوای سیاسی عبارت است از وفاداری به حکومت يك طبقه مثلاً هراریستو کرات



(اشراف) به يك قانون اساسی معتقد است که شکل الیگارشیك داشته باشد در حالیکه افراد عادی به قانون اساسی دموکراتیک ایمان دارند .  
 در زمان افلاطون و دموکراسی آتن اعمالی که بر طبق سطوح تشخیص امروز (استاندارد های موجود در زمان معاصر) در عرف اخلاق سیاسی (اتیکس سیاسی) خیانت شمرده میشود در جهان سیاست یونان قدیم عادی شمرده شده و معمول بود. بهترین مثال برای این مطلب **آلمی بیاد (۱)** است که ابانداشت از اینکه برای نیل بقدرت و استقرار نفوذ سیاسی خود و حزبش در آتن گاهی با اسبارت و زمانی با دولت ایران بمذاکره پرداخته و بر ضد حکومت آتن آنتریک نماید و یکمرتبه نیز ایونیها را بشورش بر ضد آتن تشویق کرد. اسبارت که دارای حکومت الیگارشیك بود همیشه به کمک حزب الیگارشی شهرهای حوزه نفوذ خود متکی بود .

اما آتن به احزاب عامه حوزه نفوذ خود اتکاء داشت و این روحیه فاکسیونالیزم (۲) یعنی حزب پرستی را باید سبب عمده عدم ثبات نسبی حکومت در دولت سینه دانست . افلاطون این عدم ثبات و بحران را بیشتر نتیجه اختلاف منافع سیاسی بین دو طبقه می شمارد که یکی از آنها صاحب اموال میباشد و طبقه دیگر هیچ ندارد . یعنی مبارزه بین دارا یا اندارا یا غنی و فقیر ( رجوع شود به فلسفه جدید کارل ماکس و اساس فرضیه کمونیزم جدید) همین نکته موجب ظهور فرضیه اموال افلاطون است که در همین فصل شرح آن خواهد آمد . افلاطون میگوید الیگارش (۳) علاقه مند است بحفظ اموال خویش و جمع آوری مطالبات خود بهر قیمت و بهر سختی که این اقدام برای فقیر تمام شود و بهر اندازه که ضرر وی باشد. اما دموکرات چشمش به نقشه هائی گشوده است که طبق آن با وجوه عمومی یعنی با وجوهی که از مردم دارا اخذ میکند به تنبیل و اتباع محتاج کمک نماید . لهذا حتی در کوچکترین شهرها دو شهر موجود است یکی شهر فقرا و دیگر شهر اغنیاء و این دو شهر در درون هر شهر مدام والی الابد در جنگ و ستیز میباشند. افلاطون برای موضوع فوق بقدری اهمیت قائل شده و مبارزه بین فقیر و غنی را چنان جدی و سخت می شمارد که در سیاست یونان راه علاجی برای دفع ضرر حزب پرستی نمی بیند مگر آنکه تغییر عمیق و دامنه داری در مسئله اموال شخصی و موضوع تملک و مالکیت داده شود (مقایسه شود با نظریاتی که در چند سال اخیر در ایران درباره تقسیم اراضی و املاک بزرگ بین دهقانان و رعایا مورد بحث و مذاکره است و بعضی آنرا وسیله جلوگیری از سرایت کمونیزم بایران دانسته اند)

بعقیده افلاطون « باید تملک اموال را کاملاً ملغی کرد » .

افلاطون بتعلیم اتباع برای اینکه مصالح کشوری را مقدم بر هر چیز شمارند نیز اهمیت میدهد و مانند تعلیم زمامداران و تربیت ایشان تعلیم اتباع را هم لازم می شمارد. خلاصه این بحث آنکه بعقیده افلاطون عدم صلاحیت و حزب پرستی دو بلای

۱ - Alcibiades (۴۵۰ - ۴۰۴ ق م) ژنرال و سیاستمدار آتنی و دوست سقراط و پسر برادر

۲ - Factionalisme - ۳ Oligarch - بریکلس



سیاسی اساسی است برای دموکراسی که هر نقشه‌ئی برای تکمیل دولت سینه طرح شود باید این دو آفت را در نظر گرفته بحساب آورد.

### دولت افلاطون بعنوان دولت نمونه و سرمشق دولتها

آنچه که تا کنون گفته شد بیشتر در باب استنباطات انتقادی از اصل افلاطون بود اما اصل مزبور حاوی نتایج و استنباطات تئوریک (مربوط به فرضیه و خیالی) نیز میباشد. بعقیده افلاطون يك خوبى که غایت آمال (ایدآل) باشد هم برای مردم و هم برای دولت و جامعه در عالم وجود دارد و برای اینکه این خوبى ایدآلی یاراه صواب حقیقی را کشف کنیم باید ابتدا آنرا بشناسیم که چیست؟ ثانیاً معلوم کنیم به چه وسیله میتوان آنرا بدست آورد؟ نیل باین دو مطلب البته بدون داشتن سلاح علم میسر نیست. افراد مردم در این مورد صاحب انواع عقاید و افکار میباشند و هم برای نیل به این خوبى ایدآلی بطرق مختلف فکر میکنند و هر کس راهی را ترجیح میدهد. تعداد این آراء و عقاید بیشمار است و حدی نداد در حالیکه برای رسیدن بمقصود ابتدا باید عده معدودی از این عقاید را اختیار کرد. باید دانست که علم بخوبى و شناختن آنچه که خوب است اگر قابل تحصیل باشد چیز دیگری است که (اولاً) دارای ضمانت عقلی است و آنرا استعداد و فکری درك میکند که وراء استعداد و افکار مردم است (ثانیاً) علم شناختن نیکی و راه پیدا کردن خوبى یکی است و دو تان نیست و آن طریق لا یتغیر است. نه اینکه یکی است برای آتن بلکه یکی است برای آتن و اسپارت و همه جای دیگر جهان. نه آنکه خوبى در شهر آتن يك طور معنی و تفسیر شود و در اسپارت طور دیگر. خوب در همه جای عالم خوب است و بالاخص خوب و خوبى متعلق است به طبیعت و نه به جریانات متغیر عادت و کنوانسیون که چون باد های گذرنده هستند. در وجود آدمی در همه جای جهان خواه در اسپارت باشد یا آتن يك چیز ثابت و مشترك موجود میباشد و آن طبیعت انسان یا طبع آدمی است.

در برابر این طبیعت اصلی آدمی تظاهرات انسان و ظواهر انسان قرار دارد که با طبیعت متمایز است و انسان آن ظواهر و نمای ظاهری را در هر محلی بطریقی برای خویش وضع نموده و این است آنچه که کنوانسیون و عادت نامیده میشود. تمسك بطبیعت همان حقیقی است که علم را از تصور و نیز علم را از عقیده و فکر متمایز می شمارد.

از این بیانات افلاطون چنین استنباط میکنیم که وقتی که افلاطون میگوید: «همانا فیلسوف است که خوب یعنی راه صواب را میشناسد» قصدش گزافه گوئی نیست و نمیخواهد مدعی شود که فیلسوف دانای کل و عالم بهمه چیز است بلکه میخواهد بگوید که: (اولاً) در عالم يك حد تشخیص (استاندارد) واقعی موجود است که خیالی نیست و وضعی نیست و قراردادی نیست بلکه واقعیت دارد. (ثانیاً) علم بهتر از حدس و قیاس است.

افلاطون همیشه علم حرفه‌ئی (پروفسیونل) را به علم سیاستیک (۱) (علم بر اساس علوم طبیعی) تشبیه میکند و آنرا از یکدیگر دور نمیداند. بعقیده وی همانطور که پزشك باید



شرایط صحت و بهداشت را بشناسد زمامدار نیز باید. با شرایط يك دولت خوب آشنا باشد و همچنین بداند که چگونه اسباب و علل بقای يك دولت را میتوان حفظ نمود یا مفشوش ساخت و تنها علم است که بین زمامدار حقیقی (صالح) و زمامدار دروغی (ناصالح) فرق میگذارد و آن دورا از یکدیگر متمایز میسازد چنانچه علم است که بین يکنفر پز شک و يکنفر شباد پز شک تفاوت میگذارد.

هنگامیکه افلاطون تحریر کتاب جمهوری را آغاز کرده تصمیم گرفته است که شخصی باشد علمی و متکی به علم یعنی تمام گفتار و استدلال و فلسفه اش بر اساس روش علمی باشد و هدفش این نبوده که تنها يك جامعه موجود را شرح دهد بلکه خواسته است بوسیله تئوری و فلسفه خود نقشه يك جامعه ایدآلی و طرح يك کشور و دولت غایت آمال را رسم کند. درست است که کتاب جمهوری افلاطون از لحاظ ادبی تصویر يك جامعه خیالی (یوتوپیا) میباشد اما منظور افلاطون برخلاف عقیده دنینک (۱) تحریر افسانه نبوده بلکه میخواسته است بوسیله این کتاب مسئله نیک و نیکی و فرضیه نیکی یا ایده خوبی را تحلیل و این مشکل را حل نماید. زمامدار بعقیده افلاطون باید بداند خوب چیست و شرایط و لوازم بوجود آوردن يك جامعه خوب کدام است. وی باید بداند که جامعه و دولت از حیث اصل و اساس چیست نه از حیث تغییرات و تحولات اتفاقی. و بالاخره بعقیده وی کشور افلاطون و دولت افلاطون باید يك نمونه یا سرمشق گردد برای تمام کشورها و دولتهای جهان. پس تنها تشریح و توصیف کشورهای موجود جهان به مقصد افلاطون كمك نمیکند و نیز استدلال بر اساس فلسفه سود جوئی (بوتیلیتاریان) دعوی افلاطون را که میگوید «حکومت حق فلاسفه است» اثبات نمینماید. موضوع اولیه و اصلی کتاب جمهوری بحث در طبیعت کلی و حالت عمومی کشور و جامعه است بعنوان يك نمونه از کشور خوب و اما مسئله سنجش کشورهای موجود با آن کشور نمونه و مفروض تا معلوم شود آیا آن کشورها بر طبق این نمونه عمل میکنند یا نه و تا چه اندازه به هدف کشور ایدآل نزدیک هستند، موضوع ثانوی کتاب جمهوری است. افلاطون گوید اگر در مقام مقایسه و تحقیق معلوم شد که آن اصل یا اصول که برای يك کشور خوب کشف میکنیم با واقعیات یعنی باروش کشورهای موجود تفاوت دارد بدا بحال واقعیات که از حقیقت خوبی دور افتاده اند، و عبارت دیگر خوبی بخودی خود در عالم کون و اقییت و حقیقت و موجودیت دارد اعم از اینکه مردم آنرا بخواهند یا از آن اجتناب کنند و چون حصول تقوی در علم است پس اگر مردم از طریق علم بی بردند و دانستند که خوبی چیست مسلماً آنرا طلب خواهند کرد.

افلاطون در تحت تأثیر تابعین فیثاغورث و هم بواسطه اینکه در مدرسه خویش دو نفر از بزرگترین علمای هیئت و ریاضیات عصر را برای تدریس این دو علم گماشته بود فرضیات و نتایج علم سیاست موضوعه خود را بر اساس علم هندسه گذاشته و فلسفه وی با ریاضیات

۱ - Dunning نویسنده تاریخ فرضیه های سیاسی قدیم و قرون وسطی بزبان انگلیسی چاپ



یونان رابطه نزدیک دارد، وی بنابر سابقه معمول در یونان شاگردانی را که علم هندسه نخوانده بودند در مدرسه خود نمی پذیرفت:

افلاطون حل مسئله ذیل را بشاگردان خود رجوع کرده بود که حرکات ظاهری سیارات را بصورت اشکال هندسی نمایش دهند و این مسئله را اودو کسوس (۱) حل کرد. این اولین فرضیه علمی بود که در باب دستگاه سیارات وضع شده و هم اولین فرضیه آثار طبیعی است بصورت بیان ریاضی که در تاریخ دیده میشود. از اینجامعلوم میشود که روش وایدآل بیان حقیقی علمی که در هندسه و هیئت یونان بوجود آمد و در قرن هفدهم بعد از میلاد در علوم هیئت و فیزیک و ریاضی تجدید ظهور نمود ریشه اش از سنت افلاطونی است. آغاز ظهور این فرضیه مصادف است با زمان تأسیس اکادمی و تحریر کتاب جمهوری.

نباید تعجب کرد که چرا افلاطون تصور مینمود که ترقی در تفاهم عقلی حیات نیکورا باید در خطی موازی با همین خط مشی و سیر علمی جستجو کرد. در نظری علم حقیقی را باید بوسیله مطالعه نمونه آثار مشهود و تطبیق آن با فرضیه ها بدست آورد. مثلاً در تحقیق علم هیئت نمونه هایی که بکار میرود و استنتاجات شخص عالم بعلم هیئت باید نتیجه می دهد که با آنچه با چشم در آسمان دیده میشود وفق دهد (۲) و همانطور که نمونه های ترسیمی عالم علم هیئت یعنی دوائر و مثلثات مرسومه وی بر صفحه کاغذ بمانشان میدهد که در حقیقت در فضا چه اتفاقی بوقوع میرسد هدف کتاب جمهوری نیز تشریح اوضاع دولتها و کشور های جهان نیست بلکه میخواهد معلوم کند چه عناصری در دولتها و کشورها اساسی و نمونه میباشد و میخواهد اصول عمومی مربوط به جامعه شناسی (سوسیولوژیکی) را که هر جامعه انسانی که هدفش زندگی خوب باشد بر آن استوار است شرح دهد.

خط سیر تفکر افلاطون از این حیث شبیه است به هربرت اسپنسر و در تحقیق يك اتيكس (۳) مطلق استنباطی مدعی است میخواهد این اخلاقیات مطلقه را کشف نموده و آنرا در مورد انسان کامل در يك جامعه کامل قرارداد به عنوان سطح تشخیص (استاندارد) ایدآل برای مقایسه جامعه ها و تفسیر مطالعات اجتماعی بکار برد (۴).

## در حوائج متقابل و تقسیم کار

این قضیه معروف افلاطون که «زمامدار باید شخص فیلسوف و دانشمند باشد تا ایده خوب و خوبی را بشناسد» مبانی در نظریات وی ایجاد کرده که بدانوسیله (اولاً) به کشور سیه و دولت سیه انتقاد نماید و آنرا ناقص شمارد و (ثانیاً) روشی اتخاذ کند که منتهی

۱ - Eudoxus از اهل Cnidos رجوع شود بکتاب Aristarchus of Samos بقلم Sir Thomas Heath چاپ ۱۹۱۳ فصول ۱۵ و ۱۶

۲ - در باب مقایسه بین علم هیئت حقیقی باخیره شدن به ستارگان (یعنی مقایسه بین نظر عقلی و نظر سطحی به ستارگان) رجوع شود به کتاب جمهوری صفحات b ۵۲۹ و c ۵۳۰ و در باب مقایسه علم با ریاضیات عالی به صفحات c ۵۲۲ و c ۵۲۷

۳ - اخلاقیات یا علم الاخلاق ۴ - Data of Ethics فصل اول



بدولت ایدآل و کشور ایدآل گردد. و از آنجا وارد تحلیل کشور نمونه شده و مجدداً دریافته است که میتواند تبعیت از قاعده تخصیص نماید. توضیح آنکه غالباً زمامدار را به صاحبان حرفه های تخصصی مانند صنعتگران و کارگران هوشمند و امثال آنها تشبیه میکند ولی در بعضی موارد مقایسه و تمثیل وی مافوق تشبیه بنظر میرسد. میگوید **جامعه ها در درجه اول در نتیجه احتیاجات افراد بوجود آمده اند** و این احتیاجات در صورتی رفع میگردد که مکمل یکدیگر باشند. همچنین افراد احتیاجات متعدد دارند و هیچکس مستقل بالذات نیست و احدی عاری از احتیاج نمیشد. بهمین سبب افراد نیز کمک و معاون میگیرند و بایکدیگر بمبادله کار و جنس می پردازند. ساده ترین مثال آن تولید و مبادله غذا و سایر وسائل فیزیکی است ولی میتوان این مبادله را بپوراء حوائج اقتصادی يك جامعه نیز بسط داد. افلاطون این تحلیل کلی را شامل تمام مجامع انسانی و گروه های اجتماعی دانسته میگوید هر کجا که جامعه ای وجود دارد نوعی ارضاء حوائج و نوعی مبادله کار و خدمات برای ارضاء حوائج معمول است.

این تحلیل که از طرف افلاطون در ایجاد کشور و بنای دولت ایدآلی وی با کمال سادگی انجام گرفته اتفاقاً از عمیق ترین و مهمترین اکتشافات فلسفه اجتماعی اوست. **این اکتشافات فلسفی** مظهری از اجتماع را از تاریکی جهل بروشنائی تعقل و ادراک آورده که برای هر فرضیه اجتماعی حائز درجه اول اهمیت است. این تحلیل باختصار بشرح زیر است:

**جامعه را باید عبارت دانست از يك سلسله خدمات و کارها که هر عضو جامعه هم میدهد و هم میگیرد و خاصیت دولت و آنچه که دولت می بیند و درمدم نظر دولت میباشد همین مبادله متقابل است.** وجهد دولت آن است که این مبادله حوائج را بشایسته ترین وجهی ترتیب دهد و تحت نظم آورد و بین این کارها و خدمات متبادله ایجاد هم آهنگی نماید. اما نقش افراد در چنین دستگاه عبارت است از اینکه افراد انجام دهندگان کارهای مورد احتیاج هستند و اهمیت اجتماعی هر فرد عبارت است از ارزش کاری که آن شخص انجام میدهد. بنابراین آنچه که فرد در اجتماع مالک میباشد بیش از هر چیز و در درجه اول عبارت است از آن حالت و موقعیت اجتماعی که بوسیله آن موقعیت بفرد این امتیاز داده شده است که خدمت معین را انجام دهد و آن آزادی که در مقابل انجام این خدمت به فرد داده شده چندان بخاطر اجرای اراده آزاد فرد نیست بلکه برای انجام خدمتی است که خودش حاضر بانجام آن شده است.

بطوریکه مشهود است فرضیه فوق با تئوری قرار داد اجتماعی قرون اخیر که وجود دولت و روابط اجتماعی را نتیجه کنترات یا قرارداد یا موافقت بین دولت و مردم تعریف میکند فرق دارد زیرا در فرضیه قرارداد اجتماعی در درجه اول اختیار و اراده فرد و آزادی فرد مطرح نظر است در حالیکه در فرضیه افلاطون آزادی فرد را یافتن مصالح اجتماعی کرده و بالا اقل آنرا در درجه دوم اهمیت قرار داده است.



اما فرضیه قرارداد اجتماعی هم بازریشه قدیمی دارد و مورد اعتقاد ائتیفون و گلو کون بوده که شرح آن در توضیح عدالت از زبان گلو کون در کتاب دوم جمهوری افلاطون آمده است (۱) اما افلاطون آنرا رد کرده و چنین استدلال میکند که **قرارداد تنها بر پایه اراده استوار است و یا قراردادی که بر پایه اراده استوار باشد هرگز نمیتواند نشان دهد که عدالت مظهري از تقوی است**، نظام اجتماعی و قواعد اجتماعی را تنها هنگامی میتوان بر اساس طبیعت (نه کنوانسیون) پنداشت که بتوان ثابت نمود که اعمالی که هر انسان انجام میدهد غیر از آن است که میل دارد انجام دهد و آن اعمال خارج از امیال اوست.

این استدلال افلاطون بطوری قوی وقایع کننده بنظر رسیده که حتی ارسطو که چندان تحت تأثیر استدلالات افلاطون در باب دولت ایدال واقع نشده است نیز آنرا قبول دارد و تحلیل و توجیه اجتماع در صفحات اولیه کتاب سیاست ارسطو فقط با همین قضیه افلاطون آغاز میگردد که «**جامعه بر اساس احتیاجات متقابل افراد بوجود آمده است**». اما موضوع تبادل خدمات و کارها مارا به اصل دیگر میکشاند که اهمیت آن کمتر از قضیه اصلی نیست و آن مسئله **تقسیم کار و تخصص در مشاغل** است زیرا اگر بگوئیم که حوائج بوسیله مبادله ارضاء میشود لازم میآید که هر فرد از جنسی که تهیه و تقدیم جامعه میکند بیش از حد لزوم خود تهیه کند تا مازاد را وسیله مبادله با سایر حوائج خود قرار دهد و همچنین لازم میآید که از جنسی که دریافت میکند کمتر از حد احتیاج خود یا در حدود احتیاج خود دریافت نماید تا از این طریق جلب نفع کرده باشد. مثلاً زارع مواد غذائی را بیش از حد احتیاج خود تولید میکند و کفاش تعدادی کفش بیش از مقدار مورد احتیاج خودش میسازد. از اینجاست مسئله تخصص پیش میآید یعنی لازم میشود که هر فرد در کاری تخصص پیدا کند و بدین طریق بمنفعت هر دو طرف مبادله مثلاً زارع و کفاش خواهد بود که هر کدام برای دیگری کار کند و از جنسی که خودش در تهیه آن تخصص دارد برای دیگری تهیه نماید و هر دو حاجات یکدیگر را از این راه مرتفع کنند. البته این طریق رجحان دارد بر اینکه هر فرد تمام احتیاجات خود را مرتفع سازد و تمام اشیائی را که لازم دارد شخصاً تهیه کند. در صورت همکاری و کار کردن بایکدیگر بالطبع هر دو طرف هم دارای غذای بهتر و هم صاحب لباس بهتر خواهند شد و این بمقیده افلاطون منوط است بدو حقیقت اساسی مربوط بروانشناسی انسان: (اول) آنکه اشخاص مختلف استعدادشان مختلف است و بعضی کارها را بهتر از دیگران انجام میدهند (دوم) آنکه آزمودگی و مهارت هر فرد در انجام کار معین نتیجه ممارست و اشتغال دائم بکاری خواهد بود که طبیعتاً برای آن آفریده شده. افلاطون در این باب گوید: (۲)

«ما باید بدانیم اگر هر فرد کاری را انجام دهد که برای وی طبیعی است و آنرا در زمان مناسب انجام دهد و انجام سایر کارها را بدیگران واگذارد بهترین نوع جنس و بهترین اشیاء بعد وفور و سهولت تهیه خواهد شد»

استدلال فلسفی افلاطون برای بنای کشور ایدال خود نیز بر اساس همین تحلیل ساده



ولی نافذ که در باب جامعه و طبیعت انسان نموده است استوار گردیده میگوید: «فیلسوف زمامدار، فرد خاصی نیست که از قاعده کلی خارج باشد و اثبات حق وی و دعوی وی برای نیل بقدرت تابع همان اصل کلی بالاست که در تمام جامعه حکمفرما میباشد. تخصص را از جامعه بردارید تمام مبادلات اجتماعی از میان میرود. فرض کنید افراد از لحاظ استعداد طبیعی اختلافی نداشته باشند در این صورت اساس تخصص از میان میرود و تخصص بی معنی میشود. اینها نیروهائی هستند در طبیعت انسان که جامعه و هم کشور و دولت بر آن استقرار یافته. پس مسئله مورد بحث آن نیست که آیا این نیروها بکار روند یا بکار نروند بلکه مطلب آن است که چگونه این نیروها بطریق خوب و شایسته استعمال شوند. آیا مردم را باید بر حسب استعداد حقیقی بدستجات تقسیم نمود؟ آیا باید این استعدادها را بطریق عقل و شایسته تربیت کرد تا حد اکثر ممکن بیایه کمال رسند؟ آیا حوائجی را که افراد میخواهند با همکاری با یکدیگر ارضاء نمایند باید حوائج اعلا و عاقلاً ایشان باشد یا تنها امیال ادنای ایشان و تابع طبیعت تجمل پرست آنها باشد؟» پاسخ این سئوالات را باید بهدایت چراغی یافت که افلاطون آنرا **علم بخوبی یافتن نیک شناسی** اصطلاح میکند و میگوید: «آگاهی بخوبی آن است که بدانیم چگونه پاسخ این سئوالات را بدهیم و این وظیفه خاص فیلسوف است. علم فیلسوف در آن واحد هم حق وی برای زمامداری: و هم وظیفه وی برای زمامداری است»

### در طبقات اجتماع و ارواح سه گانه

از این استدلال قضیه مهمی استنباط میشود که در فلسفه افلاطون تصریح نشده است. طبق عقیده افلاطون چون لیاقتهای فردی را بوسیله يك فرهنگ که بطریقی شایسته وضع و اداره شده باشد پرورش و نمودهیم منتج بظهور يك گروه هم آهنگ اجتماعی میشود مشکل کشورهای موجود جهان این است که فرهنگ و تعلیمات آنان غلط است و چنانچه بخواهیم يك نسل انساب و يك نژاد بهتر انسانی بوجود آوریم (و افلاطون این اقدام را واجب میشمارد) اصلاح و تغییر ضبط نفسها و خود گیریهای موجود در جامعه های فعلی منظور ما را انجام میدهد و بدین طریق طبق فرضیه فوق در يك نسل پاك و خوب بشری هیچ چیز غیر اجتماعی و مخالف با روح اجتماع که منتج به فقدان هم آهنگی گردد موجود نخواهد بود زیرا قدرتهای فردی بنحواتم و اکمل پرورش یافته و نمو کرده است.

اما این قضیه استنباطی را نمیتوان مقرون بحقیقت دانست و از زمان افلاطون تا کنون بسیاری از فلاسفه در حقیقت آن شك و ایراد کرده اند و حتی بعضی خلاف آنرا حقیقت پنداشته گویند تربیت **سوسیالیزه** یعنی تربیت مصنوعی فرد بخاطر اجتماع کم و بیش مستلزم جلوگیری از ظهور شخصیت و ممانع ترقی فرد میگردد. و افلاطون این نکته را که مخالفین وی استنباط میکنند بحساب نیاورده است. افلاطون میگوید: «در طبیعت انسان يك لیاقت ذاتی برای کار اجتماعی نهاده شده و نیز در طبیعت اجتماع لیاقتی ذاتی برای فرد موجود است و این دو لیاقت و شایستگی همدوش و موازی یکدیگر در سیر و حرکت اند. هم انسان و هم جامعه و دولت که مظهر جامعه است بر يك بنیان مشترك قائم هستند که آن



بنيان مشترك و واحد مانع از آن است که مصلحت و خیر یکی اساساً مخالف مصلحت و خیر دیگری باشد. عبارت دیگر صلاح و خیر جامعه و فرد بایکدیگر متباین نیست و یکی است». این نظریه بطوریکه بعدها خواهیم دید از طرف بسیاری از فلاسفه بعد از افلاطون رد شده است در حالیکه بسیاری از مواد ایدال اخلاقی دولت سیه که فلسفه افلاطون را جذاب جلوه میدهد نتیجه اعتقاد بهمین نظریه است. و نیز بواسطه همین نظریه است که در اتیکس افلاطون شکافی در میان میل و وظیفه یا بین منافع فرد و منافع جامعه دیده نمیشود. در نظر افلاطون هر جا که چنین اختلافی بوجود آید (و تحریر کتاب جمهوری برای همین بوده که این اختلاف موجود را مرتفع نماید) مسئله مورد بحث عبارت است از اصلاح و تعدیل نه خودگیری و محرومیت و اعمال زور و فشار. و آنچه که فرد غیر اجتماعی محتاج بدان میباشد تفاهم بیشتری است از طبیعت خویش و نمو کامل تری از قدرتهای موجوده در خودش بوسیله علم. کشمکشهای درونی وجود هر فرد یعنی کشمکش مابین آنچه که نفس او میطلبد و آنچه که باید انجام دهد و وظیفه او میباشد طغیانی نیست که غیر قابل اصلاح باشد زیرا در غایت امر تجلی کامل نیروهای طبیعی وی نشان خواهد داد که آنچه که او میخواهد با آنچه که او مجاز است بخواهد یکی است. از طرف دیگر آنچه که مورد احتیاج يك جامعه ناموزون و خارج از هم آهنگی میباشد ایجاد وسائل ممکنه است برای اینکه حاجات اتباع آن بنحوا کامل بر آورده شود.

مسئله کشور نیک و دولت نیک و افراد نیک عبارتند از دو طرف يك سؤال. و پاسخ دادن به یکی در آن واحد پاسخ دیگری را در بر دارد. مورالیت یا اخلاقیات باید در آن واحد هم فردی باشد و هم عمومی و اگر چنین نباشد حل مشکلات منوط است هم به اصلاح دولت و هم باصلاح فرد تا وقتی که هر دو در اراده امور فرد و اجتماع هم آهنگ شوند.

از لحاظ اخلاقیات اعلی (مورال ایدال) بعقیده بعضی از مفسرین شاید عقیده فوق بهترین ایدال اخلاقی باشد که در تاریخ ذکر شده ولی صرف ایدال است و از واقعیات دور میباشد.

نتیجه مجاهده افلاطون در توحید توجیه وظیفه دولت و وظیفه فرد یعنی نتیجه سعی وی در اینکه دو عنصر فرد و دولت را در يك بحث تحلیل نماید و هر دو را تابع يك قضیه کلی قرار دهد این شده است که يك تئوری بوجود آورده که خیلی ساده است. توجیه دولت و کشور و جامعه بر طبق فلسفه افلاطون نشان میدهد که سه وظیفه اصلی است که باید انجام شود: (اول) بر آوردن حاجات فیزیکی یعنی تهیه آنچه را که بدن انسان لازم دارد مانند غذا و لباس و مسکن (دوم) حفظ کشور و جامعه (سوم) حکومت بر کشور و اداره آن. از طرف دیگر لازمه اصل مزبور آن است که خدمات اساسی تمیز داده شود. از آنجا سه طبقه بعقیده وی لازم میآید: (اول) طبقه کارگران که تولید مینمایند (دوم) طبقه پاسبانان که بنوبت خود بدو دسته تقسیم میشوند: سربازان و زمامداران. و بدین طریق جمعا سه طبقه بوجود میآید. حال اگر زمام امور در دست چند نفر نباشد و در دست یک نفر باشد



آن زمامدار صاحب اختیار را افلاطون «شاه فیلسوف» یا «فیلسوف شاه» مینامد. سر بازان و زمامداران را با آنکه هر دو دارای يك نوع وظیفه یعنی وظیفه پاسبانی و حراست کشور میباشند دو طبقه می شمارد. زیرا معتقد است که طبقه سر بازان دارای دماغ و استعدادی هستند که باید طبق امر و دستور انجام وظیفه نمایند و صاحب دماغ ابتکاری نیستند. در حالیکه زمامداران صاحب دماغ و فکر ابتکاری هستند و برای امر دادن آفریده شده اند. بالاخره چون تقسیم وظائف منوط به اختلاف استعداد هاست، لزوم وجود سه طبقه مفهومش این است که سه نوع اشخاص وجود دارند یعنی مردم از لحاظ استعداد و قابلیت انجام سهم خود در اجتماع بر سه دسته تقسیم میشوند: (اول) آنها که طبیعت ایشان را برای کار آفریده نه برای حکومت و زمامداری (دوم) آنها که لیاقت حکومت دارند ولی باید تحت مراقبت و دستور و اداره دسته دیگر باشند (یعنی سر بازان) (سوم) آنها که لیاقت انجام وظائف عالی زمامداری را نداشته هم وسیله نهائی و هم هدف غائی هستند.

وجود این سه نوع استعداد بعقیده افلاطون از لحاظ روان شناسی نشان میدهد که سه نوع قدرتهای حیاتی یا ارواح (۱) در مردم وجود دارد (اول) روح تغذیه یا استعداد مربوط به اشتها. در تشبیه بدن اجتماع به بدن انسان افلاطون این دسته را تشبیه میکند به آلات و اعضائی که در زیر پرده دیافرقما (حجاب حاجز) (۲) واقع شده اند مانند معده و روده ها و کلیه (دوم) روح مجریه یا استعداد اجرایی که شبیه است به اعضائی در بدن انسان که در سینه و صدر و در بالای حجاب حاجز قرار گرفته اند (سوم) روح دانائی و تفکر که آنرا روح عقلی یا عقلانی (راسیونال) نیز مینامد و مشابه است با آنچه که در جمیع انسان قرار گرفته. بعقیده وی طبیعی است که هر نوع روحی باید مرتبه خود و تقوای مخصوص بخود را حائز باشد. افلاطون این تقوای خاص را برای هر نوع روحیه در فلسفه خود بنحوی تشریح میکند. مثلاً حکمت را مرتبه و خاصیت و تقوای خاص روح عقلی و جرئت عمل میداند ولی در تشریح باین نکته که صبر و تعدیل اشتها و شهوات از وظائف و از خواص روح تغذیه است تردید کرده. عدالت را وسیله شایسته ارتباط این سه وظیفه بایکدیگر میداند. هم در کشور و جامعه و دولت و هم در وجود فرد، عدالت بعقیده وی نقش ارتباط را بازی میکند زیرا فرقی بین وجود فرد و جامعه نمیگذارد و وظائف هر دو دستگاه را مشابه و تابع يك فرضیه کلی و عمومی می شمارد. افلاطون این سه روح را به ارواح سه گانه موسوم کرده است ولی باید دانست که در تقسیم اجتماع نسبت به این سه طبقه نظری

۱- ابتدا بنظر رسید که اصطلاح روحیه در این مورد بکار رود ولی ملاحظه شد که روحیه در زبان فارسی امروز مفهوم دیگری پیدا کرده مقصود از آن بیشتر حالت عارضی و موقتی اشخاص است که تابع روانشناسی میباشد. اصطلاح روان نیز شایسته بنظر نرسید و با آنکه اصطلاح روح مفهوم وسیع تری در فارسی دارد و تا این درجه محدود نیست با وجود این ناچار همان را بکار بردیم اصل کلمه آن بانگلیسی soul و فرانسه âme بکار برده شده ۲- Diaphragm



مانند طبقات مذهبی هندو (کست بفتح کاف ۱) نداشته زیرا عضویت هر طبقه را موروثی نمی‌شمارد بلکه بعکس ایدآل وی جامعه‌نیست که بهر کودک که تولد میشود عالی‌ترین تربیت و تعلیماتی که نیروهای طبیعی وی اجازه میدهد داده شود. درچنان جامعه‌است که هر فرد میتواند به عالی‌ترین مقامات ممکنه که قابلیت وی (یعنی ظرفیت وی باضافه فرهنگ وی و تربیت تجربه وی) اجازه میدهد نائل آید. افلاطون بقدرارسطو معتقد به تبعیضات طبقاتی نیست. مخصوصاً در کتاب جمهوری خود را از این قید آزاد نموده است.

اما فرضیه پاراللیسم (۲ یعنی توازی بین ظرفیت‌ها و لیاقت‌های دماغی افراد با طبقات اجتماعی که قبلاً اشاره شد) وی اورانا گزیر کرده است معتقد شود که تمام هوش و درایت در جامعه در زمامداران تمرکز یافته اگرچه بیانات مکرر او درست‌بودن هوش و استعداد صنعتگران در فن خودشان نشان میدهد که گویا قلباً معتقد به آن فرضیه نبوده زیرا نمیتوان تصور کرد شخصی که در فن خود حد اعلاي هوش را بطور خارج العاده نشان میدهد لزوماً در فن زمامداری کم هوش و بی استعداد باشد و نمیتوان تصور کرد که این ایراد بذهن افلاطون خطور نکرده باشد.

همچنین در باب تشریح وظائف کارگران از بیانات افلاطون چنین استنباط میشود که عقیده وی کارگران در باب امور سیاسی هیچ وظیفه‌ای ندارند جز اطاعت. و مفهوم این بیان آن است که کارگران بهیچوجه دارای ظرفیت و استعداد سیاسی نیستند حتی موقعیت آنها بوسیله تعلیم و تربیت هم قابل اصلاح نیست زیرا محتاج به تعلیمات لازم برای عملیات کشوری یا شرکت در عملیات حکومت و زمامداری در جامعه هم نمیشدند و در واقع در این قسمت از حیات جامعه، صرف تماشاچی هستند.

یکی از مفسرین فلسفه افلاطون ادوارد زلر (۳) عقیده افلاطون را تحقیر کارگرو صاحبان صنایع دستی دانسته درحالیکه افلاطون مکرر کارهای دستی و صاحبان صنایع و حرفه‌ها را زیاد تحسین کرده و بیش از ارسطو آنها را ستوده است. توضیح مطلب آنکه این عقیده نتیجه مستقیم فرضیه اصلی افلاطون است که حکومت خوب را چیزی جز علم نمیداند و علم همیشه عبارت است از واجد بودن طبقات مجرب و آزموده در هر رشته مانند علم طب و غیره و افلاطون به تبعیت از آن فرضیه کلی ناچار شده است باین نتیجه برسد، یعنی وقتیکه

۱ - Caste طبقات اجتماعی مذهبی هندو را که فوق العاده از یکدیگر متمایز و مشخص میباشند و عضویت هر طبقه ارثی بوده و انتقال از یک طبقه اجتماعی بطبقه دیگر محال میباشد **کست** اصطلاح کنند مثلاً طبقه موسوم به باریا یا طبقه نجس که مس آنها حرام شمرده میشود و کارهای پست مانند نظیف مستراح‌ها بایشان محول میشود تشکیل يك کست را میدهند و در غیر اینصورت آنرا طبقه یا کلاس **Classe** نامند. توضیح آنکه در فارسی کلمه‌ی معادل با کست وجود ندارد و برای هر دو اصطلاح همان کلمه طبقه را بکار میبرند؛ پس از استقلال هند در قانون اساسی اخیر آن سیستم کست قانوناً ملغی شده و به طبقه باریا ظاهراً حقوق متساوی با سایرین داده شده تا در عمل چگونه باشد. البته برای اجرای آن وقت و مرور زمان لازم است. ۲ - **Parallelisme**

۳ - **Edward Zeller** در کتاب موسوم به «افلاطون و آکادمی قدیم تر» ترجمه **Alfred Goodwin و S. F. Alleyne** بانگلیسی چاپ ۱۸۸۸ صفحه ۴۷۳



زمانمداری هم علم شمرده شود ناچار تخصص و تجربه لازم دارد، طبق عقیده افلاطون رابطه اکثر مردم با زمانمداران شان عین رابطه بیمار است با پزشک خویش. ارسطو نسبت باین نکته شك کرده سؤال میکند که «آیا فی الواقع موارد استثنائی هم در این مورد پیدا نمیشود که تجربه راهنمای بهتری باشد برای مداوای بیمار تا علم بمرض؟» (۱) و میگوید «شخصی که در يك خانه سکونت دارد احتیاج ندارد باینکه از بنا و معمار پیرسد که آیا آن خانه راحت است یا نه؟»

بطور کلی افلاطون کمتر از ارسطو به تجربه اهمیت داده و به علم حقیقی و کامل اهمیت میگذارد.

### در باب عدالت

از فرضیه دولت در کتاب جمهوری افلاطون فرضیه عدالت ناشی گردیده. عدالت بر طبق عقیده افلاطون رشته نیست که جامعه را یکدیگر می پیوندد. عدالت عبارت است از وحدت افراد بمنظور هم آهنگی و در این وحدت هر فرد کار و وظیفه دوره زندگی خود را بروفق لیاقت طبیعی و تربیتش خواهد یافت. عدالت بمعنی وی هم تقوای عمومی است و هم تقوای خصوصی زیرا بوسیله آن عالی ترین درجه خوبی هم برای دولت و جامعه و هم برای فرد محفوظ میماند. گوید برای هر انسان چیزی به از آن نیست که هر فرد مقام و مکانی را اشغال کرده باشد که شایسته آن است. افلاطون گوید: (۲)

«بدین طریق عدالت اجتماعی را میتوان به اصل اجتماعی تعریف نمود که انواع مختلف افراد آدمی را در بر گرفته ..... و در اثر احتیاجشان یکدیگر آنها را با یکدیگر جمع نموده و بوسیله ترکیب ایشان در يك جامعه و تمرکز عملیات هر فرد در وظیفه مربوط به خود این اجزاء تشکیل يك کل را داده اند که در حد کمال میباشد زیرا این کل محصول و شبیهی از کل دماغ انسان است»

این بود تفسیر افلاطون از تعریف اولیه عدالت که میگوید «عدالت عبارت است از سپردن بهر مرد آنچه را که وظیفه اوست». در نظری در مقابل انجام این وظیفه تکلیفی نیز باید نسبت بفرد ادا شود و آن تکلیف همان است که بر حسب ظرفیت و قابلیت و تربیتش وظیفه شایسته وی بوی محول گردد. این است دین اجتماع بفرد. و دین فرد با اجتماع آن است که فرد کار هائی را که لازمه شغل و مقام وی میباشد با کمال امانت و درستی انجام دهد.

معلوم است که این تعریف از عدالت در نظر مردم معاصر قانع کننده نیست و تعریف قضائی عدالت که مردم این عصر با آن آشنا میباشند نیست. تعریف افلاطون فاقد این

۱- کتاب سیاست ارسطو قسمت ۱۱۹۳ - ۱۲۸۲ صفحه ۱۷ به بعد

۲- رجوع شود بکتاب «فرضیه سیاسی یونان- افلاطون و سالفین وی» تألیف E. Barker

چاپ ۱۹۲۵ بانگلیسی صفحات ۱۷۶ به بعد



فکر جدید است که در زبان لاتن آنرا (ژوس ۱) گویند و بمعنی حق میباشد و مقصود از آن حق و حقوق هر فرد است برای انتخاب شغل آزاد که فرد در خلال انجام آن بوسیله قانون از او محافظت بعمل میآید و بوسیله قدرت دولت پشتیبانی میشود. و چون تعریف افلاطون فاقد این نظریه است معنی آن در عرف تفاهم امروز منحصر میشود بحفظ نظم و صلح عامه و در درون جامعه. و طبق آن آنچه که دولت باتباع خود میدهد مانند طرز فکر امروز آزادی بقدر کافی و محافظت نیست تا در سایه آن و در اثر مبادلات اجتماعی و استفاده از فرصت ها افراد از نعمات تمدن بهره مند شوند.

البته در چنین حیات اجتماعی جامعه افلاطونی نیز حقوقی موجود است همانطور که وظائفی وجود دارد ولی نمیتوان آنرا طبق مفهوم جامعه های امروز حقوق متعلق بفرد و حقوق خاص فرد دانست. این حقوق افلاطون در واقع در خدمات یا وظائف مرجوعه با افراد مندرج بوده و مشخص نیست. چون تحلیل افلاطون در باب عدالت بر اساس این تعریف است که دولت و جامعه برای انجام حوائج متقابل بوجود آمده اند، لازم شده است که عدالت را بصورت اصطلاح خدمات یا وظائف توجیه نمایند با استعمال اصطلاح حق و قدرت. افلاطون زمامدار را نیز از این تعریف استثناء نکرده زیرا وی تنها وظیفه خاصی را که حکمت وی بوی اجازه داده است انجام میدهد. ایده قدرت دولت (اتوریته) یا قدرت سوورن (۲) که بعداً رومیها برای زمامداران خود ایجاد کرده اند و جزء اوصاف و شرایط زمامدار رومی شمرده شده در فلسفه سیاسی افلاطون هیچ يك از فلسفه یونانی محلی ندارد.

این فرضیه، فلسفه افلاطون را در باب دولت تکمیل میکند. بطور خلاصه وی از این فرضیه مطلب را آغاز کرده که **خوبی را باید بوسیله مطالعه متودیک (تابع روش) شناخت و فرضیه وی جامعه را بر پایه این فکر بنا کرده و نشان میدهد که اصل زیر در تمام جامعه ها صادق است «تقسیم کار و تخصص در مشاغل از شرایط همکاری اجتماعی است و مسئله مورد توجه شاه فیلسوف یا زمامدار فیلسوف آن است که این مسائل را به مفید ترین طریقی مرتب و منظم کند و چون طبیعت انسان فطرتاً و ذاتاً اجتماعی است پس بعد اکثر فایده بجهت دولت و کشور و اتباع از رعایت آن حاصل میشود و ایند واصل از یکدیگر جدا نمیشد. پس هدف آن است که افراد آدمی را نسبت بمشاغل مشخص و استخدام هائی که در کشور مورد لزوم میباشد سنجیده و هر يك را در محل شایسته خود قرار دهیم تا بدین طریق نظم و ترتیبی بعد کمال در جامعه ایجاد نمائیم» (رجوع شود بشرح مرام کمونیسم در مورد تقسیم کار و تعیین مشاغل در جلد سوم کتاب) بقیه استدلال افلاطون تقریباً نتایج و متفرعات از اصول فوق میباشد. در توجیه و تحلیل افلاطون در باب فرضیه دولت و کشور و جامعه و فرد و روابط آنها با یکدیگر با این سلسله استدلال فقط يك نکته باقی میماند که زمامدار چگونه و با چه وسائل میتواند این نظم و ترتیب را در جامعه بوجود آورد؟ در پاسخ این سؤال دو طریق پیشنهاد میکند میگوید فقط دو راه برای نیل باین**



مقصود موجود است (اول) آنکه موانع خاصی را که در جلو تابعیت خوب و کامل افراد جامعه بوجود آمده است مرتفع نمایند. (دوم) آنکه شرایط مثبت تابعیت خوب را که موجود است تقویت کرده بحد کمال رسانند.  
اعتقاد بطریقه اول در فلسفه افلاطون موجد فرضیه کمونیسم گردیده.  
و اعتقاد بطریقه دوم موجد تئوری تعلیم و تربیت است.  
و اینک در هر يك از این دو مورد، بحث خواهیم کرد.

## در فرضیه کمونیسم افلاطون ( قدیمی ترین ریشه کمونیسم معاصر ) و در باب مسئله اموال و خانواده

کمونیسم افلاطون (۱) بطور کلی دو شکل اصلی بخود میگیرد که هر دو منجر به الفاء و انحلال خانواده میشود.

**اول موضوع الفای اصل مالکیت و منع تملك اموال شخصی است** اعم از خانه یا زمین یا پول نقد برای کلیه زمامداران و مأمورین دولت. افلاطون معتقد است که کلیه مأمورین دولت باید در سر باز خانه ها زندگی کنند و غذای خود را بدوریک میز عمومی صرف نمایند و هیچ نباید واجد خانه و سایر اموال باشند.

**دوم الفای اصل ازدواج یعنی منع انحصار يك زن به يك مرد است** در طبقه زمامداران و مستخدمین دولت. بعقیده وی برای رفع نیاز جنسی و هم تولید نسل در مورد عموم مأمورین دولت ( اعم از کشوری و لشکری ) باید بجای ازدواج، يك سیستم متشکل وارگانیزه و يك دستگاه تحت نقشه برای جمع شدن زن و مرد بایکدیگر معمول داشت که هدف آن بوجود آوردن بهترین نژاد و نسل سالمی باشد که حصول آن ممکن است (رجوع شود به عقیده هیتلر و اقداماتی که در آلمان برای نیل به هدف فوق انجام داد و همچنین رجوع شود به تاریخ اسپارت قدیم و مجاهده ئیکه برای تصفیه نژاد و ایجاد نسل سالم معمول میشد)

از اهمیتی که افلاطون بدو مسئله یعنی مسئله الفای مالکیت اموال و لزوم کنترل کردن تولید نسل میدهد معلوم است که زندگی جامعه یونانی بیشتر بر اساس اقتصاد خانه و حیات خانوادگی استوار بوده و موقعیت خانه و خانواده در آن جامعه بیشتر از جامعه های امروزی حائز اهمیت بوده و این دو مسئله طوری بیکدیگر ارتباط داشته که هر نوع تغییر یا بدعت افراطی (رادیکالی) نسبت بیکی مستلزم آن بوده است که تغییری افراطی مشابه آن نسبت بدیگری نیز بعمل آید.

نکته جالب توجه آن است که کمونیسم در جمهوری افلاطون تنها برای مأمورین

۱- رجوع شود بکتاب هشتم جمهوری افلاطون صفحات ۵۴۳ تا ۵۶۹



دولت وضع شده که جمعاً آنها را طبقه نگهبانان یا پاسبانان و حافظین مردم مینامد (۱) این طبقه شامل سربازان و زمامداران و افسران نیز بوده درحالیکه صنعتگران و آرتیزانها باید بقیده وی مالک خانواده و خانه خود و صاحب عیال و اموال باشند و سلب مالکیت از آنان نشود. حال چگونه اجرای این دواصل بااصل ترقی از درجات ادنی بدرجات اعلی وفق میدهد از طرف افلاطون توضیح داده نشده.

پس کمونیسم افلاطون را باید درواقع **کمونیسم خاص** نامید که تنها برای يك طبقه تجویز شده نه کمونیسم عام که مانند کمونیسم معاصر شامل حال عموم افراد جامعه میگردد. حقیقت این است که افلاطون در مسئله کمونیسم پیشنهادی خود زحمت توجیه و تحلیل و رنج توضیح و تفسیر جزئیات را بخود راه نداده و بحث در مشکلات اجرای نقشه خود را مسکوت گذاشته و چنان مینماید که گویی از مشکلات و موانع اجرای این نقشه یا عملی نبودن آن اطلاع داشته ولی چون بعنوان يك ایدآل آنرا راه حل اختلافات اجتماعی می پنداشته تنها بد کرفرضیه اکتفا نموده و بقیه مطلب را مسکوت گذاشته است.

نکته نئی که در نوشتجات وی زننده بنظر میآید آن است که هنگامیکه در باب فرضیه اموال خصوصی بحث میکند بهیچوجه از طبقه غلامان سخنی بمیان نیآورد که آیا ایشان نیز از تملك اموال ممنوع باشند یا ممنوع نباشند؟

اگرچه از فحوای کلام وی چنین بنظر میرسد که کشور جمهوری افلاطون ممکن است بدون غلامی هم وجود داشته باشد زیرا افلاطون از کارهای خاصی که انجام آن وظیفه غلامان باشد نام نمیبرد و همین نکته سبب شده است که کنستانتین ریتز (۲) در کتاب خود موسوم به «افلاطون» مینویسد که در جمهوری افلاطون غلامی علی الاصول ملغی گردیده. ولی از طرف دیگر برای محقق موجب تردید میشود که چگونه افلاطون الغای يك دستگاه رایج و معمول آن زمان را در جمهوری خود در نظر داشته بدون آنکه در کتاب خویش صریحاً ذکر کند از آن بنماید.

آنچه که بنظر میرسد این است که وی غلامی را خالی از اهمیت دانسته و لذا از آن زیاد بحث نکرده و یا بطرفه گذرانیده است.

در باب تحلیل مسئله اموال بقیده افلاطون وجود شکاف اقتصادی در میان اتباع يك کشور یعنی وجود دو طبقه غنی و فقیر که مستلزم وجود شکاف اقتصادی است خطرناکترین وضعیت سیاسی را ایجاد کرده بطوریکه یونانیان در این باب خیلی صراحت لهجه داشته و تصدیق میکردند که عوامل محرکه اقتصادی فوق العاده مؤثر در تعیین روش سیاسی و عملیات سیاسی و روابط سیاسی داخلی است. مدتها قبل از آنکه افلاطون کتاب جمهوری خود را بنویسد یورپید در کتاب لابه ها (۳)

۱ - Gardien , Guardian — ۲ - Constantin Ritter در کتاب موسوم به Platon, Sein Leben , Sein Schriften , Sein Lehre بزبان آلمانی چاپ ۱۹۲۳ جلد دوم صفحه ۵۹۶ — ۳ - کتاب لابه ها صفحات ۲۳۸-۲۴۵



اتباع کشور را به سه طبقه تقسیم کرده (اول) طبقه اغنیای بی خاصیت که حرص آنها برای جمع مال روزافزون است و هرچه تحصیل میکنند باز زیاده میطلبند و هل من مزید میگویند (دوم) طبقه فقیر که هیچ ندارند و بطبقه غنی رشک میبرند (سوم) طبقه متوسط و خرده مالک.

**کشور الیگارشی** در نظرهاالی یونان کشوری بوده است که عده ئی از اشراف بر آن حکومت کنند که تملك املاك در میان ایشان ارثی باشد و حکومت نیز برفع این طبقه کار کند و امور مملکت برفع این طبقه اداره شود.

**و کشور دموکراتیک** را کشوری میدانستند که اکثریتی از مردم بر آن حکومت کنند که نه از نژاد و طبقه ممتاز و اشراف باشند و نه صاحب اموال. بطوریکه مشهود است اختلاف اقتصادی کلید اختلاف سیاسی شمرده شده چنانچه از تعریف افلاطون از الیگارشی (۱) نیز این نکته استنباط میشود و معلوم میگردد که اهمیت مسئله اقتصاد در سیاست فکر تازه ئی نیست و اینکه افلاطون معتقد بوده است که اختلاف درجه تمول با حکومت سازگار نیست و تضاد دارد در حقیقت تحت تأثیر افکار عمومی و عقاید زمان و معتقدات اهالی یونان قرار گرفته. بدیهی است که این عقیده بمرور زمان و در طی تجارب سالیان دراز و گذشتن چند قرن تاریخ در مردم یونان بوجود آمده لذا مسلم است که اسباب و علل اختلالات و بحرانها در آن لاقلا از زمان سولون بیعد اصولاً بسبب اختلاف تمول و مربوط بمسائل اقتصادی بوده است.

افلاطون بقدری از تأثیرات مخرب و مضر تمول در دستگاه دولت آگاه بوده که برای از بین بردن مفاسد اجتماعی هیچ راهی جز الغای اصل تمول و مالکیت در مورد سربازان و زمامداران بنظرش نرسیده و برای معالجه حرص و طمع زمامداران و مأمورین دولت نسبت به مال هیچ راه حلی بفکرش نیامده مگر آنکه یکباره ایشانرا از حق تملك ممنوع دارد تا نتوانند چیزی را متعلق بخود شمارند و علاقه ئی نداشته باشند که سبب انحراف آنها از انجام وظیفه و اجرای عدالت و حفظ بیطرفی گردد.

میگوید: «کسی که وجود خود را وقف خدمات کشوری میکند (کشوری در اینجا بمعنی اعم است و شامل لشکری هم میشود) مستلزم آن است که برای آنچه که مورد ستایش اوست که عبارت از خدمات کشوری باشد رقیبی نترشد و علاقه بمال سبب میشود که از انجام وظائف کشوری خود منحرف گردد.»

افلاطون مسلماً معمولات اسپارت را نیز در این مورد در مد نظر داشته و به نتیجه فوق رسیده چون در اسپارت عموم اتباع کشور از بکار بردن پول و اشتغال به امر تجارت ممنوع بوده اند.

استدلالی را که افلاطون در وضع فرضیه کمونیسم خود و تئوری اموال و خانواده بکار برده قابل توجه است. استدلال وی در ایندو مورد ارتباطی بامسئله معایب عدم تساوی



تمول ندارد و از این راه که کمونیسم معاصر وارد مطلب شده است وارد نمیشود که بگوید «عدم تساوی اموال در افراد برخلاف حق و عدالت است.»

هدف افلاطون آن است که در کشور ایجاد بزرگترین درجه وحدت نماید و اموال شخصی را با اجرای این مرام بزرگ نا سازگار می بیند. ارسطو هنگامیکه کمونیسم افلاطون را مورد انتقاد قرار میدهد استدلال خود را بر این اساس قرار نمیدهد که کمونیسم افلاطون سیستمی شایسته و معتدل نیست بلکه میگوید اجرای این طریقه آن وحدتی را که افلاطون در نظر دارد ایجاد نمیکند و از اینجامعلوم میشود که طرز فکر یونانی چگونه بوده زیرا هر دو فیلسوف به لزوم ایجاد بزرگترین درجه وحدت در جامعه قائل بوده اند. لهذا کمونیسم افلاطون در واقع با اتمام هدف سیاسی داشته است و از وضع این فرضیه منظور سیاسی دارد نه اقتصادی. و منظور اقتصادی او منظوری ضمنی و فرعی است نه اصلی. بدینمعنی که این طریقه را بخاطر نظم کشور و دولت می پذیرد نه برای اینکه عدم اعتدال و عدم تساوی در تقسیم اموال را از لحاظ اخلاق و انصاف مذموم شمارد.

ترتیب و توالی ایده ها و افکار در کمونیسم افلاطون درست عکس ترتیب و توالی افکار در کمونیسم جدید یا سوسیالیست یوتوپیای معاصر است باینمعنی که مقصد افلاطون آن نیست که حکومت را برای تقسیم مساوی اموال بکاربرد بلکه اموال را بتساوی تقسیم میکند برای اینکه حکومت را از شر نفوذ اموال و صاحبان اموال آسوده نماید. هدف افلاطون از **الغای امر ازدواج** نیز همین است و دلیل وی نظیر دلیل فوق میباشد (رجوع شود به آیه قرآن کریم: «ان اموالکم و اولادکم فتنه» و در مذهب مسیح نیز اموال مایه شروفساد شمرده شده و ثروت مورد نفرت بوده) زیرا بعقیده وی محبت خانوادگی که سبب میشود علاقه فرد متوجه چند شخص معین بنام زن و فرزند گردد در حقیقت ایجاد رقباتی برای دولت و کشور مینماید و باعث نقصان وفاداری زمامداران و مأمورین دولت نسبت بانجام وظائفشان نسبت بجامعه میشود.

افلاطون گوید: «اشتیاق فرد به اطفال و حب اولاد نوعی خود خواهی (اگوئیسم) است که بیشتر از حب اموال موجب خیانت فرد میگردد بجامعه. بعلاوه تربیت اطفال در خانه های شخصی، تربیتی ضعیف و ناقص خواهد بود که برابری با تربیت اجتماع یا تربیت از طرف دولت (که آنرا تربیت روح کل یا کل روح مینامد و آنرا حق دولت میدانند) نمیکند و فرد را فداکار بار نمیآورد تا خود را آنطور که شایسته است وقف خدمت بجامعه نماید.»

در باب مسئله الغای ازدواج، افلاطون دلائل دیگری نیز علاوه بر دلیل فوق ذکر میکند و در این مطلب هدفهای دیگر نیز دارد. از جمله آنکه افلاطون از طبیعت امر ازدواج از طریق صدفه و جفت گیری انسان بر حسب اتفاق وحشت کرده میگوید: «عجیب است که این نکته را انسان در باره جفت گیری حیوانات اهلی تحمل نمیکند و هیچگاه قبول نمینماید که حیواناتی که مورد استفاده انسان هستند بر حسب تصادف و اتفاق جفت گیری نمایند بلکه نسل های خوب و نژاد های قوی را یافته بین آنها جفت گیری میکند



در این صورت چگونه میباید نسل و نژاد خود انسان را که محور و مدار زندگی بشری میباشد بر اساس صدفه و اتفاق قرارداد ؟

میگوید : « بهبودی و اصلاح نژاد انسان مستلزم کنترل و اداره امر جفت گیری و رعایت انتخاب انسب است » دیگر آنکه محرك فكر الغای ازدواج در افلاطون بعقیده بعضی از مفسرین سیاسی موقعیت و وضعیت زنان در آتن بود که کارشان منحصر بوده است به خانه داری و نگاهداری کودکان. و افلاطون نسبت باین روش اعتراض داشته بعقیده وی این روش بمنزله آن است که کشور از خدمات نصف جمعیتش محروم باشد و هم آنها را نادیده بگیرد و وجودشان را باطل و بی مصرف گذارد، چه بعقیده وی آنان نیز برای انجام امور سیاسی و حتی انجام وظائف نظامی کمتر از مردان نیستند زیرا زنان طبقه نگهبانان کشور (سربازان و زمامداران) در وظائف و اعمال مردان خود شرکت جسته و لذا لازم میشود که اولاً همان تعلیم و تربیت مردان در باب ایشان اجرا شود و دیگر آنکه از وظائف خانه داری معاف شوند و الغای ازدواج این منظور را بعقیده وی بهتر تأمین میکند .

افلاطون علاوه بر لزوم کنترل امر جفت گیری ضبط نفس و خودگیری در امور جنسی را هم لازم می شمارد .

استدلال دیگر که در مورد الغای اموال و خانواده مینماید این است که میگوید : « وحدت کشور باید عملی شود و این دو چیز ( یعنی اموال و خانواده ) در راه این منظور ایستاده اند لذا هر دو باید ملغی شوند » .

ارسطو به نظریه افلاطون در این باب انتقاد کرده میگوید :  
« ممکن است کشور یا جامعه را بدرجهئی از وحدت رسانید که دیگر کشور و جامعه نباشد . خانواده چیز دیگری است و کشور چیز دیگر و بهتر است که هیچ يك از این دو از یکدیگر تقلید ننمایند .

### در فرضیه تعلیم و تربیت

افلاطون بهمان درجه که به کمونیزم ابداعی خود بعنوان وسیله رفع موانع از سر راه زمامداران اهمیت داده بمسئله تعلیم و تربیت نیز اهمیت وافیه میگذارد . میگوید : « فرهنگ و تعلیم و تربیت وسیله مثبتی است که بواسطه زمامدار میتواند طبیعت انسان را بطریق صحیح شکل دهد تا ایجاد یک کشور هم آهنگ نماید (عنوان هم آهنگی جامعه و کشور که از هدفهای اصلی افلاطون است مقایسه شود با اصطلاح و عنوان وحدت ملی در کشورهای ملی در زمان معاصر)

افلاطون قسمت زیادی از کتاب خود را وقف تشریح این موضوع کرده بطوریکه برای خواننده امروز خالی از تعجب نیست که تاچه درجه این فیلسوف در ۲۵۰۰ سال پیش به امر تعلیم و تربیت اهمیت داده تأثیر علوم مختلف و مطالعات مختلف را بحث کرده و صریحاً دولت و کشور را در درجه اول و بیش از هر چیز يك مؤسسه فرهنگی و تربیتی دانسته و غالباً



تعلیم و تربیت را «تنها شیئی عظیم» نام گذاشته ، میگوید : «اگر اتباع خوب تعلیم داده شوند و خوب تربیت شوند به سہولت مشکلات خود را می بینند و تشخیص میدهند و درہنگام بروز حوادث از عہدہ دفع و رفع آن بر می آیند». نقشی کہ فرهنگ در کشور ایدال افلاطون بازی میکند و بحثی کہ افلاطون در این باب نموده بقدری جالب و مهم است کہ بعضی از مفسرین فلسفہ افلاطون معتقدند کہ این مبحث سرفصل و بیت الغزل کتاب جمہوری افلاطون میباشد. روسو میگوید : «کتاب جمہوری را بسختی میتوان یک کتاب سیاسی نامید و شاید نتوان آنرا یک تحقیق سیاسی دانست اما بزرگترین کتابی است کہ در باب تعلیم و تربیت در طی ادوار تاریخ تا کنون نوشته شد» پایہ استدلال افلاطون بر این اصل است کہ چون تقوی عبارت از علم ، و تقوی در علم است ، و چون علم را میتوان آموخت ، پس تقوی و پرهیزکاری را میتوان آموخت ، بنابراین آن دستگاه فرهنگی کہ علم را می آموزد جزء لایتجزای یک کشور خوب میباشد .

طبق کتاب جمہوری، در نظر افلاطون، بوسیله ایجاد یک سیستم خوب فرهنگی ہر نوع اصلاح و ترقی میسر است و اگر در تعلیم و تربیت و فرهنگ غفالت شود سایر عملیات دولت و کشور حائز اهمیت نیست و تأثیر آن قلیل است .

افلاطون از این درجہ اہمیتی کہ برای فرهنگ قائل میشود چنین نتیجہ میگیرد کہ دولت نمیتواند فرهنگ را باختیار مردم گذارد یعنی آنرا تابع حوائج خصوصی و امیال مردم قرار دهد و آنرا یک نوع متاع تجارتی تلقی نماید ؛ بلکہ دولت باید خود وسائل لازم تعلیم و تربیت را فراهم سازد، و باید مراقبت نماید کہ اتباع کشور تعلیماتی را کہ لازم دارند و بصلاح کشور و ایشان میباشد فرا گیرند ، باید دولت مطمئن باشد کہ فرهنگ وی بامصلحت کشور و ہم آہنگی جامعہ سازگار است . نقشہ فرهنگی افلاطون بدو جزء تقسیم میشود : (اول) دورہ تعلیمات ابتدائی کہ شامل تعلیم و تربیت جوانان تاسن بیست میباشد و بہ آغاز دورہ خدمت نظامی منتهی میشود (۱) (دوم) دورہ تعلیمات عالیہ کہ مخصوص افراد منتخبی است از مردوزن کہ برای اشغال مقامات در دو طبقہ حاکمہ (کشوری و لشگری) باید تہیہ شوند . این تعلیمات از سن بیست آغاز شدہ و تاسن سی و پنج امتداد پیدا میکند و طبق نقشہ فرهنگی افلاطون این دو شعبہ از فرهنگ را باید کاملاً از یکدیگر جدا دانست . مسلماً نقشہ پیشنهادی فرهنگ اجباری و دولتی افلاطون مهم ترین بدعت نسبت بمعمولات فرهنگی و سیستم تربیتی آتن در آن زمان تلقی شدہ و از اصرار مکرر وی در کتاب جمہوری معلوم میشود کہ نسبت بعادت دموکراتیک آتن در باب روش فرهنگی زمان سخت منقد بودہ کہ مکرر تغییر آنرا خواستار میشود . عادت معمول زمان این بود کہ تعلیم و

۱ - خدمت نظام اجباری پسران آتنی مابین سنین ۱۸ و ۲۰ در زمانیکہ افلاطون این کتاب را نوشته هنوز معمول نشدہ بود زیرا کہ نون آن چند سال پس از تحریر کتاب بتصویب رسیدہ (رجوع شود بکتاب ارسطو و آتن تألیف Wilamowitz چاپ ۱۸۹۳ جلد اول صفحات ۱۹۱ بہ بعد)



تربیت هر طفل بستگی داشته است به میل و نظر متفطن پدرش و دیگر بستگی داشته است باینکه چه متاعی از علوم در بازار فرهنگ یافت شود و به طالبان عرضه گردد.

در پروتاگوراس مینویسد که مردم اغلب آنقدر که برام کردن و تربیت يك

کرة اسب اهمیت میدهند به تربیت اطفال خود اهمیت نمیدهند!

**تربیت زنان:** در آن زمان زنان آتنی از تعلیم و تربیت محروم بوده اند و انتقاد افلاطون شامل این نکته نیز میباشد. افلاطون معتقد است که «هیچ تفاوتی بین ظرفیت و قابلیت پسران و دختران نیست» (معلوم میشود این ایده نیز مربوط به قرون جدید نبوده از زمان افلاطون وجود داشته است) ولذا منطق حکم میکند که هر دو جنس باید يك نوع تعلیم و تربیت فراگیرند «زنان نیز باید مجاز باشند که همان مقاماتی را که مردان شاغل اند اشغال نمایند» البته هدف افلاطون در این استدلال این نیست که بخواهد مانند عقیده امروز از حقوق زنان دفاع نماید بلکه فقط نقشه نیست بمنظور آنکه تمام منابع نیرو و لیاقت طبیعی آدمی را که در دسترس دولت است باختیار دولت گذارد و منابع بشری کشور بیهوده و عاری از استفاده نماند.

**تربیت صنعتگران:** بعقیده مفسرین سیاسی نقصی که در نقشه فرهنگی افلاطون دیده میشود و ایرادی که بوی وارد میآید آن است که با وجود اهمیت کثیری که برای فرهنگ در کشور ایدآل خود قائل است در باب تعلیم و تربیت صنعتگران و چگونگی آن بحث نمیکند و این نکته را روشن ننمایند که چگونه تعلیم این گروه را باید در نقشه تعلیمات ابتدائی وی جای داد. زلر که فلسفه افلاطون را تفسیر کرده این نکته را نیز دلیل بر نظر تحقیری افلاطون نسبت بکارگران دانسته ولی بعضی دیگر از مفسرین باز زلر موافقت نکرده اند.

**تعلیمات ابتدائی:** نقشه افلاطون در باب فرهنگ ابتدائی که در کتاب جمهوری شرح میدهد بیشتر نقشه اصلاح روش موجود زمان است نه تغییر کلی سیستم و ایجاد يك سیستم تازه. این اصلاح تقریباً شامل ترکیبی است از تعلیماتی که در آن زمان معمولاً بفرزند يك فرد محترم آتنی داده میشد، بانضمام تعلیمات تحت کنترل دولت که در اسپارت بجوانان داده میشد. افلاطون در موارد تعلیمات هر دو قسمت البته تجدید نظر کرده بدین طریق برنامه دروس و تعلیمات طبق نظری بدو قسمت تقسیم میشود:

(اول) **تعلیم ورزش و ژیمناستیک** برای تربیت بدن.

(دوم) **تعلیم موسیقی** برای تربیت دماغ. اما منظور افلاطون از موسیقی تنها موسیقی نبوده بلکه منظورش تعلیم و تفسیر معانی شاهکارهای نظمی و همچنین خواندن آواز و هم نواختن چنگ نیز بوده است.

در قسمت مأخوذ از تعلیمات اسپارت بتعلیمات مسائل کشوری نیز اهمیت میدهد ولی جنبه آتنی بدان داده نه اسپارتی. یعنی هدف این تعلیمات تربیت اخلاقی و ذوقی و فکری است و حتی در ژیمناستیک، قسمت تقویت بدن را در درجه دوم اهمیت قرار میدهد و میگوید ژیمناستیک را میتوان نوعی تربیت دماغ دانست از طریق بدن، در حالیکه موسیقی تعلیم



مستقیم دماغ است. میگوید مقصود این است که صفات سر بازی مانند ضبط نفس و جرئت و چابکی را که با نرمی حالت اعتدال یافته باشد تعلیم دهیم. بنابراین نقشه تربیتی افلاطون را باید آتنی و دارای خواص آتنی شعرد نه اسپارتی یعنی خواصی که در عرف مردم آتن برای يك مرد تعلیم یافته و درس خوانده لازم شمرده شده.

افلاطون معتقد است که **تنه‌ارستگاری کشورها** منوط است به استعمال و بکار بردن هوش و درایتی که تربیت یافته باشد.

باید دانست که منظور از گنجاندن شعروادبیات در برنامه تعلیمات ابتدائی که قسمت مهم دستور تعلیمات او را تشکیل میدهد جنبه زیبا پرستی و ستایش ادبیات نبوده بلکه همانطور که مثلاً مسیحیون مطالعه انجیل، و یهودیان خواندن تورات، و مسلمانان قرائت قرآن را برای اطفال خود تجویز نموده و وسیله تربیت مذهبی و اخلاقی میدانند، افلاطون نیز از تعلیم ادبیات همین منظور را داشته و آنرا وسیله تربیت مذهبی و اخلاقی پنداشته بهمین سبب پیشنهاد میکند که «نه تنها اشعار و منظومات گذشتگان را باید بدور انداخت و از کتب فرهنگی حذف کرد بلکه باید اشعار آینده را نیز زمامداران کشور سانسور نمایند تا مطالبی که تأثیر اخلاقی بد دارد بدست جوانان نیفتد»

**تعلیمات عالیّه:** بلاشك مهمترین قسمت نقشه فرهنگی پیشنهادی افلاطون در کتاب جمهوری سیستم تعلیمات عالیّه اوست که بعقیده مفسرین فلسفه هم اصالت دارد و هم ابتکار خاص وی بوده. طبق این دستور شاگردان منتخب مابین سنین بیست و سی و پنج باید برای عالی ترین مقامات کشوری در طبقه نگهبانان (یعنی زمامداران کشوری و افسران سپاه) تربیت شوند. ملاحظه رابطه بین این فرضیه تعلیمات عالیّه با تأسیس اکادمی و نقشه کلی افلاطون برای ایجاد و تدوین علمی بنام علم زمامداری جالب توجه میباشد. در حقیقت این مسائل همه مربوط یکدیگر اند و تابع يك نقشه کلی که عموماً بر پایه فلسفه افلاطون قرار گرفته و بمنزله پایه های يك بنامی باشد که در حفظ دستگاه فلسفه و نقشه حکومت و کشوری مکمل یکدیگر اند.

هدف تعلیمات عالیّه در نقشه فرهنگی افلاطون حرفه ئی است (پروفسیونل) و برنامه ئی را که افلاطون برای این تعلیمات در نظر گرفته همان مطالعات علومی است که در نزد وی معلوم بوده مانند ریاضیات و هیئت و منطق. افلاطون مسلماً معتقد بوده است که این علوم تنها مقدمه شایسته ئیست برای مطالعه فلسفه، و موضوع علم فلسفه هم در نظریه «فکر نیک» است. بهمین سبب اصول کشور ایدآل وی منتهی بیک نقشه فرهنگی میشود که در آن مطالعات فوق را باید پرورش داد و تکمیل نمود. و باید در آن تحقیقات تازه بعمل آورد و علوم تازه و کشفیات نوین را در معرض استفاده زمامداران قرار داد. افلاطون امیدوار بود که در اثر تحقیق میتوان علمی بنام علم پلیتیک (فن سیاست) بوجود آورد که بدرجه ریاضیات دقیق باشد.



# انتقاد بکتاب جمهوری و مقایسه آن

## با کتاب زمامدار و کتاب قوانین

### و در باب دو مسئله قانون و افکار عمومی

کتاب جمهوری افلاطون یکی از کتب عجیب و تاریخی است که بعقیده عموم علما و فلاسفه قدیم و معاصر هرگز نخواهد مرد. این کتاب از زمان تحریر آن تا این زمان همیشه مورد توجه و مطالعه علما و فلاسفه جهان بوده و تا کنون کهنه نشده تا به جاودان است و عجیب است که با وجود تحولات مختلف و متنوع در اوضاع سیاسی و اجتماعی، در تمام ادوار تازگی داشته و دارد.

بخصوص در قسمت بحث در سیاست و تحلیل پلیتیک کمتر کتابی مانند این کتاب مستدل و منطقی نوشته شده. مسائل آن عموماً مانند رشته زنجیر بیکدیگر پیوسته و با استدلال تحریر یافته. مطالب آن صریح و روشن و خالی از ابهام و تعقید و در تحریر آن محافظه کاری بکار نرفته، با جرئت و جسارت و صراحت نوشته شده. مندرجات آن اصالت (اورژینالیت) دارد و نیز محرک فکر و تخیل خواننده است و همین خواص است که این کتاب را مناسب تمام ازمنه قرار داده و در قرون بعد از افلاطون بسیاری از افکار و الهامات و تخیلات جامعه‌های مختلف انسانی از این منبع زاینده سرچشمه گرفته است.

هنگامیکه شما امروز این کتاب را میخوانید چنان مینماید که گویی در زمان شما و برای جامعه شما نوشته شده و این خاصیت عجیب نه تنها در یک کشور صادق میباشد بلکه در سایر جامعه‌های جهان هم احساس میشود و این خود از عجایب کتاب جمهوری است. اهمیت این کتاب در آن است که مسائل مورد بحث را تخصیص به یک محیط یا یک جامعه و کشور نداده هر مسئله را که مورد بحث قرار میدهد تعمیم به عالم بشری داده است بعلاوه اکثر مطالب آن ابتکار است.

بعقیده محققین فلسفه، این کتاب معرف بزرگترین **یوتوپیا**ی است (جامعه ایدآلی و تابع عالم خیال پرستی) که تا کنون نوشته شده و سایر فلاسفه ایدآلیست و **یوتوپیان** عموماً بدنبال آن رفته و از این کتاب تبعیت کرده‌اند. اگرچه افلاطون خود توجه به این جنبه خاص کتاب نداشته و نقطه نظر و هدفش آن نبوده که تنها یک یوتوپیا بوجود آورد زیرا از جهت مزبور نقائصی در مندرجات کتاب دیده میشود. ماهیت اصلی و جالب توجه کتاب جمهوری آن است که کتابی است حادته جو و در جستجوی حوادث تازه می‌میباشد بشرط آنکه حوادث مزبور بر اساس بکار انداختن هوش و فکر بشری بنحو آزاد و خالی از قید عادت یا بند و زنجیر رسوم بوجود آید نه آنکه تبعیت از ضعف و حماقت انسان نماید و حتی در بعضی موارد نیروهای عادت و حماقت انسانی را نیز میخواهد براه



يك حيات عقلی (راسیونال) هدایت کند. این کتاب در کلیه ادوار تاریخ مانند صدای يك دانشمند و اقاریر و عقاید يك مرد روشنفکر و شخصی که صاحب سعه صدر و مالک دماغ باز و وسعت دائره فکر میباشد بگوش میرسد و آوای کسی است که در علم و روشنفکری نیروهای را با چشم خود می بیند که ترقی جامعه تنها در پرتو آن نیروها میتواند صورت تحقق پذیرد و بدرجه کمال رسد. علم را يك نیروی سیاسی برای اصلاح جامعه می شمارد. مقصود از ذکر این مقدمه آن نیست که تمام گفته ها و عقاید افلاطون

را تأیید نمائیم و آنرا حق و نیک شماریم بلکه مقصود توضیح در سبب عجیب تحریر کتاب است و ابتکار مطالب و ارتباط منطقی آن مطالب بایکدیگر و اتکاء آن به استدلال مطلق که الحق جلب توجه میکند و خواننده را تحریک بفکر و مشاجره و مباحثه مینماید و هر خواننده را در حقیقت بمناظره و بحث جدلی دعوت میکند. بهمین سبب است که آنقدر تفسیر و تشریح و انتقاد و توضیح که نسبت باین کتاب از طرف فلاسفۀ هر زمان بعمل آمده کمتر نسبت بسایر کتب مبذول گشته و گرنه نتایجی را که افلاطون در سیاست و فن زمامداری و اداره امور مملکت و جامعه از کتاب خود میگیرد قابل بحث و انتقاد است.

اساس زمامداری و کشورمداری وی در واقع یکنوع استبداد روشن فکر میباشد (۱) و چنین نتیجه میگیرد که «حکومتی که بر اساس فهم و ادراک و هوش و ذکاوت و عقل استوار باشد مسلماً باید بوسیله چند نفر معدود اداره شود» بطوریکه مشهود است این استنتاج در واقع نقض ورد حکومتی است که در آتن معمول بود و افلاطون آنرا مردود می شمارد.

افلاطون حکومت را يك علم سیاستیفیک (۲) یعنی مبتنی بر اساس علمی میداند که توده مردم از انجام آن استعفا داده و آنرا بدست چند نفر معدود اشخاص تعلیم یافته و مجرب و باهوش سپرده اند تا بر آنها حکومت کنند. البته به این فرضیه انتقادات بسیار شده و میشود. و همچنین تشبیه مکرر زمامداران دولت به پزشکان و تشبیه مردم به بیماران قابل انتقاد است و این تشبیه را نمی توان صحیح و شایسته دانست زیرا (اولاً) با این تشبیه مکرر و اینکه بتکرار از حد تشبیه هم تجاوز کرده و تا آنجا رفته که هر دو موضوع را منطبق بر یکدیگر یا یکی می شمارد در حقیقت سیاست را بمرتبهئی تنزل میدهد که دیگر اطلاق اصطلاح سیاست بر آن نتوان کرد (ثانیاً) نمیتوان گفت که يك شخص بالغ آزاد که مسئولیت بشری را می شناسد ولو آنکه از حیث فکر و رشد فکری بمرحلۀ يك فیلسوف نرسیده باشد يك نفر بیمار است که بهیچ چیز محتاج نباشد جز به يك پزشك. لذا این تشبیه در مورد افراد اجتماع و دولت صدق نمیکند. مسئولیت حفظ مقام و موقعیت و شرایط زندگی هر شخص با خود آن شخص است نه بادیگران. فرضیه افلاطون در این باب مانند آن است که افراد را بی دست و پا و عاجز و ناتوان کرده همه را در همه امور غیر متکی بنفس و همچون صغار منتظر امر يك قیم و باباالله موسوم بدولت قرار دهد.



نکته فوق را بعنوان مثال برای توضیح مطلب و بدین منظور ذکر کردیم که معلوم شود مقصود ما در اینجا از توصیف موقعیت و اهمیت کتاب جمهوری تأیید و قبول تمام مطالب آن نیست اما نقص مهمی که بعقیده اکثر بلکه عموم مفسرین فلسفه افلاطون و منتقدین کتاب جمهوری در آن کتاب بنظر میرسد آن است که از لحاظ بحث در سیاست و پلایتیک این کتاب فاقد بحث در دو عنصر مهم از فن سیاست است که یا آنرا حذف کرده و یا از بحث در آن غفلت نموده، و با آنکه این دو عنصر در پلایتیک و اجتماع نقش مهم در عهده دارد افلاطون سخنی از آن در کتاب جمهوری که بعقیده وی طرح عظیم و نقشه بزرگ یک جامعه ایدآلی و یک دولت و کشور غایت آمال میباشد بمیان نیاورده و این دو مسئله عبارت است از **قانون** و دیگر موضوع **افکار عامه** و تأثیر آن در امور حکومت و جامعه در حالیکه سایر نویسندگان علوم سیاسی و سایر فلاسفه سیاسی از بحث در آن دو عنصر مهم غفلت نورزیده و حیف است در کتابی که تا ایندرجه جامع و مبسوط میباشد و از کلیه مظاهر و عناصر سیاست و اجتماع و زمامداری و روابط دولت و ملت سخن رانده بحثی از این دو مسئله مهم و اساسی بمیان نیامده و حق مطلب ادا نشده باشد.

اگر چه افلاطون در کتاب زمامدار و کتاب قوانین خود در مورد قانون سخن رانده اما باید دانست که (اولاً) بحث ما در اینجا انتقاد بکتاب جمهوری و سنجش ارزش آن در علوم سیاسی است زیرا این کتاب بخودی خود کتابی جامع در علم سیاست شمرده میشود و حذف ایندو مسئله را از کتاب باید نقص آن شمرد (ثانیاً) کتاب جمهوری در اوایل جوانی و دو کتاب دیگر در اواخر عمر و سنین کهولت افلاطون نوشته شده و فاصله تحریر آن با کتاب جمهوری زیاد است (ثالثاً) کتاب قوانین افلاطون حاوی فرضیه دیگری است برای کشور و دولت و جامعه ایدآل که با فرضیه کتاب جمهوری فرق دارد و چنان مینماید که افلاطون در اواخر عمر تئوری کتاب جمهوری را نپسندیده و یا در طی سالهای عمر خود بواسطه تجربه و ملاحظه وقایع جاری طرح سابق خود را عملی ندیده و لذا جامعه ایدآلی دیگری را جانشین آن ساخته باشد. (رابعاً) دو کتاب زمامدار و قوانین از حیث سبک و استدلال و نفوذ در خواننده و ارتباط مطالب بیکدیگر و ابتکار افکار و مسائل مورد بحث بهیچوجه قابل مقایسه با کتاب جمهوری نیست. مثلاً دو کتاب مزبور حاوی مکررات خسته کننده است بهمین دلیل دو کتاب مزبور کمتر مورد توجه قرار گرفته و خواننده کم دارد در حالیکه کتاب جمهوری در هر زبان بتکرار از طرف مترجمین مختلف ترجمه و تفسیر شده و علاوه بر فلاسفه و حکما و علمای هر زمان عده کثیری از مردم باسواد و دانشمند نیز آنرا خوانده اند.

در باب نقضی که در مورد کتاب جمهوری ذکر شد البته بعضی از مفسرین پاسخ آنرا داده اند معیناً وجود این نقص قابل انکار نیست. بعضی از مفسرین میگویند حذف ایندو قسمت از کتاب کاری منطقی بنظر میرسد زیرا در صورتیکه مقدمه و صغری و کبرای منطق افلاطون را در فلسفه سیاسی وی قبول کنیم استدلال وی و نتیجهائی که میگیرد قابل جواب نیست و با منطق وی وجود دو عنصر قانون و افکار عمومی غیر لازم میشود بدین معنی که



(اولاً) اگر قرار شود که زمامداران را تنها بواسطه تفوق علمی ایشان بزمامداری بپذیریم قضاوت افکار عمومی درباره عملیات آنها بيمورد میشود (ثانیاً) این کار برخلاف عقل و احمقانه است که دستهای شاه فیلسوف را که بعقل و علم و تجربه وی ایمان داریم با بندهای مقررات و زنجیر قانون ببندیم، و با تشبیه افلاطون که دولت و جامعه را پزشک و بیمار میخواند مانند آن است که يك پزشک مجرب را مجبور کنیم که نسخه بیمار را حتماً از نسخه های مندرج در يك کتاب طبی اقتباس کند. اما افکار عمومی در نظر افلاطون و طبق فلسفه وی چیزی نیست جز افکاری مبهم و درهم از آنچه که بزمامدار کاملاً روشن است و بر مردم درست روشن نیست و زمامدار بیش از مردم بر آن احاطه دارد. و قانون هم هیچ مفهومی ندارد جز سرهم بندی (باصطلاح عامیانه تازه، سمبل کردن) و سعی در آنکه يك واقعه یا يك محاکمه سطحی را با سرهم بندی تابع يك دستور و فرمول قرار دهیم و آن واقعه را بازور سریش تفسیر با آن فرمول ارتباط و وفق دهیم که بهیچوجه شامل موارد نظیر آن که در دو طرف افراط یا تفریط واقع شده باشد نمی گردد.

اما ارسطو بطوریکه در فصل بعد بتفصیل خواهد آمد در باب افکار عمومی و هم در باب قانون در کتاب سیاست سخن رانده می گوید علم بچیزی که در معرض عمل و استعمال قرار گرفته یعنی تجربه مستقیم نسبت بیک چیز فرق دارد با علم يك عالم نسبت بآن. و خلاصه آنکه علم با تجربه فرق دارد. بعقیده وی همین تجربه و آزمایش و فشارها و بارهایی که بردوش حکومت می باشد و در زمره آزمایشهای مزبور است و همچنین تصادم این آزمایشها با منافع بشری ایجاد افکار عمومی را مینماید. در مسئله قانون میگوید قانون نه تنها شامل مقرراتی است متوسط در باره وقایع متوسط و محاکمات متوسط بلکه مجموع نتایج حاصله از انطباق دقت و هوش است در موارد معین و رفتار عادلانه در موارد مشابه با آن.

در هر حال کشور ایدآل کتاب جمهوری افلاطون در معنی بمنزله رد عقاید سیاسی دولت سیه و سیستم کشوریسته میباشد که عبارت بود از تابعیت آزاد و آزادی فردی و امید آنکه هر انسان در حدود قدرت خود قادر است که در وظائف دولت و امتیازات حکومت شرکت کند. این بوده است روح دموکراسی و جوهر دموکراسی آتن که دستگاه حکومت و اداره امور جامعه بر پایه آن قرار گرفته بود و افلاطون آنرا نارسا و غیر صالح شمرده و حکومت ایده آلی خود را پیشنهاد میکند.

روح دموکراسی آتن بر این اعتقاد استوار بوده که بین انقیاد بقانون با انقیاد به اراده يك فرد انسان يك فرق اخلاقی کلی است ولو آنکه آن فرد زمامداری دانا و خیر خواه باشد و این شکاف بهیچ روی قابل رفع نیست. این شکاف یا این فرق عبارت از این است که اولی یعنی حکومت قانون با آزادی و حرمت و عزت وجود آدمی سازگار است. اما دومی یعنی حکومت آمر خود مختار بهیچ روی با اصل آزادی و احترام افراد انسانی سازگار نمیشود. در کشوریسته همین احساس اصل آزادی در زیر لوای قانون بوده است که عالی ترین ارزش اخلاقی یونان قدیم بر آن استوار بوده و بهمین سبب در دماغ هر یونانی، بین



یونانی با اقوام بربر (خارجیان) فرق گذاشته میشد و خارجیان را عموماً بربریان می خوانده اند. این طرز فکر مسلماً از یونانیان باید آلهای اخلاقی اکثر دولتهای اروپائی قرون بعد تا برسد بزمان معاصر سرایت کرده و بارث بآن ملتها رسیده و وارد فکرایشان شده چنین می پندارند که بین افراد ملت خودشان با افراد جامعه های دیگر فرق است. می بینیم هر يك از ملل اروپائی خود را از حیث فکر و سایر شئون بشری بالاتر و والاتر از سایر نژادها و ملل عالم می پنداشته اند و شاید همین طرز فکر، خود یکی از اسباب و علل بروز جنگهای بزرگ در زمان گذشته باشد و حتی دو جنگ بزرگ جهانی هم که در عصر ما بظهور پیوسته مسلماً عاری از علل فوق نبوده یعنی این طرز فکر لا اقل یکی از علل و یکی از عوامل محرکه جنگها بوده است.

مردم یونان معتقد باین اصل بوده اند که «حکومت ها قدرت خود را از محکومین و با رضایت محکومین بدست آورده اند» (توضیح: مقصود از محکوم در اینجا معنی اصطلاحی قضائی آن در فارسی یعنی کسی که در محاکمه محکوم شده باشد نیست بلکه منظور اشخاصی است که بر آنها حکومت میشود) و نمیتوان تصور کرد که افلاطون این اعتقاد اصولی را رد کرده باشد و این نیز دلیل دیگر است بر آنکه حذف دو مبحث قانون و افکار عمومی را از کتاب باید نقص کتاب یعنی نقص کشور ایده آلی افلاطون دانست. چگونه میتوان قبول نمود که کشور ایده آلی وی با آنچه آب و تاب فاقد دو عنصر مهم و اساسی قانون و افکار عمومی باشد زیرا افلاطون در بحث کشور ایده آل خود در معنی همیشه یونان و آتن را در نظر داشته و میخواست است با نقشه خود جامعه یونانی را بسرحد کمال برساند. ولی از طرف دیگر چنانچه قانون را يك عنصر اساسی و لازم جامعه بحساب میآورد لازم میآید که تمام بنای فلسفی خود را که کشور ایده آل جزئی از آن محسوب میشد درهم ریزد و بنای دیگری احداث کند یعنی بنا بعقیده عده ئی از مفسرین بطوریکه ذکر شد حذف این مبحث را از کتاب باید نتیجه منطقی فلسفه وی شمرد. اگر طبق عقیده افلاطون قائل شویم که علم همیشه تفوق بر افکار عمومی دارد دیگر احترام بقانون که آنرا قدرت فائده کشور میسر دهند بيمورد میشود و عبارت دیگر **احترام و اطاعت مطلق بقانون بمنزله انکار علم است.** در هر حال حکومت قانون با حکومت علم وفق نمیدهد و بعقیده وی ایندو بربیکدیگر منطبق نیستند. **قانون** بدسته کنوانسیونها یعنی قرار دادها و عادات تعلق دارد و از طریق استعمال و احتیاج و عادت بوجود آمده نه بر اساس علمی؛ و نتیجه نمو تدریجی آزمایش است بدینمعنی که هر سابقه ئی خود مقدمه تکامل و نمو يك قانون، و سبب وضع يك قانون شده و حاصل سیر سابقه به سابقه است. اما **حکمت و علم** که نتیجه تعمق عقلی بدرون طبیعت میباشد نمیتواند در مقابل قانون سر تسلیم فرود آورد و از دعوی حقانیت خود صرف نظر نماید مگر آنکه خود قانون نیز بسرچشمه علم و حکمت دسترس داشته باشد.

از طرف دیگر چنانچه عقیده افلاطون را در باب اینکه **میخواهد جامعه و دولت را يك مؤسسه فرهنگی تبدیل کند** بخطا شماریم و چنانچه بعضی گفته اند بگوئیم



که مجاهده در اجرای این فکر بار سنگینی بدوش فرهنگ میگذارد که تحمل آنرا نتواند، در اینصورت اصول فلسفی بخصوص مسئله مقایسه دقیق بین طبیعت و کنوانسیون یعنی تمیز بین عقل و تجربه متزلزل میگردد.

بعقیده بعضی از مفسرین فلسفه بسبب همین تضاد و نقائص در طرح و نقشه کشور ایدآل بوده است که افلاطون بعدها از این مدینه فاضله مطروحه در کتاب جمهوری صرف نظر کرده و در کتاب قوانین که در اواخر عمر نوشته نوع دیگری از جامعه و دولت را در دماغ خود بوجود میآورد که با کشور جمهوری ایدآل یا مدینه فاضله فرق دارد و در آن، قانون جای علم را گرفته و حاکم بر امور است و نیروی حاکمه آن همان قانون است. اما در باب دو کتاب زمامدار و قوانین، از تفسیر و تشریح تفصیلی مطالب آندو کتاب در اینجا صرف نظر میکنیم و تنها بذکر مختصری از اصول آندو اکتفا مینمائیم. اگرچه تحلیل کتاب جمهوری که معرف عقاید اصلی و فلسفه افلاطون میباشد برای پی بردن به طرز فکر سیاسی وی و فرضیه های سیاسی او کافی بنظر میرسد معیناً بنحو ایجاز بین کتاب قوانین و کتاب جمهوری مقایسه میکنیم زیرا ضمن این مقایسه ممکن است مسائل جدیدی بر خواننده روشن شود. قبل از ورود باین مطلب شایسته است بنحو مقدمه چند فراز از دو کتاب زمامدار و قوانین را برای ملاحظه نمونه و مقایسه طرز فکر افلاطون در موقع تحریر آندو کتاب بازماند که کتاب جمهوری را برشته تحریر آورده است عیناً ترجمه کنیم: در کتاب قوانین در نامه هفتم در مواعظ خود با تابعین دیون گوید: (۱)

«هان نگذارید سسیل یا هر شهر دیگری در هر کجا که باشد مطیع و منقاد اربابان بشری گردد بلکه بگذارید تابع قوانین باشند. چنین است آئین من. انقیاد هم برای اربابان و هم برای رعایا هر دو بد است و هم برای اولاد و اولاد اولاد و هم برای کلیه اعقابشان»

از ملاحظه چند سطر فوق اختلاف عقیده افلاطون در دو کتاب جمهوری و قوانین بخوبی مشخص میشود. فرق اساسی بین فرضیه جمهوری با فرضیه قوانین افلاطون آن است که کشور و دولت ایدآل وی در اولی حکومتی است که افراد آن با دقت انتخاب شده و بادقت برای زمامداری تربیت یافته اند و هیچ نوع مقررات عمومی یا قانون مانع کار ایشان نمیشود در حالیکه در دولت و کشور دومی حکومتی است که در آن قانون حاکم اعظم است در اینجاچه زمامدار و چه رعیت متساویاً و متشابهاً بنده قانون میباشند و بالطبع تغییر تمام اساس و دستگاه دولت اولیه افلاطون و تغییر نتایج آن را لازم میکند.

این نکته جالب توجه است که افکاری در کتاب زمامدار که معلوم است در زمانی در فاصله تحریر کتاب جمهوری و کتاب قوانین نوشته شده در حد وسط قرار گرفته و افکاری است در میان افکار دو زمان ماقبل و مابعد. همواره تحول تدریجی فکری افلاطون از زمان ماقبل بزمان مابعد در این کتاب بخوبی مشهود است چنانچه در این کتاب مینویسد: (۲)

۱ - کتاب قوانین Laws ترجمه L.A. Post به انگلیسی صفحات c - d - ۳۳۴  
۲ - کتاب زمامدار Statesman ترجمه H.N. Fowler به انگلیسی صفحه c ۲۹۳



« در میان اشکال حکومت آن يك ممتاز و صحيح و تنها حکومت حقیقی است که در آن زمامداران حقیقتاً عالم باشند نه آنکه فقط عالم نما و متظاهر بعلم باشند خواه بوسیله قانون حکومت کنند یا بدون قانون و خواه رعایای ایشان مایل بحکومت ایشان باشند یا نباشند .... »

افلاطون کشور و دولتی را که در کتاب قوانین جانشین کشور و دولت خود در کتاب جمهوری قرار داده بهترین دولت شق ثانی اصطلاح میکند . بدیهی است از این توجیه مقصودش آن بوده که گفته ها و عقاید سابق خود را که در کتاب جمهوری ابراز داشته است رد نکرده باشد . میخواهد بگوید در صورتیکه نیل بدان جامعه و کشور و دولت ایدآل میسر نباشد چنانچه نیست و نخواهد بود پس نقشه ثانوی وی بهترین کشور و دولتی است که میتوان آنرا بوجود آورد .

افلاطون در این تئوری جدید خود که شامل فاضل ترین دولت شق دوم یا دومین مدینه فاضله افلاطون میباشد ایده جدید شهر آسمانی را بظهور آورده ، مقایسه بین مدینه آسمانی و مدینه زمینی را مطرح نموده ، دومین مدینه فاضله خود را از نوع مدینه زمینی می شمارد و مدینه اول را مدینه آسمانی ، و میگوید : « سرمایه هوش و ادراک و فهم بشری که اکنون در دسترس بشریت میباشد آنقدر کافی نیست که ظهور و وجود شاه فیلسوف را امکان پذیر نماید »

بیان فوق میرساند که وی از اجرای نقشه مدینه فاضله اولیه خود نومید گشته میگوید : « لهذا بهترین راه حل برای بشر آن است که اولاً بحکمتی تکیه نماید که بتوان آنرا در قانون مندرج ساخت و ثانیاً متکی شود به پرهیزکاری طبیعی مردم نسبت بحکمت تجربه و استعمال و احتیاج » . البته این شق دوم را با تلخی و از ناچاری می پذیرد و این نکته از آنجا معلوم میشود که اعدام سقراط را که در کتاب جمهوری ناروا میدانند در کتاب زمامدار ر و امیدارد . (۱) - میگوید : « کشور و دولت را با قانونی که بارث بدان رسیده باشد باید تقلیدی پنداشت از مدینه آسمانی » (از اینجا معلوم میشود که فرضیه جهان آسمانی و جهان زمینی و دولت آسمانی و دولت زمینی و مقایسه آندو بایکدیگر را که سن اگوستن در اوایل قرن پنجم وضع کرده است و شرح آن خواهد آمد ابتکار وی نبوده و ریشه آن فرضیه نیز در فلسفه یونانی مندرج است )

افلاطون در کتاب قوانین در باب اهمیت قانون گوید : « لا اقل شك نمیتوان کرد که قانون بهتر است از بوالهوسی و تلون مزاج ، و پرهیزکاری آن زمامداری که مطیع قانون باشد بهتر است از اراده مطلقه و بوالهوسانه يك ستمگر یا يك پلوتوکراسی (۲) یا موبوکراسی (۳) و همچنین شکی نیست که قانون بطور کلی يك نیروی

۱ - کتاب زمامدار صفة C - B - ۲۹۹

۲ - Ploutocratie, Plutocracy یعنی حکومت ثروتمندان

۳ - Mobocracy یعنی حکومت مردم عوام و بازاری و رجاله و او باش و ازدحام مردم

بی نظم و غوغا طلب



متعلق به تمدن است که بدون آن طبیعت انسان همان خواهد بود که هست یعنی انسان از وحشی‌ترین حیوانات هم بدتر و وحشی‌تر خواهد بود. »

گمان می‌رود با همین مختصر توضیح از اصول مطالب و روح دو کتاب زمامدار و قوانین سیر عقاید افلاطون از اوایل عمر تا آخر عمر برخوردارنده معلوم شده باشد و خلاصه آنکه روح کتاب قوانین افلاطون و جوهر آن عبارت است از لزوم رعایت اصل میانه روی و اعتدال، و تقوای درجه اول و عمده در طرح دومین کشور ایدآل وی همان اعتدال و میانه روی است، ولی اضافه میکند که هدف این میانه روی ایجاد هم آهنگی است بوسیله تقویت روح اطاعت نسبت بقانون. در واقع با این توضیح رجوع باصل نموده یعنی آن اصل اولیه را که در کتاب جمهوری هدف اصلیه قرار می‌دهد در اینجا نیز بدین طریق احیا کرده و ضمناً این مطلب تازه را هم به افکار سابق خود ارتباط داده است.

### دولت مرکب

بدین طریق افلاطون در جستجوی يك اصل است برای تشکیلات سیاسی که نتیجه آن ایجاد هم آهنگی در جامعه باشد یعنی می‌خواهد ایجاد اصلی نماید که در فرضیه جدید وی جانشین فرضیه تقسیم کار و تقسیم اتباع به سه طبقه در فرضیه قدیم او گردد و این اصل جدید همان نقش را بازی نماید. افلاطون برای رسیدن باین مقصود، اصلی را کشف نموده که در تاریخ فلسفه سیاسی بعد از وی و در قرون بعد از افلاطون جلب توجه اکثریت فلاسفه و متفکرین را کرده که در باب تشکیلات سیاسی کشور و جامعه و دولت فکر می‌کرده‌اند و این اصل عبارت است از اصل کشور مرکب و دولت مرکب (۱) و منظور از آن ایجاد رژیم است از حکومت که ترکیبی باشد از رژیم سلطنت (مانرشی) و رژیم دموکراسی که در عرف دوره معاصر میتوان آنرا به رژیم سلطنت مشروطه اصطلاح کرد.

مقصد افلاطون از ایجاد چنین دولت که آنرا دولت مرکب نام می‌گذارد آن است که بوسیله تعادل نیروها و موازنه قدرتها یا بوسیله ترکیب اصول مختلف و تمایلات متضت بنحوی که یکدیگر را خنثی نمایند در جامعه ایجاد هم آهنگی کند. این طریق در نظر افلاطون تدبیری است جدید برای نیل به همان هدف قدیم یعنی ایجاد هم آهنگی در جامعه. بدین طریق ثبات و آرامش را نتیجه تقابل نیروهای سیاسی میداند.

این اصل را باید مبدأ و ریشه اصل مشهور تفکیک قوای سه گانه در کشور که مونتسکیو قرنهای بعد از افلاطون آنرا تجدید اکتشاف و احیا نموده نیز دانست. مونتسکیو در تحلیل حکومت انگلستان و توجیه قانون اساسی انگلیس نیز نکته فوق یعنی تفکیک قوای سه گانه را جوهر و اصل حکمت سیاسی مندرج در قانون اساسی و مشروطیت انگلیس

۱- بعضی از مفسرین احتمال میدهند که اصل دولت مرکب اکتشاف افلاطون نباشد. رجوع شود به توضیحات ارسطو در باب سایر فرضیه های مربوط بدولت مرکب (کتاب سیاست - ۱۲۶۵b صفحه ۳۳) ولی کتاب قوانین افلاطون در هر حال قدیمی ترین سند کتبی موجود در باب این تئوری میباشد.



وهم رمز موفقیت دموکراسی انگلستان دانسته و بتفصیل آنرا شرح داده است (رجوع شود به فصل بیست و ششم این کتاب).

اما افلاطون کشور مرکب و دولت مرکب را در کتاب قوانین چنین تعریف میکند که ترکیبی است از اصل خرد و حکمت مندرج در حکومت سلطنتی با اصل آزادی مندرج در حکومت دموکراسی.

اگرچه افلاطون در همان کتاب قوانین هم نسبت به اعتقاد به اصل فوق نیز وفادار نمانده در اواخر کتاب مجدداً بر میگردد بهمان خط مشی فکری که در کتاب جمهوری تعقیب شده ولی بحث وی و طرفداری وی در خلال کتاب قوانین از دولت مرکب چون راه را برای تحقیقات محققین مابعد باز کرده است در تاریخ فلسفه سیاسی اهمیت بسزادارد.

افلاطون می بیند که روش منطقی آزاد و متود روش فکر تحقیقی و عمیقی را که در نقشه کتاب جمهوری بکار میبرد با اوضاع زمان سازگار نیست و مورد ندارد. وی مسئله ای را که در کتاب قوانین مورد توجه قرار داده موضوع صعود و سقوط دولتها و ملل و کشف اسباب و علل حقیقی (نه اید آلی) عظمت و انحطاط و ترقی و فساد ملل است لهذا در جلد سوم کتاب قوانین بحث در نوعی تاریخ فلسفی را آغاز نموده مراحل ترقی بشر و ظهور تمدن انسان را از آغاز تاریخ جستجو میکند. مراحل بحرانی تاریخ بشری را نشان میدهد و اسباب و علل ترقی و تدنی ملل را شرح داده از توجیه این سیر تاریخی قوانینی برای ثبات و آرامش سیاسی بدست میدهد که بمقیده وی زمامدار بمنظور اداره کردن و هدایت نمودن و بمجرائی صحیح گذاشتن تحولاتی که نصیب جامعه انسانی میشود باید آن قوانین را رعایت کند. اشاره وی در کتاب قوانین در اینمورد که میگوید «مطالعه علم سیاست باید توأم با مطالعه تاریخ تمدن باشد» اشاره مفیدی است و بنظر بعضی از مفسرین این نظریه مفیدتر از روش تحلیلی و استنباطی وی در کتاب جمهوری است. باینمعنی که در مطالعه علم سیاست شاید اتکاء به تجارب گذشته و مطالعه تاریخ تمدن بشری مفیدتر واقع شود تا پیروی از روش تحلیلی و استنباطی.

نکته فوق یعنی مطالعه تاریخ تمدن در ضمن مطالعه علم سیاست سابقه معتبری شد برای مطالعات اجتماعی و بخصوص در روش تحقیق مؤثر گردید و بعداً ارسطو آنرا تکمیل کرد. افلاطون بحثی نیز در تاریخ فلسفی نژاد دارد که چندان روشن و واضح نیست. در اینمورد همان تصورات و فرضیه های جاری یونانی و سیرجریانی را که در ظهور مؤسسات یونانی و تکامل آنها بنظر میرسیده است فرموله کرده میگوید: «در آغاز مردم بصورت خانواده های منفرد و مجزی زندگی میکرد و به چوپانی و گله داری اشتغال داشته اند و فاقد صنایع فلز سازی و هم فاقد اختلافات و تمایزات اجتماعی و بالطبع فاقد بدبختی ها و مضار حیات تمدن بوده اند.» افلاطون این دوره را دوره طبیعی نام میگذارد و تصور میکند که در آن دوره مردم بایکدیگر در صلح و صفا میزیسته اند زیرا بمقیده وی اسباب و علل جنگها که از خواص جامعه های حریص و جاه طلب است هنوز بوجود نیامده بود. ریشه فرضیه حالت طبیعی و حالت طبیعت را که بعدها در تاریخ فلسفه سیاسی صورت يك افسانه معمول و مقبول را پیدا کرد باید در همین بیان افلاطون جستجو کرد. این عقیده



در حقیقت ریشه آن فرضیه است که قرن‌ها محور بحث و مدار گفتگوی فلاسفه قرار گرفت و شرح آن در فصول بعد خواهد آمد.

بالاخره افلاطون بتاریخ فلسفی نژاد ادامه داده میگوید: «چون تعداد افراد مردم رو باز دیاد نهاد و کشاورزی ترقی کرد و صنایع و حرفه‌های دستی جدید اختراع شد خانواده‌ها در دهات و قریه‌ها جمع آمده و بالاخره زمامداران بوجود آمدند (مبدأ ظهور زمامدار و حکومت) و زمامداران مزبور قریه‌ها را متحد ساخته تبدیل بشهرها کردند.»  
ارسطو نیز در باب تاریخ سیر تکامل انسان نظریه فوق را پذیرفته و فصول اولیه کتاب سیاست را با همین بحث آغاز نهاده است.

افلاطون گویا از وضع فلسفه دولت مرکب منظور دیگری نیز داشته یا شاید بر حسب اتفاق فرضیه فوق متضمن منظور زیر هم گردیده و آن کشف اسباب و علل ترقی و تنزل ملل است. در تحلیل سقوط اسپارت علت آنرا منحصر میداند به وجود تشکیلات نظامی و جنبه میلیتاریسم اسپارت و میگوید «نادانی موجب خرابی کشورهاست و اداره کردن امور يك کشور با اصول میلیتاریسم نتیجه نادانی است» وی بخصوص اصرار دارد که ثابت کند و نشان دهد که قدرت مانرشی (رژیم سلطنت) و خاصیت تیرانی (حکومت ستمگری) که بدون تردید توأم با آن میباشد علت فساد و انحطاط است و برای اثبات این مطلب دولت ایران آنزمان را شاهد آورده و اضافه میکند که از طرف دیگر «دموکراسی انجام گسیخته آتن بواسطه افراط در آزادی موجب تخریب خود گردیده» میگوید «هر يك از این دو رژیم (یعنی مانرشی ایران و دموکراسی آتن) اگر حالت اعتدال را نگاه داشته بودند انحطاط نمی یافتند و اگر رژیم سلطنتی ایران قدرت را بوسیله حکمت، و حکومت دموکراسی آتن آزادی را بوسیله نظم و ترتیب معتدل مینمود هیچ يك بحد افراط نمیرفتند و بیش از پیش ترقی میکردند. در هر مورد افراط و تفریط موجب تدنی و شکست هر دو رژیم گردید. سر ایجاد يك کشور خوب نیز در همین نکته نهفته. اگر کشوری مانرشی نیست لااقل باید واجد اصول مانرشی باشد که عبارت است از خردمندی و عقل و تدبیر و داشتن حکومت مقتدری که تابع قانون باشد و همکذا اگر کشوری دموکراسی نیست لااقل باید اصل دموکراسی را که عبارت است از اصول آزادی، و شرکت توده‌ها در قدرت و تبعیت عموم افراد از قانون، رعایت نماید.»

ارسطو در تحلیل حکومت مرکب افلاطون در کتاب سیاست چنین اظهار عقیده میکند که عناصر مانرشی در دولت و کشور پیشنهادی افلاطون دیده نمیشود و نقشه دولت ثانوی وی بیشتر متمایل به الیگارشی است تا مانرشی و در این باره مینویسد: (۱)

«... چیزی نیست جز الیگارشی یا يك دموکراسی که بیشتر به الیگارشی متمایل است» نظر ارسطو در این اظهار عقیده بیشتر به قسمت قانون اساسی پیشنهادی افلاطون برای دولت دوم پیشنهادی خود متوجه بوده زیرا در قانون اساسی آن سیستم طبقاتی



از لحاظ اموال ملحوظ شده و طبق مقررات، قدرت بیشتر بدست طبقه ثروتمند میافتد، و لذا جنبه دموکراسی حکومت پیشنهادی وی تضعیف شده. اگرچه خود ارسطو نیز در حکومت طبقه متوسط (بورژوا) پیشنهادی خود طبقه متوسط را بر طبقه فقیر مقدم داشته میگوید: «کسی که دستش بدھانش میرسد بهتر است از فقیر». اما افلاطون در کتاب زمامدار، دموکراسی فاقد قانون را عالی تر و بهتر از الیگارشی می شمارد. و سبب این تضاد اینطور بنظر میرسد که افلاطون هنگامیکه بتحریر مقررات قانون اساسی دولت دوم خود می پردازد دچار اشکالاتی در نقشه خود شده که ناگزیر به استمداد از طبقه ثروتمند گردیده است.

افلاطون در پایان کتاب قوانین موضوع تازهئی را مطرح کرده در صفحات آخر کتاب، نام از مؤسسه دیگری میبرد و آنرا بردستگاه دولت دوم خود میافزاید که وجود آن باهدف افلاطون در آن کتاب با دولتی که نقشه آنرا طبق آن هدف طرح میکند سازگار نمی باشد و با کشوریکه بعقیده وی در آن حاکم اعظم است تضاد دارد. این مؤسسه را شورای شبانه (۱) اصطلاح کرده.

شورای شبانه از ده نفر از مسن ترین افراد منتخب از میان ۳۷ نفر از طبقه نگهبانان و رئیس فرهنگ و عدهئی از رؤسای مذهبی که مشهور بتقوی باشند تشکیل میشود. این شوری کاملاً خارج از محیط نفوذ قانون قرار گرفته معیناً قدرتی به آن داده شده که میتواند کلیه مؤسسات قانونی و قضائی را کنترل و هم هدایت کند.

اعضاء آن بعقیده افلاطون باید واجد علم لازم برای رستگاری کشور باشند. میگوید: «باید ابتدا این شوری تأسیس شود و بعد کشور بدست آن سپرده شود» از بیانات وی آشکار است که این شوری در اینجا جای شاه فیلسوف را در کتاب جمهوری میگیرد و وجود شورائی با چنین قدرت و اختیار با وفاداری نسبت بدومین مدینه فاضله که در آن، قانون حاکم بر امور میباشد سازگار نبوده و تضاد آن آشکار است.

## مقایسه اجمالی فلسفه کتاب جمهوری با کتاب قوانین

چنانچه مجموع فلسفه سیاسی افلاطون را بطور کلی در نظر گیریم یعنی آنچه را که در کتاب جمهوری و زمامدار و قوانین نوشته است همه را جمعاً یک دستگاه فلسفی حساب کنیم باید گفت که تئوری دولت و کشور آنطور که در کتاب جمهوری شروع شده خطاست و آغاز مطلب یا مقدمه و صغرای آن صحیح نمیباشد. آنچه که کتاب جمهوری به دولت سیده اعطا میکند عبارت از تحلیل کاملی است از کلی ترین اصولی که جامعه بر آن اصول استوار می باشد. طبیعت جامعه را بمبادله متقابل کار و خدمت عنوان میکند که در این مبادله، ظرفیت و قابلیت افراد بشر متساویاً ترقی داده شده و هدف این مبادله (اولاً) ارضاء شخص است (ثانیاً) نیل به عالی ترین نوع حیات اجتماعی. این فرضیه در کتاب جمهوری کلاً بر اساس آئین معروف سقراط که «تقوی عبارت است از علم



به نیکی، طرح و بسط داده شده و میگوید این علم باید بوسیله تشبیه و ملاحظه تشابه حقایق و از طریق روش استنباطی ریاضی بدست آید. بهمین سبب است که افلاطون رابطه بین زمامداران و رعایا را مانند رابطه بین دانا و نادان دانسته و این فرضیه منتج به حذف قانون از کشور ایدآلی افلاطون گردیده زیرا در این مرحله از تفکر، دیگر محلی در فرضیه علم افلاطون برای نمودن تدریجی حکمت بوسیله تجربه و عادت باقی نماند.

از طرف دیگر حذف قانون از کشور جمهوری، ناچار ایدآل اخلاقی تابعیت آزاد را که جوهر اصلی دولت سितه بوده است متزلزل مینماید یعنی تابعیت آزاد بدون وجود قانون و مقررات میسر نیست.

در کتاب قوانین یعنی در فلسفه ثانوی خود، افلاطون سعی دارد قانون را در کشور و دولت در محل مناسب خود قرار دهد. اما چنان مینماید که این مجاهده از صمیم قلب نیست و حل نهائی مشکلات نمیشود زیرا نقشه ثانوی خود را نقشه دومین مدینه فاضله میخواند و مفهومش این است که این فلسفه و این نقشه بعد کمال نرسیده و ایدآل مطلوب اول نیست و بدین طریق اهمیت آنرا متزلزل میکند. مشکل واقعی افلاطون این است که تجدید نظر وی در فلسفه سابق محتاج تجدید نظر کامل در روان شناسی وی گردیده تا بتواند جایی مناسبی برای عادت در فلسفه نوین خود پیدا کند. و نیز محتاج شده است به تغییر یا تجدید نظر در فرضیه علم خود تا بدین طریق محلی در آن برای دواصل تجربه و عادت بیابد. در اینجا افلاطون متوسل میشود به تحلیل مؤسسات واقعی، و قوانین، وی الحاق این مطالعات سیاسی را بعلم تاریخ لازم می شمارد. در کتاب قوانین اصل تعادل را نیز مطرح کرده تعدیل دعاوی و منافع طبقات مختلف را بعنوان وسائل شایسته تشکیل یک دولت مشروطه ضروری می شمارد. نتیجه این اصل یعنی آشتی دادن بین منافع صاحبان اموال با منافع دموکراتیک که تعداد آراء یعنی شماره و عدد افراد را میتوان نماینده آن منافع دانست در حقیقت بمنزله نقض و رد جوهر فرضیه دولت سیته کتاب جمهوری است. بدین طریق افلاطون فلسفه خود را بعنوان کل فلسفه سیاسی (اعم از فلسفه کتاب جمهوری و فلسفه کتاب قوانین) با این تضاد و نقص برای شاگرد خود ارسطو باقی گذاشت و ارسطو دنباله کار افلاطون را گرفته فلسفه خود را از همین نقطه ابهام آغاز کرده است.

ارسطو بدون آنکه اصول کلی مندرج در کتاب جمهوری افلاطون را (که مبنای تئوری جامعه خود در کتاب سیاست قرار داده است) متروک دارد تقریباً تمام نکاتی را که در کتاب قوانین افلاطون درج شده است مورد استفاده قرار داده و آنها را شرح و بسط داده تکمیل میکند و شواهد و امثال بسیار از شواهدی تاریخی و تجربی برای اثبات آنها آورده و در این راه تحمل زحمت بسیار کرده است. وی در دستگاه عمومی و کلی فلسفه خود سعی کرده است که یک سلسله اصول منطقی وضع کند و صحت روش خود را با مطابقت با آن اصول منطقی ثابت نماید، چنانچه در فصل بعد به آن اشاره خواهد شد.



## فصل چهارم

### ارسطو و ایدآل‌های سیاسی وی

( ۳۸۵ ق. م. - ۳۲۲ ق. م. )

شرح حال و تألیفات: ارسطو اهل آتن نبوده متولد شهر استاگیرا در تراس (۱) است. پدرش طبیب بود و همین نکته ظاهراً مؤثر در ایجاد علاقه بمطالعات بیولوژیکی



ارسطو

( علم الحیات ) در ارسطو گردیده که در نوشتجات وی نیز ملحوظ است. بهمین سبب ملحق بدربار مقدونی گردید. در همان اوانیکه دیون از افلاطون تقاضا کرد که برای تعلیم دیونیسیوس جوان و راهنمایی در اصلاح حکومت سیراکیوز مسافرتی به آن کشور نماید ارسطو بزرگترین شاگرد آینده افلاطون بعنوان یک دانشجو ملحق به آکادمی افلاطون گردید. چون مکتب افلاطون بهترین مدرسه یونان برای تحصیل علوم عالی بود جلب توجه ارسطو را نموده بدانجا شتافت. و چون بدانجا وارد شد دیگر تازمان مرگ افلاطون نتوانست آن مدرسه را ترک کند، یعنی مدت بیست سال در آن مدرسه بتحصیل و تحقیق پرداخت. بدیهی است که تعلیمات افلاطون در دماغ وی

تأثیر بسزا کرده و افکار ارسطو در حقیقت عکس العمل افکار افلاطون است. صحت این نکته از خلال سطور و صفحات تألیفات وی آشکار می‌باشد. پس از مرگ افلاطون در ۳۴۷ ارسطو شهر آتن را ترک گفته مدت دوازده سال بمشاغل مختلف اشتغال داشت. اولین اثری را که مستقلاً خودش نگاشته در خلال این مدت می‌باشد. در سال ۳۴۳ قبل از میلاد بسمت معلمی شاهزاده جوان اسکندر مقدونی گماشته شد ولی در نوشتجات وی هیچ اثری که دلالت بر تأثیر اوضاع دربار مقدونیه در وی نموده باشد دیده نمیشود و نیز



چنین بنظر میرسد که وی در آئندت هیچ پیش‌بینی اهمیت انقلابی فتوحات اسکندر را که نتیجه آن، اختلاط تمدن یونانی با تمدن شرقی گردید، ننموده، از اینجا استنباط می‌شود که اسکندر تبعیت از تعلیمات سیاسی ارسطو ننکرده زیرا عملیات اسکندر باروشی که ارسطو داشته و از تحریراتش مشهود است تضاد دارد.

ارسطو در سال ۳۳۵ ق.م. مدرسه خود را موسوم به **لیسیوم** (۱) افتتاح کرد و این دومین مکتب از چهار مکتب فلسفی بزرگ یونانی تلقی می‌شود. در ظرف دوازده سال از تاریخ فوق بیست و ارسطو بیشتر کتب خود را برشته تحریر آورده و کتبی را نیز که در سنوات سابق شروع کرده بود در ایستادیت بانجام رسانیده. ارسطو تا یکسال پس از مرگ شاگرد بزرگ خود اسکندر در قید حیات بود و پس از ترك آتن و فرار از اغتشاشات ضد مقدونی که بعد از مرگ اسکندر رخ داد در سال ۳۲۲ ق.م. در اوپوا (۲) جهان را بدرود گفت. از تألیفات مهم وی کتاب **پلیتیک** (سیاست) می‌باشد.

### خلاصه عقاید سیاسی ارسطو

#### (الف) فلسفه‌های معروف ارسطو :

(۱) **فرضیه کاتگوری (۳)** : کاتگوری بمعنی دسته یا طبقه است. طبق این فرضیه، جهان بشری مرکب است از افراد و هر فرد با فرد دیگر مقایسه می‌شود و در این مقایسه هر فرد ناچار در یک طبقه یا یک کاتگوری قرار می‌گیرد و ماهیت هر فرد منوط است به پاسخ سه سؤال زیر : (اول) آنکه آن فرد چیست و کیست؟ (دوم) آنکه آن فرد چقدر بزرگ است؟ (سوم) آنکه طبیعتش چگونه است؟ هر فرد از ماده تشکیل شده و کاتگوری هر فرد یا طبقه هر فرد شکل و ماهیت او را مشخص می‌کند.

(۲) **فرضیه ماهیت خالق و سایر عقاید وی** : گوید خدا هم علت اولی (یعنی مبدأ) است و هم علت غائی (یعنی منتهای) عالم است. ارسطو در کتاب سیاست جهان را بهمان نحو که هست و وجود دارد قبول دارد و صحیح می‌شمارد و نقصی در آن مشاهده نمی‌کند. وی معتقد به بخت و اقبال است. بین لذت (۴) با مسرت (۵) فرق گذاشته مسرت را عبارت میداند از داشتن قدری مال و اندکی اقبال یا شانس.

به اعتدال و میانه روی معتقد است و با افراط و زیاده روی مخالف. اعتدال و میانه روی را ابزار طائلی اصطلاح می‌کند.

به منطق سیلوژیسم (۵) یا منطق تشبیهی معتقد است. مکتب فلسفی وی نسبت بمکتب افلاطون مکتب ثانوی شمرده می‌شود و مکتب افلاطون بر مکتب وی مقدم است. قسمتی از عقاید ارسطو بمذهب اسلام وارد شده ولی فلسفه وی بخصوص منطق وی یا منطق تشبیهی منقرض گشته و امروز منسوخ است.

۱- Lyceum اصطلاح لیه در فرانسه که برای مدارس متوسطه (دبیرستانها) بکار می‌رود

از این کلمه لیسیوم مشتق است ۲- Euboea - ۳- Categorie, Category

۴- Plaisir, Pleasure - ۵- Bonheur, Happiness - ۵- Syllogisme



## (ب) فهرست مفاید سیاسی ارسطو :

(۱) انسان و جامعه : انسان حیوانی اجتماعی است و از زنبور اجتماعی تر است و حقیقت خود را در اجتماع و در میان نوع خویش میتواند دریابد. چون کل مقدم بر جزء است پس جامعه و دولت مقدم بر فرد میباشد. بعلاوه هر فرد در جامعه ای بوجود میآید که آن جامعه قبلا وجود داشته لذا فرد مستقل نبوده و بر کنار از اجتماع و بی نیاز از جامعه نیست.

(۲) دولت : اگرچه اشکال قدیم تر جامعه ابتدا خانواده و بعد کمونوته (۱) بوده ولی هدف تکامل اجتماعی، دولت سیه است. دولت عالی ترین تشکیلات بشری است و هدف آن کمک به بهبودی زندگی خوب میباشد. دولت باید متشکل و واجد تشکیلات گردد.

اگر دولت مسرت افراد را تأمین نکند مردود است و خبیث ( اصل اخیر میرساند که برانداختن دولت خبیث مجاز است )

(۳) کشور : ارسطو ۵۰۴۰ خانواده را که افلاطون حد ایدال تشکیل یکه کشور سیه قرار داده زیاد دانسته و کشورهای ایران و مصر را که جمعیتش بیش از این رقم بوده است برای هدف دولت که تقویت و ترقی حیات نیکو است مفید ندانسته بلکه مضر می شمارد.

میگوید. « کشور نباید خیلی کوچک باشد و نه خیلی بزرگ »

(۴) اتباع : اتباع کشور نمیتوانند شرکائی مطلع و مؤثر در حکومت باشند.

(۵) مساوات و قانون اساسی : افراد مساوی خلق نشده و یکسان نیستند.

عدم مساوات امری طبیعی است و چون هر قانون اساسی باید با طبیعت و احتیاجات اعضاء جامعه وفق داده شود لذا قانون اساسی خوب باید عدم تساویهای طبیعی آدمی را در نظر گیرد. در قسمتهائی که افراد مساوی هستند قانون اساسی باید حقوق مردم را مساوی شناسد و در قسمتهائی که نامساوی اند عدم تساوی قائل شود (در این قسمت از بیان وی ابهام و تضاد بنظر میرسد) و اما عدم تساویها عبارتند از **لیاقت شخصی، تمول، نژاد و اولادت.**

(۶) آزادی و ملیت : غلامان آزاد خلق نشده و در طبیعت غلام خلق شده اند پس

غلامی بر حق است و موافق طبیعت. غیر از غلامان، هر انسان بحکم طبیعت تبعه يك کشور و عضو يك جامعه خلق شده و با سایر مردم جهان قرابتی ندارد. پس سایرین نسبت بوی

خارجی هستند و خارج از جامعه و کشور وی. خارجیان در سلك غلامان اند و پست تر از

یونانیان میباشدند. (میتوان این عقیده ارسطو را ریشه ناسیونالیسم قرون جدیده یعنی اصل

ملیت شمرد که در قرون ۱۷ و ۱۸ در اروپای غربی نمود کرده و بعد بتمام اقطار جهان سرایت

نمود) بنابراین مردم هر کشور شامل سه طبقه اند. (اول) اتباع (دوم) غلامان ( سوم )

خارجیان (این تقسیم عین تقسیم افلاطون است و تبعیت از همان عقیده میباشد با این فرق

که افلاطون در باب اصل ملیت تأکید ننموده و اصراری نکرده است)



(۷) اقسام حکومتها و بهترین شکل حکومت : ارسطو حکومتها را مانند افلاطون (در کتاب زمامدار) به شش نوع تقسیم کرده ابتدا آنرا به سه نوع اصلی تقسیم نموده و آنها را انواع خوب حکومتها می‌شمارد . سپس در مقابل هر يك از آن سه نوع يك نوع حکومت منحرف و دژنره (۱) یعنی انحطاط یافته و نسخه فاسد آن حکومت را قائل شده است بشرح جدول زیر :

انواع حکومتها			
(الف) انواع خوب		(ب) انواع فاسد و منحرف	
۱	حکومت مانرشی (سلطنتی ۲)	۲	حکومت تیرانی (ستمگری ۵)
۳	حکومت اریستوکراسی (اشرافی ۳)	۴	حکومت الیگارشی (ثروتمندان ۶)
۵	حکومت پولیتی (طبقه متوسط و ملی ۴)	۶	حکومت دموکراسی (طبقه فقیر و پست ۷)

۱- حکومت مانرشی را آن نوع حکومت سلطنتی تعریف میکنند که پادشاه آن عادل باشد (شاید بتوان آنرا مشابه حکومت سلطنت مشروطه شمرد)

۲- حکومت تیرانی را آن نوع حکومت سلطنتی دانند که پادشاه آن مستبد باشد و با جور و ستم و استبداد مطلقه حکومت کند و بعقیده وی این نوع حکومت نوع فاسد و منحرف حکومت مانرشی است .

۳- حکومت اریستوکراسی را بحکومت اشراف و نجبا معین میکنند یعنی حکومتی که در آن ، زمامداران کشور شریف و نجیب و عادل باشند .

۴- حکومت الیگارشی بنظروی نوع فاسد حکومت اریستوکراسی است یعنی در آن ثروتمندان غیرعادل و اشراف فاسد حکومت میکنند .

۵- حکومت پلیتی بعقیده وی حکومت طبقه متوسط شریف و عادل است و این اصطلاح در حقیقت معادل میباشد بمفهوم اصطلاح حکومتهای دموکراسی خوب و واقعی در زمان معاصر (نه دموکراسی های اسمی و دروغی) در واقع منظور ارسطو حکومت دموکراسی معتدل است که آنرا در تقسیمات و نام گذاری خود از انواع حکومتها پلیتی نامیده .

۶- حکومت دموکراسی را ارسطو برای نوع فاسد و انحطاط یافته حکومت پلیتی اصطلاح کرده و آنرا عبارت میداند از حکومت طبقه پست و فقیر یا دموکراسی افراطی . عقیده شخصی ارسطو این است که حکومت مانرشی صالح و خیر اندیش بهترین شکل حکومت میباشد . بعقیده بعضی از مفسرین فلسفه وی قبول این عقیده محتمل است نتیجه تأثیر حکومت مقدونی در او باشد . معینا به حکومت مرکب نیز معتقد است و آن را می‌ستاید

۱ - Monarchie - ۲ Degenerate , Dégénéré  
 ۳ Aristocratie - ۴ Consitution Politique , polity  
 ۵ Tyrannie - ۶ Oligarchie - ۷ Démocratie



حکومت مرکب وی باید ترکیبی باشد از مانرشی و اریستوکراسی و پولیتی و در حقیقت با حکومت مرکب افلاطون فرق دارد. چون ارسطو در تحت تأثیر اوضاع زمان یعنی شکست یونان قرار گرفته و از آن شکست متأثر بوده لذا آنرا بگردن حکومت دموکراسی انداخته این نوع حکومت را مردود دانسته است.

### (ج) حل مسئله رابطه فرد با دولت :

در پایان این خلاصه باید اشاره کنیم که هر سه فیلسوف بزرگ یعنی سقراط و افلاطون و ارسطو مجاهده کرده اند که رابطه بین فرد را با دولت معلوم کنند و هر سه فیلسوف از حل صحیح و قانع کننده این مسئله عاجز مانده اند. بحث در این بوده است که آیا فرد مضمحل در دولت و منحل در جامعه باشد و اساس و اصل دولت است و یا آنکه دولت و جامعه برای خاطر فرد بوجود آمده و باید رعایت آزادی فردی را بنماید. هر یک از این سه فیلسوف گاهی در تحریرات خود طرفداری از فرد کرده و زمانی دولت را زیاد اهمیت داده اند ولی بیشتر مواقع جنبه قدرت دولت را در فلسفه خویش ترجیح داده. بعضی اوقات خواسته اند بین این دوروش متضاد طریق اعتدال و متوسطی را پیدا کنند ولی موفق به حل صحیح و کامل این غامض نشده اند. در عمل البته با وجود دشمنان خارجی و موقعیت جغرافیائی آتن و یونان و محصور بودن آتن بکشورهای استبدادی که اتوریته و قدرت دولت و زمامدار در آنها حاکم بوده است رعایت اصل فردیت برای آتن ضرر داشته و با اوضاع محیطی وفق نمیداده. این امر بدیهی است که رژیم دموکراسی با اصطلاح امروز که متضمن رعایت آزادی فردی و قبول اندی ویدوالیسم میباشد در صورتی در يك کشور عملی و امکان پذیر است که آن کشور محصور به کشورهای استبدادی و اتوکراسی نباشد، چه در کشور های اتوکراسی و استبدادی، از آنجا که قدرت مطلقه و اختیار در دست يك یا چند نفر میباشد سرعت تصمیم مهاجمه و حمله و تجاوز بکشور همسایه را آسان میکند و در کشور دموکراسی که اخذ تصمیمات بزرگ و مهم مانند جنگ و صلح در دست مجلس ها و نمایندگان افراد میباشد اخذ تصمیم بطئی است چنانچه در زمان معاصر خودمان شاهد بوده ایم که چه در جنگ اول و چه در جنگ دوم کشورهای دموکراسی انگلیس و آمریکانا گزیر شدند که بسبب لزوم تسریع در اخذ تصمیم و اقدام بعملیات جنگی قدرت و اختیار فوق العاده خارج از حدود دموکراسی بنحوموقت به نخست وزیران یا رؤسای جمهور خود بدهند تا بتوانند در برابر کشورهای اتوکراسی مقابله کنند. آتن قدیم نیز مواجه با چنین مشکلی شده بود که لااقل محتاج به استبداد موقتی و تفویض قدرت مطلقه بنحوموقت بیک نفر زمامدار بود تا در جنگها با دشمنان خارجی و همسایگان از خود دفاع کند و شکست نخورد. اما نه تنها این اقدام بعمل نیامد بلکه از طرف دیگر فلسفه سوفسطائی (سوفیست) که طرفدار فلسفه فردیت بود تفوق یافت و بعقیده مفسرین تاریخ یونان همین نکته یعنی نشر فلسفه فردیت افراطی با وجود دشمنان خارجی و موقعیت جغرافیائی آتن



سبب سقوط آندولت و تسلط فیلیپ مقدونی بر آتن و تصرف شهرهای یونان بوسیله قوای دشمن گردید.

## در تحلیل فلسفه سیاسی ارسطو و کتاب سیاست

### (الف) علم جدید سیاست

تحریرات ارسطو باروش نگارش دیالوگ های افلاطون (مکالمات) فرق دارد. غیر از چند مقاله که ارسطو قبل از تأسیس مدرسه لیسیم نوشته پیدا است که اکثر قسمتهای کتب وی برای انتشار در میان مردم تهیه نشده و جزوه هایی بوده که برای تدریس در لیسیم برشته تحریر در آمده. رسالات مزبور چهار قرن پس از مرگ ارسطو بصورتی که اکنون آنرا می بینیم در آمده و بعدها بهین شکل چاپ شده است. در این مدت چهار قرن کتب وی در تصرف مدرسه لیسیم و مورد استفاده معلمین آن مدرسه بوده است.

احتمال قوی آن است که دوازده سالی را که ارسطو رئیس لیسیم بوده اوقاتش مصروف تحقیق و تتبع در موضوعات و پروژه های متعدد بوده که شاگردان وی نیز در آن شرکت داشته اند و ارسطو آنها را هدایت می کرده مانند تحقیق معروف وی در باب تاریخ مشروطیت و قانون اساسی (کنس تی توسیونل ۱) یکصد و پنجاه و هشت شهر یونان که از این تحقیقات با کمال تأسف تنها رساله **قانون اساسی آتن** که در سال ۱۸۹۱ کشف گردید باقی مانده است. این تحقیقات که مطالعه قوانین دولت های سینه مختلف یونان تنها یک رشته از آنها بود اصولاً بیشتر جنبه تاریخی داشته است تا جنبه فلسفی، و تحقیقاتی بوده است متکی بتجارب و تحقیقات تجربی، و ارسطو در ازمنه مختلف شخصاً مطالبی بر متن این تحقیقات افزوده است.

کتاب تحقیق سیاسی مهم وی را که بکتاب پلیتیک (سیاست) موسوم است نمیتوان کتابی تمام شده تلقی نمود که ارسطو آنرا برای نشر در میان مردم تهیه کرده باشد و اختلاف است در اینکه آیا ارسطو شخصاً آنرا بصورت حاضر تدوین نموده یا مؤلفین و ناشرین بعد از وی آنرا از جمع نسخه های خطی مختلف بایکدیگر بصورت حاضر در آورده اند. بعضی از مؤلفین از متأخرین بتصور آنکه بیشتر نظم و ربطی در سلسله مطالب ایجاد شود فصل بندی سابق را برهم زده و با اشکال دیگر آنرا بچاپ رسانیده اند. با وجود این نمیتوان آنرا یک کتاب جامع و تمام شده تلقی کرد و چنین بنظر میرسد که کتاب ناتمام است مثلاً ارسطو شرح ایجاد و اساس یک دولت و کشور ایدآل را در فصل هفتم شرح میدهد در حالیکه در پایان فصل سوم از آن سخن بیان آمده و در فصل سوم آغاز گردید بدین طریق فاصلهئی نامطلوب بین آندو قسمت دیده میشود. در حالیکه کتابهای چهارم و پنجم و ششم که در باب دولتها و کشور های واقعی موجود زمان بحث میکند تشکیل یک سلسله مطالب مرتبط بیکدیگر را میدهد. بهین سبب کتب هفتم و هشتم را معمولاً بعد از کتاب سوم قرار



داده و کتب چهارم و ششم را در پایان مجلد جای داده اند. مع هذا رابطه بین بحث در مانیسم در پایان کتاب سوم و بحث در الیگارشی و دموکراسی در کتاب چهارم دیده میشود.

**ورنر جاگر (۱)** یکی از مفسرین فلسفه ارسطو معتقد است که کتاب سیاست در دو مرحله مختلف زندگی ارسطو نوشته شده قسمتی از آن در زمانی تحریر شده که ارسطو هنوز تحت تأثیر افکار افلاطون بوده و قسمت دیگر آن پس از مسافرت های ارسطو و تجارب شخصی وی برشته تحریر در آمده زیرا معلوم است که ارسطو از قید نفوذ افلاطون آزاد گردیده و سیر افکارش مستقل بنظر میرسد. در قسمت اول، **فلسفه سیاسی** را عبارت میداند از ایجاد **یک کشور و دولت ایدآل** و همان خط مشی را تعقیب کرده که افلاطون در کتاب های زمامدار و قوانین پیش گرفته است و جنبه اخلاقی افلاطون در آن مطمح نظر ارسطو میباشد یعنی انسان نیک و تبعه نیک یکی است و **هدف دولت و کشور ایجاد عالی ترین نوع انسان میباشد**. ولی در قسمت دوم کتاب که بعقیده **جاگر** چند سال پس از تأسیس لیسیوم تحریر شده هدفش ایجاد علم یافنی است بنام پلیتیک (سیاست) و دامنه این علم را وسعت میدهد. این علم جدید سیاست بنظر وی باید کلی باشد یعنی باید هم در باب کشور و دولت ایدآل و هم در مورد دولت های واقعی و موجود صدق کند و باید فن زمامداری و حکومت و تشکیل دولتها و کشورها را بهر نوع و بهر طریق که منظور نظر باشد اعم از مانیسم یا الیگارشی یا اریستوکراسی یا دموکراسی و غیره بیاموزد. لهذا این علم کلی جدید سیاست نباید تنها **آمپریک** یا **امپریکال** (۲) یعنی متکی بتجربه و توضیحی و ترسیمی (دسکریپتیف ۳) باشد زیرا زمامدار چنان باید آزموده و دانشمند گردد که در صورت لزوم، علم حکومت بر یک کشور بد راهم داشته باشد. طبق این فکر تازه، **کل علم سیاست** باید هم شامل علم به **خوبی سیاسی** باشد بمفهوم مطلق برای غایت اعلی، و هم علم به **مکانیک سیاسی** که در صورت لزوم برای کشور بد و هدف بد غایت ادنی نیز بکار رود. این بسط تعریف فلسفه سیاسی از فرضیات خاصه ارسطو است.

فلسفه سیاسی ارسطو بدین طریق بدو جزء تقسیم میشود. کتابهای دوم و سوم و هفتم و هشتم از کتاب سیاست منابع اطلاع در قسمت اول میباشد و در این مباحث با افکار و عقاید افلاطون رابطه نزدیک دیده میشود. و کتابهای چهارم و پنجم و ششم آن منابع قسمت دوم محسوب میگردد که در آن فرضیه وجود نیروی اجتماعی و راء تشکیلات سیاسی و تغییرات آنرا شرح داده و وسائلی را که باید زمامدار برای موفقیت خود بکار برد توضیح میدهد. اما فصل اول معلوم است که بعنوان مقدمه پس از اتمام کتاب نوشته شده زیرا در آن، نتایج غائی مسائل و مباحث فلسفی را که وی و افلاطون برای حل آن کوشیده اند ذکر میکند، و در باب تمیز بین طبیعت اصلی و حالت ظاهری یا (کنوانسیون) سخن میراند و فرضیه طبیعت را بسط میدهد. بنا بعقیده جاگر کتاب سیاست بشکل موجود از طرف خود ارسطو تنظیم شده نه ناشرین بعد از ارسطو.

۱- بقلم ارسطو Werner Jaeger چاپ ۱۹۲۳ ترجمه انگلیسی بوسیله Richard Robinsen

چاپ ۱۹۳۴ فصل ۱۰ ۲- empirique, empirical ۳- Descriptif



## (ب) در انواع زمامداری

ارسطو در هر باب که سخن میراند ابتدا عقاید دیگران را در آن باب ذکر میکند و همین روش را در باب طریقه ایجاد و شرایط کشور و دولت ایدال بکار میبرد.

در این قسمت بکمونسیم افلاطون در مورد الغاء خانواده و اموال انتقاد میکند. عقاید سیاسی و بطور کلی فلسفه افلاطون را برجسته و درخشان و محرک فکر توصیف مینماید ولی میگوید خیلی افراطی (رادیکال) و نظری (اسپکیولاتیف) است. میگوید عقاید افلاطون همیشه اصالت دارد ولی با تجارب عامه و واقعیات وفق نمیدهد مع هذا خواننده آن همیشه از خود میپرسد: «آیا میتوان باین عقاید تکیه کرد؟ و بعقیده ارسطو عدم رعایت واقعیات و عدم توجه به تجارب عامه موجب خطای فکر میشود ولو آنکه نظریه مفروض با منطق وفق دهد و از طریق استدلال بدان رسیده باشیم.

ارسطو در باب کشور ایدال، مدینه فاضله دوم افلاطون را بعنوان کشور ایدال خود پذیرفته و باردار کمونسیم در واقع جمهوری افلاطون یعنی مدینه فاضله اول وی دارد کرده است.

**دولت و کشور ایدال ارسطو باید همیشه مشروطه و تابع قانون اساسی باشد نه تابع زمامدار مستبد و او آنکه زمامدار مستبد شاه فیلسوف باشد.** ارسطو از آغاز بحث خود نظریه کتاب قوانین افلاطون را پذیرفته که میگوید «در هر کشور خوب و دولت خوب قانون باید حاکم نهائی و قدرت اول باشد نه شخص. آن شخص هر کس که خواهد باشد» در قبول این نظریه مانند افلاطون دلیل وی ضعف اخلاقی و فرومایگی انسان نیست بلکه حکومت قانون را جزء ذاتی حکومت خوب و لذا شرط لا ینفک و خاصیت مخصوص دولت ایدال می شمارد. بعقیده وی رابطه بین زمامدار مشروطه با رعایایش از لحاظ نوع با هر قسمی از حکومت انقیادی فرق دارد زیرا حکومت مشروطه با آزادی افراد احزاب مختلف منافات ندارد و بهمین سبب با وجود اختلاف بین افراد که باید هم وجود داشته باشد این نوع حکومت تا درجهئی مستلزم تشابه و تساوی اخلاق بین افراد هر حزب میباشد.

تمیز بین انواع زمامداری بقدری در نزد ارسطو اهمیت داشته که وی مکرر بر مکرر در مباحث کتاب بدان رجوع و اشاره میکند. میگوید: «اتوریته و قدرت يك زمامدار مشروطه نسبت بر رعایایش كاملاً با رابطه يك از باب با غلامانش فرق دارد زیرا مفروض آن است که غلام در طبیعت با افراد دیگر اختلاف دارد و نوعی موجود پست تر است که از حین ولادت ادنی وزیر دست خلق شده و قادر بر حکومت بر خویشان نیست».

عجب آنکه ارسطو تصدیق میکند که در متن واقع این مسئله صحت ندارد ولی میگوید «بهر حال این يك تئوری است که اصل غلامی بر پایه آن قرار گرفته و بوسیله آن مسئله بردگی برحق شناخته شده و در هر صورت آنرا بر سمیت شناخته ایم و لذا غلام بمنزله يك



آلت متحرك و ابرار زنده متعلق به ارباب است که با مهربانی باید آنرا بکار برد ولی البته بنفع ارباب، و طبق مصلحت ارباب بکار میرود» میگوید: «اتوریته و قدرت سیاسی نیز با آن اتوریته که انسان نسبت بعیال و اولاد خود واجد است فرق دارد چه اتوریته ثانی مسلماً هم بنفع و مصلحت اولاد است و هم بنفع و مصلحت پدر».

ارسطو عقیده افلاطون را که بین اتوریته خانواده و اتوریته سیاسی فرق نگذاشته یکی از اشتباهات بزرگ افلاطون پنداشته میگوید: «این اشتباه سبب شده است که افلاطون در کتاب زمامدار، کشور و دولت را مانند خانواده بداند منتها يك خانواده بزرگتر» در باب اتوریته پدر نسبت بکودکان و دلیل وجوب این اتوریته گوید: «طفل بالغ نیست و حکومت بروی برای مصلحت و خوبی او میباشد زیرا هنوز در موقعیتی نیست که اصل مساوات و تساوی را درك کند» در باب اتوریته شوهر نسبت بعیال خود عقیده ارسطو چندان واضح نیست ولی معتقد است که چون طبیعت زن با مرد بسیار فرق دارد، اگرچه لازم نیست که حتماً پست تر از مرد باشد یعنی ممکن است پست تر نباشد، نمیتواند با مرد مساوی باشد و از لحاظ روابط سیاسی نمیتواند همان موقعیت مرد را واجد گردد. در باب مسئله تساوی افراد گوید: «کشور ایدال ولو که دمکراسی نباشد لااقل شامل يك عنصر دموکراتیک میباشد و آن عبارت است از يك جامعه از مساویها که هدفش حصول بهترین زندگی ممکن است و چنانچه تفاوت و عدم تساوی بین اعضایش چنان زیاد و بزرگ باشد که نتوانند عموماً واجد يك نوع تقوی گردند دیگر چنان کشوری مشروطه نیست و نیز نمیتوان آنرا واقعاً يك کشور سیاسی نامید» (۱).

### (ج) حکومت قانون

بعقیده ارسطو حکومت مشروطه دقیقاً با این سؤال ارتباط دارد که آیا بهتر آن است که بهترین فرد حکومت کند یا بهترین قوانین؟ سپس گوید حکومتی که در باب مصلحت و خوبی اتباعش مشورت را دخالت میدهد عین همان حکومتی است که با قانون وفق میدهد و تابع قوانین است و با این استدلال حکومت بهترین قوانین را ارجح از حکومت بهترین افراد دانسته تفوق قانون را نشانی کشور خوب بلکه خاصیت ذاتی دولت نیک می شمارد. نه اینکه تنها آنرا مفید یا لازم شمارد. میگوید: «افلاطون اشتباه کرده است که در کتاب زمامدار حکومت قانون و حکومت زمامداران خردمند را متساویاً خوب شمرده و يك را جانشین صالحی برای آندیگر میداند».

بعقیده ارسطو «حتی خردمندترین زمامداران نمیتواند خود را مطیع قانون شمارد و با آن سازگاری کند زیرا قانون دارای يك خاصیت غیر شخصی و خونسردی است که هیچ انسانی ولو هر قدر هم که خوب باشد نمیتواند تحمل این بی اعتنائی و خونسردی و خاصیت غیر شخصی قانون را بشماید».



ارسطو گوید: «قانون چیست؟ قانون عبارت است از عقلی که در تحت تأثیر امیال قرار نگرفته است (۱) و تشبیه علم سیاست به طب که از طرف افلاطون انجام شده خطاست. رابطه سیاسی بین زمامدار و رعایا در صورتیکه واجد عنصر آزادی باشد باید بنوعی باشد که رعایا کاملاً از قضاوت خود در مورد امور و ازمسئولیت خویش کناره گیری نکنند و استعفا ندهند و این در صورتی ممکن است که هم زمامدار و هم رعایا واجد يك حالت قانونی و قضائی (لگال) باشند. قدرت و اتوریتۀ قانون که خالی از شهوات و احساسات است البته جای حاکم و قاضی را نمیگیرد ولی بحاکم و قاضی اتوریتۀ و قدرتی میدهد که واجد يك خاصیت اخلاقی است و در صورت فقدان قانون مسلماً قدرت حاکم واجد این خاصیت اخلاقی نخواهد بود. حکومت مشروطه با شأن و مقام انسان سازگار است در حالیکه حکومت مستبدۀ یا حکومت شخصی با آن سازگار نیست»

ارسطو بعضی اوقات میگوید: «زمامدار مشروطه بر رعایائی که بحکومت وی رضایت داده اند حکومت میکند و چنین زمامداری با يك دیکتاتور فرق کلی دارد» قصد ارسطو از رضایت محکوم به حکومت حاکم عیناً همان رضایتی است که در عرف فلسفۀ سیاسی جدید منظور است.

حکومت مشروطه بعقیدۀ ارسطو واجد سه عنصر است: (اول) حکومتی است بمصلحت و منفعت عامه و با حکومت حزبی و تیرانی یا ستمگری که خاص يك طبقه یا يك فرد است فرق دارد. (دوم) حکومتی است قانونی بدین مفهوم که تابع مقررات عمومی میباشد نه فرمانها و تصویب نامه های الزامی و یکطرفی و نیز بمفهوم دیگر حکومت مشروطه، عادات و کنوانسیونهای مشروطیت را رد و تحقیر نمینماید (سوم) آنکه حکومت مشروطه یعنی حکومت تمایل مردم یا حکومت مردمیکه رضایت داده اند بوجود آن حکومت و این نوع حکومت البته با حکومت دیسپوتیزم (استبداد) که تنها متکی بزور است فرق دارد. ارسطو از بحث در رابطه بین این سه عنصر کوتاهی کرده ولی آنها را از واجبات و از اجزاء حکومت مشروطه شمرده و وجود هر سه را در آن واحد لازم می شمارد زیرا ممکن است حکومت هائی یافت شود که فاقد یکی از این سه عنصر ولی واجد دو عنصر دیگر باشد و چنین حکومت را نتوان حکومت مشروطه خواند. مثلاً يك نفر زمامدار ستمگر ممکن است با استبداد حکومت کند معیناً اعمالش موافق با مصالح و منافع عامه باشد یا يك حکومت قانونی ممکن است با کمال بی عدالتی تنها هوا خواه يك طبقه باشد و عملیاتش بمنفعت همان طبقه و هكذا...

سبب تأکید ارسطو در اهمیت حکومت مشروطه نتیجه اعتقاد وی به نظریه نیست که در کتاب قوانین افلاطون اظهار شده و میگوید: «قانون را نمیتوان بعنوان يك ابداع موقتی شایسته تلقی کرد بلکه شرطی است لازم مطلق و اساسی برای حیات اخلاقی و تمدن» یکی



از قسمتهای کتاب سیاست با این جمله شروع میشود که ظاهراً مأخوذ از نطق افلاطون است «انسان چنانچه بسرحد کمال رسید بهترین حیوانات است ولی چنانچه از قانون و عدالت جدا گردد بدترین حیوانات میباشد» (۱) در مورد این گفته ارسطو رجوع شود به توضیحی که در فصل پیش در قسمت تحت عنوان «در عدم صلاحیت فکر» راجع به گفته مولوی در کتاب مثنوی داده شده «اما این نظریه در باب قانون صادق نیست مگر آنکه فرض کنیم که بوسیله جمع مجموع تجارب و آزمایشها، خرد و حکمت مردم تدریجاً افزایش یافته و این سرمایه روزافزون فهم و درایت اجتماعی، در قانون و عادت مندرج گردیده و ملحوظ افتاده است.

این نکته حائز اهمیت اساسی فلسفی است زیرا اگر قائل شویم که حکمت و علم، امتیاز خاص دانشمندان است تجارب مردم عادی برای ایشان نتیجه‌ئی جز عقاید غیرقابل اعتماد ندارد و استدلال افلاطون بلاجواب است و از طرف دیگر چنانچه فلسفه افلاطون را بواسطه حذف اصل تجارب قرون خطا شماریم پس تجربه باید معرف تکامل واقعی علم باشد ولو آنکه این نمو و تکامل علم در عادت مندرج شده باشد نه در علم، و بوسیله ذوق سلیم درک شود نه تحصیل و مطالعه. افکار عامه را بدین طریق باید نه تنها نیروئی قابل توجه دانست بلکه باید تاحدی آنرا سطح تشخیص و مقیاس (استاندارد) سیاست شمرد. ارسطو میگوید: «امکان دارد که در تهیه و تدوین قانون، حکمت دسته‌جمعی مردم (کولکتیف ۲) حتی بر حکمت خردمندترین قانون گذار تفوق داشته باشد.» این موضوع را ارسطو در بحث خویش در باب قابلیت سیاسی مجلس‌های عام نیز بسط داده میگوید: «مردم وقتی که بایکدیگر مجتمع‌اند افکار ایشان مکمل یکدیگر میگردند. يك نفر يك جزء از سؤال یا مسئله مورد بحث را درک میکند و دیگری جزء دیگر را و بدین طریق بطور دسته جمعی وارد حل مسئله میشوند.» این نکته را ارسطو در صنعت نیز مثال آورده میگوید: «صنعتگر آزموده ممکن است دريك لحظه در ترقی صنعت خود موفقیتی حاصل کند و اثر بهتری از خود بظهور رساند ولی در طول مدت، ذائقه عمومی حاکم بر ارزش هر صنعت است و آن ذائقه و سلیقه عامه است که آن صنعت را اهمیت میدهد یا رد میکند.» ارسطو با همین استدلال قانون عادت یا غیر مکتوب را بر قانون مکتوب ترجیح میدهد و می‌گوید «مسلماً علم خردمندترین زمامداران بهتر از قانون عادت نیست» بدین طریق تمیز دقیق و شدیدی را که سقراط و افلاطون بین طبیعت و کنوانسیون قائل شده‌اند درهم شکسته ورد میکند. ارسطو گوید. «در يك کشور خوب و يك دولت خوب نمیتوان عقل و حکمت زمامدار را از عقل و حکمتی که در قانون و عادت جامعه آن زمامدار مستقر است جدا کرد».

اما از طرفی ایدآل سیاسی ارسطو با افلاطون در ایجاد هدف اخلاقی بعنوان هدف اعلاى دولت و کشور یکی است. بعقیده وی قصد حقیقی دولت باید شامل ترقی اخلاقی اتباع دولت باشد زیرا جامعه عبارت است از اجتماع مردمی که برای نیل به بهترین زندگی



ممکن بایکدیگر بسر میبرند. وی کشور را از لحاظ رفع احتیاجات جامعه مستقل بذات و بی نیاز از دیگران میداند (مشابه با اصطلاح **اوتارکی** (۱) امروز که طبق آن هر کشور احتیاجات خود را خود باید تهیه کند تا بی نیاز از وارد کردن اجناس خارجی باشد) و میگوید: «کشور تنها تمام شرایطی را که در آن عالی ترین نوع نمو اخلاقی ممکن است صورت بگیرد فراهم میکند».

ارسطو نیز مانند افلاطون ایدآل خود را محدود مینماید بدولت سیه، که عبارت باشد از یک جامعه کوچک که افراد آن بایکدیگر آشنا و نزدیک بوده و در آن، حیات کشور و دولت عبارت است از حیات اجتماعی اتباع کشور، و علائق خانوادگی و مذهبی بایکدیگر ممزوج است و مباحثات و مناظرات دوستانه شخصی بین افراد رواج کامل دارد.

ارسطو حتی در بحث در باب دولت ها و کشورهای واقعی (که واقعیت و وجود دارد) نامی از دولت قلیپ و پسرش اسکندر نمیبرد و چنان مینماید که از لحاظ کشور و دولت ایدآل هیچوجه اهمیت سیاسی برای فتوحات جهان یونان و مشرق از طرف فاتح مقدونی قائل نیست. در نظر وی شکست سیاسی دولت سیه از اهمیت و خاصیت ایدآلی و ارجح آن دولت نیکاهد.

**درباب قانون**، تبعیت از قرضیه مدینه فاضله دوم افلاطون نموده قانون را حاکم و شرط اصلی وجود کشور و دولت می شمارد و میگوید چون این نکته بحقیقت پیوست لازم میشود که شرایط طبیعت انسان را که موجب تحقق این اصل میشود نیز بحساب آوریم. قانون باید شامل حکمت حقیقی باشد. شرایط و لوازم اخلاقی که قانون را لازم نموده است باید بعنوان ایدآل های اخلاقی دولت و کشور در آن مندرج گردد. لهذا زمامداری سیاسی باید شامل عوامل انقیاد نسبت بقانون باشد و نیز باید آزادی و رضایت رعایا را تضمین نماید و اینها عوامل دولت ایدآل اول افلاطون میباشد نه مدینه فاضله دوم او. اما در باب دولت ایدآل یا مدینه فاضله ارسطو خواننده احساس میکند که از این نظر موضوع چندان جالب توجه نیست. چیزی که بیشتر از این موضوع در کتاب سیاست جلب توجه میکند **ایدآل های یک دولت و کشور خوب** است یعنی **ایدآل دولت نه دولت ایدآل**. بعلاوه بحث وی در باب کشور ایدآل که در کتابهای هفتم و هشتم سیاست شرح داده شده ناتمام بنظر میرسد.

زندگی خوب بعقیده ارسطو محتاج بهر دو نوع شرائط لازم فیزیکی و هم ذهنی یا فکری است لذا ارسطو توجه خود را به دو نکته فوق معطوف داشته. فهرست شرائط و جزئیات آنرا از کتاب قوانین افلاطون اقتباس نموده و مانند افلاطون سیستم تعلیمات اجباری را نیز لازم می شمارد.

ارسطو در **تئوری عمومی فرهنگ** خود از این حیث با افلاطون اختلاف عقیده دارد و معتقد است باید بتشکیل عادات نیک بیشتر اهمیت داد و بدین طریق عادات را ما بین طبیعت و عقل قرار میدهد و هر سه عامل را اصل در ایجاد تقوی در مردم میداند. سبب



این تغییر عقیده همانا اهمیتی است که در کشور تابع قانون بعاتد میدهد. دیگر آنکه برخلاف افلاطون که فرهنگ مقید و تحت کنترل اهمیت میدهد ارسطو بفرهنگ آزاد اهمیت داده است. در باب تعلیمات عالیّه بحثی نکرده مسلماً سبب این نکته آن است که کتاب وی ناتمام مانده و گر نه نباید چنین قسمت مهمی در کتاب وی محذوف باشد. بعقیده وی «قوانین را حکومت کشور ایدآل طرح مینماید. تملك اموال شخصی مجاز است ولی باید اموال مورد استفاده عموم قرار گیرد. خاک را باید غلامان شخم زنند. صنعتگران باید از تابعیت محروم باشند زیرا برای مردمیکه اوقاتشان مصروف کارهای دستی میشود تقوی و پرهیزکاری غیر ممکن است».

### (د) در بیان مبارزه بین مدعیان قدرت

بنحو مقدمه باید اشاره کرد که بین دولت و کشور ایدآل ارسطو با دولت و کشور واقعی که از هر يك جدا گانه بتفصیل بحث میکند تضاد و اختلاف بسیار دیده میشود باین معنی که اگر بخواهیم ایدآل های کشور ایدآل را در شهرهای موجود و مؤسسات موجود آن زمان که واقعیت و موجودیت داشته اند بمعرض عمل گذاریم دچار اشکالات بسیار میشویم و در ربط دادن این دو نوع کشور با یکدیگر ابهامات و تضاد دیده میشود که شرح جزئیات آن از حوصله و گنجایش این سطور خارج است و مفسرین فلسفه ارسطو بتفصیل از آن بحث کرده اند.

از ابهامات دیگری که در کتاب سیاست و حل مسائل سیاسی دیده میشود مسئله طبقه بندی اشکال حکومت میباشد. بطوریکه اشاره شد ارسطو طبقه بندی ششگانه افلاطون را که در کتاب زماندار متذکر گردیده است قبول میکند ولی در آن بطریق زیر تحریفی قائل میشود. وی بین حکومت مشروطه و استبداد فرق میگذارد و مبنای اختلاف را این اصل میداند که اولی برای مصلحت و خوبی عموم است در حالیکه دومی تنها بمصلحت و صلاح طبقه حاکمه است. بنابراین استدلال، تقسیمات ششگانه افلاطون را تغییر داده ابتدا همان طبقه بندی سه گانه طبق سنت سابق (تردیسینول ۱) را ترتیب میدهد و اشکال حکومت را به نوع خوب (یا مشروطه) تقسیم میکند که عبارت باشند از مانرشی، اریستوکراسی و دموکراسی معتدل که آنرا پولیتی نام میگذارد و سه نوع حکومت های منحرف یا مستبد قائل گردیده بشرح زیر: تیرانی، الیگارشی و دموکراسی افراطی که آنرا گاهی بطور مطلق دموکراسی و زمانی موبوکراسی اصطلاح میکند:

در معنی تنها فرقی که بین عقیده افلاطون و ارسطو در مورد انواع حکومتها دیده میشود آن است که افلاطون انواع حکومتهای خوب را مطیع قانون میشمارد و ارسطو آنها را حکومت بمصلحت عامه میداند. و اما ابهاماتی که در این طبقه بندی بنظر میرسد: اول آنکه ارسطو طبقه بندی انواع حکومت را بر حسب تعداد زمانداران قرار میدهد باین معنی که بعقیده وی در مانرشی یک نفر، در اریستوکراسی چند نفر، و در پلیتی عده بیشتری



حکومت میکنند در صورتیکه طبق نظر مفسرین فلسفه ارسطو تقسیم بندی انواع حکومتها بر اساس تعداد زمامدار امری است سطحی و بهیچوجه مؤثر در اساس حکومت که عبارت از مشروطیت یا استبداد است نمی باشد. مثلاً حکومت الیگارشی را هر خواننده می حکومت اغنیا می داند و حکومت دموکراسی را حکومت فقرا. صحیح است که تعداد اغنیا قلیل است و تعداد فقرا زیاد ولی خصوصیت و خاصیت دو نوع حکومت فوق و تمیز آنها در ذهن متفکر سیاسی باختلاف عدد زمامدار در آندو نوع حکومت نیست.

**لب کلام آن است که از آغاز تاریخ بشری تا با امروز همیشه دو طبقه متمایز دعوی قدرت کرده و در برابر یکدیگر ایستاده اند: دسته اول متکی باصل حقوق اموال و حفظ تملك اموال بوده و دسته دوم بنام خیر و صلاح تعداد کثیری از افراد بشر مدعی قدرت گشته اند و ایندو نکته بعقیده مفسرین فلسفه سیاسی ریشه دعاوی نسبت بقدرت بوده است.**

اصلاحی که ارسطو در طبقه بندی انواع حکومتها نموده و برا بیخشی طولانی در باب مطلب فوق یعنی مدعیان قدرت و مبارزه بین ایشان واداشته؛ از خود سؤال می کند که نیروهای مدعی قدرت در کشور کدام اند؟ و اگر تعداد این نیروها متجاوز از يك میباشد چگونه باید امور کشور را اداره نمود که این نیروها عموماً سالم بمانند و یکی دیگری را درهم نشکند و بدین طریق کارها بوسیله حفظ تعادل، بخیر و صلاح بگذرد؟ افلاطون نیز نظیر همین سؤال را در کتاب قوانین (۱) مطرح میکند. بطوری که معلوم است این سؤالات ارتباطی با کشور ایدآل ندارد بلکه مربوط است بکشورها و دولتهای واقعی و دعاوی موجود در اینکشورهای حقیقی دعاوی نسبی طبقات مختلف است برای بدست گرفتن قدرت. بعقیده افلاطون خرد و تقوی دعوی مطلق نسبت بقدرت دارند (این نکته را ارسطو هم انکار نکرده) و بعضی عناصر دیگر دعاوی نسبی دارند نه مطلق. ارسطو می گوید «بحث در اینجا بر سر يك اصل اخلاقی کلی نیست بلکه بحث در طریق نیل بدان است در عمل همه کس تصدیق میکنند که دولت باید بزرگترین اندازه عدالت ممکن را در کشور صورت تحقق دهد، و عدالت نیز بمعنی نوعی مساوات یا متضمن قدری مساوات است. اما آیا معنی مساوات بطوریکه دموکرات مدعی میباشد آن است که در حل و عقد امور اجتماع هر فرد بمنزله یکنفر یا يك رأی بحساب آید نه بیشتر؟ و یا آنطور که الیگارشی می پندارد معنی مساوات آن است که یکنفر که صاحب اموال زیاد یا دارای موقیت اجتماعی و فرهنگی خوب است باید در امور جامعه بیش از یکنفر و رأی وی بیش از يك رأی محسوب گردد؟ اگر این نکته را مسلم شماریم که حکومت باید بدست اشخاص خردمند و صاحب تقوی باشد قدرت را در کجا باید تمرکز دهیم تا خرد و تقوی را بدست آریم یا بحد اعلائی ممکن بدان نزدیک شویم؟»

ارسطو می گوید چون سؤالات ما بدینجا رسید باید بگوئیم که: «يك سؤال



نسبی محتاج پاسخی نسبی است». میگوید: «ثروت و تمول نمیتواند دعوی اخلاقی مطلق نسبت بقدرت داشته باشد و چنین دعوی هم ندارد زیرا دولت و کشور آنطور که لیکوفرون (۱) فیلسوف سفسطائی پنداشته است يك شركت تجارتي يا يك كسرات بازرگانی نیست. و میتوان ثابت کرد که هر فرد را يك نفر بحساب آوردن، افسانه ئی بیش نیست. ولی آیا میتوان گفت که اموال هم هیچ حقی و حقوقی دارا نیستند؟» ارسطو میگوید «جرت و پیشروی افلاطون در حل این معضل که منجر بظهور عقیده کمونیسم افلاطون گردیده مخرب است و در هر حال يك دموکراسی غارتگر، امین تر از يك الیگارشی استثمارچی نیست. مال و ثروت نیز نتایج اخلاقی دربر دارد و لذا آنقدر اهمیت دارد که اگر بخواهیم رئالیست (۲) یعنی معتقد بواقعیات باشیم نباید ثروت و اموال را از قلم انداخته از محاسبه و نقشه خود در اداره امور کشور و جامعه حذف نماییم. تولد خوب (یعنی ولادت در خانواده متمکن)، تعلیم و تربیت خوب، معاشرت های نیکو و فراغ بال نتایجی هستند که تا درجه ئی با تمول همراه میباشند و این عوامل نیز صاحب نفوذ سیاسی هستند نمی توان آنها را نادیده گرفت. دموکرات نیز دعاوی و اظهاراتی در این مورد دارد و می گوید تعداد اشخاص و نفراتی که جامعه را تشکیل داده و حکومت بمنظور حکومت برایشان بوجود آمده است مسلماً در تقویم نتایج سیاسی صاحب تأثیر اخلاقی هستند. بعلاوه افکار عامه يك جامعه آرام غالباً مسائل را صحیح تشخیص می دهد در حالیکه اشخاص خردمند بخطا میروند».

محور بحث ارسطو در این مورد آنست که نسبت بهر عنصری که مدعی قدرت است و در تحصیل قدرت پیشروی میکند ایراداتی وارد است و از طرف دیگر تمام مدعیان معمولی قدرت یعنی سایر عناصری هم که مدعی نیل بقدرت می باشند تا درجه ئی حق دارند. بدیهی است با این اظهار عقیده ارسطو حل معما مشکل می شود و با این نتیجه ئی که می گیرد ایجاد يك کشور ایدآل معلوم نیست چگونه صورت پذیر خواهد بود؟ و بالاخره قدرت باید در کجا متمرکز شود؟ همین مسئله دعاوی متضاد و متقابل دموکراسی و الیگارشی نسبت بقدرت است که سبب گردیده است ارسطو در مباحث بعدی خود، تحقیق در جستجوی دولت ایدآل را ترك گفته و بیحث در تحلیل انواع حکومتها و مسئله ایجاد بهترین حکومتها برای کشورها پردازد.

ارسطو در خاتمه این بحث میگوید: «هیچ طبقه ئی دعوی مطلق نسبت به نیل بقدرت ندارد. (تضاد با گفته قبلی) و بدین نتیجه میرسد که بالاخره قانون حاکم اعظم خواهد بود زیرا خاصیت عدم شخصیت قانون کمتر در معرض شهواتی واقع میشود که افراد بشر و اجد آن میباشند.» معیناً همین قضاوت اخیر را هم بعداً مترازل نموده میگوید: «حتی قانون را هم نمیتوان مطلق شمرد زیرا قانون امری است نسبی و با مشروطیت رابطه نسبی دارد و بالنتیجه يك کشور بد معمولاً قوانین بد دارد. پس تنها قانونیت (لگالیت ۲) یا مشروعیت قانونی ضمانت نسبی برای خوبی



میباشد و بهتر است از زور یا قدرت شخصی . «  
میگوید : يك کشور خوب باید بر طبق قانون اداره شود ولی معنای این  
بیان آن نیست که کشوری که بر طبق قانون اداره شود خوب است . «

ارسطو ظاهراً معتقد است که تنها سیستم مانرشی واریستو کراسی میتواند ایجاد  
دولتهای ایدآل نمایند ولی در باب اریستو کراسی کمتر سخن رانده و نسبت به مانرشی  
بیشتر تأکید میکند و میگوید «مانرشی از لحاظ تئوری معمولاً باید بهترین شکل حکومت  
باشد بشرط آنکه بتوان پادشاهی خردمند و پرهیزکار در جهان یافت.» وی با این اظهار،  
مانند آن است که در واقع شاه فیلسوف افلاطون را پذیرفته باشد .

ارسطو بمسئله مساوات بسیار اهمیت داده میگوید « باید بین اتباع کشور مساوات  
حکمران باشد اعم از آنکه حکومت مانرشی باشد یا اریستو کراسی یا شکل دیگر .... اما  
مانرشی برای جامعه‌ئی مناسب است که در آن يك خانواده از حیث تقوی و هوش سیاسی  
بر دیگران تفوق داشته باشد . « مانرشی ایدآل در حقیقت در نظر ارسطو کاملاً جنبهٔ اکادمیک  
دارد یعنی تنها قابل بحث و تحقیق علمی در دانشکده است و نمیتواند واقعیت و وجود خارجی  
پیدا کند. ارسطو از طرف دیگر میگوید: « با قبول اهمیت حکومت قانون نمیتوان مانرشی  
را در حقیقت حکومت مشروطه شمرد زیرا حکم پادشاه در حکومت مانرشی مافوق قانون  
قرار میگیرد و قانون تضعیف میشود یا اینکه از میان میرود و باید هم چنین باشد » بطوریکه  
ملاحظه میشود در گفتار وی تضاد صریح مشهود است و نتیجهٔ فوق با اصلی که قبلاً اظهار  
داشته که حکومت خوب باید تفوق قانون را بشناسد منافات دارد و مانرشی را از اشکال  
خوب حکومت خارج میسازد. توضیحات فوق تضاد گونئی ارسطو و نمونه‌ئی از ابهاماتی  
را که در مباحث سیاسی وی موجود است بخوبی نشان میدهد .

هنگامیکه ارسطو وارد تحقیق در حکومت مانرشی و آزمایش رژیم‌های سلطنتی  
زمان خود میشود فرضیهٔ کشور ایدآل را کاملاً کنار میگذارد و آنرا مقیاس سنجش حکومت‌های  
مانرشی زمان قرار نمیدهد. وی دو شکل مانرشی قانونی (لگال) را می‌شناسد یکی سلطنت  
اسپارت و دیگری دیکتاتوری اسپارت را در موقع دیگر ، و میگوید هیچکدام از آن دو را  
حکومت مشروطه نتوان خواند . بعد دو نوع مانرشی مشروطه را نشان میدهد یکی مانرشی  
شرقی و دیگر مانرشی قرون پهلوانی . مانرشی شرقی را در عین حال که جزء مانرشی  
مشروطه طبقه بندی میکند آنرا شکلی از تیرانی و حکومت جباران و ستمگران میداند  
اگرچه ظاهراً دارای قانون هم هست و قانون آنرا هم مطابق نمونهٔ قانون بربر یا وحشیان  
میشمارد (مقصودش از بکار بردن اصطلاح مشروطه در اینجا همان وجود يك نوع قانون  
است در حکومت، خواه آن حکومت مانرشی باشد یا الیگارشئی یا نوع دیگر) میگوید:  
«چون مردم آسیا در طبیعت، بنده و غلام خلق شده‌اند و بحکومت مستبدانه  
ایرادی ندارند لذا مانرشی ایشان نیز حکومت تیرانی است»

ارسطو تا درجه‌ئی حکومت ایران را نمونهٔ مانرشی واقعی میشمارد .

بالاخره ارسطو کشورهای مختلف موجود و رژیم آنها را مورد آزمایش قرار داده



و پس از تکمیل تحقیقات در باب تاریخ مشروطیت ۱۵۸ شهر یونان، مجرای فکر خود را تغییر داده و در صدد توسعه و بسط علم سیاست و کلی کردن فلسفه سیاسی برآمد. وی در این تحقیق جدید سعی میکند که تحقیقات تجربی را با ایدآلهای سیاسی و تصورات تدقیقی وفق دهد. ایده های اخلاقی، تفوق و قدرت قانون، آزادی اتباع، مساوات بین اتباع، حکومت مشروطه و تکامل مردم در خلال زندگی تمدن همیشه در نظر ارسطو غایباتی است که دولت باید برای آن غایات وجود داشته باشد.

آنچه را که ارسطو کشف کرده این است که این ایدالها الی الابد پیچیده و مبهم است والی الابد محتاج به اصلاح و تعدیل و وفق دادن با شرایط حکومت واقعی و موافق نمودن آن با واقعیات موجوده در هر کشور است. بعقیده وی ایدالها نباید مانند ایدآلهای افلاطون در آسمانها وجود داشته باشند بلکه باید بعنوان نیروهای محرکه نباشند که در عمل بوده و بوسیله آژانسها و عواملی که واقعیت دارند و ایدآل نیستند در کار باشند.

### (ه) در علم سیاست و فن زمامداری

کتاب چهارم سیاست با بحث و بسط فرضیه ارسطو در باب فلسفه سیاسی آغاز می شود. میگوید: «هر علم و صنعتی باید حاوی کلیه موضوعات مربوط بدان علم و صنعت باشد. مثلاً یک معلم ژیمناستیک باید البته قادر باشد که ورزشهای پهلوانی و دوومیدانی (اتلتیک) را تعلیم دهد ولی باید بتواند تربیت بدنی را با شخصی که نمیتوانند پهلوانی کنند نیز بیاموزد باین معنی که قادر باشد ورزشهای مناسب برای هر طبقه و هر سن تهیه کند و اشخاصی را که تعلیمات نوع مخصوصی لازم دارند تعلیم دهد. عین این مثال درباره عالم سیاسی هم صادق است. عالم سیاسی باید البته بداند که هر گاه مشکلاتی در میان نیست بهترین نوع حکومت و بهترین طریقه حکومت کدام است. و عبارت دیگر باید بداند که چگونه میتوان دولت ایدآل و کشور نزدیک به ایدآل را بوجود آورد. ولی وی باید نیز بداند که نسبت بیک قسم شرایط محیطی و اوضاع و احوال خاص چه نوع حکومتی نسبتاً بهتر است و ایده های نسبی را با ایدآل مطلق از یکدیگر بشناسد و عبارت دیگر تشخیص دهد که در کشورها و جامعه هائی که هوش و تقوای مردم بدرجه کمال نرسیده و درایت و فهم مردم در سطح عادی یا کمتر از سطح عادی است و بالاخره با شرایط موجود در هر محیط چه نوع حکومتی اولی و افضل نسبی است» و باز با بیان دیگر گوید. «فن زمامداری عبارت است از ایجاد بهترین نحو حکومت بر شرایط موجود با استعمال وسائل موجود. در این مورد حتی ممکن است لازم شود که زمامدار توجهی با اصول اخلاقی نداشته باشد یعنی مثلاً زمامدار ستمگر باید بداند که در رژیم حکومت تیرانی چگونه حکومت کند». سپس ارسطو شرایط و طریقه هر یک از انواع حکومتها را شرح میدهد و حتی شرایط و طریقه حکومت تیرانی و ظلم را نیز بیان میکند.

ارسطو با این فرضیه عجیب یعنی تجزیه افراطی و رادیکالی سیاست از اخلاق در حقیقت سیاست را یک علم مستقل و موضوع تحقیق جداگانه قرار داده و آنرا از اتیکس



فردی و مورالیتة شخصی جداً کرده است. وی در آغاز جلد سوم سیاست هم در باب تقوای يك انسان نيك و هم در مورد تقوای يك تبعه خوب سخن رانده و ایندو را یکی نمیداند و تجزیه آنها را از یکدیگر بخودی خود يك مسئله سیاسی می‌شمارد که محتاج به حل است و نتیجه می‌گیرد که «قانونگزاری و حل مسائل قانونی و حقوقی و قضائی، خود شعبه‌ایست از تحقیق و با مطالعه شریف‌ترین شکل ایدآل اخلاقی تمایز دارد» وی تحقیقات و جمع آوری مجموعه قوانین اساسی شهرهای یونان را منبع مطالعه در اسباب و علل بقا یافتنای دولتها و کشورها دانسته و حکومتهای خوب یا بد را موجب بقا یافتنای کشورها شمرده است.

فرضیه ارسطو در باب ایجاد فن جدید سیاست که معتقد است باید بیشتر جنبه تعمیم و کلیت داشته باشد تنها تفسیر معنی اخلاقی دولت و کشور نبوده بلکه شامل مطالعات آمپیریک (متکی بتجربه) عناصر مؤثر سیاسی و هم اجتماعی است، و همچنین در باب قوانین اساسی و مشروطیت‌های موجود و واقعی آنزمان و ترکیب و ماهیت آنها نیز بحث میکند و بدین طریق علم سیاست در نظر ارسطو بیشتر جنبه تجربی دارد بلکه کاملاً علمی تجربی شناخته میشود.

در جزء اول از کتاب اول (که بطوریکه قبلاً اشاره کردیم بعد از سایر فصول و بعنوان مقدمه بر کتاب نوشته شده) مجدداً بحث در طبیعت را بمیان آورده و موضوع اساسی فرق بین طبیعت و کنوانسیون را مطرح نموده زیرا مانند افلاطون در استدلال خود محتاج شده است ثابت کند که دولت و کشور واجدارزش اخلاقی ذاتی و واقعی است و تنها عبارت از تحمیل زور و نیروی اجباری نیست.

ارسطو برای حل این مسئله بیشتر در باب تعریف دولت و کشور تدقیق میکند و بحث را از همان نقطه‌ای که افلاطون در کتاب جمهوری شروع کرده است آغاز می‌نماید. ابتدا بتعریف جنس (مرادف بانوع ۱) و تعریف دیفرانسیا (۲) یعنی نشان تشخیص و تمیز می‌پردازد که در قسمتهای منطق وی از آن بحث شده. می‌گوید «دولت و کشور نوعی از کمونوته (جامعه کوچک) است و کمونوته عبارت است از اجتماع اشخاص غیرمشابه بایکدیگر که بسبب اختلافی که در بین ایشان موجود میباشد قادراند حاجات خود را بوسیله مبادله اجناس و کارمرتفع نمایند.» ماهیت این تعریف با عقیده افلاطون که مبنا و اساس دولت و کشور را تقسیم کار می‌شمارد تقریباً یکی است ولی اختلاف عقیده ارسطو با افلاطون در این نکته است که ارسطو بین قطعات مختلف کمونوته فرق گذاشته و دولت را تنها یکی از انواع کمونوته می‌شمارد. میگوید «باید بین حکومت بر خانواده یعنی حکومت بر عیال و اولاد و غلامان، با حکومت سیاسی فرق گذاشت». افلاطون جنس را بانوع اشتباه کرده پس مسئله مورد نظر آن است که معلوم شود دولت و کشور چه نوع کمونوته است؟



ارسطو در جای دیگر میگوید: (۱) «مبادله اجناس بوسیله خریدن و فروختن یا تنها وجود روابط کنتراتی، ایجاد يك کمونوته میکند نه ایجاد يك دولت و کشور زیرا آن مبادله و انجام کنترات محتاج بزمانمدار مشترك بين دو طرف قرار داد و مبادله نیست.» ارسطو از طرف دیگر نوعی کمونوته مانند رابطه ارباب و غلام را در سرحد دیگر قرار می دهد زیرا برده و غلام بمنفعت ارباب و برای خیر و خوبی ارباب زیست میکنند. آنگاه دولت و کشور را در موقعیتی مابین آندو سرحد قرار میدهد بدینمعنی که کنترات را در يك طرف و تملك و تصاحب را در طرف دیگر قرار داده و دولت را در وسط ایندو سرحد می گذارد. پس کشور مداری بعقیده وی نه معامله تجارتي و کنترات است و نه تصاحب و تملك بردگان بلکه در وسط ایندو سرحد قرار گرفته.

در باب مقایسه بین خانواده با کشور و فرق آنها با یکدیگر متوسل بیک اصل کلی شده و آنرا **نموتاریخی** نام میگذارد. میگوید: «تاریخ نشان میدهد که خانواده نوع بدوی کمونوته است و احتیاجات اصلیة زندگی مانند غذا و مسکن و تولید نسل و ادامه نژاد، وجود آنرا ایجاب نموده و چون بشر ترقی کرد حاجات بیشتری بوجود آمد که انجام آن محتاج به تشکیلات وسیع تر بود، پس در مرحله دوم مردم بصورت خانواده های جدا گانه در تحت حکومت پاتریارش (۲) (یعنی شیخ یا رئیس قبیله و بزرگ خانواده) زندگی نمودند. در مرحله سوم ترقی، ایجاد قریه شده که عبارت است از اجتماع چند قبیله یا خانواده بصورتی که بتمدن نزدیک تر است. و در مرحله چهارم کشور و دولت بوجود آمد که عبارت است از جمع آمدن قریه ها با یکدیگر.» ولی این نمو بعقیده ارسطو تنها مربوط به اندازه یا تعداد نبوده بلکه در زمان و مکان معینی کمونوته بصورتی بوجود آمده که با دستجات بدوی فرق داشته و آن عبارت است از خاصیت **اوتارکی** (استقلال اقتصادی) یعنی عدم احتیاج بسایر کمونوته ها و رفع احتیاجات یکدیگر در داخله خود کمونوته و رفع احتیاجات اقتصادی و هم استقلال سیاسی و هم وسعت اراضی.

**صفت ممیزه کشور و دولت در نظر ارسطو آن است که ابتدا ایجاد شرایط لازم حیات تمدن حقیقی را مینماید و در عین حال که برای رفع حاجات بوجود آمده بخاطر ایجاد حیات خوب و بهبودی زندگی مردم نیز بوجود آمده و مدام این خط مشی را تعقیب می کند و بهمین سبب است که کشور بعقیده وی نباید زیاد بزرگ و نباید زیاد کوچک باشد.** ارسطو برای حیات تمدن نوعی دیگر از کشور را که بزرگتر و مافوق دولت سیه باشد در نظر نگرفته و همیشه در تحلیل خود دولت سیه را در مد نظر داشته است. در انتقاد بنظریه افلاطون در مورد الغای خانواده گوید: «خانواده از عناصر لازم کشور میباشد و افلاطون اشتباه کرده است که الغای خانواده را بسبب اینکه واحد بدوی جامعه است لازم می شمارد: خانواده در عین حال که واحد بدوی تشکیل جامعه بوده نمونه مترقی و نوع اکمل کمونوته است و دلیل این مطلب آن است که حاجاتی را که دولت



بر آورده میکند بیشتر عبارت است از حاجات انسانی یعنی همان حاجاتی است که انجام آن هدف خانواده بوده و هنوز می باشد »

میگوید : « حتی حیات خانواده که در بدوی ترین شکل خود بر پایه حاجات طبیعی اولیه ( که انسان در آنها با حیوانات مشترك است ) قرار دارد مسلماً محتاج بر روابط اخلاقی و معتقدات اخلاقی و لیاقتهایی است که وراء شرایط اجتماعی حیوانات اجتماعی مانند زنبور است زیرا همان خانواده که بدوی ترین نمونه اجتماع میباشد احتیاج بصحت و نطق و مباحثه و قدرت تمیز بین خطا و صواب و شناختن نیک از بد دارد که تنها خصائص حیوان عقلی است . و دولت و کشور ایجاد فرصت مینماید برای ترقی و نمو این قدرتهای عقلی ( راسیونال ) . انسان حیوانی است سیاسی و این صفت ممتازة انسان است . انسان تنها حیوانی که در قلاع و شهرها زندگی میکند و خود را مقید بقید قانون میسازد و ایجاد علم و صنعت و مذهب و سایر مخلوقات و مصنوعات تمدن مینماید . اینها نماینده کمال انسانی و کمال ترقی انسان است و تنها در جامعه تمدن قابل حصول و تحقق است . و اگر موجودی پیدا شود که بتواند بدون این عناصر زندگی کند و بدون دولت و جامعه بسر برد یا حیوان است یا خدا یعنی یا مادون سطح متوسطی که انسان در آن زندگی میکند قرار گرفته و یا مافوق سطح مزبور جای دارد . »

و بالاخره بعقیده ارسطو علوم و صنایع تمدن را تنها در کشور و دولت سسته میتوان بدست آورد و بس .



ما بذکر اصول و کلیات عقاید سیاسی افلاطون و ارسطو در این فصل و فصل ماقبل آن اکتفا کرده و مطلب را بهمین جا خاتمه میدهیم ولی بعضی از عقاید دیگر این دو فیلسوف در امور سیاسی لزوماً در فصول آینده و بخصوص در فصل بعد نیز ذکر خواهد شد و بطوریکه مشهود خواهد افتاد در اغلب موارد ناگزیر خواهیم شد عقاید فلاسفه بعد را با نظریات این دو فیلسوف مورد مقایسه قرار دهیم .



## فصل پنجم

انقضای دولت سینه و پایان فلسفه آن

فلسفه اپیکور - فلسفه شکاکین و کلیون

ایسوکرات - اپیکور - لوکریوس - کارنیادس - امپدوکلس -  
انتیس تن - دیوژن - کراتس - پیرهون

### (الف) مقدمه

فلسفه سیاسی افلاطون و ارسطو با وجود اهمیتش در قرون بعد تا برسد بزمان معاصر که همیشه سرچشمه زاینده افکار سیاسی قرار گرفته است در اوضاع یونان نه از حیث عمل و نه از حیث تئوری تأثیر فوری نداشته یعنی نه در عمل مورد استفاده واقع شده و جلب توجه کرده و نه ایده ها و افکار مندرج در این دو فلسفه مورد تحقیق و توسعه و نشر قرار گرفت و باید گفت که هر دو فلسفه در یونان قدیم با شکست مواجه شده و این شکست از مطالعه تاریخ یونان تا دو قرن بعد از مرگ ارسطو آشکار میشود. از حیث تئوری و تحول فکری نیز فلسفه این دو فیلسوف تا دو قرن بعد در یونان تقویت نشده و نمو نیافت و شاید یکی از علل اینکه تا دو قرن بعد از این دو فیلسوف بحث و تحقیقی در باب فلسفه آنها نشده است آن باشد که الحق در مواردیکه بحث کرده اند ناگفته می نگذاشته و در خط سیریکه پیش گرفته اند محلی برای تحقیق و تجسس اخلاف خود باقی نگذاشته اند. این دو فیلسوف انواع ایدآلها و اصول مؤسسات سیاسی را مورد بحث قرار داده اند. ولی نباید پنداشت که آنچه گفته اند منحصر بوده است بدولت سینه و مورد استعمال دیگر ندارد. پایه فلسفه افلاطون بر این اصل استوار است که :

« روابط انسانی را میتوان موضوع مطالعه عقلی و تابع هدایت ادراک

و هوش قرار دارد » و مبنای فلسفه ارسطو متکی است باصل زیر که :

« دولت باید عبارت باشد از رابطه بین اتباعی آزاد که اخلاقاً مساوی

هستند و دولت تابع قانون بوده و بر اساس مباحثه آزاد و رضایت افراد

قرار گرفته است نه بر پایه زور »

می بینیم که نظریه افلاطون تا با امروز شرط لازم و ذاتی تمام علوم اجتماعی قرار

گرفته و عقیده ارسطو تا با امروز از فلسفه سیاسی اروپا حذف نشده است. از همین توضیح



بگفتار و رجوع بقایید افلاطون و ارسطو نموده اند.

درست است که این دو فیلسوف فلسفه سیاسی خود را برای دولت سیتة نوشته و معتقد بوده اند که فلسفه ایشان تنها شایسته دولت سیتة است لا غیر ولی بعداً فلسفه آنها تعمیم یافته است بدولتها و کشورهای بزرگتر از کشور سیتة ، و در تمام جامعه ها و کشورهای جهان در تمام قرون مورد استعمال پیدا کرده ، مسلماً افلاطون و ارسطو در حیات خود هرگز تصور آنرا هم نمیکرده اند که فلسفه آنها آثاری جاودان گردد و مورد استفاده جامعه های مترقی قرون آینده واقع شود تا برسد به عصر الکترون و اتم .

اگرچه هر دو فیلسوف ، دولت سیتة را مورد انتقاد شدید قرار میدهند و قسمتی از هدف ایشان حمله بر رژیم دولت سیتة بوده ولی در همان حال معتقد بوده اند که شرایط زندگی نیکو اگر در جهان بشری وجود داشته باشد تا درجهئی منحصر بدولت سیتة است ، و در آن کشور نمونه و اثری از آن شرایط موجود است لا غیر . دولت سیتة را اخلاقاً دولتی شایسته و اساس آنرا عالی ترین اشکال تمدن دانسته اند و لذا انتقاد ایشان بدولت سیتة جنبه دوستانه و حالت خیر اندیشی دارد نه صورت رد و تقض . میگویند زندگی اتباع کشور سیتة تا درجهئی رضایت بخش است ولی بعد کمال نرسیده ، اما سلسله بحث و استدلال و اساس فلسفه آنها که عبارت از اهمیت دادن به تابعیت دولت سیتة و شرکت در فعالیت اجتماعی باشد هر دو فیلسوف را بر حلهئی کشانیده که بدون آنکه متوجه باشند یا عمداً قصد دفاع از يك طبقه را داشته باشند تابعیت کشور سیتة را ( در برابر غیر اتباع مانند غلامان و بیگانگان ) يك امتیاز خاص و عالی و لذا مخصوص کسانی دانسته اند که صاحب تمول باشند و وقت کافی و فراغت خاطر برای شرکت در تجمل موقعیت سیاسی داشته باشند یا عبارت دیگر شرایطی را که برای شرکت در حیات سیاسی ذکر میکنند هیچکس نمیتواند واجد باشد مگر آنکه صاحب مال باشد . هر دو فیلسوف در قشر عمقی تر فلسفه خود بمفهوم اخلاقی که پایه دولت سیتة بر آن قرار گرفته است نیز نفوذ کرده در این مورد نیز بیشتر گرفتار آمده و در آن فرو رفته و جبراً وارد این نتیجه غیر اخلاقی شده اند که مفاهیم واقعی محاسن و امتیازات زندگی در کشور سیتة تنها برای عده معدود وجود دارد نه آنطور که دموکراسی عصر پریکلس پنداشته است برای توده های مردم یعنی پیشه واران و کشاورزان و مزد بگیرها و کارگران .

از نتیجه فوق بلافاصله چنین بدهن خطور میکند که سایر مردم یعنی کسانی که شاید سکوت کرده سرو صداهم راه نیانداخته اند و کسانی که موقعیت اجتماعی آنها رضایت بخش نیست مانند همان صنعتگران و کشاورزان و مزد بگیرها ممکن است در دولت سیتة که دو فیلسوف مزبور آنرا حد کمال ممکن الحصول شناخته اند محیطی تیره و تاریک مشاهده کنند و جامعهئی را ببینند که نه تنها قابل اصلاح نیست و نباید در صدد اصلاح آن بر آمد بلکه معتقد شوند که باید آنرا برانداخت و حداقل باید نسبت بدان خون سردی و بی اعتنائی نشان داد و هر کس در جستجوی حیات نیک باشد بعقیده ایشان باید کشور سیتة را فراموش کند و لا اقل در عملیات آن شرکت نجوید .



بدین طریق و طبق جریان فوق دو اصل پروتست (اعتراض ۱) و کناره گیری (۲) بوجود آمده . حقیقت هم همین بود یعنی چنین مردمی در زمان افلاطون و ارسطو وجود داشتند و این نوع انتقاد بدستگاه و رژیم موجود یعنی هم اعتراض و هم کناره گیری و ابراز خونسردی نسبت به اعمال دولت و جریان امور اجتماع وجود داشت ولی چندان علنی نبود و هنوز شکل نگرفته و طرفداران ایندو عقیده متشکل نشده بودند. از طرف دیگر اوضاع و احوال محیطی زمان مستلزم تقویت این نوع افکار منفی یعنی اعتراض و کناره گیری بود . پس زمان هم در واقع بطرفداری از صاحبان این فکر برخاست نه بطرفداری فلسفه های دو فیلسوف بزرگ که با اوضاع و سیر زمان وفق نمیداد و همین نکته مهم رمز شکست و عدم موفقیت فلسفه های افلاطون و ارسطو را بعد از مرگ ارسطو و تا دو قرن بعد از آن بدست میدهد .

بدیهی است که جهت حرکت و سیر افکار ناراضی را فلسفه های بزرگ هم نمیتواند تغییر دهد چنانچه زور هم قادر بانجام این مهم نیست و افکار عمومی در کلیه ادوار تاریخ مؤثر در سیر تاریخ و جریان وقایع و تغییر مسیر حوادث بوده است .

بالاخره چون آفتاب دولت سیه غروب کرد و چند قرن بگذشت و دولت سیه بدست تاریخ سپرده شد و دیگر آندولت و کشور وجود خارجی نداشت که بتوان معتقدات سیاسی را در مورد آن کشور بموقع عمل و آزمایش گذاشت بار دیگر فلسفه های افلاطون و ارسطو احیا شد و منابع سرشار و جاودانی و ذخائر فلسفی کتب جمهوری و قوانین و زمامدار مورد استفاده و استخراج نسلهای بعد قرار گرفت .

برای درك مفهوم واقعی دو فلسفه جدید «پروتست و خونسردی» یا اعتراض و کناره گیری، و شکلی را که این دو فلسفه تازه در قرون چهارم و سوم قبل از میلاد در یونان گرفت همواره آن فرضیه اخلاقی اصلی را که دو فیلسوف بزرگ مقدمه و اساس تئوری خود در باب دولت و کشور قرار داده بودند و قبلاً بدان اشاره کردیم باید در نظر داشت . آن فرضیه چنین بود که :

«حیات خوب و زندگی سعادت بخش تنها در شرکت در حیات کشور (جامعه) مندرج است» این فرضیه بود که بوسیله آن افلاطون توانست فلسفه سیاسی خود را در باب دولت با قضیه زیر آغاز کند که :

«کشور و جامعه در معنی عبارت است از تقسیم کار بطوریکه افراد آدمی که دارای قابلیت های مختلف هستند حاجات خود را بوسیله مبادله متقابل ارضاء نمایند .»

ارسطو این فرضیه مقدمه را در تحلیل کمونوتی بتفصیل توضیح و بسط داده و آنرا کامل کرده است . این فرضیه مقدماتی باعث شد که هر دو فیلسوف شرکت در امور کشور و جامعه را اخلاقاً مهم تر از وظائف افراد یا حقوق افراد شمارند و تابعیت را عبارت



دانستند از سهم بودن در حیات عامه . از این نظر است که تابعیت در رأس خوبی های انسانی قرار میگیرد . و این فرضیه مقدماتی جوهر اصلی اخلاقیات (اتیکس) و سیاست (پلیتیک) دولت سینه بوده است . بدیهی است که با قبول این فرضیه ، عنصر اعتراض (پروتست) در حقیقت انکار اخلاق و رد سیاست و رد جامعه و کشور معنی میدهد . ولی از طرف دیگر لازم است در میان مردم یونان اشخاصی را در نظر بگیریم که مصلحت و خوبی خود و زندگی نیک را در آن دیده بودند که در خارج دولت سینه یعنی خارج از محیط اجتماعی سینه زندگی کنند یعنی ولو آنکه جسماً در درون کشور سینه زندگی میکردند روحاً جزئی و عضوی از آن نبوده اند . البته این طبقه از لحاظ معتقدات فکری يك سلسله مقیاسات برای خویش و بمصلحت خود ایجاد کرده بودند که کاملاً متضاد با عقاید افلاطون و ارسطو بود . بعقیده ایشان مرد حکیم و خردمند کسی بوده است که تا بتواند در سیاست دخالت نکند و وزر و وبال ناشی از آنرا بگردن نگیرد و مسئولیت کار های اجتماعی و دولتی را قبول ننماید و به احترامات و شوکت و جلالتی که پستهای دولتی و کار های اجتماعی ایجاد مینمود پشت پازند . این طبقه معتقد بودند که افلاطون و ارسطو در باب تعریف و تشخیص خرد و حکمت و خوبی بخطا رفته اند . گفتند خوبی و تشخیص آن امری است شخصی و خصوصی و مربوط به هر شخص ، و خوبی و خیر ، برای شخص قابل درک میباشد . « خوبی چیزی است که فرد آنرا در وجود خود میسجد و برای خود میخواهد و آنرا بدست میآورد یا از کف میدهد ، مییابد یا مفقود میکند ، اما برای خودش نه برای دیگری . خوبی چیزی نیست که مربوط بحیات عامه باشد . استقلال بنفس و عدم احتیاج بگیریابی نیازی (اوتارکی) را که افلاطون و ارسطو خاصیت کشور خوب و جامعه خوب دانسته اند چرا خاصیت فرد خوب و شرط مصلحت فرد نباشد ؟ » بنا بر این طبق عقیده ایشان فلسفه خوبی چیزی میشود که نمیتوان آنرا محدود و محصور درون دولت و جامعه نمود و افراد و کناره گیری از جامعه هم برای فرد يك نوع خوبی و خیر و صلاح محسوب میشود .

این بود نمونه افکاری که در آنزمان رواج داشت و چون این نوع تئوری اخلاقی یعنی فلسفه عزلت و اعتراض قوت گرفت فلسفه دولت سینه رو بضعف گذشت تا آنجا که از میان رفت .

اما نظر افلاطون و ارسطو در باب اتیکس عزلت و کناره گیری قابل ذکر است . دو فیلسوف مزبور از وجود چنین عقایدی در میان مردم اطلاع داشته ولی چنان مینماید که آنرا جدی نگرفته اند . افلاطون در کتاب جمهوری شرحی از يك نوع دولت و کشور نامطلوب ذکر کرده و آنرا « کشور خوگها » مینامد (۱) و در آن سطور چنان بنظر میرسد که بعقاید شکاکین طعنه میزند . و همچنین در آنجا که ارسطو میگوید : « انسانیکه بتواند بدون دولت و جامعه زندگی کند با حیوان است یا خدا » . بیان وی طعنه آمیز نسبت بهمین طبقه بنظر میرسد . ارسطو میگوید « شخص اخلاق پرستی (مورالیستی) که



ایدآل بی نیازی فردی را می پذیرد دعوی خدائی میکند زیرا آن خداست که بی نیاز است ولی چنین مورالیست در معنی می خواهد مانند يك حيوان زندگی کند .

ارسطو تنها در مقدمه بحث خود در باب دولت ایدآل پیشنهاد مباحثه در سنجش و مقایسه ارزش زندگی زمامدار را با فیلسوف نموده ولی وارد احتیاج و مباحثه نمیشود. فقط تأکید میکند که «حصول مسرت در فعالیت است و آنکس که هیچ عملی انجام نمیدهد نمیتواند خوبی کند» (۱) نظر ارسطو در بیان مزبور مسلماً به طایفه شکاکین و عقیده ایشان است . بعقیده جاگر از مفسرین فلسفه افلاطون، بعضی از شاگردان افلاطون در خط مشی خود دنباله بیان زیر منسوب با افلاطون را گرفته اند که گوید :

« ممکن است فیلسوف روزی مجبور شود که به غار برگردد » و این دسته از شاگردان افلاطون برخلاف ارسطو حیات افراد و تجرد، و ایدآل اندیشه و تفکر را بسط داده و تقویت کرده اند . آنچه که مسلم میباشد اکادمی افلاطون يك نسل بعد از وی خط سیر خود را تغییر داده ، خط مشی اخیر یعنی تقویت حیات تفکر و اندیشه را تعقیب کرده است . اما در کتاب ارسطو چیزی منافی با عقیده اصلی وی که میگوید « فعالیت تبعه اساس عمده خوبی است » دیده نمیشود و پیدا است که ارسطو به نظریات و عقاید مخالف قضیه فوق واقعی نگذاشته است .

## (ب) در اسباب و دال شکست دولت سینه و فرضیه میبایستی آن و مسئله ارتباط مسائل داخلی کشور با روابط خارجی و در تضاد بین دو اصل استقلال ملی و روابط بین المللی

علاوه بر فرضیه نظری (تئوریتیک ۲) فلسفه افلاطون و ارسطو که میگوید « تنها دولت و کشور سینه است که واجد بی نیازی اخلاقی (اوتارکی اخلاقی) میباشد » فلسفه اصلاح طلبی و تحول (رفورمیست ۳) آندو فیلسوف شامل يك فرضیه عملی میباشد که حائز اهمیت بسیار است ، اگرچه اوضاع و احوال و شرایط موجود چندان با این فرضیه وفق نداد و ثابت کرد که کاملاً صادق نیست . این فرضیه عملی عبارت بود از اینکه « بجهت ترقی دولت سینه در حدودیکه این شکل حکومت ایجاب میکند این نکته را باید از بدیهیات شمرد که زمامداران، عمالی هستند آزاد و انتخاب ایشان با خط مشی خردمندان ، آنها را قادر کرده است که نقائص داخلی کشور را رفع و امور را اصلاح و خطاها را تصحیح کنند » .

قبول کامل این نظریه از طرف دو فیلسوف مزبور نشان میدهد که افق سیاسی خود را محدود باین اختیار زمامداران می پنداشته اند و دو فیلسوف مزبور بوزاء این فکر تجاوز نکرده . در نتیجه این محدودیت نظر انداز وافق فکر سیاسی خود ، نتوانسته اند مسائل خارجی روابط با بیگانگان را که حتی مؤثر در امور اقتصادی داخله کشور هم بوده است ببینند . اگر چه ارسطو در این مورد با افلاطون انتقاد میکند ولی خود ارسطو هم

۱- کتاب سیاست ۳ ، ۷ - a ۱۳۲۵ صفحه ۱۶ بعد ۲ - Theoretique - ۴ Reformiste



در این باب چیزی نگفته و اگر افلاطون جای ارسطو بود و بدربار مقدونی نزدیک بود حتماً با آن وسعت فکر و نظری که داشت حقایق و واقعیات عصر و سیر زمان و اهمیت عملیات اسکندر را درک میکرد. ارسطو در فلسفه خود اینطور فکر کرده است که چون خانواده و قریه واحد های بی نیاز نیستند لذا برای رفع احتیاجات و ادامه حیات خود باید منحل در یک واحد مرکزی موسوم بدولت سیه شوند ولی نتوانسته است این فکر را بسط دهد و درک کند که بهمین دلیل واحد های دولت سیه نیز ممکن است روزی نیازمند شوند و خاصیت بی نیازی اقتصادی (اوتارکی) نسبی خود را از دست بدهند و مجبور شوند که منحل در یک واحد سیاسی بزرگتر شوند که کمتر از دولت سیه نیازمند باشد.

چنانچه این واقعه تاریخی هم بالاخره در حیات خود ارسطو واقعیت پیدا کرد و دولت سیه هم مجذوب و منحل در امپراطوری بزرگ اسکندر کبیر گردید. معلوم است که وقوع این واقعه و راء قدرت تصور سیاسی ارسطو بوده. در عمل معلوم شد که سر نوشت دولت سیه تنها بخرد و حکمتی که امور داخلی آن بر آن استوار باشد بستگی نداشته بلکه بر روابط خارجی آن هم مانند روابط بین آن و سایر شهرهای یونان از طرف خاور به آسیا و از طرف باختر بکارتاژ و روم نیز بستگی داشته است و این عوامل مهم را ارسطو بحساب نیاورده. اما در عمل ثابت شد که فرضیه وی که دولت سیه مختار است بدون رعایت حدود و مرزها و روابط خارجی روش زندگی خود را انتخاب نماید خطا بوده است.

بقیده فرگوسن (۱) دولت های سیه یونانی از آغاز تاریخ خود تا انجام آن با این معما و اشکال سیاسی مواجه بوده و هیچگاه نتوانسته اند آنرا رفع نمایند. باین معنی که دولت های سیه هیچگاه نتوانسته اند خواه در اقتصاد یا در سیاست، با اتخاذ خط مشی کناره گیری و عدم ارتباط با جهان، بی نیاز و عاری از احتیاج زندگی کنند. و در واقع هم نتوانسته اند در کناره گیری و عدم ارتباط با ملل دیگر بسر برند زیرا کناره گیری لطمه شدید به فرهنگ و تمدن آنها وارد میساخت و باعث عقم و رکود و عدم ترقی آن کولتور و تمدنی میشد که ارسطو بدان بالیده و آنرا تاج افتخار و عظمت یونان خوانده است.

از طرف دیگر چنانچه کناره گیری را ترك میگفتند لزوم سیاسی آنها را مجبور میکرد که در صدد اتحاد با سایر دولتهای سیه یونانی بر آیند و این اتحاد بدون تضعیف استقلال افراد و اتباع سیه و محدودیت آزادی ایشان امکان پذیر نبود پس همیشه با این معمای لاینحل سیاسی مواجه بوده اند.

درک ماهیت این معما برای خواننده این زمان سهل است زیرا عموم کشورهای جهان امروز بدون استثناء بهمین دردمندتلا و باین معمای سیاسی گرفتار آمده اند و احدهای اجتماعی امروز که اصول ناسیونالیسم را اختیار کرده نام خود را ملت های مستقل گذاشته اند بهیچوجه از جهات اقتصادی و هم سیاسی بی نیاز نیستند. از طرفی نه قادر بکناره گیری از ملل دیگر و کشیدن حصار بدور کشور خود و قطع رابطه با خارج هستند و نه آنکه میتوانند از استقلال خود صرف نظر کنند یا استقلال خود را محدودتر نموده کف



نفس نمایند و برای تشکیل يك واحد سیاسی که بیشتر قابل زیست باشد و بیشتر بی نیاز گردد خود را در يك کشور بزرگتر منحل کنند ، یا با چند کشور دیگر متحد شده تشکیل يك واحد سیاسی بزرگتر دهند .

نظایر تمام افسانه های جدید این عصر را از قبیل **سوورننه** یا استقلال کامل ملی که توأم با روابط خارجی و انتظامات بین المللی یا حقوق بین المللی است ( در حالیکه دو عنصر استقلال و حقوق بین الملل بایکدیگر تضاد مسلم و آشکار دارند ) میتوانیم در تاریخ اتحاد های بین شهرهای مستقل یونان پیدا کنیم .

در اواسط قرن چهارم ق.م این فدراسیونها شکل متداول حکومت در جهان یونانی بوده اند معینا نتوانستند تشکیل دولتهای ثابت و پایدار دهند. حتی در اواخر دوره دولت سیتة یعنی هنگام تشکیل جامعه **پان هلنیک ( ۱ )** بوسیله فیلیپ پدر اسکندر در شهر **کورینت ( ۲ )** بسال ۳۳۸ ق.م. اگر شهرهای یونان یعنی دولتهای سیتة یونانی قادر بودند که بایکدیگر بسازند و همکاری نمایند می توانستند از نفوذ مقدونیه جلوگیری کنند، و حتی میتوانستند خط مشی و عملیات دولت مقدونی را کنترل نمایند ولی خاصیت **پارتیکیولاریسم ( ۳ )** یعنی علاقه شدید هر شهر بحفظ حالت خصوصی و استقلال سیاسی و آزادی فردی و نگاهداری رسوم و قوانین و رژیم خود که از خواص ذاتی دولت سیتة بود مانع استفاده از این فرصت و جلوگیری از نفوذ مقدونیه شده و بالنتیجه منجر با نقراض دولت سیتة و پایان فلسفه آن گردید.



ایسوکرات

معلوم نیست که اگر فیلیپ و اسکندر بوجود نیامدند و اختیار شهرهای یونانی به خودشان واگذار میشد آیا واقعا حکومت شهرها موفق بتشکیل يك حکومت فدرال مؤثر میشدند یا نه ؟ در این نکته شك است و اختلاف .

**پارتیکیولاریسم** یونان و خطرات متصور آن نسبت بحیات سیاسی یونان در زمان فیلیپ تازگی نداشته و حتی در زمان افلاطون نیز مورد بحث بوده است . بخصوص ناطقین از اوایل قرن چهارم مکرر مردم یونان را دعوت باتحاد برضد ملل خاور و باخترمینمودند که یونانیان آنها را بر بریان مینامیدند **گورگیاس از اهل لئون تینی ( ۴ )** آنرا موضوع

نطق مفصل خود در بازیهای اولمپیک قرار داده و چندی بعد در سال ۳۸۸ ق.م . **لیزیاس ( ۵ )** آنرا موضوع خطابه خویش قرار داد . **ایسوکرات ( ۶ )** مردم را دعوت به وحدت و ایجاد اتحادیه یا فدراسیون کشورهای

۱ - panhellenie یعنی خواهان تمدن یونانی ۲ - Corinth ۳ - Particularisme ۴ - Gorgias از اهل Leontini ۵ - Lysias ۶ - Isocrates ( ۴۳۶ - ۳۳۸ ق.م ) ناطق و فیلسوف آتنی مؤسس و رئیس مکتب ایسوکرات در آتن ( ۳۹۲ ) Theopompus و Ephorus از اهل Chios و Isacus و Lycurgus و Hyperides از شاگردان مکتب وی بودند .



یونانی مینمود . فیلیپ مقدونی را مرد سرنوشت خوانده و پیش بینی میکرد که فیلیپ این وحدت را صورت عمل خواهد داد و خود در حیات خویش وقوع این پیش بینی را درك نمود. مع هذا پیمان آنتالسیداس (۱) دولت ایران را نسبت بجهان یونانی در مسائل مربوط بجهنگ و صلح بمنزله قیم و مختار قرارداد و در واقع کشور یونان را کشوری نیمه مستقل تابع امپراطوری ایران نمود و تسلط ایران بر یونان دوام یافت تا هنگامیکه بوسیله تشکیل جامعه کورینت، یونان بدست فیلیپ افتاد. دو قرن پس از این تاریخ کشور یونان مسخر قدرت روم گردید .

بامرو به این وقایع تاریخی معلوم میشود که دولت سیه از اوایل قرن چهارم در سیاست خارجی شکست خورده و نتوانسته است آنرا اداره نماید تا آنجا که منجر بانقراض خود دولت سیه گشته . بعبارت دیگر ریشه انقراض دولت سیه را باید در ضعف آن دولت نسبت باداره روابط خارجی جستجو کرد . حتی اگر کنفدراسیون اولی موفق به برقراری روابط پایداری بین شهرهای یونان میگشت باز یونان مواجه بود باحل مشکل وجود نیروهای بزرگ سیاسی خارجی که یونان را در خاور و شمال باختر محصور داشته و در معرض تهدید قرارداد بود و کشورهای سیه بطریق اولی از حل این مشکل عاجز ماندند .

نکته دیگر آنکه عدم موفقیت شهرها در پایداری نمودن روابط با یکدیگر را نمی توان تنها عدم موفقیت در يك شعبه از امور اداره حکومت یونان دانست بلکه این عدم موفقیت در تضعیف سایر شئون کشور نیز مؤثر واقع شد زیرا مسائل خارجی و داخلی در دولتهای سیه هیچگاه از یکدیگر قابل تفکیک نبودند . منافع طبقاتی که در سیاست داخلی رژیم های الیگارشیك یا دموکراتيك وجود داشت تقریباً در شهرهای یونانی مشابه بود و غالباً موارد اختلاف و مشاجره را تشکیل میداد . مثلاً در يك شهر رژیم الیگارشی و در شهر دیگر حکومت دموکراسی غلبه داشت و در روابط اقتصادی و سیاسی بین دو شهر دو طبقه متضاد باید با یکدیگر بجعل و فصل روابط پردازند و این نکته خالی از اشکال نبود . مثلاً مقدونی که بعنوان ایجاد روابط ثابت بین شهرها مداخله نمود در تحت نفوذ طبقه ثروتمند قرار داشت و این خود دلیل مهمی است که معلوم میکند چرا طبقه ثروتمند یونان نسبت بصعود فیلیپ و ازدیاد قدرت وی روی خوش نشان داده و غالباً ابراز فروتنی و خوش خدمتی میکردند و در مقابل طبقات دموکراتيك منفعت خود را در پاتریوتیسم (۲) محلی تشخیص داده و آن را تقویت مینمودند .

عدم قابلیت تفکیک مسائل داخلی از خارجی را در یونان میتوان عیان در پیمانهای اسکندر با شهرهای جامعه کورینت مشاهده کرد . طبق این پیمانها علاوه بر تفویض حق کنترل امور خارجی ، بمقدونیه و بجامعه موسوم به ليك (۳) اختیار داده شده بود که در شهرهای جامعه از هر نوع نهضت که برای الغای قروض یا تجدید تقسیم اراضی یا توقیف اموال

۱ - Antalcidas فرمانده نیروی دریائی و دیپلمات اسپارتی در قرن چهارم ق . م . که در ۳۸۸ با ایران بر ضد آتن پیمان بست . فرمانده عملیات جنگی دریائی اسپارت نزد يك هلسپونت (داردanel) که پیمان صلح موسوم به آنتالسیداس را به آتن تحویل کرد و با ارتاکر دسوس روابط دوستانه را تاهنگام شکست اسپارت حفظ نمود . ۲ - Patriotisme یعنی میهن پرستی ۳ - Ligue , League



یا آزاد کردن بردگان بوجود آید جلوگیری شود (۱) و بدین طریق همان اختلاف قدیم بین فقر و ثروت که افلاطون و ارسطو آنرا اصل و جوهر اختلافات بین الیگارشی و دموکراسی دانسته اند تا زمان اسکندر نیز ادامه یافته و بامروز زمان تقلیل نیافت، و مداخله خارجی (یعنی مداخله مقدونیه که نسبت بشهرهای دیگر یونان خارجی حساب میشد) این اختلاف را شدیدتر و واضحتر نمود یعنی دو طبقه فقیر و غنی را بیش از پیش از یکدیگر جدا ساخته خط فاصل ایشان را بیشتر مشخص نمود.

بعقیده مفسرین فلسفه سیاسی یونان، حقیقت این است که دولتهای سितه قادر بحل مسائل اجتماعی و سیاسی جهان یونانی نبوده اند و خطاست که تصور کنیم بواسطه کنفدراسیون یا تشکیل سلطنت هائی که بعد از فتوحات اسکندر بوجود آمد حل این مسائل امکان پذیر بوده. بعداً بشبوت رسید که سیاست دولتهای سیته قادر بکشف این مسائل نیز نشده. صعود مقدونی و حقیقت تلخ را بر یونانیان آشکار کرد که افلاطون و ارسطو آنرا پیش بینی نکرده بودند.

(اول) آنکه دولت سیته حتی برای حکومت بر جهان یونانی هم خیلی از حیث تعداد جمعیت قلیل و از حیث تشکیلات و دستگاه حکومت کوچک و محدود بوده و نیز بواسطه خاصیت جاه طلبی و ستیزه جوئی که هر دولت داشت از عهده انجام این مهم بر نیامد و تکمیل آن با حفظ همان سیستم هم نمیتوانست حکومت یونان را با اوضاع اقتصادی جهان معاصرش وفق دهد.

(دوم) آنکه بواسطه وجود و ازدیاد روابط اقتصادی و فرهنگی که سالیان دراز بین شهرهای یونانی و کشورهای غرب آسیا برقرار بوده تفوق مفروض سیاسی یونانیان نسبت با اقوام بر بردر سواحل شرقی مدیترانه قابل دوام نبود لذا اسکندر با کمال بی پروائی و برخلاف سنت و سابقه مشی، قدیم یونانی را تغییر داده اقدام باختلاط رعایای یونانی با مردم شرقی نمود یعنی اقدامی بعمل آورد که کاملاً منافی با تعلیمات سیاسی معلمش ارسطو به وی بود. اسکندر با تعقیب این خط مشی در واقع حقیقتی را پذیرفت که معلم وی ارسطو با اهمیت آن پی نبرده و از آن آگاه نبود و اقدام اسکندر مانند آن است که قلم بطلانی بر فرضیات و تئوریهای سیاسی معلم خود کشیده باشد.

### (ج) هزات و اعتراض

بطوریکه مشهود است و قبلاً هم اشاره کردیم در زمان ارسطو و افلاطون يك نوع فلسفه سیاسی در یونان ظهور کرده و نشر یافت که براتب پیش از فلسفه های دو فیلسوف مزبور نسبت به معتقدات بومی دولت سیته منقد و خرده گیر بود و بیشتر از فلسفه های دو فیلسوف مزبور جنبه منفی و رادیکالسم داشت ولی نباید پنداشت که ظهور این فلسفه امر اطمی نسبت به معتقدات زمان بر حسب تصادف یا اتفاق بوده بلکه معلول عللی است که پاره می از آن ذکر شد و در این مبحث بیشتر توضیح داده خواهد شد.

در دوره هانیستیک (یعنی دوره تسلط مقدونی) نیز ظاهر دولتهای سیته تاچندی باقی

۱ - رجوع شود بکتاب تمدن یونانی Hellenistic Civilization بقلم W. W. Tann

چاپ ۱۹۲۷ صفحه ۱۰۴



بود و در اکثر شهر های یونان تا مدتی مدید همان تشکیلات قدیم امور محلی را طبق معمول دولتهای سابق سینه اداره میکردند ولی بر اشخاص هوشمند امر مشتبه نبود و می دانستند که این ادارات و تشکیلات آن مفاهیم و معانی سابق و آن اهمیت ادوار پیشین را ندارد . چشم مردم گشوده شد و اذ اشتباه بیرون آمده دانستند که اهمیت حکومت سینه در معنی بآن درجه که سابق می پنداشتند نیست . فهمیدند که اکثر مظاهر زندگی شهر در ید قدرت آن حکومت ها نبوده و خردمند ترین زمامداران نمیتوانند در این صحنه امید به موفقیتی قابل توجه داشته باشند . نتیجه این بیداری مردم ظهور يك نوع روحیه شکست بود - شکست عقیده و شکست فلسفه گذشته و ظهور يك حالت انتباه در مردم و ایجاد روحیه تمایل بعزت و کناره گیری از کارهای اجتماع ( که در عرف سیاسی حکومت سینه سابق کفر شمرده میشد ) و میل بایجاد يك حیات فردی و زندگی خصوصی که امیال عمومی یا در آن سهمی قلیل داشت و یا اصلاً سهمی نداشت ؛ بلکه بین این دو نوع میل تضاد وجود داشت زیرا کسیکه بفکر انزوا افتد و علاقه و وقت خود را مصروف حیات شخصی خود نماید غالباً تکالیف عمومی مانعی بر سر راه وی بنظر میرسد و از طرف دیگر انجام تکالیف عمومی مانع انجام اعمال خصوصی و رعایت امیال شخصی میگردد . در این زمان اشخاصی که سابقه کارهای دولتی یا اجتماعی داشتند چندان مانند سابق مورد توجه نبودند بلکه سابقه خدمت دولت یا با خونسردی تلقی شده و یا يك نوع بدبختی شمرده میشد چنانچه در همین دوره و زمان معاصر خودمان می بینیم که در بعضی کشورهایی که صاحب دموکراسی خام و ظاهری و تقلیدی هستند و هنوز استعداد لازم برای قبول دموکراسی را پیدا نکرده اند و دستگاه اصلی و واقعی آنها را يك رژیم الیگارشی بوروکراسی تشکیل میدهد استخدام دولت در نظر غیر مستخدمین و حتی در نظر بسیاری از مستخدمین دولت یک نوع بدبختی شمرده شده و عنوان مستخدم دولت تالی صفت بدبخت است . البته در اینجا مقصود مستخدم متوسط - الحال دولت است که در عرف مستخدمین دولت شخصی بی دست و پا و بیعرضه باشد یعنی عایداتش منحصر بحقوق دولتی باشد و نتواند از طریق اخاذی و رشوه و تقلب گلیم خود را از آب بکشد و گرنه غالب مستخدمین عالیرتبه دولت در چنان کشورهایی که دارای خواص مذکور یعنی دموکراسی خام و دروغی هستند و وضعشان غیر از آن است که ذکر شد . در هر حال چنین عکس العملی که بدان اشاره شد در هنگام غروب آفتاب عمر دولت سینه در یونان بظهور رسید .

مظهر عمده این نوع عقیده و فلسفه منفی جدید سه دسته بودند بشرح زیر :

(اول) اپیکوریانها (۱) یا تابعین اپیکور فیلسوف .

(دوم) شکاکین و کلیون (سینیک ها و سبتیک ها ۲) .

(سوم) اشخاص محروم و فقیر و ناراضی که همیشه اکثریت با ایشان بود و

چون موقعی یافتند که بتوانند ابراز درد نمایند و صدای خود را بلند کنند بهر فلسفه منفی میگردند . این دسته نیز بفسله منفی زمان اقبال کرده دولت سینه را جداً مردود شمردند بدیهی است که عدم رضایت این دستجات تنها منحصر بکناره گیری نبود بلکه با پروتست



و اعتراض هم توأم گردید و بخصوص نقاط ضعف نظم اجتماعی موجود زمان در معرض  
اعتراض و حمله این گروه واقع شد. این فلسفه اعتراض چون نمیتوانست آنرا علاجی برای  
درد های موجود اجتماعی پیشنهاد کند یعنی چون نمیتوانست يك ایدآل شایسته و مثبت از  
خود ایجاد نموده جانشین ایدآلهای سابق قرار دهد ناچار باظهارات عجیب و غریب و  
بوالهوسانه (فانتزی) و اخیاناً به بیانات خارج از تراکت متوسل گردید. مکتب شکاکین  
نمونه ئی از این نوع روحیه میباشد که در آن زمان بظهور رسید.

اما این مکتب از چند حیث حائز اهمیت تاریخی است: (اول) آنکه شکاکین از  
لحاظ فلسفه و فکر، خط سیر افلاطون و ارسطو را تعقیب نکرده خود ابتکار فکر بخرج  
داده خط سیر نوین در پیش گرفتند. (دوم) آنکه خط مشی فکر آنها در ادوار بعد از ایشان  
مورد استفاده فلاسفه و متفکرین واقع شده حائز اهمیت گردید. معیناً چون از بعضی جهات  
فلسفه ایشان خام و ناتمام مانده است نتوانست بسط کمال فلسفه تئوریستهای بزرگ  
دولت سینه مانند افلاطون و ارسطو برسد. هیچ يك از پیشوایان این مکتب، نبوغ افلاطون  
یا آرمودگی و تبحر ارسطو را در تاریخ و فن حکومت دولتهای سینه نداشتند. اهمیت  
ایشان در همان اهداء نظریاتی تازه و مختلف است بعالم فلسفه سیاسی و نیز اهمیت آنها  
در این است که نسبت بآنچه که اصول مسلم اولیه شمرده میشد ابراز شك نموده یا آنرا رد  
کرده اند و بدین طریق راهی برای تجدید تعریف و تشریح اصول اولیه بطوری که با  
اوضاع زمان و اوضاع آینده وفق دهد باز نمودند و ثابت کردند که نمیتوان آنچه را که  
افلاطون و ارسطو اصول مسلم پنداشته اند وحی منزل دانست.

شکست دولت سینه را برای طبقاتی که این شکست در وضعیت اجتماعی آنها تأثیر  
نمود مطابق معمول باید يك بدبختی بزرگ اخلاقی شمرد و نمی توان آنرا سقوط يك حکومت  
دانست و با سقوط يك حکومت مورد مقایسه قرارداد.

تأثیر این شکست بیش از تأثیر سقوط يك حکومت بود. در این سقوط در حقیقت تمام  
رشته های عقاید اساسی و سلسله معتقدات اصلی که جامعه یونانی بر آن استوار بود درهم  
شکست و بنای عقاید یونانی فروریخت زیرا يك ایدآل بسیار مهم معنی بر اینکه فرد  
وقف بر جامعه است متزلزل شد و توجه فرد به خودش معطوف گردیده عدم اعتنای  
به جامعه، جای ایدآل بزرگ فوق را گرفت. این خود تحولی بسیار مهم بود که در تمام  
شئون فردی و اجتماعی یونان مؤثر افتاد.

این اولین مرتبه بود در تاریخ یونان که ایدآل «اتیکس شخصی» (اخلاقیات شخصی  
و رفتار شخصی ۱) و همچنین اصل «مهرت فردی و لذت خصوصی» (۲) در آن کشور ظهور  
نموده و قوت یافت. ظهور این ایدآل بمنزله رد کلیه عقاید سابق ورد فلسفه دوره گذشته  
بود و این واقعه از خواص مخصوص دوره هلنیستیک است.

در نزد افلاطون و ارسطو و در زمان ایشان معتقداتی که تابعیت دولت و کشور برای  
فرد ایجاد مینمود اساساً موجب ارضاء نفس و اقناع فرد بنظر میرسید اما در نظر عده معدودی  
از معاصرین ایشان این عقیده خطا شمرده میشد. بعد از ایشان تعداد تابعین نظر دوم رو



بازدید گذاشت تا دوره هلنیستیک که عقیده ثانی قوت گرفت و طرفداران زیاد پیدا کرد و همین نکته یکی از اسباب ترك فلسفه افلاطون و ارسطو تا دو قرن بعد گردید.

اگرچه تابعین فلسفه نوین عزلت و اعتراض مدعی بودند که عقاید خود را مستقیماً از عقاید سقراط گرفته اند و مبدأ آنرا فلسفه سقراط میدانستند ولی حقیقت امر این است که سقراط پس از مرگش در جهان فلسفه یونانی صورت يك افسانه و يك قهرمان فلسفه و يك مرد حکیم ایدآل را پیدا کرده و بعدها مکتب های مختلف و حتی متضاد نسبت به عقاید یکدیگر، فلسفه خود را به سقراط نسبت دادند تا آنرا مهم جلوه دهند و يك یا چند از گفته های منقول از سقراط را گرفته بسط دادند.

شیوع فلسفه جدید شکاکین را میتوان تجدید حیات همان مبحث مشکل قدیمی نیز تعبیر کرد که بالباس تازه و اصطلاحاتی نوین بار دیگر قدم بهرصه افکار گذاشت و آن مشکل قدیم عبارت بود از جنگ بین مفهوم طبیعت با مقررات و قوانین عادت و کنوانسیون و چون آن مشکل در زمان افلاطون و ارسطو حل نشد مجدداً بصورت دیگری قدم بهرصه وجود گذاشت. و هرچه که بیشتر شك حاصل شد که آیا دولت سیه و واقعا قادر است که شرایط حیات متمدن را ایجاد نماید، تجدید آزمایش مشکل سابق (یعنی این که معلوم کنیم عوامل اساسی و پایدار طبیعت آدمی چیست تا بر وفق آن، تئوری حیات خوب را کشف و فرموله نماییم) بیشتر لازم آمد:

پس برای حل این معضل دو شکل فلسفه سیاسی عمده بوجود آمد یکی مکتب اپیکور و دیگر مکتب شکاکین. اگرچه اختلاف بین این دو مکتب از لحاظ نفی عقاید سابق و از لحاظ جنبه منفی فرضیه سیاسیشان چندان مهم نیست ولی بجهاتی شایسته است که جداگانه بتوضیح فلسفه ایشان پردازیم.

### اختلاف در تقسیم ادوار فلسفه سیاسی در مدت بین زمان ارسطو و سیرو

بعضی از فلاسفه سیاسی معاصر و مفسرین تاریخ فلسفه سیاسی سیرو و تحول فلسفه سیاسی قدیم را تقسیم میکنند بدو دوره (اول) دوره فلسفه یونان یا فلسفه دولت سیه که آن نیز بدو عهد تقسیم میشود (۱) عهد یونان اقدم (۲) عهد یونان قدیم.

(دوم) دوره مابین ارسطو و سیرو یعنی از مرگ ارسطو بسال ۳۲۲ تا دوره سیرو (مرگ سیرو در ۴۲ ق م) که تقریباً دو قرن و نیم میشود و ایندسته مرگ ارسطو را خاتمه دوره فلسفه سیاسی یونان قدیم و آغاز دوره بین ارسطو و سیرو می شمارند. اگر از این نوع تقسیم زمان تبعیت کنیم باید گفت که در این دو قرن و نیم دو نوع مهم و اصلی از فلسفه سیاسی بوجود آمده: (۱) سه نوع فلسفه مهم در یونان و جهان اطراف آن که در تحت تأثیر تمدن یونان قرار داشتند بخصوص در رم که وارث تمدن یونان گردید رواج یافت یکی فلسفه اپیکور، دیگر فلسفه شکاکین و سوم فلسفه رواقیون (استائیکها) (۲) فلسفه سیاسی رم که در اثر صعود و قدرت رم بوجود آمد و نتیجه تجارب سیاسی و سیستم قضائی و حقوقی (لگال) رم میباشد.



دسته دیگر از فلاسفه سیاسی معاصر دو فلسفه اپیکور و شکاکین را دنباله عهد فلسفه سیاسی یونان قدیم شمرده و فلسفه رواقیون را آغاز دوره بعد از یونان یعنی دوره بین قدرت یونان و قدرت رم میدانند. چون مادر این مجموعه سیر تاریخ فلسفه سیاسی را به چهار عهد بزرگ بشر زیر تقسیم کرده ایم: (اول) عهد فرضیه دولت سیت (دوم) عهد فرضیه جامعه جهانی (سوم) عهد فرضیه دولت های ملی (چهارم) عهد رجعت به انتر ناسیونالیسم. و فلسفه رواقیون در واقع مبدأ ظهور عقیده بجامعه جهانی و عهد فلسفه جامعه جهانی و نمو فرضیه حقوق طبیعت میباشد لذا تحلیل فلسفه اپیکور و فلسفه شکاکین را در پایان همین فصل قرار داده و بحث در فلسفه رواقیون را در آغاز کتاب دوم قرار دادیم.

### (د) در فلسفه اپیکور یا اپیکوریانیزم (اپیکوریون)

اپیکور (۱) مؤسس مکتب اپیکوریانیزم (۲) از اهل آتن در سال ۳۰۶ ق. م. مدرسه خود را در آتن افتتاح نمود که تا چندین قرن بعد باقی ماند و یکی از چهار مکتب بزرگ یونانی شمرده میشود: این مکتب بوسیله اریستی بوس (۳) با سقراط مربوط میشود. بعد از اپیکور لو کرسیوس (۵) جانشین وی گردید.

### خلاصه عقاید سیاسی و فلسفه اپیکور:

اپیکور را طبق اصطلاحات جدید فلسفه سیاسی باید (اولاً) ماتریالیست یعنی (۴) معتقد با اصول مادی (ثانیاً) اوو لوسیونیست (۵) یعنی معتقد با اصول تکامل (ثالثاً) فیلانتروپست (۶) یعنی انسان دوست و خوش بین بنوع بشر (رابعاً) آتئیست (۴) یعنی ملحد و منکر وجود خداوند دانست. فلسفه و اصول عقاید سیاسی وی را میتوان در سطور زیر خلاصه نمود:

(۱) جامعه و حیات اجتماعی: حیات اجتماعی کلاً بر پایه منافع فردی گذاشته شده. اگر ما عضو جامعه شده ایم برای آنست که نداشته ایم در عضویت جامعه بیشتر تحصیل فایده شخصی میکنیم و جامعه و دولت، ما را بهتر از خطر دشمن حفظ میکنند، و اگر روزی

۱ - Epicurus اپیکور (۳۴۲ - ۲۷۰ ق م) فیلسوف یونانی متولد Samos فرضیه اتم مربوط ب مکتب دموکریتوس را نیز پذیرفت ۲ - Epicurianisme ۳ - Aristippus (۴۳۵ - ۳۵۶ ق م) فیلسوف یونانی اصل وی از Cyrene شاگرد سقراط مؤسس مکتب سیرنائیک Cyrenaic معتقد بایشکه لذت هدف عمده زندگی است و هدف اقرب و انسب و ارجح است. ۴ - Lucretius (۹۶ - ۵۵ ق م) شاعر و فیلسوف رومی شاگرد اپیکور که در اثر غشوه جنونی که در نتیجه نوشیدن شربت عشق (یک نوع دوا شبیه مهر گیاه بنام شربت عشق که معمول زمان بود) بدست عیالش بروی عارض شد خود کشی کرد. کتابی بزرگ درشش جلد بنام De Rerum Natura شامل اشعاری مربوط به فلسفه و فیزیک و روانشناسی و اخلاق به تبعیت از آئین اپیکور بنظم در آورده و از او باقی مانده است.

۴ - Matérialiste ۵ - Evolutioniste ۶ - Philanthrope ۴ - Athéiste



فرارند که جامعه و دولت این دو منظور را تأمین نکنند بهتر که نباشند.

(۲) تعریف عدالت - و تعریف خوبی و بدی : پس عدالت و حقوق اجتماعی و

قانون از باب موهومات بوده و وجود خارجی ندارند، و خوب و بد اموری است

قرار دادی و اصطلاحی. آنچه را که مردم باهم

موافقت کنند که آنرا خوب بشناسند خوب است

و بالعکس آنچه را که بد بشمارند بد است.

(۳) تعریف قانون : قانون مقرراتی است

که جامعه آنرا پذیرفته و اعضاء جامعه میل دارند

طبق آن زندگی کنند. پس با تصمیم اعضاء جامعه

و تشخیص ایشان باینکه قانونی بحال افراد مفید

نیست آن قانون قابل لغو و تغییر و تجدید است.

بی عدالتی فی حد ذاته بد نیست. ما عدالت را گزیده ایم

چون بما کمک میکند و برای ما مفید است. پس

هنگامیکه اطاعت قانون، دیگر بما کمک

نکرد میتوانیم آنرا بشکنیم بشرط آنکه از

مجازات آن فرار کنیم (شبهه عقیده سوفسطائیان قبل از افلاطون و مشابهه عقیده و مسلك سنی کالیسم جدید موضوعه ژرژ سورل فیلسوف دوره معاصر)

(۴) تقوی: تقوی در تأمین لذت و مسرت است تقوی آنطور که سقراط و افلاطون

گفته اند در علم نیست بلکه در حصول لذت و تأمین مسرت است (ایسکور طرفدار میانه روی

و اعتدال و آرامش و رقابت بوده و باشهوت و زیاده روی و افراط در هر چیز مخالف است)

(۵) روابط افراد آدمی بایکدیگر: افراد نوع بشر بایکدیگر برادرند و ملتی

مزیت نسبت بملت دیگر ندارد (ایسکور طرفدار بهبودی موقعیت زنان و غلامان و حامی

تربیت عمومی و نهضت انسان دوستی است)

(۶) عزلت و کناره گیری: شرکت در حیات اجتماعی بسعادت فرد کمک نمیکند.

مرد حکیم و خردمند باید از قبول مشاغل عمومی و دولتی و قبول مسئولیت اجتناب کند.

راه و روش صحیح عبارت است از تبعیت از فردیت خالص و حب منافع شخصی و بی نیازی

فردی. هر فرد باید خود وسیله لذت خویش را فراهم کند نه بوسیله جامعه.

\*\*\*

مسلك ایسکوریانها را خود خواهی روشن فکر مینامند زیرا متضمن نوعی

خود خواهی و جلب منافع شخصی است که توأم با انسان دوستی و برادری و بعضی خواص نیک دیگر میباشد.

نتایج فلسفه ایسکور: فلسفه مادی و انسان دوستی ایسکور در قرون بعد در عمل

سبب ترقی اجتماعی جامعه گر کو - رومن (۱) (ترکیب یونان و روم) و موجب بهبودی

موقعیت زنان و غلامان و رواج نهضت انسان دوستی و تربیت عمومی گردید.



ایسکور



## در تحلیل فلسفه اپیکور

هدف کلی اپیکوریانسیسم تعقیب کلیه فلسفه اخلاقی دوره بعد از ارسطو بود که قبلاً بدان اشاره شد؛ یعنی میخواست در شاگردان مکتب خود ایجاد يك حالت بی نیازی فردی نماید. و برای منظور فوق این نکته را بایشان آموخت که زندگی نيك در كسب لذت و تأمین مسرت است. اما اپیکور این فرضیه را بطریق منفی معنی کرده نه مثبت یعنی مفهوم منفی آنرا پذیرفته و دنبال نمود. وی گفت که مسرت و لذت شامل عناصر زیر میباشد:

اجتناب از تمام دردها و نگرانیها و فرار از آلام و استقام و دوری از اشتیاق و انتظار. در میان کلیه لذات و مسرات، تنها مسرت و خوشی مثبتی را که اپیکور پذیرفت عبارت بود از لذت مصاحبت و مؤانست و رفاقت که آنرا در حوزه شاگردان خود که بایکدیگر هم ذوق بودند صورت تحقق داد و گرنه مابقی عناصر آئین مسرت اپیکور عموماً جنبه منفی داشت و گفت: «از هر چه که احتمال دردسر و نگرانی دارد پرهیز و از آن بگریز» البته این دستور کلی شامل فرار از خدمات اجتماعی و دولتی نیز بوده و مفهوم آن شامل برگزیدن حیات غزلت و انزوا میبود. گفت که «مرد خردمند نباید کاری بکار سیاست داشته باشد مگر آنکه اوضاع و احوال او را مجبور بورود سیاست نماید» مبنای فلسفی این دستور عبارت است از نوعی ماتریالیسم مستقیم که جزئی از فلسفه های اقدم یونان بود و در عصر اپیکور تا درجهائی احیاء شد زیرا آنرا موجت تسلیت نفس دانستند. رمز تأثیر تسلیت آمیز این مرام آن بود که اپیکور اشتیاقات و نگرانی های حاصله از مذهب، و ترس از جزای الهی و کیفر آسمانی و بوالهوسی غیر قابل درك خدایان و ارواح را از عوامل مزاحم حیات نيك انسان شمرده که برای فرار از آنها محتاج به وسائل تسلی بخش و قبول يك مرام تسلیت آمیز بودند. وی گفت که خدایان بطور قطع اعتنائی بانسانها ندارند و هیچ نوع مداخله اعم از خوب یا بد در جریان حیات بشری نمینمایند. این نظریه قسمتی از تعلیمات جسورانه اپیکور در آن زمان بوده. اما مدرسه وی شامل درسها و بحثهایی بود که نسبت به تمام انواع عملیات و عقاید خرافاتی مانند پیشگوئی و فال بینی و آسترولوژی (۱) و غیب گوئی و امثال آن انتقاد های طعنه آمیز و زننده و نیشدار میکردند و این نوع اوهام و خرافات را باعث شر و فساد میدانستند. از لحاظ این عقیده نیز با فلسفه رواقیون که میگفتند «در عقاید عامه که ظاهراً حقیقت بنظر نمیرسد تنها سایه هایی از حقیقت و اشاراتی از راستی میتوان یافت» تا درجهائی مشابه و قابل مقایسه است. اما در باب جهان بزرگ، بعقیده اپیکور «طبیعت یعنی فیزيك، و طبیعت عبارت است از اتمهایی که تمام اشیاء از آن ساخته شده اند ولی چون طبیعت را در مورد انسان محدود کنیم عبارت میشود از جلب نفع و دفع ضرر. و طبیعت انسان عبارت است از میل هر فرد بشر به تحصیل لذت و مسرت فردی. و مابقی مقررات اعمال انسان كلا منوط است بقراردادهای موضوعه یا کنوانسیون و لذا در نظر مرد حکیم کلیه مقررات و قوانین،



بی معنی و در حکم اصطلاحات موضوعه بشری است و قابل الغاء و امحاء ،  
 باستثنای مواردی که معلوم شود مقررات کنوانسیونل ایجاد مسرت بیشتری برای افراد بشر  
 مینماید و ثابت گردد که بدون وجود آن مسرت و لذت کمتری عاید مردم خواهد شد .  
 لهذا هیچ نوع تقوای اخلاقی اصلی و هیچ نوع معتقدات ذاتی و اساسی در  
 جهان وجود ندارد بجز اصل درك لذت و کسب مسرت و بقیه امور همه  
 اعتباری و اصطلاحی و قراردادی است »

اپیکور گوید : (۱) « هرگز عدالت مطلق وجود نداشته و عدالت فقط قرار داری  
 (کنوانسیونی) است که در مصاحبه متقابل در هر سرزمینی و در هر دوری بطوری برای  
 مقابله با رنجها و ابتلائات وضع شده است . »

استدلال اپیکور در رد معتقدات اصلی و ذاتی این است که میگوید معتقدات اخلاقی  
 و عمل بدانها در امکانه متفاوت فرق میکند و همین تنوع عقاید دلیل بر آنست که هیچ يك  
 اساس صحیحی نداشته با قرارداد و عادت بستگی دارد .

همواره باید دانست که این نوع استدلال در رد معتقداتی در جامعه های انسانی که  
 اصلی و ذاتی و از مسلمیات شمرده میشده است ابتدا از طرف بعضی از فلاسفه سفسطائی  
 اقدام بکار رفته . افلاطون نیز بدان توجه داشته ولی در بحث عدالت در کتاب جمهوری  
 آنرا رد کرده . چندی بعد این استدلال را کار نیاد (۲) از فلاسفه شکاکین برضد رواقیون  
 بکار برد . و نکته مهم استدلال مزبور این است که « خیر و خوبی چیزی است که  
 فرد از آن، حس لذت شخصی نماید و نظام اجتماع و مقررات اجتماعی در  
 صورتی پسندیده و برحق است که فقط بعنوان ابداعاتی باشد برای تحقیق  
 بزرگترین خیر و خوبی امکان پذیر برای فرد »

طبق این فرضیه ، دولت ها و کشورها تنها بمنظور ایجاد امنیت بوجود آمده اند  
 بخصوص برای تأمین امنیت در برابر غارتگری از طرف مردم سرزمین دیگر . بعقیده  
 اپیکور: « کلیه افراد بشر ذاتاً خودخواه میباشد لهذا خوبی و خیر و مصلحت هر فرد را رفتار  
 و اعمال خود پرستانه دیگران مزاحم میشود پس مردم ضمن تشکیل دولت و جامعه بایکدیگر  
 قرارداد ضمنی منعقد کرده اند که مزاحم یکدیگر نباشند و یکدیگر آزار نرسانند تا مبتلا  
 بسختی و مشقت نشوند . بدون شك بهترین زندگی آنست که بتوان نسبت بدیگران بی عدالتی  
 معمول داشت بدون آنکه دنباله این بی عدالتی بدیگران همانا ابتلا و گرفتاری شخص بی عدالت باشد  
 یعنی بدون آنکه انسان بی عدالتی متقابل از دیگران ببیند . و از طرف دیگر بدترین زندگیا  
 آن است که انسان گرفتار بی عدالتی شود بدون آنکه بتواند بی عدالتی کند

۱ - رجوع شود بکتاب بندهای طلایی Golden Maxims صفحه ۳۳ و کتاب رواقیون  
 وایقوریون تألیف S . D . Hichs چاپ ۱۹۱۰ صفحات ۱۷۷ پیوسته

۲ - Carneades استدلال و بحث کارنیادس را میسر و در کتاب جمهوری خود در جلد  
 سوم صفحات ۵ تا ۲۰ بتفصیل شرح داده و در آن تجدید نظر کرده است



و چون اولی محال و دومی غیر قابل تحمل میباشد پس مردم با هم سازش نموده نقشه‌ئی طرح کرده‌اند که طبق آن معتقد شده‌اند حقوق دیگرانرا محترم شمارند تا دیگران نیز متساویاً و متقابلاً حقوق ایشانرا محترم شناسند. بدین طریق دولت و قانون بعنوان يك كنترات یا قرارداد بوجود آمده است تا معاشرت‌ها و معاملات و زندگی مردم را با یکدیگر تسهیل نماید. و اگر کسی منکر شود و بگوید چنین قراردادی وجود ندارد پس چنان عدالتی هم وجود نداشته و موهوم است (رجوع شود به فرضیه قرارداد اجتماعی روسو و با مقایسه این دو نظریه بخوبی آشکار میشود که ریشه فرضیه روسو مأخوذ از عقیده اپیکور است) وجود قانون و حکومت بخاطر تأمین متقابل است و این دو عنصر یعنی قانون و حکومت تنها بدین سبب مؤثر واقع میشوند که جرائم و مجازات‌های ناشی از اجرای قانون، انجام بی عدالتی را بیهوده و عاری از فایده میسازد. مرد خردمند بدین سبب درست رفتار میکند که می‌بیند نتایج بی عدالتی در مقابل بخطر انداختن خود که احتمال کشف بی عدالتی و اجرای مجازات در آن می‌رود ارزشی ندارد. پس اخلاق یعنی مصلحت، و اخلاق عین مصلحت است. از این اصل چنین نتیجه می‌گیریم که آنچه را که مردم حق و عدالت می‌خوانند با اوضاع و احوال و شرایط محیطی و با زمان و مکان تغییر می‌کند»

اپیکور گوید (۱) «از مواد قانون موضوعه (کنوانسیونل) آنچه را که در آزمایش معلوم شده که بمصلحت آدمی و موافق احتیاجات حاصله از معاملات متقابله افراد بشر میباشد بالطبع عدل است و هر قانونیکه مناسب مصلحت روابط متقابله و مساوی نباشد از عدالت خارج است. و اگر مصلحتی که يك قانون آنرا متضمن است تغییر نماید و تنها برای مدتی معین با فرضیه عدالت وفق دهد تنها برای همان مدت محدود و تا زمانی عدالت شمرده میشود که خود را برای جمله‌های توخالی که در آن قانون مندرج است زحمت ندهیم و نظری وسیع نسبت بحقایق امر داشته باشیم»

بعقیده اپیکور شکی نیست که در موارد کلی و عمومی، عدالت غالباً در میان تمام مردم جهان مسائل متشابهی بوده و یکی است زیرا طبیعت آدمی در همه جا یکی است. معیناً مسلم است که لا اقل در موارد استعمال و طرز عمل کم و بیش بر طبق انواع زندگانهای مردم فرق میکند و بدین طریق چیزی که در نظر یک دسته از مردم خطاست ممکن است در نظر جمع دیگر صواب باشد. بهمین دلیل قانونی که شاید در ابتدا بمناسبت آنکه روابط انسانیرا تسهیل میکرده است موافق با عدالت بوده ممکن است در صورت تغییر شرایط برخلاف عدل گردد. در هر حال آزمایش قانون و آزمایش مؤسسات سیاسی منحصر آنوط بمصلحت است و تا هنگامیکه حاجات مربوط به امنیت را رفع و روابط متقابله را سهلتر و بهتر نماید بمعنی صحیح کلمه عدل است. بهمین سبب بود که اپیکوریانها در عین حال که چندان اهمیتی باشکال حکومت



نمیدادند حکومت مانرشی را بدلیل اینکه حکومتی است قوی تر و بیشتر امنیت را تأمین میکند بسایر حکومت ها مرجع میشوند. عقیده اپیکوریانها را از این حیث نیز باید اساساً ناشی از طبقات مالک ثروت دانست و بمنفعت آن طبقه زیرا بعقیده مفسرین فلسفه «اصرار و تأکید در امنیت از خصائص طبقه مالدار است و امنیت همیشه برای این طبقه بزرگترین خیر و صلاح سیاسی شمرده میشود»

فلسفه اپیکوریانها متکی است به این فرضیه که «اصل و مبدأ و نمودمؤسسات بشری تنها بر پایه اصول مادی میباشد و بس». این فرضیه در کتاب پنجم اشعار لوکریوس که بدان اشاره شد ثبت گردیده ولی احتمال قوی آنست که مبتکر این فکر شخص اپیکور بوده. بعقیده اپیکور تمام اشکال حیات اجتماعی و انواع مؤسسات سیاسی و اجتماعی، کلیه صنایع و علوم و بالاخره تمام کولتور بشری ناشی از هوش و دماغ انسانی است و لاغیر. اما وجود موجودات حیه بعقیده وی تنها نتیجه اسباب فیزیکی است. اپیکور به فرضیه انتخاب طبیعی (۱) که در قرون معاصر بسط داده شده است نیز معتقد بوده و آنرا از امید و کلس (۲) اخذ کرده است. امید و کلس معتقد است که انسان از لحاظ غریزه ذاتی اتکاء بجامعه ندارد (یعنی موجود اجتماعی نیست) و تنها احتیاج به مسرت فردی است که او را تحریک بشرکت در جامعه میکند، گوید: «انسان در آغاز آواره بوده و حیات انفرادی داشته در غارها میزیسته و بانفراد در مقابل حیوانات وحشی تقلا مینمود».

اولین قدمی که بطرف تمدن و تشکیل اجتماع برداشته نتیجه یک حادثه اتفاقی بود و آن مسئله کشف آتش است. پس از کشف آتش بتدریج یاد گرفت که چگونه برای خود کلبه هایی بجهت پناهگاه بسازد و با پوست حیوانات بدن خود را بپوشاند. زبانی که بدان تکلم میکند حاصل فریادهائی است که ابتدا طبق غریزه طبیعی برای ابراز احساسات خود بر میآورده. تجربه و کم و بیش وفق دادن اعمال خود با شرایط طبیعت در زمان مناسب باعث ظهور صنایع مفیده مختلف و همچنین ایجاد مؤسسات و وضع قوانین برای جامعه متشکل گردید. تمدن کلاً عبارت است از خلق و تقویت قدرتهای طبیعی انسان که توأم با شرایط محیط طبیعی بکار افتد اعتقاد بخدایان ناشی از خوابها و خیالات و اوهام است. آغاز حکمت و خرد آن است که بر ما محقق گردد که خدایان هیچوجه سهمی و دخالتی در امور انسانی ندارند.

این بود شمهائی از عقاید و اصول استدلال اپیکوریانها، و این نوع فرضیه تکامل اجتماعی و فلسفه سیاسی که بر پایه آئین خودپرستی (اگوئیسم ۳) و قرار داد (کنترات) قرار دارد از بعد از انقراض یونان تقریباً متروک ماند تا در ازمئه جدید که بوسیله فلاسفه

۱- Sélection naturelle ۲- Empedocles فیلسوف و زمامدار یونانی در قرق پنجم ق.م.

شاگرد فیثاغورث و پارمنیدس - وی مدعی بود که صاحب نیروی معجزه و پیمبری است و طبق سنن معمول برای اینکه بوسیله غیبت ناکامانی، خود را نزد مردم خدا قلمداد کند خویشتن را در دهانه

آتش فشان کوه آتنا Etna انداخت ۳- Egoism



قرون معاصر تجدید حیات نمود و مورد بحث و تحقیق واقع شد. از فلسفه های جدید، اولین فلسفه‌ئی که مشابهت تام با فلسفه اپیکور دارد فلسفه سیاسی **توماس هابز** (۱) فیلسوف معروف انگلیسی (قرن ۱۷ ب م) است که (اولاً) فلسفه‌وی فلسفه مادیت (ماتریالیسم) است (ثانیاً) تمام محرکات اعمال انسان را جلب منافع شخصی میداند. و (ثالثاً) ظهور دولت را بر اساس احتیاج بامنیت می‌شمارد. فلسفه سیاسی هابز در حقیقت احیای فلسفه اپیکور است چنانچه شرح آن بتفصیل در فصل بیست و دوم (کتاب دوم) این مجموعه خواهد آمد. سبب اینکه فلسفه اپیکور در زمان قدیم رونق نگرفت آن بود که سیر و جریان افکار با عناصر اصلی این فلسفه (یعنی حمله ب مذهب زمان و حمله ب معتقداتی از مردم یونان که آن زمان جزء مسلمیات شمرده میشد و امروز آنرا اوهام و خرافات می‌خوانند) سازگار نبود و از میان علایق بشری اهمیت مذهب در آن زمان در دماغ مردم رو باز دیاد بود و تمایل به ماوراء الطبیعه (متافیزیک) قوس صعود را میپیمود.

اپیکوریان پس از این باید روی هم رفته فلسفه فرار دانست که آنرا با اصطلاح امروز بزبان انگلیسی (**اسکی پیسم** ۲) می‌خوانند و بعقیده اکثر مفسرین سیاسی اپیکور، نسبت هواپرستی و نفس پرستی و شهوت پرستی (**سانسوالیسم** ۳) که از طرف معدودی از مفسرین بفلسفه اپیکور داده شده صحیح نیست. البته در این فلسفه تمایلی بتقویت زیبایی شناسی یا حکمت جمال و کمال (**اس تیک** ۴) دیده میشود ولی بنحوی است که قادر بنفوذ و تأثیر در جریان امور بشری نمیشد. این فلسفه برای فرد متفرد در آن زمان یک سرچشمه صلح و آرامش و یک منبع تسلی خاطر شمرده شد اما برای نمو و ترقی افکار سیاسی مجاهدتی نمود.

### (۵) = در فلسفه شکاکین و کلیون

**شکا کین** یا **سپتیک** (۵) را بعضی همان **کلیون** یا **سینیک** (۶) میدانند ولی عده‌ئی از علمای فلسفه سیاسی این دو فرقه را جدا دانسته و از آنها جدا گانه سخن گفته و از پیشوایان معروف این دو فرقه نیز جدا گانه بحث مینمایند. حقیقت مطلب این است که گفتار و عقاید فلاسفه این دو فرقه بقدری بیکدیگر نزدیک و مشابه است که تفکیک آن از یکدیگر خالی از ابهام و اشکال نیست و نتیجه هر دو فلسفه هم تقریباً یکی است.

اگر بخواهیم در مقایسه این دو فرقه خط مشی و اختلاف عمده را در یک جمله ذکر کنیم باید بگوئیم که شکاکین کمی معتدل تر از کلیون و کلیون افراطی تر از شکاکین بودند زیرا شکاکین نسبت به همه چیز در عالم شک کرده اند ولی کلیون منکر همه چیز شده اند. از طرف دیگر غالب عناصر فلسفه شکاکین و کلیون مأخوذ از عقاید سوفسطائیان اقدم یونان بوده و ریشه معتقداتشان از آن فرقه است لذا بعضی از مفسرین در تفکیک سوفسطائیان از این دو فرقه نیز دچار ابهام شده غالباً شکاکین را سوفیست خوانده یا سوفسطائیان را شکاکین گفته اند.

Esthétique, Aestheticism - ۴ Sensualisme - ۳ Escapism - ۲ Thomas Hobbes - ۱  
Cyniques, Cynics - ۶ Sceptiques, Skeptics - ۵



وجه تسمیه این فرقه بکلبیون یا سینفیک آن است که مؤسس آن انتیس تن مباحثات خود را در نقطهئی واقع در شهر آتن موسوم به سینوسارژ (۱) بمعنی سگ سفید انجام میداد. کلمه سینیک منسوب بستاره سیریوس (ستاره کلب اکبر) نیز معنی میدهد.

## مؤسسین این فلسفه :

اگر کلبیون را فرقه جداگانه شماریم مؤسس آن انتیس تن (۲) است که مادرش اهل تراس و خودش شاگرد سقراط بوده و دیگر از پیشوایان برجسته این قوم دیوژن یا دیوجانوس (۳) است از اهل سینوپ که در تبعید بسر میبرد. کراتس (۴) بزرگ ترین مبلغ این قوم و مهمترین شخصیت نماینده عقاید این فرقه شمرده شده وی تمام اموال و علائق مادی خود را ترك گفته حیات فقر فلسفی (۵) را گزید و مانند گدایان آواره مسافرت میکرد و فلسفه خود را بمردم تعلیم میداد. عیال وی هیپارشیا (۶) زنی از خانواده خوب بود که ابتدا شاگرد وی بود و بعد در حیات آوارگی و دوره گردی مصاحب وی گشت.



زندگی دیوژن

بطور کلی تابعین این فلسفه سعادت و فضیلت را در ترك تمام لذات شمرده سروپای برهنه با لباس ژنده در میان مردم گردش کرده ایشانرا باطعنه و خشونت و متلك گوئی پند میدادند و همه چیز را رد میکردند.

۱ - Cynosarge ۲ - رجوع شود بذیل صفحه ۸۶ همین کتاب.

۳ - Diogenes ( ۴۱۲ - ۳۲۳ ق م ) فیلسوف کلبی یونانی متولد Sinope در آسیای صغیر شاگرد انتیس تن در آتن که ترك کلیه علائق مادی و معمولات حیات تمدن و راحت طلبی را نموده در يك خم زندگی میکرد و از مایلك جهان تنها يك كوزه برای نوشیدن آب داشت روزی ملاحظه كرد كه شخصی با دست از نهر آب مینوشد كوزه را بدور انداخت و بشكست تا بقدر يك كوزه هم علاقه مادی در جهان نداشته باشد گویند در روز روشن با چراغی افروخته در دست در كوچه های آتن گردش میکرد و میگفت در جستجوی انسان هستم و آذروی دیدن يك بشر در دست و امین را دارم - در مسافرتی كه از آتن به اژینا میرفت اسیر دزدان دریائی گشت و او را مانند يك غلام بيك نفر ثروتمند از اهل كورینت فروختند كه او را آزاد ساخت و نیز گویند هنگاميكه در كورینت بود روزی اسکندر در معبری بر وی بگذشت و از او خواش كرد كه از اسکندر چیزی بخواهد وی در پاسخ گفت : « از جلو من دور شو تا از نور آفتاب محروم نشوم » و دیگر هنگامی كه در تبعید بسر میبرد شخصی بدو گفت « همشهریانت تو را از شهر بیرون كردند » دیوژن پاسخ داد : « اشتباه میکنی ! من آنها را در شهر گذاشتم » ۴ - Crates از اهل Thebes فیلسوف کلبی اواخر قرن چهارم ق م شاگرد دیوژن. ۵ - Zenon از اهل Citium یکی از شاگردان وی بوده است ۶ - Hipparchia Pauvreté philosophique Philosophic poverty



چون پیرهون یا پیرهو (۱) از مؤسسين فرقه شكاكين است ايشانرا پيرهوني

و مسلک آنها را پيرهونيسم (۲) نيز مينامند .

گورگياس (۳) اگرچه از سوفسطائيان بوده ولي

ويرا از سران مکتب شكاكين نيز ميشمارند .

عقايد شكاكين و کليون در باب انکار خدا و

رد مذهب که آنرا آتھيسم (۴) نامند ظاهراً قديمي ترين

عقيده ئي است که در باب رد مذهب و انکار صريح خدا

در يونان قديم بوجود آمده . پايه و مبناي فلسفه شكاكين

بر اين عقيده استوار است که «علم بهر چيز که وراء

تجربه باشد محال است و هر علمي که وراء

احتياجات و امور حيات عادي روزانه انسان

باشد علم نيست و قابل رد و انکار است .»

گورگياس کتابي نوشته که نام آنرا «راجع بعدم

وجود طبيعت» گذاشته و اساس فرضيه آن کتاب بر سه

نظريه زير قرار گرفته . (اول) آنکه هيچ چيز در عالم وجود ندارد . (دوم) آنکه اگر

چيزي وجود دارد قابل شناسائي نيست . (سوم) آنکه اگر شناخته شد تو نميتواني علم

خود را در باب معرفت آن چيز بدیگری انتقال دهی .

## در تحليل فلسفه شكاكين

شكاكين نيز مانند جمعيت اپيکوريانها فلسفه فرار را پذيرفتند ولي فلسفه ايشان

نوعي ديگر از فلسفه فرار است که با فلسفه فرار اپيکور فرق دارد. مکتب اين فرقه پيش

از ساير مکاتب فلسفي يونان دولت سيته و طبقه بندي هاي اجتماعي را که دولت سيته بر

آن قرارداد داشت مورد انتقاد قرار داده و پيش از ساير مکاتب پروتست و اعتراض بدولت سيته

را فرموده کرده است . فلسفه فرار ايشان بر اساس نظريات زير قرار گرفته است .

(۱) رد هر چيز که انسان آنرا خوبي ها و محاسن حيات مينامد . (۲) الفاء کليه

امتيازات اجتماعي (۳) تساوي عموم مردم و حذف طبقات اجتماعي (۴) ترک تمام نعمت ها و

مواهب حاصله از مقررات موضوعه و قوانين (کنوانسيونها) (۵) ترک و رد تمام نزاکتها و

آداب و رسوم حاصله از مقررات اجتماعي .

ظاهراً اين حزب در آغاز تأسيس از خارجيان و تبعيدشدگان و اشخاصيکه محروم

از تابعيت آتن بوده اند تشکيل شده . شكاكين تشکيل يك جمعيت فاقد تشکيلات را از

۱- Pyrrho یا Pyrrhon (۳۶۵-۲۷۵ ق م) فیلسوف شکاک یونانی از اهل Elis که در

هندوستان و ایران تحقیقات و مطالعات خود را انجام داده و مکتبی بنام مکتب سپتيک در الیس

دائر نمود و بتعليم اين مرام اشتغال داشت ۲- Pyrrhonisme ۳- رجوع شود بذیل صفحه

۸۰ همین کتاب. ۴- Atheisme



معلمین و فلاسفه مشهور و آواره داده اند که در اصل، حیات فقر و آوارگی را پسندیده و آنرا بر سایر انواع زندگی ترجیح داده اند. ظاهراً مسلک رهبانان آواره قرون وسطای اروپا که درویش وار بدوره گردی و وعظ مشغول بوده و به مانند یگان (۱) یا ماندیان موسوم اند مأخوذ از این مسلک است.

تعلیمات شکاکین بیشتر خطاب بطبقه فقرا و برای ایشان بوده. کلیه مسائل کنوانسیونل و قراردادی و مقررات و رسوم و قوانین موضوعه را تخطئه و تحقیر میکردند. در معاشرت و سلوک غالباً رعایت آداب و رسوم را ننموده اعمال برخلاف ادب (یعنی آنچه که در عرف زمان ادب نامیده میشد) از ایشان سرمیزد. بعقیده بعضی از مفسرین فلسفی معاصر، مذهب شکاکین را میتوان نمونه قدیمی و خامی از فلسفه پرولتاریا یا چیزی مشابه به پرولتاریا (یا حکومت طبقه فقرا) شمرد.

اساس فلسفه اجتماعی ایشان بر این آئین استوار است که «مرد حکیم باید کاملاً بی نیاز باشد» و این آئین را چنین معنی کردند که «آنچه که در قدرت هر فرد و نتیجه افکار و صفات اخلاقی و حاصل رفتار (کارا کتر ۲) هر فرد میباشد برای حیات نیک لازم شمرده میشود. نسبت بهر چیز باید خونسرد و بی اعتنا بود بجز به رفتار اخلاقی (۳) از جمله آنچه که شکاکین آنرا مردود شمرده یا نسبت بآن خونسرد و بی اعتنا بوده اند یکی مسائل مربوط باموال و ازدواج و تشکیل خانواده، و دیگر مسئله تابعیت و تحصیل علم و کسب شهرت و بالاخره کلیه معمولات و کنوانسیونهای حیات تمدن است.

کلیه امتیازات معموله حیات اجتماعی یونان مورد انتقاد شدید ایشان قرار گرفته و آنها را کلامردود دانسته اند. غنی و فقیر، یونانی و بربری، تبعه کشور و خارجی، آزاد مرد و برده، نژاد و خانواده اعیان و نژاد و خانواده طبقه پائین عموماً در نظر ایشان مساوی هستند زیرا عموم ایشان در فلسفه سینیک باید بسطح مشترک خونسردی و بی اعتنائی تنزل داده شوند. مساوات در فلسفه سینیک همان مساوات در مسلک نیهی لیسم (۴) است که عبارت باشد از کهو نیسم افراطی قدیم آمیخته با انکار علم و نیز اعتقاد به از دنیا گذشتگی. این مکتب هیچگاه واسطه یا موجب ایجاد یک آئین اجتماعی اعم از آئین بشر دوستی (فیلانثروپی ۵) یا آئین مجاهده در بهبودی و اصلاح و ترقی احوال انسان (املیوراسیون ۶) واقع نشده بلکه همیشه به آئین انزوا و ریاضت و انکار نفس خویشتن (آستیک ۷) و برام فرار از مذهب و آئین جماعت (پوریتانیسم ۸) تکیه کرده است. چون فقر و غلامی در نظر ایشان نتیجه خاصی اعم از خوبی یا بدی نداشت لذا بنا باعتقاد این فرقه، آزاد مرد بهتر از غلام نبوده و هیچ يك از این دو بخودی خود در نظر ایشان ارزشی نداشتند. شکاکین نه معتقد بودند که بردگی بد است و نه مدعی بودند که آزادی خوب است. شکاکین نفرتی حقیقی نسبت به تبعیضات اجتماعی که در زمان قدیم در

۱ - Mendiant, Mendicant - ۲ Caractère, Character - ۳ Caractère morale - ۴ Nihilisme - ۵ Philanthropie - ۶ Amélioration - ۷ Ascétique - ۸ Puritansime  
این اصطلاح در قرون وسطی برای فراریان از کلیسای انگلیس وضع گردید.



همه جهان معمول بوده است داشتند و همین نفرت باعث گردید که عدم تساویهای افراد را بحساب نیاورند. پس در عالم فلسفه بجستجوی يك منطقه و محیط روحانی برخاسته اند که در آن زشتی ها و پلیدیها بی اهمیت است.

نتیجه آنکه فرضیه سیاسی سینیک کاملاً ایدآلیست و یوتوپیان بوده است. گویندهم آنتیس تن و هم دیوژن کتابهایی در باب سیاست نوشته اند که از میلان رفته و چنین بنظر میرسد که هر دو فیلسوف در کتب خود نقشه يك نوع کمونیسم ایدآلیزه (یعنی بر اساس خیال پرستی) و یا شاید نوعی سیستم آنارشی را طرح کرده اند که در آن اموال و ازدواج و حکومت هر سه الفاشده و ناپدید میگردد.

بعقیده شکاکین اجرای فلسفه ایشان چیزی نیست که مزاحم زندگی اکثریت عظیم مردم شود زیرا اکثر مردم از هر طبقه که باشند در هر حال حمقانی یش نیستند و زندگی نیکو تنها خالص مرد خردمند و حکیم است. فلسفه بخودی خود مرد حکیم را از تعهداتش نسبت بقوانین و کنوانسیونهای دولت و جامعه سیه آزاد میکند. همه جا خانه و وطن مرد حکیم است و هیچ جا خانه و هیمن وی نیست. مرد حکیم متساویاً همه جا هست و هیچ جا نیست. نه محتاج به خانه و وطن و کشور است و نه احتیاجی بشهر سیه یا قانون دارد زیرا تقوی و پرهیزکاری شخص خودش قانون وی خواهد بود. کایه و وسات بشری عالمی التساوی و مصنوعی است و بالتساوی خارج از حدود توجه و اعتنای مرد حکیم. زیرا برای کسانی که بمرتبه بی نیازی اخلاقی رسیده اند این مسائل کلا غیر لازم است. تنها کشور حقیقی و جامعه واقعی آن است که حکمت و خرد تنها شرط و لازمه تابعیت آن باشد و چنین کشوری نه مکان لازم دارد و نه قانون. تمام مردم خردمند جهان هر کجا که باشند طبعاً تشکیل يك جامعه واحد داده و آنرا شهر جهان (سینه عالم) مینامیم و مرد حکیم (بقول دیوژن) شخصی است متعلق بجهان و مرد جهان و تبعه جهان (کوسموپولیت) است. قسمت اخیر یعنی فرضیه تابعیت جهان بزرگ بعداً قسمت مهمی از فلسفه رواقیون را تشکیل داد و این موضوع تاریخ قابل توجهی در سیر تاریخ فلسفه آن فرقه دارد اما با این فرق که رواقیون مفهوم مثبت این فرضیه را پذیرفته اند و شکاکین جنبه منفی آنرا مورد اهمیت و تأکید قرار داده اند که عبارت باشد از تمایل به پری هیتیویسم (۲) یعنی رجعت به حالت سادگی و بی پیرایگی عهد بدویت و الغای کلیه علایق کشوری و اجتماعی و علایق حیات تمدن و امحاء تمام محدودیتها باستثنای علایقی که از حس و طیفه مرد حکیم ناشی گردد. بنا بر این اعتراض و پروتست شکاکین به کنوانسیون اجتماعی يك آئین رجعت بطبیعت بوده است بمفهوم نیهیلیسم آن، یعنی توجه بحالت از خود گذشتگی و فنا. اهمیت عمده مکتب شکاکین در عمل آن بود که نطفه تشکیل مکتب استائیکسیسم (رواقیون) قرار گرفت و بعداً استائیکسیسم از آن سرچشمه بوجود آمد. و اکنون که پیش از



دو هزار سال از تاریخ ظهور این فلسفه میگذرد هنوز بسیاری از عناصر و افکار سیاسی این مرام نتوانسته است جلوه کند و مورد تبعیت واقع شود زیرا بعقیده مفسرین فلسفه، عناصر مزبور با افکار زمان و مصالح طبقاتی که در جامعه های امروز مؤثر میباشد و فیما بین آنها تضاد و تعارض است. ظهور و نشر فلسفه شکاکین نشان میدهد که حتی در زمان خیلی قدیم و در عهد سقراط هم افرادی بوده اند که مؤسسات موجوده دولت سیه باری سنگین بردوش آنها بوده و در آن چیزی که قابل ستایش و خیال پرستی باشد نمیدیده اند.

اگر افلاطون و ارسطو در عالم فلسفه بوجود نیامدند شاید فلاسفه سینیکی در درجه اول قرار میگرفتند ولی با وجود دو مخالف بزرگ مانند افلاطون و ارسطو، پیشوایان فلسفه سینیکی پیمبران درجه دوم فلسفه محسوب گشتند. مع هذا آنچه که فلاسفه سینیکی در آغاز قرن چهارم ق م. در باب تنزل اهمیت دولت سیه و شکست فرضیه و فلسفه و معتقدات آن حکومت گفتند و پیش بینی کردند در پایان همان قرن صورت حقیقت یافت و واقع شد و مردم یونان عیان، تنزل دولت سیه و فلسفه آنرا مشاهده نمودند.





## فصل ششم

### افکار سیاسی در خاور زمین

#### در دوره ماقبل صفراط

مصر - هند - چین  
لاؤتسه - کنفوسیوس - منسیوس

#### (الف) مقدمه

پس از انتشار چاپ اول از مجلد اول این کتاب (در سال ۱۳۳۳) چند نفر از فضلا از دوستان به مؤلف و مترجم این کتاب ایراد نمودند که چرا در این کتاب اسمی از خاور زمین برده نشده و از سیر عقاید سیاسی در خاور سخنی به میان نیامده است. لذا در پایان فصل ۱۵ که در آغاز مجلد دوم آمده است و در سال ۱۳۳۴ انتشار یافت (و در این چاپ دوم فصل ۱۶ واقع شده است) چند صفحه را اختصاص باین بحث داده باختصار بدان اشاره نمودم و چنین توضیح دادم که:

(اولاً) این کتاب حاوی تاریخ سیر عقاید و افکار سیاسی در باختر زمین است که سالهاست جمعی از دانشمندان باختری بر روی این موضوع تتبعات و تحقیقاتی بعمل آورده اند و موضوع بطوریکه از مندرجات این کتاب مشهود میگردد تا ایندرجه روشن و قابل تدوین گشته است.

(ثانیاً) بطوریکه در فصول اولیه همین مجلد تبیین گردیده، منشاء فلسفه سیاسی، و منبع ظهور عقاید و افکار مربوط بحکومت و سیاست و فلسفه های سیاسی عمده ئیکه در جهان معاصر شایع میباشد از یونان قدیم است که از آنجا بروم و از روم باروپای قرون وسطی بارث منتقل گشته تا بزمان معاصر رسیده و در تمام جهان شایع گشته است.

(ثالثاً) چون تا کنون تحقیق شایسته و کاملی در این رشته بخصوص یعنی فلسفه سیاسی و سیر آن در خاور زمین از طرف هیچ يك از دانشمندان خاوری و باختری معاصر بعمل نیامده و منابع تحقیق بقدر کافی در این مورد لاقابل در دسترس این مؤلف نیست، بحث در این موضوع خالی از اشکال نیست. این موضوع محتاج به سالها تحقیق و مطالعه است آنهم نه از طرف یکنفر بلکه چند نفر باید عمر خود را صرف تحقیق در این موضوع نمایند و تحریرات تاریخی و فلسفی و اجتماعی چین و هند و مصر و خاور میانه را سالها دقیقاً مورد مطالعه قرار دهند تا شاید بتوان منابعی از این نوع اطلاعات بدست آورد و آنها را با یکدیگر مقایسه نموده مورد تجزیه و تحلیل قرار داد.



دیگر آنکه در کتبی از فلسفه‌های چین و هند که تا کنون بنظر نویسنده این سطور رسیده است مانند فلسفه‌های ایران با کمال تأسف آثار روشنی از فلسفه سیاسی که مقصود از آن بیشتر مربوط به اهیت و کیفیت حکومتها و روابط حکومت با مردم است دیده نمیشود. آنچه در مورد سیاست در این کتب دیده میشود عبارت از یک سلسله اندرز و مواعظ است خطاب به پادشاهان که بهتر است با عدالت حکومت کنند یا اندرز به مردم که آنها را معمولاً رعایا میخوانند و بدیشان توصیه میکنند که مطیع امر شاهان و سلاطین باشند. بنا بر این محرز میشود که در دماغ متفکرین قدیم خاوری در مورد رژیم حکومت رژیم جز رژیم حکومت مطلقه و سلطنت موروثی وجود نداشته و در مورد روابط مردم با حکومت جز انقیاد و اطاعت از طرف مردم و جز امر و دستور از طرف حاکم مطلق روش دیگری بفکر ایشان نیامده و اگر بالفرض افکار دیگری هم برایشان عارض شده باشد جرئت ابراز آن را نداشته و یا بجهات دیگری ابراز نکرده اند و یا آنکه اگر ابراز کرده‌اند برشته تحریر نیامده و یا آنکه اگر برشته تحریر درآمده باشد از میان رفته و اثری از آن باقی نمانده و امروز مدرکی در دست ما نیست که بتوانیم آنرا مبنای تحقیق و بحث قرار دهیم. نکته اخیر بالاخص در مورد فلاسفه و حکمای قدیم ایران (که مقصود حکمای بعد از اسلام میباشد) صادق است.

(رابعاً) با توجه بتاریخ باستانی کشور های خاوری معلوم میشود که حکومت در کشورهای آسیائی از ازمئه قدیم تا قرون جدیده همیشه بر پایه اصول استبدادی و حکومت مطلقه استوار بوده که فلسفه سیاسی آنرا میتوان در دو کلمه «فرمان و اطاعت» یا «آقائی و بندگی» خلاصه نمود و این نوع حکومت محتاج بفلسفه مبسوط نیست و خواص و آثار و نتایج و حالات این نوع حکومت بطور کلی در خلال بحث در انواع حکومتها در فصول مختلف همین کتاب تشریح شده است.

و با این توضیح اخیر ظاهراً بنظر نمیرسد که اگر شخص یا اشخاصی هم بخواهند عمری را صرف تحقیق در سیر فلسفه سیاسی در خاور زمین مصروف دارند به نتیجه بارز و قابل ارزشی برسند و بتوانند معلومات و افکاری را از تاریکی بیرون آورده بجهان دانش عرضه کنند. مع هذا نباید استنتاج بالا را نشانی از یأس از کشف مجهولات دانست و این میدان تحقیق و زمینه مطالعه بر طالبان آن باز است شاید بتوانند از این طریق خدمتی بعالم علم و بخصوص بفلسفه خاور زمین انجام دهند.

با همه این مقدمات نویسنده این سطور از این فکر و آرزو فارغ نبوده تا آنجا که فرضت و فراغت دست داده است همواره در طی این طریق کوشیده‌ام تا شاید بتوانم ولو آثار مختصری از افکار و عقاید سیاسی را در خلال تحریرات فلاسفه خاوری و نوشته‌های مربوط بفلسفه‌های شرقی کشف کنم که پایه و مبنای آغاز تحقیقات در این رشته واقع شود. چنانچه در خلال مباحث همین مجلدات هر جا که وجه مشابهت یا قرینه‌ئی با افکار شرقی بنظر رسیده است و قابل مقایسه با نظریات سیاسی فلاسفه باختری بوده است باختصار درین هلالین مورد اشاره واقع شده و شمه‌ئی از آن در پایان فصل ۱۶ مربوط به **هاکیا ولی تحت** عنوان «استبداد جدید» در آغاز مجلد دوم کتاب آمده است.



از جمله آثار در این رشته که در مدت دو سال گذشته ( پس از نشر مجلدات این کتاب) بنظر نگارنده مورد توجه بنظر رسید آثار **کنفوشیوس** فیلسوف چینی است که اگرچه مندرجات آن مانند تحریرات فلاسفه قدیم یونان تابع روش تحقیقی یا جدلی (دیالکتیکی) و مرتب (سیستماتیک و متودیک) نیست ولی حاوی نکاتی جالب راجع بر روابط بین مردم و حکومت است که شایسته بحث و تحقیق میباشد.

این است که شایسته دیدم که در چاپ دوم این مجموعه در پایان کتاب اول از این مجلد که مربوط به سیر عقاید سیاسی در ازمینه باستانی و بسیار قدیم است فصلی تحت همین عنوان بیفزایم و آنچه را از عقاید **لائوتزه و کنفوشیوس** دو نفر فیلسوف معروف چینی که با مسئله حکومت و روابط آن با مردم تابع حکومت ارتباط دارد در این فصل بیاورم که برای طالبان تحقیق در این رشته مبنائی برای مطالعه و تحقیق قرار گیرد.

### (ب) افکار سیاسی ماقبل لائوتزه و کنفوشیوس

از لحاظ سیر افکار و عقاید سیاسی، ادوار بسیار قدیم یعنی ادوار ماقبل لائوتزه و کنفوشیوس چینی و هومر یونانی و حتی دوره یهود را که از ۲۵۰۰ سال پیش پیلاست عهد **« افکار سیاسی راكد يا منجمد »** مینامند.

در این عهد افکار سیاسی راكد يا منجمد، آنچه که حاکم بر روابط بین مردم و حکومت بوده است پس از رابطه خانوادگی و اتوریتة رئیس یا پدر خانواده بر زن و فرزند و کسان و قبیله، همان سنت مذهبی و عادات دینی بوده است که اداره آن و نظارت بر آنهم در عهده پیشوایان مذهبی قرار داشته و امروز تنها از ملاحظه آثار مخروبه و مکشوفه شهرهای باستانی و نقوشی که بر آنها دیده میشود یا آثاری که از این ابنیه بدست میآید میتوان تا درجهئی قضاوت نمود که رابطه بین مردم با حکومت خود چگونه بوده است. از آنچه که در بالا اشاره شد همچنین استنباط میشود که در تمدنهای بسیار کهن غالباً حکومت سیاسی و مذهبی هر دو در دست یک نفر رئیس قبیله یا شیخ قوم بوده که همان مقام، در واقع ریشه اصلی و اولیه سلطنت است و بعدها بصورت دستگاه شاهی بیرون آمده است و آثار و قرائنی که از ابنیه و آثار قدیمه در نقاط مختلف جهان حتی از شهرهای قدیم اقوام باستانی **ازتك و اینکا** در امریکا بدست آمده است این استنباط را تأیید میکند.

نکته مهمی که در تحقیق در این جامعه های باستانی جالب توجه میباشد این است که معلوم کنیم منشأ اختلاف طبقاتی کجاست و چه بوده یعنی جامعه بشری از چه زمان به طبقات تقسیم شده و مردم بصورت طبقات ادنی و اعلی و متوسط بیرون آمده اند و چه چیز باعث اصلی ظهور طبقات و روح سیستم طبقاتی گردیده؟ زیرا پس از احراز اینکه ریشه ظهور جامعه از خانواده است هر شخص متفکر پیش خود فکر میکند که هنگامیکه يك جامعه كوچك بنام قبیله که از چند خانواده ترکیب یافته است بوجود آمدند لیلی بنظر نمیرسد که لازم آید آن خانواده های مساوی در حقوق اجتماعی بطبقاتی تقسیم شوند که بعضی از آنها امتیازاتی خاص داشته باشند و بعضی فاقد این امتیازات باشند. باید معلوم کرد منشأ ظهور امتیازات طبقاتی کجاست؟ خوشبختانه در حفريات آثار باستانی آثار ذیقیمتی بدست آمده که این مجهول را تا



درجه‌ئی بر ما معلوم میکند و نشان میدهد که یکی از اسباب و علل مهم ظهور سیستم طبقاتی ظهور نوشتن و خواندن و محاسبه است که آنرا در این زمان سواد اصطلاح میکنیم.

از چند هزار سال پیش از میلاد که از هند گرفته تادریه نیل شهرهائی بوجود آمده و جمعیت هائی بیش از آنچه که بتوان آنرا يك قبیله خواند در این شهرها مقیم گشته اند احتیاج پیدا کرده اند که اغذیه و محصولات خود را بیش از ما بحتاج روز و بیش از آنچه در دوره جامعه صحرایا گرد و مهاجر مورد احتیاج بوده است فراهم سازند و نگاهداری این مازاد و هم پرداخت و مزد کارگران برای بناها و تهیه احتیاجات و هم مبادلات بین مردم احتیاج به وثبت و ضبط داشته بعلاوه سیاحان و دانشمندان زمان که از هند به بین النهرین مسافرت میکردند محتاج به ثبت وقایع و حسابها بوده اند و بدین طریق يك گروه منشیان پدیدار و حسابداران بوجود آمده اند و همین منشیان اولین دسته یا طبقه‌ئی هستند که حکومت بر سایر مردم یعنی کشاورزان و صنعتگران را در دست گرفته و تشکیل اولین دستگاه حکومت را داده اند. پس سواد یعنی علم نوشتن و خواندن و محاسبه را میتوان منشأ و مبدأ یا یکی از منابع ظهور دستگاه حکومت دانست.

نوشته‌ئی بر پاپیروس مربوط به اوایل دوره سلطنت دوم مصر در قرن شانزدهم قبل از میلاد بدست آمده که حاوی اطلاع تاریخی زیر است و نویسنده آن چنین میگوید:

«من خود فلزکاری را دیده‌ام که با انگشتان تسماح مانندش در دهانه کوره ایستاده بکار خود مشغول است. بوی عفن بدن او از تخم ماهی گندیده بد بو تر است. هر کاری که اسکنه‌ئی در دست دارد روزگارش دشوارتر و تیره تر از کسی است که زمین را حفر میکند .... سعی کن که نوشتن را یادگیری شاید بتوانی خود را از اعمال شاقه از هر نوع که باشد نجات دهی و کلانتری شوی مشهور. منشی از کارهای دستی معاف است و او است که فرمان میدهد.»

از این بیان بخوبی آشکار است که سیستم طبقاتی از کجا ناشی گشته و فرق گذاشتن بین مشاغل مختلف و توجه بظواهر اشخاص چگونه آغاز گشته است.

بر روی پاپیروس دیگری جمله زیر دیده میشود:

«آنها که در سرزمین مصر در قصرها آرمیده اند ... میدانند که نباید کار درست انجام دهند، آنجا مرکز طغیان و غارتگری است ... آنها که بر تخت‌های عاج خوابیده اند و روی تخت روانهای خود دراز کشیده اند.» (۱)

بهین سبب است که ملاحظه میشود که طبقه معدود با سوادان مذهبی (چون سواد یا علم نوشتن و خواندن خاص طبقه روحانی بوده است) قرنهای این علم خود را مخفی و سری نگاهداشته برای آنکه حکومت و قیادت را در انحصار خود قرار دهند علم و سواد را نیز منحصر بخود و خانواده و اخلاف خود قرار داده آنرا بصورت موروثی در آورده بودند و از اینجاست که دیگر کشف میشود و آن ریشه «موروثی بودن حکومت و سلطنت» است.

قدر مسلم آنست که سلطنت‌های اولیه جامعه‌های باستانی بشری در دست روحانیون



بوده و او این سیستم حکومت پس از آغاز دوره شهرنشینی همان سیستم **سلطنت روحانی** بوده است چنانچه در مصر نیز معمول بوده . بتدریج ظهور و ترقی صنعت یا ماشین موجب گردیده که کار دست به ماشین محول شود و محصول بیشتر بدست آید و از آنجا پیشه بازرگانی بوجود آمده تا محصول مازاد را در شهر دیگر بفروش رسانند و محصول مورد احتیاج را خریداری کرده وارد کنند و این نیز احتیاج بسواد و علم نوشتن و خواندن و حساب داشته بنا بر این نمیتوان مصریان را مبتکر و مخترع الفبا دانست بلکه فینیقی ها نیز که بیشتر بتجارت اشتغال داشته اند نیز الفبائی برای خود وضع کرده بودند . محققین فلسفه و تاریخ تمدن ، میل به آزادی و حس **کنجکاوی** و **صفت ابتکار** ایشان را ریشه اختراعات صنعتی دانسته اند ولی میتوان اختراعات صنعتی و رواج بازرگانی را نیز ریشه ظهور ایده آزادی دانست و در واقع این دو مکمل یکدیگرند .

جامعه های شهرنشین اولیه بسیار محافظه کار و پای بند بحفظ سنن و آداب قدیمه مذهبی و اجتماعی و در تحت حکومت روحانیون بوده . اما در اثر مهاجرتها و رواج تجارت و فتوحات سلاطین جنگجو دومین نوع جامعه شهرنشین که بوجود آمده با احتمال قوی جامعه های نظامی و صنعتی یا مکانیکی است که بالطبع مستازم ظهور يك تحول اقتصادی نیز در سیستم معمول سلطنت روحانی بوده است و این خود نیز سیستم طبقاتی را پیش از پیش تقویت کرده و بر تعداد طبقات افزوده است بدین معنی که **اموال** را بدین طریق شاید بتوان دومین عامل مهم در تقویت سیستم طبقاتی و تکمیل دستگاه حکومت دانست و از همینجا ظهور **امپریالیسم** آغاز میشود که عبارت باشد از تصرف اراضی و شهرها و کشورهای همسایه بوسیله فتوحات و ملحق ساختن آن بکشور مهاجم .

در حدود سال ۲۵۲۵ پیش از میلاد **سارگون** از اهل **اکاد** (۱) که زمامداری نظامی بود کشورها و نواحی بابل را با یکدیگر متحد ساخته امپراطوری بابل را تشکیل داد . چندی بعد بهمین طریق امپراطوریهای **آشور** و **هیتیته** ها بوجود آمد و سپس نوبت ظهور امپراطوری های ایران مانند امپراطوری بزرگ هخامنشی رسید و بعدها نیز امپراطوری تاتار و ترک بوجود آمد که عموماً نمونه های حکومت های نظامی مکانیکی غیرقبیله ئی هستند (یعنی آنکه حکومت و ملت بر اساس قبیله و رابطه خانوادگی و اجتماع خانوادها بوجود نیامده است) . این نوع حکومت احتیاج به تربیت عمال تازه شایسته خود داشته که از آنجمله است دیران و منشیان و حسابداران و بازرسان دولتی و مأمورین جمع آوری مالیات و نامه رسانهای دولتی و امثال آن ، در صورتیکه نظام حکومت های روحانی اولیه بسیاری از این نوع مأمورین تازه را فاقد بوده و احتیاجی بدان نداشته است .

**اصل اتوریته** یا قدرت مسلم و مجوزا حکومت بر مردم که متکی بزور باشد در همین ازمه بوجود آمده و در جامعه های بشری مستقر گردیده است .

پس از آنکه این قبایل فاتح در سرزمینی مستقر گردیده (مانند آرینها در سرزمین هند) و آنرا از آن خود دانسته و تجویزات مذهبی هم **اتوریته** یا قدرت متکی بزور را تأیید نموده است جامعه بالطبع بصورت طبقات یا **کاست ها** (۲) نیرون آمده و سیستم جامعه



ثابت طبقاتی بوجود آمده که این طبقات عبارت بوده اند از روحانیون و جنگجویان و غلامان و سایر طبقات که در جامعه های مختلف بنا به توجیه افسانه مذهبی اختلاف داشتند. چنانچه طبق افسانه مذهبی هندو هر طبقه از برهمن گرفته تا طبقه نجس یا حرامی (پاریا) به هر کس وظیفه ای محول گشته که باید آنرا انجام دهد و انجام این وظائف در هر طبقه موروثی است و هیچکس و فرزندی نمیتواند از طبقه ای بطبقه دیگر انتقال یابد.

این افسانه طبقاتی هند و نیز مانند مسئله سلطنت روحانی یکی از ریشه دار ترین سنت های تاریخ بشری است که تنها زور را بایک وظیفه خاص اجتماعی ترک کرده آنرا بتجویز الهی و اراده پروردگار منسوب میدارد، و تأمین اصل «صلح و آرامش و ثبات اوضاع» را منوط بر رعایت این اراده الهی از طرف مردم میشمارد و مخالفت با آنرا «طیغان و شورش» بر ضد اراده الهی میداند. این شکل سیستم شدید طبقاتی یا کاست در مصر نیز معمول بوده اما نه بدان شدت که در هند رواج یافت. اما در چین معمول نگشته است. در فلسفه افلاطون نیز بحثی در توجیه آن در تحت عنوان «فلسفه وظائف» دیده میشود.

نقض و تغییر مقررات و قواعد معمول در این جامعه ها آسان نبوده و تنها گاهی روحانیون متنفذ یا سلاطین مقتدر توانسته اند تغییری مختصر در آن بدهند از قبیل امن هوپ چهارم (اخناتن) در مصر یا بعضی از پیمبران یهود که بعضی از رسوم عبادت را که بی معنی بوده تغییر داده اند. فلاسفه یا حکما یا خردمندان بودائی برخلاف سایر اقوام نه طالب قدرت بوده و نه طالب جمع مال بلکه عبارت از رهبانانی بوده اند صلح جو دارای طبیعت کمونیستی و اشخاصی بوده اند بیشتر بصورت دوره گردهای آواره یا منزوی. نه طالب جنگ بوده اند نه معتقد بکسب شرافت و نام و نه آنکه خود را مأمور بسط عدالت بین ملل میدانسته اند. علاقه ای به «عدالت اجتماعی» یا اصل «آزادی» نداشته اند و فرقی بین غلامی و آزادی نگذاشته و باصل جاودانی حیات بشری نیز علاقه ای نشان نداده و آنچه که مورد توجه ایشان بوده و آنرا هدف تقلائی بشری دانسته اند «کمال نفس» یا «کمال حسن نیت» و خیر اندیشی بوده است.

مسئله غامض تمدن از قدیم تا کنون این بوده که چگونه در آن واحد هم اتوریته یعنی قدرت متکی بزور را بپذیریم که سبب پیوستن یا بستن بمردم بیکدیگر است و هم حالت «آزادی و کنجکاری و ابتکار» را قبول کنیم که نطفه اختراع است. مذهب بودا این مشکل قدیم و جدید را بدین طریق حل کرده است که اتوریته یا قدرت سیاسی نسبت بمقدسین و روحانیون که بدون لا و نعم مطیع هستند و مقاومتی در برابر آن ندارند خونسرد باشد یعنی کاری بکار آنها نداشته باشد، و از طرف دیگر اختراعات مادی و شهوت برای تهیه آلات قدرت هم علایقی تلقی شوند عاری از اهمیت واقعی یعنی آنکه مردم در دماغ خود برای آلات و ابزار قدرت اهمیتی قائل نشوند و طرز فکر آنها نسبت بدان خونسرد و بی اعتنا باشد. لذا میتوان بودیسم یا مذهب بودا را اولین اثر فردیت یا آغاز اندیویدوالیسم دانست در برابر مذهب طبیعت پرستی برهمن، و در عین حال این فردیت را هم باید هدف و غایت بودیسم پنداشت زیرا این آگاهی وجدان تازه نسبت بارزش شخصی فرد طبق فلسفه بودیسم



منتهی به نتایج مادی و منجر به عایدی دنیوی نمیشود. درواقع بمنزله آئینی است که بدور محور خود میچرخد و بجای دیگر یا اثر دیگر منتهی نمیگردد. آنچه که مورد توجه میباشد «خیرخواهی» یا حسن نیت است بطوریکه از تمام علایق آزاد شده و پیوستگی با چیز دیگر ندارد. درحقیقت این آئین را میتوان آئین «آزادی روح» کامل نام گذاشت در برابر «اتوریته اجتماعی» معمول در مصر قدیم که متضمن پرستش فرعون بود بعنوان سلطان روحانی مردم.

بطوریکه ملاحظه میشود این دو آئین بودائی و مصری در دوسرحد افراط و تفریط قرار گرفته ولی از این حیث مشترك اند که هر يك بنحوی و تحت عنوانی جداگانه پشت پا بوسائل جهانی و مادی برای «پیشرفت منظم و ازدیاد قدرت بشری» زده و این ایده را از آئین خود حذف کرده اند. نه درهند و نه در مصر فلاسفه و متفکرین، فکر خود را مشغول امور و رفتار روزمره بشری ننموده اند اعم از آنکه آن امور و رفتار و کارهاییکه مردم انجام میدهند بحال توده مردم مفید افتد یا نیفتد.

در مذهب بودیسم، تمدن و حیات اجتماعی متشابهاً بصورت يك فریب و گمراهی جلوه گر شده و بمنزله پرده مجلی از اشتباه و اغفال تلقی گردیده است. در مصر قدیم اصل «الزام اخلاقی» مربوط میشود به «تمدن و حیات اجتماعی» بدینمعنی که هر يك از افراد مردم الزام اخلاقی داشته اند که بطور کلی نسبت به تمدن مصر و حیات اجتماعی مصر وفادار باشند نه نسبت بجامعه بشری عصر خود یا زمان مخصوص. و هر جا که علایق آنها نسبت بدومورد مزبور در تضاد و تصادم آید باید علایق مربوط به کل تمدن و حیات اجتماعی را ارجح شمارند و بطوریکه استنباط میشود این فرضیه جنبه روحانی و مذهبی دارد. آنچه که مورد نظر است مسرت و سعادت بشری در زمان معین نیست بلکه عبارت است از جاودانی بودن روح انسانی با خدایان جاودان در میان افتخارات جاودانی معابد ایشان که از امور گذرنده نیست. اما اولین طرفدارهای فلسفه سود جوئی (یوتیلیتاریانسم) را باید در جامعه چینی قدیم جستجو کرد که فلاسفه کلاسیک ایشان سلوك و رفتار آدمی را بر اساس عبادات و رسوم مذهبی مفید و آن نوع الزامات اخلاقی بنانهاده اند که در خلال تمام قرون، زندگی و نام نیک خانوادگی هر فرد را که شامل پدر و مادر و اجداد میشود و افتخارات معابد محلی را که ارواح محلی حافظ آتند محفوظ نگاهدارد.

(ج) فلسفه سیاسی در چین قدیم = لائوتسه و کنفوسیوس و منسیوس

(اول) لائوتسه یا پیر استاد - شرح حال و فلسفه سیاسی وی

### شرح حال

لائوتسه یا لائوتزه یا لائوتزو (۱) که در اصل نام وی لی اره (۲) بوده (۶۰۴-۵۳۱

ق م) و بلقب «استاد کهن» یا «پیر استاد» ملقب میباشد از فلاسفه بزرگ و معروف چین است



که گویند در زمان سلسله چو (۱) میزیسته و بعضی معتقدند که چنین شخصی وجود نداشته و وجود او تا کنون به مرحله اثبات نرسیده است. وی طبق روایت، متولد ایالت هونان (۲) مؤسس فلسفه و مذهب تائوئیسم (۳) میباشد که مذهبی است آزادی خواه و براساس آزاد منشی و بر پایه تائو (۴) یعنی «رفتار نیک» یا «روح جاودانی راستی» بنیان گذاری شده، تشریفات و رسوم مذهبی را کاملاً بیهوده میداند و قوانین را احقاقیه می شمارد و از این حیث بامذهب کنفوشیوس یا کنفوسیائیسم (۵) فرق فاحش دارد. در میان مردم چین سنت بر آن جاری شده که لائوتسه را نویسنده کتاب تائوته چینگ (۶) «تعلیمات تائو» میدانند. تعلیمات لائوتسه را بعداً چائونگ تزو در قرن چهارم قبل از میلاد شرح و بسط داده و بعدها تعلیمات مزبور به سحر و ساحری تنزل یافت.

### هفتاد و دو بابی لائوتسه یا تائوئیسم

خطر روشنفکری و روشنفکر برای حکومت - حماقت و یهودی  
قوانین - یوتوپای روسوئی - اخلاقیات مسیحی مانند.

در میان فلاسفه ماقبل دوره کنفوشیوس، لائوتسه از همه بزرگتر و مهم تر است و اگرچه نسبت باصل وجود چنین کسی شك کرده اند، در صورتیکه معتقد شویم که وجود داشته است از آثار و تحریراتی که بنام وی باقی مانده است چنین بر می آید که سن کهولت را درک کرده. سزوما چی یین (۷) مورخ چینی مینویسد که لائوتسه ازدغل بازی و رذالت سیاستگران نفرت داشته و از پیشه خود که کتابدار کتابخانه سلطنتی بود خسته شده عزم کرد تا خاک چین را ترک گوید و در نقطه ئی دور افتاده در محل ییلاقی و دور از شهر و آبادی بسر برده. و چون بمرز رسید یین هسی (۸) مرزدار وی را مخاطب قرار داده گفت: «اکنون که راه عزلت و انزوا پیش میگیری از تو تمنا دارم کتابی برای من برشته تحریر آوری». پس کتابی حاوی دو بخش نگاشت یکی بنام تائو Tao و دیگری بنام ته Te که تعداد کلمات آن به پنجهزار میرسد. این کتاب را نگاشت و آن دیار را ترک گفت و کسی آگاه نیست که در کجا بدرود حیات گفت. گویند لائوتسه هشتاد و هفت سال عمر کرد. بهر حال آنچه که اکنون از او باقی مانده نام او و کتاب او است که صحت هر دو خبر به مرحله ثبوت نرسیده. نام لائوتسه از دو کلمه لائو و تسه ترکیب یافته است که بمعنی «استاد کهن» یا «پیر استاد» است و نام واقعی او گویند لی Li بوده است که بمعنی «مقام عالی» است. مبدأ و منشأ کتاب منسوب به وی مورد اختلاف و بحث دانشمندان است ولی عموماً متفق القول هستند که «تائو - ته - چینگ» که بمعنی «کتاب طریقت و تقوی» است از مهم ترین متون فلسفه تائوئیسم است که بعقیده دانشمندان چینی سالها قبل از لائوتسه وجود داشته و مندرجات آن اساس مذهب اقلیتی قابل توجه از

۱- Chou - ۲- Honan - ۳- Taoism - ۴- Tao - ۵- Confucianism - ۶- Tao Tê Ching

۷- Szuma Ch'ien - ۸- Yin Hsi



مردم چین بوده و تا با امروز نیز مورد اعتقاد ایشان است . در هر حال تحریر کتاب مزبور منسوب به هر کس که بوده باشد شکی نیست که افکار و عقایدی که در آن آمده در تاریخ سیر عقاید و افکار حائز اهمیت بسیار و جالب توجه است .

کلمه تائو Tao بمعنی راه و طریق است و بعضی اوقات به «راه طبیعت» و هم به «رسم» و راه زندگی خردمندان به روش تائوئیسم» معنی میدهد اما اصولاً مقصود از آن روش تفکر است و یا راه و روش «امتناع از تفکر» زیرا طبق مسلك تائوئیسم فکر و تفکر از امور سطحی بوده و تنها برای احتجاج و مباحثه مفید است و برای زندگی ضررش بیش از نفع آنست. راه صحیح آنست که قریحه و تمام متفرعات آنرا مردود شناسیم و حیات عزت و آرامی را پیش گرفته، خاموش و آرام در نقش خود در باب طبیعت اندیشه کنیم . علم تقوی نیست و بعکس از هنگامی که نشر علم و فرهنگ معمول گشته تعداد دونان و رذالت پیشه گان فزونی یافته است . علم نیز حکمت و خرد نیست زیرا هیچ چیز در عالم بقدر قریحه و روشنفکری با مرد حکیم و خردمند فاصله ندارد . بدترین حکومت ممکنه آنست که بدست فلاسفه اداره شود . ایشان هر سیر طبیعی را با فرضیه تخریب میکنند و لیاقت آنها در ایراد سخنانها و خطابه های غرا و مبالغه آمیز جلوه دادن افکار و پیچیده نمودن عقاید از طرف ایشان خود علامت بی لیاقتی آنها در عمل و فعالیت است . لا توتسه گوید :

« کسانی که هوشمند باشند مبارزه و مباحثه نمیکند . منازعه و محاجه علامت هوش نیست . . . چنانچه علم و آموختن علم را مردود شناسیم دیگر دچار زحمت و مشکلات نخواهیم شد . مرد حکیم و دانا دائماً مردم را بی علم و عاری از امیال نگاه میدارد و هر کجا کسانی پیدا میشوند که صاحب علم هستند مردم را از فعالیت و عمل باز میدارند . قدمائیکه درایت خود را در عمل به مسلك تائو نشان دادند در صدد روشن ساختن فکر مردم بر نیامدند بلکه سعی کردند تا مردم را ساده و نادان نگاه دارند . . . مشکل حکومت بر مردم ناشی از آنست که آنها را زیاد با علم آشنا سازیم . آنکس که سعی میکند بوسیله خرد خود بر کشوری حکومت کند آفت آن کشور است اما آنکس که چنین نمیکند نعمتی است برای کشور . » (۱)

در مذهب تائوئیسم مرد قریحه و شخص روشنفکر خطری است برای دولت و کشور زیرا وی همه چیز را با ترازوی مقررات و قوانین می سنجد و همیشه در قالب مقررات و قوانین فکر میکند بدین معنی که فکر و تفکر او محدود باین حدود تنگ و کوچک است . وی میخواهد جامعه را مانند علم هندسه بنا کند و متوجه نیست که این چنین مقررات مخرب آزادی حیات و مخرب قوت اجزاء حیات است . اما مرد ساده تر که بواسطه تجربه شخصی ، لذت و کفایت کاری را که با نهایت آزادی پذیرفته است می شناسد هنگامیکه بقدرت رسد خطر و ضررش کمتر از مرد قریحه است زیرا ضرورتی ندارد با و گفته شود که قانون چیزی است خطرناك و ممکن است بیش از آنچه که

۱- متون تائوئیسم - ترجمه Tas. Legge بانگلیسی چاپ ۱۹۲۷ آکسفورد جلد دوم 3, 1xx

و جلد اول 1-2, Ixv



**مفید واقع شود زیان رساند . (۱)** اینچنین زمامدار ساده دخالت در کار مردم و اداره کردن آنها را بعد اقل ممکن می‌رساند و اگر ملت راهبری میکند رهبری وی عاری از تصنع و ظاهر سازی و پیچیدگی و ابهام بوده بلکه آنها را بطرف حالت عادی و بی‌غل و غش و سادگی رهبری مینماید که در چنان حالت زندگی، پیروی از یک سلسله اعمال عادی و جاری طبیعی میکند که خیال و فکر و طرح نقشه در آن دخالت ندارد و خرد واقعی همین است. حتی در چنین رهبری و حکومتی تحریر و کتابت هم کنار گذاشته میشود زیرا تحریر ابزاری است غیر طبیعی و آلتی است شیطانی و باعث فریب و اغفال . همان انگیزه های اقتصادی لحظه‌ئی مردم که عبارت باشد به شهوت ایشان برای نان و عشق (میل جنسی - م.)، بدون آنکه مانع مقررات و قوانین در سر راهش قرار گرفته باشد، چرخهای زندگی را بنحوی ساده میگرداند و آنها را بدوران کامل و شایسته میگذارد . تعداد اختراعات در چنین حکومتی بسیار محدود و انگشت شمار خواهد بود زیرا کار اختراعات تنها آنست که بر ثروت ثروتمند و بر قدرت مقتدر بیفزاید . در چنین حکومتی نه کتاب و نه قانونگذار و متخصص قضائی و نه کارخانه و صنعتگر ضرورت دارد بلکه تنها بازرگانی دهاتی و معامله بین دهات کافی است. لائوتسه گوید: « در سلطنت ، مسلماً افزایش تعداد ممنوعات موجب ازدیاد فقر در مردم است . هر چه که بر منافع مردم افزوده شود بیشتر باعث بی‌نظمی در کشور و قبیله میگردد ؛ هر چه که مردم بیشتر در کارها مهارت یابند ، بیشتر تزویر و حيله‌ها و شیوه‌های عجیب بظهور میرسد ؛ هر چه که بیشتر قانون وضع گردد بر تعداد دزدان و غارتگران بیشتر افزوده میشود . چنین است که حکیم خردمندی گفت : من هیچ کاری انجام نخواهم داد و مردم بخودی خود تغییر حالت خواهند داد ؛ من مشتاق آن خواهم شد که سکوت اختیار کنم و مردم بخودی خود درست رفتار خواهند بود . من در باب ثروت بخود زحمت نخواهم داد و مردم بخودی خود ثروت مند خواهند شد ؛ من از خود حرص نشان نخواهم داد و مردم بخودی خود بسوی سادگی بدوی خواهند گرائید .... در کشور کوچکی با جمعیت قلیل من چنان فرمان خواهم داد که ولو آنکه افرادی در آن کشور باشند که هر يك لیاقت ده یا صد مرد را داشته باشند شغل استخدامی برای آنها وجود نخواهد داشت ؛ من مردم را چنان خواهم نمود که در عین حال که مرگ را واقعه‌ئی غم‌انگیز پندارند از آن اجتناب نکنند . اگر چه کشتی‌ها و قایق‌ها و کالسکه‌ها داشته باشند باید موقعی برای سواری آنها بدست نیاورند ؛ اگر چه مالک لباده‌های چرم گاومیش و سلاح‌های برنده باشند موقعی برای بکار بردن آنها نیابند . من باید مردم را چنان سازم تا رجعت بعصر استعمال طنابهای گره زده بنمایند . ایشان باید همان غذای ثقیل خود را لذیذ ، لباس ساده خود را زیبا ، کلبه های محقر خود را استراحت گاه ، و همان راههای معمول و موجود خود را منابع درك لذت پندارند . باید در همسایگی ما و در مرئی و منظر ما کشوری باشد که دائمأ صدای مرغها و سگها از آن شنیده شود اما من مردم را چنان خواهم کرد که رجعت بعصر



قدیم نموده حتی به بهای مرگ بهیچوجه حاضر بمعامله با آن همسایه نشوند. (۱)

حال ببینیم این طبیعتی را که لائوتسه میخواهد آنرا راهنمای خود قرار دهد چیست؟

میبینیم استاد کهن فرق فاحشی بین طبیعت و تمدن قائل میشود بهماندرجه و همان نحو که روسو در بحث خود تحت عنوان تالار صدها یا انعکاسات آنرا «فکر جدید» مینامد.

طبق فلسفه تائوئیسم، طبیعت یعنی فعالیت طبیعی، یا جریان آرام و خاموش حوادث سابقه دار که قرنهای قرار بوده. طبیعت یعنی نظم با عظمت و جلال فصول و آسمان. و آن همان تائو یاراه و روشی است که مظاهر آن در هر چشمه و نهر و صخره و ستاره دیده میشود.

طبیعت همان قانون بیطرف و غیر شخصی و در عین حال عقلی اشیاء است که اگر مردم بخواهند در صلح و صفا و خردمندی زیست کنند باید قانون سلوک و رفتار آدمی نیز از آن قانون طبیعی پیروی نماید و با آن وفق داده شود. این قانون اشیاء همان تائو یا روش عالم است همانطور که قانون سلوک و رفتار آدمی نیز تائو یا روش زندگی است. حقیقت این است که لائوتسه هر دو تائو را یکی دانسته و در نظری زندگی آدمی از اصل و در آهنگ کل جمع، جزئی است از آهنگ کل جهان. در تائوی کل عالم، قوانین طبیعت یکسان گشته بایکدیگر تشکیل همان جوهر کل واقعی را میدهند که اسپینوزا از آن سخن میگوید. کلیه اشکال و متنوعات طبیعی در این تائوی جهانی مکان شایسته خود را احراز کرده، و کلیه اختلافات و تضادهای ظاهری در آنجا بایکدیگر تلاقی مینمایند. و این تائوی جهانی همان مطلق است که در آن تمام خصوصیات منحل شده بصورت وحدت هگلی پیرون آمده اند (۲) (رجوع شود بفلسفه هگل و روسو و اسپینوزا در مجلد دوم این کتاب)

لائوتسه گوید که طبیعت درازمنه باستانی مردم و زندگی انسانرا ساده و صلح آمیز قرار داده و تمام جهان در شادی میزیستند. اما چون مردم تحصیل «علم» کردند، زندگی را با اختراعات خود مبهم و پیچیده نمودند و کل معصومیت اخلاقی و ذهنی را از کف داده از صحراها به شهرها و آورده شروع بتحریر کتب نمودند و از آنجا تمام بدبختیهای بشری و آشکهای فلاسفه بظهور رسید. پس مرد حکیم و خردمند این ابهام و پیچیدگی حیات شهری را ترك میکند و از این معمای فاسد کننده و سست کننده قانون و تمدن میگریزد و دور از هر شهر یا هر کتاب یا هر مقام و پست رسمی یا هر مصلح یاوه سرا خود را در دامان طبیعت پنهان میکند.

رمز خرد و آن عنصر خاموش و آرام که تنها آخرین مسرتی است که میتواند بدان دست یابد در واقع بعقیده لائو همان اطاعت استائیک (تابع فلسفه رواقیون) است نسبت بطبیعت و این رمز در ترك تمام ظاهر سازیها و ترك قریحه و روشنفکری نهفته و عبارت است از قبول لوازم طبیعت بانهایت اعتماد و پیروی از آنچه که غریزه و حس بدان حکم میکند که در واقع تقلید معتدل و شایسته نیست از راه آرام و روشهای خاموش طبیعت.

- ۱ - «متون تائوئیسم» جلد دوم ۳ - ۲ ; Ixxv Ivii  
 ۲ - «باغ لذات» بقلم Yang Chu چاپ ۱۹۱۲ لندن صفحات ۱۶ و ۱۹ ، تاریخ تمدن جهان بقلم H. Schneider ترجمه T. Green چاپ ۱۹۳۱ نیویورک جلد ۲ صفحه ۸۱۰ ، تاریخ مختصر تمدن چین بقلم R. Wilhelm چاپ ۱۹۲۹ نیویورک صفحه ۲۴۷



بعقیده بعضی از فلاسفه معاصر در ادبیات جهان شاید سخنی خردمندانه تر از عبارت زیر که از گفته های لائوتسه است نتوان پیدا کرد :

« تمام اشیاء در طبیعت ، خاموش و آرام بکار خود مشغولند . آنها با عالم وجود گام میگذارند و صاحب چیزی نیستند. آنها وظیفه خود را انجام میدهند و ادعائی ندارند. تمام اشیاء عالم متشابهاً بکار خود اشتغال دارند و ما آنها را در کنار خود میبینیم و جزء فروغ می پنداریم. چون هر يك بشمر رسیدند باصل و مبدأ خویش رجعت میکنند. رجوع باصل یعنی استراحت و آرامش یا انجام سر نوشت . این رجعت و دگر گونی يك قانون جاودانی است. و شناختن این قانون همان حکمت یا خرد است.» (۱)

( در مورد اشاره اخیر « رجعت باصل » مقایسه شود با آیه قرآن مجید « ان الله وانا الیه راجعون » که مولوی آنرا طی بحث فلسفی دیگری آورده که منتهی بدین بیت میشود :

« پس عدم کردم ، عدم چون ارغنون گویدم کانا الیه راجعون »

بعقیده لائو و طبق فلسفه تائوئیسم ، جزم یا سکون که عبارت از نوعی عدم فعالیت و امتناع از دخالت در سیر طبیعی اشیاء میباشد نشانی از خردمندی مرد خردمند و حکیم است در تمام موارد. اگر دولت و کشور دچار بی نظمی است کارشایسته آن نیست که در آن اصلاحی نمائیم و یا تغییری بدهیم بلکه عمل شایسته آن است که هر فرد حیات خود را توأم با انجام منظم تکالیف خود نماید. هر گاه مقاومت فرد بازد و خورد و مقابله مواجه گردید اعقل و انسب آن است که مشاجره و دعوانگنی یا جنگ برپا سازی بلکه با خاموشی و آرامی خود را بکنار بکشی و بوسیله تسلیم و صبر پیروز شوی بفرض آنکه پیروزی موضوع داشته باشد. عدم مقاومت و بی عملی غالباً و بمراتب بیشتر از عمل، منجر به پیروزی میگردد. در اینجا در سخن لائوتسه اشاراتی دیده میشود که به آنچه که بعداً در مذهب مسیح و منسوب به عیسی مسیح آمده است بی شباهت نیست . لائوتسه گوید :

« هر گاه تو جنگجویی نکنی و حاضر بجنگ و دعوانشوی احدی در روی این کره خاکی قادر نخواهد بود که باتوبه جنگ و ستیزه برخیزد .... آزار و ارده بخویشتن را با مهربانی تلافی کن .... من نسبت بکسانی که خوب هستند خوب هستم و نسبت بکسانی که خوب نیستند نیز خوب هستم و بدین طریق همه چیز و همه کس خوب خواهد شد. من نسبت بکسانی که صمیمی هستند صمیمی هستم و نسبت بکسانی که صمیمی نیستند نیز صمیمی هستم و بدین طریق همه چیز و همه کس صمیمی خواهد بود .... نرم ترین چیزها در عالم با نرمی بر سخت ترین چیزها حمله میکند و از عهده آن بر میآید ... در عالم هیچ چیز نرم تر یا ضعیف تر از آب نیست، با وجود این برای حمله در برابر اشیاء محکم و قوی هیچ چیز مؤثر تر از آب نبوده و بر آن نتواند سبقت یافت» (۲) و همچنین مکرر زنان را مثال میآورد که با همان حربه مرونت و نرمی همیشه بر مردان فایز میآیند. (۳)

۱ - متون تائوئیسم جلد اول 2 - 1 و xvi

۲ - متون تائوئیسم جلد اول 1 , xliii و 2 , xlix و 1 , lxi و 1 , lxxli و 1 , lxxxi و تاریخ ادبیات چین تعلیم H. A. Giles چاپ ۱۶۲۸ نیویورک صفحه ۷۳ ۳ - متون تائوئیسم جلد دوم 1, 2, lxi



بطوریکه مشهود است در کلیه این آئین‌های چینی همیشه نام از مرد حکیم و خردمند ودانا برده میشود و عقاید مزبور عموماً منتهی به فرضیه خرد و خردمند می‌گردد و این خاصیت مخصوص افکار چینی است که از مقدسین صحبت بمیان نیآورد و همیشه از حکما و خردمندان سخن میگوید. چندان از خوبی بحث نمیکند بلکه از خرد گفتگو مینماید. در نزد چینیان غایت آمال یا اید آل عبارت از مرده‌ها خواه تقوی نیست بلکه اید آل چینی دماغ پخته و آرام است، و مردی است که با آنکه لیاقت اشغال مقامات عالیه را در جهان دارد کناره گیری کرده رجعت بسادگی و خاموشی مینماید. خاموشی آغاز مرحله عقل و خرد است. مرد خردمند حتی از تائو و خرد و حکمت هم سخن نمیگوید زیرا خرد و حکمت را هیچگاه نتوان با کلمات بدیگری انتقال داد و تنها با عمل و تجربه و نمونه قرار گرفتن قابل انتقال است. چنانچه گوید:

«آنکس که راه را می‌شناسد درباره آن يك کلمه هم سخن نمیگوید و آنکس که درباره آن سخن میگوید آنرا نمی‌شناسد. آنکس که میداند نمیگوید، و آن کس که میگوید نمیداند. آنکس که میداند دهان خود را می بندد.» (۱)

بعقیده وی مرد خردمند فروتن و متواضع است زیرا در سن پنجاه سالگی (۲) شخص معمولاً باید نسبت علم و ضعف خرد را کشف کرده باشد. چنانچه مرد خردمند بیش از سایرین میداند سعی میکند آنرا مخفی دارد. «وی درخشندگی خود را ملایم میکند و اعتدال میبخشد و بدین طریق خود را در توافق و هم آهنگی با تیرگی دیگران قرار میدهد» (۳) طبق فلسفه تائوئیسم، مرد خردمند با سادگی و هر کس که ساده است موافقت میورزد نه با عالم و دانشمند و لذا از ابتلای بفرایز ابتدائی تضاد آسوده خواهد بود. مرد خردمند بهیچوجه اهمیتی به ثروت و قدرت نمیدهد بلکه امیال خود را بحد اقل بودیسم تقلیل میدهد. چنانچه گوید:

«من چیزی ندارم و چیزی در خود نمی بینم که صاحب ارزشی باشد؛ من آرزو دارم که قلب من کاملاً مقهور گردد و تا بعد خلاء مطلق تهی و خالی از هر چیز شود.... حالت خلاء را باید بعد اعلی رسانید و آن خاموشی و آرامی با قدرت خستگی ناپذیر حفظ گردد.... اینچنین کس را نمیتوان نزدیک یا دور، آشنا یا بیگانه پنداشت. وی در ماوراء کل پندارها از قبیل نفع یا ضرر، محبت یا آزار، و مافوق تمام تصورات از قبیل اشرافیت یا پست بودن رتبت قرار دارد. وی شریف ترین مرد در زیر این گنبد نیلگون است» (۴)

ضرورتی ندارد که در اینجا تطابق عقاید بالا را با عقاید ژان ژاک روسو که کاملاً مشهود است متذکر شویم و جزئیات عقاید هر دو را در معرض مقایسه قرار دهیم (رجوع شود بفصل مربوط به روسو در مجلد دوم همین کتاب) بطوری که

۱- متون تائوئیسم جلد دوم 1-2, lvi - ۲- چینیان معتقدند که مرد خردمند در حدود ۵۰ سالگی بعد بختگی کامل میرسد و سپس در حال خاموشی و خردمندی تا يك قرن زیست می کند.  
۳- کتاب مزبور جلد دوم 2, lvi - ۴- کتاب مزبور جلد اول 1, xvi و جلد دوم 3, lvi و کتاب فرهنگ خاوری و باختری بقلم M. Parmelee چاپ ۱۹۲۸ نیویورک صفحه ۴۳



برخواننده مشهود است با آنکه هر دو فیلسوف از لحاظ تاریخ زندگی قرن‌ها بایکدیگر فاصله دارند طرز فکرشان یکی است و هر دو از یکنوع است. و همانطور که در فلسفه تاریخ و فرضیه تاین بی هم اشاره شده است این فلسفه فلسفه نیست که در طی تاریخ متناوباً در مواقع معینی از سیر تاریخی ملل ظهور میکند و بعد از چندی ناپدید شده باریکتر پس از مدتی مرور زمان در موقع مشابه تجدید ظهور میکند زیرا در هر نسل و نژاد یا پس از گذشتن هر چند نسل موقعی فرا میرسد که اکثر مردم از تقلا و کوشش مداوم خسته شده، از ظلم و فشار و پیچیدگی و ابهام و سرعت زیاد در زندگی شهری بجان آمده ادبیات و تحریرات ایشان مشحون میگردد از اید آلیسم و اید آلیزه کردن مسرات زندگی یکنواخت روستائی و حیات ساده دهقانی و بر ضد علم نیز مینویسند، از طبیعت و لذات طبیعی سخن میگویند و «طبیعت» اصطلاحی است بسیار شایسته که در اخلاقیات و مذهب و انواع فلسفه‌ها ممکن است از آن استفاده نمود. همه کس از هر طبقه و صاحب هر مرام در استدلال و اثبات مدعای خود به این اصطلاح دلچسب متوسل میشود. حتی آنکه هم علوم طبیعی داروین و هم فلسفه غیر اخلاقی نیچه هر دو بمراتب بیش از فلسفه لائوتسه و فلسفه مسیح بطبیعت استناد میکند و بدان توسل میجوید.

اما بعضی از فلاسفه بطور کلی توسل بطبیعت و استناد بدانرا در مورد نظام اجتماعی بشری منکر شده میگویند اگر قرار شود کسی تبعیت از طبیعت نماید و بنحو طبیعی عمل کند لازم میآید که مرتکب قتل نفس گردد و بجای بکار بردن فلسفه و تفکر فلسفی از گوشت بدن دشمن خود تغذیه نماید و در این صورت چنین موجودی گمان نمیرود بتواند تحقیر نفس کند و خاموشی و سکوت پیش گیرد. حتی شخم زدن زمین نیز یکنوع جنایت محسوب میشود زیرا بوسیله شخم زدن تخم‌های گیاهان معینی را نابود میکنیم و بحیات آنها خاتمه میدهیم تا تخم دیگری طبق سلیقه و میل خود جای آن بنشانیم و این خود نوعی میل بشکار و قتل است و کشاورزی هم با این استدلال بهمان درجه صنعت، کاری «غیر طبیعی» است. یکی از فلاسفه باختری معاصر مینویسد معیناً در همین فلسفه لائوتسز جوهری شفا بخش برای روح آدمی دیده میشود زیرا هنگامیکه ما هم در ناحیه دور دست کوهستان و صحرای آرام و خاموش بدور آتش شعله‌ور می‌نشینیم احساس میکنیم که از همان کوه‌های خالی از جمعیت و صحرای عاری از موجودات و از همان شعله آتش صلح و آرامش شفا بخش میطلبیم. خلاصه آنکه با مرور بتاریخ بشری می‌بینیم زندگی انسان همیشه مانند پاندول ساعت در نوسان بوده از سستی بسمت دیگر میگراید و باز بحال اول بر میگردد و فلسفه وی نیز همراه همان شیوه زندگی بین ولتر و روسو، یا در میان کنفوسیوس و لائوتسه، یا بین سقراط و مسیح در نوسان است. در هر نسل هر فکری که بدان نسل منتقل گشته یا در خلال زندگی آن نسل ظهور نموده آن فکر خود روزهای درخشان را گذرانیده وعده می‌دهد از مردم یا از روی خرد یا بسبب بیخردی برای صحت اثبات آن مبارزه کرده و شاید این مبارزه هم بچنگ‌ها منجر گشته سپس روزی فرا رسیده که مردم از آن فکر و ایده و از مشاجره هاشته شده و مشتی ایدالهای معکوس را بنسل جوان منتقل ساخته‌اند. در این هنگام است که مردم همراه ژان ژاک روسو و لائوتسه عازم جنگ‌ها شده با حیوانات راه دوستی گرفته



وا از زبان ساده دهقانی و طبق فکر بدوی روستائی سخن گفته‌اند و جهان را باتمام شرور و بدیهایش ترك گفته‌اند و در زمان معاصر گویا یکی از این دوره‌ها مصادف با همین زمان حاضر ما باشد که شاید لازم آید تمام کتابهای موجود را در آتش ریخته بسوزانیم معیناً آثار مندرجات يك كتاب مهم در دماغها باقی و جاودان خواهد ماند و آن جوهر حکمت کتاب **تائو-ته-چینگ** (۱) است.

اکنون میتوان قیاس کرد که هنگامیکه کنفوسیوس در سن سی و چهار سالگی و برای دیدار لائوتسه که اواخر عمر خود را میگذرانیده **شهر لویانگ** (۲) پایتخت **چو** (۳) آمده و از افکار وی آگاهی یافته است چگونه فلسفه لائوتسه بنظرش عجیب رسیده و بعد هادرصدد ایجاد فلسفه عکس آن برآمده است. کنفوسیوس در این ملاقات از پیراستاد خواسته است که بوی اندرزی دهد. لائوتسه بایبانی موجز و مرموز و تند اینچنین بکنفوسیوس اندرز داده گوید:

«کسانیرا که درباره آنها بتحقیق برخاسته می‌استخوانشان هم بڭاك بدل شده و چیزی از ایشان بجز کلماتشان باقی نمانده. هنگامیکه ساعت موعود مرد بزرگ فرا میرسد بمرتبه رهبری و پیشوائی میرسد اما قبل از آنکه ساعت در گذشتش فرا رسد می‌بیند که تمام مساعی او با موانع مواجه گشته است. من شنیده‌ام بازرگان کامیاب کسی است که با کمال احتیاط ثروت خود را پنهان میدارد و چنان وانمود میکند که چیزی ندارد، و مرد بزرگ هم ولو که محصور بموفقیت‌ها باشد از لحاظ سلوك و رفتار و ظاهر، ساده و آرام است. پس خود را از شر غرور و مباهات و مطامع خویشتن و ناز و تظاهر و هدفهای دور و دراز خلاص کن. سیرت تو چیزی بدین‌ها نمیافزاید. این است اندر ز من به تو.» (۴)

**سزوماچی‌ین** مورخ بزرگ چینی حکایت میکند که کنفوسیوس بشنیدن این کلمات حکمت آنرا درك کرد و آنرا حمله و اهانت بخویشتن نپنداشت. بلکه بعکس در مراجعت از نزد خردمند در حال مرگ بشهر خویش، شاگردان خود را مخاطب قرار داده گفت: «من اکنون میدانم که پرندگان چگونه پرواز مینمایند، ماهیان چگونه شنا میکنند و حیوانات چگونه میدوند ولی دهنده ممکن است روزی بدام افتد و شناگر گرفتار چنگك و قلاب گردد و پروازکننده را تیری از پاد آورده. اما آنچه که نمیدانستم این بود که چگونه ازدهای بالدار (دراگون) بر پشت بادسوار گشته از میان ابرها میگذرد و با آسمان صعود میکند. و امروز که بدیدار لائوتسه نائل آمدم میتوانم تنها او را با دراگون مقایسه نمایم و او همان ازدهای بالدار است که بر پشت باد آرام گرفته با آسمانها صعود میکند» (۵)

اکنون نوبت به کنفوسیوس یا استاد جدید میرسد که پس از ملاقات استاد کهن انجام مأموریت خود را آغاز نموده در وضع فلسفه خویش پیشروی نمود تا آنجا که متنفذترین و مؤثرترین فیلسوف در تاریخ بشری گردید.

۱ - Tao - Te - ching - ۲ Lo - yang - ۳ Chou - ۴ متون تائوتیسم Legge صفحه ۳۴

۵ - کتاب مزبور صفحه ۳۴



## دوم - کنفوسیوس

### شرح حال و فلسفه سیاسی وی

## مختصری از اوضاع قدیم چین و محیط کنفوسیوس

تمدن باستانی چین که در آن، گاو آهن برای شخم کردن زمین و بکار بردن چرخ تراش برای کارهای سفالی در دوره سلطنت سلسله چو (۱۱۲۲-۲۴۸ ق.م) معمول بوده است در حوالی هوانگ هو یا رود زرد تمرکز داشته، هنوز معلوم نیست که چینیان در آغاز از طریق باختر در سواحل این رود بزرگ پیش آمده‌اند یا از جنوب تا باین نقاط رسیده‌اند که شامل شانتونگ نیز می‌شود. در آن زمان هنوز اسمی از کشور ژاپون وجود نداشته یا بنحو شایعه نامی از آن بعنوان سرزمین کوتوله‌ها بگوش مردم خورده بود. مذهب بودیسم یا بودا هنوز از هند به چین سرایت نکرده بود، اراضی اطراف رود یانگ تسه هنوز عبارت بوده است از نواحی باتلاقی که قبایل بربر تازه نوعی حکومت بدوی را در آنجا آغاز نهاده بودند. یکی از رؤسای سرزمین چو مباهات کرده و گفته است که «من تنها یک وحشی بربری هستم و خود را آلوده به القاب چینی نکرده‌ام» و این نکته را نیز برگفته خود افزوده است که جد او از پستان یک ماده پیر شیر خورده و پرورش یافته است. امپراطوران چین که خود را بی نیاز از دیگر کشورها میدانسته و بسابقه یک هزار ساله فرهنگ خود مباهات میکرده‌اند دربار خود را در بویانگ در ایالت شانتونگ قرار داده بودند. در قرن ششم پسب آنکه سلاطین سلسله چو مرزهای خود را باراضی بربرهای بدوی توسعه داده بودند، سیاستشان چنان اقتضا کرد که باشراف حوزه امپراطوری قدرت مستقله بخشند و حتی آنکه اجازه ساختن قلاع دهند و بدین طریق یک دوره ملوک الطوائفی (فتودالیزم) در کشور چین بظهور رسید. پنجاه و دو زمامدار چینی که اسماً و از لحاظ تشریفات تابع امپراطورهای مقدس بودند با یکدیگر بمشاجره و نزاع پرداختند تا سال ۲۲۱ قبل از میلاد که امپراطور چی - وانگ - تی (۱) بوسیله کار معروف خود یعنی سوزانیدن تمام کتابها جهد نمود تا تمدنی واحد و متحد در آن کشور بوجود آورد معینا نتوانست بانیروی سنت و عادت مقابله نماید، ظهور کنفوسیوس در حدود اواسط همین دوره هرج و مرج و ملوک الطوائفی است.

### شرح حال کنفوسیوس

(۵۵۱-۴۷۹ ق م)

کنفوشیوس یا کنفوسیوس که اصل اسم وی کونگ فودزو K'ung Fu-tzu یا کونگ فوتسه Kung Fu-tse بوده که معنی ادبی آن «کونگ فیلسوف» است و در زبان لاتین بنام کنفوسیوس خوانده شده او را کونگ چیو K'ung Ch'iu نیز مینامند فیلسوف بزرگ و معروف چین متولد لو Lu است که اکنون بنام



ایالت شانتونگ Shantung خوانده میشود و تا با امروز احفاد وی در شهر کوچک کوفو Kufow یا شوفو Gh'u - fou زیست میکنند و اکنون نسل و نسب هفتاد و هفتم او حیات دارند . وی در اوایل عمر اوقات خود را صرف مطالعه تحریرات قدیم نموده در علم و دانش شهرتی یافت و بمرتبه نخست و زیری دولت لو رسید و هنگامیکه زمامدار



کنفوسیوس

کشور راه عیاشی پیش گرفت (در ۳۹۵ ق م) کنفوسیوس از سمت خود استعفاداده مدت ۱۲ تا ۱۳ سال حیات آوارگی اختیار کرد و از کشوری بکشور دیگر مسافرت کرده به تعلیم مردم اشتغال داشت . وی معلم مذهبی نبوده و تعلیمات وی جنبه اخلاقی دارد و بیشتر مربوط است بحیات خانوادگی و اصلاحات اجتماعی و فن زمامداری. و اندرزهای وی که تا با امروز راهنمای زندگی روزانه مردم شمرده میشود دارای ارزش علمی بوده و شبیه فلسفه سودجویی (یوتیلیتاریانیسم) است. وی خود را مبتکر و خلاق آن فلسفه نشمرده بلکه «ناقل» آن و با اصطلاح دیگر پیامبر آن فلسفه میدانند که بمفهوم حامل پیام باشد . تحریراتش بیشتر شامل توجیه و تفسیر معتقدات کلاسیک چین است و شاگردان بسیار داشت که مطالب بسیاری بر ادبیات چینی افزوده اند . کتاب **انالکت** Analect که تلخیصی

از تعلیمات وی در موضوعات متنوع میباشد یکی از جمله چهار کتاب کلاسیک معروف چین است. از ۲۵۰۰ سال پیش تا کنون تحریرات این حکیم بزرگ چینی مبنای یکدستگاه عظیم از اصول اخلاقی و مقیاس رفتار برای میلیونهای بشمار مردم خاورزمین بوده و هست و با آنکه در خلال قرون و اعصار مذاهب تائوئیسم و بودیسم و مسیحی بمبارزه با آن برخاسته اند، آئین کنفوسیوس اگرچه امروز عنوان یک دستور برای نظم سیاسی را نمیتواند داشته باشد لا اقل بعنوان یک فلسفه زندگی و احکام اخلاقی و اجتماعی تا با امروز همچنان بر جا مانده است. گفته های پرمغز وی که از کودکی تقریباً در دماغ تمام مردم چین نقش بسته است تأثیر اجتماعی بیحد و حصر در آن کشور داشته است. تأکید وی در مورد تقوی و درستی، خیرخواهی و نجات که طبق فلسفه وی از فرد شروع شده به خانواده و جامعه و ملت و جهان بسط داده میشود آئین مزبور را بصورت یک نیروی اخلاقی بسیار قوی در خلال قرون و اعصار بیرون آورده است . گویند کنفوسیوس در فتودال نشین لو بصورت کودکی زشت چهره و کریه المنظر از مادر متولد گردید در حالیکه یک برآمدگی هم در سر داشت. تولد وی مصادف است با مرگ نبوکدنزور (بخت النصر) در نینوا. پدر کنفوسیوس یکنفر سرباز فقیر بوده ولی نسبش بخانوادنی کهن میرسیده و کنفوسیوس از زوجه دوم وی بوجود آمده (از زوجه اول عده ئی دختر بوجود آمده بودند) و مادر کنفوسیوس را در سن هفتاد سالگی بعقد ازدواج خود بیرون آورد. قدیمی ترین مورخین چینی این پیوند را عاری از تشریفات رسمی ازدواجی ثبت کرده و بدین طریق خواسته اند بگویند که کنفوسیوس حلال زاده نیست . پدر کنفوسیوس سه سال



پس از تولد فرزند بدروود حیات گفته و کودک در دامان مادر پرورش یافت. مادرش به ارواح و اوهام و پیشگوئی و تنفال و وجود جهان دیگر پس از مرگ معتقد نبود. ولی در سالهای اولیه زندگی به انجام تشریفات و رعایت آن علاقه و هم در آن تخصص داشت و توجه وی به حیات آدمی در همین جهان بود و عین همین خصائص است که بنیان معتقدات و آئین این معلم بزرگ قرار گرفته است. وی کشور چین را آنطور که معمول بود سرزمین کتب مقدس نمیداند و تحریرات او هم جنبه مذهبی و قدس ندارد بلکه در زمره تحریرات کلاسیک تلقی میشود. کنفوسیوس در سن ۱۷ سالگی شغلی در خانواده امیر موسوم به چی Chi بدست آورد و آن عبارت بود از نظارت بر املاک و جمع آوری عشریه. وی در همان زمان ازدواج کرده و از او فرزندی بوجود آمد که از آن فرزند نسلها یکی پس از دیگری زیسته و تا به امروز هنوز ادامه یافته اند (۱) و گفته اند که پس از مدت کمی زوجه خود را بواسطه ناسازگاری طلاق گفته. برخلاف سنت چینی که مردم آن کشور همیشه از پدر و مادر واجداد خود سخن گفته و بدان مباحثات میکردند، کنفوسیوس در مدت عمر خود بندرت سخنی از پدر و مادر خود بمیان آورده ولی مقبره ئی برای ایشان ساخته و در مراسمیکه در آنجا بعمل آمده گفته است:

« من مردی هستم که متساویاً بشمال و جنوب و خاور و باختر تعلق دارم ولی باید سببی در وجود من نهفته باشد که این مکان را همیشه بخاطر میآورم. »  
نکته قابل توجه آنست که با وجود کثرت عظیم تعداد شاگردان و پیروان وی منسوبان و اقوام وی از پیروی از او خودداری کرده اند.

وی پس از درگذشت مادر عزم کرد که راه تحصیل علم و دانش پیش گیرد. معلومات وی در مورد آداب و رسوم مذهبی مورد توجه و زرای امیر نشین محل سکونت وی قرار گرفت و پس از آنکه یکمرتبه بدر بار امپراطور **چو در لویانگ** باریافت کارش بالا گرفت چندی بعد وی باتفاق امیر ناحیه مزبور تبعید شد. در تبعیدگاه قسمتی از تعلیمات خود را برشته تحریر آورده بدر بارهای فتودالهای مختلف عرضه داشت. وی در دوره آوارگی خویش با کمال تعجب دریافت که با وجود تبهرش در علم، مورد محبت و خوش بینی سایر دانشمندان و همکارانش نیست. اما مزیت وی بر سایر فلاسفه و دانشمندان همعصرش این بود که کنفوسیوس علاوه بر سایر مراتب، یک **فیلسوف سیاسی** بود و فلسفه اخلاقیات فردی و نظریات وی درباره مذهب در واقع بسط و تکمیل همان معتقدات وی بود در باب رفتار و سلوک اجتماعی که در حقیقت بامسائل سیاسی و امر حکومت و روابط دولت با مردم منتهی میشود. بدین سبب است که در میان کشورهای خاوری و آسیائی آنچه که از تواریخ مسطور و تحریراتی که باقیمانده است بر میآید شاید بتوان چین را اولین کشوری دانست که در آن فلسفه ئی بالنسبه روشن که بتوان آنرا یک فلسفه سیاسی نامید بدست این حکیم خردمند بوجود آمده است (همانطوریکه یونان را در منطقه باختری باید اولین سرزمینی دانست در تاریخ که فلسفه سیاسی در آن ظهور کرده است) و اگر در سایر مناطق خاوری فلسفه ئی از این باب

۱ - در سال ۱۹۴۸ هنگامیکه نویسنده این کتاب در نیویورک بودم در مطبوعات روز دیده شد که یکی از نواده های کنفوسیوس برای تحصیل و مطالعه بآمریکا وارد شده است.



و باین درجه وضوح در امر حکومت و سیاست وجود داشته است، یا تحریرات مربوط بدان از میان رفته و اثری از آن باقی نمانده است و یا اساساً بروی کاغذ نیامده و یا آنکه هنوز مارا از آن خبری نیست و شاید بعدها از زوایای تاریک تاریخ بقوت نور تحقیق و تتبع روشن گردد.

## فلسفه سیاسی کنفوسیوس و تحلیل مختصری از آن

### و مقایسه بین فلسفه لائوتسه و کنفوسیوس

بر خلاف لائوتسه «پیراستاد» و حکیم صوفی و طرفدار اصالت فرد، کنفوسیوس آئین «عدم مقاومت» و «عدم دخالت» و فلسفه «فرار از امور دنیوی» را با کلیه متفرعات انارشیسم فلسفی آن مردود دانسته و بالعکس معتقد است به هدایت بشری از طریق درک مستقیم مسائل (۱) یا استنباط و انتقال آن و مرام وی متضمن عدم اعتماد بحکومت است و همین مواد است که مورد توجه و تأیید بعضی از فلاسفه معاصر مانند برتراند رسل (۲) گردیده که سرزمین چین را دیده و مطالعاتی در فلسفه آن بعمل آورده است (رجوع شود به فصل آخر جلد سوم این کتاب قسمت مربوط به فلسفه برتراند رسل فیلسوف انگلیسی) کنفوسیوس، این فیلسوف خدامانند چینی که او را حکیم آداب پرست (ریتوالیسم ۳) و فیلسوف اخلاقی می‌شناسند در ۲۵۰۰ سال پیش آئین فرار (مسلك اسکی پیسم) را که در زمان ما مورد توجیه و تأیید لین یوتانگ (۴) فیلسوف معاصر چینی قرار گرفته است مردود و پست می‌شمارد.

در مبحث قبل راجع به لائوتسه اشاره کردیم که حکیم مزبور بر خلاف کنفوسیوس، قدرت راریشه شرارت و بدی و شرها دانسته و گوید «تنها حکومتی ارزش دارد که اعمال و افعالش با طبیعت یا تائو (یا Logos یعنی عقل) مطابقت داشته باشد و سایر تمدنها کلاً فاسد و برخفا هستند» (که در واقع طبیعت را مظهر عقل دانسته و اختلافی بین این دو نمی‌بیند). یکی از شاگردان لائوتسه گوید:

«در دورانیکه غرایز طبیعی بر مردم حکومت میکرد مردم با آرامی در حرکت بودند و از روی ثبات باشیاء و حوادث می‌نگریستند ۰۰۰۰ اما هنگامیکه خردمندان و حکما ظهور کردند مردم را در سرایشی صدقه و خیرات و مبرات در طریق لغزش گذاشتند و آنها را بزنجیر انجام وظیفه نسبت بهمسایه مقید ساختند. و بدین طریق شك در جهان بشری راه یافت ۰۰۰۰ تخریب استقلال طبیعی اشیاء بمنظور تولید و تهیه اشیاء و لوازمی از هر نوع بدست صنعتگر و هنرمند آغاز گردید. این است گناه هنرمند. و اعدام تائو (حکمت استنباطی) بمنظور تشکیل دستگاه صدقه و خیریه و انجام وظیفه نسبت بهمسایه بدست خردمندان (حکما یا فلاسفه - م) آغاز شد - و این است گناه مرد حکیم.»



چون ظهور کنفوسیوس مصادف با اواخر عمر لائوتسه بوده و کنفوسیوس هم بنام حکیم یا خردمند یادانا شهرت یافته بود از بیان فوق که منقول از یکی از پیروان لائوتسه میباشد کاملاً آشکار است که مورد اشاره و طعنه گوینده کسی جز کنفوسیوس نیست. و مخفی نماند که این بحث و مشاجره ایدئولوژیکی تا با امروز هم هنوز بصورت معمائی لاینحل باقی مانده و روشن نگشته است.

فساد دستگاه حکومت و سیاست زمان پیش از هر چیز مورد توجه کنفوسیوس بوده و فکر او را مشغول داشته و موضوع دستورهای وی به پیروان و شاگردانش بوده است. وی در این مورد تجارب عملی نیز داشته زیرا پس از مراجعتش از اولین تبعید بمیهن خویش مدت کوتاهی بست فرماندار شهر چونگ تو (۱) تعیین گردید. گویند رژیم حکومت وی حاوی قوانین شدید درباره تعدیل و تحدید هزینه ها و مقررات سخت مربوط به آئین دفن و تشییع جنازه بوده است و همچنین شامل قوانینی شدید درباره اجرای عدالت و رعایت موازین عدالت و حتی شامل منع ساختن لوازم صنعتی بیهوده و زائد نیز بوده است. مراسم مقدس مذهبی موسوم به ست - یی (۲) یا قربانی کردن انسان (مانند سوزانیدن جسد زنده زن با جسد مرده شوهرش که در میان هندوها معمول بود) مورد پسند این حکیم عقلی (راسیونالیست) نبوده و آنرا با ترش رویی تلقی کرده. کنفوسیوس قبل از تبعید دوم وی که باتفاق امیر لو انجام گرفت چندی نیز سمت وزیر امور عامه و شهربانی راعهده دار بود و بدین طریق بمنزله نخست وزیر امیر نشین مزبور بود. حال دستورها و اندرزهای اخلاقی وی هر چه که بوده باشد بطوریکه از تواریخ مسطور معلوم میشود قدر مسلم آنست که در این دوره تصدی که مصادف با آشفتگی اوضاع و ظهور مصائب بوده است، کنفوسیوس در اجرای عدالت بسیار سخت گیر بوده و ظاهراً معتقد شده است که کیفر اکثر گناهان باید اعدام باشد. چندی بعد کنفوسیوس بسبب مشاهده رواج تحریک و آنتریک در دربار امیر لو و ملاحظه اینکه امیر مزبور بعیاشی پرداخته بیشتر توجه خود را معطوف بزنان داشته است از شغل خود استعفا داده کشور لو را مدت چهارده سال ترک گفت و در وی Wei سکونت گزید تا از تحقیر خویشتن در آینده اجتناب کرده باشد. وی در مورد امیر مزبور گوید: «من هرگز در عمر خود کسی را ندیده ام که تا این درجه بجای توجه به تقوی توجه و علاقه بصورت زیبا داشته باشد.» کنفوسیوس موقتاً در کشور فتودالی سونگ Sung اقامت گزید و در همانجا و همین موقع بود که این اصل را وضع نمود که «سوگندهائی که در زیر فشار و سختی ادا شده باشد قوت الزامی ندارد» یعنی یاد کننده سوگند ملزم بر رعایت آن نیست.

کنفوسیوس میهن دوست بوده و علاقه به رجعت افتخارات جامعه فرهنگی چینی داشت و عقاید فلسفی خود را مانند هدایای گرانبھائی برای تمام دربارهای فتودالی چین فرستاده و در دوره کنارگیری خود گفته است: «اگر یکی از مامداران مرا بخدمت میگماشت در ظرف مدت دوازده ماه کاری قابل توجه انجام میدادم و در ظرف سه سال حکومت بحد کمال میرسید»



لائوتسه در برابر چنین گوید :

« آنها که اطلاعات بسیار درباره امور عملی دارند و کارهای بزرگ انجام میدهند شخص خویشتن را بخطر میاندازند ، زیرا بواسطه عمل و علم خود پرده از خطاهای بشری برمیکیرند . آنکس که تنها پسردیگریست چیزی ازدیگری ندارد زیرا آنچه را که دارد مدیون پدر خویش است ؛ و آنکس که تنها زیر دست دیگریست چیزی از خود ندارد زیرا آنچه را که دارد مدیون زیر دست است . »

کنفوسیوس در پاسخ یکی از زاهدان گوشه نشین که پیرو احکام لائوتسه بوده و اصرار در کناره گیری داشته و معتقد بوده است که هیچ چیز قادر بجلو گیری از سیل بنیان کن بی نظمی زمان نیست گفته است :

« اگر من بانوع بشر معاشرت نکنم پس با که معاشرت کنم ؟ هر گاه نظم و حق و اصول درست بر تمام جهان حکمفرما باشد دیگر دلیلی برای من وجود ندارد که چیزی را تغییر دهم . »

کنفوسیوس را محققین فلسفه ، اولین فیلسوف سیاسی جهان می شمارند زیرا وی قبل از سقراط و افلاطون میزیسته است . در زمان کنفوسیوس جمعی از هم میهنان او میگفته اند که کنفوسیوس میخواهد کاری را انجام دهد که خودش هم میداند محال است . گفته مزبور نیز نزلزلی در ارکان عقیده و مجاهده کنفوسیوس وارد نکرده با بیانی آمیخته به شکسته نفسی گوید :

« آئین و عقاید من مدعی نیستم که پیشرفت میکند . من بر پاره چوب شناوری نشسته خود را در دریا رها میکنم .... مرد خردمند مبتلای به مصائب است زیرا باید با علم باینکه بعد از مرگش نامی از او برده نخواهد شد جهان را ترك میگوید ...  
..... آیا من يك كدوی تو خالی هستم تا برای اینکه مرا نخورند باید در جایی که در دسترس نباشد بدارم آویخت ؟ ... از این مثال و امثله بسیار دیگر کاملاً آشکار است که ایجاد فرصتی برای شخص دانشمند بمنظور خدمت بزمادارش تنها بستگی با خود دانشمند نداشته بلکه مرهون است باوقات و زمانی که دانشمند زیست میکند . مرد برای اینکه شریف و محترم باشد باید تنها متبحر در علم گردد و از لحاظ فکر صاحب دماغی جدی باشد ... قبل از آنکه من از مادر متولد شوم بسیار از مردان دانشمند و اهل تقوی بوده اند که سر نوشتشان آن بوده که در گمنامی زیست کنند و در تاریکی بمیرند و ممکن است سر نوشت من هم چنین باشد . »

در اینجا باید این نکته را متذکر گردید که نباید پنداشت که کلیه عقاید کنفوسیوس در برابر عقاید لائوتسه قرار گرفته و متباین با آن است بلکه وجوه اشتراکی نیز بین عقاید آنها دیده میشود و از آن جمله است اعتقاد بصلح دوستی و صلح جوئی یا پاسی فیهم (۱) چنانچه در خطاب یکی از امرا گوید :



« جنابا ! در اجرای امور حکومت چه ضرورتی دارد که کسی را بقتل رسانی ؟ بگذار امیال تو تابع نیکی و کار تو نمونه خوبی باشد و بدین طریق مجازات و کیفر دادن با حدی مورد ضرورت نخواهد بود .

در حقیقت، عالیت‌ترین فضیلت انسان وحد اعلائی کمال آدمی آن است که بتواند کلید اصلی وجود اخلاقی ما را که باعث الصاق و وحدت ما با نظم جهانی می‌گردد بدست آورد .

در میان وسائل و عوامل تجدید تجلی بشری آن وسائل و عواملی که با صدای زیاد و نمایش و تظاهر همراه هستند در حداقل اهمیت می‌باشند .

**قانون اخلاق عبارت است از انجام قانون وجود خودمان** «

کنفوسیوس هم در کتاب موسوم به «آئین و سائل» (که آنرا «حسن مشترک درستی» نیز می‌نامند) و کونگ کی (۱) نواده وی آنرا جمع آوری و تألیف کرده است و هم در بعضی از تحریرات دیگر خود مسئله خانواده و توارث و جامعه را مورد بحث قرار داده گوید :

« قانون اخلاق در رابطه بین مرد و زن راه صعود می‌گیرد و در حد اعلائی صعود خود حاکم اعظم بر زمین و آسمان است . . . . حسن اخلاقی ، فضیلت خاص انسان است . . . . حسن عدالت عبارت است از شناسائی آنچه که حق و شایسته باشد . احترام بکسانی که ثروتمندتر و افضل از ما هستند عالیت‌ترین تجلی حسن عدالت است . . . . درجات نسبی محبت طبیعی را باید نسبت بکسانی که با ما قرابت دارند در خویشتن احساس کنیم و درجات نسبی احترام را باید نسبت بکسانی که افضل بوده و ارزششان بیش از ماست مرعی داریم ، اینهاست آنچه باعث ظهور حیات اجتماعی و ایجاد تمیز و تشخیص در زندگی اجتماعی می‌گردد . زیرا تاهنگامیکه عدم تساویهای اجتماعی يك مبنای اخلاقی و درست نداشته باشد، حکومت مردم از محالات است . مردم در طبیعت تقریباً مشابه یکدیگر آفریده شده‌اند .

هوش، شایستگی اخلاقی، و جرئت : اینهاست سه صفت اخلاقی آدمیکه در تمام جهان شناخته شده . . . بعضی از مردم بنحو طبیعی و بسهولت باین سه خاصیت اخلاقی عمل میکنند، گروهی دیگر چون عمل بد آنرا مفید بحال خویش می‌شمارند از آن تبعیت مینمایند ، جمع دیگری با سختی و اشکال از آن پیروی میکنند ، اما چون نیل به هدف میسر گردد نتیجه عمل هر سه گروه یکی شده و منتهی به يك نتیجه غائی می‌گردد .

قانون اخلاق چیزی نیست که فی الواقع از حیات بشری دور باشد . هر گاه مردم بنام قانون اخلاق عملی را انجام دهند که از واقعیات زندگی آدمی دور باشد آنرا نباید قانون اخلاقی نامید .

اکنون در واقع هیچ نوع نظم اجتماعی اخلاقی در جهان وجود ندارد . «

کنفوسیوس چندان معتقد به انقلاب نبوده و بطوریکه در خلال گفته‌هایش استنباط



میشود شاید بدین سبب است که میپنداشته است که وراثت انقلاب نیز از همان قماش و از همان گوشت و خون مورثین انقلاب میباشد.

معهدا مخالف جدی انقلاب هم بنظر نمیرسد چنانچه در مسئله لزوم اطاعت فرزند

نسبت پدر و مادر با آنکه آنرا مورد تأکید اکید قرار میدهد اضافه میکند که:

«..... اما اگر فرزند ملاحظه کرد که فرمان پدر خطاست باید مقاومت کند و

همچنین يك وزير در برابر فرمان خطای آقای اعظمش باید مقاومت نماید.» همین بیان را

میتوان ریشه آئین «**حقوق الهی انقلاب**» منسیوس از پیروان کنفوسیوس دانست.

کنفوسیوس باصل «**رضایت مردم**» نیز اهمیت داده چنانچه گوید: پیش از آنکه سلاطین

سلسله شانگ قلوب مردم را از کف بدهند همدمان پروردگار بودند. بر حذر باش از سر نوشت

خانواده شانگ.» (۱) بعقیده کنفوسیوس «**مردم منبع واقعی و شایسته قدرت**

**حاکمه سیاسی هستند زیرا هر حکومتی که اعتماد مردم را از کف داد دیر یا**

**زود ساقط میشود**» چنانچه در کتاب انالکت مینویسد: (۲)

**تزه کونگ** در باب حکومت پرسش کرد. استاد پاسخ داد که: «شرایط حکومت سه

چیز است: یکی کفایت غذا، دیگر کفایت تجهیزات نظامی، و دیگر اعتماد مردم بزماداران»

**تزه کونگ** گفت: «هرگاه امر دائر شود که یکی از این سه چیز از کف داده شود از

کدام يك از آن سه باید صرف نظر کرد؟»

استاد پاسخ داد: «از تجهیزات نظامی» **تزه کونگ** بار دیگر پرسید «اگر چاره

ناپذیر باشد که از یکی از آن دو و دیگر نیز صرف نظر شود کدام يك را باید از کف داد؟» استاد

پاسخ داد «باید از غذا صرف نظر نمود زیرا مرگ از عهد قدیم سر نوشت تمام افراد آدمی

بوده. اما اگر مردم ایمان نسبت بزماداران خود نداشته باشند دولت و کشور

پایه و اساسی نخواهد داشت و برجا نخواهد ماند.»

بنظر کنفوسیوس اولین اصل حکومت همان اولین اصل اخلاق یعنی صمیمیت

است. لذا ابزار عمده حکومت آنست که خود نمونه نی نیک باشد. زمامدار باید در سلوک و

رفتار نمونه و سرمشقی برجسته بوده باشد تا مردم بواسطه حس تقلید، از رفتار ایشان

سرمشق گیرند چنانچه در کتاب انالکت مینویسد: (۳)

«**که گانگ** (۴) از کنفوسیوس در باب حکومت پرسید که عقیده شما چیست در باب

قتل شخص بی ایمان برای خیر مؤمن؟ کنفوسیوس پاسخ داد: جنابا! چرا اصولا

برای اداره حکومت خویشتن لازم باشد کسی را بقتل رسانی؟ بگذار امیال تو تابع

آنچه باشد که نیک است و بدین طریق مردم نیز نیک خواهند بود. رابطه بین زبردستان

و زبردستان همانند رابطه بین باد است با سبزه ها. هنگامیکه باد از سمتی میوزد سبزه ها

و علفها باید از همان سمت خم شوند... آنکس که حکومت خود را بوسیله اصل تقوی

رهبری میکند میتواند تشبیهش نموده ستاره قطبی که در مکان خود ثابت مانده و

ستارگان دیگر بدوران در گردش هستند... **که کونگ** پرسید چه باید کرد تا

۱ - Great Learning , X , 5 - ۲ Analects . XII , ii , xx

۳ - کتاب مزبور XII , xix , II , ii , xx Ke K'ang - ۴



مردم زمامدار خود را محترم شمرده به او وفادار باشند و خود نیز تابع تقوی گردند؛ استاد گفت: باید زمامدار با سنگینی و وقار بر آنها ریاست کند تا مردم بدو احترام گذارند. چنانچه با آنها بطریق پدر و فرزندی رفتار کند و با تمام ایشان مهربان باشد، به وی وفادار خواهند بود. چنانچه پیشقدم نیکی باشد و افراد غیر صالح را تعلیم دهد آنان نیز با کمال اشتیاق سعی خواهند شد که با تقوی باشند.»

در باب انتخاب کارمندان دولت عقیده کنفوسیوس این است که انتخاب و انتصاب کارمندان نیک دومین قدم بوده و مثال نیکی است از اولین ابزار حکومت و گوید: «اشخاص درست را بکار گمار و نادرست را کنار گذار. بدین طریق است که میتوان نادرست را مبدل بدست نمود.» (۱) و هم گوید:

«فن اداره حکومت منوط است به آنکه مردان شایسته را بدست آوری. و بدست آوردن اینچنین رجال منوط است با خلاق شایسته خود زمامدار.» (۲) از کنفوسیوس می پرسد: برای ترتیب شایسته دولت و منزه ساختن کشور و رهبری مردم به سطح بالاتری از تمدن، یک وزیر عالی رتبه چه کارهاییست که نباید انجام دهد؟ وی پاسخ میدهد که: اول آنکه باید تا حد اکثر امکان از ایجاد روابط خارجی اجتناب کند و سعی نماید که کشور و دولت را از لحاظ مواد مورد احتیاج چنان از خارجیان بی نیاز نماید که هیچگاه لازم نیاید که برای تحصیل مواد مزبور متوسل بجنگ گردد.

دوم آنکه از تجملات درباری بکاهد.

سوم آنکه سعی کند که ثروت هر چه بیشتر بنحو مبسوط بین مردم تقسیم شود زیرا تمرکز ثروت و اموال راه تفرقه و پراکندگی مردم است و پراکندگی اموال بین مردم راه جمع آوری و وحدت مردم است.» (۳)

معتقد است که باید موسیقی را بتمام افراد مردم تعلیم داد و گوید: «چون شخص کاملاً در موسیقی استاد گشت و دل خود را پرورد و فکر و دماغ خود را تابع نظم و ترتیب نمود، قلب صمیمی و روح طبیعی و درست و نجیب وی بسهولت تکامل می یابد و مسرت همراه این تکامل به وی روی می آورد. . . . بهترین طریق برای تقویت آداب و عادات توجه به ترکیب موزیکی است که در کشور بکار میرود (۴) . . . از آداب و موسیقی یک لحظه هم نباید هیچ يك از افراد غفلت ورزند. . . . حسن نیت و نیکخواهی با موسیقی قرابت دارد و راستی و درستی با آداب نیک.» (۵)

فن حکومت: در کتاب «حکمت کنفوسیوس» نیز قطعات متعددی در باب دستور

۱ - کتاب مزبور 3, xxi, XII - ۲ - کتاب 4, XX, Doctrine of the Mean

۳ - انالکت x-xiii, XIII, تعلیمات بزرگ 9, X, انالکت x, xxi, xii, NV, xii

۴ - Daniel O'Connell گوید «بگذار من نعمات يك ملت را بسازم اهمیت نمیدهم باینکه

قوانین ملت را که بنویسد.»

۵ - Li - Chi, XVII, 1, 28, iii, 23 و داستان کنفوسیوس بقلم Brown صفحه ۱۸۱



حکومت یافن حکومت دیده میشود که برای نمونه در اینجا چند قطعه آنرا ترجمه و نقل میکنیم:  
«عشق بعلم باحکمت و خرد قرابت دارد. توجه با حرارت و اصرار نسبت بر رفتار و سلوک خویشان، با رحم و شفقت بستگی کامل دارد، و حساسیت نسبت بشرمندگی، با جرئت و رشادت همراه است.»

«هنگامیکه فرد آدمی طبیعت و استعمال سه خاصیت اخلاقی بالا را درک کند خواهد دانست که چگونه رفتار و اخلاق شخصی خویشان را تابع نظم و ترتیب قرار دهد. و چون دانست که چگونه رفتار و اخلاق خود را تابع نظم نماید، خواهد فهمید که چگونه بر مردم حکومت کند. و چون دانست که چگونه بر مردم حکومت کند خواهد فهمید که چگونه بر ملل و امپراطوریا فرمانروائی نماید.»  
هر فردی را که برای حکومت بر ملل و امپراطوریا دعوت نمایند باید سمت حرکت خود را متوجه هدف های نهگانه زیر قرار دهد.

(۱) پرورش و مراقبت از رفتار خویشان.

(۲) احترام به مردان صاحب ارزش.

(۳) محبت با قوام و انجام وظیفه نسبت بدیشان.

(۴) احترام به وزرای عالی رتبه دولت.

(۵) شناختن خویشان از طریق توجه بعلاق و خیر و سعادت کل جسد افسران عامه

(افسران و کارگذاران دولت - م) (یعنی علائق خود را با آنها یکی دانستن - م)

(۶) خود را بمنزله پدر مردم عوام دانستن و نشان دادن.

(۷) تشویق کلیه صنایع و هنرهای مفید.

(۸) ابراز ملاطفت نسبت بغربای کشورهای دوردست.

(۹) ابراز علاقه نسبت بخیر و سعادت زمامداران امپراطوری.

«چون زمامدار توجه خود را معطوف به پرورش رفتار خویشان دارد نسبت بقانون اخلاق احترام قائل گشته است. هنگامیکه زمامدار باشخاص صاحب ارزش احترام گذارد وی در معرض فریب و اغفال متصدیان دسیسه باز واقع نخواهد شد. اگر زمامدار با قوام خود محبت کند بی محبتی در میان اعضاء خانواده او وجود نخواهد داشت. چون زمامدار بوزرای دولت احترام گذارد مرتکب اشتباه و خطا نخواهد شد. هنگامیکه زمامدار خویشان را با توجه بعلاق و خیر کل جسد جامعه افسران دولت بشناسد يك روح قوی وفاداری در میان نجبای کشور بوجود خواهد آمد. هنگامیکه زمامدار خود را پدر عامه مردم بشمارد، توده مردم بخیر دولت قدم خواهند برداشت، چون زمامدار هنرهای مفید را تشویق کند در کشور بقدر کفایت ثروت و مالیات بوجود خواهد آمد. چون زمامدار نسبت بغربای کشورهای دوردست مهربانی کند مردمی از اقطار تمام عالم بکشور او روی خواهند آورد. و چون زمامدار ابراز علاقه بخیر و سعادت زمامداران جزء و حکام امپراطوری نماید ملهم احترام نسبت باقتدار خویش در تمام جهان خواهد گردید.»

تهیه قبله: کنفوسیوس گوید: «در کلیه مسائل، کامیابی منوط به تهیه قبله است،



و بدون تهیه قبلی همیشه شکست پیش خواهد آمد. هر گاه آنچه را که باید گفته شود قبلاً درباره آن تصمیم گرفته باشیم در هنگام گفتن دچار اشکال نخواهیم شد. هر گاه خط مشی و رفتار قبلاً تعیین شده باشد دیگر موردی برای رنجش پیش نخواهد آمد. هر گاه درباره اصول کلی تصمیم گرفته باشیم دیگر در مورد انجام عمل ابهامی پیش نخواهد آمد» (۱)

کنفوسیوس بر عایت آداب و رسوم و تشریفات اهمیت بسیار داده و از لحاظ سیاسی آنرا سدی برای مردم در برابر زیاده رویهای شیطانی میداند و گوید هر کس آنها را بعنوان رسوم کهنه یا قدیمی بیفایده ندارد این سدا را خراب کرده و بطور یقین گرفتار تخریب حاصل از سیل بنیان کن فساد خواهد شد.

**ایدالهای کنفوسیوس:** با وجود آنکه قسمت اعظم فلسفه کنفوسیوس روح دنیوی و عملی نشان میدهد و استنباط میشود که واضع آن توجه بواقعیات جهانی و زندگی بشری داشته است جنبه خیالپرستی هم در آن فلسفه وجود دارد و کنفوسیوس هم مانند افلاطون و بسیاری از فلاسفه دیگر بهشتی خیالی در دماغ پرورده و برای خود یوتوپایی دارد چنانچه رؤیای صلح جهانی و وحدت عالم و ظهور یک جهان سراسرنیکی و آرامش را دیده آنرا بدین نحو توصیف کرده گوید:

آنگاه که آن اصل بزرگ (که آنرا سایه عظیم یا همانندی بزرگ مینامد) غالب آمد، تمام جهان مبدل به یک جمهوری خواهد شد، مردم رجال با استعداد و صاحب لیاقت و تقوی را بر میگزینند، در باب همان صمیمیت سخن میرانند، و صلح جهانی را پرورش میدهند. بدین طریق مردم تنها والدین حقیقی خود را والدین خود ننهادند و تنها نسبت بفرزندان حقیقی خود بنظر فرزندان خویش نمینگرند. زندگی و اعاشه پیران را تادم مرگ تأمین میکنند، صاحبان سنین متوسط را کار میدهند، و وسائل تربیت جوانان را فراهم میسازند. از بیوه زنان، و مردان زن مرده، یتیمان، مردان بی فرزند و بیماران و کسانی که بسبب بیماری از کار افتاده اند کاملاً توجه مینمایند، هر فرد مالک حقوق خود خواهد بود، فردیت و شخصیت هر زن محفوظ مینماید، مردم تولید ثروت میکنند اما نه بمنظور آنکه ثروت را انحصار به لذات خویش دهند. از تنبلی و کاهلی اجتناب مینمایند اما نه تنها بمنفعت خویشتن. بدین طریق دسیسه بازان خود پرست بجای خود میشینند و راه پیشرفت نمی یابند. دزدان و غارتگران و خائنین شورش طلب و ماجراجو وجود نخواهند داشت، و بدین طریق درهای بیرونی باز خواهد ماند و بسته نخواهد بود و این است دولت و کشوری که آنرا همانندی بزرگ مینامیم» (۲)

کنفوسیوس پس از پایان آوارگی بمیهن خود مراجعت کرده بتحریر تاریخ امیر نشین لو و جمع آوری قصائد قدیم از زمان سلسله شونگ (۳) (۱۷۶۱ - ۱۱۲۲ ق م) بپرداخت. در ادبیات و تحریرات فلسفی چین چهار کتاب بزرگ کلاسیک معروف وجود دارد

۱ - کتاب «فلاسفه بزرگ جهان» تألیف R. N. Linscott, S. Commens چاپ ۱۹۴۷ نیویورک - مجلد تحت عنوان «فلاسفه اجتماعی» صفحات ۳۳۴ - ۳۳۶

۲ - کتاب مزبور ۵ - ۲، ۱، ۷ VII نقل از اخلاقیات کنفوسیوس ترجمه Dawson صفحه ۲۹۹، و اصول اقتصادی کنفوسیوس و مکتب وی بقلم Shung - ۴ Chen Huang - Chang



که دوتای آن شامل تعلیمات کنفوسیوس است و بقلم شاگردان وی تحریر یافته و دو مجلد دیگر اثر فکر و تعلیمات همان شاگردان و پیروان کنفوسیوس است. کنفوسیوس در تابستان سال ۴۷۹ ق م در سن ۷۳ سالگی در حالیکه محصور بشاگردان خود و مورد احترام امیر کشور لو بود اما یکنفر از کسان و بستگان وی حضور نداشتند بدرود حیات گفت :

### (سوم) - منسیوس :

منسیوس (۱) که نام چینی وی **هنگ** (۲) میباشد (۳۷۲-۲۸۸ ق م) از بزرگ ترین پیروان کنفوسیوس بوده که یکصد سال پس از وی در **شانتونگ** میزیست. وی طرفدار فرهنگ عمومی، و مخالف با مالکیت خصوصی اراضی بوده معتقد است که اراضی باید در تملک عامه باشد و تنها قسمت محدود و مختصری از اراضی را بهر فرد بپارند که اختصاص به وی داشته باشد. وی نیز حامی مرام صلح جوئی (باسی فیسیم) است بجز در مورد دفاع از خویشان یا برای از میان بردن يك ستمگر محلی. و در مورد جنگ گوید : « تا کنون هرگز يك جنگ نيك در عالم وجود پیدا نکرده است، اگرچه بعضی از جنگها را میتوان بهتر از بعضی دیگر دانست ».

این مرام صلح جوئی **کنفوسیانیسم** از همان زمان در خون مردم چین داخل گشته و تا زمان معاصر جزء لاینفک کل فرهنگ چین قرار گرفته است تا همین اواخر که میتوان گفت بواسطه لشکر کشی های ژاپون و سایر کشور ها بدان سرزمین باین روحیه تزلزل شدید وارد آمده و تخریب گشت. در هر حال شکی نیست که امپراطوری چین قدیمترین دولت در جهان بوده و تمدن مشخص و فرهنگ بارز آن حداقل ۳ هزار سال تاریخ مسطور دارد.

در تحریرات منسیوس حالت تعادلی دیده میشود بین دوجنبه افراط و تفریط عقاید **مو-تی (۳) و یانگ-چو (۴)** که اولی می گوید « ما باید تمام مردم را دوست داریم » و دومی معتقد است که « ما باید تنها خودمان را دوست بداریم » منسیوس هر دو عقیده را مردود شمرده معینا معتقد است که انسان طبعاً خوب آفریده شده اما این نکته را افزوده و گوید : « انسان با حیوانات ادنی اختلاف مختصری دارد. توده مردم این اختلاف را بدور انداخته در حالی که مردم افضل آنرا محفوظ داشته اند ».

منسیوس با وجود اعتقاد به نیکی طبیعی آدمی، مانند لائوتسه منقد تمدن و حامی رجعت بطبیعت هم نگشته و در نظری هنرمندان و صنعت گران هوشمند نیز مانند کشاورزان ساده مکان خود را در جامعه داشته و ارزش دارند.

**آنارشیت های صوفی چین** معتقد بودند بآئین تجرد و انفراد و کناره گیری، عدم دخالت در امور اجتماعی، عدم مقاومت و درعین حال عدم الحاق بدستگاه دولت و حکومت، و پرورش خویشان بر طبق ناموس طبیعت. لائوتسه گفت که : « نفرت را با نیکی پاداش ده ». **چوانگ تزه (۱)** از پیروان لائوتسه در بیان استهزاء آمیز خود

۱ - Mencius نام لاتینی شده منک است ۲ - Meng ۳ - Mo ۴ - Yang Chu

۲ - Chuang - tze



نسبت یکسانی که شهوت قدرت طلبی دارند و عمل سیاسی را براساس همین شهوت استوار میداند گفته است :

« لهذا معلوم شده و برشته تحریر درآمده است که بد کیست ؟ و نیک کیست ؟ آن کس که گاهی یاب است بمنزله سراسر است و آنکس که ناگام است بجای دم . . . . يك آفتابه دزد بزدان می رود ، اما يك راهزن بزرگ زمامدار دولت میشود . و در میان بقایای دسته اخیر ، اهل تقوی هم یافت میشود . »

جمله آخر بیان بالا کنایه بکنفوسیوس است که فیلسوف سیاسی آن عصر محسوب می شده و سابقه زمامداری نیز داشته است . لاتوتسه و چوانگ تزه تنها از خرد و حکمت سخن گفته و بمرد حکیم ( بمفهومی که در دماغ خود تصویر هم در تحریرات خود توجیه کرده اند ) توجه داشته و سایر مردم را بمنزله « کودکان » می پنداشته اند . « خرد یا حکمت » بعقیده ایشان روح مردم و عادات مردم را کشف می کند و طبیعت اصلی مردم ( فولک ) را که حاکم و آمروهم حکم و امر وی باید خود را در آن قالب جای داده با آن وفق دهند آشکار میسازد و این چنین خرد باید از درون بوجود آید و مردم را شکل دهد نه از برون . ارواح مردم را که بهمان درجه اختلاف بین « چو کونگ و میمون » با یکدیگر تفاوت دارند نمیتوان متشابهاً از برون بوسیله آداب اخلاقی و قوانین و مؤسسات کشوری شکل داد . بعقیده لاتوتسه و چوانگ تزه ، خرد یا **تائو** چیزی است که هر کس که مایل باشد اعم از امپراطور یا مرد گوشه گیر میتواند از آن سهمی برد .

این بود عقاید و آئینی که ظهور مکرر آنرا در تاریخ بشری می بینیم . اما منسیوس که مخالف این شیوه فردیت و مذهب مساوات خالص و رجعت بطبیعت بوده است به تمدن ، به **حکومت** و به **نظم** برای خاطر محکوم اهمیت میدهد و خیر محکوم را در آن می شمارد . چنانچه می نویسد :

« باعث تخریب و نابودی فقیر همان فقر است . و در چنین اوضاع و احوال شخص فقیر تنها سعی دارد خویش را از مرگ نجات دهد و بیم آن دارد که موفق نشود . و در اینحال از تقویت رعایت آداب و پرورش درستی در خویش چه نتیجه می میتواند ببرد ؟

لذا يك زمامدار هوشمند زندگی مردم را طوری ترتیب میدهد که مطمئن شود که اولاً بقدر کافی برای حفظ والدین خود دارند . و ثانیاً بقدر کافی برای معیشت زنان و فرزندان خود دارند و در سالهای خوب و فراوانی نعمت کاملاً خوش و راضی خواهند بود و در سالهای بد هم می توانند از خطر هلاک فرار کنند . » و نیز منسیوس گوید :

« مرد بالادست ( زمامدار - م ) از سه چیز شادمان میشود و زمامدار بودن در قلمرو سلطنت یکی از این سه نیست . »

بعقیده وی مرد زبردست مایل است که از مردم خدمت ببیند و مایل بخدمت است نه حکومت یا کسب قدرت چنانچه **شو - کینگ ( ۱ )** زمامدار در باره خویشتن بزبان نظم گوید :



«این درس اجداد بزرگ ماست :

مردم را باید عزیز داشت ؛

و آنها را نباید لگد مال نمود ؛

مردم بمنزله ریشه کشور هستند ،

اگر ریشه محکم باشد ، مملکت آرام است ؛

هنگامیکه من بامپراطوری نظر میاندازم ،

درمیان مردان ساده و زنان ساده ،

هر فردی ممکن است ازمن افضل باشد . »

**فلسفه سیاسی** را در کشور چین و درمیان مردم چین قدیم میتوان در این چند کلمه خلاصه نمود که **اصل الزام سیاسی** را مردم چین طبق فرمول زیر حل کرده و شناخته اند: روش دستگاه اجتماعی و رابطه حکومت با مردم بصورت رابطه پدر و فرزندی است بطوریکه سیستم طبقاتی بوجود نیاید، و درعین حال که تابع تشریفات و آداب و رسوم است نظرسود جوئی (مفید بودن - بوتیلیتاریان) دارد، تقوی در آن اهمیت دارد اما به تقوی جنبه عقلی (راسیونال) داده شده بدون الهام یا مکاشفه مذهبی . و دیگر از خواص فلسفه سیاسی چینی آنکه مسئله الزام با توجه به **هکان و مقدار و کیفیت** حل شده نه با توجه به زمان و کیفیت بدین معنی که الزام باطاعت سیاسی مربوط بدوره معین یا نسبت بحکومت معاصر نبوده بلکه نسبت به نسل و نژاد است و نسبت بامپراطوری عظیم و وسیع چین با توجه اولیه باینکه خانواده خاص هر کس نیز جامعه واقعی کوچک اوست . از این حیث بی شباهت به تمدن مصر قدیم نیست که برای تمدن مصری بطور کلی ارزش قائل بوده اند نه جامعه خاص و معاصر خودشان (که عبارت از اکثریت در هر دوره یا نسل باشد) اما از این حیث با تمدن مصری اختلاف دارد که کنفوسیوس تمدن را بامحصول و ثمر و نتایج آن میسنجد نه برای نسل چند خانواده معدود بلکه برای کل نژاد در تمام قرون . و نیز مردان و زنان ساده و طبقات پائین و مخترعین و صاحبان هنرهای دستی همه را محترم میشمارد . و خلاصه آنکه چین قدیم را باید کشور دانشمندان دانست نه کشور متعلق بطبقات ممتاز .





DATE LABEL

[illegible]

Call No. ....

Date.....

Account No.....

J. & K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above.  
An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is  
kept beyond that day.



# کتاب دوم

عهد فرضیه جامع جهانی

از آغاز قرن دوم قبل از میلاد تا قرن پانزدهم بعد از میلاد



## فصل هفتم

سیر فلسفه سیاسی در مدت زمان ابن ارسطو و سیمرو  
حقوق طبیعت - فلسفه رواقیون (استائیکسم)

زنو - کلیانتس - کریسی پوس - پاناسیوس - پوسیدونیوس -  
سینکا - اپیک تتوس - مارکوس اورلیوس - پولی بیوس

### (الف) مقدمه

در مدت نزدیک بدو قرن و نیم یعنی از زمان مرگ ارسطو (۳۲۲ ق م) تا زمان سیمرو (مرگ سیمرو ۴۲ ق م) بطوریکه در فصل قبل اشاره شد دو سیستم مختلف فلسفی بشرح زیر بوجود آمد:

(اول) در یونان: در یونان سه نوع فلسفه بظهور رسید که اساس هر سه یونانی است و دنباله همان طرز فکر یونانیان بوده و بر پایه معمولات و عقاید جامعه یونانی قرار گرفته است. یکی مکتب اپیکور و دیگر مکتب شکاکین و کلیون که شرح هر دو در فصل پیش گذشت و هر دو را پایان عهد فرضیه دولت سितه شمردیم. دیگر مکتب رواقیون (استائیک) است که چون واضح یا مروج فرضیه جدید حقوق طبیعت میباشد آنرا در آغاز عهد فرضیه جامعه جهانی قرار دادیم و در همین فصل به بحث در فلسفه و عقاید سیاسی این مکتب خواهیم پرداخت.

(دوم) در رم: در رم در همین زمان يك دستگاه فلسفه تازه بوجود آمد که مبنا و اساس آن (اولا) تجارب سیاسی دولت رم و (ثانیاً) سیستم حقوقی و قضائی (لگال) معمول در رم بود. اما فلسفه یونانی نیز بنحوا کمال در آن نفوذ یافت و از ترکیب این سه عنصر، فلسفه رومی بوجود آمد که شرح آن در فصول بعد خواهد آمد. باید دانست که مقدمه ظهور فلسفه رم در همین زمان است. منتها فلسفه مزبور در زمان سیمرو شکل گرفته روی کاغذ آمد و مدون گردید همانطور که سیستم فلسفه دولت سیته را افلاطون متشکل نموده و بوسیله وی برشته تحریر در آمد.

در تاریخ فلسفه سیاسی، بعضی از علما مرگ ارسطو را پایان یکی از عهود مهم فلسفه سیاسی (عهد فرضیه دولت سیته یا دوره افلاطون و ارسطو) می شمارند همانطور که مرگ شاگرد وی اسکندر کبیر که یکسال قبل از مرگ ارسطو بوقوع پیوست مشخص آغاز دوره جدیدی در سیاست جهان قدیم و تاریخ تمدن اروپاست، در جهان



سیاست اروپائی بعد از شکست دولت سیت و پایان عهد فرضیه دولت سیت خط فاصل مشخصی بین دوره مزبور و دوره مابعد آن که تحولی عظیم در افکار سیاسی رخ داده است بوجود آمد بطوریکه دو دوره را کاملاً از یکدیگر متمایز و مشخص میکند. معیناً رشته افکار سیاسی منقطع نشده و از آن زمان تا با امروز مثل يك رشته متد و يك سلسله زنجیر ادامه یافته است.

اما بعقیده پروفیسور کارلیل (۱) در سیر تاریخ فلسفه سیاسی تنها در این زمان است که رشته افکار سیاسی چندی منقطع شده و بنظر وی نهضت مسیحیت هر چند بعدها تغییرات مهمی را در افکار سیاسی موجب گردیده ولی در آغاز ظهور تغییراتی را که در عقاید سیاسی داده است سطحی بوده و عمق نداشته. در هر حال سلسله افکار سیاسی از زمان ظهور فرضیه حقوق طبیعت بوسیله مکتب رواقیون تا زمان ظهور آئین انقلابی حقوق انسان (یعنی دوره ما) مداومت یافته و هیچگاه منقطع نگردیده است. پروفیسور تارن در کتاب «تمدن هلنیستیک» مینویسد: (۲)

«دوره انسان فلسفه ارسطو یعنی آن حیوان سیاسی که جزئی از polis یا دولت سیت خود مختار و مستقل بود با مرگ ارسطو خاتمه یافت. با ظهور اسکندر دوره انسان متفرد (انسان منفرد و مستقل بالذات نه جزئی از جامعه) آغاز گردید. این فرد محتاج بود که (اولاً) زندگی شخصی خود را اداره کند و این نکته منتج بظهور فلسفه های سلوك انسان (۳) گردید و (ثانیاً) روابط خود را با افراد دیگر که با شرکت آنها دنیای مسکون را تشکیل میدهد تحت نظم و قاعده بیاورد و این نکته، منتهی بظهور فلسفه جدید و ایده تازه برادری انسان گردید (۴) و این واقعه در یکی از لحظات بحرانی تاریخ هنگامیکه اسکندر در مجلس شام اوپسی (۵) برای هومونیا یعنی وحدت قلوب (۶) و ایجاد اتحادیه ملل مشترك المنافع یا کامنولت (۷) مقدونی و ایران دعا کرد و توفیق طلبید بوقوع پیوست»

## (ب) در ظهور دو عقیده فردیت و انسان دوستی

در نتیجه این تحول عظیم سیاسی برای مردم اروپای آن زمان لازم گردید که: (اولاً) هر فرد طریقه زندگی فردی را بیاموزد یعنی یاد بگیرد که چگونه تنها و بدون اتکاء بجاهل و بدون شرکت در امور جامعه (که بعد افراط در رژیم دولت سیت معمول بود) زندگی کند و این خاصیت را اندیویدوالیسم یا فردیت نام نهادند و (ثانیاً) طرز زندگی با افراد دیگر را بطریقی تازه و در یک شکل جدید جامعه و اتحادیه اجتماعی یاد

۱ - A. J. Carlyle در کتاب «تاریخ فلسفه سیاسی قرون وسطی» جلد اول چاپ ۱۹۰۳

صفحه ۲ - ۲ - W. W. Tarn در کتاب تمدن هلنیستیک چاپ ۱۹۲۷ صفحه ۶۹

۳ - Conduite humaine, Human Conduct

۴ - Confrérie humaine, Human brotherhood - ۵ - Opus - ۶ - Homonia

۷ - Commonwealth اصطلاح کامنولت که امپراطوری انگلستان آنرا بعد از جنگ اول جانشین کلمه امپراطوری قرارداده و برای خود و کشورهای تابع یا متحد با خود بکار برد مأخوذ از همین اصطلاح است که اسکندر آنرا برای اتحادیه مقدونی و ایران بکار برد.



گیرد که براتب بزرگتر و وسیع تر از جامعه کوچک دولت سینه بود و بیشتر جنبه غیر شخصی (۱) داشت .

(۱) اماطی مرحله اول خالی از اشکال نبود یعنی تغییر از سیستم سابق به سیستمی نوین که بهیچوجه با آن تشابه نداشته با آن تضاد داشت بسیار مشکل بود . در سیستم سابق فرد انسان خود را متکی به جامعه و دولت میپنداشت و وجود این تکیه گاه یکنوع احساسات در اشخاص بوجود میآورد که محتاج نمیشدند بفکر خدا و روح و مغیبات و سایر عناصر ماوراء الطبیعه و متافیزیکی افتند یعنی احتیاجی بدانها حس نمیکردند . رژیم و دستگاه و تشکیلات دولت سینه و جامعه سینه و کوچک بودن و محدودیت آن چون هر فرد را بعد اکثر شرکت در امور جامعه میداد افکار هر فرد را بالتمام متوجه امور جامعه شهر کوچک میداشت و فرد حس نمیکرد که برای فلاح و درستکاری و ادامه زندگی احتیاجی بعوامل دیگر غیر از دولت سینه و جامعه سینه یعنی همشهریهای خود داشته باشد . هنگامیکه این دستگاه درهم شکست و سیستم دولت سینه از میان رفت ناگهان افراد مردم خود را تنها و منفرد و بی پشت و پناه یافتند و بفکر افتادند نقاط اتکاء جدیدی برای خویش پیدا کنند و چون چنین نقاط اتکاء دنیوی که جانشین آن نفوذ و قدرت دولت و جامعه سینه گردد و تا آن درجه قابل اعتماد باشد وجود نداشت ناچار متوسل بعوامل متافیزیکی گردیدند . اهمیت این تحول عظیم فکری و شکل های مختلف آن از مطالعه تاریخ سیر اشکال متنوع مذهبی در آن زمان که منجر به ظهور نهضت مسیحیت گردید بخوبی واضح میشود . در این دوره می بینیم افکار عمومی برخلاف یونان سابق بتدریج تمایلی بمذهب پیدا میکند و ادعیه و اذکاری که در این زمان معمول گشته حاوی مفاهیمی است که طالب یک نوع وحدت رمزی و سری با خدا میباشد و چنان مینماید که ذا کر این اذکار و ادعیه میخواهد سر و سری با خدا داشته باشد، و خدا را نیز گاهی مبتلای بمصائب، و هم دارایی مرگ می شمارد، و وسائل درستکاری و نجات را برای آدمی هم در این جهان و هم در جهان پس از مرگ از خدا می طلبد . پنداشتند که مؤسسات دنیوی قابل اعتماد نیست و در معرض سقوط و زوال است پس باید بجستجوی یک تکیه گاه ثابت تر برخاست .

سیر مذهب در این دوره بطوری است که گاهی نیز باشکال پست تر بیرون آمده افراد باتوسل بسحر و ساحری و جادو میخواسته اند سرنوشت خویش را تغییر دهند، دخالت در تغییر اوضاع زندگی خود نمایند، حاجات خود را انجام دهند و گاهی در این مورد از ارواح کمک می طلبیدند (۲)

بدین طریق می بینیم فلسفه هایی که بعد از ارسطو بوجود آمده است عموماً عوامل تعلیمات اخلاقی و ابزار تسلیت نفس انسانی واقع شده و برور زمان این فلسفه ها متصف بصفات و خواص مذهبی گردیده رنگ دیانت و مذهب بخود گرفته اند . در آن زمان فلسفه تنها مذهبی بود که اشخاص تحصیل کرده و دانشمند دارا بودند اما علاقه مردم بمذهب و اهمیت مؤسسات مذهبی در این زمان روز افزون گشت و این تمایل عامه و سیر افکار منتهی بظهور مذهب مسیح و تشکیل کلیسای مسیحیت گردید . در این سیر تاریخی ظهور مذهب در اروپا،



کاملاً مشهود است که در مردم احساساتی خاص بوجود آمده و خود را در جهان یکه و تنها و بی پشت و پناه دیده نیروی بومی خویش را برای تحمل آزمایشهای حیات و سختی های زندگی و مقابله با وقایع طبیعی و امراض جسمانی ضعیف یافته متوسل به مراجع غیبی گشته اند. در خلال این سیر و تحول فکری و روحی **یکنوع خود آگاهی (۱)** یا بیداری وجدان در مردم پیدا شده که شامل حس محرومیت شخصی و توجه با سراردرونی خویشتن و سر بگریبان بودن (۲) بوده و مسلماً چنین حسیاتی در مردم عهد کلاسیک یونان وجود نداشته است. ظهور این نوع حسیات و توجهات، این طرز تفکر و ملاحظه عالم و زندگی بدین شکل، در مردم یونان و مردم کشورهای اطراف یونان تازگی داشته است. بدین طریق مردم آن زمان بجستجوی روح برای **خویشتن** پرداخته اند و لذا ظهور و نشر ایده وجود روح و اعتقاد به **عالم ارواح** را در جهان اروپا میتوان نتیجه تحول افکار و سیر عقاید در همین زمان دانست.

(۲) سختی سیر مرحله دوم نیز کمتر از مرحله اول نبود. بطوریکه گفتیم در مرحله دوم برای مردم اروپای قرون سوم و دوم قبل از میلاد لازم آمد که با مطلبی تازه آشنا شوند و طرز عمل آنها نیز یاد بگیرند. لازم شد بیاموزند که چگونه در شکلی تازه از جامعه بشری که باید آنها را **جامعه جهانی یا حوزه برادری انسان** نامید زندگی کنند. این شکل جدید اجتماع برای ایشان تازگی داشت بخصوص برای مردمی که در سیستم دولت سینه و جامعه سینه پرورش یافته بودند یک تحول فکری عظیم شمرده میشد که میباید دماغ و فکر خود را با این طریقه نوین وفق دهند. و بالاخص آنکه این طریقه جدید شرایط نوینی در زندگی مردم بوجود آورده بود. اهمیت و سختی این تحول را نیز میتوان در تحول فلسفه سیاسی و اخلاقی آن زمان ملاحظه نمود. از مطالعه آثار فلسفی آن زمان معلوم میشود که فلسفه این دوره مجاهدت میکند که روابط اجتماعی را بصورتی دیگر تفسیر نماید که با تفسیر سابق عهد دولت سینه اختلاف دارد. ملاحظه میشود که فلسفه مزبور سعی دارد که دو حس زیر را توأماً در افراد تقویت نماید (اول) حس فردیت و سر بگریبانی و بخود فرو رفتن و انفراد و کناره گیری (دوم) حس بیداری وجدان و خود آگاهی و توجه هر فرد باینکه وی یک فرد بشری است مانند سایر افراد، عضوی است از **نژاد انسان** و صاحب طبیعت مشترک آدمی است، و طبیعت بشری کم و بیش در همه جا یکسان است. این احساس اخیر نیز یک احساس نوین بود که در مردم عهد دولت سینه وجود نداشت و همچنین در عهد دولت سینه **حس ملیت** آنطور که مثلاً یک فرانسوی یا یک نفر آلمانی امروز احساس میکند که تعلق یک ملت خاص دارد وجود نداشت. یک فرانسوی یا آلمانی امروز احساس میکند که نوع مشخصی از انسان است یعنی فکر میکند که به یک نوع خاص انسان تعلق دارد که بفرانسوی یا آلمانی موسوم است و حتی یک فرانسوی یا آلمانی در کشورهای خارجی نیز همین احساس را مینماید. حال این حس، خطایا صواب

۱ - بانگلیسی Self-consciousness

۲ - Personal Privacy, Internality, Solitude personnelle



و یا مبالغه آمیز و نتیجه تبلیع و تلقین و تعلیم و تربیت و فرهنگ و عادت و غریزه طبیعی است موضوع بحث جدا گانه نیست و فعلاً وارد این بحث نمیشویم ، در هر حال چنین حسی در مردم یونان قدیم و انسانهای عهد کلاسیک وجود نداشته ، هر فرد یونانی خود را عضو جامعه کوچک شهر خود (سیتِه) می پنداشته و از طرف دیگر در قرن هلنیستیک با داشتن زبان مشترک یونانی اتیک (۱) هر فرد بشر میتواند است از بندر ماریسی گرفته تا حدود ایران با کمال سهولت از شهری به شهری مسافرت کند و در هر شهر بر راحتی زندگی نماید. سدود و - ۱۰۰ و گذرنامه و گمرکی و سایر موانع امروزه برای مسافر آن زمان وجود نداشته است .

ابتدا عبارت بود از تابعیت شهری که محل تولد شخص بود ولی برور ایام ایده تابعیت نیز تابع سیر زمان گردیده یک فرد میتواند در آن واحد تبعه چند شهر باشد باین معنی که هر شهر میتواند حقوق و مزایای تابعیت شهر خود را بتمام اتباع شهر دیگر نیز تفویض کند. بدین طریق بین مردم افراد جهان آنروز حس اختلاف ملیت آنطور که بین مردم زمان ما معمول است موجود نبود و تنها مردم یونان از لحاظ اینکه فلسفه و علوم و تشکیلات حکومت و دولت را از ابداعات خود دانسته و خویشان را مردمی متفکر و خردمند و پیشرو تمدن می پنداشتند و ملاحظه میکردند که کشورهای همسایه فاقد آن مزایا می باشند ، بین خود و کلیه مردم بیگانه فرقی قائل شده خویشان را یونانی و سایرین را بربر میخواندند. مانند کشورهای ناسیونال یا دولتهای ملی امروز این حس دردماغ آنها وجود نداشت که اقوام دیگر حتماً باید تابع آنها شوند و تمدن یونانی را حتماً بر آنها تحمیل کنند . پس این فکر که یونانیان خود را یونانی و خارجیان را بربر مینامیدند با حس ملیت یا ناسیونالیسم امروز فرق دارد و ایندو افسانه مشابه بایکدیگر نیست .

البته در همان یونان عهد کلاسیک ریشه این فکر که افراد بشر همه از یک نوع و یک نژاد موسوم به انسان هستند (یعنی حس نوعیت) وجود داشته منتها این فکر در دوره بعد از ارسطو شروع به نمو و قوت گذاشت و باعث ظهور ایده جامعه جهانی و حوزه برادری انسان گردید . فکر تمیز بین یونانی و بربری نیز در این دوره رو بضعف نهاد تا هنگامیکه یونانیان باملل دیگر مخلوط شدند و بتدریج این فکر نیز از میان رفت و از بین رفتن آن به تقویت ایده جدید جامعه جهانی کمک کرد .

بدین طریق لازم آمد که فلسفه سیاسی دو نوع فکر (ایده) مزبور را تبیین و توجیه نموده و آنها را در یک دستگاه فلسفی جدید بایکدیگر ترکیب کند و یک سلسله معتقدات تازه و مشترک بین این دو نوع ایده بوجود بیاورد : ایده اول عبارت بود از ایده فرد و فردیت که خود مظهری از انسان و مشخص حیات فردی و زندگی داخلی و شخصی هر فرد بود ایده دوم ایده جهانی یا عالمیت بود که شامل جنبه جهانی و عمومی انسان در جهان بزرگ باشد و تصوری یکسانی و تشابه طبیعت افراد آدمی را نیز در برداشت یعنی بر پایه این اصل قرار گرفته بود که «طبیعت آدمی در همه جا یکی است» .

۱ - Attic عبارتست از آنچه از ادبیات و زبان و صنایع که منسوب باشد به جمهوری یا سلطنت قدیم یونانی موسوم به Attica یا پایتخت آن آتن



معنای اخلاقی که به ایده اول داده شد این بود که هر فرد در جهان بالطبع مالک ارزشی است که افراد دیگر باید آنرا شناخته و مجبورند بدان احترام کنند. میدانیم که چنین فرضیه‌ئی در جامعه دولت سितه که در آن شخصیت و شناسائی هر فرد منوط بموقعیت اجتماعی و مقام و شغل وی بود و در آن، فرد بعنوان تبعه کشور شناخته میشد نه صاحب شخصیت فردی، یا محلی نداشت و یا این تصور ضعیف بود و نقشی ضعیف در دستگاه اجتماع عهده دار بود. اما در جهان بزرگ خیلی مشکل بنظر میرسد که بتوان برای هر فرد آنطور که در جامعه شهر كوچك امکان پذیر بود يك مقام و وظیفه مشخص و يك موقعیت اجتماعی ممیز فرض کرد مگر آنكه به فرد حالت مذهبی و روحانی داده شود. شاید در عالم حیات مذهبی و روحانی بتوان چنین موقعیتی را احراز کرد، در این صورت هر فرد میتواند دعوی تزکیه نفس و تقوای درونی و باطن نماید یعنی بگوید «من در درون وجود خود عالمی دارم از زهد و تقوی که دیگری نمیتواند در آن شریك باشد و این جهان درونی من منبع تمام تقوی‌ها و ارزشهای برونی تواند بود» و عبارت دیگر میتواند دعوی کند که وی دارای حقوقی ذاتی و اصلی است و آن حق عبارت از این است که باید شخصیت وی مورد احترام دیگران قرار گیرد. ظهور چنین فکر ظهور ایده اخلاقی دیگری را نیز لازم نمود و آن ایده اخلاقی این است که: «همانطور که افراد آدمی از حیث نوع یکسان و همه اعضای یکدیگر و از يك گوهرند پس از لحاظ دماغ و فکر و قلب نیز یکسان و متشابه‌اند» و این ایده را هومونیایا کونکور دیا (۱) نامیدند بمعنی وحدت قلوب. بر طبق این آئین، تمام افراد نوع بشر تشکیل يك خانواده مشترك داده‌اند موسوم بجامعه برادری انسان و این همان فکری است که ابتدا از اسکندر در مجلس شام اوپیس ناشی شد و بعدها در مسیحیت نفوذ کرده در تعالیم اصلی مسیحیت جایگزین گردید.

اینکه میگوئیم ابتدا از اسکندر بروز کرد البته منظور ظهور این فکر است در مغرب زمین چون این کتاب بحث در سیر افکار و عقاید سیاسی در مغرب زمین اختصاص داده شده ولی بی‌مناسبت نیست اشاره کنیم که قبل از اسکندر سلاطین اولیه امپراطوری شرقی هخامنشی مانند کورش و داریوش و خشایارشا با نحوه دیگر همین فکر را داشتند که کلیه کشورهای متمدن و شناخته شده با اصطلاح آن زمان را اعم از کشورهای آسیائی و اروپائی و آفریقائی تحت لوای واحد و تحت يك حکومت قرار دهند و این معنی از طرز عمل ایشان در کشورهای مفتوحه معلوم میشود که بهر کشور که رفته‌اند خود بعضی اوقات ملبس بلباس سلاطین آن کشور شده و آداب و رسوم و مذهب و طرز روشهای قضائی آنها را تأیید نموده و سعی داشته‌اند بدین طریق ایجاد يك نوع وحدت قلوب نمایند و بتدریج این کشورهای مختلف را که از حیث زبان و مذهب و رسوم و عقاید بایکدیگر اختلاف داشته‌اند با هم جوش دهند. بنابراین نمیتوان گفت که این فکر از ابتکارات اسکندر است.

اگرچه بین این فرضیه «جامعه جهان وسیع مرکب از افراد متشابه» با



فرضیه « صمیمیت اخلاقی بین افراد جامعه سیه » ظاهراً شکاف و اختلاف بنظر میرسد ولی حقیقت آن است که فلسفه قرن هجدهم سیه سعی کرد تا ایدآلهائی را که در آغاز ظهور خود محدود بدرون شهرهای كوچك ( سیه های ) یونانی بود به جهان بزرگ بسط و نشر دهد . ارسطو دو شرط اساسی تابعیت را عبارت دانست از ( اول ) وجود رابطه بین افراد مساوی ( دوم ) وفاداری افراد بطریق داوطلبی نسبت يك حكومت قانونی نه مستبد . ولی چنین استدلال و استنباط کرد که این نوع مساوات و تساوی تنها در يك شهر كوچك با عده قلیل جمعیت از افراد منتخب امکان پذیر است . اما فرضیه جدید اصل مساوات را بتمام جهان اعم از غلام و برده و خارجی و اقوام بر بر بسط داد لذا مجبور شد برای ارضاء و اقناع هر فرد شخصیت فردی را محترم شمارد و افراد را يكي دو صورت زیر مساوی بداند (اولاً) مساواتی سری و پنهانی برای ارواح افراد در نظر خدا قائل شود (ثانیاً) تمام افراد را در برابر يك قانون موضوعه مساوی قرار دهد و بدین طریق عدم تساویها را از لحاظ هوش و درایت و اخلاق شخصی و اموال رعایت نکند و آنها را ناچیز و بی اهمیت شمارد. در نتیجه لازم آمد که بجای قانون سیه قانونی مبسوط و جامع تر بوجود آید که مناسب جامعه جهانی باشد و قانونی باشد که شامل کلیه قوانین کشوری شهرهای كوچك گردد یعنی قوانین شهرها در آن منحل باشد .

انجام چنین مهم یعنی تجدیدنظر در ایده ها و افکار و عقاید سابق و وضع مقرراتی که با این افکار جدید وفق دهد پس از سقوط دولت سیه و وظیفه فلسفه سیاسی و فلاسفه سیاسی بود . دو فرضیه نوین حقوق انسان و اعتقاد بوجود يك قانون انسانیت و عدالت مطلق جهانی از این تاریخ در وجدان اخلاقی مردم اروپا نفوذ یافته و موجب بیداری وجدان ایشان گردید . عقیده بعضی از فلاسفه این است که اگر این تحول فکری صورت نگرفته بود پس از سقوط دولت سیه تمدن بشری در خطر زوال بوده و منقرض میگشت و این تحول فکری موجب بقاء و ادامه و ترقی تمدن گردید . اگرچه در خلال مدت تاریخ به این دواصل و دو فرضیه لطمات بسیار وارد آمده و در بعضی از قرون که قوای استبدادی و ستمگری بشدت غلبه یافته است حتی در رد این اصل کتبی هم نوشته شده ولی تنها روی کاغذ بوده و این دو فرضیه از همان اوان چنان در قلوب مردم باختر ریشه کرده است که تا زمان حاضر دوام یافته و حتی ظهور عهد ناسیونالیسم و رواج ملیت در دو قرن ۱۸ و ۱۹ که دنباله آن تا زمان معاصر ادامه دارد نتوانست لطمه با اساس این دو فکر وارد آورد در حالیکه ناسیونالیسم جدید مسلماً خصم این دو فکر میباشد و با آنها سازگار نیست .

این دو فرضیه نتایج دیگر نیز در برداشت از جمله آنکه حقیقت و صحت اصل استعمال و احتیاج و امتیازات و حقوق مرور زمان و حق حکومت و قدرت دولت باید در پیشگاه يك محكمه بزرگتر در محضر قانونی عالی تر اثبات شود . باین معنی که نسبت ببعضی از اصول



معموله که تا این زمان مسلم شمرده میشد ابراز شك شده و مجاز شمرده شد که لا اقل صحت آنها در معرض تفتیش و تحقیق و انتقاد قرار گیرد .

### ( ج ) - فلسفه رواقیون ( استائیکسیم )

تجدید تفسیر اصول فلسفه یونان قدیم و وفق دادن آن با شرایط جدید دوره هلنیستیک یعنی دوره بعد از اسکندر محتاج برور زمان بود و مدتی مدید لازم داشت و انجام چنین مهم بسرعت و سهولت میسر نبود . آغاز قطعی این جریان و تحول درست مشخص نیست اما از لحاظ سیر فلسفه سیاسی معمولاً ظهور مکتب رواقیون ( استائیک ) و نشر فلسفه ایشان را آغاز این دوره تحول و ابتدای ظهور افکار جدید میشناسند که اصول دوگانه آن ذکر شد .

### مؤسسين مکتب استائیکسیم :

مکتب استائیک را چهارمین و آخرین مکتب از مکاتب چهارگانه بزرگ آتنی میشمارند که در سال ۳۰۰ قبل از میلاد بوسیله زنو یا زنون فینیقی (۱) از اهل شهر سیتیوم (۲) واقع



زنو

در جزیره قبرس در شهر آتن تأسیس شد ولی مانند سایر مکاتب فلسفی یونانی منحصر و محدود به آتن و حتی به یونان نگشت. زنو خود مردی فینیقی بود یعنی لا اقل یکی از والدین وی از نژاد سامی ( سمیتیک ) بوده اند .

وجه تسمیه مکتب وی که استائیک یا استائیکسیم نامیده شده آنست که اولین دسته مریدان و شاگردان و مستمعین زنو در زیر ایوان یا رواقی شبستان مانند نزدیک **اگورا (۳)** در شهر آتن موسوم به **استوئاپوئسیل (۴)** که بزبان یونانی بمعنی ایوان رنگ شده میباشد جمع میآمدند تا سخنان مرشد خود را استماع نمایند و بدین واسطه این فرقه به **استائیک ها یا رواقیون** نامیده شدند .

۱ - Zeno یا Zenon فیلسوف یونانی که در اواخر قرن چهارم و اوایل قرن سوم ق م میزیسته و تحصیلات خود را در شهر آتن در تحت نظر فلاسفه سینیک ( شکاکین ) انجام داده بعداً مکتب استائیک را دائر کرد و مدت سی سال بتدریس اشتغال داشت - این زنو را نباید با زنو از اهل **Elea (Velia)** در ایتالی و فیلسوف مسلک الیاتیک **Eleatic** شاگرد پارمنیدس که همراه وی به آتن آمد و مشغول تدریس گردید و تعلیمات وی در کتاب افلاطون در قسمت پارمنیدس آمده است اشتباه نمود همچنین نباید او را با زنو فیلسوف ایکوریان متولد **Sedon** در فنیقیه و معلم سیرو که از سال ۱۰۰ ق م . پیشوای مکتب ایکوریانها در آتن بوده اشتباه کرد . ۲ - Citium

۳ - Agora ۴ - Stoa Poecile



بعد از زنو شاگرد وی کلیانثس (۱) جانشین وی شد. کریسی پوس (۲) (۲۸۰ تا ۲۰۷ ق م) جانشین کلیانثس آئین زنو و تشکیلات آنرا بیک سیستم بزرگ متافیزیک بسط داد. پس از پاناسیوس (۳) از اهل رودس (۴) (قرن دوم ق م) و دیگران این فلسفه را به روم بردند. وی و شاگردش پوسی دونیوس (۵) برای تقلیل انتقاد منقدین قدری از فلسفه روانشناسی افلاطون را بدان افزودند و بدین طریق فلسفه جدیدی مرکب از فلسفه های مختلف در رم بوجود آمد که باز همان فلسفه استائیک یا فلسفه استائیک جدید نامیده میشود. بعد از آن سنکا (۶) و اپیکتوس (۷) و مارک اورل یا مارکوس اورلیوس (۸) امپراطور از پیشوایان این مکتب گردیدند. بطوریکه ملاحظه میکنیم خصوصیت این فلسفه آن است که با وجود آنکه مکتب آن ابتدا در شهر آتن تأسیس شده و یکی از چهار مکتب آتن شمرده میشود کمتر متعلق به آتن بود بلکه اولین فلسفه یونانی است که صورت عام و خاصیت جهانی پیدا کرده و سران این مکتب نیز همه آتنی نبوده اند. پس از زنو سایر پیشوایان این مکتب و جانشینان زنو از نواحی خارج و اطراف جهان یونانی بودند بخصوص از آسیای صغیر که در آنجا سرعت اختلاط یونانیان با مردم خاور زمین سریع تر انجام میگرفت و بالاخره در خلال قرن اول ق م مدرسه رواقیون که در شهر آتن واقع شده و ریاست آن بایک فیلسوف آتنی بود از مرکزیت این مکتب افتاد. کریسی پوس نیز که بعد از زنو از پیشوایان و مؤسین مهم این فرقه شمرده میشود از اهل سیلیسیا (۹) و پاناسیوس که این فلسفه را به روم برد از اهل رودس بود. بنا بر این باید گفت که استائیکسم از آغاز ظهور یک مکتب هلنستیک بود نه یونانی و گویا نویسندگان و مورخین همان زمان هم به این حقیقت معترف بوده اند چنانچه پلوتارک (۱۰) مورخ مینویسد که اسکندر نوعی از دولت و حکومت تأسیس نمود که زنو آنرا پیشنهاد کرده بود (۱۱) نکته مهم آنست که فلسفه رواقیون، مردم دانشمند و تربیت یافته و تحصیل کرده رم قرن دوم ق م را مخاطب قرار داده و اجرای آن عقاید را قویاً از ایشان میخواهد. بدین طریق فلسفه استائیک رابطهئی شد که بوسیله آن فلسفه یونان در مراحل اولیه ظهور ژوریس پرودانس (۲) یا حقوق قضائی و قوانین رم که پایه حقوق قضائی کشورهای غربی و جهان امروز میباشد تأثیری عمیق در آن بخشیده نفوذی کامل در حقوق رم یافت.

- 
- ۱ - Cleanthes - ۲ Chrysippus - ۳ Panaetius پاناسیوس یا پاناشیوس فیلسوف استائیک یونانی که در قرن دوم ق م. میزیسته شاگرد دیوژن و در آتن و رم تدریس میکرد  
 ۴ - Rhoden - ۵ Posidonius فیلسوف استائیک یونانی که در اوایل قرن اول ق م میزیسته متولد سوریه و در رودس تدریس میکرد مجموعه تاریخ عمومی مشتمل بر ۵۲ جلد مربوط بتاریخ ۱۴۶ تا ۸۸ ق م و ۱۵ جلد راجع به فلسفه طبیعی و ۱۳ کتاب بعنوان مقالاتی در باب خدا نوشته ولی آثار وی باقی نمانده است.  
 ۶ - Seneque شرح حال وی در فصل نهم ذکر شده است.  
 ۷ - Epictetus فیلسوف استائیک یونانی از اهل Hierapolis در فریژیا Phrygia اصلاً غلام بود و ادبش او را آزاد کرد. در رم تا سال ۹۰ بعد از میلاد تعلیم فلسفه مینمود. وی با فلاسفه دیگر از طرف امپراطور Domitian در سال ۹۰ ب م. از رم تبعید شده از شخص وی اثری باقی نمانده فلسفه وی در کتاب مکالمات شاگردش Flavius Arrian ثبت شده است.  
 ۸ - Marc Aurèle, Marcus Aurelius شرح حال وی در فصل نهم این کتاب آمده است.  
 ۹ - Cilicia - ۱۰ Plutarch - ۱۱ کتاب پلوتارک ۱۲ I. de Alex, virt Jurisprudence - ۱۳



## فهرست اصول عقاید سیاسی رواقیون

- ۱- کولکتیویسم : منافع فرد فدای جامعه، اما جامعه جهانی نه دولت ملی، دولت جهانی حاکم بر فرد است .
- ۲- انترناسیونالیسم : مردم طبعاً عضو جامعه جهانی هستند . قوانین این جامعه طبیعی است و واجب الطاعة و حیات اجتماعی ضروری است (ضدناسیونالیسم) .
- ۳- مساوات : همه مردم جهان برادر یکدیگر و در حقوق مساوی و عموماً اتباع کشور جهان هستند بدون توجه به مال و مقام و نژاد یا فرهنگ ایشان .
- ۴- قانون : قانون کشور باید مطابق قانون جامعه بشری و بر وفق قانون طبیعت باشد .
- ۵- جامعه : جامعه جهانی تنها جامعه ایدآل است و بس .
- ۶- نژاد : نژاد، نژاد انسان است نه نژاد خاص .
- ۷- شأن آدمی : شأن آدمی و حقوق افراد انسانی مورد اهمیت و احترام است بدون توجه به مال و مقام و نژاد و کولتور .
- ۸- تقوی : تقوی عبارت است از عالی ترین خیر و صلاح . تقوی خاص یک طبقه نیست بلکه هر قوم و هر طبقه میتواند صاحب تقوی باشد .
- ۹- آتئیسم : انکار وجود خدا ( عقیده رواقیون دوره اول )
- ۱۰- ماتریالیسم : مادیت - فلسفه عملی و معتدل .
- ۱۱- پوزیتیویسم : اعتقاد به آثار قابل حس و مشاهده و بس .
- ۱۲- میس تیمکیسم : صوفی منشی و صورت معما داشتن و اسرار آمیز بودن افکار و عقاید ایشان .
- ۱۳- بی نیازی : سعی در عدم احتیاج بدیگران ، تحمل در سختی ها و مقاومت در برابر مشکلات بمنظور تمرین در عدم احتیاج بدیگران .
- ۱۴- حقوق طبیعت : معتقد بحقوق طبیعی .

### (د) در تحلیل فلسفه رواقیون

## (اول) دو فکر تازه گونگورد - و - مانرشی (۱)

( یا دو اصل توافق و رژیم سلطنت )

استائیکسیم در آغاز ظهور خود شعبه ئی از سینیسیم (۲) ( یاسینی کیسم - فلسفه کلبیون ) بوده . زنو شاگرد کراتس مؤسس فلسفه کلبی ( سینیک ) بود و فلسفه کلبی را نزد وی مطالعه کرد . بعضی معتقدند که زنو کتاب خود موسوم به « دولت » را هنگامی نگاشته که شاگرد کراتس بوده، قسمتهائی از این کتاب شامل خیال پرستی و یوتوپیاست و تقریباً بهمان شیوه و خط مشی دیوژن نوشته شده میگوید « در کشور ایدآل یک دسته مردم گله مانند بدون خانواده و بدون اموال و عاری از اختلافات و



## امتیازات نژادی یا رتبه و درجه و مقام و بدون احتیاج به پول یا محاکم قانون زندگی میکنند»

زنو بعداً از شکاکین جدا شد زیرا مکتب آنها را خام و فاقد نزاکت، و عربان از لباس ادب و نرمی پنداشت و آنرا نتیجه خاصیت **ناتورالیسم** (۱) (یعنی تمایل بمسلک طبیعی) آن مرام دانست ولی چون در آغاز مدتی با ایشان محشور و متکی بدان مرام بود فلسفه سینیک در مکتب جدیدوی نفوذ کرده است. از جمله عناصری که از سینیک به استائیک نفوذ کرده آئین **یوتوپیا نیسم** (خیال پرستی) است و استائیک هیچگاه از نفوذ این عنصر در فلسفه خود خلاصی نیافت حتی هنگامیکه مکتب مرکزی (استوئای وسطی ۲) اجازه داد که تعلیمات آن به روم نیز داده شود و به رم هم برود باز واجد این عنصر بود.

زنوپس از ترك کلیون سعی کرد فلسفه کلی را با فلسفه تقواهای ایدآلی افلاطون وفق دهد. وی بی نیازی و تحمل در مقابل مشقات و سعی در عدم احتیاج بدیگران را پایه فلسفی خود قرار داد. بعدها توجه جهان فیزیکی و عالم مادی را از هراکلیتوس گرفته و قدری از منطق ارسطو نیز بدان افزوده فلسفه خود را بدین طریق بسط داد، این فلسفه یک مرد حکیم با تقوای ایدآلی را در عالم وجود تصور کرده و تقویت مینماید. با آنکه این فلسفه رقیب فلسفه اپیکور است ولی هر دو فلسفه عملی شمرده میشوند و از جهاتی هم مشترک اند.

در آن عهد فلسفه تقسیم میشد به سه شعبه فیزیک و منطق و اخلاق، زنو در نقشه خود از فیزیک و منطق شالوده‌ئی ریخته و آنرا بهترین تکیه گاه قسمت اخلاقی سیستم خود قرار میدهد.

بطوریکه در آغاز این فصل اشاره کردیم در این زمان فرضیه **هومونیا و کونکورדיا** یعنی وحدت قلوب یا هم آهنگی ارواح که هدف آن طبق نقشه اسکندر اتحاد ایران و یونان و تشکیل یک دولت جهانی و یک جامعه جهانی بوده است سرفصل مسائل روز قرار گرفته و افکار عامه را متوجه خود کرده بود و چون فلسفه استائیک در آغاز ظهور یک ایدآل محال یعنی تشکیل جهان فرضی فلاسفه را پذیرفته بود و چون این ایدآل با فرضیه توافق و هم آهنگی یا کونکورדיا سازگار نبود ناچار شد که از ایدآل خود صرف نظر کند زیرا تا آن ایدآل را قبول داشت نمیتوانست با ایده کونکوردد موافقت نماید. برای اینکه ایده کونکوردد را بپذیرد ناگزیر بود تمیزی بین یونانی و بربر قائل نشود. البته رد عقیده اختلاف بین یونانی و بربر با قسمت جهانی بودن فلسفه استائیک و اصل مساوات آن وفق داشت ولی با ایدآل جهان فلاسفه وفق نمیداد. زیرا ناگزیر بود یک اختلاف و تمیز جدیدی را بجای اختلاف و تمیز بین یونانی و بربر گذارد و آن دو اصل تمیز بین خردمندان و حمقا یا میان دانشمندان و جهال بود یعنی لازم میشد بگوید نظر به اصل مساوات، اختلافی بین خردمند و احمق و فرقی میان نادان و فیلسوف نیست و این نکته با ایدآل جهان فلاسفه که بدان معتقد بود مناقات داشت.

ایده کونکوردد با فرضیه هلیستیک سلطنت کاملاً مرتبط بود یعنی تئوری مانرشی



مستلزم فرضیه کونکوردد بود. رابطه شخصی زنوبا انتیگون دوم (۱) پادشاه مقدونی که شاگرد زنوبود و برگزیدن یکی از اعضاء مدرسه استائیک از طرف زنوبرای تعلیم فرزند انتیگون سبب شده بود که زنوتایل مختصری نسبت به استبداد روشن فکر داشته باشد. اما این تمایل وی در خواص عمومی مسلک رواقیون انعکاسی نیافته بعقیده پروسور تارن (۲) نقشه ایجاد کونکوردد بین یونانیان واقوام بربر را اسکندر شخصاً طرح نموده وفلاسفه استائیک بعداً آنرا از اسکندر اخذ کرده اند.

در هر حال مسلماً فرضیه سلطنت ابتدا در فلسفه رواقیون نبوده و منابع دیگر داشته و بعداً در فلسفه ایشان راه یافته است. در واقع اقتضای زمان چنین ایجاب نمود که مسئله مانرشی مورد توجه تئوریست های سیاسی زمان قرار گیرد در حالیکه عهد کلاسیک چنین ایجاب نمیکرد. ارسطو موضوع سلطنت یا مانرشی را بعنوان یک بحث اکادمیک با بحث علمی طرح کرده است نه از جهت ضرورت روزیا توجه بوقایع جاری. اما ظهور سلطنت اسکندر و تقسیم آن بچند قسمت، تمام دنیای قدیم را مواجه با موضوع سلطنت نمود. بطالما (سلسله بطلمیوس) در مصر، سلوکیدیان در ایران، و انتی گونیدها (۳) در مقدونیه سلطنت رسیدند و حتی کنفدراسیونهای یونانی نیز تحت کنترل یا نفوذ سلطنت قرار گرفتند. مانرشی های تازه غیر از مقدونیه از ابتدا بر اساس سلطنت مطلقه و استبدادی بنا نهاده شد زیرا بنظر نمیرسید که شکل دیگری از حکومت بتواند یونانیان و شرقیان را ترکیب و متحد نماید.

در این رژیم های سلطنتی، شاه تنها رئیس دولت نبود بلکه در عمل عین دولت و تمام دولت محسوب میشد زیرا نیروی دیگر یا رابطه دیگری جز شاه برای الحاق این ملل بیکدیگر موجود نبود. تنها وجه مشترک و دلیل بر اینکه این کشور ها باید وحدت داشته باشند آن بود که یک شاه دارند و در واقع شاه بمنزله رابطه می بود که این عناصر مختلف را بیکدیگر پیوند دهد و وسیله اتحاد ملل مختلف با یکدیگر و موجب وحدت کشور بزرگتر از دولت های ستیه شود. این عناصر از جهات بسیار با یکدیگر اختلاف داشتند. در هر یک از ممالک مفتوحه اسکندر و هم در سلطنت های جزء که بعد از وی تشکیل شد عادات محلی و قوانین محلی مخصوص بخودشان معمول بود و از طرفی ناگزیر شده بودند که نسبت بمقررات عمومی که لازمه وحدت سلطنت بود نیز مطیع باشند. در نتیجه دو دسته از قوانین معمول گردید که قابل تمیز از یکدیگر بود یکی قانون عمومی موضوعه یا قانون شاه (قانون عرف) و دیگر قانون محلی یا قانون عادت. شاه در این کشور ها موقعیتی خاص پیدا کرد و در واقع نشانی از وحدت کشورها و علامت حکومت خوب شمرده شد.

۱. Antigone II - ۲ رجوع شود بر ساله اسکندر کبیر و اتحاد بشر بقلم W. W. Tarn چاپ ۱۹۳۳  
نشریه اکادمی انگلیس جلد ۱۹ همچنین به «فلسفه سیاسی سلطنت هلنیستیک» نشریه دانشگاه  
Yale جلد اول چاپ ۱۹۲۸ صفحه ۵۵ و همچنین به «اسکندر و رواقیون» بقلم M. H. Fisch  
چاپ ۱۹۳۷ صفحات ۵۹ و ۱۲۹۹ Antigones - ۴



اما سلطنت مطلقه هلنیستیک یونانی از فلسفه و حکومت سابق یونان نیز گرفته نتوانست از تأثیر نفوذ دموکراسی یونان بر کنار باشد و کاملاً بصورت سلطنت مطلقه و بلاشرط شرقی درآید. معیناً مردم، حکومت را چیزی بیشتر از استبداد نظامی دانسته آنرا صرف میلیتاریسم شمردند. این حس نسبت بحکومت و قضاوت نسبت به شاه در آسیا و مصر که سابقه و عادت با سلطنت مطلقه داشتند صورت دیگر بخود گرفت و در یونان که سابقه دموکراسی و اعتقاد بتعدد خدایان داشت صورتی دیگر. در آسیا و مصر صورت مذهبی پیدا کرد بدینمعنی که شاه و سلطنت را من جانب الله و سلطنت را ودیعه الهی و امری آسمانی پنداشتند (چنانچه این سنت تا بامروز باقی است) و شاه را پس از مرگ و بعضی حتی در حیات نیز مورد پرستش قرار دادند و این پرستش آمیخته بعقیده مذهبی گردید. اما در یونان از زمان اسکندر بعد پادشاهان هلنیستیک را نیز وارد حوزه خدایان شهرهای یونانی نمودند. در کشورهای خاوری شاه را ظل الله یعنی سایه خدا و گاهی مظهر خدا دانستند و بالاخره این عقیده بتدریج صورت جهانی پیدا کرد و امپراطوران روم نیز آنرا پسندیده و در کشور خود معمول داشتند. بعدها همین فکر وارد حوزه افکار اروپائی شده به اشکال مختلف تا قرون جدیده دوام یافت. ظهور فکر سلطنت که بکنفران افراد بشر را برتبه خدا یا نزدیک بوی رسانند در یونان نیز تازگی نداشت اما نه بنام سلطنت و ریاست بر قوم و جامعه بلکه در یونان خیلی قدیم برای پهلوانان یا واضعین قانون گاهی رتبه و احترامی درهمین حدود قائل میشدند. منتها هدف و نتیجه این عمل در شهرهای یونانی سیاسی بود و قصد سیاسی از آن داشتند مثلاً اسکندر و جانشینان وی از عنوان مزبور این استفاده را نمودند که اتحاد سितه‌های یونانی را با یکدیگر صورت عمل دهند زیرا قدرت و اتوریته لازم برای این عمل را تنها تحت این عنوان میتوانند دارا باشند و از آن قدرت استفاده کنند (۱) عنوان سلطنت بهترین وسیله موجود در آنزمان بود برای وحدت کشورها و اتحاد جامعه‌های مختلفی که دارای عادات و رسوم و مذاهب مختلف بودند و لزوم وحدت جامعه‌ها را ممکن نمیشد برحق و صحیح جلوه داد مگر آنکه دعوی کنند که اتوریته آسمانی شاه خواستار این وحدت است. بعلاوه قبول این فرضیه که «سلطنت و دیعه الهی است» موجب دوام و ادامه قانون شاه بعد از وی میشد در حالیکه اگر قانون شاه را صرف اراده شاه معنی میکردند دیگر ادامه آن پس از درگذشتن شاه میسر نبود و کسی آنرا نمی‌پذیرفت. القاب مذهبی مانند منجی و ولی نعمت و بانی خیر و امثال آن که برای شاه وضع گردید نشانی از علاقه مردم بحکومت خوب و میل مردم بتأمین صلح و آرامش است که فکر میکردند یک پادشاه خوب میتواند این نعمات را برای ایشان فراهم و آسایش آنها را تأمین کند.

نتیجه آنکه در دوره هلنیستیک یک نوع تئوری سلطنت مقدس بوجود آمد که طبق آن شاه را که بمرتبه الوهیت می‌رسانیدند منبع خیر و برکت شمرده و این صفت را جزء طبیعت ذاتی وی دانستند و اینطور استدلال کردند که همانطور که خداوند ایجاد هم آهنگی را در عالم نموده شاه خوب و حقیقی نیز در حوزه سلطنت خویش



ایجاد هم آهنگی میکند و بنا بر این خدای حوزه سلطنت خود میباشد «  
 وبالاخره شاه راقانون متحرك و حقوق جاندار و شکلی از قانون و حق شمرند که صاحب  
 شخصیت میباشد و بر تمام جهان آدمی حکومت میکند یعنی حق و قانون را در وجود شخصیتی  
 بنام شاه مجسم ساختند. بهمین سبب برای شاه يك موهبت الهی قائل شدند که انسان  
 عادی نتواند در آن شرکت جوید و هر شخص غاصب که خواست بدون اجازه آسمانی و  
 خواست خداوند آن مقام بزرگ را اشغال کند بعقیده ایشان ببدبختی و مصیبت گرفتار  
 میآید. بدینطریق قدرت و اتوریته شاه قابل شکستن نبوده و دارای تجویز (سانکسیون ۱)  
 مذهبی و هم اخلاقی گردید. رعایای پادشاه باید آن اتوریته را بدون آنکه  
 لطمه به آزادی و شأن خودشان وارد آید محترم شمرده و بشناسند. ولی در جزء  
 این ایمان نکته زیر نیز مندرج و مؤکد بود که: «سلطنت و پادشاهی با استبداد و  
 حکومت مطلقه اساساً فرق دارد و دو چیز متباین است» این نوع توجیهات را  
 در عرف فلسفه سیاسی ایدالیزاسیون سلطنت اصطلاح کنند.

## (دوم) فرضیه شهر جهان

باید دانست که این ایدالیزاسیون (توجیه بصورت تخیل و غایت آمال و از طریق  
 خیال پرستی) سلطنت بعنوان ودیعه الهی و صاحب تجویز (سانکسیون) ابتدا در فلسفه  
 کلاسیک رواقیون وجود نداشت. شاید سبب این نکته آن باشد که در آغاز دوره هلنیستیک  
 مقدونیه تا درجه معینی استقلال شهرهای یونان داده شده بود. در زمان کریسی پوس  
 در ربع اخیر قرن سوم قبل از میلاد استونا (مدرسه استائیک در آتن) به اوج ترقی رسیده  
 و بزرگترین و معروفترین مکاتب یونانی گردید و در اینموقع بود که فلسفه استائیک شکل  
 منظم (سیستماتیک ۲) گرفته و راه کمال پیمود. اگرچه تحریرات کریسی پوس قدری  
 جامد بنظر میآید و با سبک تحریر آن زمان مطابقت نداشته ولی بفلسفه رواقیون صورتی داد  
 که مورد اتکاء و استناد هر سه طبقه سیاستپسین و علمای اخلاق و پیشوایان مذهبی قرار گرفت (۳)  
 فلسفه وی يك مفهوم اخلاقی مثبت به ایده دولت جهانی و قانون جهانی داد که کلیون  
 آن را بمنظور رد دولت سینه وضع کرده ولی آنرا تبیین و توجیه نکرده بودند.

هدف اخلاقی استائیکسیسم همانطور که اشاره شد مانند فلسفه های بعد از ارسطو  
 عبارت بود از بی نیازی و خیر و صلاح فردی و سعی در عدم احتیاج بدیگران. فلسفه استائیک  
 با فلسفه اپیکور در این نکته مشترك بودند که یکی از شرایط خردمندی را بر کناری از امور  
 جهان می پنداشتند ولی در توجیه و تفسیر و طرز عمل بدین اصل اختلاف داشتند.  
 تعلیمات اخلاقی استائیک را میتوان بدو دسته تقسیم نمود.

(اول) آنکه این فلسفه ساعی بود که بی نیازی را بوسیله تربیت نفس و اراده و ریاضت  
 و سخت گیری بر خویشتن بفرد بیاموزد و تقواهای این مسلک عبارت بود از عزم و ثبات، تحمل



و بردباری، خود را وقف خدمت و انجام وظیفه نمودن، و نسبت بحوائج نفسانی و لذات مادی و نفسانی بی اعتنا بودن.

(دوم) آنکه حس وظیفه شناسی را بوسیله نوعی تعلیمات مذهبی در افراد ایجاد میکرد و از این حیث شباهتی به مسلک کالوینیسم موضوعه ژان کالوین (۱) دارد. شخص مسلک بدین مسلک قویاً معتقد بود بقدرت اعظم الهی و آنچه که بدان مبدأ مربوط باشد. وی احساس میکرد که حیات عبارت است از اینکه ندائی از جانب خدا او را بانجام وظیفه دعوت میکند همانطور که فرمانده سپاه در میدان جنگ وظیفه سر باز را تعیین و ابلاغ مینماید. یکی دیگر از تغییراتی که در آن زمان در باب این مسلک و منسلکین بدان میشد و در نوشتجات آن زمان منعکس میباشد آن بود که «جهان صحنه نیست که افراد آدمی بازیگران آن صحنه اند. وظیفه هر فرد در این صحنه آن است که نقشی را که به وی محول گردیده است خوب انجام دهد خواه آن وظیفه بزرگ باشد یا کوچک و قرین مسرت باشد یا توأم بانگشت»

تعلیمات اساسی رواقیون عبارت بود از یکنوع ایمان و ایقان مذهبی بر اساس وحدت طبیعت و کمال طبیعت و وجود نظام اخلاقی حقیقی.

در نظر ایشان حیات بر وفق طبیعت یعنی تسلیم به اراده الهی، همکاری باتمام نیروهای یزدانی و نیکی، داشتن حس اتکاء بیک قدرت مافوق بشری (ماوراء الطبیعه) که راه صواب را نشان میدهد، و آرامش فکر که نتیجه اعتقاد به نیکی و عقلانیت عالم خواهد بود. همواره باید دانست که اعتقاد به خدا و نیروی ماوراء الطبیعه و تصورات مذهبی حالتی است که بعداً وارد فلسفه رواقیون شده و گرنه همانطور که در فهرست عقاید ایشان ذکر گردید فلسفه استائیک در آغاز، آتئیست و ماتریالیست و پوزیتیویست بوده است. رواقیون متأخر معتقد بودند که «بین طبیعت انسان و اصل طبیعت عالم بزرگ هم آهنگی اخلاقی وجود دارد و ایندو بایکدیگر سازگار و شایسته یکدیگر اند. و از این بیان چنین نتیجه گرفتند که انسان موجودی عقلی و موافق با عقل (راسیونال) است و خداوند نیز خود وجودی عقلی است. همان آتش مقدس الهی که جهان را جان داده و حرکت در آورده است جرقه‌ئی از آن آتش را نیز به ارواح آدمی انداخته و این نکته موقعیتی خاص در میان مخلوقات جهان به انسانیت میدهد. بحیوانات غریزه و قدرت لازم برای زندگی بر وفق حوائج هر نوع از حیوان بخشیده شده اما انسان ممیز بعقل است. انسان قوه نطق و بیان دارد و صاحب حس درك حق و باطل است. در میان سایر موجودات تنها انسان است که شایسته حیات اجتماعی خلق شده و لذا چنین حیات برای وی از ضروریات است. افراد بشر همه فرزندان پروردگارند و لذا بایکدیگر برادرند.»

در نظر رواقیون، قدرت پروردگار و توجه الهی اساساً بمفهوم ارزش مقاصد اجتماعی تفسیر شده و وظیفه آدم نیک آن است که شرکتی در امور اجتماعی داشته باشد. این نوع ایمان بود که استائیکسم را یک نیروی اخلاقی و اجتماعی قرارداد.

۱ - Calvinism منسوب به Jean Calvin معاصر لوتر. کالوین نیز از پیشوایان اصلاحات (رفورم) مذهب مسیحی میباشد.



اگرچه فلسفه استائیک در آغاز ظهور متمایل بکناره گیری بود ولی برور که روباصلاح گذاشت و طریق تکامل پیمود آن عقیده نیز تا درجه‌ئی تعدیل گردید. اما در اینمورد مخصوص هیچگاه بیایه آن عقیده محکم و تأکیدی و اصرار فلسفه دولت سیه نرسید که شرکت هر فرد را در امور اجتماعی از ضروریات و واجبات اولیه و شرط حیات و تابعیت می‌شمرد. بدین طریق رواقیون معتقد شدند که «در عالم یک دولت جهانی و جامعه جهانی وجود دارد که هم خدایان و هم انسانها اتباع آن دولت می‌باشند و این دولت دنیا را یک قانون اساسی است که عقل حقیقی و کامل می‌باشد و بمردم تعلیم می‌دهد که به چه اعمالی اقدام و از چه کارها اجتناب کنند. عقل حقیقی و کامل همان قانون طبیعت یا حقوق طبیعت است که در همه جا سطح سنجش می‌باشد برای تمیز نیک از بد و تشخیص صواب از ناصواب. این حقوق طبیعت در اصول لایتغیر است و تمام افراد آدمی اعم از زمامدار یا رعایا محدود بدان و مجبور به تبعیت از آن می‌باشند و این همان قانون الهی است».

کریسی پوس قانون را در آغاز کتاب خود چنین تعریف میکند :  
 «قانون حاکم بر تمام اعمال خدایان و افراد انسان است. قانون هادی و راهنماست نسبت بآنچه که قابل احترام است یا مردود و لذا قانون سطح سنجشی است برای تشخیص عدالت از بی عدالتی و تعیین صواب، و برای کلیه موجودات که بحکم طبیعت اجتماعی هستند قانون است که نشان می‌دهد چه کارهایی باید انجام شود و چه اعمالی ممنوع است و نباید انجام گردد»

امتیازات اجتماعی موضوعه (کنوانسیونل) که در موارد خاص محلی در هر محل بشکلی معمول بود در دولت جهانی و جامعه جهانی محلی و مفهومی نداشت، رواقیون دوره اول به تبعیت از عقیده کلیون منکر آن شدند که شهر خردمندان محتاج به مؤسسات باشد و شهر خردمندان را بی نیاز از هر نوع مؤسسه اعم از مؤسسات دولتی و حکومتی یا غیر آن دانستند. بعقیده ایشان : «یونانیان یا مردم برابر، افرادی که در خانواده های بالاتر یا در طبقه عامه تولد و تربیت یافته اند، غلامان یا آزاد مردان، فقیر یا غنی عموماً مساوی هستند و تنها اختلاف ذاتی که در میان افراد بشر وجود دارد اختلاف بین خردمندان و حماقت یعنی ما بین آنها که خداوند تنها ایشان را قیادت و هدایت میکند با مردمی که خداوند باید آنها را بزور بطریق مستقیم بکشانند.» رواقیون این فرضیه مساوات را از آغاز بعنوان زمینه برای اصلاحات اخلاقی و ترقی اخلاقی بکار بردند و اصلاحات اجتماعی را در درجه دوم اهمیت قرار دادند. کریسی پوس گوید : «هیچکس در طبیعت غلام آفریده نشده و نسبت بغلامان باید همان سلوک را نمود که نسبت بیک کارگر که برای مدت حیات اجیر شده است رفتار میشود» بطوریکه ملحوظ است این تعریف با تعریف ارسطو که برده را یک آلت



جاندار معنی میکند خیلی فرق دارد. قدر مسلم آن است که تا بعیت شهر جهان بالفوه برای همه کس میسر و این در بر وی تمام مردم باز بود زیرا بعقیده رواقیون تابعیت بر اساس عقلیت است که آن نیز از خواص مشترک انسان میباشد. معیناً نکته‌ئی که جلب توجه رواقیون را نموده بود مسئله تعداد زیاد حمقا و مردم نادان بود. میگفتند: «راه مستقیم است اما مدخل راه باریک است و تنها عده معدودی میتوانند آنرا یافته و وارد شوند و در هر حال هر فرد در مرحله حیات بر پایه لیاقت خود ایستاده و عوامل خارجی نمیتواند کمکی به وی نماید.

فلسفه رواقیون از طرفی از اهمیت امتیازات اجتماعی بین افراد کاسته ولی از طرف دیگر سعی میکند که هم آهنگی بین دولتها و کشورها را تقویت نماید. میگوید: «هر شخص تابع دو نوع است: قانون شهر خویش و قانون شهر جهان و عبارت دیگر قانون عادت و قانون عقل ولی قانون جهانی تقوq داشته و حاکم است و باید مأخذ و میزانی بدست دهد که قوانین موضوعه محلی و عادات شهرها با آن وفق داده شود. عادات مختلف و متغیر اند ولی عقل یکی است. پس وراء تنوع عادات باید نوعی وحدت مقصود موجود باشد. باید يك سیستم وسیع و جهانی قانون وجود داشته باشد که شعب و متفرعات بیشمار محلی داشته باشد، ولی عقلیت کل دستگاه و سیستم، باید تنوع را به تضاد و مخالفت نکشاند یعنی «همیشه در وضع قوانین و مقررات باید اصل وحدت هدف و عقلیت کل در نظر گرفته شود تا مانع گردد از اینکه تنوع و اختلاف عادات منجر بمخالفت اقوام جهان بایکدیگر گردد»

بطوریکه می بینیم این بیان تقریباً مشابعت با همان ایده وحدت قلوب اسکندر دارد. در جهان هلنیستیک عده کثیری از شهرها و قدرتهای محلی وجود داشت که کم و بیش استقلال داشتند ولی قانون عرف یا قانون شاه قانون مشترك بود که این شهرها، راتحت لوای وحدت سلطنت بیکدیگر میپیوست. در موارد وقوع اختلاف بین شهرها اجرای اصل حکمیت برای حل و فصل منازعات بسیار شایع و معمول بود. اما در موارد وقوع اختلاف شخصی در داخله هر حکومت يك کمیسیون قضائی از شهر دیگر میخواستند و این کمیسیونها در واقع جانشین هیئت های ژوری عمومی معمول در یونان قدیم بود (۱) در هر دو سیستم فوق یعنی اعم از اختلاف بین شهرها یا اختلاف درون هر شهر حکمها و قضات در قضاوت خود (اولاً) عادات را مورد مقایسه قرار داده و (ثانیاً) اصل بیطرفی و انصاف را در نظر میگرفتند. بدین طریق قانون عرف بوجود آمد و حقوق طبیعت نیز در تشکیل و ظهور قانون عرف نفوذی بجدا علی داشت. اعتقاد بوجود يك حقوق اعظم و قانون اعلی در عالم بعدها در تکوین حقوق رم تأثیر عمیق کرد و دوباره عقلیت و انصاف را شرط قانون قرار دادن در تشکیل حقوق مطلق پوزیتیف (۲) مؤثر افتاد. یونانیان همیشه معتقد بودند که قانون موجد يك سلسله رموز و دستور (کد ۳) اخلاقی و مقررات عمومی درستی و راستی است. آنچه که رواقیون باین فرضیه



افزودند عبارت بود از آئین وجود و قانون: یکی قانون عادت شهر و دیگر قانون طبیعت یا حقوق طبیعی که آنرا کامل تر از حقوق عادت شمردند.

رواقیون دواصل عقلیت و انصاف را ابزار انتقاد بقوانین قرارداد و قوانین راروی این دواصل می‌سنجیدند. نتیجه این روش آن بود که گفتند «عدالت را نمیتوان با قانون عادت شناخت و اندازه گرفت»

شهر جهان رواقیون در واقع ریشه شهر خدای سن اگوستین و فلاسفه مسیحی در قرون بعد میباشند که شرح آن در فصل نهم خواهد آمد.

## (سوم) تجدید نظر در فلسفه رواقیون در رم

### پانامیوس = پوای پیوس

اصول کلی استائیک تا اوایل قرن اول قبل از میلاد تقریباً بهمان شکل باقی ماند که کریسی پوس در اوایل قرن سوم ق.م. آنرا تفسیر کرده بود ولی در فروع و طرز عمل متحمل تغییرات مهمه گردید زیرا لازم آمد که (اولاً) بر وفق مذاق و تفاهم مردم و بطوریکه قابل درک و قبول عامه گردد اصلاح و تفسیر شود و (ثانیاً) و بالاخص چون این فلسفه در روم رواج یافت و جامعه رومی رو به ترقی و توسعه بود لازم گردید که فلسفه مزبور با اوضاع و شرایط محیطی روم وفق داده شود. مشکلات مهم فلسفه سابق استائیک بیشتر ناشی از عناصر سینی کیسم مأخوذ از فلسفه شکاکین بود که شخص حکیم ودانا را موجودی غیر از مردم عادی و مردم فناپذیر شمرده و نتیجه میگرفت که «خردمندان و حکما باید از امور دنیوی و سیاست و حکومت بر کنار باشند» و دیگر آنکه میگفت «قانون طبیعت را نباید با قانون عادت ارتباط داد. باید این دورا از یکدیگر جدا دانست زیرا قانون طبیعت لا یتغیر است و قانون عادت تغییر پذیر».

انتقادات منفی وردی کار نیاد (۱) از مسلک رواقیون مؤثر در تجدید نظر در فلسفه ایشان گردید فلسفه رواقیون و مکتب ایشان در قرن دوم ق.م. در میان مکاتب فلسفی موقعیتی چنان مهم احراز کرد که سزاوار بود بعضی از فلاسفه عمر خود را وقف انتقاد بدان و صرف تحلیل آن نمایند و کار نیاد این عمل را انجام داد. وی در نوشتجات خود بزبان مزاح میگوید: «اگر کریسی پوس نبود من کجا و چکاره بودم؟» یعنی شهرت من نتیجه انتقاد بفلسفه کریسی پوس است. کار نیاد بخصوص جنبه های تئولوژی (۲) (علوم

۱ - Carneade, Carneades (۲۱۹ - ۱۲۹ ق م) از فلاسفه شکاک مؤسس مکتب

موسوم به آکادمی نوین یا آکادمی سوم و مؤسس مسلک احتمال Probabilisme که گوید (اولاً) حصول یقین ممکن نیست ولی عقیده و عمل را باید تابع احتمال قوی قرارداد (ثانیاً) تا زمانیکه وجود و تفسیر و مورد استعمال قانون مورد شك است فرد میتواند طبق تمایل خود عمل کند زیرا قانون مشکوک نمیتواند تحمیل

الزام نماید. ۲ - Théologie



مذهبی) و پسیکولوژی و فرضیه عدالت طبیعی فلسفه رواقیون را مورد انتقاد شدید قرار داده و در قسمت فلسفه سیاسی دو نکته زیر را مورد انتقاد قرار داده میگوید: « (اولا) آنکه مرد خردمند ایدآلی رواقیون جانوری عجیب و هیولائی مهیب بنظر میرسد که نظیر و شبیهی در طبیعت ندارد و مجاهده این جانور عجیب برای برانداختن تمام احساسات انسانی عملی غیر انسانی میباشد. (دوم) آنکه با وجود اینهمه ناهمواریها و تضادها و اختلافاتی که در متن واقع در معتقدات اخلاقی و عمل باخلاق در جهان وجود دارد نمیتوان تصور کرد که يك قانون عدالت جهانی مطلق هم وجود داشته باشد » کارنیاد مدعی است که « انسان کاملاً در تحت نفوذ و حکم دو چیز قرار گرفته: (۱) منافع شخصی (۲) حزم و احتیاط، و استعمال اصطلاح عدالت در مورد عمل انسان فقط از باب تجلیل است ».

اما عکس العمل انتقاد شدید کارنیاد منجر بلفو فلسفه استائیک یا تجدید بنای آن نگردید بلکه موجب اصلاح و تعدیل آن شد، بدین طریق که بعضی از عقاید افلاطون و ارسطو را بدان وارد کردند. در اواخر قرن دوم، جهان اروپا خود را محتاج يك کولتور جهانی دید و تشنه يك فلسفه جهانی بود و چاره‌ئی جز جمع‌آوری عقاید از منابع مختلف و انتخاب از فلسفه‌های متنوع بنظر نرسید ناچار فلسفه‌های کلاسیک قرن چهارم ق. م. که در باب زندگی و روابط اجتماعی جنبه انسانی را دارا بود رجوع شد و این یکی از دفعات است در تاریخ که فلسفه کهن یونانی احیاء شده. در این مراجعه البته اصول و کلیات مفید آن فلسفه‌ها در نظر گرفته شد نه فروع و جزئیاتی که تنها به سیستم مرده رژیم دولت سیه و جامعه سیه تعلق داشت. چون فلسفه استائیک فلسفه شایع روز بود و تا درجه‌ئی پرورده و پخته شده و بیشتر از سایر فلسفه‌ها با اوضاع زمان مطابقت داشت همان فلسفه ملاک و مأخذ قرار گرفت و فلسفه جدیدی بر پایه‌های آن بنا گردید که به استائیکسم متأخر یا جدید موسوم گردید.

پیشقدم اصلاح این فلسفه پاناسیوس (۱) گردید از اهل رودس که تا چند سال قبل از پایان قرن دوم ق. م. ریاست مکتب رواقیون را عهده دار بود. پاناسیوس در شیوه تبلیغات و رسوم مسلکی تغییراتی داده توجه مردم فرهنگ دوست و چیز فهم را بدون رعایت تشریفات (فورمالیته‌ها) و مقررات جامد دانشکده جلب نمود و این نکته در پیشرفت این فلسفه حائز اهمیت بود و موجب ازدیاد نفوذ سیاسی و اجتماعی این مکتب گردید. پاناسیوس فلسفه استائیکسم را بصورتی در آورد که قابل هضم طبقه اشراف (اریستوکرات) روم باشد که از فلسفه هیچ اطلاعی نداشتند ولی با احساسات شدید عاشق اخذ تعلیمات یونانی و ترویج آن بودند در حالیکه تعلیمات یونانی با اوضاع محیطی روم کاملاً وفق نمیداد و در بعضی موارد اختلاف داشت. در میان فلسفه‌های یونانی، فلسفه رواقیون بود که بیش از همه قابل وفق دادن با روحیه مردم آن زمان و تقوای معمولی بین ایشان بود. این تقواها عبارت بودند از: (۱) ضبط نفس و خودگیری، (۲) وقف کردن خویش



۱  
بأنجام وظیفه، (۴) واجد بودن روح اجتماعی که رومیها بداشتن این سه صفت  
مباهات خاص داشتند.

از میان فلسفه های سیاسی هیچ يك نمیتوانست بقدر فلسفه دولت جهانی رواقیون  
فتوحات روم را که عملی پست تلقی میشد صورت حق بخشد و بصورت يك ایداليسم اخلاقی جلوه دهد.  
مرحله بحرانی در تاریخ تحول افکار سیاسی رم در ربع سوم قرن دوم قبل از میلاد  
واقع شده و در همین زمان بود که دو نفر یونانی یکی پاناسیوس و دیگری پولی یوس (۱)  
باهیئت حاکمه رم روابط صمیمانه پیدا کرده هر دو از دوستان خصوصی عده ئی از اشراف  
رم بودند که در اطراف سیپو امیلیان (۲) گرد آمده بودند.

پاناسیوس فلسفه رواقیون را بنوعی فلسفه هیومانیتر یا نیسم یا هیومانیسم  
(۳) یعنی انسان دوستی تبدیل کرده سعی نمود که ایرادات و انتقادات کار نیاد را رفع نماید.  
وی امیال و جاه طلبی هائی را که با شرافت توأم و بیشتر دارای روحیه اجتماعی و خدمات  
عمومی باشد بر حق شمرده و منکر آن شد که خردمندان باید کاملاً احساسات را نادیده انگارند  
و به احساسات پشت پا زنند. ایدآل های خدمات عمومی، انسانیت، عاطفه و مهربانی  
را جانشین فرضیه بی نیازی و عدم احتیاج بدیگران قرارداد.

و مهم تر آنکه این عقیده را که: «بین جامعه ایدآل بار و ابطر و زانه اجتماعی  
مردم تضاد وجود دارد» متروک نموده و گفت که: «عقل بخودی خود حقوقی است عام  
و قانونی است عمومی و متعلق بتمام مردم نه تنها متعلق بمرد حکیم و خردمند و با وجود  
آنکه اختلافی غیر قابل اجتناب از لحاظ رتبه و استعداد مادر زاد و بومی و فطری و هم از لحاظ  
تمول در میان افراد نیست، يك محیط حسی وجود دارد که در آن تمام مردم  
مساوی هستند و در آن محیط حسی میکنیم که فرقی بین افراد نیست و لذا همه  
مردم باید دارای حداقل حقوقی مشترك باشند که بدون آن، تحقق شأن آدمی  
امکان ناپذیر است، و لازمه عدالت آن است که قانون این حقوق مشترك را بشناسد و  
محترم دارد و اجازه دهد که مردم از این حقوق بهره مند شوند. بنابراین عدالت، خود  
حقوقی است و قانونی است برای کشور ها و جامعه ها و وسیله پیوستن  
دولتها یکدیگر و نگاهداری آنها بایکدیگر، نه از اینجهت که دولت نمیتواند غیر عادل  
باشد بلکه از این نظر که دولت با فقدان عدالت نمیتواند هم آهنگی لازم را در جامعه که  
شرط وجودی دولت است حفظ نماید».

این فرضیه دولت، موضوعه پاناسیوس را بعد ها سیرو (۳) اخذ نموده در  
فلسفه خود نگاه داشت و فرضیه انسان دوستی فلسفه پاناسیوس تأثیری قوی در تمام  
رواقیون رم نمود.

۱ - polybe , polybicus - ۲ Scipio Aemilianus ژنرال رومی فاتح کارتاژ (۱۴۶)

ویشوای حزب اریستوکرات رم (۱۳۲) معروف به سیپون جوان. برادر بزرگتر وی سیپون آفریکان  
نام داشت (بفرانه Scipion) ۴ - Humanisme , Humanitarianisme

۴ - Ciceron , Cicero



ژاک دنیس (۱) نویسنده فرانسوی اصول عقاید قسمت انسان دوستی فلسفه رواقیون متأخر (رواقیون قرن اول ق.م) را در کتاب خود بنحو زیر خلاصه نموده گوید :

«وحدت نژاد انسان، مساوات بین افراد آدمی، ولذا ایجاد عدالت در کشور، تساوی ارزش زن و مرد، احترام زن و فرزند، خیراندیشی و محبت و خلوص در خانواده، دستگیری و اغماض و صدقه، کمک نسبت به مردم، و انسان دوستی در تمام احوال حتی در مورد لزوم وحشت بار مجازات مجرمین محکوم باعدام، اینهاست عقاید اساسی که سراسر صفحات کتب رواقیون متأخر را اشغال نموده است.»

### (۵) - پولیب - یا - پلیبیوس

شرح حال :

پولیب یا پلی بیوس متولد مگالوپولیس در آرکادیا (۲) فرزند لیکورتاس (۳) بوده . پولیبیوس پیشوای جامعه آکین ( ۴ ) و دوست فیلوپومین (۵) لیدر دیگر انجمن آکین بود لذا وی در امور یونان متنفذ گردید و مایل بود بین روم و مقدونی که در آن زمان کشمکش بود بیطرف بماند با آنکه جامعه آکین ابتدا برضد مقدونی تشکیل شده بود، پس از سقوط مقدونیه بدست رومیها عده کثیری از اعضاء حزب آکین را که وی نیز در میان ایشان بود با اتهام اینکه به رم کمک نکردند با سارت به روم برده جزو زندانیان سیاسی قرار دادند و مدت هفده سال (از ۱۶۷ تا ۱۵۱ ق.م) در رم بصورت تبعید بسر میبرد و در آن زمان دوست نزدیک سیپیوننها گردید که از اشراف و متنفذین درجه اول و از ژنرالهای رم بودند بخصوص مصاحب سیپیون جوان (امیلیان) گردیده بوسیله وی با ادبای معروف رم محشور شد. در سال ۱۴۵ ق.م از طرف رم مأمور ایالت جدید رومی در آگایا (۶) گردید تا سیستم حکومت رومی را برای اهالی شرح دهد. در ۱۴۷ در مصاحبت سیپیون جوان با فریقا رفت و در هنگام تخریب کارتاژ از طرف رومیان حضور داشته . پس از آن بتحریر یک سلسله کتب بنام تواریخ پرداخت که عبارت بود از تاریخ رم و کشورهای مجاور آن از ۲۶۶ تا ۱۴۶ ق.م و ظاهراً چهل جلد نوشته که تنها پنج جلد اول و بعضی قطعات از مجلدات دیگر باقی مانده . در بعضی از این قطعات از فلسفه سیاسی رم و عقاید سیاسی خود

۱ - Jacques Denis در کتاب « تاریخ تئوریا و افکار اخلاقی در قدیم »  
 ۲ - Histoire des théories et des idées morales dans l' antiquité چاپ ۱۸۵۶  
 جلد ۲ صفحات ۱۶۱ به بعد . همچنین رجوع شود به Histoire de la Science politique بقلم  
 Tant چاپ ۱۹۱۳ جلد اول صفحه ۲۹۴ ۲ - Arcadia و Megalopolis ۴ - Lycortas  
 ۴ - Ligue Achean انجمن آکین اتحادیه می بود متشکل از دوازده شهر یونانی از پلونزی که  
 برضد مقدونی متحد گردیدند و با تسلط رومیان این اتحادیه از میان رفت ۵ - philopoemen  
 ۶ - Achaea



نیز سخن رانده (۱). پولی بیوس باطراف مدیترانه مسافرت کرده مورخی مهم است و دقیق ولی چون بتحریرات خود جنبه اخلاقی زیاده داده و سبک ندارد خسته کننده است. در هر حال تحریر تاریخ قدیم رم مدیون زحمات اوست.

### عقاید سیاسی پلی بیوس

پلی بیوس اولین کسی است که مؤسسات سیاسی روم را مورد بحث و تحقیق قرار داده و در باب پلیتیک روم تحریرات دارد. وی طبق مکتب تاریخ خود دولت جهانی را در تحت تسلط روم مانند امری مطابق باواقع و حقیقت پذیرفته و سعی میکند که سلسله وقایع را از اسپانی گرفته تا آسیای صغیر تعقیب و یک یک را تحلیل نماید تا معلوم کند «رومیان باچه وسائل و در اثر چه نوع قانون اساسی (کنستی توسیون ۲) توانستند در مدتی کمتر از ۵۳ سال جهان را تحت سلطه خویش در آورند». در کتاب ششم خویش یک فرضیه برای قانون اساسی رم نوشته که در آن انعکاسی از عقاید باناشیوس نیز دیده میشود و آن قانون اساسی را به حوزه سیپیونیک (محفل سیپیون ژنرال رومی و اطرافیان وی) منسوب میکند و فتوحات رم را نتیجه قوت تئوری قانون اساسی رم میداند. میگوید:

«در تاریخ یک قانون غیر قابل اجتناب صعود و نزول و یا نمو و فساد وجود دارد و طبق این قانون تمام اشکال حکومتهاى خالص (غیر مرکب) بترتیب انحطاط یافته فاسد و دژنره میشوند و بدین طریق مانرشی به تیرانی و اریستوکراسی به الیگارشی تبدیل میشود و هكذا....»

پولی بیوس همان طبقه بندی ششگانه قوانین اساسی و اشکال حکومت را که افلاطون در کتاب زمامدار و ارسطو در کتاب سیاست ذکر کرده اند متذکر شده و برای آن یکدوره یادآور و وضع کرده که بر طبق آن مرتباً هر یک از این حکومتها بتدریج مبدل بدیگری میشود و بعد چنین نتیجه میگیرد که «سبب قوت و استحکام دولت روم آن است که بدون توجه و اراده، یک قانون اساسی مرکب را پذیرفته و رژیم آن رژیم حکومتی مرکب است که در آن، عناصر مختلف بدقت در محل شایسته قرار داده شده و بایکدیگر در حال تعادل میباشند.

(اولاً) کنسولها عناصر سیستم مانرشی هستند.

(ثانیاً) مجلس سنا عنصر اریستوکراسی است.

(ثالثاً) هجامع ملی عنصر دموکراتیک رژیم را تشکیل میدهد.

ولی رمز حقیقی موفقیت حکومت رم آن است که این سه قدرت یکدیگر را مراقب بوده اعمال یکدیگر را نظارت و کنترل میکنند و بدین طریق مانع سیر

۱ - قطعانی از جلد ششم کتاب پلی بیوس بصورت جزوات پلی کبی در دست مؤلف و مترجم این کتاب است که در آن از اشکال دولت و حکومت و ظهور قانون اساسی رم و مقایسه جمهوری رم با سایر کشورها و خصوصیات جمهوری رم بحث میکند و میخواهد ثابت کند که رژیم مانرشی منسوخ است و رژیم اریستوکراسی رومی ارجح و انب است ۲ - Constitution



طبیعی زوال و فساد میشوند درحالیکه اگر یکی از این سه قدرت صاحب تسلط و اقتدار زیاد شود سیر طبیعی زوال و فساد حتی خواهد بود».

فرق حکومت مرکب پولیبیوس با حکومت مرکب ارسطو آن است که حکومت ارسطو موازنه و تعادل بین طبقات اجتماعی است درحالیکه حکومت مرکب پولیبیوس موازنه و تعادل بین قدرتهای سیاسی میباشد (یعنی موازنه و تعادل بین زمامدار و اشراف و مردم).

در باب تعادل قوای سیاسی و خنثی کردن تجاوزات یکدیگر بعلاوه پولیبیوس نظرش نیز یکی از اصول حقوقی معمول رم بود که طبق آن هر حاکم میتواند با استعمال ویتو (۱) یعنی دادن رأی مخالف از عدل هر حاکم دیگر که در ردیف وی یا کمتر از وی باشد جلوگیری نماید.

پولیبیوس در تاریخ فلسفه سیاسی در حقیقت واضح فرضیه مهم نظارت و موازنه (۲) میباشد و بشکل حکومت مرکب خود سیستم نظارت و موازنه یا کنترول و تعادل را میدهد این فرضیه و این شکل حکومت را بعدها مونتیکیو و بعد از وی مؤسسن دولت مستقل امریکا (کشورهای متحده) و واضعین قانون اساسی آن کشور اهمیت داده و بواسطه مباحث مهمی که در این باب نوشته اند این فرضیه را بسط داده و متشکل کرده اند (۳) همانطور که پلی بیوس بارعایت دقت تاریخ قانون اساسی را تحلیل نموده مونتیکیو قانون اساسی را تفسیر میکند.

رومیان همواره مباحثات میکردند که بزرگترین اکتشافات علوم سیاسی و علم سیاست یونانی را تقلید کرده اند. اما حقیقت این است که فلسفه یونانی کاملاً تغییر یافت و باید گفت که امپریالیسم رومی رنگ فلسفه یونانی را پذیرفت یا به تعبیر دیگر ایده دولت جهانی رواقیون یونانی، رنگ امپریالیسم رومی را بخود گرفت و فاتحین با قوت این فلسفه توانستند دعوی کنند که وظیفه و مسئولیت مهم نژاد سفید را درك کرده و مبلغ صلح عالم و مأمور ایجاد نظم در يك جهان معشوش میباشدند که صلاحیت حیات سیاسی را از كف داده است.

در اواخر قرن دوم ق. م. اوضاع تاریخی خاصی در رم بوجود آمد و آن نتیجه مساعی تیبریوس گراکوس (۴) برادر زن سیپیون کنسول روم بود برای رفورم و انجام اصلاحات که بالاخره بدست وی در یکی از شورشهای انتخاباتی که سعی میکرد مجدداً انتخاب شود بقتل رسید. وی جداً طرفدار طرح تقسیم اراضی به رعایا و ازدیاد خرده مالک های مستقل از رعایا و محدودیت مقدار اراضی که هر تبعه میتواند متصرف باشد بود و در سال ۱۳۳ طنقات مخالف با ثروتمندان و صفوف اقتصادی را علناً بكمك طلبیده دعوت بقیام کرد که آن نهضت را جنبش کونکور دیا

۱ - Veto - ۲ - Checks and Balances و Controles et balances - ۳ - رجوع شود به فصل بیست و ششم این کتاب - ۴ - Tiberius Gracchus (۱۶۳-۱۳۳ ق. م) و برادرش Gaius Gracchus را که از سیاستمداران و نمایندگان رم بودند Gracchi گویند.



اوردینوم (۱) نامیدند و عکس العمل جمهوریخواهان اشرافی بود. بعد از تیبر یوس برادرش گایوس نیز طرح فوق و هم لغو انحصار تابعیت و لزوم تعمیم آن به همه مردم جهان را حمایت کرده وی در اغتشاشات انتخاباتی دیگر بقتل رسید.

فرضیه دولت مرکب، افکار سیرون را نیز زیاد مشغول بخود داشته و بتفصیل از آن سخن رانده ولی در اینموقع فرضیه دولت جهانی مورد توجه امپراطوری روم بود و لذا طرح تعمیم تابعیت روم به همه مردم جهان مورد نظر قرار گرفت تا در سال ۲۱۲ بعد از میلاد که طبق فرمان کاراکالا (۲) امتیاز طبقاتی نسبت بامر تابعیت ملغی و همه مردم اتباع جهانی روم شناخته شدند و بدین طریق امتیازات طبقاتی ملغی گردیده و ایده دولت جهانی شکل تابعیت جهانی روم را بخود گرفت. این سیستم را میتوان استائیکسیم رومی نامید. این نهضت جدید متضمن عقیده طرفداری از مساوات (اگالیتاریانسم ۳) بود که روحیه استائیکسیم رومی را در برداشت و با فرضیه استائیکسیم پاناسیوس و پولی یوس اختلاف داشت.

#### (و) حوزه سیپیونیک و مبدأ حقوق رم (۴)

سیپیون یا سیپیو نام یکی از خانواده های رومی است که در تشکیل جمهوری روم بیش از سایر خانواده ها مؤثر بود. رئیس ایشان موسوم به سیپیو که در ۲۱۸ ق.م. بسمت کنسولی روم رسیده و فرمانده لشکر رومی در مقابل با آنیبال بود. فرزندان وی نیز دارای مناصب کنسولی و مؤثر و متنفذ در امور روم گردیدند. چون فلسفه رواقیون ابتدا در این خانواده نفوذ یافت و ایشان مروج مرام مزبور گردیدند حوزه نی را که مروج این فلسفه یا مفسر آن بر طبق مصالح خویش بوده اند حوزه سیپیونیک اصطلاح کنند.

یکی از نتایج تأثیر فلسفه رواقیون در حوزه سیپیونیک آن شد که فلسفه مزبور در کسانی که مطالعات اولیه را در باب قوانین قضائی و حقوقی (ژوریس پرودانس) رم نمودند نیز مؤثر افتاد و بالنتیجه در قوانین مزبور تأثیر نمود. تجدید تفسیر پاناشیوس از فلسفه رواقیون در دماغ طبقات حاکمه این مفهوم را یافت که این فلسفه وسیله نگاهداری ایدآل های عالی قدیم رم میباشد که در آنموقع بعقیده ایشان نمو کرده و پخته شده و ترقی صنعت و ادبیات رومی مزید بر آن گردیده و بوسیله تقویت صفات عاطفه و حسن نیت و نجات هم آهنگی بین عناصر مختلف این ایدآلها نیز بوجود آمده است.

رومیان مجموعه این ایدآلها را هیومانیته اس (۵) یعنی انسانیت نام گذاشتند و آنرا موجب اصلاح و رفع خامی جامعه نی دانستند که مست قدرت فتوحات باشد و آنرا نیز وسیله ایدالیزه کردن فتوحات رومی قرار دادند تا فتوحات مزبور را صورت حق داده و یک اقدام عالی و مفید ایدآلی و لازم بمنظور اصلاح جامعه بشری جلوه دهند (مقایسه

۱ - Concordia Ordinum - ۲ - Caracalla نام استعاری مارکوس اورلیوس آنتونینوس باسیانوس امپراطور روم است (۱۸۸ - ۲۱۷ م. ب. م. ۰)

۳ - Egalitarianism این اصطلاح از سه عنصر آزادی و مساوات و برادری که شعار قرن ۱۹ فرانسه و انقلابات فرانسه بود مأخوذ شده که یکی از عناصر سه گانه آن مساوات Egalité بود.

۴ - Scipionique - ۵ - Humanitas



شود با اسناد و مقالات سیاسی و کتب سیاسی نشریات رسمی امپراطوری انگلیس در نیمه دوم قرن ۱۹ و ربع اول قرن ۲۰ که تصرف اراضی و جزایر آسیائی و افریقائی و آمریکائی را بعنوان مستعمرات و یا تحت الحمايه یا منطقه نفوذ عموماً تحت عنوان مأموریت انگلیس در اصلاح جامعه بشری و هدایت کشورهای عقب افتاده قلمداد میکنند) و مخصوصاً در يك دوره بحرانی تاریخ روم این ایدآل انسانیات بوسیله حوزه سیپیونیک یا کسانی که با اعضاء آن محفل محشور بودند بحوزه تحقیق و مطالعه حقوق رم وارد شد و بالطبع اشخاص اولیهائی که مجاهده در تدوین حقوق رم نمودند قویاً تحت نفوذ فلسفه رواقیون قرار گرفتند (۱)

البته پیش از آنکه فلسفه رواقیون به رم نفوذ کند مقدمات وزمینۀ مطالعه و تحقیق در حقوق رم فراهم شده بود \*

قانون رم مانند اکثر سیستمهای حقوقی قدیم ابتدا عبارت بود از قانون شهر یعنی متعلق بود بیک عده محدود از مردم که با آن قانون بدینا آمده بودند و در واقع آن قانون اثر مدنی آنها بود و آن ترکیبی بود از تشریفات و آداب مذهبی و عادات و دستورهای اجدادی. البته چنین قانونی را ممکن نبود در مورد اشخاصی که از نژاد رومی نبوده و متولد در رم نبودند بموقع اجرا گذاشت، یعنی این قانون با وضعیت خارجیان مقیم رم وفق نمیداد. و چون قدرت سیاسی و تمول روم رو بافزایش نهاد و تعداد جمعیت خارجیان مقیم رم نیز فزونی گرفت و این عده هم بایکدیگر و هم با رومیان مدام در تماس و معامله بودند، لازم آمد که وضعیت حقوقی و حالت قانونی ایشان روشن شود و بطریقی شناسائی قضائی و حقوقی نسبت باعمال و افعال و معاملات ایشان بعمل آید. در اواسط قرن سوم قبل از میلاد رومیان ناگزیر شدند برای حل این مسئله ایجاد یک دستگاه قضائی خاص بنمایند بنام پرا تور پر گرین (۲) و قضات این دستگاه مأمور حل و فصل این نوع امور گشتند. چون قوانینی که متضمن تشریفات مذهبی رومی بودند در مورد مرد خارجی قابل استعمال نبود ناچار تمام فرمالیتههای مذهبی و قانونی داخلی در مورد خارجیان حذف و شکسته شد. بالطبع اهمیت تشریفات متزلزل گردید و عادت بر آن جاری شد که قوانین فرمال و واجد تشریفات را عموماً بر اساس انصاف و نظر منصفانه قاضی و رعایت اعتدال و ذوق سلیم بموقع اجرا گذارند. و بالاخص بترتیب رسم چنین شد که در محاکمات آنچه که ذوق سلیم در مورد معامله معتدل و منصفانه و توأم با مانت و درستی تشخیص میدهد منظور و حل و فصل شود بدون رعایت تشریفات. بدین طریق يك سلسله قوانین بوجود آمد عاری از فرمالیتهها و تشریفات. سعی کردند که روحیه آن قوانین با دو اصل معامله شرافتمندانه و صلاح عامه وفق داده شود و شامل دو عنصر مزبور معرفی گردد. این طریق را قانون گذاران و حقوق دانان رومی ژوس ژانسیونم (۳) نام نهادند یعنی قانون عامه یا حقوق ملل و قانونیکه برای عموم مردم مشترك و برای همه یکسان است. طرز تکوین قانون

۱- رجوع شود بپدمۀ کتاب سیر و در باب کامنولت (ملل مشترك المنافع) تألیف

Sabine and Smith چاپ ۱۹۲۹- صفحه ۳۶ - ۴ - praetor peregrinus - ۴ - Jus gentium



دریانوردی و تجارت بحری انگلیس خیلی شباهت به سیر تکوین این قانون دارد و همان طور که قانون دریانوردی انگلیس پایه نشو و نما حقوق انگلیس و بتدریج جزء لاینفک حقوق انگلیس گردید، ژوس ژانسیون نیز مؤثر در نشو و نما حقوق روم شد و پایه حقوق رم قرار گرفت. حقوق رم نیز در نوبت خود پایه و مأخذ حقوق و قوانین کشورهای اروپائی در قرون بعد شده و حقوق اروپائی نیز در قرون معاصر به سایر قاره ها سرایت کرد بطوریکه میتوان گفت شالوده و مبای قوانین قضائی و حقوقی کلیه کشورهای جهان در زمان معاصر ژوس ژانسیون است.

چون قانون ژوس ژانسیون بیش از قانون سخت قدیم معقول و توأم با نصفت و عدالت بود و بیشتر مناسب زمان بنظر میرسید عوامل موجوده دیگر نیز بیاری آن برخاست و در عمل بتدریج بصورت یک دستگاه حقوقی بهتر و مهمی در آمد موسوم به **حقوق رم (۱)**

ژوس ژانسیون منحصرأجنبه قضائی داشته و اساس آن عبارت بود از يك فرضیه قضائی بدون آنکه مفهوم فلسفی خاصی داشته باشد. در مقابل آن ژوس ناتورال (۲) بمعنی **حقوق طبیعت یا حقوق طبیعی** وجود داشت. ژوس ناتورال اصطلاحی بود فلسفی و عبارت بود از فلسفه حقوقی رواقیون که از زبان یونانی بزبان لاتین ترجمه شده بود. این دو قانون با توافق یکدیگر و همراه یکدیگر در ادوار تاریخی روم نمودند و مواد آن بوسیله حقوق دانها با یکدیگر وفق داده شد بدین طریق تشکیل نسبی از قانون را دادند که **عنصر عدالت** باید پایه و اساس آن باشد. باید دانست که وجود این روحیه عدالت در قانون که تا بحال باقی مانده مدیون فرضیه حقوق طبیعت است.

از طرف دیگر **قانون عادت محلی** نیز تأثیر عقلی در تکوین کل حقوق و قانون مزبور داشت یعنی قانون عقل و استدلال نیز در حقوق رم رعایت شده و بالنتیجه در عمل نیز نتایج مفید و مؤثر بخشید و مورد قبول عامه قرار گرفت. بدین طریق **حقوق ایدآلی رواقیون با حقوق مطلقه دولتها با یکدیگر وفق داده شد و قانونی بوجود آمد که در حد اعتدال و در وسط این دو سرحد جای داشت و ثابت شد که تأثیر فلسفه رواقیون در ژوریس پرودانس رم مفید افتاده است.**

فرضیه حقوق طبیعت موجب انتقاد روشن فکران زمان بعات و بقانون عادت شد و مؤثر در تضعیف آن و ازمیان رفتن حالت تشریفاتی مذهبی قانون گردید. در نتیجه، اصل «**تساوی حقوق در برابر قانون**» را بوجود آورده و تقویت نمود و هم صلابت و سختی و جمود قانون عادت را ازمیان برده قانون را نرم و معتدل ساخت. این جریان موجب شد که قانون و حقوق رم حائز اهمیت مخصوص در جامعه رومی گردد و بدین طریق دانستن علم حقوق، انجام کارهای قضائی و مربوط بامور حقوقی و وکالت قضائی، پیشه تازه و مهمی شود و فنی

۱ - Droit Romain , Roman Law رجوع شود بکتاب «نشو و نما حقوق در دوره جمهوری»

تألیف F. de Zulueta دوره تاریخ قدیم کبریج جلد ۹ چاپ ۱۹۳۲ صفحه ۸۶۶ بیعه

۲ - Jus naturale



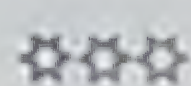
شریف بشمار آید چنانچه حقوق دانان رم ایدآلی برای این پیشه فرض کرده و آنرا پیشه عالی و نیک خواندند (۱)

برای درك واقع تأثیری که فلسفه سیاسی استائیکسیم در رم نموده و بمنظور فهم نقش مهمی که این فلسفه بالنتیجه در اروپای بعد از رم و بالاخره در جهان امروز انجام داده است باید سیر جامعه سیاسی را در مدت دو قرن بعد از ارسطو بدقت دنبال نمود و تحلیل کرد.

اجمال این تفصیل آنکه در مقایسه جامعه رومی با جامعه آتن سال ۳۲۲ ق. م. می بینیم جهان مدیترانه در دو قرن بعد از ارسطو جامعه‌ئی بوده است تازه و متجدد که جهان معروف و مؤثر آن زمان را در برداشته و وسائل ارتباط و مخابرات در این دنیای مدیترانه بیش از هر نقطه دیگر دنیا موجود و معمول بود لذا اختلافات محلی نقش مهمی نداشته و آن جامعه چندان اهمیتی به این تنوعات در رسوم و عقاید نمیداد. بهمین سبب زمینه برای نشر افکار نوین و لغو امتیازات طبقاتی و اختلافات نژادی و نشو ایدآل مساوات و برادری انسان فراهم گردید. و چون رژیم دولت سسته با تمام خواصش مانند جدا بودن شهرها از یکدیگر و استقلال در اعمال خودشان و فرق مشخص و شدید بین اتباع و خارجیان و محدودیت تابعیت بعده‌ئی که واقعاً سهمی در حکومت داشتند دچار شکست گردید، فلسفه استائیکسیم دامن همت بکمر زده باتهور و جرئت شروع به تجدید تفسیر ایدآلهای یونانی نمود تا آنرا از سسته و شهر تجاوز داده به جهانی بزرگتر بسط دهد و آنرا شایسته یک دولت بزرگ و یک جامعه وسیع نماید پس فرضیه برادری جهانی انسان را بطوری تفسیر نمود که عدالت آن شامل تمام افراد بشر گردد. فرضیه مزبور این عقیده را تقویت نمود که افراد بشر با وجود اختلافات نژادی و اختلاف رتبه و مقام و تمول بالطبع مساوی خلق شده‌اند.

این فلسفه اصرار ورزید در اینکه نه تنها جامعه شهر (سسته) بلکه جامعه بزرگ و دولت بزرگ نیز یک اتحادیه اخلاقی و مظهر وحدت اخلاقی است، و اخلاقاً از رعایای خود انتظار بلکه دعوی دارد که باید نسبت بدان وفادار باشند، نه آنکه با اعمال زور و قدرت آنها را باطاعت وادارد.

صرف نظر از اینکه این ایدآل تا چه درجه در عمل سیاسی رعایت شد اساساً ظهور این فکر بزرگ و تقویت و رواج آن در آندوره از وقایع مهم و بزرگ سیاسی و تاریخی آن عصر میباشد و این مسئله غامض که «روابط افراد آدمی با یکدیگر بر چه پایه باید استوار باشد؟» در واقع در آن زمان حل شده و تا زمان حاضر این فکر و این خط مشی همواره از فهرست ایدآلهای سیاسی مردم اروپا حذف نگردیده و هنوز از میان نرفته، ایدۀ مزبور را باید قدیمی ترین ریشه انقلابات و تحولات قرون جدید و قرون معاصر در اروپا و سایر نقاط جهان دانست.





## فصل هشتم

### در فلسفه سیاسی میسرون - قانونگذاران روم

#### (الف) - مقدمه

سیر سیاست جهان قدیم که مجرای آن بافتوحات اسکندر تغییر یافته بود، و جریان امور سیاسی که از آن زمان آغاز گردید در اوایل قرن اول قبل از میلاد تقریباً بعد کمال رسیده و شکل کامل گرفت زیرا تمام جهان مدیترانه که در زمان اسکندر از ملل و اقوام متعدد و مختلف تشکیل میشد مبدل بیک جامعه واحد گردید. اقوام متشتت با عقاید و رسوم متنوع که مانند عناصری مختلف بودند بایکدیگر جوش خورده و در کوره امپریالیسم رومی ذوب گردیده مبدل بیک جامعه خاص شدند. دولت سبته ورژیم آن ناپدید گردیده و بدست صفحات تاریخ سپرده شد و تا چند قرن پس از اسکندر در جهان قدیم اطراف مدیترانه و خاور نزدیک دیگر جامعه و ملتی وجود نداشت که مانند ملل امروز از لحاظ سیاسی صاحب بیداری وجدان نسبت به استقلال سیاسی باشد و خود را طبق طرز تفکر ما و طبق اصطلاح زمان معاصر ملتی مستقل و خود مختار و بی نیاز از ملل دیگر شمارد. حس ملیت و ایده ناسیونالیسم که محصول قرون جدید است هنوز بوجود نیامده بود. در این موقع معلوم بود که روم تنها جانشین سلاطین مقدونی و مصر و سلطنت های غرب آسیا خواهد بود و جهان متمدن معروف زمان در تحت لوای واحد سیاسی متحد خواهد شد و چنین نیز اتفاق افتاد. چون از آغاز تاریخ تا بامروز هیچ سیستم حکومت ورژیم دولتی در جهان تنها بازور و فتوحات و لشگر کشی و قدرت نظامی و اصول میلیتاریسم پیش نرفته و دوام نیافته، و هر سیستمی هم که بازور موفق بفتوحاتی شده برای تحمیل آن سیستم بمردم کشورهای مفتوحه و حتی بمردم داخله خود کشور اصلی قویاً محتاج به يك فلسفه است که بوسیله آن فلسفه از طریق استدلال و منطق و برهین عقلی و تاریخی و وضع يك ایدئولوژی، سیستم جدید را بر حق جلوه دهد تا از این راه بتواند سیستم حکومت را بمردم تحمیل کند و آنرا تا آنجا که ممکن است ادامه دهد، و قدر مسلم آن است که هیچ رژیم و سیستمی بدون فلسفه و ایدئولوژی پیش نیرود و موفقیت و دوام نخواهد داشت، سیستم حکومت جدید رومی نیز طبق همین قاعده لا یتغیرو کلی احتیاج مبرم بیک فلسفه داشت. و از حسن اتفاق در آن چند قرن فلسفه رواقیون نمو کرده و پرورده شده و فلسفه نئی موجود و شایسته زمان بود. سیستم حکومت رومی هم که احتیاج بیک فلسفه مناسب داشت آنرا پذیرفت. فلسفه مزبور خدمتی بسزا و شایسته به تحولات سیاسی و تشکیل جهان سیاسی جدید نمود و ابزار مناسبی برای تشکیل دولت



جهانی روم واقع شد که تخم آن دولت جهانی را در واقع اسکندر مقدونی کاشته بود ولی در این موقع به ثمر رسید.

فلسفه رواقیون سه ایده مهم زیر را نشر داد: (۱) دولت جهانی - (۲) عدالت طبیعی - (۳) تابعیت جهانی و اگرچه این سه ایده کمتر حالت حقوقی و قضائی (لگال) داشت ولی تأثیر اخلاقی خود را نموده و در این موقع زمینه بیشتری برای نشو و نماي افکار فلسفی فراهم شده بود. اگرچه اخلاقیات (اتیکس) منفی و عقاید افراطی (رادیکالیسم) اپیکوریانها و شکاکین مانند یکی دانستن طبیعت عالم و منافع شخصی افراد هنوز وجود داشت ولی معلوم بود که حکومت افکار در نژادهای آینده با عقاید رواقیون است و معتقدات استائیکسیم در این هنگام بطوری در بین مردم شیوع یافته بود که عنوان سیستم فلسفی را از کف داده خاص یکدسته معین از فلاسفه نبود بلکه اشخاص با سواد و تحصیل کرده هم کاملاً با این افکار آشنا شده بودند.

اینکه گفتیم فلسفه سیاسی و اجتماعی در این زمان محتاج به تکمیل و بحث و تحقیق بود محتاج بتوضیح است. در این زمان عقاید و افکار عبارت بود از مجموعه ئی از عقاید اخلاقی یا مذهبی ولی قطعیت و صراحت و دقت فلسفی آن ضعیف و قلیل بود و چون عادت بر این جاری شده بود که مکاتب مختلف فلسفی عقاید و افکار یکدیگر را گرفته و تقلید کنند حس ابتکار و تحقیق که در دوره یونانی در فلسفه وجود داشت بمراتب تقلیل یافته و حتی استائیکسیم گریسی پوس که جنبه تحقیقی و دقت فلسفی داشت آن جنبه خود را از کف داده بود. ولی از طرفی حالت موجود سیاسی یعنی تحقق دولت جهانی احتیاج بفلسفه ئی جامع تر و کامل تر داشته و نیازمند يك فرضیه صریح و روشن و دقیق بود.

از جمله عقاید شایع زمان آنکه «جهان در تحت امر يك حکومت آسمانی است که خداوند در رأس آن قرار گرفته و این حکومت، عقلانی و نیک است و رابطه آن با مردم مشابه رابطه پدر است با فرزندان خویش». و دیگر از عقاید شایع آنکه: «مردم همه برادر یکدیگر و اعضاء يك خانواده بشری هستند و عقل انسانی موجب آن گردیده که نوع بشر مانند يك نژاد باشد که با خداوند بستگی و پیوند دارند و با وجود اختلاف زبان و اختلاف عادات محلی عموماً مشابه و اساساً یکسان هستند. لهذا مقرراتی اخلاقی و برپایه عدالت و عقلانیت در سلوک و رفتار، در عالم وجود دارد که همه مردم ملزم باطاعت از آن میباشند اما نه از آن روی که این مقررات در قوانین مطلقه و موضوعه انسانی بدست انسان مندرج گردیده و نه برای آنکه نقض مقررات و شکستن قانون مستلزم مجازات است بلکه بخاطر آنکه این مقررات ذاتاً صحیح و مستوجب احترام است.»

و دیگر از عقاید معمول زمان آنکه: «آدمی حس میکند که خاصیت اجتماعی بودن اساساً در طبیعت وی نهاده شده». بطوریکه ملاحظه میشود این عقاید بادلایل مقنع و منطقی و با بحث فلسفی همراه نبود و ابتدا صرف ادعا بوده و آن صورت قطعیت و دقت فلسفی عقاید فلاسفه یونان را نداشت. مثلاً همین عقیده اخیرالذکر در باب اجتماعی بودن انسان با فرضیه ارسطو در باب اجتماعی بودن انسان که میگوید: «انسان حیوانی



است که بوسیله شرکت در جامعه متمدن دولت سितه بحد اعلاى کمال خود میرسد « فرق داشت ، زیرا مفهوم فرضیه اجتماعیت معمول در آن قرن تنها آن بود که احترام بقوانین خداوند و قوانین بشر خاصیت بومی طبیعت انسان است ، وچنانچه انسان این غریزه ذاتی را رعایت کند تقاضای طبیعت خود را انجام داده وچنانچه برخلاف آن عمل نماید وجود خود را عاقل و باطل گذاشته . ملاحظه میکنیم که این فرضیه در واقع آدمی را میخیر میکند که اطاعت از قانون بکند یا نکند منتها اطاعت از قانون را ترجیح میدهد بر عدم اطاعت از آن ، درحالیکه فرضیه ارسطو انسان را قطعاً ملزم باطاعت از قانون مینماید و مختار در اطاعت یا عدم اطاعت نمیشمارد .

پرورش این عقاید و نمو این افکار در قرن اول قبل از میلاد تا سه قرن بعد به دو خط اصلی انشعاب یافت یعنی در دو رشته همراه یکدیگر پیش رفت :

(اول) يك رشته آن تعقیب همان خط مشی بود که قبلاً اشاره شد یعنی نفوذ فلسفه رواقیون در ظهور ژوریس پرودانس رم که تأثیر آن عبارت بود از گنجاندن حقوق طبیعت در دستگاه فلسفی حقوق رم .

(دوم) رشته دیگر عبارت بود از نتایج مذهبی این عقیده که « ریشه قانون و حکومت ، هئدرج در نقشه بزرگ مشیت الهی و مصلحت آسمانی است که برای هدایت حیات آدمی بوجود آمده » .

البته هر دو رشته مذکور متضمن نشو فلسفه سیاسی بود و نمو فلسفه سیاسی لازمه هر دو رشته .

در میان نویسندگان آن زمان تنها سیر و فیلسوف و تئورست سیاسی بود . اما چون سیر و دست بتمام شعب و مظاهر فلسفه زده و از هر مقوله صحبت بمیان آورده اهمیت بحث فلسفه سیاسی وی کمتر از سایر مباحث اوست .

در آن زمان در میان هدفها و تمایلات عمومی احتیاجی مبرم به نشو و تبیین و توجیه فلسفه سیاسی مشهود بود . از طرفی بنای دستگاه قانون و ژوریس پرودانس و از طرف دیگر بنای دستگاه مذهبی و ایجاد تشکیلات روحانی هر دو احتیاج به نشو فلسفه سیاسی داشت زیرا هر عمل و اقدام و یا ابداعی که نسبت بدو مورد مزبور بعمل میآمد احتیاج به تبیین فلسفی داشت . ولی روش افکار سیاسی و طرز تفکر سیاسی در این عهد کاملاً از خط مشی تفکر یونانی جدا افتاده و با آن فرق داشت ، و این تحول در خط مشی افکار سیاسی تأثیر عمیق در قرون مابعد و بالنتیجه در تاریخ آینده اروپا نمود . مثلاً فکر لگالیسم (۱) که آنرا به قانونیت و حالت قانونی یا اصالت قضائی و حقوقی میتوان معنی کرد در افکار یونانی سابق وجود نداشت و اگر وجود داشته نقش آن در اوضاع اجتماعی و سیاسی زمان بسیار ضعیف و غیر قابل ملاحظه بود . اما تعریف و مقصود از لگالیسم آنکه « دولت مخلوق قانون است و در باب دولت و جامعه و کشور نمیتوان و نباید با اصطلاحات جامعه شناسی ( سوسیولوژیکی ) و اخلاقی ( اتیکی ) بحث نمود ، بلکه از لحاظ صلاحیت حقوقی و اصالت قانونی



وقضائی (لگال) باید بحث کرده و معلوم نمود که دولت از لحاظ حقوقی و قانونی صالح است یا صالح نیست نه از جهت اجتماعی و اخلاقی.

می بینیم که این طرز فکر و تصور نسبت بدولت و مردم و قانون و روابط بین افراد و دولت و بین افراد با یکدیگر و بین دولتها از زمان دولت روم قدیم تا زمان معاصر جزء ذاتی فلسفه سیاسی شده و امروز هم در روابط و سیاست داخلی و هم در روابط و سیاست بین الملل همیشه حالت حقوقی و شرایط حقوقی (لگال) مطمح نظر است نه حالت و شرایط اخلاقی و سوسیولوژیکی. مؤسسات مذهبی و رابطه فلسفه سیاسی با **تئولوژی** (علم مذهب شناسی) در یونان وجود نداشت و اگر وجود داشت حائز اهمیت نبود ولی همین دو نکته در تمام ادوار قرون وسطی تا برسد بزمان معاصر از مسائل بسیار مهم بوده و همیشه در مباحث دیگر نیز وارد شده تقریباً با کلیه مسائل سیاسی و مذهبی ارتباط یافته است. لهذا تحولاتی که در اواخر قرن اول قبل از میلاد تا اواخر قرن اول بعد از میلاد بوقوع پیوسته است در تاریخ فلسفه سیاسی حائز اهمیت بسیار میباشد با آنکه در قرن مزبور کتب جامع منظم (سیستماتیک) در فلسفه سیاسی تحریر نیافته است.

گه نسیم که نمود فلسفه سیاسی در دورشته موازی و تقریباً در یک دوره انجام گرفت یکی در قسمت حقوقی و قضائی (لگال) و تأثیر فلسفه سیاسی در تشکیل ژوریس پرودانس رم، و دیگر در قسمت تئولوژی (۱) و مذهب. سیر و فیلسوف رشته اول و **سنکا** (۲) متعلق برشته دوم است و مادر این فصل سیر فلسفه سیاسی را در رشته اول و فلسفه سیر و را نیز شرح میدهم و تبیین فلسفه سیاسی را در رشته دوم بفصل بعد موکول مینمایم.

سیر و را از آنرو متعلق برشته اول می شمارند که افکار و عقاید وی بیشتر جنبه دنیوی دارد و لذا با حقوق دانان روم مربوط میشود. ولی سنکا بیشتر جنبه مذهبی بفلسفه خویش داده است. علاوه بر فلسفه سنکا عقاید مؤسین مذهب مسیح که آنها را پدران مسیحیت خوانند نیز در فصل آینده ذکر خواهد شد زیرا مسیحیت در آغاز ظهور و تشکیل خود حاوی یک فلسفه سیاسی نبوده و تحت تأثیر قسمت های مذهبی فلسفه سیاسی موجوده زمان قرار گرفته. مذهب مسیح که بالاخره بعنوان مذهب رسمی و قانونی (لگال) امپراطوری پذیرفته شد در آغاز عبارت بود از مجموعه تحولات اجتماعی و قریحه ای که از مدتی قبل زمینه آن تهیه و در حال پرورش بود و در تمام متفکرین جهان مدیترانه مؤثر افتاد بدون آنکه فلاسفه مزبور آن مذهب را قبول نمایند. ضمناً باید دانست که از لحاظ دقت تاریخی دلیلی موجود نیست که بتوان آغاز دوره مسیحیت را آغاز دوره نوینی در سیر فلسفه سیاسی دانست.

### (ب) عقاید سیاسی سیر و

(۱۰۶ - ۴۳ ق م)

### شرح حال و آثار :

حیات سیر و یا سیر و (۳) مصادف است با خاتمه جمهوری رم و آغاز قدرت



سزار (قیصر) که بعداً منجر به تشکیل امپراطوری اوگوست (۱) گردید . وی بزرگترین ناطق رم و وکیل مدافع معروف در محاکم رم و چندی هم کنسول بود . برای اعاده مشروطیت سابق و برضد تجاوزات اتوکراسی و ظهور حکومت مطلقه مجاهدت بسیار کرد . با قدرت سزار مخالف بود و بعد از قتل سزار برضد مارك آنتوان (انتونی) (۲) نطقها کرد و بالاخره جان خود را بر سر بی باکی و تهوری که داشت از دست داد .

سیسرو صاحب تألیفات متعدد میباشد . دو تألیف وی در باب سیاست است که یکی به کتاب جمهوری (رپوبلیک) و دیگری بکتاب قوانین موسوم و هر دو بتقلید از افلاطون بصورت دیالوگ (مباحثات بین اشخاص) نگاشته شده است (۳)



سیسرون

سیسرو را سایر فلاسفه مابعد و مفسرین فلسفه فیلسوف بزرگی نمیشمارند زیرا وی مبتکر و مخترع فلسفه جدیدی نیست . عقاید سیسرو بطوریکه خود وی نیز تصدیق میکند گلچین و مجموعه نیست از عقاید فلاسفه ماقبل وی و بعضی از افکار معاصر او و لذا اهمیت فلسفه وی در آن است که معرف سیر عقاید و افکار و نماینده جریان امور و تحولاتی است که در مدت سه قرن بین ارسطو و سیسرو در فلسفه سیاسی کلاسیک یونان بظهور رسیده . اکثر افکار وی از افلاطون و ارسطو گرفته شده . قبل از تحلیل فلسفه سیسرو اصول عقاید و فلسفه سیاسی او در اینجا بطور خلاصه ذکر میشود:

## خلاصه و اصول عقاید سیاسی سیسرو

- (۱) تعریف دولت: دولت را کامنولات (ملل مشترك المنافع) نام میگذارد و میگوید دولت ملك مردم و متعلق بمردم است (۴)
- (۲) مردم یا جامعه: «مقصود از مردم (یا جامعه) اجتماع يك دسته از افراد بشر بهر طریق که در نظر آید نیست بلکه مقصود اجتماع عده کثیری است از مردم با موافقت عمومی بایکدیگر نسبت بامر عدالت و شرکت در منافع مشترك عامه و بجهت خیر عامه و مصالح عمومی» سیسرو دلیل این اجتماع را مانند ماکیاویلی ضعف افراد نمیداند بلکه مانند افلاطون خاصیت طبیعی اجتماعی بودن انسانرا سبب این اجتماع می شمارد و میگوید انسان طبعاً میل بانفراد و کناره جوئی ندارد .

۱ - August, Augustus - ۲ , Marc Antoine ( Antony ) ناطق و متنفذ سیاستمدار و فرمانده سپاه رومی دوست سزار که عاشق کلوپاترا ملکه مصر شد و بمصر رفت و عاقبت خودکشی کرد و داستان وی با کلوپاترا موضوع افسانه های عشقی است ۳ - نام دو کتاب مزبور یکی De Republica و دیگری De Legibus ۴ - کتاب جمهوری سیسرو جلد اول فصل ۲۵ صفحه ۳۹



### (۳) حقوق جاودانی یا آسمانی یا حقوق طبیعت : (۱)

«محصول فکر انسان یا مقررات موضوعه را نتوان قانون یا حقوق خواند بلکه قانون چیزی است جاودانی که بوسیله عقل و خردی که در آن مندرج است بر کل عالم حکومت میکند و دو عمل را انجام میدهد اول امر بمعروف میکند و دوم نهی از منکر مینماید پس حقوق دو جنبه دارد (۱) جنبه مثبت و امری - آنکه بها امر میدهد که چه اعمالی را انجام دهیم (۲) جنبه نهی و منفی - که بها میگوید چه اعمالی را انجام ندهیم . حقوق مبدأ و منتهای دماغ الهی است که منطق و خرد آن ما را بعمل بهر چیز یا منع عمل بهر چیزی هدایت میکند . اگرچه قوانین موضوعه انسان برای سلامتی اتباع و حفظ کشور است ولی حقوق جاودانی یا الهی یا آسمانی که همان حقوق طبیعی است مقدم بر حقوق مطلق (بوزیتیف) و مرجع نسبت به حقوق موضوعه میباشد .

«قانون عقل اعلاست که در کمون طبیعت مندرج بوده و ما را امر بمعروف و نهی از منکر میکند . وقتی که این عقل در دماغ انسان جای گرفت و تقویت یافت قانون است . قانون واقعی عبارت است از عقل سلیم که با طبیعت وفق دهد . این قانون ، جهانی بوده و مورد استعمال آن جهان است . چنین قانون و حقوق غیر قابل تغییر و جاودانی است ، اقدام در تغییر آن گناه است ، تغییر هر جزء از آن غیر مجاز ، الغای کامل آن نیز محال است ، و نمیشود از الزام بر رعایت آن بوسیله سنا یا مجلس عام سرپیچی کرد ، دردم و آتن ، در زمان گذشته و حاضر یا آینده ، حقوق مختلفی وجود نداشته و ندارد بلکه يك حقوق جاودانی و غیر قابل تغییر برای تمام ملل عالم و تمام ادوار و ازمنه ه وجود است که در تحت نظریك آقاويك قانونگذار موسوم به خدا حاکم بر امور است . هر کس از آن سرپیچی کند از خویشتن گریخته و طبیعت بشری را انکار کرده و بدلیل همین حقیقت گرفتار سخت ترین عقوبات و کیفرها میشود ولو آنکه از مجازاتهای جامعه انسانی فرار کند »

از این استدلال چنین استنباط میشود که مقصود سیر و از حقوق جاوانی یا حقوق الهی همان حقوق طبیعت است که بر تمام جهان بعقیده وی فرمانروائی میکند و همچنین از سایر بیانات وی معلوم میشود که حقوق الهی را با حقوق طبیعی یکی دانسته و بین آنها فرقی نمیگذارد چنانچه در وصف حقوق جاودانی گوید :

« (اولاً) جمادات و نباتات بواسطه لزوم طبیعی محکوم باطاعت از آن هستند . (ثانیاً) حیوانات بواسطه غریزه حیوانی محکوم باطاعت کور کورانه از آن میباشند . (ثالثاً) تنها انسان است که بواسطه واجد بودن غریزه منطق و استدلال مجبور باطاعت از آن است » . ( یعنی آنکه برخلاف جماد و نبات و حیوان امکان هم دارد که سرپیچی کند و از آن اطاعت ننماید )

بنابر این حقوق طبیعت سیر و با حقوق طبیعت در اصطلاح معاصر و در عرف علوم جدید فرق میکند . در اصطلاح علوم جدید حقوق طبیعت یا قانون و ناموس طبیعی آن

۱- رجوع شود بکتاب قوانین سیر و فصول ۲ و ۴ صفحات ۸ تا ۱۱ و جلد ۶ صفحه ۱۵ و

کتاب جمهوری سیر و فصول ۳ و ۲۲ صفحه ۳۴



است که موجودات منطقی (انسان) و غیر منطقی وحیه و غیرحیه بالتساوی ناگزیر باطاعت از آن هستند اعم از آنکه خود بخوانند یا نخواهند، مانند قوه ثقل که منطق انسان دخالت در امکان اطاعت وی از قوه ثقل ندارد. اطاعت از حقوق طبیعت سیرو برای انسان الزامی نیست و بستگی دارد با منطق و اراده انسان که آنرا برخود تحمیل کند یا نکند و در واقع باید حقوق طبیعت سیرو را همان حقوق الهی خواندنه حقوق طبیعت. سیرو با این استدلال حقوق الهی را اصطلاح مرادف با حقوق طبیعت می شمارد و خود میگوید که مبدأ و منتهای دماغ الهی است. و بهمین سبب بعقیده وی **تعهد تبعه نسبت به حقوق دولت مشروط میشود نه مطلق.** (شبهه فرضیه قرارداد اجتماعی روسو).

(۴) **مبدأ حقوق و قرارداد اجتماعی:** «البته حقوق و قوانین موضوعه برای سلامتی اتباع و حفظ کشور و تأمین آرامش و شادمانی حیات انسان بوجود آمده و یکفرد یا چندفرد ابتدا مقرراتی بمنظورهای فوق وضع کرده بمردم گفته اند اگر این مقررات یکمرتبه قبول و عمل شود برای آنها حیات شرافتمند و سعادت مندی را تأمین میکند. پس از آنکه بموقع عمل گذاشته شد مردم آنرا حقوق و قانون نامیدند. نتیجه این اصل آنکه آنها یکمقررات شرافت آمیز و قوانین غیرعادلانه برای ملل وضع میکنند درواقع اقوال و پیمانهای خود را شکسته و هراراده و نیتی را بموقع اجرا گذاشته اند بجز قانون و حقوق» فرضیه فوق با فرضیه قرارداد اجتماعی روسو و عقاید جان لاک و توماس هابز بی شباهت نیست با این فرق که سیرو اصطلاحات اقوال و پیمان را بکار میبرد و روسو و سایر فلاسفه متأخر اصطلاح قرارداد اجتماعی را بجای آن استعمال نموده اند. سیرو از این فرضیه چنین نتیجه گرفته میگوید: «از همین فرضیه معلوم میشود چه چیز حق و عدالت و صواب است و چه چیز برخلاف آن».

(۵) **در مسئله اطاعت از قانون:** سیرو میگوید: «اگر قوانین دولت و کشور با حقوق طبیعت مطابقت ننماید و لو آنکه با زور مافوق اجرا شود انسان الزام اخلاقی برای اطاعت از آن ندارد» (این عقیده وی شبهه است بعقیده لوتر و گاندی در باب اطاعت از قانون و وظیفه مردم) و نیز گوید: «در این صورت نباید آنرا قانون خواند بلکه مقررات یکدسته از غارت گران است و مصوبه مجمع دزدان و راهزنان، ولی اگر با قانون طبیعت مطابقت کرد تبعه ملزم باطاعت از آن است نه برای خاطر آنکه قانون دولت است بلکه برای آنکه با حقوق طبیعت وفق میدهد».

(۶) **انترناسیونالیسم و تعریف جهان:** «تمام جهان يك كامنولت است که در آن، هم خدایان و هم مردم اعضاء آن كامنولت میباشند».

(۷) **مساوات و تساوی طبیعی انسان:** «همه مردم مساوی هستند و دارای

قابلیت شناسائی حقوق طبیعت، و این قابلیت و استعداد خاص فلاسفه نیست»

(۸) **در تضاد قوانین:** «انسان در آن واحد تبعه دو جامعه و عضو دو جمعیت است (اول) جامعه جهانی (دوم) دولت و نیز انسان مطیع دو دسته از قوانین است (اول) قانون جاودانی (دوم) قانون مطلق. قوانین اولی کامل است و قوانین دومی ناقص. در صورت تضاد بین دو قانون فوق و تضاد بین دو نوع حقوق مزبور انسان باید تبعیت از قانون



کامل یعنی قانون جهانی نماید لهذا مسئولیت تکمیل نفس و مسئولیت کلیه احوال و افعال و اعمال انسان باخود اوست .

### مقایسه عقیده سیمرو با عقیده افلاطون

افلاطون در حکومت جمهوری خیالی یا پیشنهادی خود فلاسفه را قدرت حاکمه و تنها افراد صالح برای حکومت می‌شمارد (حکومت فلاسفه) و فیلسوف را قاضی مطلق میدانند در اینکه تشخیص دهد چه قوانینی مطابق است با طبیعت و باید قانون کشور باشد. ولی میگوید این نوع فلاسفه که طبیعت به آنها قوه تشخیص داده باشد خیلی نادراند، و در هر کشور يك يادونفر از این افراد ممکن است وجود داشته باشد و یا هیچ وجود نداشته باشد. اما سیمرو میگوید در هر فرد انسان ظرفیت و قابلیت تشخیص و استعداد شناسائی حقوق طبیعت آفریده شده و بعبارت دیگر همه مردم فیلسوف‌اند . لذا آئین حقوق طبیعت سیمرو با آئین مهم‌تری ترکیب شده و آن آئین مساوات یا تساوی طبیعی انسان است زیرا بعقیده وی میتوان برای تمام افراد آدمی يك جمله تعریف مشترك پیدا کرد و آن قوه عقل و استدلال و منطق است که مابه‌الاشتراك انسان و مابه‌الامتياز وی با سایر حیوانات است و همین قوه عقل و استدلال و منطق است که انسان را قادر به تشخیص و شناسائی حقوق طبیعت میکند :

### مقایسه عقیده سیمرو با عقیده ارسطو

سیمرو مردم جهان را از هر کشوری که باشند بحکم طبیعت اعضاء گمنولت جهانی میدانند ولی ارسطو هر انسان را بحکم طبیعت عضو يك کشور شهر می‌شمارد و گوید هر فرد باعده محدودی از افراد کشور خود يك واحد بنام جامعه تشکیل میدهد که با سایر مردم جهان قرابتی و شباهتی ندارد و سایر افراد بشر نسبت به وی خارجی و خارج از جامعه وی شمرده میشوند .

### مقایسه عقیده سیمرو با عقاید زمان معاصر

بین عقیده سیمرو با معتقدات زمان معاصر در باب مسئله مساوات و تساوی انسان (در کشورهای دموکراسی واقعی یا نزدیک بواقعی) شباهتی است . عقاید سیاسی سیمرو بطوریکه اشاره شد بر اساس دو آئین حقوق طبیعت و تساوی انسان قرار گرفته که در قرون جدید و معاصر هر دو آئین مورد توجه بوده و مورد استعمال دارد، و تاچندی قبل این دو آئین پایه افکار سیاسی شمرده میشد و هنوز نیز این دو آئین دو اصل در دموکراسی‌های باختری در مقابل رژیم‌های جدید کمونیسم و توتالیتاریانیسم شمرده میشود . در اینمورد ارتباطی تاریخی بین افکار معاصر و افکار سیمرو دیده میشود زیرا هر دو تقریباً از يك سرچشمه ناشی گردیده‌اند . افکار معاصر از دو منبع ناشی است (اول) مسیحیت که آن نیز بسیاری از عناصر خود را از فلسفه هلنیستیک اخذ نموده و پایه عقاید غربیان را تشکیل میدهد . (دوم) سیستم حقوق رم که بیشتر سیستم لکال تمدن غربی



بطوریکه قبلا هم اشاره شد از آن مشتق گردیده و پایه حقوق رم نیز بر خواص حقوق طبیعت و تساوی انسان استوار است .

## در تحلیل عقاید سیاسی سیسرون

### و خلاصه‌ئی از اوضاع زمان وی :

فلسفه سیاسی سیسرو در واقع نوعی جدید از فلسفه رواقیون است که پاناشیوس آنرا برای جامعه رومی تعدیل نموده و به حوزه سیپیونیک انتقال یافت . ولی سیسرو آنرا جمع آوری و مدون نموده در دسترس مردم معاصر و نژادهای آینده گذاشت و مورد استفاده نژادهای بعد قرار گرفته است. دو کتاب جمهوری و قوانین وی در اواسط قرن اول قبل از میلاد نوشته شده و بهترین مجموعه از افکار سیاسی رم در آن زمان و بخصوص معرف افکار سیاسی معمول در محافل اشرافی و محافظه کار رم در اواخر دوره جمهوری است .

برای شناختن سیسرو و درک اهمیت تاریخی وی و هم عقاید سیاسی او باید بین هدف آنی یعنی زمانی را که سیسرو در تحریر این کتب در نظر داشته با تأثیری که فلسفه وی مالا و در مدت مدید در رم نموده است فرق گذاشت و این دو را باید از یکدیگر تمیز داد .

تأثیر فلسفه و عقاید سیسرو البته خیلی زیاد بود ولی به هدفی که در تحریر این کتب داشت نائل نشد و از این حیث شکست خورده است. **هدف اخلاقی سیسرو** در تحریر این کتب آن بود که تقوای تردیسیونل رومی را ( که بستگی به سنت و عادت و سابقه داشته است ) و عبارت بود از خدمات عمومی و تفوق شغل زمامداری بستاید و تشویق کند. و منظورش این بود که این هدفهای معمول در حوزه‌های اشرافی را رنگ فلسفه یونانی دهد، و ایجاد هم آهنگی بین این عقاید نماید، و افکار را از ابهام بیرون آورده روشن تر سازد . اما هدف سیاسی وی آن بود که عقبه ساعت زمان را بعقب برگرداند یعنی جمهوری مشروطه را بشکل سابق خود یعنی بصورت قبل از محکمه انقلابی **تیسریوس گراکوس** برگرداند و به همین سبب **سیپیون جوانتر و متجدد و لائلیوس (۱)** را پهلوانان دیالوگ و مباحثات خود در کتاب جمهوری قرار داده و آنچه که درین کتاب مینویسد در زمان وی شاید جزئی از آن در زمره واقعیات بوده و یک نسل بعد از او اصلا صورت واقعیت نداشت و با اوضاع زمان وفق نمیداد.

سیسرو در فلسفه سیاسی خویش به دو فرضیه زیر اهمیت بسیار داده در حالیکه این دو فرضیه با اوضاع زمان مطابقت نداشت : یکی **فرضیه حکومت مرکب** و دیگر **فرضیه تسلسل تاریخی حکومتها** . وی این هر دو فرضیه را از پلیبیوس و شاید از پاناسیوس نیز گرفته باشد ولی سعی کرده است تا آنرا بر وفق جریان تاریخ رم اصلاح کند. سیسرو نقشه قابل توجهی برای فلسفه خود و دولت کامل یا قانون اساسی مرکب خویش طرح و آغاز نهاده ولی ظرفیت فلسفی لازم را برای اتمام و تکمیل آن نداشته، سعی میکند

۱ - Sapiens Laelius (فرزندان کانوس لائلیوس ژنرال رومی) دوست پاناسیوس و سیپیون جوان که چندی نیز کنسول بوده و مأموریت‌های دیگر یافته به معرفی و نشر فرهنگ یونانی در روم کمک کرد .



که هر دو فرضیه فوق را در سیر تاریخ رم نشان دهد و آینده تاریخ روم را نیز بر وفق آن پیش بینی نماید. اما بعکس عقیده و تحلیل وی اتفاقاً حکومت و قانون اساسی رم ثابت ترین شکل حکومت بود و مدت‌ها دوام یافت. در هر حال سیسرو از عهده ابداع يك فرضیه جدید که با تجارب حکومت رم با حفظ عقاید وی در طرفداری از فلسفه یونان قدیم وفق دهد بر نیامده فرضیه تسلسل تاریخی حکومت که آنرا **دوره پولی بیان (۱)** (یعنی دوره منسوب به فرضیه پولی بیوس) نامند و عبارت است از تغییر مرتب حکومت‌های خوب و بد بیکدیگر (یعنی از مانرشی به تیرانی - از تیرانی به اریستوکراسی - از اریستوکراسی به الیگارشی - از الیگارشی به دموکراسی معتدل - و از دموکراسی به موبوکراسی) از لحاظ دقت منطقی قابل توجه گردید ولی با سیر حکومت رم وفق نمیداد و در عمل و آزمایش تنها با جریان حکومت سسته تا درجه‌ئی مطابقت داشت. شخص سیسرو نیز میدانسته است که ایده‌های وی با تاریخ رم وفق نمیدهد و این نکته از فحوای بیان وی هویدا است.

در باب **حکومت مرکب** که سیسرو آنرا میستاید و فوایدی برای آن ذکر میکند حکومت رم را نمونه‌ئی از آن می‌شمارد لکن توضیح نمیدهد که آن اجزاء و عناصری که حکومت رم از آن ترکیب یافته کدام است. مشکل کار سیسرو در این است که میخواهد با حفظ منابع فلسفه یونانی و نگاهداری فرضیه‌های یونان قدیم يك تئوری دولت که شایسته تاریخ ظهور دولت رم و مناسب مؤسسات رومی باشد وضع کند و حفظ این دو نظر بایکدیگر سازگار نیست. در حالیکه اگر از توسل و تکیه به فرضیه‌های یونان صرف نظر میکرد طرح يك تئوری دولت و فلسفه سیاسی مناسب رم برای وی امکان پذیر بود.

اهمیت واقعی سیسرو در تاریخ فلسفه سیاسی تبیین و تفسیر وی از حقوق طبیعت رواقیون است که در تمام جهان اروپای باختری شهرت یافت و تا قرن نوزدهم شایع بود. این تفسیر سیسرورا، هم حقوق دانان رم و هم پدران مسیحیت (اباء کلیسا) یعنی تعقیب کنندگان هر دو رشته حقوقی و مذهبی در رم پذیرفتند.

بسیاری از جمله‌ها و عبارات سیسرو در قرون وسطی مورد استناد گردیده و در کتب و نوشتجات مختلفه آن قرون نقل شده است. متن کتاب جمهوری سیسرو بعد از قرن ۱۲ بعد از میلاد مفقود گردید و تا قرن ۱۹ پیدا نشد. ولی چون قسمتهای مهم آنرا **سن اگوستین (۲)** و **لاکتانسیوس (۳)** در کتب خود تلخیص و ثبت کرده بودند عقاید وی مورد بحث و استفاده واقع میشد و بدین طریق عقایدش در تمام قرون بعد از وی در میان مردم اروپا انتشار یافت و حتی بعضی از عبارات و گفته‌های مهم سیسرو را هر کس که در قرون بعد از وی میخواست مطالعه فلسفه سیاسی کند لازم بود حفظ داشته باشد.

در اینجا چند فراز از کتاب جمهوری و کتاب قوانین سیسرورا برای نمونه عیناً ترجمه میکنیم. در باب حقوق جاودانی یا الهی یا طبیعی در کتاب جمهوری مینویسد: (۴)

۱ - Polybian Cycle - ۲ - Saint Augustin رجوع شود بفصل نهم - ۳ - Lactantius

نویسنده مسیحی معلم فرزندان کنستانتین بزرگ - ۴ - کتاب جمهوری سیسرو جلد ۳ صفحه ۲۲

ترجمه Sabine and Smith با انگلیسی.



« در حقیقت حقوقی بنام حقوق واقعی در عالم وجود دارد و آن همان عقل سلیم است . که با طبیعت توافق دارد و شامل حال تمام مردم و نیز تغییر ناپذیر و جاودانی است . این حقوق جاودانی بوسیله قوانین امری خود، مردم را بانجام وظائفشان دعوت میکند و بوسیله قوانین منعی، ایشان را از عمل بخطا باز میدارد (امر بمعروف و نهی از منکر) او امر و نواهی آن همیشه در مردم نیک مؤثر است و در بدن بی تأثیر . تضعیف این حقوق حقه بوسیله قوانین موضوعه بشری هیچگاه اخلاقاً صحیح و برحق نیست . محدود کردن سیر عمل این قانون نیز مجاز نخواهد بود و ابطال کامل این قانون محال است . نه سنا و نه مردم قادرند که ما را از الزام باطاعت این قانون باز دارند . این قانون احتیاج به تفسیر و ترجمه سکتوس الیوس (۱) ندارد . این قانون مقرراتی برای رم و مقرراتی دیگر برای آتن وضع نمیکند و همچنین مقررات امروز آن با مقررات فردای آن فرق نمیکند . تنها يك قانون وجود دارد که جاودانی و لایتغیر بوده و در تمام ازمنه حاکم بر تمام مردم است ، و چنین بوده و خواهد بود که يك آقا و زمامدار مشترك برای مردم در عالم وجود دارد و آن خداست که خود واضع این قانون و خود مفسر آن و هم حامی آن است . هر فرد انسانی که اطاعت از این قانون ننماید ترك مصلحت خویشتن گفته و انکار نفس خود نموده، و انکار طبیعت واقعی خویشتن، انسان را مبتلا بسخت‌ترین جزاها میکند و لو آنکه از تمام مجازات‌های بشری گریخته باشد .»

سیسرو طبق فلسفه خود که شبه‌ئی از آن ذکر شد معتقد است که «حقوقی بنام حقوق جهانی یا قانون عالم در طبیعت وجود دارد که نتیجه حکومت خداوند بر عالم و هم‌ناشی از طبیعت عقلی و اجتماعی انسان است که او را بسته بخداوند قرار داده . این حقوق عبارت است از قانون اساسی دولت عالم و در همه جا یکسان و لایتغیر و حاکم بر تمام افراد بشر و بر تمام ملل میباشد و هیچ قانون موضوعه‌ئی نمیتواند نام قانون را واجد شود زیرا هیچ زمامدار و هیچ جمعیتی از مردم قادر نیستند که حق را ناحق و صواب را باطل نمایند.»

بعقیده سیسرو در سایه این حقوق جاودانی تمام مردم مساوی هستند . مردم البته از حیث تعلیمات مساوی نیستند و مصلحت دولت نیست که ایشان را از حیث اموال مساوی نماید ولی از لحاظ تملك عقل و از لحاظ ساختمان روانی و از حیث توجه باینکه چه چیز شرافتمندانه و چه چیز پست است و دون ، مردم عموماً مشابه‌اند . سیسرو در مورد تساوی افراد قدمی فراتر نهاده معتقد است «آنچه که مردم را مانع تساوی گشته همانا خطا و اشتباه و عادات بدو افکار ناصواب خود ایشان است . تمام مردم و تمام نژاد های بشری مالك ظرفیت مساوی برای آزمایش و برای انجام هر نوع تجربه، و بالتساوی قادر به تشخیص و تمیز خطا از صواب هستند.» و نیز سیسرو در این مورد در کتاب قوانین گوید: (۲)

« در میان مسائل مورد بحث فلاسفه ، مسلماً ارزش هیچيك بیش از تحقیق کامل این نکته نیست که ما برای عدالت آفریده شده‌ایم و حق بر پایه افکار انسانی قرار

۱- Sextus Aelius ۲- کتاب قوانین سیسرو مجلد اول صفحات ۱۰ و ۲۸ و ۲۹ ترجمه C. W. Keyes بانگلیسی



نگرفته بلکه بر اساس جوهر طبیعت است. این حقیقت با ملاحظه وحدت انسان با سایر افراد هموعش بخوبی روشن میشود زیرا در جهان آنقدر که ما افراد بشر یکدیگر مشابه و هر يك نسخه ثانی دیگری هستیم، بین اشیاء دیگر تا ایندرجه مشابهت وجود ندارد. اگر هر آینه عادات سوء و عقاید ناصواب دماغهای ضعیف را بسمتی که امیال ایشان تقاضا دارد منحرف نمیکرد، هیچ چیز در جهان آنقدر بنوع خود شبیه نبود که افراد بشری با یکدیگر شباهت دارند.

پروفسور کارلیل گوید: «در میان تحریرات سِیرو و هم از تحریرات خود سِیرو هیچ قسمتی بقدریانی فوق تحول و تغییری را که از زمان ارسطو تا زمان سِیرو در افکار سیاسی بوقوع پیوسته است مجسم نمیکند و این جمله تحول عقاید سیاسی را نشان میدهد زیرا در مقایسه استدلال ارسطو با استدلال سِیرو در مورد فوق مشاهده میشود که استدلال سِیرو درست عکس استدلال ارسطو در باره امر تابعیت و تساوی انسان است. ارسطو تنها تساوی افراد را شرط تابعیت آزاد می‌شمارد و میگوید چون تمام مردم مساوی نیستند لهذا تابعیت دولت باید محدود بعد از قلیلی افراد منتخب باشد اما سِیرو میگوید چون تمام مردم محکوم باطاعت از يك قانون اند، همه تابعین يك قانون و اتباع يك دولت جهانی هستند. پس همه مردم مساوی اند.»

در باب شأن و حرمت آدمی، سِیرو آنرا مربوط به رفرد و مربوط بحوزه درونی برادری انسانی می‌شمارد. برخلاف ارسطو که بردگان را آلات جاندار می‌خواند، سِیرو مانند کریسی پوس ایشان را مزد بگیر اجیر مدت عمر می‌خواند. کانت این نکته را در قرن نوزده عبارت دیگر ذکر کرده گوید: «در سلوک نسبت بانسان باید انسان را غایت مقصود شمرده نه آلت و وسیله». بطوریکه مشهود است عقیده کریسی پوس و سِیرو بعقیده کانت نزدیکتر است تا بعقیده ارسطو.

استنباط سیاسی که سِیرو بعقیده خود از این علوم متعارفه اخلاقی میکند آن است که «يك دولت و کشور و جامعه نمیتواند ثابت و پایدار باشد و بحیات خود ادامه دهد مگر آنکه باصل شناسائی حقوق متقابل افراد نسبت یکدیگر و الزامات و وظائف افراد نسبت یکدیگر که وسیله پیوستن افراد با یکدیگر در يك اجتماع است تسلیم شود و این اصل را بشناسد و بدان اتکاء کند و ترتیب اثر دهد در غیر اینصورت دولت و کشور در حال بی ثباتی و ضعف و بحالت مفلوج خواهد زیست و بالاخره از میان خواهد رفت.» میگوید: «دولت يك جامعه اخلاقی بوده و عبارت است از یکدسته از اشخاصی که امور جامعه و قانون را در دست گرفته اند. سِیرو بهمین جهت دولت را ری پوپولی یا ری پوبلیکا (۱) مینامند یعنی امور مردم یا امور جمهور و این اصطلاح همان مفهوم اصطلاح کامنولت را دارد.

سِیرو این توضیح را زمینه استدلال بر ضد عقاید شکاکین ورد اپیکوریانها قرار داده و عدالت را بدین طریق خوبی ذاتی و اصلی شمرده می گوید: «دولت تا هنگامیکه



يك جامعه برای نیل به هدفهای اخلاقی نباشد و تا زمانیکه اجزاء آن بوسیله رشته های اخلاقی یکدیگر پیوسته نباشند بجز يك دستگاه غارتگری خیلی بزرگ سرگردنه چیز دیگری نیست ». اگوستن نیز بیانی نظیر بیان فوق در باب دولت دارد . بالاخره سیسرو عقیده دارد که « البته ممکن است دولتی براساس تیرانی و ستمگری قرار گیرد و بوسیله زور بنحوظالمانه بر رعایای خود حکومت کند ولی بهمان اندازه که پیشه دولتی چنین باشد خاصیت و حالت واقعی و شرایط يك دولت را از کف داده است . معنی وجود قانون اخلاق البته آن نیست که فساد اخلاق و وجود سوء اخلاق محال است . بهمین سبب دولت های ظالم هم وجود داشته و دارد و هم وجود خواهد داشت » .

سیسرو در کتاب جمهوری مینویسد : (۱)

« پس کامنولت عبارت است از امور مردم و هر جمعیت از مردم را نتوان مردم خواند . بلکه مردم عبارت است از اجتماع عده قابل توجهی از افراد مردم که بواسطه قرارداد و پیمان مشترك در مورد قانون و حقوق و بواسطه میل ایشان بشرکت در منافع متقابله یکدیگر پیوسته اند » .

بنابتعارف فوق ، دولت ، يك جامعه متحد و پیوسته یکدیگر است که عضویت آن حق مشترك تمام اتباع آن است . سبب وجود دولت آن است که بوسیله وجودش منافع متقابلۀ افراد تأمین شود و مردم صاحب حکومت عادل باشند . از این مطلب سه نتیجه ذیل استنباط میشود :

(اول) از آنجا که رولت و قانون ملك مشترك مردم است پس اتوریته دولت ناشی از قدرت دسته جمعی مردم میباشد . مردم یعنی تشکیلاتی از افراد که خود بر خویشتن حکومت می کنند و لزوماً مالك قدرت لازم برای حفظ خویش و دوام وجودش میباشد .

(دوم) قدرت سیاسی چنانچه بطریق حق و قانون اعمال شود حقیقتاً قدرت متحده مردم خواهد بود . هر زمامدار یا مأمور دولت که قدرت سیاسی را بکار میبرد از برکت مقام و پست اوست . پس ضامن و بیمه عمل وی قانون است و او خود نیز مخلوق قانون خواهد بود . سیسرو در اینمورد در کتاب قوانین گوید : (۲) « چون قوانین حاکم بر زمامدار است زمامدار حاکم بر مردم است (یعنی اگر زمامدار مطیع قانون نباشد حقاً حاکم بر مردم نیست و غاصب است) و میتوان بتحقیق گفت که زمامدار ، قانون ناطق است و قانون زمامدار خاموش » .

(سوم) دولت و قانون دولت همیشه محکوم به امر قانون الهی یا قانون اخلاقی و حکم طبیعت است یعنی تابع آن قانون اعلای حق و راستی است که مافوق اختیار انسان و مؤسسات بشری قرار گرفته . نیرو و زور يك چیز ضمنی و فرعی است که در طبیعت دولت وارد شده و تنها بدین سبب برحق شمرده میشود که برای اثردادن باصول عدالت و حق ، مورد لزوم واقع گردیده .



این اصول کلی مربوط بحکومت که « اتوریته و قدرت سیاسی ناشی از مردم است و تنها با ضمانت قانون قابل بکار بردن میباشد و تنها آنرا بر اساس اخلاق میتوان برحق شمرد ». مدت کوتاهی بعد از تحریر آن از طرف سیر و مورد قبول عمومی تمام جهان اروپا قرار گرفت و تا قرنهای بعد اساس فلسفه سیاسی بوده و در تمام ادوار قرون وسطی اختلاف نظری در این مورد بین اشخاص پیدا نشد. عموم فلاسفه در قبول این عقیده مشترك بودند و این فرضیه در تاریخ سیر فلسفه سیاسی و تحولات آن بمنزله ارث مشتركی گردید که بدون تغییر و توجیه از نسلی به نسل دیگر منتقل شد. البته در طرز عمل و استعمال این اصل مشترك اختلاف نظر بود ولی در اصل صحت فرضیه اختلاف نظری نبود و این نکته همواره مورد تأیید عموم بود که « ستمگر قابل تحقیر و سرزنش بوده و ظلم خطائی غیر قابل عفو بر ضد مردم است » ولی معلوم نبود که در صورت وقوع ظلم تکلیف مردم و وظیفه ایشان چیست و در برابر ظالم چه باید بکنند، یا کدام شخص یا اشخاص باید از طرف مردم اقدام در رفع و دفع ستم نمایند و چگونه اقدام کنند؟ و دیگر آنکه سوء استعمال قدرت زمامدار تا چه پایه که برسد میتواند آنرا ظلم شمرد و حد و تعریف آن چیست؟ و اقدام مجاز و لازم را در چه هنگام باید در برابر عمل زمامدار ستمگر بعمل آورد؟ این مسائل در آنزمان حل نشده و تاریک بود و در آن عصر، مسائلی که در دموکراسی های قرون معاصر در مورد فوق استنباط و کشف شده است استنباط نشده حالت ابهام داشت. تنها تئوری بالا تا اینجا رسیده بود که « قدرت و اتوریته سیاسی زمامدار ناشی از مردم است » دیگر معلوم نبود که از طرف مردم کدام کس باید صحبت کند زیرا عده مردم کثیر است و همه مردم هم که نمیتوانند همراه یکدیگر در باب خیر جامعه و ظلم ستمگر صحبت کنند و در مقابل زمامدار ایستادگی کرده مثلا از وی بازخواست نمایند. پس کیست آن کس یا کیستند آن کسانی که میتوانند از طرف مردم صحبت کنند و زبان حال مردم باشند و چگونه و بچه طریق این اجازه باید بنمایند مردم تفویض شود. دیگر آنکه دقیقاً معلوم نبود که آن مردمی که فرضاً نماینده ای از طرف ایشان باید صحبت کند کیستند و کدام اشخاص هستند و شناسائی و صلاحیت ایشان چگونه مشخص گردد و چطور شناخته شوند؟ زیرا همانطور که در زمان معاصر هم در کشورهای « دموکراسی نام و استبداد باطن » که نام دموکراسی را لکه دار کرده و بدروغ آنرا بخود بسته در معنی بدترین تیرانی ها را تشکیل داده اند معمول است، تاجمعی بنام زبان مردم بر ضد عملیات دولت ستمگر لب بسخن می گشایند دولت هم عده ای از طرفداران اجیر خود و ریزه خواران خوان یغمای دولتی را جمع می کند و یا با صرف پولهای مأخوذ از همان مردم و تقسیم آن بمشتی اراذل و اوباش آنها را گسرد آورده فوری دکانی مقابل دکان شاکیان از دولت می گشاید و با فریاد زنده باد دولت و مرده باد مخالفین دولت، نفس مخالفین را قطع و تظاهر و فعالیت آنها را خنثی کرده نمی گذارد صدای آنها بگوش دیگران برسد و هر نوع صدای مخالف را در نطفه خفه می کند. اگر چه در عصر حکومت رم تکنیک ملت کشی و فن مردم کشی تا ایندرجه و بقدر زمان معاصر



ترقی نکرده بود و شاید هنوز دولتها تا این مقدار با این شیوه های ناجوانمردانه آشنا نبودند و یا آنکه مردمی بیغیرت و بی حمیت پیدا نمیشدند که با اخذ دراهم معدود خود را چند روز اجیر دولت های جبار قرار داده برضد هموع خود و برادران بشری خود و بنفع ستمگرو طرفداری از ظلم ، هو و جنجال راه بیاندازند. معیناً این مسائل در دماغها حالت ابهام ایجاد کرده و غوامضی را تشکیل داده بود و حل این مسائل در درجه اول اهمیت و لزوم قرار داشت زیرا مورد عمل و استعمال آن در حیات روزمره مردم زمان پیش می آمد در حالی که تکلیف عمل معلوم نبود و کسی فرمولی برای آن در دست نداشت. در هر حال این مسائل در آن عصر همچنان در پرده ابهام باقی مانده و حل آن به نسلهای بعد واگذار شد. مطلبی که از این بحث درک می کنیم این است که استعمال اصل مهم مزبور که « قدرت سیاسی ناشی از مردم است » در زمان معاصرو بکار بردن آن در دفاع از حکومت مردم و حکومت نمایندگی یا بمنظور ایجاد حکومت نمایندگی از ابداعات قرون جدید و معاصر نبوده بلکه استعمال همان اصل قدیم رومی است در محیط جدید و البته در طرز بکار بردن آن در قرون معاصر با اوضاع جدید وفق داده شده است.

### (ج) - قانون گذاران و حقوق دانان روم

دوره کلاسیک نشوونمای ژوریس پرودانس روم مقارن گردید با قرون دوم و سوم بعد از میلاد مسیح. تحریرات ژوربستهای بزرگ این دو قرن بعد ها طبق دستور امپراطور ژوستینیان (۱) تلخیص و بصورت يك مجموعه قوانین یا کد ژوستینیان ( دیو ست - یا - باندکت ۲) جمع آوری شده در سال ۵۲۹ میلادی بچاپ رسید. فلسفه سیاسی که در متون این مجموعه تحریرات حقوقی مندرج است در واقع تکرار و توجیه فرضیه های مندرج در کتب سیر و می باشد. این فلسفه سیاسی نسبت بکل مجموعه قسمت مختصری را اشغال کرده زیرا قانون گذاران و حقوق دانانی که نویسندگان آن مجموعه بوده اند هیچ يك فیلسوف نبوده بلکه ژوربست یعنی عالم قضائی یا حقوق دان بوده اند. آنچه که مسلم بنظر میرسد هدف محررین این مجموعه آن نبوده است که يك فلسفه سیاسی تدوین کنند و با آنکه فلسفه را وارد قوانین و مسائل قضائی نمایند. فلسفه قانون گذاران رومی يك فلسفه فنی و تکنیکی بمفهوم فلسفه نبوده بلکه عبارت از يك سلسله فرضیات کلی اجتماعی و اخلاقی است که تمام روشنفکران زمان با آن کلیات آشنائی داشته اند و حقوق دانان رم علم بدین کلیات را برای مقاصد قضائی خویش لازم می شمردند. اما نکته جالب توجه این است که این اشخاص تا همان اندازه هم که فلسفه در تحریرات خویش بکار برده اند عموماً متوسل بفلسفه رواقیون و عقاید سیر و گردیده اند. مثلاً با آنکه افکار و ایده های فردیت ( اندیویدوالیسم ) و خودپرستی ( اگوئیسم ) اپیکوریانها و شکاکین نیز در دسترس آنان بوده بهیچ روی بدان متوسل نشده و فلسفه های آنها را بکار نبرده اند. دیگر آنکه علاقه ایشان نسبت بفلسفه سیاسی و تحریراتشان در این رشته فاقد نظم و ترتیب است یعنی متود و سیستم ندارد معیناً خالی از اهمیت نیست و در تفسیرات عدیده و بیشمار بیکه بعد از طرف دانشمندان اروپای



غربی بر حقوق رم نوشته شده بهر فراز از فلسفه سیاسی مندرج در این مجموعه اهمیت داده و آنرا مورد بحث قرار داده اند؛ و دانستن تمام فرضیه های عمومی مندرج در این مجموعه را بر طلاب علم حقوق و سیاست و حتی بر سایر دانشمندان و نویسندگان واجب شمرده اند. و بالاخره حقوق رم و دانستن آن یکی از زرگترین نیروهای قریحه ای و روشنفکری (اتلکتوال) در تاریخ تمدن اروپا قرار گرفت زیرا مجموعه حقوق رم اصول و اصطلاحات و مسائلی را بدست میداد که مردم بوسیله آن نه تنها در باب سیاست بلکه در باب انواع و اقسام مسائل و مطالب میتوانند فکر نمایند. و از آن زمان بعد استدلال حقوقی و قضائی و قانونی و همچنین استدلال در مسائل بر اساس حقوق انسان و برحق یا برخلاف حق شمردن قدرت زمامداران يك روش معمول و مقبول در مباحث سیاسی و فرضیه های سیاسی گردیده و تا زمان معاصر همین روش دوام یافته است.

### در اقسام حقوق

حقوق دانهائی که تحریرات آنها در مجموعه قوانین ثبت شده و هم آنهائی که کتاب مؤسسات ژوستینیان (۱) را در قرن ششم نوشته اند حقوق را بسه شعبه تقسیم کرده اند بشرح زیر:

(اول) ژوس سیویل (۲) یا حقوق کشوری

(دوم) ژوس ژانسیوم یا حقوق مردم که شامل حقوق ملل نیز میشود.

(سوم) ژوس ناتورل یا حقوق طبیعی

ژوس سیویل عبارت بود از مقررات یا قانون عادت معمول در يك کشور خاص که در اصطلاح امروز آنرا قانون یا مقررات موضوعه شهرداری (۳) نامند.

اما تمیز دودسته دیگر قوانین (یعنی ژوس ژانسیوم و ژوس ناتورل) از یکدیگر چندان روشن نیست و همچنین رابطه هر يك با حقوق کشوری واضح بنظر نمیرسد. سیرو نیز هر دو اصطلاح مزبور را بکار برده ولی تمیز و فرق آنها را ذکر نمیکند.

در اصل اصطلاح ژوس ژانسیوم مورد استعمال حقوق دانان بوده و ژوس ناتورل اصطلاح مورد استعمال فلاسفه بخصوص هنگام استناد و رجوع بفلسفه یونان. اما از لحاظ مفهوم هر دو یکی بوده و عبارت بوده است از اصولی که مورد قبول عموم باشد و لذا در نزد ملل مختلفه تابع رم مقبول افتاده و همچنین شامل اصولی بود که ذاتاً عقلانی و برحق شناخته شده بدون رجوع بآزمایش آن اصول در يك نوع قانون خاص.

امتحان ارزش و تعیین صلاحیت یا عدم صلاحیت هر قانون در عرف آن زمان عبارت بوده است از رضایت و قبول عامه یعنی آنچه را که عده کثیری از مردم مختلف یا ملل جامعه های مختلف مستقلاً و بدون اقتباس از یکدیگر صحیح و معتبر ساخته و معمول داشته اند دلیل بر آن شمرده میشد که آن قاعده و معمول برحق است و صحیح ولو آنکه یکدسته از مردم آنرا معمول نداشته باشند.

بمرور زمان برای حقوق دانان لازم آمد که بین حقوق مردم و حقوق طبیعی فرق و تشخیص قائل شوند. گایوس (۴) نویسنده قرن دوم بعد از میلاد هر دو اصطلاح را بجای

۱- Institutes ۲- ius civile ۳- droit positif municipal ۴- Gaius یا Caius ژورست رومی نویسنده کتاب Institutes که بعداً مبنای کتاب ژوستینیان بهمین نام قرار گرفت



یکدیگر بکار برده ولی اولپیان (۱) و نویسندگان بعد از وی در قرن سوم و همچنین حقوق دانهایی که در قرن ششم کتاب مؤسسات ژوستینیان را فراهم کردند (۲) بین این دو حقوق فرق گذاشتند. این تمیز بین دو نوع حقوق موجب شد که بتوان از لحاظ اخلاقی بقوانین گذشته و معمول زمان انتقاد نمود و حتی بعضی از قوانین را که سابقاً بموقع عمل گذاشته شده است بتوان خارج از عدالت و عقل پنداشت. نکته مهمی که موجب تمیز این دو قانون از یکدیگر گردید مسئله بردگی و غلامی بود. طبق فلسفه معمول زمان میگفتند تمام مردم بحکم طبیعت آزاد و مساوی آفریده شده اند ولی بردگی طبق ژوس ژانیوم مجاز بود. (۳) حل این غامض خالی از اشکال نبود که در این صورت حقوق دانان آزادی طبیعی را چگونه معنی میکنند و وجود این تضاد را چگونه توضیح میدهند.

بعقیده پروفیسور کارلیل گویا موضوع را چنین توجیه میکردند که بردگی از لحاظ حقوقی چون معمول است و عادت شده مشروع و قابل قبول شمرده میشود ولی از لحاظ طبیعی در یک جامعه افضل نباید وجود داشته باشد. ظهور مسیحیت و نشر داستان هبوط آدم و اعتقاد عمومی به صحت آن بدیهی است که کمکی به تقویت ایده مساوات و تساوی انسان ورد مسئله غلامی از حیث تئوری نمود ولی در عمل بواسطه عادت تا قرون متبادی و تا قرون جدید معمول بود.

در باب تمیز بین ژوس ژانیوم و ژوس ناتورل عموم حقوق دانان رم متفق القول بودند که مسلماً حقوقی اعظم و قانونی اعلی در عالم وجود دارد که بالاتر و والاتر از مقررات هر کشور مخصوص و هر جامعه خاص است و همانطور که سیر و معتقد بوده این قانون عقلی است و جهانی است و لایتغیر و آسمانی است و شامل اصول حقیقی حق و عدالت است. البته جزئی از حقوق روم نتیجه وضع قوانین بوده (شبه قانون عرف انگلیس) لذا این فکر که مبدأ آن جدید است و میگوید: «قانون چیزی نیست جز اراده یک هیئت قانونگذار صالح» در آن زمان وجود نداشت.

در آن زمان میگفتند که طبیعت مقیاسات و سطوح سنجش معینی را در دسترس انسان گذاشته و حقوق موضوعه و مطلق باید سعی کند تا به بهترین وجهی که میسر است بدان نزدیک شود. چنانچه سیر و گفته است که «مقررات برخلاف حق قانون نیست و حق نیست». در خلال تمام ادوار قرون وسطی تا ازمنه جدید و وجود وصحت قانونی عالی تر را در عالم از مسلمیات میشمردند. سرفردریک پولموک (۴) میگوید: «حقوق طبیعت از دوره جمهوری رم تا قرون جدید عبارت بود از یک اصل غائی شایستگی در طبیعت انسان که موجودی است عقلی و اجتماعی و هر نوع از قوانین مطلقه را که بر اساس این طبیعت انسانی وضع شده باشد میتوان برحق شمرد.»

۱- Ulpian (۱۷۰ - ۲۸۸ م) ژوربست و عضو شورای امپراطوری، نویسنده رسالات متعدد حقوقی و قضائی. (۲) رجوع شود بتاریخ فلسفه سیاسی قرون وسطی بقلم A. J. Carlyle

جلد اول چاپ ۱۹۰۳ صفحه ۳۸ به بعد (۳) کتاب مجموعه قوانین Digestes مواد ۱۹۱ و ۱۹۲ و ۱۹۳

۴- Sir Frederick Pollock در «تاریخ حقوق طبیعت» چاپ ۱۹۲۲ صفحه ۳۱



لهذا حقوق مطلق از لحاظ تئوری عبارت است از تقرب و نزدیکی بدالت و حق اولپیان نقل قول از سلسوس (۱) در کتاب مجموعه قوانین ژوستینین عدالت و حقوق و ژوریس پرودانس را چنین تعریف میکند.

«عدالت مشیتی است پایدار که بهر فرد انسان حقوق او را اعطا میکند. فرائض و اوامر حقوق بدینقرار است: شرافتمندانه زیستن، بدیگران آزار نرسانیدن، و بهر شخص حق او را دادن. ژوریس پرودانس یعنی علم بامور انسانی و ربانی و علم شناختن صواب از ناصواب».

بنا بر این تعریف، حقوق دان یعنی قاضی عدالت و عامل فلسفه حقیقی نه مقلد عمل دیگران. ژوریستهای روم غریزه‌ئی عالی در علم حقوق داشته و مجموعه قوانینی که تهیه کرده‌اند بی نظیر است. بحث آنها خیلی عمیق و دقیق و معرف افکاری روشن است. حقوق طبیعت را بمفهوم تساوی اشخاص در برابر قانون و وفای به تعهدات و پیمانها و معامله بر اساس انصاف و اعتدال و ترجیح و تفوق قصد در معاملات نه تنها صورت کلمات و فرمولها، حفظ صفار و ایتام و شناسائی دعاوی که متکی بقربابت خون یعنی خویشی باشد و از این قبیل معنی نموده و در عمل نیز سعی کرده‌اند که فرمالیته‌ها و ظاهر سازیها تقلیل یابد. کتراتها و قرار داد های بین اشخاص در معاملات و مبادلات بر اساس موافقت و رضایت قرار داشت نه تنها بر پایه کلمات شرطی. قدرت مطلقه و منحصر پدر خانواده را نسبت باموال و اولاد درهم شکستند. زنان شوهر دار نیز صاحب حقوق قانونی در کنترل اموال و اولاد گشتند و با شوهران متساویاً در این مورد شریک شناخته شدند و بالاخره ترقی مهمی نسبت باوضاع زمان در مورد حفظ حقوق قانونی غلامان حاصل شد تا اولاد آنها را در برابر ظلم حفظ نمایند و ثانیاً وسائل آزادی ایشانرا تا حدود امکان سهل سازند. باید دانست که اصلاحاتی که در حقوق روم بعمل آمده است اگرچه پس از ظهور مسیحیت بمرحله کمال رسید ولی ارتباطی با مسیحیت نداشت و عامل مؤثر در این اصلاحات همانا جنبه انسان دوستی فلسفه رواقیون بود و هیچ دلیلی در دست نیست که جامعه های مسیحی قرون دوم و سوم میلادی تأثیری در ژوریستهای زمان کرده باشند. البته چندی بعد در زمان کنستانتین (۲) و بعد از زمان وی نفوذ مسیحیت در حقوق رم مشهود است ولی نه در مجرای مسائل فوق بلکه بجهت تحکیم موقعیت حقوقی کلیسا و کارکنان آن و بمنظور پیشرفت مقاصد کلیسا. تغییرات مهمی که کلیسا توانست بجهت حفظ خود بوجود آورد عبارت بود از شناختن حق کلیسا در دریافت اموالی که اشخاص بمیل و اراده به کلیسا می بخشیدند و تأسیس محاکم قضائی کشیش های مسیحی، قدرت کلیسا در نظارت اوقاف خویش، الغای قوانین ضد تجرد و ضد عزاب و وضع قوانینی بر ضد کفر و ارتداد و ترك مذهب و فساد عقیده. بالاخره حقوق رم فرضیه موجود در کتب سیرو را که قدرت زمامدار ناشی از مردم است بطریق زیر تفسیر و متشکل نمود و این تئوری بوسیله اولپیان در جمله زیر خلاصه شده مکرر مورد استناد حقوق دانان رم قرار گرفته است: (۳) «اراده امپراطور

۱ - Celsus در مجموعه قوانین Digeste مواد ۱ و ۱۰ و ۲ - Constantine

۳ - کتاب Digeste مواد ۱ و ۴ و ۱



قدرت قانونی دارد زیرا تمام مردم قدرت و اتوریته خود را منتقل به وی کرده و بدو سپرده‌اند .

بطوریکه ملاحظه میشود این فرضیه یا تفسیر نه قدرت مطلقه پادشاه را حق می‌شناسد و نه حکومت نمایندگی و حق حاکمیت و قدرت ملت را که بعد ها مورد بحث قرار گرفت شناخته . بخصوص قسمت دوم این فرضیه در هنگامیکه اولپیان این جمله را نگاشته است در روم بهیچوجه صدق نمی‌کرد. این بیان اولپیان منتج از عقیده سیسرو است که می‌گوید « قانون ملك مشترك مردمی است که بصورت يك جسد واحد موسوم بجامعه در آمده باشد » (یعنی متعلق بفرد نیست) . این ایده در فرضیه قانون عادت نیز تجلی کرده و می‌گوید « قانون عادت نتیجه رضایت مردم است زیرا عادت تنها در عمل عمومی و مشترك مردم بوجود می‌آید » . همچنین این ایده در طبقه بندی منابع قانون که در حقوق رم ذکر شده است وارد شده . در باب طبقه بندی منابع قانون گوید : « قانون ممکن است موضوعه مجلس ملی (۱) باشد یا بوسیله رأی بعضی از مجامع مجاز از طرف مردم وضع شده باشد مانند مجمع عام (۲) یا نتیجه تصویب نامه سنا (۳) یا تصویب نامه امپراطوری (۴) یا نتیجه فرمان مقام رسمی مأمور صدور فرامین باشد . در همه احوال ، منبع ایجاد قانون باید مجاز بوضع قانون باشد ، و مأخذ تمام انواع قوانین باید اعمال و افعال قانونی باشد . و قانونیت ذاتی (لگالیت) در مردمی است که از لحاظ سیاسی متشکل باشند . البته میتوان گفت که هر مؤسسه ارگان حکومت بمفهوم و تادریجه‌ئی نماینده مردم محسوب میشود ولی مفهوم نمایندگی در آن زمان مانند زمان معاصر بامسئله رأی دادن و موضوع حق رأی افراد ارتباطی نداشته . کلمه مردم یا ملت در عرف روز عبارت بوده است از يك موجودیت جدا گانه که کاملاً با افراد و اشخاصی که آنرا تشکیل میداده‌اند اختلاف داشته و در همین حال جوهری از آئین قدیم یونانی در عرف جامعه رومی محفوظ مانده بود که « قانون عقل فاقد شخصیت است » . نتیجه وجود این حس در دماغ مردم آنکه بین يك حکومت قانونی و يك حکومت بقلبه یا تیرانی فاتح و موفق ، فرق اخلاقی عظیمی است . و حتی اگر اتفاقاً يك حکومت قانونی بد باشد و يك حکومت ستمگر فعال باشد و کارهای مفیدی هم انجام دهد ، باز این اصل غیر قابل تزلزل است که « انقیاد نسبت بقانون با آزادی اخلاقی و رعایت شأن آدمی ناسازگار نیست و تضاد ندارد در حالیکه حتی انقیاد نسبت بمهربان ترین آقا و ارباب اخلاقاً موجب تحقیر و باعث تنزل شأن آدمی است . » حقوق رم روح این جمله برجسته سیسرو را محفوظ داشت که می‌گوید :

« ما چاکران قانونیم زیرا می‌خواهیم آزاد باشیم » (۵)

از شواهد عجیب در قوت این کلام و تأثیر این بیان آنکه در ادواری که امپراطوران اروپائی صاحب قدرت غیر محدود و مطلق بوده و اتوریته آنها تنها متکی بزور بود این عقیده در فکر اروپائیان رسوخ نموده و در وجدان اخلاقی آنها وجود داشت و باز جوع بار رخ اروپا شواهد بسیار در صحت این مدعا دیده میشود .

۱ - مجلس ملی را در رم leges میخوانده‌اند . ۲ - که آنرا Plebescita مینامیدند  
۳ - Senatus Consulta - ۴ - Constitutiones - ۵ - Pro Cluentio ۵۳ و ۱۴۶



## فصل نهم

### فلسفہ سنکا و آباء کلیسا

سنکا - سن امبرواز - سن اگوستن - سن پول - سن گرگوآر

(الف) مقدمہ

عقیدہ بہ اصل تساوی انسان و نژاد مشترک آدمی را کہ بوسیلهٔ ژوریستہای رم تقویت و نشر یافت میتوان ازجہتی انفکاک از معتقدات یونانی قدیم و تغییر خط مشی افکار سیاسی شمرد ولی ازجہتی ہم میتوان آنرا دنبالۂ فلسفۂ قدیم و ادامۂ عصر یونانی پنداشت۔ در نظر سیسرو و افلاطون مفہوم تأسیس دولتها یا حکومت بر کشورها آن است کہ یک یا چند

قہرمان بشری خود را ہمردیف خدایان جلوہ دادہ و میخواستند خود را بہ مرتبۂ الوہیت رسانند۔ زندگی سیاسی و حیات خدمت سیاسی بعقیدۂ ایشان تاج افتخار و سعادت بشری است۔ سیستم قدرت متمرکز کہ در حقوق رم منعکس میباشد نہ تنها معرف وحدت امپراطوری است بلکہ معرف وجود عقیدۂ قدیم در این دستگاہ نیز هست کہ میگفتند «دولت مؤسسۂ تاعظم از کلیۂ مؤسسات انسانی»۔ اما از طرف دیگر تمایل افکار عمومی و سیر فلسفہ بطرف مذهب، و تصور روحیات و عالم ماوراء الطبیعہ، و نشر این عقیدہ کہ شہری بنام شہر خدا یا شہر آسمانی



مارکوس اورلیوس

در عالم وجود دارد کہ قوانین آن در سرحد کمال است تا آنجا کہ مقایسۂ بین شہر آسمانی و شہر زمینی کہ از طرف یک امپراطوری رومی بعمل آمد یعنی اظهارات مارک اورل (مارکوس اورلیوس ۱) کہ گفت: «من بخاطر خشنودی خداوند مأموریت زمامداری را

۱ - Marc Aurele , Marcus Aurelius (۱۲۱-۱۸۰ م) قیصر معروف روم کہ ابتدا بہ سمت کنسولی و بعد بہ سمت های دیگر دولتی تعیین شدہ و از طرف عمومی خود اتونیس پپوس امپراطور بہ سمت جانشینی امپراطور تعیین شد۔ سرداران وی اشکانیان را شکست دادند (۱۶۲-۱۶۶) و در سایر جنگهای رومی نیز فاتح گردیدہ در ۱۷۶ بمصر رفت و بار دیگر با بربریان شمال ایتالی جنگید۔ از (بقیۂ پاورقی در صفحۂ بعد)



انجام میدهم» و رواج عقایدی از این قبیل سبب شد که شکافی در طرز تفکر قدیم وارد آید. عقیده قدیم این بود که «تبعه باید تنها نسبت بدولت وفادار باشد و شریکی برای دولت متصور نیست» مردم این زمان بتدریج متوجه مبدأ دیگری گردیدند که عبارت باشد از مبدأ غیبی یا روحی و غیر مرئی و بتدریج این فکر رسوخ یافت که باید نسبت بمقام و مبدأ دیگری نیز متوسل شد و بدان وفادار گردید. این نوع افکار زمینه می شد برای ظهور کلیسا و تکوین مسیحیت. این مذهب بعقیده فلاسفه در واقع محصول خستگی افکار عمومی بود از قدرت انحصاری دولت و زمامدار. کلیسا مدعی شد که نمایندگی حیات جهان روحانی را دارد که بر مراتب اعظم و اعلای از حیات جهان خاکی است و در درم زمینه برای نشوونمای این فکر حاضر شده بود.

### (ب) = در عقاید سنکا

(۳ ق: ۰۴۰ - ۶۵ ب: ۰۴۰)

#### شرح حال:

**لوسیوس انائوس سنکا** (بفرانسه سنک بکسر سین و نون ۱) فیلسوف و درام نویس و زمامدار رومی متولد قرطبه (کردوبا ۲) در اسپانیا فرزند مارکوس انائوس سنکا (که معلم معانی بیان بود). لوسیوس سنکا در کودکی به رم رفت و در جوانی ناطقی مشرر گردید. **کلادیوس** در ۴۱ ب.م. او را بواسطه دوستی وی با ژولیا دختر ژرمانیکوس تبعه کرد. در ۵۹ ب.م. در واقعه **اگری پینا** (۳) دختر ژرمانیکوس قیصر روم و مادر نرون ازوهراولی که شوهر سوم و عموی خود کلادیوس را بنفع نرون مسموم کرد او را برای تم نرون جوان (۴) بروم دعوت نمودند. در سالهای اولیه حکومت نرون سنکا باتفاق و س (۵) ژنرال رومی در معنی زمامدار بودند و نفوذشان در امپراطور بعد اعلی بود. ۱ ازدواج نرون با **پوپه** (۶) و نفوذ وی در نرون ابتدا منجر بقتل اگری پینا مادر نرون بدست زندش و بعد منجر بقتل بروس و انتحار سنکا گردید. سنکا متهم شده بود که در توطئه مد نرون شرکت داشته. وی بوسیله گشودن شریان خود انتحار نمود، و گویند در همان حال خطاب به یانطقی ایراد کرده که مجررین وی نوشته اند. رومیان او را بسیار محترم میداشتند. وی از فلاسفه رواقیون و مذهب وی نوعی **دئیسم ساده** (۷) (خدا پرستی بدون اعتقاد

۱۶۱ تا ۱۸۰ امپراطور بوده. در وینه درگذشت. وی از فلاسفه معروف رواقیون است که صاحب رفتاری معتدل و اخلاقی شریف و معلوماتی وسیع بوده و بامسیحیت مخالف و طرفدار تعقیب مسیحیان بود. کتاب **اندیشه ها Meditations** که بزبان یونانی نوشته شده و مجموعه می از اندرزها و ستورهای اخلاقی است و بفارسی ترجمه و تحت عنوان **پندنامه مارکوس** بچاپ رسیده از آثار او است.

۱ - Agrippina - ۲ Corduba - ۲ Seneque , Lucius Annaeus Seneca

۴ - Noron , Nero قیصر روم ۵ - Burrus ۶ - Poppée , Poppaes sabina زن

رومی که دو شوهر کرده و ابتدا رفیقه نرون شد و بعد از شوهر دوم هم طلاق گرفته نرون شوهر سوم

وی گردید و بایک لکد نرون نیز درگذشت. ۷ - Déisme



به پیغمبران) بوده. صاحب تألیفات متعدد در فلسفه است و نیز چندین درام تراژدی نگاشته که در دورهٔ رنسانس در فرانسه اهمیت پیدا کرد. کتابی نیز در علم فیزیک نوشته که اهمیت دارد. از جمله کتب فلسفی وی یکی بنام «هروت» است خطاب به نرون و دیگر کتابی موسوم به «مراحیم» که در باب روابط اجتماعی بین دهنده و گیرنده بحث میکند و دیگر رساله نیست موسوم به **اپو کولو سینتوسیسی** (۱) که در رد **کلادیوس** بزبان هبونگاشته و کلادیوس را در ردیف کدوهای تنبل قرار داده است.

### فلسفه سنکا :

تحریرات سنکا تقریباً یک قرن بعد از سیر و انجام گرفت و همانطور که آنر سیر و آئینه انعکاس اوضاع پایان دورهٔ جمهوری است نوشتجات سنکا نیز نمایندهٔ افکار و میان در هنگام آغاز امپراطوری است.

در زمان بین سیر و سنکا عقاید بطوری بود که خدمت و سابقهٔ کار ماسی و مأموریت‌های سیاسی، آن ارزش و اهمیت عظیم دورهٔ یونان را از دست میداد. در یون قدیم عقیده بر این بود که زمامدار قادر است کلیهٔ مسائل اجتماعی را با کمال موفقیت حل کند. در این زمان عقیدهٔ مزبور رو بضعف نهاده، انتظار حل تمام مشکلات اجتماعی از زمامداران و سیاستمداران نبرفت و انتظار و توسل عمومی به دو مجرای سیاسی و روحانی تقسیم شد و در این زمان **از مقایسهٔ بین تحریرات سیر و نوشتجات سنکا** این سیر عقاید و بیان افکار که بدان اشاره شد بخوبی مشهود است. در این مقایسه میبینیم که اصول معنات فلسفی هر دو نویسنده یکی است و عقاید هر دو فیلسوف با فلسفهٔ رواقیون جدید مطابقت داشته و گلچینی از عقاید ایشان است. هر دو معتقد اند که طبیعت، خود معرف یک سطح سش (استاندارد) خوبی و عقلیت است. هر دو نویسنده، عصر بزرگ جمهوری روم را با تعل و احترام نگریسته معتقد اند که روم در آن زمان به سن بلوغ و تکامل سیاسی خود رسیده و دورهٔ امپراطوری رو با انحطاط گذاشته قوس نزول را می پیماید. اما فرق اساسی، عقاید این دو نویسنده آن است که سیر و دچار اشتباهی بود و خیال می کرد که مع است آن روزهای بزرگ تاریخی و عصر طلایی جمهوری را بار دیگر تجدید و اح نمود. در حالیکه بر سنکای معلم، وزیر و مشاور نرون امر مشتبه نبود. روم در زمان سنکا بضعف پیری دچار آمده فساد و ارتشاء شایع، و استبداد غیر قابل اجتناب بود. سنکا در باب مسائل اجتماعی و سیاسی ابراز نومیدی و افسردگی میکند و بسیار بدبین به اوضاع است. بدینی وی در ادبیات لاتن در قرن دوم میلادی نیز منعکس گردید (۲) موضوع مورد بحث وی این نیست که آیا حکومت باید حکومت مطلقه باشد یا نباشد، بلکه بحث تنها در آن است که زمامدار مستبد کدام شخص باشد؟ حتی میگوید: «**تکیه کردن یک مستبد بر تکیه کردن مردم ترجیح دارد زیرا تودهٔ مردم بقدری**

۱ - Apocolosyntosis ۲ - رجوع شود به کتاب «جامعهٔ رومی از زمان نرون تا مارکوس

اورلیوس» تألیف Samel Dill چاپ ۱۹۰۴ جلد ۳ فصل اول



شریر و فاسد شده‌اند که از هر ستمگری بی‌رحم تر اند. پس بدیهی است که شغل سیاسی و سابقه خدمت سیاسی فرصتی برای کار نیک نمیدهد بجز آنکه مرد نیک نیکی‌های خود را هم ترك گوید و همچنین مرد نیک نمیتواند بوسیله احراز مقام سیاسی کاری برای نوع خود انجام دهد.

بهمین سبب است که سنکا اهمیت قلیلی به اختلاف بین اشکال حکومت داده میگوید: «هر شکل از اشکال حکومت بهمان درجه بد یا خوب است که شکل دیگران، زیرا شکل و نوع حکومت نمیتواند در این موقعیت کاری انجام دهد، هر شکل که خواهد باشد.» معیناً عقیده سنکا این بود که مرد خردمند باید از جامعه کناره‌گیری کند، وی نیز بقدر سیسرو قویاً تأکید میکند که «وظیفه اخلاقی مرد نیک آن است که خدمات خود را بهر طریق که ممکن دارد تقدیم جامعه نماید» و نیز مانند سیسرو عقیده اپیکوریانها را که میگفتند «ارضاء شخصی بوسیله فراموش کردن منافع عمومی حاصل میشود» مردود می‌شمارد.

سنکا برخلاف سیسرو و کلیه فلاسفه سیاسی و اجتماعی قبل از خویش معتقد است که «انجام خدمت اجتماعی تنها بوسیله احراز مقام سیاسی دولتی نیست بلکه بویائل غیر سیاسی و غیر دولتی هم میسر است» این عقیده در آن زمان تازه‌گی داشته و رجعت به آئین قدیم رواقیون محسوب میشد که میگفتند «هر فرد انسان عضو دو کامنولت است یکی دولت کشوری (سیویل) که هر فرد رعیت آن دولت میباشد و دیگر دولت اعظم که از تمام موجودات عقلی ترکیب یافته و فرد بسبب خاصیت بشریتش بدان تعلق دارد» اما در نظر سنکا «کامنولت اعظم عبارت از يك دولت نیست بلکه يك جامعه است که رشته‌های پیوند آن بیکدیگر رشته‌های اخلاقی و مذهبی است نه حقوقی و سیاسی لذا ما خردمند و نیک‌ولو که قدرت سیاسی نداشته باشد میتواند خدمتی بجامعه انسانیت انجام دهد. وی این خدمت را بحکم رابطه اخلاقی با نوع خویش انجام میدهد و حتی ممکن است بوسیله اندیشه و تفکر فلسفی در تنهایی که بالطبع موب‌ترکیه نفس میشود این خدمت را انجام دهد. کسیکه در پرتو خویش معلم بشود و تعلیم بشر را بعهده میگیرد مقامی به مراتب شریف‌تر از زمامدار سبی احراز کرده است»

این عقیده سنکا را نمیتوان بدان مفهوم که نویسندگان مسیحی فکر کرده‌اند «عبادت او» بخودی خود يك خدمت واقعی بنوع بشر است» معنی نمود.

استائیکسیم سنکانیز مانند مارکوس اورلیوس که يك قرن بعد از آن میزیسته اساساً عقیده مذهبی بوده که در عین حال که قوت و تسلیم در این جهان بمعقودین بخود میداده نظری بتفکر و اندیشه نسبت بیک حیات روحانی نیز داشته است. عقیده باینکه «جسد رنجیر روح و موجب تاریکی روح است و روح مدام باید در برابر بار سنگین جسد خاکی در تقلا باشد» حتی در جامعه مشترکینی که مسیحیت در میان ایشان بوجود آمده شایع بوده است. (۱) احتیاج روزافزون به تسلیم روحی مقامی عالی‌تر در نظر مردم



بمذهب داد و آنرا بیش از پیش از امور دنیوی مجزی ساخت زیرا مذهب را تنها وسیله تماس با سلسله حقایق عالی تر شمردند . معتقدات حیات دنیوی معمول در قرن کلاسیک در اینموقع درهم شکسته و مذهب بیش از پیش از سیاست مجزی و مستقل شده برپای خود ایستاد ، و حتی بعضی اوقات مافوق حیات سیاسی و دولت شمرده شد . نتیجه طبیعی این استقلال روز افزون مذهب آن شد که مذهب توانست خود را بصورت يك مؤسسه و دستگاه مخصوص بخودش بیرون آورد که در روی زمین معرف و مدافع حقوق مردم و نماینده وظائفی باشد که افراد مردم بعنوان اعضاء شهر آسمانی باید انجام دهند . این مؤسسه بصورت کلیسای مسیح متشکل گردید و لازمه منطق وجودی آن این بود که (اولا) وفاداری نسبت بخود را از مردم بخواهد و (ثانیا) بدولت اجازه دخالت و قضاوت در کار کلیسا را ندهد . تفسیر سنکا در باب دو نوع کامنولت تنها یکی از افکاری است که مشابهت با افکار مسیحیون دارد و این تشابه عقاید سبب شد که در عهد قدیم عده ای نامه های جعلی بنام ناههائی که بین سنکا و سن پول (۱) مبادله شده است حاوی عقاید مزبور نشر گردید .

سنکا از طرفی گناهکاری را ذاتی و جبلی طبیعت انسان میداند و از طرف دیگر در قسمت فلسفه اخلاقی وی تمایلی بجنبه انسان دوستی که در فلسفه رواقیون متأخر مقامی بسزا داشت دیده میشود . با وجود آنکه سنکا عقیده رواقیون را در باب بی نیازی رد خردمند مکرر تأیید میکند، مباحثات اخلاقی و سختی رواقیون قدیم را مردود می شمارد . س شرارت انسانی اغلب در نظر وی مجسم شده و شرارت را در حیات بشری غیر قیل حذف میداند : میگوید : « هیچکس را از آن مفری نیست » و تقوی را عبارت میداند از تقلای تمام نشدنی برای رستگاری . عقیده وی باینکه گناه و بدبختی يك خاست جهانی و عمومی انسان است سبب گردیده که ارزش مهمی برای عاطفه و رحم و نرمی و نایب قائل شود و بطوریکه میدانیم این صفات در فلسفه رواقیون چندان مورد توجه نبوده است . اعتقاد باینکه خداوند پدر انسان است و عقیده به برادری انسان دلالت صریح دارد بر محبت و حسن نیت وی نسبت بتمام افراد بشر و این عقیده وارد تعلیمات مسیحیت گردیده و جزء خصائص آن قرار گرفت .

چون در این مرحله از سیر عقاید و افکار، تقوی های سیاسی و کشوری عقب افتاد و در درجه دوم اهمیت قرار گرفت بالطبع قبول تقوی های اخلاقی مانند رحم، فتوت، مهری ، دستگیری بفقرا، خیراندیشی ، اغماض و مدارا ، گذشت و محبت ، رد ظلم و نفرت و شتم و رد سختی نسبت بزیردستان و متعلقان در ترازوی سنجش اخلاق اجتماعی وزن و اربی بمراتب بیش از ادوار سابق یافته ، حس انسان دوستی در حقوق کلاسیک روم تأثیر نمود بخص در مورد حفظ اموال و حقوق زنان و اطفال و غلامان و سلوك نسبت بمجرمین و بطور محافظت اشخاص بی پناه و بیچاره .

سلب اعتقاد سنکا از عقیده سابق که دولت را عالترین مؤسسه شایسته تکیه اخلاق و رسانیدن مردم بحد کمال اخلاقی میدانستند از توصیفی که درباره تمدن قدیم ر



میکند و آنرا قرن طلایی و درعین حال دوره سفسطه تمدن میخواند معلوم میشود . در نامه نودم خود، آن دوره طلایی را حالت شعری طبیعت یا مناسب چکامه سرائی مینامد. منظورش از این تشبیه آن است که این حالت سادگی و خامی طبیعت اگر هم وجود داشته دیگر بر نمیگردد، و با واقعیات و حقایق زمان فعلی فاصله دارد ، و تنها شایسته تخیل و تفکر شاعر، و موضوعی مناسب قصیده سرائی و ادبیات است. روسو نیز در قرن ۱۸ روی همین موضوع بحث کرده است .

سنکا میگوید: «در آن قرن طلایی، مردم همه شاد و هنوز معصوم بوده و حیاتی ساده داشتند که عاری از افراط و زیاده رویها و تجملات تمدن بود . مردم در واقع نه خردمند بودند و نه بعد کمال اخلاقی رسیده بودند . خوبی ایشان نتیجه معصومیت ناشی از جهل بود نه از عمل بتقوی. در آن حالت طبیعی ، انسان هنوز بآن مرتبه از حرص و آزر رسیده و تملك از دیاد حرص و آزر، آن حالت خلوص بدوی را از میان برد . بعلاوه تاهنگامیکه انسان بحالت خلوص و پاکی میزیست احتیاجی بحکومت قانون نداشت . مردم خودشان با کمال میل و رغبت از خردمندترین و بهترین افراد اطاعت میکردند و این افراد خردمند، از حکومت بر مردم ، طالب منافع برای خویشتن نبودند . اما چون مردم گرفتار بدبختی «میل به تملك» گردیدند، و بسته بزنجیر حرص و علاقه بتمول و تخصیص دادن اشیاء بخودشان شدند ، ناچار خود خواه و خود پرست شده و زمامداران هم بالنتیجه مبدل به ستمگران گردیدند . و از طرف دیگر ترقی صنایع و فنون موجب ظهور تجمل و تهیه اشیاء تجملی شد و فساد اخلاق نتیجه مستقیم آن بود . و این سیر و جریان بود که منتج بلزوم قانون و زور گردید تا شرور انفس و فساد عالم انسانی را تعدیل و از آن جلوگیری کند و بالاخصار حکومت برای علاج شرارت بوجود آمده و عاجی است لازم . »

ستایش حالت ساده طبیعت و مدح ایامی بنام عصر طلایی که فرض میشود مردم در منتهای بساطت و خلوص با یکدیگر میزیسته اند و در کتاب قوانین افلاطون نیز بکاررفته و سنکا آنرا توجیه کرده و بسط داده است همیشه در فلسفه سیاسی یوتوپیا نیسم (ایدال پرستی) نقش مهمی بازی کرده . چه اشخاصی مانند سنکا و روسو که چنین دوره طلایی را مربوط بزمان گذشته دانسته اند، و چه کسانی مانند سوسیالیستهای یوتوپیان که برای آن تصویری از آینده کشیده و وعده آمدن چنان ایام را به آینده داده اند هر دو طبقه دارای يك هدف بوده و میخواسته اند شرارت و فساد عالم بشریت را مجسم کنند و سوء استعمالات اقتصادی یا سیاسی زمانرا محکوم نمایند .

هدف سنکا از ذکر و توصیف قرن طلایی نیز اشاره بفساد جامعه رومی در سلطنت نرون بوده است . سنکا میگوید: «در حالت اولیه طبیعت، اموال خصوصی وجود نداشته» اما حقوق دانان روم که قویاً به تملك اموال معتقد بوده و آنرا بر وفق حقوق طبیعت میشمردند بانظر سنکا در این باب موافقت نداشته اند . نظر کلی سنکا در باب



قانون که آنرا تنها علاج گناهان میداند باریان اولپیان که آنرا فلسفه حقیقی و فنی عالی می‌شمارد متباین است. اما ایده حالت طبیعی سنکا در فلسفه مذهبی (تئولوژیست‌های) مسیحی نفوذ کرد. وضع داستان هبوط آدم مؤید این نکته است و دلالت ضمنی بر تأیید نظر سنکا و اعتقاد به خلوص و پاکی حالت بدوی انسان دارد.

نویسندگان مسیحی، این حالت طبیعی را یکنوع کمونیم خواندند که در آن، زور و نیرو مورد احتیاج نیست. و بعداً این نظریه بیشتر تقویت یافت و اعتقاد بدان لازم آمد و بالاخره بصورت زیر درآمد که «فقر، اخلاقاً در مرتبه عالی تر از ثروت قرار گرفته» و این اصل يك آئین مسلم شمرده شد و در نتیجه آن موناستی کیم (۱) یعنی زندگی در خانقاه معمول گردیده و معتقد شدند که زندگی در خانقاه بر حیات دنیوی و شرکت در دستگاه اجتماعی ترجیح دارد.

دانستن این نکته حائز اهمیت است که هدف سنکا و نویسندگان مسیحی در مورد آئین مزبور یعنی تحقیر و رد ثروت و تحسین فقر، بر انداختن اصل مالکیت و الغاء قانون و رد حکومت نبود، بلکه مفهوم ضمنی عقیده فوق چنین بود که این مؤسسات یعنی عناصر حکومت و قانون و مالکیت، معرف يك رژیم اخلاقی درجه دوم هستند نه درجه اول، و رژیمی عالی تر از آن نیز در عالم هست، و در يك جامعه به حد کمال رسیده و در صورت تهذیب و تصفیه طبیعت انسان احتیاجی بوجود این سه عامل نیست. ولی با وجود بدی و شرارت فطری انسانی وجود اصل تملك اموال خصوصی ممکن است مفید باشد و وجود قانون متکی بزور ممکن است لازم بلکه اجتناب ناپذیر باشد. نتیجه چنین میشود که ایجاد حکومت تنها ناشی از شرارت انسان است و نتیجه سقوط انسان (یا هبوط آدم) و لذا حکومت دعوی غیر قابل نسخ و فسخ دارد بتمام مردم در مورد اطاعت از حکومت و عبارت دیگر مردم ملزم باطاعت از حکومت اند و این عقیده در میان مسیحیان شایع گردیده و مقبول افتاد.

تحول عظیم در عقاید سیاسی و تغییر مجرای افکار سیاسی را از مقایسه عقیده فوق با عقیده زمان ارسطو میتوان بخوبی استنباط نمود که معتقد بودند «دولت سینه شرط لازم حیات تمدن و تنها وسیله ارتقاء استعداد انسانی است به عالی ترین شکل نمو خود». و همچنین مقایسه عقیده سنکا در باب دولت و وظیفه دولت با عقیده سیرو در باب تساوی انسان که معرف عقیده معمول زمان سیرو میباشد، تحول مجرای افکار را نشان میدهد. و بطوریکه مفهوم است بدین طریق اهمیت و ارزش پلیمتیک و سیاست که از خصائص دوره یونانیان بود در این دوره کاملاً از میان رفته، جای مفهوم عظیم تابعیت را تساوی عمومی گرفت که معنی آن تساوی تمام مردم بود از هر طبقه و هر قوم، و حائز هر نوع شرائط که بوده باشند. و بجای این فرضیه که «دولت عامل مطلق برای تکمیل انسان است» این تئوری قرار گرفت که «دولت يك قدرت متکی بزور است که برای قابل تحمل ساختن حیات جهان خاکی بیهوده تقلا میکند».



این انقلاب فکری و نتایج آن بعدها توسعه یافته متشکل گردید و در فلسفه سیاسی  
بدران مسیحیت یا آباء کلیسای گرفت .

### (ج) آباء کلیسا و مسئله اطاعت در مذهب مسیح

ظهور کلیسای مسیح بعنوان يك مؤسسه مشخص موجب شد که حکومت امور روحانی  
بشرازدولت منتزع و مستقل گردد و این خود يك واقعه انقلابی در تاریخ اروپای باختری  
است هم در عالم سیاست و هم در سیر فلسفه سیاسی. نتیجه آنکه فرضیه های سیاسی مسیحیون  
آغاز مسیحیت مشخص گردیده و با فرضیه های سیاسی سایر مردم اختلاف داشت . این طبقه  
علاقه بمسائل مذهبی داشتند ، و مسیحیت در آن زمان عبارت بود از يك آئین برای رستگاری ،  
بدین معنی که مسیحیت يك فلسفه سیاسی یا فرضیه سیاسی نبود و عقاید مسیحیون در مورد  
مسائل سیاسی چندان با عقاید کفار و مشرکین فرق نداشت . مسیحیون نیز مانند رواقیون  
معتقد بودند بحقوق طبیعت و حکومت الهی جهان و الزام قانون و حکومت برای اجرای  
عدالت و تساوی تمام افراد بشر در نظر خداوند . اما این عقاید ، قبل از ظهور مسیحیت رواج  
کامل یافته و بسیاری از آیات کتب مقدسه مذهبی مسیحیون موسوم به عهد جدید (۱)  
نشان میدهد که عقاید فوق در آغاز ظهور مسیحیت مندرج در کتب و نوشتجات مذهبی  
گشته است .

سن پول در فصل آگتس در عهد جدید (۲) خطاب بمردم آتن گوید :  
« چون موجودیت مادر وجود اوست و حرکت ما وزندگی ما همه از اوست . . . الخ »  
از جمله تعلیمات مسیحی که فکر آتینیان بهیچوجه با آن مانوس نبوده و آنرا نشنیده  
بودند مسئله رستاخیز مردگان است . در باب تساوی مردم سن پول به گالاسیائز در مورد  
رد اختلافات نژادی و مقام اجتماعی در نزد کلیسا گوید (۳) : در اینجا نه یهودی است و نه  
یونانی نه برده و نه آزاد ، نه ذکور و نه اناث ، زیرا شما در نزد عیسی مسیح یکسان هستید »  
و همچنین سن پول برومیان در مورد اینکه قانون ذاتی و در طبیعت تمام افراد بشر  
است و در مقایسه آن با قانون یهود گوید (۴) : « چون هنگامیکه کفار و امم غیر مسیحی (۵)  
که فاقد قانون میباشد بدانچه که در قانون مندرج است بحکم طبیعت عمل میکنند اینان  
نیز که قانون ندارند خود برای خویشتن قانون هستند » .

بطور کلی میتوان گفت که آباء کلیسا در مورد سه اصل حقوق طبیعت و تساوی  
انسان و لزوم عدالت در دولت اساساً با سیر و وسنکا موافقت دارند . صحیح است که  
غیر مسیحیان و غیر یهودیان که آنها را مشرکین میخواندند ( پاین ها - با - پاگان ها ۶ )  
به قوانین الهامی یا مکاشفه که مورد اعتقاد مسیحیون و یهودیان بود معتقد نبودند و ای اعتقاد  
به مکاشفه با عقیده باینکه « حقوق طبیعت همان قانون الهی است » منافاتی نداشت .  
الزام مسیحیون با احترام اتوریت و قانون موضوعه حتی از طرف مذهب مسیح توصیه



گرددیده و در اصول مذهب مسیح گنجائیده شده است. هنگامیکه فارسی ها (۱) سعی میکنند که عیسی را اغفال کرده بمقابله با قدرت رم تحریک نمایند وی چنین گوید: (۲) «پس آنچه را که به سزار متعلق است به وی تسلیم کن و آنچه را که بخداوند تعلق دارد بخدا بسپار».

و سن پول (۳) در نامه خویش برومیان صریح ترین بیان سیاسی خود را در عهد جدید نموده گوید: (۴)

«بگذار که هر روح (مقصود هر فرد است) مطیع قدرتهای بالاتر باشد. زیرا قدرتی در جهان بجز قدرت خدائی وجود ندارد. قدرتهائی که موجودند همه محکوم بحکم خداوند لهذا هر کس که مقاومت با قدرت نماید مقاومت بامشیت الهی و فرمان خداوند کرده و آنها که مقاومت میکنند برایشان لعنت خواهد آمد. زیرا زمامداران خطری برای کار نیک نیستند بلکه دشمن کار شیطانی اند. پس تو از قدرت واهمه نداشته باش. بکن آنچه را که نیک است و تو مورد ستایش زمامدار قرار خواهی گرفت زیرا وی وزیر خدا در نزد تو است بجهت خیر تو. اما اگر توبد کنی بر حذر باش زیرا وی بیهوده حامل شمشیر نیست، چون وی وزیر خداوند است و مأمور انتقام تا خشم خدا را بر آنکس که بد میکند وارد سازد. هر کجا که تو لازم است اطاعت کنی منقاد باش نه تنها از ترس خشم بلکه بخاطر وجدان و بهمین سبب نیز خراج گذار باش و مالیات خود را بپرداز زیرا ایشان وزرای پروردگار اند و مدام مراقب و مأمور وصول خراج میباشند. لهذا مطالباتشان را ادا کن. بآن کس که به وی خراج مدیونی خراج گذار باش و به آن کس که مالیات باید بدهی بپرداز. ترس از آن که باید از او ترسی و حرمت گذار کسی را که باید حرمت گذاری»

بعقیده اکثر از مورخین، آیه فوق و نظائر آن برای مبارزه با هرج و مرج و تمایلات انارشیمی که در جامعه های صدر مسیحیت وجود داشته است وارد شده و در صورت صحت این قیاس آیات مزبور تأثیر خود را کرده است زیرا کلمات سن پول در نزد همه مسیحیان مقبول افتاد و گفته های وی پایه آئین مسیحیت گردید. الزام باطاعت کشوری در مذهب مسیح یکی از تقوای مذهبی شمرده شد و هیچ يك از پیشوایان مسئول کلیساهم آنرا رد ننموده بلکه تأیید کردند. صحیح است که سن پول هم مانند سنکا معتقد بود که قدرت زمامدار نتیجه لازم گناهان بشری است و وظیفه هر زمامدار آن است که بدی را مردود شمارد و نیکی را تشویق کند ولی این عقیده با اعتقاد به الزام افراد در اطاعت از زمامدار منافات نداشت.

۱- pharisees و pharisiens اعضاء دسته یی از یهود که ظواهر مذهب را حفظ میکردند ولی ریاکار بودند و باصطلاح زاهدان ریاکار  
 ۲- انجیل متی Matthews ۲۲ و ۲۱ انجیل مرقا - Mark ۲۱ و ۱۷ - انجیل لوقا Luke ۲۰ و ۲۵ (۳) St. Paul سن پول یکتفر یهودی بود از اهل Tarsus که مذهب مسیح را پذیرفته مبلغ و رسول در نزد غیر مسیحیان (جنتیلها) گردید چندین مسافرت تبلیغی انجام داده و کلیساهای متعدد تأسیس نمود و بدان کلیساهای نماینده یا رسول فرستاد و گویند در ۶۷ ب م در رم بقتل رسید  
 ۴- Romans ۱۳ و ۱ - و Peter ۲ و ۱۳ تا ۱۷



درباب این معتقدات پیشوایان آغاز مسیحیت، و تأکید و اصرار ایشان در لزوم اطاعت مسیحیان از زمامداران رومی، البته تفسیرات مختلفی شده بعضی آنرا نتیجه بیم و ترس این جماعت از شدت عمل و بیرحمی زمامداران و سرداران رومی دانسته که خواسته‌اند با آنها شیوه مدارا پیش گیرند و بعضی دیگر معتقدند که هدف ایشان سازش با زمامداران رومی بوده تا در نتیجه این سازش دو قدرت سیاسی و روحانی مکمل یکدیگر شوند و یکدیگر را حفظ کنند و حکومت خود را بر مردم بدین طریق بیشتر دوام دهند.

در هر حال سن پول و سایر نویسندگان کتاب مقدس عهد جدید در تأیید این نظریه تأکید کرده‌اند که «اطاعت وظیفه نیست که از طرف پرورگار بانسان تحمیل شده» این عقیده، بتعلیمات مسیحی رنگ دیگری میدهد که با فرضیه مشروطیت رومی در باب اطاعت نسبت بزمامدار فرق دارد. زیرا حقوق دانان روم معتقد بودند که قدرت و اتوریته زمامدار ناشی از مردم است، بدین طریق در واقع این پیشوایان آغاز مسیحیت در باب لزوم اطاعت از زمامدار از حقوق دانان رم هم يك پله بالاتر رفته طبق ضرب المثل معروف از پاپ هم کاتولیک تر شده و محتمل است که اتخاذ این روش نتیجه تشخیص لزوم مدارا با زمامداران رومی و سازش با ایشان برای پیشرفت مقصود بوده تا زمامداران رومی مانع پیشرفت مذهب مسیح نشوند و آنرا تکیه گاه و مؤید خود شمارند. دیگر آنکه چون در مذهب مسیح تحریرات و کتب مذهبی یهود پذیرفته شد طبعاً عقیده به لزوم اطاعت از شاهان را متضمن بوده و این عقیده از مذهب یهود بمنزه مسیح وارد شده و تقویت یافت، اما مأخذ این عقیده در قوم یهود از ادوار سلطنت یهود است که در کتاب مذهبی عهد قدیم منعکس گردیده. پادشاهان یهود را یهودیان معمولاً آقاها می تدهین شده و مسح شده از طرف خداوند میدانستند و طبق عادت و سابقه معتقد بودند که تأسیس سلطنت، از جانب خدا و بعثت شورش طلبی مردم و برای جلوگیری از آن است، و شخصی که بمقام سلطنت میرسد باید بادست يك پیغمبر تدهین و مسح شود.

همین عقیده و رسم منشأ عقیده مسیحیون گردید که زمامداری را متضمن يك حقوق آسمانی و ودیعه الهی دانستند و زمامدار را وریر خداوند خواندند. در نظر سن پول مقام و کرسی زمامداری است که مستوجب احترام میباشد نه شخص. و بعقیده وی تقوی یا شرارت و بدی يك زمامدار مؤثر در تغییر این جنبه احترام نیست و دخالتی در این اصل ندارد و در هر حال زمامدار واجب الاحترام است.

وجود يك زمامدار بعقیده وی مجازات گناهان مردم است که از طرف خداوند مقرر شده و باید از زمامدار بدینز اطاعت نمود. اما در نظر حقوق دانان رم آن انتخاب مردم است که حالت حقوقی یا مشروطیت قدرت را مشخص میکند. اگرچه بین دو عقیده مزبور یعنی عقیده مسیحیون و حقوق دانان رم اختلاف بینی مشهود است ولی هر دو در این نکته مشترك العقیده‌اند که فرق است بین اتوریته و قدرتی که ذاتی يك مؤسسه باشد و قدرتی که يك فرد بنحویك جانبه آنرا تحصیل کرده (یعنی بدون رضایت مردم) و بطور مطلق و با اراده خود آنرا بکاربرد. بهمین سبب است که این دو عقیده مختلف توانستند



در روم با یکدیگر سازش کنند و دوش بدوش بایکدیگر در فعالیت و پیشرفت باشند و تضادی در عمل بین آنها وجود نداشته باشد .

### (د) دولت و مذهب مکمل یکدیگر

بمقیده محققین فلسفه سیاسی باختر، نه تنها در تحلیل ثانوی وقایع تاریخی روم از تغییر رژیم جمهوری بر رژیم امپراطوری یا تبدیل حکومت بالنسبه ملی بحکومت مطلقه و استبدادی ، بلکه با ملاحظه تاریخ سایر ملل و در بکار بردن نظر ثانوی و عمقی در تحلیل تاریخی وقایع ، و در مقایسه نقش دو عنصر مذهب و سیاست در تعیین سر نوشت مردم هر کشور و هر قوم ، می بینیم که روحانیت و سیاست یا حکومت روحانی و حکومت جسمانی همیشه برای حکومت بر مردم مکمل یکدیگر بوده یعنی پیشوایان مذهب و زمامداران دولت برای گذاشتن زنجیر انقیاد و اطاعت مطلق بگردن خلق هر کدام وجود یکدیگر را لازم شمرده و یکدیگر را تأیید کرده اند . البته در طی ادوار تاریخ موارد نادر و استثنائی و مواقعی پیش آمده است که این دو قدرت از لحاظ سازش یا عدم سازش بایکدیگر بعد افراط و تفریط گرائیده یعنی سیر تاریخ یا اینکه هر دو قدرت را در يك فرد یا يك هیئت جمع کرده و تمرکز داده است مانند حکومت مذهبی و سیاسی صدر اسلام و دوره خلفا ، و یا آنکه بجهات تاریخی این دو قدرت در برابر یکدیگر به ستیزه و مشاجره برخاسته اند . ولی موارد این افراط و تفریط در تاریخ نادر و دوره آن موقتی و کوتاه بوده و دیر نپائیده و پس از چندی مجدداً اوضاع بحال عادی برگشته . منظور از وضع عادی آن است که همانطور که اشاره شد این دو قدرت همیشه برای حفظ اقتدار و سلطه خود مصلحت را در آن دیده اند که مؤید و مکمل یکدیگر باشند ، و بواسطه مقابله و ستیز نیروی یکدیگر را تضعیف و خنثی نمایند . چنان مینماید که قدرت روحانی دریافته بود که تنها و بانفراد و بدون وجود قدرت سیاسی قابل زیست نیست زیرا وجود قدرت استبدادی و مطلقه دولت سیاسی که بر امور جاریه افراد و تماس و روابط جهانی و معاملات بین مردم حکومت میکند ، و وجود قوانین سخت و شدید ، و وجود زور و مجازات و حتی جور و ظلم است که سبب میشود مردم در مقابل ظلم و جور عاجز و ناتوان و بیچاره و مرعوب شوند و ناچار به نیروی متافیزیک روحانی پناه برند ، و دستگاه روحانی از طریق تسلیت روحی جبران شکست روحی و مرعوبیت افراد را بنماید و بدین طریق دستگاه روحانی اداره شود و گردانندگان آن که خود عمال یکنوع قدرت هستند هم زندگیشان اداره شود و هم از واجد بودن قدرت لذت برند چون عشق به مالک بودن قدرت و حکومت بر دیگران اعم از اینکه حکومت جسمانی باشد یا روحانی در طبیعت انسان است و هر فرد از ریاست و حکومت بر دیگران و داشتن قدرت لذت میبرد . پس وجود دولت مطلقه جسمانی است که وجود حکومت روحانی را بدلیلی که قبلاً ذکر شد لازم میکند و دستگاه حکومت روحانی نمیتوانست بدون حکومت جسمانی و سیاسی رونقی داشته باشد . فی المثل اگر درد و شکجه ورنج و بیماری در عالم بشری وجود نداشته باشد وجود پزشك مفهومی ندارد .



منظور آن نیست که دولت را درد و شکنجه بدانیم و دستگاه روحانی را طبیب دردها منظور تمثیل است و ملاحظه مقایسه علت و معلول. از طرف دیگر قدرت جسمانی یا سیاسی نیز میدانست که اگر قدرت روحانی را براندازد و خود تنها با سیستم حکومت مطلقه و استبداد بحکومت بر مردم پردازد چون رژیم فشار و زور که لازمه حکومت مطلقه است یعنی اعمال قدرت برهنه عاری از نرمی و مهربانی دوام پذیر نیست و موجب طغیان و شورش میشود، همیشه دولت در خطر اضمحلال و سقوط خواهد بود زیرا هیچ دولتی نمیتواند بتعداد نفرات مردم محکوم، پلیس و پاسبان و مراقب و جاسوس سری و مأمور آگاهی بر مردم گمارد تا علاوه بر نظارت و مراقبت اعمال ایشان افکارشان را نیز کنترل کند و همان تراکم و تجمع افکار ناراضی منتج بمقابله و مقاومت با قدرت دولت و انجام خرابکاری و بالاخره منتهی به عصیان و شورش برضد دولت و سبب برانداختن دولت میشود. از طرف دیگر دستگاه سیاسی و حکومت جسمانی بهیچ روی نمیتواند در دلای مردم رسوخ و در ارواح ایشان نفوذ نماید. اما اگر موسسه‌ئی وجود داشته باشد که این عمل را برای دولت سیاسی یا زمامدار انجام دهد یعنی مزاج مردم ناراضی را آرام و معتدل سازد و با تلقینات روحی وعده جبران خسارات و مصائب وارده برایشان را در دنیای دیگر بدهد، دولت سیاسی میتواند فارغ البال و آسوده خاطر از خطر شورش و انقلاب بحکومت سیاسی خود بر مردم ادامه دهد. پس هر دو قدرت لازم و ملزوم یا علت و معلول وجود یکدیگر و هم مکمل و مؤید یکدیگر گشته‌اند تا بر مردم حکومت نمایند. و بطوری که اشاره شد اگر سیر تاریخ و جریان وقایع گاهی زمامدار یا دولتی را حاکم بر جمعی از مردم قرار داده که قدرت روحانی را نیز ضمیمه قدرت سیاسی خویش نموده و یا چنانچه بندرت اتفاق افتاده که این دو قدرت بمقابله با یکدیگر برخاسته‌اند مانند بعضی وقایع انقلابی در کشورهای غرب اروپا در قرن ۱۸ (اولا) اسباب و عللی خاص مانند بحرانهای تاریخی موجب ظهور این حالت غیر طبیعی شده و (ثانیاً) دوران این حالت استثنائی کوتاه و موقتی بوده و بمجریکه بحران پایان گرفته و اوضاع بحال عادی برگشته است همان سیاق طبیعی و منطقی دنبال شده یعنی قدرت سیاسی و قدرت روحانی دست بدست یکدیگر داده و با وضع فلسفه‌های مناسب عصر، مردم را باطاعت و اداری و برایشان حکومت کرده‌اند.

در اینجا ممکن است در نظر اول ایرادی وارد گردد که چگونه در بعضی از رژیم‌های سیاسی زمان معاصر دولت سیاسی، دستگاه روحانی را علناً بر انداخت و یا نسبت بدان خونسردی نشان داده و بی اعتنائی کرده در معنی و باطن وسائل تعقیب آنرا فراهم ساخته است. مثال آن: رژیم فاشیسم آلمانی و ایتالیائی قبل از جنگ دوم است. اگرچه عمر رژیم آلمان و ایتالی نیز کوتاه بود و مشمول اظهار نظر فوق میگردد و خلاف اصول کلی که در بالا ذکر شد نیست معیناً باید دانست که رژیم‌های سیاسی جدیدی که با مؤسسات مذهبی را بر انداخته یا با آنها همکاری نکرده‌اند برای خود یک ایدئولوژی سیاسی خاص ایجاد کرده‌اند که در باطن اخلاقی است و آنرا جانشین تلقینات روحانی قرار داده‌اند و ایدئولوژی جدید سیاسی بطوری با تحریک احساسات توأم بوده که ایدئیک



قدرت روحانی نموده و در واقع این ایدئولوژی سیاسی اخلاقی جدید جای ایدئولوژی روحانی را گرفته دارای همای نفوذ و تأثیر روحانی شده است. مثلاً ایدئولوژی فاشیسم آلمان بطوری که در فصل مربوط خواهیم دید بر پایهٔ تئوری نژادی و فرضیهٔ تفوق آلمان بر سایر نژادها و دارای شعار «آلمان بالاتر از همه» قرار گرفته بود و ترویج دائمی همین فکر و تلقین آن با افراد آلمانی ایجاد گرمی احساسات و هیجانی در وجود مردم آلمان و سربازان آلمانی مینمود که بعقیدهٔ محققین فلسفهٔ غربی شاید کمتر از هیجان و احساسات مجاهدین صدر اسلام که برای نشر اسلام شمشیر میزدند یا کمتر از هیجان و احساسات صلیبیون برضد مسلمین در جنگهای صلیبی نبود. می بینیم بمجردیکه رژیم فاشیسم قدرت روحانی را ضعیف دیده و ملاحظه نموده است که با اوضاع روز وفق نمیدهد و نمیتوان استفادهٔ مطلوب را طبق هدف های فاشیسم از آن نمود و یا آنکه قدرت روحانی را حاضر بهمکاری با رژیم خود ندید بلافاصله ایجاد یک ایدئولوژی نوین و یک فلسفهٔ تازه نموده است که جانشین قدرت روحانی و لذا مکمل دولت سیاسی باشد و عملیات زمامدار سیاسی را تأیید نماید.

البته آنچه را که در اینجا در باب دولت سیاسی گفته شد بیشتر نظر بدولت های مطلقه و زمامداران مستبد و خود مختار است و شامل حکومت های ملی واقعی و حکومت های نمایندگی واقعی نمیشود و آنرا بحث جداگانه ای است که در محل خود در فصول آتی ذکر خواهد شد.

توضیح قابل ذکر آنکه آنچه در این مبحث گفته شده تلخیصی است از تحقیقات و بحث محققین فلسفهٔ سیاسی غرب که نظر ایشان بیشتر به رابطهٔ کلیسا با دولت های سیاسی اروپائی و سیر مذهب مسیح در آندولت های سیاسی و از لحاظ تأثیر آن در سیر تاریخی دولت های سیاسی بوده و گر نه مسئلهٔ سیر مذاهب در عالم و نقشی را که مذاهب در جامعهٔ بشری انجام داده خود موضوعی است مهم و مستقل که باید جداگانه از آن بحث شود و موضوع شعبهٔ دیگری است از فلسفه که آنرا تاریخ فلسفهٔ مذهبی نامند و در مقدمهٔ اول کتاب بدان اشاره شده و بحث تفصیلی در آن از موضوع مندرجات این کتاب خارج است (۱)

### (۵) - مردم تابع دو حکومت میشوند

#### و وفاداری خلق بین دو قدرت سیاسی و روحانی تقسیم میشود

در آن زمان در حقیقت تحولی در اوضاع اجتماعی و روابط بین مردم و همچنین در رابطهٔ بین مردم با نیرو های حاکمهٔ زمان بوقوع پیوسته بدین معنی که توجه مردم و وفا داری ایشان که تا آن موقع طبق فرضیهٔ یونان قدیم و معمول آن کشور متمرکز در نقطهٔ واحد یعنی قدرت حاکمهٔ سیاسی بوده است در این زمان بدو قسمت تقسیم شده جزئی از آن

۱- مؤلف این کتاب رساله ای جداگانه در تاریخ فلسفهٔ مذهبی ترجمه کرده که دو فصل از آن در تحقیق دو مذهب اقوام از تلك و اینکا متعلق بقارهٔ قدیم امریکا بصورت دو مقاله در سال ۱۳۲۹ در مجلهٔ دانش بجای رسیده و اصل کتاب هنوز چاپ نشده است.



متوجه دولت سیاسی و جزء دیگر متوجه کلیسا یا قدرت روحانی شده است .  
 نکته جالب توجه در اینجا این است که در آن هنگام که قدرت حکومت بر مردم تفکیک و بدو شعبه منشعب گردیده و بالطبع وفاداری مردم نیز بدو جزء تقسیم شده ، وجود دو قدرت حاکمه در یک جامعه از طرف دیگر موجب اشکالاتی گردید ؛ باین معنی که در تماس های روزانه بین مردم و در وقایع جاریه روزمره موارد بسیاری پیش میآمد که بین دستورهای این دو قوه تضاد و اختلاف وجود داشت و فرد در میان این تضاد و ابهام گرفتار میآمد که آیا باید حکم دولت سیاسی را اطاعت کند یا دستور حکومت روحانی را بکار بندد، و در مورد تضاد بین دو قانون و اختلاف دستور دو قدرت کدام یک را باید ترجیح دهد و بموقع عمل گذارد .

بطوریکه قبلا اشاره شد، احترام بقدرت قانون حکومت سیاسی در مسیحیت برای هر فرد لازم شمرده شده پس برخلاف معمول بین افراد غیر مسیحی (مشرکین یا پابین ها) هر فرد مسیحی ملزم بانجام دو وظیفه بود ؛ (اول) آنکه طبق دستور مذهبی و آیات کتاب مقدس « آنچه را که به قیصر متعلق است به قیصر وا گذارد » (دوم) طبق همان دستور « آنچه را که بخداوند متعلق دارد بخداوند تسلیم نماید » و چنانچه این دو وظیفه بایکدیگر در تضاد و اختلاف گرفتار آمدند بدیهی است که باید اطاعت از امر خدا را مقدم بر اطاعت آدمی شمارد .

در اینجا تضاد دیگری پیش میآید که در عقاید مسیحیان و فلاسفه مذهبی آن زمان کاملا منعکس است.

مسیحیان از طرفی زمامدار را من جانب الله میدانستند و از طرف دیگر در مورد اختلاف بین دستور زمامدار و دستور کلیسا طبق آئین مذهبی باید دستور کلیسا را اجرا نمایند . مفهوم این عقیده آن بود که معلوم میشود بین خداوند با فرستاده خداوند هم که همان زمامدار باشد گاهی اختلاف عقیده حاصل می شود یعنی خداوند نوع دیگر و زمامدار نماینده خداوند بنوعی دیگر بمخلوق خود دستور عمل میدهد . در اینجا است که فرد باید حکم خدا را مقدم شمارد . اما اشکال دیگری که در اینجا پیش میآید اینست که مخلوقی که گرفتار این تضاد و دستور گردیده لامحاله حکم خدا را از مجرای کلیسا دریافت داشته یعنی از دهان کشیش شنیده که وی نیز فردی از افراد بشر است چنانچه زمامدار نیز فردی از افراد بشر میباشد . حال ، فرد گرفتار ، چگونه تشخیص دهد و قضاوت کند که حکمی که خداوند بوسیله زمامدار باو ابلاغ کرده غلط است و حکمی که بوسیله کشیش بدو اعلام گردیده صحیح است و واجب الاطاعه و آیا مخلوق بیچاره در اینجا دچار حیرانی و سرگردانی و دچار شك و تردید نمیشود که چرا خداوند عالم در آن واحد دو دستور متضاد بوسیله دو نفر مأمور جداگانه برای وی فرستاده است؟ و این شك و تردید را کدام کس باید رفع کند و کدام مرجع میتواند حل این مشکل نماید؟

در هر حال امکان وقوع یا وجود چنین اختلاف بین قدرت دنیوی و قدرت اخروی را عموم فلاسفه مسیحی و حتی سنکا که در دوره صدر مسیحیت میزیست درك کرده و بدان اشاره نموده اند چنانچه سنکا نیز انجام وظائف کشوری را در درجه دوم اهمیت قرار میدهد.



مسیحیانی که در این زمان در اقلیت واقع شده مورد تعقیبات مذهبی (۱) قرار گرفته بودند نیز عموماً از این تضاد و اختلاف آگاه بوده‌اند.

امپراطور مارکوس اورلیوس که در دوره سلطنت وی تعقیبات مذهبی تشدید یافت قویاً معتقد است که مسیحیت يك سلسله عقاید را در بر دارد که با تقوای رومی که عبارت است از الزام نامحدود رعایا باطاعت از دولت ناساگارا است.

مارکوس گوید: «فرد مسیحی معتقد است که مذهب وی حقیقتی است که از طرف خداوند بر او نازل و مکشوف شده و عقیده دارد که آن مذهب برای هدایت وی در راه رستگاری آمده و بمراتب عالی‌تر از هر نوع سرنوشت جهانی است و مسلماً چنین کسی نمیتواند غیر از این فکر کند که مذهب و وظائفی برای وی ایجاد کرده که هیچ امپراطوری قادر به لغو آن نیست و وظائف کشوری و اطاعت از مقررات و قوانین کشوری باید در ترازی و سنجش مذهبی وزن و قضاوت شود»

البته این اصل که «هر فرد انسان تابع دو دولت یا دو کشور میباشد» در رم اصلی بوده است قدیم ولی در این زمان هنگام عمل‌بدان رسیده بود و مورد استعمال آن تازگی داشت زیرا طبق فرضیه سابق دو دولت مورد نظر فرد عبارت بود از: اولاً دولت شهر یا دولت کشوری. ثانیاً دولت جهانی. ولی در نظر مسیحیون، دولت اعلی عبارت بود از يك قلمرو روحانی و مقر سلطنت خداوند که در آن، انسان وارث حیات جاودانی شمرده میشد.

باید دانست که در آن زمان تنها مسیحیت نبود که مواجه با این مسئله غامض گردید. مسئله جهان ارواح و اعتقاد بعالم دیگر کم و بیش در سایر مذاهب هم که مبدأ آنها نیز مانند مسیحیت، شرقی بوده و از کشورهای آسیائی برم نفوذ کرده بود وجود داشت. جامعه رومی در آن زمان از زندگی دنیوی و مادی خسته شده خود را گناهکار می‌شمرد و در جستجوی وسائل تسلیتی بود تا جبران آن کسالت روحی را بنماید. لذا کلیه مذاهبی که از مشرق زمین به رم آمده بود دارای يك عنصر مشترك بودند و عموماً مدعی بودند که میتوانند راه نجات و فلاح و طریق رستگاری را با توجه دادن مردم بعالم دیگر نشان دهند. کلیه این مذاهب يك دسته کشیشان و پیشوایان فنی و متخصص (پروفسیونل) برای همین منظور تربیت کرده بودند که شغل و پیشه شان همین بود که برای مردم در جهان دیگر بهشت بسازند و این کشیشان در فن ایجاد وسائل تسلیت های روحی برای مردم زبردست و ماهر شده بودند.

**فرانز کومو (۲)** در کتاب خود موسوم به «بعد از حیات در پاگانیزم رومی» و هم در کتاب «مذاهب شرقی در پاگانیزم رومی» گوید:

«در هوای ثقیل آن دوره ظلم و بیچارگی، ارواح نومید و افسرده باشوقی وافر و حرارتی زاید الوصف آرزوی پرواز بفضاهای درخشان آسمان مینمودند»

این بیان بخوبی معرف حالت روحی مردم در آن زمان و هم معرف خصائص اجتماعی قرن است که زمینه نشر مسیحیت و سایر مذاهب تسلی بخش شرقی در رم قرار گرفت. بارواج

۱ - Persécution - ۲ Franz Cumot در کتاب After Life in Roman Paganism

چاپ ۱۹۲۲ صفحه ۴۰ و همچنین در کتاب The Oriental Religions in Roman Paganism ترجمه بانگلیسی چاپ ۱۹۱۱ فصل دوم



و ترقی روز افزون مذهب و همچنین با افزایش علایق جهانی و ازدیاد استقلال مؤسسات مذهبی، قطع رشته افکار سیاسی و تاریخ فلسفه سیاسی از سنت قدیم غیر قابل اجتناب گردید و در نتیجه، مذهب را مؤسسه نوینی منظم بدولت و یا بطوریکه گفتیم متمم مؤسسه دولت قرارداد. مسیحیت در معنی نماینده حالت اجتماعی زمان گردید و تعریف سیاسی مسیحیت در این چند کلمه خلاصه میشد که: «**کلیسای همراه با دولت**». این ایده نوین مسیحیت ایده امپراطوری سابق رم را نیز درهم شکست و آغاز ظهور یک سیستم جدید گردید که رادیکالیسم زمان یعنی عقیده دست چپ و افراطی عصر شمرده میشد. در واقع امپراطوریا دولت، شریکی در امر حکومت پیدا کرد بنام کلیسا و بدیهی است این خود در حکم رادیکالیسم زمان بود.

بامروز بتاریخ رم می بینیم این سومین سیستمی است که از آغاز صعود رم در اروپا بوجود آمده: (اول) **سیستم حکومت جمهوری**، (دوم) **رژیم امپراطوری**، (سوم) **مسیحیت**.

بطوریکه اشاره کردیم دوام امپراطوری جهانی بدون کمک مذهب غیر ممکن بود. حال بینیم امپراطوری چه بود؟ امپراطوری مجموعهئی بود از مردم مختلف و طوایف متنوع و شهرها که فاقد هر نوع علایق و اسباب و علل اتصال و پیوستگی و فاقد حس ملیت مانند امروز بودند که بتواند مانند رشته محکمی این قطعات متشتت را بایکدیگر پیوند نماید. تنها طریقی که برای پیوستن این قطعات مجزی از یکدیگر بنظر میرسید عبارت بود از ایجاد یک مذهب مشترک. و این نیز دلیل دیگری است بر اینکه چرا دولت سیاسی که مالک قدرت جهانی بود خود را محتاج بمؤسسه دیگری میدید که متمم و مؤید آن گردد. در حقیقت از آغاز تشکیل امپراطوری اسکندر، وی وجانشینانش ناگزیر شدند که این تجربه شرقی را در مغرب نیز بکار بندند و امپراطوری رم نیز ناگزیر شد که همین خط مشی را تعقیب نماید.

در کشورهای خاوری از سابق مرسوم بود که برای شاهان و سلاطین مرتبه خدائی یا تالی خداوند قائل میشدند و یا آنها را سایه خدا (ظل الله) و یا نسخه ثانی پروردگار یا مظهر خدا در عالم خاکی و تجلی جهانی پروردگار میشمردند و هم در حیات ایشان و هم در مماتشان این مرتبه را برای آنها قائل بودند. ساختن دخمه های مخصوص جهت دفن سلاطین (چنانچه در مصر و ایران قدیم معمول بود) و مدفون ساختن زینت آلات و جواهرات و لوازم زندگی مانند ظروف و حتی اغذیه با ایشان بهمین سبب بود که در ممات نیز برای آنها حیاتی قائل بودند و بعضی اقوام و ملل معتقد بودند که شاهان پس از چندی زنده شده و حیات را از سر خواهند گرفت. اما در ایتالی محدودیت های مشروطیت حکومت (کنستیتوسیونل) که از دوره جمهوری بدوره امپراطوری انتقال یافت این عقاید را ضعیف کرده و این سیر عقاید را عقب انداخت. ولی از طرف دیگر **کنستیتوسیونالیسم** هم در ایتالی روز بروز رو به ضعف نهاد تا نامی از آن بیش نماند و با تجدید تشکیلات امپراطوری در تحت اداره امپراطوری



دیوکلسیان (۱) که مذهب میترائیسم (۲) را که از ایران به رم رفته بود مذهب رسمی کشور قرارداد در واقع دولت تبدیل بدولتی شد شبیه دولت های خلفای اسلامی در قرن هفتم میلادی که آن خود نیز مأخوذ از روش شرقی قدیم بود معیناً معلوم شد که این نظم نوین هم کافی و مناسب احتیاج زمان نبوده محتاج به اصلاح است.

لازمه ازدیاد قدرت مذهب آن شد که تعقیب روش شرقی یعنی رسانیدن امپراطور بمرتبه الوهیت غیر ممکن گردد و معلوم شد که تنها ایجاد و تصویب يك مذهب رسمی برای کشور و دولت و الحاق مذهب بدولت نیز کافی نیست بلکه ضرورت مذهبی اقتضا میکند که يك دستگاه و تشکیلات مستقل روحانی بوجود آید که بعنوان يك مؤسسه مساوی بادولت دوش بدوش آن مشغول فعالیت باشد و چون طبق فلسفه موجوده زمان این مؤسسه نوین معرف منافع عالی تر از منافع دنیوی بود طبعاً باید مافوق دولت قرار گیرد. شخص مسیحی طبق آئین مسیح نمیتوانست امپراطور را در مسائل روحی قاضی نهائی و دستگاه وی را دستگاه غائی بشمار آورد ولی هر فرد مسیحی میتواند بعنوان تبعه امپراطوری یا سر باز امپراطوری کمال وفاداری را نسبت بامپراطور مرعی دارد. کلیسا در واقع طوری تشکیل شده و اساس آن بنحوی نهاده شده بود که مؤید قدرت دنیوی و باعضاء و تابعین خود تقوا های اطاعت و وفاداری و وظائف تابعیت را بیاموزد.

تئوری مسیحیت بر این اساس بود که انسان صاحب حیات دو گانه و سر نوشت دو گانه میباشد زیرا انسان دارای دو طبیعت است و بالطبع باید حیات آدمی در تحت دو نوع نظارت قرار گیرد. تشخیص روحیات از دنیویات در حقیقت جوهر فلسفه مسیحیت است، و لذا تعیین مشخصات رابطه بین مؤسسات مذهبی و سیاسی مسئله جدیدی بود که مسیحیت باید آنرا حل کند. اگر فرد مسیحی میخواست تبعیت از ایدآل امپراطوری کند که عبارت بود از الزام باطاعت مطلق از دولت، این روش از نظر مسیحیت اساساً شرك و انحراف از مذهب شمرده میشد؛ و اگر میخواست تبعیت از ایدآل مسیحیت نماید در عرف دولت خیانت به امپراطوری

۱ - Diocletian (۲۴۵ - ۳۱۳ م.) امپراطور روم (۲۸۴ - ۳۰۵)

۲ - Mithraism مذهب منسوب به میترا Mithra که در ایران قدیم و هندوستان تا قرن ششم ق.م. نام خدا در مذهب زردشت بود و در زمان هخامنشیان ییشتراهیت یافت و زمانی نام خدای نور و آفتاب بوده این مذهب از ایران به بین النهرین و ارمنستان رفته و از آنجا بتمام کشورهای جهان قدیم بسط و نشر یافت و به رم رفته یکی از مذاهب بزرگ امپراطوری رم قرار گرفت چنانچه در قرن دوم ب.م. اهمیت آن بیش از مذهب مسیح بود و بیش از مسیحیت تعمیم یافت. بسیاری از عناصر مذهب مسیح از میترائیسم گرفته شده بخصوص بعضی از عقاید و تشریفات آن که حالت تصوف و اسرار آمیز ب مذهب میدهد مانند تعبد و ضیافت مقدس مأخوذ از میترائیسم است. در میترائیسم یک دستگاه سلسله مراتب شدید (هیرارشی) وجود داشت که آن نیز بدستگاه روحانی مسیحیت وارد شده. در قرن ۱۸ بار دیگر علاقه به احیای میترائیسم یا تحقیق در آن پیدا شد و سبب گویا آن بود که ملاحظه شد عناصر مشترک بامذهب مسیح دارد. البته بامذاهب دیگر نیز بعضی عناصر مشترك دارد. میترا در لغت فارسی قدیم بمعنی دوست و رفیق است.



محسوب میگردید .

در نظر مشرکین یا مردم غیر مسیحی ، عالی ترین وظائف اخلاقی و مذهبی در دولت نهفته که مظهر آنهم در وجود شخص امپراطور متجلی است که در آن واحدهم اتوریته اعظم کشوری بود و هم اتوریته الهی .

اما در نظر مسیحیون انجام وظائف مذهبی اعظم الزامات است و برای فرد ، انجام این وظیفه واجب است که باید از طرف مدیون ادا شود . انجام وظیفه نسبت بخداوند البته امری است قلبی و روحی و بدرون و باطن آدمی مربوط است و شخص مسیحی دخالت يك قدرت زمینی و خاکی را در این رابطه روحانی و آسمانی اساساً مجاز نمیشمارد . بهمین سبب در مورد احترام به امپراطور یا در موقع ستودن نبوغ وی نباید این احترام و ستایش را بوسیله مراسم مذهبی انجام دهد .

مؤسسه‌ئی که مأمور حفظ این رابطه روحانی بوده و وسیله ارتباط بین ارواح بندگان با خدای ایشان بود مسلماً ادعا میکرد که باید تا درجه‌ئی مستقل باشد و از مؤسسات دنیوی که فلسفه وجودی آنها ایجاد وسائل وجود جسم خاکی در جهان خاکی است ممیز و ممتاز باشد . بهمین جهات بود که با ظهور مسیحیت مشکل جدیدی در جهان بوجود آمد که دنیای قدیم از آن بی‌خبر بود و آن مسئله رابطه کلیسا با دولت بود و بالطبع مسئله تقسیم وفاداری فرد بین این دو قدرت و کیفیت آن و تشخیص آن از مسائل تازه بود که قداماً با آن مواجه نگشته و از آن اطلاعی نداشتند .

بعقیده بعضی از مفسرین فلسفه سیاسی ، ریشه‌آید آل آزادی که بعدها در افکار سیاسی اروپائیان نمود کرده و موجب انقلاباتی بنام آزادی گردید در واقع فوق نهفته که در حقیقت برای قدرت مطلقه امپراطور شریکی پیدا شد که نه تنها دعوی استقلال کرد بلکه مدعی تفوق نسبت بقدرت دولتی و حقوقی و قضائی و سیاسی گردید . اگر چنین باشد باز این تفسیر با تفسیری که قبلانموده و گفتیم که « این دو قدرت در هر جا موجود گشته‌اند غالباً مؤید و مکمل یکدیگر گشته‌اند تا قدرت و تسلط خود را بر مردم حفظ نموده ادامه دهند » منافاتی ندارد و این دو تحلیل بایکدیگر متضاد و متباین نیست . میتوان گفت که آزادی مفهوم ضمنی این روش جدید بوده و این سیستم نوین بمقدار قلیل حامل تخم آزادی بود ولی این تخم وقتی میتوانست نمو کند که هم سیستم قدرت مطلقه سیاسی و هم سیستم قدرت مطلقه روحانی درهم شکسته باشد و این خاصیت و حالت در قرن ۱۸ صورت تحقق گرفت زیرا اصولاً آزادی با قدرت مطلقه سازگار نبود و هدف اصلی آزادی زنجیر کردن و محدود نمودن و مشروط ساختن قدرت مطلقه بود اعم از اینکه این قدرت مطلقه ، قدرت مطلقه سیاسی باشد یا روحانی .

همین موقعیت و شرایط زمان بود که موجب افزایش قدرت کلیسا گردید و قبل از آنکه کلیسا موقعیت حقوقی و قانونی ( لگال ) خود را تحکیم نماید هم از حیث آئین و تئوری و هم از لحاظ تشکیلات مذهبی ترقی نمود ، و خواص مزبور ، کلیسا را ضمیمه یا شریک ذی‌قیمتی برای امپراطوری قرارداد . تا هنگامیکه کلیسا تنها يك جامعه داوطلبی بود و وجود آن قانونی شمرده نمیشد احتیاج به تئوری مخصوص در باب رابطه خود با دولت نداشت ولی



چون جای خود را در دستگاه اجتماع باز کرده و استقرار یافت نیازمند شد که در امور روحانی دعوی استقلال نماید و مؤسسه دیگری را شریک خود نداند.

از طرف دیگر عموم زمامداران مذهبی معترف بودند که همانطور که روح و جسد باوجود اختلاف در جوهر و کیفیت، همیشه در دوره حیات انسانی با یکدیگر در تماس بوده غیر قابل تفکیک هستند، کلیسا و دولت نیز همان حکم روح و جسد را داشته مدام در تماس با یکدیگر و غیر قابل تفکیک و لازم و ملزوم یکدیگر اند. پس استقلال کلیسا و استقلال دولت را چنین معنی کردند که این استقلال متضمن معاضدت متقابلۀ این دو نیرو نسبت به یکدیگر است و گفتند که هر دو مؤسسه از جانب خداوند مأمور بر حیات انسان در این جهان دنیوی و در جهان اخروی هستند. وظیفۀ اطاعت کشوری (یعنی اطاعت از دولت سیاسی) از طرف فرد از جمله تقواهای مسیحیت است که بعقیده مسیحیون از طرف خداوند بانسان تعمیم شده مانند سایر الزامات اخلاقی ولی يك الزام مطلق نیست. کمکی که انضباط کلیسا بدولت نمود موجب شد که **کنستانتین (۱)** آنرا حالت حقوقی دهد و قانوناً آنرا برسمیت بشناسد پس وظیفۀ يك زمامدار یا شاه مسیحی آن شد که کلیسا را تقویت و حفظ نماید. البته انجام این وظیفه را متضاد با طبیعت دنیوی زمامدار ندانستند و نیز متضمن چنین مفهومی بود که زمامدار قاضی آئین مسیح و مسائل مذهبی است.

بدین طریق مسیحیت دو نوع وظائف برای مردم قائل شد: وظائف روحانی و وظائف دنیوی و گفتند «اگر چه ممکن است بعضی اوقات این دو دسته از وظائف در تضاد ظاهری واقع شوند ولی در مرحله غائی حل مسائل، و در تحلیل نهائی، تضادی بین این دو وجود نداشته میتوان آنها را با یکدیگر وفق داد.» و نیز آئین مسیحیت قائل بلزوم دو نوع تشکیلات در جامعه بشری گردیده که باید مشخص و متمایز از یکدیگر باشد، ولی هریک را در موارد عادی و طبیعی باید محتاج بکمک دیگری دانست.

این تضاد و ابهام در عمل در تمام جامعه های مسیحی نمودار گشت و از طرف دیگر معلوم شد که کلیسا و دولت باوجود دعوی استقلال، هیچیک مستقل نیستند زیرا در دوره ای که مسیحیت هنوز کاملاً قوام نگرفته و مرحله تکاملی را طی میکرد احتیاج بسیار بکمک امپراطور داشت ولی چندی بعد قدرتش بآنجا رسید که اتوریتۀ مطلقۀ قدرت دنیوی یا سیاسی مورد تهدید قدرت روحانی قرار گرفت. اشکالاتی که این واقعه ایجاد نمود میتوان از تضادهائی که در عقاید فیلسوفی مانند **سن اگوستین** در باب اغماض مذهبی وجود دارد درك کرد. طبق فلسفۀ سن اگوستین از طرفی قبول مسیحیت اصولاً نمیتواند تنها براساس زور و قدرت باشد و از طرف دیگر بعقیده وی «زمامدار مسیحی باید معتقد باشد که شرك و خروج از دین گناهی عظیم است و زمامدار مسیحی نمیتواند نشر لا مذهبی را نادیده بگیرد پس، هم کسانی که مسئول خیر و صلاح سیاسی و خاکی رعایا و هم کسانی که مسئول نجات و فلاح روحانی و مصلحت جاودانی اتباع هستند باید بمقابله با کفر و شرك قیام کنند.» سن اگوستین بدین طریق در اوایل حیات خود با استعمال قدرت در برابر طرفداران



مذهب مانی یا مانیکیانسم (۱) که از ایران به رم رفته بود مخالفت کرد. ولی بعدها در مباحثه خود با دوناتیست ها (۲) چنین استدلال میکند که « کفار را بخاطر نجات روحشان و برای خیر خودشان باید مجبور کرد که دستور مذهبی را اخذ نمایند » ( یعنی باید بدین مسیح در آیند ) و همچنین این حقیقت تاریخی است که نفوذکنستانتین قطعاً مؤثر در شکست آیین ها در شورای نیکائی (۳) گردیده اما ظاهراً هیچ شخص مسیحی نمیتوانست بدون تحقیر مذهب و استهزای عقیده خویش معتقد شود که آیین ارتودوکس در باب تثلیث که طبق فرمان امپراطوری مقرر شده بود معتبر است . بالاخره مسئله اختلاف بین کلیسا و دولت و تعیین حدود قضاوت و حوزه اختیارات این دو قدرت از مشکلاتی شد که محتاج بحل و فصل گردید و تا اواخر قرون وسطی حل

۱ - **Manichaeans , Manichaeism , Manichaeism** مذهب منسوب به مانی ایرانی که بسبب نشر و رواج آن در مدت چند قرن در اروپا و افریقا و آسیا یکی از مذاهب بزرگ و تاریخی شمرده میشود . مؤسس آن مانی است ( ۲۱۶ - ۲۷۴ ب . م ) وی از اهل عراق متولد **ماردینو** نزدیک بغداد و در سال ۲۴۲ مدعی شد که بوی الهام رسیده که پیغمبر است . ابتدا طرفداران بسیاری در ایران پیدا کرد ولی پس از چند سال شاپور اول ساسانی بتحریر روحانیون زردشتی او را تبعید کرد بیست سال در تبعید بسربرد و بمسافرت و به تبلیغ پرداخت و تا شمال هند و ترکستان چین مسافرت کرد . در مراجعت بایران ، بهرام اول بوسیله کندن پوست وی او را مقتول ساخت . پس از وی مذهب او بسرعت عجیبی در تمام اقطار جهان قدیم در مشرق تا آسیای مرکزی و چین و در مغرب تا شمال افریقا و امپراطوری رم نشر و توسعه یافت . این مذهب بر اساس همان آئین زردشتی بود که معتقد بوجود دو خدا بود یکی آهورامزدا که روشنائی و نیکی مظهر آن بوده و دیگری اهرمن که تاریکی و بدی نماینده آن است . ریاضت و کف نفس در آن اهمیتی بسزا داشت و کلیه لذات نفسانی در آن گناه شمرده میشد . سن اگوستن از طرفداران جدی آن شد . این مذهب تا قرن پنجم ب . م . در امپراطوری روم رواجی بسزا داشت . از آن پس مسیحیون مبارزه شدید با آنرا شروع کردند تا آنرا از میان بردند ولی در خاور میانه باقیماند و از آنجا باریگر بطرف مغرب بکشورهای بالکان و شمال ایتالیا و فرانسه سرایت نمود و شعب و فرقه های مختلف پیدا کرد که بعضی از آنها را مسیحیت منحرف یا شرك مسیحیت نیز مینامند و اسامی بعضی از این فرق بنحو زیر است :

**Albigenses و Cathari و Bogomils**

مذهب فرقه اخیر تا قبل از سال ۱۴۰۰ ب . م نیز وجود داشته و بعد از میان رفته . رجوع شود بکتاب «مذهب مانی» بزبان انگلیسی بقلم **F. C. Burkitt** ( ۱۹۲۵ ) و کتاب « مبنای مذاهب ایرانی » بقلم **L. H. Gray** ( ۱۹۲۵ ) و کتاب «تحقیق در مانیکیانسم» بقلم **A.V.W. Jackson** ( ۱۹۴۲ )

۲ - **Donatists , Donatism** نام یکی از فرقه های مسیحی بنام مؤسس آن **Donatus** که در قرن چهارم ب . م . در شمال افریقا بظهور رسید و مدعی شد که کلیسای دوناتیسم تنها کلیسای حقیقی و برحق است و معتقد است که کلیسای مسیحیت تنها باید از مقدسین تشکیل شود .

۳ - **Nicaea** نام شهر قدیمی در آسیای وسطی که شورای موسوم به نیکائی در سال ۳۲۵ ب . م . در این شهر تشکیل و مذهب یکی از فرقه های مسیحی موسوم به **Nicene** را اعلام کرده و رواج داد . این آئین را آئین کنستانتین نیز مینامند . بحث این شوری بر سر تشخیص و تعیین افراد سه گانه اصل تثلیث در مسیحیت بود .



صحیحی برای آن یافت نشد. تنها در موارد دعاوی بین اشخاص، موازینی برای تشخیص ایندو تعیین گردید و بموقع عمل گذاشته میشد.

در هر حال در آغاز ظهور مسیحیت، اولین احتیاجی که درك شد موضوع استقلال کلیسا در مسائل روحانی بود. از جمله متفکرین وفلاسفه معروف مذهبی مسیح که در آن زمان در این زمینه مجاهداتی بخرج داده و تحریرات دارند سن امبرواز (۱) دیگر سن اگوستن (۲) و سوم سن گرگوار (۳) است که خلاصه‌ئی از عقاید سیاسی هر يك را جداگانه در همین فصل ذکر خواهیم کرد. این سه نفر معرف عقاید و نظریات روحانیون مسیح در دو قرن از هنگام تأسیس موقعیت حقوقی و برسمیت شناختن قانونی کلیسا بعد میباشند و در همان دو قرن میزیسته‌اند. سن امبرواز از اهل میلان در نیمه دوم قرن چهارم، سن اگوستن در آغاز قرن پنجم، و سن گرگوار در نیمه دوم قرن ششم بعد از میلاد میزیسته، و این دو قرن در واقع دوره تشکیل و شکل گرفتن عقاید و افکار مسیحی و عصر تکوین فلسفه آن است. باید دانست که هیچك از این سه نفر موجد يك فلسفه سیستماتيك و متوديك برای کلیسا و رابطه آن بادولت نیستند بلکه چون متعلق بدوره تکوین فلسفه مسیحیت‌اند تنها نسبت بمسائل مورد بحث و مورد لزوم درجه اول زمان گفتگو کرده‌اند ولی نظریات و عقاید ایشان تشکیل قسمت اعظم و اساس عقاید مسیحیت را داده و در قسمت رابطه بین دو مؤسسه سیاسی و مذهبی یعنی دولت و کلیسا نظر آنها جزء لاینفك فلسفه مسیحیت گردید چنانکه عموم نویسندگان مذهبی و پیشوایان دینی مسیح در قرون بعد همیشه استناد با اقوال این سه تن نمودند.

### (و) سن امبرواز (۳۴۰ - ۳۹۸ ب. م.)

#### شرح حال :

سن امبرواز اسقف شهر میلان در ایتالی اصلاً از نژاد گل (۴)، پدرش مستخدم دولت، تحصیلات وی در علوم کلاسیك و حقوقی بود و درسی سالگی به استخدام دولتی درآمد. در دوره خدمات کشوری چون علاقه به خیر عامه داشت شهرت بعدالت یافت. در ۳۷۴ ب. م. با آنکه اطلاعاتی از علوم مذهبی نداشت بنا بتقاضای عامه بسمت اسقف میلان منصوب گردید و از آن پس شروع بنحقیق و مطالعه در علوم مذهبی نمود تا بجائی رسید که اورا ستون دین کاتوليك خواندند. مردی بود رحیم، نسبت بضعا رئوف، و با مردم طبقه سوم آمیزش مینمود، ولی با صاحبان قدرت و امپراطوران با خشونت رفتار میکرد و با بد رفتاری ایشان مبارزه مینمود. با وجود اصرار والین تیشیان (۵) امپراطور که آرین هارا به کلیسا راه دهد قبول نکرد. در ۳۹۲ ب. م. در اثر اینکه تشودوزیوس (۶)

۱ - St. Augustine - ۲ St. Ambrose , St. Ambroise -

۳ - Gaule - ۴ St. Gregory , St. Grégoire -

۵ - Valentinien امپراطور روم از ۳۶۴ - ۳۷۵ ب. م

۶ - Théodose, Theodosius امپراطور روم از ۳۷۹ - ۳۹۵



امپراطور هزاران نفر را در سالونیک بنام شرك قتل عام کرد امپرواز تا نه ماه او را به کلیسا راه نداد تا توبه کرد. هنگامیکه در زمان **تئودوز** مزبور **هندب** ارتودو کسی غالب آمد امپرواز نسبت به آریانیها طریق رثوفت پیش گرفت و از تبعید و آزار ایشان با آنکه از دشمنان وی بودند جلو گیری نمود. **باسن مونیک (۱)** پدر سن اگوستن دوست بود و در اگوستن نفوذ یافت. علاقه زیاد به آبادی شهر و بنای کلیساها داشت. وی از نویسندگان مشهور لاتن در آن زمان بود. قبر وی در میلان زیارتگاه مسیحیان است. تحریرات وی بصورت مجموعه کامل هنوز بچاپ نرسیده و بطور تفرقه در کتب و رسالات دیگران چاپ شده است.

### فلسفه منی امپرواز :

اهمیت سن امپرواز در عالم فلسفه بیشتر مربوط است به بیانات صریح و مؤثر وی در باب استقلال کلیسا در امور روحانی. البته از این لحاظ فرقی بین عقاید وی و سایر مسیحیون معاصر وی نیست. ولی جرئت او در اظهار بی پرده و صریح مطالب خود در مورد فوق موجب شهرتش گردید و سبب شد که بعد از او پیشوایان مسیحی در هنگام مباحثه در موارد مزبور بگفته های امپرواز استناد نمایند. وی صریحاً اظهار داشت که «**کلیسا در امور روحانی حق قضاوت نسبت بکلیه مسیحیان دارد حتی نسبت بشخص امپراطور** زیرا امپراطور نیز مانند سایر مسیحیان یکی از فرزندان کلیسا محسوب است **امپراطور در درون کلیساست نه مافوق آن**» (۲) وی با کمال جرئت در نامه خود به امپراطور والن تینیان نوشت: «**اسقف ها مورد احتیاج امپراطوران مسیحی هستند ولی امپراطورها مورد احتیاج اسقف ها نیستند.**»

امپرواز منکر لزوم اطاعت نسبت به اتوریته کشوری نگردید ولی گفت «**نه تنها حق کشیش، بلکه وظیفه کشیش است که در مسائل اخلاقی، زمامداران دنیوی را مورد سرزنش و ملامت قرار دهد**» و خودش نیز در عمل چنین کرد. در یکی از مراسم جشن او **کاریستی (۳)** در حضور امپراطور **تئودوز** بمناسبت اینکه او را مسبب قتل عام در **تسالونیکا (۴)** و گناهکار می شناخت از ادای مراسم احترام امتناع کرد. در موقع دیگر نیز از انجام تشریفات خودداری نمود تا آنکه امپراطور ناگزیر شد فرمانی را که صادر کرده بود و امپرواز آنرا منافی شئون يك اسقف می شمرد پس گرفته باطل سازد. در مورد دیگر نیز چنانچه اشاره شد حکم والینیان را نخوانده آریانیها را ممنوع از ورود بکلیسا و انجام عبادت خودشان نموده در برابر وی آنها نگشود و گفت: «**قصرها برای امپراطور و کلیساها برای اسقف**». وی اتوریته امپراطور را نسبت باموال دنیوی و حتی اراضی و املاک متعلق بکلیسا تصدیق نمود ولی گفت که «**چون عمارت کلیسا مستقیماً**

۱ - St. Monique. ۲ - رجوع شود بکتاب Carlyle جلد اول صفحه ۱۸۰ به بعد و ذیل

صفحات مزبور ۳ - Eucharistie ضیافت مذهبی بنام مراسم وفات مسیح و وحدت جسد و خون مسیح که در آن نان را نشانی از جسد و شراب را نشانی از خون مسیح می شمارند

۴ - Thessalonica



وقف بر اعمال روحانی گردیده لذا مصونیت دارد و امپراطور را حق آن نیست که بدان دست یازد . « در عین حال حق مقاومت با زور را در مقابل اجرای احکام امپراطور مجاز ندانسته ورد کرد . گفت که در مقابل او امر امپراطور استدلال و مباحثه و محاجه خواهد کرد ولی مردم را تحریک بشورش نخواهد نمود . طبق عقیده امبرواز، زمامدار دنیوی در مسائل روحانی باید مطیع دستور کلیسا باشد و اتوریتة وی نسبت باموال کلیسا محدود است ولی در عین حال حقوق کلیسا باید بوسائل روحانی گرفته شود نه بامقاومت و زور . اما توضیح نمیدهد که اتوریتة زمامدار تا چه اندازه نسبت باموال کلیسا مجاز و تا کجا و در چه موارد محدود است و این موضوع را مبهم گذاشته روشن نساخته است .

### (ز) - سن اگوستین و فلسفه وی

( ۳۵۴ - ۴۳۰ - ب . م . )

شرح حال :

سن اگوستین متولد شهر **تاگاست** (۱) واقع در شمال آفریقا ، در هنگام محاصره هیپون (۲) از طرف **واندال ها** (۳) که مصادف با اوان جوانی وی بود جزء مشرکین ( پابین ها - یا - پاگانها ) بوده . در کار تأثیر تحصیل پرداخت . بعداً بمذهب مانی گروید . چندی بعد بمذهب افلاطونیان جدید ( نئوپلاتونیزم ۴ ) درآمد . سپس در سن ۳۳ سالگی در سال ۳۸۷ ب . م . مذهب مزبور را نیز ترک گفته مذهب مسیح را پذیرفت و در این فرقه ترقی نمود تا در سال ۳۹۱ رسماً بر تبة کشیشی نائل آمد و در سال ۳۹۵ در هیپون بدرجه اسقفی رسید . اگوستین بزرگترین شاگرد و مرید سن امبرواز بود . ترقیات و تألیفات وی موجب شهرتش گردید و از بزرگترین فلاسفه مسیحی شد بطوری که از استاد خود نیز کارش بالاتر گرفت . فلسفه وی بر فلسفه امبرواز و گرگوار از این رو ترجیح دارد که تا درجه قلیلی منظم ( سیستماتیک ) است ولی صاحب دماغی عجیب بود و بر تمام رشته های علوم و تعلیمات زمان قدیم احاطه داشت و قسمت مهمی از علوم آن زمان بوسیله وی بنسلهای بعد و به ادوار قرون وسطی انتقال یافته است . تحریراتش مبسوط و مانند معدنی است از افکار و عقاید که بحال نویسندگان بعد از او بسیار مفید افتاده و متفکرین بعد از وی اعم از کاتولیک یا پروتستان از این معدن افکار چیزی استخراج کرده و سهمی برده اند .

مهم ترین ایده وی که خاص خود او شناخته شده و بیشتر از سایر افکارش معروف گردیده یکی **فرضیه کامنولت مسیحیون** است که پیشنهاد میکند « کلیه ملل مسیحی

۱ - Tagatse - ۲ - Hippone شهر قدیمی رومی مدفن سن اگوستین نزدیک Bone  
۳ - Vandales یکی از اقوام قدیم ژرمن  
۴ - Neo - platonisme سیستم فلسفه منسوب به مکتب اسکندریه در قرن سوم میلادی که ترکیبی است از عناصر و افکار یهود و فلسفه یونان و تصوف ( میستی کبزم ) شرقی . و بعضی از افکار مسیحی نیز بعداً بدان وارد گشته است



تشکیل يك حکومت مرکب از ملل مشترك المنافع مسیحی دهند » و دیگر فلسفه تاریخ وی میباید که طبق آن پیش بینی میکند که « سیر تاریخ منتهی به تکامل روح انسان میگردد و حداکثر کمال و نمود روحی انسان در تشکیل چنین کامنولتی بیشتر است (که در فرضیه اول اشاره شد) و بالاخره تاریخ هم بتشکیل آن کامنولت منتهی خواهد شد » (مقایسه شود با نظریه تشکیل دسته بندیهای محلی ملل در زمان معاصر مانند اتحادیه کشورهای اتلانتیک، اتحادیه عرب، اتحادیه کشورهای آمریکای جنوبی معروف بآمریکای لاتین، کامنولت یا ملل مشترك المنافع انگلیس، کشورهای متحده آمریکا، کشور اتحاد جماهیر شوروی، پیمان بغداد، اتحادیه کشورهای خاورمیانه و اتحادیه کشورهای اروپائی که مذاکرات مقدماتی آن در میان است و بالاخره اتحادیه ملل عالم یا تشکیل فدراسیون جهانی که تشکیل انجمن ملل متفق در مقدمه آن قرار گرفته) چون این فکر تازگی داشت و فکری نافذ و مؤثر بود و هم شخص اگوستن صاحب نفوذ گردیده و کلامش در مردم نافذ بود، این ایده از زمان وی جزء لاینفک فلسفه مسیحیت شده نه تنها در قرون وسطی شایع گشت و هدف ملل مسیحی قرار گرفت بلکه این فکر تشکیل کامنولت ملل مسیحی تا با امروز نیز وجود دارد و طرفداران آن بسیارند. چند مرتبه این فکر در طی تاریخ بنحوی نسبتی و تا درجه معینی صورت تحقق پذیرفته و در قرون جدیده چند نفر از فلاسفه و نویسندگان اروپائی این فکر را تقویت نمودند و حتی در سنوات اخیر بعد از جنگ اول جهانی و بعد از جنگ دوم جهانی هم هر زمان صحبت از تشکیل فدراسیونهای اروپائی و اتحاد کشورهای اروپا بمیان آمده اگرچه ظاهراً رنگ سیاسی داشته و نامی از مسیحیت برده نشده ولی مبدأ و منشأ این افکار همان پیشنهاد سن اگوستن و عقیده اوست چنانچه در صحبت هائیکه بین کشورهای اروپائی از بعد از جنگ دوم جهانی برای تشکیل فدراسیون اروپا بعمل آمده تا کنون همیشه نظر آن بوده که کشورهای مسیحی اروپائی تشکیل فدراسیون دهند. در مورد شرکت دادن کشورهای اسلامی و صاحبان مذاهب دیگر در اتحادیه ملل اروپائی در زمان معاصر ملاحظه میشود که سکوتی بعمل آمده که متضمن اکراه یا امتناع از پذیرفتن آنها در اتحادیه اروپاست و این خود دلیل بر آن است که نوع عقاید سیاسی زمان ما از همان منشأ مذهبی اولیه عقیده سن اگوستن سرچشمه میگردد.

**آثار اگوستن:** تألیفات و آثار اگوستن عموماً در دفاع از مسیحیت است بخصوص بزرگترین کتاب وی موسوم به شهر خدا که بتقلید مدینه فاضله یا جمهوری افلاطون و جمهوری سیسرو نگاشته شده و وصف شهری را میکند که غایت آمال و ایدآل اوست. در این کتاب بدفاع از مسیحیت در مقابل غیر مسیحیان (پاین ها - یا - پاگانها) و مخالفین پرداخته، چه پاین ها و مشرکین پس از سقوط رم و غارت شهر بدست گت ها (۱) و آلاریک (۲) پادشاه ایشان در سال ۴۱۰ شکست و تنزل قدرت روم را بگردن مسیحیان گذاشته بودند و سبب این سقوط را قبول مسیحیت از طرف رومیان و غفلت از خدایان قدیم روم دانستند. اگوستن از مسیحیت قویاً دفاع میکند و آنرا سبب سقوط رم ندانسته و مذهب شرك را مورد حمله قرار میدهد.



اگرچه اغلب مطالب کتاب فوق بایکدیگر متضاد است ولی منبعی است از افکار و عقاید که در حد خود خدمتی بزرگ بجهان مسیحیت انجام داده است.

اینک قبل از تحلیل عقاید اگوستن، اصول فلسفه سیاسی وی برای روشن شدن ذهن مطالعه کنندگان این مجموعه طبق معمول، فهرست مانند تلخیص میشود.

## خلاصه‌ئی از فلسفه سیاسی اگوستن:

(۱) دولت: «دولت بازوی دنیوی کلیسا است و هیچ دولتی موفق نیست مگر آنکه مسیحی باشد». عقیده اگوستن در باب رابطه بین زمامداران دولتی و قائمین مذهبی مبهم است ولی قدر مسلم آن است که دولت و زمامداران سیاسی بعقیده وی باید مسیحی باشند.

(۲) رابطه فرد با دولت: «هیچ فردی محکوم به وفاداری و اطاعت مطلق نسبت بجامعه ارضی (مقصود دولت است) نیست».

مفهوم کلمه مطلق در اینجا آن است که اصل فوق افراد را از قید اطاعت نسبت بمقررات دولت و خانواده آزاد نمیکند بلکه هر فرد چون عضو جامعه کشوری است، باید دولت و مؤسسات سیاسی را اطاعت کند ولی تا آنجا که آن مقررات منافی با اصول مذهب نباشد و دخالت در منطقه امور مذهبی نکند، تبعیت از حکم دولت تازمانی صحیح است که دولت تحمیل عقاید و مقررات مذهبی نکرده و هر زمان چنین کرد باید از انجام او امر دولت سرپیچی نمود. حدود اطاعت مسیحیان از اتوریته دنیوی در حدود امور دنیوی است.

(۳) تفکیک مذهب از سیاست: اگرچه ریشه این فکر متعلق به مسیحیون قبل از اگوستن میباشد و ناشی از آن گفته سابق است که «آنچه مربوط بخداست باید بخدا تسلیم شود و آنچه از آن قیصر است به قیصر» ولی چون اگوستن آنرا بتأکید توصیه نموده و این ایده را بسط داده و بتفصیل از آن بحث کرده است لذا ظهور فکر تفکیک مذهب از سیاست را به اگوستن منسوب مینمایند و وی را واضع این ایده می‌شمارند. بعلاوه این فکر، بیشتر از زمان وی بیحد صورت عمل یافته و در فلسفه یونانی وجود نداشت. در یونان قدیم تمیزی بین منطقه مذهبی و منطقه دنیوی قائل نبودند. آئین تفکیک مذهب از سیاست در زمان اگوستن قوت گرفته و تا بامروز دوام یافته. این فرضیه در قرن ۱۷ در اروپا باینصورت درآمد که ممکن است دولت کاملاً از مسائل مذهبی مجزی و برکنار باشد. در قرن ۱۸ عقیده فوق در مرام و فلسفه دموکراسی گنجانیده شد. در دموکراسی جدید مذهب و منطقه روحانی باید از سیاست و منطقه دنیوی که دولت معرف آن است جدا باشد و کار دولت محدود باشد به امور دنیوی. اما فلسفه‌های **توتالیتاریانسم** جدید یا **کولکتیویسم** مانند فاشیسم و امثال آن که بر پایه اصل منافع فرد فدای جامعه قرار گرفته است مخالف جدی این آئین اگوستن یعنی تفکیک مذهب از سیاست و استقلال نسبی یا کامل مؤسسات مذهبی بوده و معتقد است که باید مذاهب آلتی باشد در دست دولت و برای انجام مقاصد سیاسی دولت و هر طور که دولت و اولیای امور سیاسی جامعه صلاح میدانند آنرا اداره کنند. آزادی مذهب در دموکراسی



نیز از نتایج توافق و سازش دموکراسی با آئین تفکیک مذهب از سیاست منسوب به آگوستین است. آگوستین گوید بین منطقه دنیوی و منطقه مذهبی حیات انسانی تمایز وجود دارد و منطقه مذهبی شامل دولت نبوده، دولت در خارج آن قرار گرفته است.

(۴) **شهر خدا و شهر زمینی:** «شهر خدا برای رستگاری روحی و صلح آسمانی است و قلمرو سلطنت مسیح می باشد که ابتدا در ملت یهود و بعد در کلیسای مسیح تجلی کرده. شهر زمینی مقر سلطنت شیطان است و ممکن اشرار (رجوع شود به دو الیسم در مذهب زردشت و عقیده ایرانیان قدیم بوجود دو خدای نیکی و بدی موسوم به اهورامزدا و اهرمن و بطوریکه مشهود است ریشه این فرضیه آگوستین همان دو الیسم مذهب زردشت است) تاریخ از زمان نافرمانی فرشتگان شروع شده و در امپراطوریهای مشرکین و کفار در آشور و رم جلوه گر شده است. اما در حیات زمینی ساکنین هر دو شهر خدائی و زمینی مخلوط شده نیکان و بدان با هم آمیخته و بار دیگر در روز قیام از یکدیگر مجزای خواهند شد. تئوری امپراطوری مقدس روم که در اواخر قرون وسطی در اروپا و آلمان بوجود آمد بر پایه فرضیه شهر خدای آگوستین بنا شده.

(۵) **تعریف تاریخ:** «تاریخ حکایت دراماتیک کشمکش بین این دو جامعه خدائی و شیطانی است و منتهی به آقائی شهر خدا میشود» (رجوع شود به عقیده زرتشتیان قدیم که میگفتند اهورا مزدا و اهرمن همیشه با یکدیگر در جنگ و جدال میباشند و مظاهر آنها در این جهان نیز بجدال مشغول اند و عاقبت اهور مزدا بر اهرمن غلبه خواهد کرد چنانچه در نقوش برجسته تحت جمشید نیز این جدال بین اهور مزدا و اهرمن مکرر نموده شده است). «تاریخ کلیسا سرگذشت سیر خداوند است در جهان» (این تعریف را هگل بعدها برای دولت کرده است).

(۶) **قدرت حکومت:** «استعمال زور از طرف حکومت ناشی از خداوند است و بمنظور علاج گناهان خلق مقرر گردیده و لازم است. حکومت، خود نتیجه گناهان مردم و علاج گناهان است. پس در جامعه ایدآل و در صورتیکه مردم همه خوب شوند حکومت سیاسی اصلاً لازم نیست.

(۷) **حیات بشری:** «حیات بشری صحنه تئاتر کشمکش بین نیکی پروردگار و بدی ارواح شورش و خبیثه است» (مقایسه شود با همان عقیده ایرانیان قدیم در باب جنگ بین اهورامزدا و اهرمن و همچنین بفرقه اسلامی که خلق عالم بر سه گونه آفریده شده اند حیوان و انسان و فرشتگان و در طبیعت آدمی هم صفات حیوانی و هم خواص فرشتگان نهاده شده تا کدامین غالب آید در نبرد» این فلسفه که مولوی آنرا بنظم در آورده در فصول قبل بدان اشاره شد و از این مقایسه بخوبی استنباط می کنیم که چگونه ملل و اقوام و مذاهب مختلف عقاید و افکار را از یکدیگر اقتباس کرده اند).

(۸) **عدالت و قانون:** «عدالت در عالم سفلی (سلطنت ارضی) و در کشورهای کفار وجود ندارد. قوانین موضوعه و مصوبات بشری خارج از عدالت است. عدالت در جامعه انسان عبارت است از تسلیم و اطاعت بنظم. عدالت در جامعه بشری نسبی است مثلاً یک عضو خانواده ممکن است رفتار و اعمالش نسبت بسایر افراد خانواده و لذا



نسبت بخانواده و بعد نسبت بکشورش خوب و عادلانه باشد ولی اگر بین آنکشور و کشور دیگر جنگ در گرفت (که جنگ خود بیعدالتی در روابط دول است) در این مورد آن فرد نسبت بکشور دیگر که با آن جنگ میکند بیعدالتی روا داشته.

«قانون آن چیزی است که بنفع اکثریت باشد». مفهوم این تعریف آن است که قانون در جامعه های بشری وجود ندارد، چون همه قوانین بنفع اقلیت حاکمه است «هر جا عدالت باشد قانون لازم نیست زیرا عدالت خود کار قانون را انجام میدهد. عدالت مطلق در دولت وجود ندارد و منحصر آ متعلق بنظام عالم است».

(۹) جامعه اعظم و نظم جهانی یا نظام عالم: «جامعه اعظم جامعه تمام افراد بشر است که در تحت سلطنت خداوند قرار گرفته. نظم جهانی آن است که بهشیت الهی و اراده خداوند بتمام افراد بشر توصیه شده. توافق با نظم جهانی و موافقت با نظام عالم یعنی اطاعت از اراده پروردگار. اگر دولتی این نظم جهانی را در هم شکند غیر عادل است. اگرچه اطاعت رعیت از چنین دولتی از لحاظ حفظ نظم داخلی آن دولت و کشور حق است ولی آن رعیت در حقیقت برخلاف حق و عدالت عمل کرده است».

(۱۰) غلامی: «بردگی و غلامی کیفر دسته جمعی نژاد انسان است از طرف خداوند بواسطه گناه آدم و سقوط و هبوط وی بزمین» اگرچه این عقیده در نظر بعضی از مفسرین فلسفه بی منطق و عجیب آمده ولی اگوستن با این بیان خدمتی بنفع غلامان و در طریق الفاء بردگی در موقعی انجام داده است که غلامی را برحق و مسلم می شمردند و معمول بود. اگوستن با این اظهار، در عقیده معمول زمان رخنه کرده و در آن ایجاد شکاف نموده و آنرا ست و متزلزل ساخته تا بعد ها که این تخم نمو کرد و بشمر رسید و زمانی آمد که غلامی را برخلاف حق شمردند تا در قرون جدید که غلامی لغو گردید.

(۱۱) صلح و جنگ: «صلح غایت مقصود و هدف انسان و تمام مخلوقات است. همه موجودات بحکم غریزه طبیعی و ذاتی و بسبب حب طبیعی حیات برای صلح تقلا میکنند. هدف هر جامعه اعم از زمینی یا آسمانی صلح است و صلح در جامعه بشری عبارتست از توافق مردم در رابطه منظم با یکدیگر. صلح رابطه مثبت (پوزیتیف) یعنی عبارت است از توافق مثبت بین دو شریک یا دو همسایه که با یکدیگر با توافقی و توافق بسر برند. پس صلح بدون وجود دو شریک و دو طرف صلح امکان پذیر نیست. و مفهوم صلح آن است که دو طرف قضیه در توافق قرار گرفته اند، و جنگ یعنی دو طرف قضیه در کشمکش و تضاد اند. پس مقصود از صلح نه تنها عدم وجود جنگ است یا حفظ روابط بوسیله اعمال قوانین حقوقی و جزائی و اجرای مقررات قضائی، بلکه توافق و همکاری بین دو طرف هم شرط صلح میباشد.» (مقایسه شود با مفهوم صلح در اصطلاح امروز که تنها بمعنی نفی جنگ و فقدان حرب است و وجود صلح الزامی برای توافق و عمل مثبت ایجاد نمیکند یعنی در عرف جامعه زمان معاصر مفهوم منفی دارد نه مثبت)

بعقیده اگوستن صلح بر دو قسم است: (۱) صلح زمینی که بمعنی موافقت بین مردم است در رابطه با یکدیگر. (۲) صلح الهی یا آسمانی که عبارت است از حفظ رابطه



افراد انسان با خداوند و شرکت مردم در عقیده مشترك واحد عشق بخدا و در نتیجه آن عشق بیکدیگر و همین خاصیت مشترك عشق بخدا سبب تساوی مردم و وجود اتحاد و صلح الهی بین مردم میشود. صلح ارضی همان نظم دنیوی است و صلح ارضی که هدف جامعه ارضی است خوب است ولی حد اعلای خوبی نیست. صلح زمینی برای اعضای شهر خدا وسیله نیست بجهت نیل بصلح آسمانی.

اصطلاح « صلح جهانی » (۱) ظاهراً اصطلاح موضوعه سن اگوستن است و از طرف وی وضع شده. این اصطلاح تا با امروز باقیمانده و در روابط بین الملل همه روزه مورد استعمال دارد. جامعه ملل بعد از جنگ اول جهانی و انجمن ملل متحد بعد از جنگ دوم جهانی در زمان معاصر هدف خود را تأمین صلح جهانی اعلام کردند اما تا چه درجه این ادعا بحقیقت نزدیک بود و تا کجا موفقیت در تحقق این ادعا حاصل شده یا خواهد شد مورد تأمل و محتاج بحث است.

## در تحلیل فلسفه سیاسی اگوستن :

اگوستن با وضع فلسفه تاریخ خود و کوشش در کشف هدف تاریخ بشری سعی میکند تاریخ رم را در سیر تاریخ جهان در محل شایسته خود قرار داده و آنرا مجسم و برجسته نشان دهد و نقش تاریخ رم را در سیر تکامل انسان، مهم جلوه دهد. بهمین منظور تئوری قدیم را که میگفتند « انسان تبعه دو شهر است : شهر مولد و شهر خدا » تجدید تفسیر نموده و پایه فلسفه خود را بر این تجدید تفسیر و جنبه داشتن انسان میگذارد. وی ابتدا معتقد میشود بوجود دو عالم یا دو شهر : (اول) عالم خاکی یا سفلی که همان جهان آدمی یا دنیای بشری باشد : (دوم) عالم علوی یا شهر خدا و میگوید « خداوند میل کرد که از يك بشر (آدم و حوا) بشرهای دیگر بوجود آورد و این نوع را تکثیر کند. وی فرشتگان و نیز روح را آفرید. عالم علوی با خدا سروکار دارد و تحت سلطنت جاودانی الهی است. عالم سفلی تحت نفوذ شیطان است، پس مقر بدیها و کانون شرارتهاست. قایل متعلق بعالم سفلی است و هابیل بستگی بعالم علوی دارد. قایل شهر ساخت ولی هابیل زائر بود و شهر ساخت. اگرچه بعضی از مقدسین (۲) در زمین بسر میبرند و اتباع جهان خاکی هستند ولی شهر آنها بالاست و روز قیامت ارواح طیبه متعلق باین اجساد به اجساد خود بازگشته سلطنت جاودانی را تشکیل خواهند داد. »

اگوستن مدعی است که آئین کشور خدا را شخصاً از مسیحیت استنباط کرده ولی از طرف دیگر ملاحظه میشود که عقاید فلاسفه هلنیستیک و سیکرو را هم در آن گنجانیده است. وی جامعه بشری یا کشور انسان را، هم مرز با عالم دانسته و افراد انسان را بواسطه وجود وجه مشترك بشریت بدون رعایت امتیازات نژادی یا مالی یا طبقاتی عضو جامعه انسانی میشمارد.

معنی مذهبی این تمیز و تفکیک بین عالم علوی و عالم سفلی یا شهر ارضی و شهر



سماوی را سنکا و مارك اورل ذكر کرده اند ولی آگوستن آنرا بسط و توضیح داده می گوید: «طبیعت انسان بدو گونه و از دو عنصر آفریده شده و دارای دو جنبه است یکی روح و دیگری جسد و لذا انسان در آن واحد تابع دو جهان قرار میگیرد یکی جهان خاکی و دیگر شهر سماوی. حقیقت اساس حیات انسان عبارت است از تقسیم علایق وی بدو قسمت: اول نوعی از علایق جهانی که در حول مرکز جسم جمع آمده. دوم نوع دیگری از علایق جهانی که خاص روح است و بروح تعلق دارد.»

بطوریکه قبلاً اشاره کردیم این تمیز بین دو عالم یکی از پایه های افکار مسیحیت در رشته اخلاق و سیاست است. اما آگوستن این تمیز و تشخیص بین دو عالم را کلید تفاهم تاریخ بشریت قرار داده و تاریخ را همیشه صحنه ئی از مشاجره و کشمکش بین این دو جامعه زمینی و آسمانی میداند. بمقیده وی «در یکطرف انسان، مدینه ارضی واقع شده و آن جامعه ئیست که بر روی انگیزه ها و محرکات مشهی و تملك طلبی و حرص و مشتهیات خاکی طبیعت ادنای انسان قرار گرفته. در طرف دیگر وی شهر خدا واقع شده و آن جامعه ئیست که بامید صلح آسمانی و رستگاری روحانی بنا شده است. «تاریخ اولی که مقرر سلطنت شیطان است از زمان نافرمانی فرشتگان آغاز گشته و بخصوص بصورت امپراطوریهای مشرکین و کفار در آشور و رم ظاهر شده است. دومی سلطنت مسیح است که ابتدا در قوم یهود و بعد در کلیسا و در امپراطوری مسیحی تجلی نموده. تاریخ، داستان شورانگیز کشمکش بین این دو جامعه است و بفتح نهائی شهر خدا منتهی میشود. صلح تنها در شهر سماوی میسر است و تنها سلطنت روحانی ثبات دارد و بس.»

آگوستن با ذکر این مقدمه اسباب و علل سقوط رم را تفسیر کرده میگوید: «تمام سلطنت هائی که صرفاً جنبه ارضی دارند باید روزی ساقط شوند زیرا قدرت ارضی بر حسب طبیعت متغیر است و بی دوام و بر پایه غرائز و جنبه هائی از طبیعت آدمی بنا شده است که مستلزم جنگ و کشمکش و حرص تفوق، و آذسطه و حکومت میباشد.»

در اینجا باید بدین نکته توجه نمود که آگوستن چگونه این تفسیر را با حقایق تاریخی تطبیق میکند. مقصود آگوستن آن نیست که بگوید شهر زمینی یا شهر خدا مطابق النعل بالنعل با مؤسسات موجوده انسان در روی زمین وفق میدهد یا بعبارت دیگر دولت و کلیسا مظهر کامل و قطعی اند و شهر میباشد. چون آگوستن از لحاظ احتیاج کلیسا بدولت و احساس، آنکه کار قوه روحانی بدون استمداد از زور دولت پیش نمیرود نتوانسته است دولت را بکلی مردود و صرفاً مظهر امور شیطانی و بدیها شمارد ناچار شده است معترف شود که کلیسا که خود یکی از تشکیلات مرئیه انسان است عین سلطنت الهی نیست و همچنین حکومت دنیوی و سیاسی یا دولت هم عین قدرت شیطانی و منطبق بانیرو های شیطانی نیست. بالاخره احتیاج، آگوستن را ناگزیر میکند که قدمی فراتر گذاشته قائل شود که «يك زمامدار مذهبی که برای منع كفر و جلوگیری از شرك متکی



بقدرت امپراطور میباشد نمیتواند وحق نیست که بحکومت حمله کند و آنرا  
نمایند سلطنت بدیها شمارد.

این گفته صریح آگوستن خود بهترین دلیل است بر آنچه که در باب سازش قدرت  
سیاسی و روحانی برای حکومت بر مردم قبلاً ذکر شد. تضاد بین عقاید آگوستن و اینکه  
چگونه افکار وی در برابر این تضادها دچار سرگردانی و حیرانی میشود نیز بخوبی مشهود  
است و بالاخره مؤید این حقیقت میشود که در باطن فلسفه وی و در متن کلیه استدالات و  
منطق وی تنها يك هدف وجود دارد و آن لزوم شرکت مذهب با قدرت دوات  
است برای حکومت بر مردم و میخواهد دستگاه روحانی و مسیحیت را در این قدرت  
و زمامداری شریک کند و با دولت در حکومت بر مردم سهیم شود. گاهی دولت را مردود  
میشمارد، و مظهر شیطان و نماینده بدیها و مقرر حکومت اهرمن میخواهد، و گاهی آنرا  
من جانب الله و بمنظور کیفر گناهان خلق جلوه میدهد، و زمانی آنرا برای نظم جهان واجب  
میشمارد، و هنگامی آنرا نیمی مظهر شیطان و نیمی تجلی اراده رحمان یا معجونی از نیک  
و بد میداند، و بالاخره چنان در تنگنای حل این غوامض و در این تار عنکبوت تضادها  
گرفتار آمده که ناگزیر به توسل به این تفسیرات و توجیهات متضاد شده تا آنجا که  
صریحاً دولت را وقتی برحق و خوب میداند که زور و قدرت خود را بِنفع کلیسا  
و بر ضد کفار و مشرکین و عموم اشخاص خارج از مذهب مسیح بکاربرد یعنی  
بازور شمیر مسیحیت را بر همه خلق جهان تحمیل کند. در صورتیکه این کار با عقیده وی  
در جای دیگر که مذهب را امر قلبی میشمارد و میگوید «نباید مذهب تنها با زور  
تحمیل شود» منافات دارد. در تحلیل نهائی، مثل این است که میگوید اصول و آئین مذهب  
باید کمی با زور دولت و قدری با تبلیغ کلیسا بدماغ مردم وارد شود یعنی بوسیله معجونی  
که مرکب از زور حکومت و قدرت کلیسا باشد بر مردم خارج از مذهب تحمیل گردد.  
بالاخره آگوستن نیز مانند سایر مسیحیان معتقد است که «تمام قدرتهای موجود  
ناشی از خداوند است» این بیان کلی البته شامل قدرتهای شیطانی هم میشود ولی این  
نکته را مسکوت گذاشته توضیح نمیدهد که چگونه قدرت شیطانی ناشی از خداست و  
چرا؟ و اگر چنین است برای چه خداوند مصدر صدور قدرت شیطانی باشد و فلسفه و دلیل  
آن چیست؟ در هر حال قدرت حکومت را بطوریکه گفته شد من جانب الله و برای جبران  
و علاج گناهان مردم لازم میشمارد و همچنین دوشهر خدائی و زمینی را بنحو مرئی از یکدیگر  
جدا نمیداند. شهر ارضی وی مقرر سلطنت بدیها و مسکن کلیه مردم شریر است و شهر  
سماوی او مقرر نیکان و مجمع آزاد مردان و منجیان است هم در این جهان و هم در جهان دیگر.  
بدین طریق آگوستن محل مشخصی برای هر يك از این دوشهر قائل نشده و آشکار است که  
خود در این مورد گرفتار ابهام و اشکال گردیده میگوید: «در تمام دوره حیات زمینی،  
این دو جامعه بایکدیگر مخلوط اند و تنها در روز قیامت و یوم قضاوت نهائی از یکدیگر جدا  
میشوند» (مقایسه شود با عقیده مذهبی بهشت و جهنم در جهان دیگر در مذاهب یهود و مسیح  
و اسلام و عقیده به روز جزا که گناهان و نیکوکاریهای هر فرد در دو کفه ترازو سنجیده میشود



چنانچه نیکی‌ها افزون بود جای آن فرد در بهشت است و گرنه به جهنم میرود).  
 در اینجا آگوستین در باب امپراطوریهای مشرکین و کفار و اینکه آنها در جهان بشری چه مقام و موقعیتی دارند آیا صرفاً مظهر سلطنت شیطان و یا مانند جامعه رومی زمان آگوستین مخلوطی از مظاهر شیطان و تجلیات رحمان میباشد دچار ابهام شده و ناچار بحث در آن را سرسری گرفته و شرح نمیدهد. اجمالاً اینکه امپراطوریهای کفار را مظهر سلطنت بدیها میداند ولی عین شهر شیطان نمیشمارد (مانند آنکه بدیها و شیطان از دو قماش مختلف باشند و بدرجه و رتبه بدیها پائین تر از شیطان و اعمال شیطانی باشد) و باز ناچار میشود که کلیسارا مظهر شهر خداوند بشمارد اما نه مظهر کامل و نه عین شهر خدا. یکی از مظاهر مؤثر افکار آگوستین تأکیدی است که نسبت به تشکیلات کلیسا قائل شده و اهمیتی که بتحقیق نیروی کلیسا بعنوان يك مؤسسه متشکل میدهد. کلیسارا محل وحدت اجتماعی تمام معتقدین واقعی میشمارد که رحمت الهی بوسیله آن میتواند در تاریخ بشری تجلی نماید، و رستگاری انسان و تحقق حیات آسمانی را مطلقاً منوط به تحقق کلیسا میداند. بهمین سبب ظهور کلیسا را در تاریخ نقطه رجعت یا تغییر مسیر تاریخ میشمارد و میگوید: «این زمان آغاز دوره نوینی است در کشمکش بین قدرتهای رحمانی و شیطانی و مبارزه بین نیک و بد. و از آنجا رستگاری انسان بستگی دارد بامنافع و علایق کلیسا و این علایق و منافع در تحلیل نهائی بر تمام منافع و علایق دیگر تفوق دارد» بدین طریق آگوستین تاریخ کلیسارا به «سرگذشت سیر خداوند در جهان» معنی میکند. بعقیده وی «نژاد انسان بمنزله يك خانواده است که سرگذشت غائی آن خانواده در زمین نیست و در آسمان است. و حیات آدمی صحنه مبارزه جهانی بین نیکی‌های خدا و بدیهای ارواح شورش است. تمام تاریخ بشری گشایش نقشه مطروحه الهی برای رستگاری است که ظهور کلیسا در آن، نقطه روشن و لحظه قاطع و مهمی است. لذا وحدت نژاد یعنی وحدت در اعتقاد به مسیحیت در تحت قیادت کلیسا» (بطوریکه ملاحظه میشود کلیه این فرضیه‌ها در حول محور همان عقیده قدیمی مذهب زردشت یعنی جنگ بین اهرمن و یزدان دور میزنند و کلیه تفسیرات و تعبیرات از آن فرضیه قدیم سرچشمه میگردد). در هر حال نتیجه و استنباط منطقی از این استدلال آگوستین آن است که دولت بازوی دنیوی کلیسا است ولی چنان مینماید که اوضاع و احوال زمان به آگوستین اجازه نمیداده است که این استنباط را بصراحت فوق بیان نماید اما مفاهیم بیانات وی حاکی از همین استنباط است و آنرا تأیید میکند.

فرضیه آگوستین در باب رابطه بین زمامداران دنیوی و زمامداران مذهبی مانند عقیده سایر نویسندگان مسیحی مبهم است و روشن نیست ولی لازم میشمارد که دولت حتماً دولت مسیحی باشد و حاکم بر يك جامعه جهانی، همه مردم جهان در تحت لوای آن دولت مسیحی بسر ببرند، و در آن جامعه باید علایق روحانی مقدم بر کلیه علایق دیگر شمرده شود تا بوسیله ایمان و خلوص عقیده مذهبی راه رستگاری انسان باز گردد.

بعقیده جیمز بریس (۱) فرضیه امپراطوری مقدس روم (که بعداً شرح آن خواهد



آمد) براساس فرضیه شهر خدای آگوستن بنا گردیده ولی پس از سقوط امپراطوری مقدس روم در قرن ۱۷ بازهنوز این عقیده وحدت سیاست و مذهب بقدری قوت داشت که از میان نرفت. باید دانست که در قرن ۱۷ برای يك متفکر اروپائی حتی فکر اینکه ممکن است دولت کاملاً از امور مذهبی برکنار باشد خالی از اشکال نبود زیرا ادماغها طوری با عقیده وحدت دولت و مذهب و متفرعای آن و با ایده امپراطوری مقدس خو گرفته بود که تا مدت‌ها چون نقشی ثابت قابل زوال نبود و اعتقاد به تفکیک مذهب از سیاست در حکم مسلك رادیکالیسم افراطی زمان شمرده میشد در حالیکه در دوره‌ئی که شخص آگوستن زندگی میکرد آغاز دوره ایده تفکیک مذهب از سیاست بود.

رسوخ عقیده «وحدت سیاست و مذهب در دولت و در زمامدار» را در اروپا از گفته گلاستون (۱) نخست وزیر انگلیس در قرن ۱۹ میتوان درك کرد که گفت: «دولت وجداناً احساس میکند که میتواند بین حقایق مذهبی و دروغهای مذهبی فرق گذارد و آن دو را از یکدیگر تشخیص دهد» بطوریکه از این گفتار مشهود است عقیده لزوم وحدت سیاست و مذهب تا قرن ۱۹ هم هنوز در اروپا وجود داشته است.

آگوستن در باب کلیسا و دولت و در بحث لزوم اینکه دولت باید دولت مسیحی باشد، تا آنجا بعد افراط رفته که میگوید: «دولت بهر نحوی از انحاء که ممکن است باید خود نیز يك کلیسا باشد زیرا شکل نهائی تشکیلات اجتماعی باید مذهبی باشد» و اضافه میکند که «البته در باب اینکه اتحادیه اجتماع در آن هنگام چه صورت و شکلی باید داشته باشد موضوعی است قابل بحث و قابل حل و فصل»

آگوستن در فلسفه تاریخ خود میگوید: «امپراطوریهای ماقبل مسیح را تا درجه‌ئی میتوان دولت خواند زیرا در آن موقع مسیحیت وجود نداشته و سیر تکامل بشر بدرجه زمان ظهور مسیحیت نرسیده بود ولی پس از ظهور مسیح دیگر نمیتوان بر امپراطوریهای سابق اطلاق دولت بتمام معنی الکلمه نمود زیرا فاقد مفهوم و شرط دولت بوده اند که عبارت باشد از تقویت مذهب حقیقی و تعلیم مذهب واقعی تا بتوانند بر حق باشند و پس از ظهور مسیح دیگر هیچ دولتی بر حق نیست و دولت نیست مگر آنکه مسیحی باشد».

در پایان این گفتار مقایسه مختصری بین بعضی از عقاید آگوستن با سیر و و نیز با عقاید افلاطون برای ملاحظه سیر تاریخ فلسفه سیاسی خالی از فایده نیست.

### مقایسه بین عقاید سیر و آگوستن:

سیر و در باب محل انسان در عالم معتقد است که «مردم بالطبع و بر حسب طبیعت عضو جامعه انسانی هستند لذا عموم مردم عضو این جامعه جهانی یعنی جزئی از این کشور انسانی میباشد».

آگوستن میگوید: «اگرچه نقشه خداوند در آغاز خلقت این بود که همه مردم عضو این جامعه باشند ولی این نقشه بواسطه هبوط آدم باشکست مواجه شد و پیشرفت نمود



ولذا از آن زمان بپس تنها عده معدودی میتوانند عضو این سلطنت الهی شوند و آنهایی قبول میشوند که خداعضویت آنان را بخواهد و این عضویت تنها به رحمت الهی و مشیت پروردگار امکان پذیر است و چون رحمت پروردگار بر همه کس نازل نمیشود پس همه مردم عضو این جامعه نیستند. البته نزول این رحمت ارتباطی به امتیازات نژادی و طبقاتی یا ملی و کشوری و مالی ندارد.»

به بیانات فوق ایرادات بسیار وارد شده که ذکر آن موجب اطناب و تطویل کلام است و اندیشه درمورد اظهارات اگوستن بعهده خواننده و بذوق اهل فلسفه و اگذار میشود و از حد گنجایش این مقاله خارج است. اما اگوستن در جای دیگر که موضوع جامعه جهانی را مطرح میکند دلیلی که برای لزوم طبیعی این جامعه میآورد همانا وجود وجه اشتراکی است بین همه مردم و آن عشق بخدا و پرستش يك پروردگار است. درحالیکه این وجه اشتراك بعقیده مفسرین سیاسی فلسفه اگوستن نمیتواند دلیل عضویت يك جامعه و تشکیل يك جامعه قرار گیرد مانند آنکه بگوئیم حامیان موسیقی یا نقاشی یا مثلاً طرفداران هومر یا بوعلی سینا عضو يك ملت و يك جامعه هستند که با اجتماعات دیگر فرق دارد و معتقد شویم که وجود این نوع عقاید در آنان سبب عضویت ایشان در يك جامعه میشود. این طبقات میتوانند يك جامعه مثلاً بنام جامعه موسیقی دانها یا نقاشان یا انجمن هومر یا طرفداران بوعلی سینا تشکیل دهند ولی تشکیل يك جامعه بتمام معنی از آن افراد الزامی نیست. ممکن است ضمناً تشکیل يك جامعه بتمام معنی یعنی تشکیل يك جامعه جهانی هم بدهند یا ندهند. اشتراك عقیده در تحسین هومر نمیتواند آنها را اعضاء يك جامعه قضائی و حقوقی و قانونی قرار دهد. اگوستن میگوید «عشق خدا در افراد ایجاد حس يك رابطه اجتماعی نسبت بیکدیگر میکند» از جمله تضاد های قابل ذکر در تحریرات اگوستن اینست که گاهی کلیسای کاتولیک را شهر خدا میداند و در این مورد میگوید که «این شهر خدا دارای دوازده دوازده و بر پایه آن دوازده استوار است. یکی عدالت (که آنرا ژوستیتیا مینامد) و دیگری صلح (که آنرا پاکس نام میگذارد).»

### در مقایسه بین عقاید افلاطون و اگوستین :

(اول) در باب تمیز بین قدرت دولت و عدالت دولت و رابطه بین این دو عنصر، افلاطون قدرت دولت را منوط به اطاعت اتباع میداند از حکم دولت، و عدالت دولت را عبارت میداند از حفظ این قدرت : در واقع بعقیده افلاطون، قدرت و عدالت دولت یکی است و با حصول یکی دیگری نیز حاصل و تأمین گردیده. اما بعقیده اگوستن، عدالت عبارت است از نظم جهانی و نظام عالم (نه نظم در درون يك دولت و کشور) و جامعه جهانی بر جامعه کشوری یا دولت تفوق دارد. بطوریکه مفهوم است چون افلاطون دولت های سیه را واحد های مستقل اجتماع دانسته و فکر خود را مانند اگوستن به نظم جهانی توسعه نداده است مواجه با این مشکل نشده که عمل دولت نسبت باتباع خود ممکن است تجاوز از حد



نماید و بجائی رسد که منافعی نظم جهانی ولذا برخلاف حق باشد (زیرا اصل حق بعقیده آگوستن در نظم جهانی است) و بدین طریق افلاطون بین آنچه که حق است با آنچه که صلاح کشور و دولت خاص است فرق و اختلاف قائل نشده ولذا وارد بحث در موضوع اخلاق جهانی (باصطلاح امروز اصول روابط بین المللی یا حقوق و مقررات بین المللی) نگشته است.

امادر باب اصطلاح جامعه جهانی، باید بین مفهومی که در دماغ آگوستن از وضع و استعمال این اصطلاح ایجاد شده با مفهوم امروزی آن فرق گذاشت. منظور آگوستن از جامعه جهانی **جامعه افراد** است یعنی جامعه متشکل از فرد فرد مردم روی کره زمین نه مجموع دولتها یا ملتها یا کشورها طبق اصطلاح امروز. بنا بر مفهوم نظری آگوستن هر فرد از افراد بشر عضو جامعه جهان است و باید نسبت بدان وفادار باشد و در صورت لزوم علاقه و سوگند یا وفاداری خود را با دولت خود شکسته بجای آن پیوندد (آگوستن البته در استعمال اصطلاح جامعه جهانی همیشه جامعه مسیحیت را در نظر میآورد) آگوستن در فلسفه خود نمیخواهد که قوانین اخلاقی بین المللی یا جهانی را بر دولتها تحمیل کند بلکه افراد بشر را مخاطب خود قرار داده از ایشان خواستار است که **پیمان خود را با دولتها شکسته آن پیمان را بجای آن انتقال دهند.** در نزد افلاطون هر انسان، متعلق بجای آن کوچک دولت سیده است نه جامعه بالاتر از آن لذا محکوم باطاعت از قانون دولت است. در نزد آگوستن انسان عضو جامعه جاودانی جهانی است و محکوم باطاعت از حقوق جاودانی و قانون جهانی، و عبارت دیگر، **عدالت افلاطون** نسبی است و مرتبط با آن نظم اجتماعی که از حیث زمان و مکان محدود و تنها مربوط و محدود است بهر فرد و همشهریان آن فرد و هم آنکه عدالت افلاطون قابل تغییر است. اما **عدالت آگوستن** برای همه افراد بشر و در تمام ازمینه و امکان یکسان است و محدود بزمان و مکان یا مخصوص بدسته معین از افراد بشر نیست و آنچه که کلاً و جمعاً و فی حد ذاته صواب و عدل است ناگزیر اگر آنرا بایک سطح سنجش (استاندارد) مطلق نیز بسنجیم باز عدل و صواب خواهد بود.

**(دوم) در باب جنگ و صلح:** بعقیده افلاطون جنگ سبب وجود حکومت است و حکومت جزء اساسی دولت. بدون جنگ قریحه عالی انسانی و استعداد نهفته در وجود بشری نمونمیکند. جنگ ممکن است لازم آید ولی خوب نیست و ناشی از مطامع و احتیاجات است. در دنیائی که دولتها بعد کمال رسند جنگ وجود نخواهد داشت. پس بهتر است کشورها از یکدیگر مجزی باشند و بایکدیگر تماس نداشته باشند و چون تماس نداشته باشند بالطبع تصادمی دست نخواهد داد. اما بعقیده آگوستن چون همه مردم بنده یک خدا هستند پس تابع یک نظم جهانی نیز میباشند و لذا حصول آید آل صلح جهانی منوط باین نظم جهانی است. و چون هر انسان محکوم است باینکه همسایه خود را دوست دارد لذا باید تمام مردم را دوست دارد و با همه مردم جهان بر سر صلح و مراقبت باشد. آگوستن صلح مفروض افلاطون را که محصور در درون یک کشور است با تمام شرایط و خواصش بهم



جهان توسعه میدهد و از نظر آگوستن در این صلح جهانی جنبه مذهبی استنباط نمی شود بلکه همان نظم جهانی مقصود است شبیه به پاكس رومانا (۱) یا صلح رومی که هدف امپراطوری روم بود که همه جهان را تحت لوای دولت روم قرار دهد.

## (ح) عقاید سن گرگوار

( ۵۴۰ - ۶۰۴ ب . م . )

### شرح حال

سن گرگوار اول معروف به گرگوار بزرگ، پاپ کلیسای رم، متولد رم، و از خانواده اعیان بود ولی اظهار داشت که به وی الهام شده است که باید حیات خستاقه را بپذیرد لذا در ۵۴۷ منازل خود را به خستاقه مبدل کرده ریاست آنرا در عهده گرفت . در ۵۷۸ بر ریاست امور خیریه رم منصوب شد. از ۵۷۹ تا ۵۸۶ بسمت سفارت در قسطنطنیه بسر برد و سپس مشاور اول پلاژیوس دوم گردید. بعد سن آگوستن را بجای خود بسفارت بانگلستان فرستاد و خود با آراء شفاهی عامه بسمت پاپ انتخاب شد . از تحریرات وی که با سیاست مربوط میباشد یکی کتابی است بنام « احراز تفوق پاپ » و دیگر کتابی بنام « موفقیت دنیوی پاپ ».

### عقاید سن گرگوار

در این فصل اشاره کردیم و هم از مطالعه عقاید سیاسی امپرواز و آگوستن معلوم گردید که شهرت اولی در عالم فلسفه سیاسی ارتباط دارد با عقیده و اصرار وی در باب استقلال کلیسا نسبت بمسائل روحانی . شهرت دومی بیشتر مربوط است بعقیده وی در باب تشخیص بین جامعه مذهبی و جامعه دنیوی یا تمیز بین کلیسا و دولت ، و عبارت دیگر تقسیم قدرت حکومت بر مردم بین دو حکومت جسمانی و روحانی . البته فلسفه هر دو شامل اصل شناختن حکومت دنیوی است تا هنگامیکه عملیات حکومت مزبور از حدود قضاوت و حوزه عمل دولت سیاسی تجاوز نکند .

اصل وظیفه اطاعت کشوری (۲) و انقیاد نسبت بقدرتهای موجود را که سن پول در فصل سوم موسوم به رومیان مؤکداً توصیه کرد با ازدیاد قدرت کلیسا تغییری ننمود و بقوت خود باقی ماند و این نکته جالب توجه است که هیچ يك از پیشوایان و متفکرین مسیحی تا دو قرن بعد از تأسیس قانونی کلیسا در فرضیه های خود بحدود امتیازات خاصه حکومت کشوری تجاوز ننمودند، ولی طرفداری قوی هم از دولت نکردند. در میان آباء کلیسا یا پدران مسیحیت ، اولین کسی که بطرفداری قوی دولت برخاسته و حرمت و قدس زمامداران دنیوی و لزوم اطاعت صرف ( پاسیف ۳ ) را برای مردم واجب میشمارد ،

۱ - Pax Romana - ۲ Obéissance Civil و Civil Obédience

۳ - Passive Obedience و Obéissance Passif اطاعت صرف توأم با بی ارادگی و بردباری و تسلیم و رضا .



سن گر گوار پاپ بزرگ و مقتدر نیمه دوم قرن ششم است که وی را پدر تشکیلات پاپی (۱) قرون وسطی مینامند. موفقیت عجیبی که سن گر گوار در دفاع از ایتالیا در برابر له‌پاردها (۲) بدست آورد و همچنین نفوذ وی در قلمرو غرب اروپا و شمال آفریقا و شهرت او در رعایت عدالت و حکومت خوب، بر حیثیت و اعتبار دریای روم و سکنه اطراف آن افزود و از طرفی ضعف دولت سیاسی، وی را ناگزیر کرد که وظائف و قدرت زمامدار سیاسی را نیز در دست گیرد.

باید دانست که در میان آباء کلیسا گر گوار تنها کسی است که از قدس و حرمت زمامدار سیاسی صحبت میکند و برای مردم وظیفه اطاعت صرف را نسبت بزمامدار سیاسی تجویز مینماید. دلیل این مطلب معلوم است چون فلاسفه مذهبی قبل از وی خود بقدرت سیاسی نرسیده و در مقابل ایشان زمامداران مقتدر سیاسی وجود داشته بالطبع دولت سیاسی را دنیوی و پست شمرده ولی اطاعت از آنها هم با شرایطی لازم می‌شمارند و در واقع دولت سیاسی را طبق فرضیه خود بین خوف و رجا نگاه میدارند تا هر گاه دولت سیاسی با زمامداران ایشان سازش نکرد و آغاز ناسازگاری با پیشوایان مذهبی نمود مستمک تحریم دولت و مردود شمردن آن و مبارزه آنها در دست داشته باشند. اما گر گوار چون خود مقام سیاسی را بچنگ آورد قدمی فراتر گذاشته قدس و حرمت مذهبی برای زمامدار سیاسی قائل گردید.

از بیانات گر گوار چنین استنباط میشود که زمامدار شریر را نیز واجب الطاعه می‌شمارد و اطاعت مردم را حق مسلم زمامدار میداند. وی نه تنها زمامدار سیاسی را واجب الطاعه شمرده بلکه اطاعت صرف یعنی توأم با سکوت و رضا و همراه با خاموشی و بردباری را نیز بمردم توصیه میکند بدین معنی که رعیت بعقیده وی حق ندارد در برابر هر نوع حکم زمامدار لا و نه می‌کند و بر او واجب است که امر زمامدار را با سکوت و خاموشی و صبر و شکیبائی انجام دهد. و بطوریکه مفهوم است هیچ يك از آباء کلیسا تا این درجه بعد افراط نرفته‌اند. عقیده گر گوار در واقع مشابه نظر فردوسی است که گوید: «چنان دان که شاهی و پیغمبری دو گوهر بود در يك انگشتری»

گر گوار در مبحثی از کتاب خود موسوم به دستور شبانی (یا کشیشی ۳) در باب نوع سرزنش و توبیخی که اسقف‌ها باید نسبت به رماها (یعنی مردم) معمول دارند بحث نموده و صریحاً و با نهایت تأکید مینویسد که رعایا نه تنها باید مطیع زمامدار سیاسی باشند بلکه نباید در باب حیات و طرز زندگی زمامداران تفکر و قضاوت یا انتقاد نمایند زیرا چند سطر از کتاب مزبور عیناً ترجمه میشود: «... در واقع و نفس الامر نباید باعمال زمامداران باشمشیر زبان ضربت وارد ساخت حتی اگر عمل ایشان حقاً مستوجب سرزنش تشخیص داده شده باشد. اما اگر احیاناً حتی

۱ - Papauté, Papaey - ۲ Lombards

۳. Gouvernement pastoral, Pastoral rule کلمه پاستورال، هم بمعنی شبانی و چوپانی و هم بمعنی کشیشی است و ناشی از آن است که آباء کلیسا بخصوص گر گوار، مردم را رما و گله میدانند و کشیش را بمنزله شبان و چوپان ایشان می‌پندارد.



بکمترین وجهی زبان، لغزش حاصل کرد و گنایه بزمامداران گفت قلب باید فوری در مقام جبران بر آید و فرد با کمال غمزدگی و پریشانی سر توبه و پشیمانی خم کند و استغفار جوید مبادا زیان آن بخودش برگردد و اگر چنانچه برضد قدرت مافوق بمقابله برخیزد باید از آن قدرت بر حذر باشد و از بیم آن بر خود بلرزد. « (۱)

از طرف دیگر باید این نکته را متذکر شویم که ظهور فرضیه قدس و حرمت حکومت در زمانی که آنارشی، ایجاد خطری بزرگتر از خطر کنترل کلیسا از طرف امپراطور می نمود چندان غیرطبیعی بنظر نمی رسد و بعقیده مفسرین فلسفه سیاسی ظهور عقیده مزبور نتیجه سیر تاریخی و لازمه اوضاع زمان بوده است.

با وجود آنکه گرگوار هم اتوریته دنیوی و هم قدرت مذهبی را بدست آورده و در واقع دستگاه سلطنت داشت بین لحن نامه های وی به امپراطورها و مفاد نامه های نکوهش و پروتست های امپرواز به امپراطور تفاوتی مشهود است. باین معنی که لحن نامه های گرگوار تندتر است با آنکه با فرضیه حرمت زمامدار وی تضاد دارد. گرگوار به اعمال خلاف شرع امپراطوران پروتست میکند (۲) ولی از اطاعت ایشان هم امتناع نمی ورزید و چنین بنظر می رسد که معتقد است امپراطور قدرت آنرا دارد که حتی مرتکب اعمال خلاف قانون و نامشروع گردد ولی بشرط آنکه پیه لعنت را بر تن خویش بمالد. بعقیده وی نه تنها قدرت زمامدار ناشی از پروردگار است بلکه هیچ چیز و هیچ کس بالاتر از امپراطور نیست بجز خداوند. و اعمال و اعمال زمامدار در تحلیل نهائی مربوط است بوجدان وی و رابطه آن با خداوند و لا غیر.

### (ط) = آئین دو شمشیر

از جمله عقاید خاص این دوره که بدوره آباء کلیسا معروف است و نتیجه افکار متفکرین مسیحی در این زمان میباشد آئین دو شمشیر است. بطوریکه اشاره شد در این زمان یکنوع تشکیلات دو گانه و کنترل دو گانه نسبت بجامعه بشری اروپا و اطراف مدیترانه بوجود آمده که بنفع دو طبقه بود و بالطبع هر یک از دو طبقه واجد یک سلسله معتقدات و افسانه ها گردیدند که حفظ آن عقاید از آن زمان تا قرن ها بعد بنظر باو ضاع و احوال و سیر تاریخ لازم آمد.

(اول) حفظ علایق و منافع روحانی و روحانیون بمنظور دستگیری جاودانی مردم که در حوزه اقتدار کلیسا قرار گرفت و تشکیل یک سلسله تعلیمات خاص را داد که کشیشان و روحانیون باید عهده دار آن باشند.

(دوم) حفظ منافع و علایق دنیوی و حصول و حفظ صلح و نظم و عدالت که در منطقه قدرت حکومت کشوری واقع شد و تشکیل یک سلسله عملیاتی را میداد که زمامداران سیاسی و کارگذاران ایشان باید عهده دار آن باشند.

۱ - کارلیل آنرا در کتاب خود که ذکر شد نقل کرده جلد اول صفحه ۱۵۲ شماره ۲

۲ - کتاب کارلیل جلد اول صفحه ۱۵۳



پس لازم آمد که بین این دو نوع نظم که یکی از آن در دست کشیشان و دیگری در دست مقامات رسمی دولت سیاسی بود یک روح مساعدت و همکاری متقابل حکم فرما باشد. این آئین کمک متقابل کلیسا و دولت یکدیگر مانع آن نشد که در هنگام بروز خطر و وقایع غیر مترقبه مانند بروز هرج و مرج در امور دنیوی یا فساد در دستگاه روحانی، یکی از دو طرف، تجاوز بحدود دیگری ننماید. ولی با وجود ابهام در تعریف حدود و ثغور این دو قدرت چنین احساس شد که وقایع غیر مترقبه نباید یک اصل را زیر پا گذارد و آن اصل این است که حوزه قضاوت و حدود حکومت هر یک از این دو قدرت باید شناخته شود و هر یک از این دو قدرت باید حقوقی را که خداوند برای قدرت دیگر مقرر داشته است محترم شمارد.

این فرضیه به آئین دوشمشر یا دو اتوریته معروف شد و در اواخر قرن پنجم از طرف پاپ گلاسیوس اول (۱) اعلامیه رسمی در این باب صادر گردید و در تمام ادوار قرون وسطی این آئین بمنزله یک آئین مقبول پذیرفته شده جزء سنت و عادات قرار گرفت و هر زمان که بین پاپ و امپراتور رقابت در میگرفت رجوع به این آئین مینمودند و رابطه بین روحانیات و دنیویات مورد بحث و مشاجره واقع میشد. در اینگونه موارد حتی اشخاص میانه رو و اعتدالی نیز بفرضیه «یک جامعه در تحت کنترل دو گانه» که تحت نظر دو دستگاه واجد سلسله مراتب (هیرارشی) کلیسا و دولت با حدود صلاحیت قضاوت مشخص اداره میشد ایرادی نداشتند و آنرا از مسلمیات می شمردند ولی مخالف بودند باینکه هر یک از این دو قدرت بطرف افراط یا تفریط بروند.

گلاسیوس به امپراتور مقیم قسطنطنیه نامه مینوشت و از آئینی که اکنون در غرب به آئین ارتودوکسی معروف است در برابر کفر و انحراف مسیحیت شرقی از مذهب دفاع میکرد و در باب منازعه بر سر مسئله تثلیث که از یک قرن قبل شروع شده بود بحث می نمود. وی بالطبع در نامه های خود خط مشی امپراتور را تعقیب کرده میگفت در مسائل مربوط بآئین مذهبی باید امپراتور اراده خود را تسلیم پیشوای مذهبی کند و باید در این نوع مسائل تعلیم گیرد نه آنکه تعلیم دهد. معتقد بود که کلیسا باید حق قضاوت در مورد کلیه مسائل دینی داشته باشد زیرا در غیر این صورت نمی تواند مؤسسه ای مستقل و حاکم بر امور خود باشد.

از جمله مینویسد: (۲)

«خداوند قادر مطلق چنین اراده فرموده که معلمین و کشیشان مذهب مسیح از اسقف ها و روحانیون مسیحی تعلیم گیرند نه اینکه محکوم بحکم قانون کشوری یا مقامات دنیوی باشند.»

گلاسیوس طبق این نظریه اصرار میورزد که لااقل در هر مشاجره یا گفتگو که با مسائل روحانی تماس پیدا میکند مذهب یون متهم به جرم، در محاکم مذهبی محاکمه شوند نه در دادگاه دنیوی.

استنتاج فوق به فرضیه اصلی متکی است که با تعلیمات آگوستن وفق میدهد. فرضیه



اگوستین این است که «تیزین روحانیات و دنیویات، اصلی اساسی در مذهب مسیح است و در نتیجه برای هر حکومتی که تابع شعائر مذهب مسیح باشد دستوری است غیر قابل نسخ. ترکیب و جمع دو اتوریته روحانی و دنیوی در اختیار یک فرد نوعاً کفر آمیز و از اعمال مشرکین است. شاید قبل از مسیح این عمل قانونی بوده ولی قطعاً یک تدبیر شیطانی است. حضرت مسیح بسبب ضعف انسان و بمنظور جلوگیری از خطا کاری و غرور طبیعی بشر دستور تجزیه این دو قدرت را از یکدیگر صادر فرموده و مسیح آخرین شخص است در جهان که طبق حق و قانون این دو قدرت را در قبضه داشت ولی طبق شعائر مذهبی مسیح برخلاف حق و قانون است که یک فرد هم شاه باشد و هم کشیش».

این بود عقیده آگوستین که از طرفی گلاسیوس، قسمت اول آنرا پذیرفته و از آن نتیجه میگیرد که باید محاکم روحانیون و مردم دیگر از یکدیگر جدا باشد ولی در قسمت مؤخر فرضیه آگوستین در عمل، نتیجه‌ئی میگیرد که هم با فرضیه آگوستین و هم با استنتاج خودش تضاد دارد زیرا هر دو قدرت را در شخص خود جمع نمود.

گلاسیوس از لحاظ تئوری معتقد است که این دو قدرت محتاج یکدیگر اند و یا مکمل و متمم یکدیگر و گوید: (۱)

امپراطوران مسیحی اسقف را بمنظور حصول حیات جاودانی لازم دارند و اسقف‌ها مقررات امپراطوری را برای تنظیم مسائل دنیوی بکار میبرند.

بعقیده آباء کلیسا که گلاسیوس یکی از ایشان است «مسئولیت کشیش عظیم تر و سنگین تر از مسئولیت زمامدار دنیوی است زیرا در روز باز پرس اوست که باید در باب ارواح تمام مسیحیان حتی زمامداران در پیشگاه خداوند پاسخ دهد ولی بهر حال هیچ يك از دو قدرت نباید اتوریته‌ئی را که شایسته دیگری است بکار برد».

باید توجه داشت که فرضیه جامعه مسیحی جهانی معمول در قرون وسطی که از آباء کلیسا بقرون وسطی رسید با فرضیه منشأ خود یعنی با ایده قدیمی جامعه جهانی فرق دارد و همچنین ایده جدید کلیسا و دولت که در اصطلاحات امروزه بکار میرود با ایده کلیسا و دولت در زمان آباء کلیسا و قرون وسطی متفاوت است زیرا کلیسا در عرف جامعه معاصر عبارت است از اجتماع یکدسته از افراد بطریق داوطلبی بمنظور قبول یا نشر آئین مسیح، در حالیکه تصویر کلیسا و مفهوم آن در دماغ آباء کلیسا و پیشوایان مذهب مسیح عبارت بود از یک جامعه جهانی شبیه امپراطوری. بعقیده ایشان هم امپراطوری و هم کلیسا هر دو شامل کلیه افراد مردم بوده و همه مخلوق را در بر دارد بدون استثنا. بعبارت دیگر نوع بشر تشکیل يك جامعه داده و در تحت اداره دو حکومت قرار دارد که هر کدام واجد قانون خود و قانونگذار آن خود و دستگاه اداری و تشکیلات خود و واجد حقوق شایسته خود هستند. این فرضیه با فرضیه های قدیم ماقبل مسیحیت نیز فرق داشت زیرا این فرضیه وفاداری مردم و اطاعت ایشان را تقسیم میکند بین دو دسته ایدآل و دو دستگاه حکومت.



مسیحیت بوسیله تفسیر مذهبی جامعه جهانی قبل از مسیح بعنوان شرکت در مشیت الهی بجهت  
 رستگاری انسان، چیزی بر شرایط عدالت در دولت زمینی افزوده و آن الزام  
 به خلوص عبادت است تا این جهان را بعقیده مسیحیون دروازه حیات جهان دیگر قرار دهد.  
 و عبارت دیگر ریشه عقیده «الدنیا مزرعة الاخره» در فرضیه های مسیحیت نهفته است.  
 مسیحیت ابدی و طائف مذهبی مسیح را مافوق حقوق ارضی، و عضویت در جامعه  
 آسمانی را بالاتر از تابعیت قرار داده بدین طریق مسیحیت را در تحت اداره دو نوع  
 قانون و دو نوع حکومت میگذارد تا همدوش یکدیگر بر مردم حکومت کنند. این مظهر  
 دوگانه (دوالیستیک یا دوالبته) جامعه مسیحی خود ایجاد یک حالت خاص نمود که در تحلیل  
 نهائی، خواص و رذک مخصوصی به افکار سیاسی اروپائیان داد و خط مشی سیاست و جریان  
 و سیر فلسفه سیاسی را در اروپا در مجرائی گذاشت که در فصول بعد ملاحظه خواهیم کرد.  
 بعقیده مفسرین فلسفه سیاسی، در ماوراء فرضیه رابطه بین دو قدرت روحانی  
 و سیاسی که در طی قرون تاریخ همیشه مورد مشاجره و بحث قرار گرفته حسی نهفته بود  
 و آن عقیده به استقلال روحی و حق آزادی روحی و روحانی است. و همین حس  
 در حقیقت ریشه افکار جدید در باب لزوم رعایت آزادی فردی و آزادی تفکر و عقیده  
 و مصون بودن خصوصیات و شخصیت هر فرد از تعرض و مداخله است.





## فصل دهم

### سیر افکار سیاسی در قرون وسطی

#### مردم و قانون مردم

##### (الف) مقدمه

از لحاظ سیر افکار سیاسی، دوره آباء کلیسا را که پایان آن قرن هفتم میلادی باید جزء دوره قدیم دانست نه قرون وسطی؛ زیرا با وجود تعبیرات عمده اجتماعی و اقتصادی و سیاسی که در مدت شش قرن اول میلادی بوقوع پیوست، پیشوایان فلسفی این تحولات اعم از سنسکا که در آغاز این دوره قرار گرفته و یا کرگوار که معاصر پایان این دوره بود و همچنین سایر فلاسفه این عصر، یارومی بودند و یا منسوب بدستگاه امپراطوری روم؛ و عقاید ایشان از همان عقاید یونان قدیم سرچشمه میگرفت که پس از سقوط یونان به روم آمد. عموم این متفکرین در حوزه افکار سیاسی روم زندگی میکردند و امپراطوری روم، هم در نظر سنسکا و هم در نظر کرگوار تنها موجود مشخص سیاسی در جهان آن زمان بود و وراء امپراطوری رم نقشی دیگر نمی دیدند. هر دو در فرضیات اصلی و تئوریهای اساسی مربوط بدولت و قانون عقیده مشترک داشتند. حتی صعود کلیسا به اوج اقتدار و تبدیل آن بیک مؤسسه اجتماعی مستقل و مقتدر و حتی تصاحب مقام امپراطوری از طرف کلیسا که بواسطه سقوط امپراطوری در زمان کرگوار لازم آمده بود سلسله متده افکار سیاسی را تشکیل داد. در واقع میتوان این دوره را پیوسته به ادوار سابق و دنباله آن شمرد، اما در فاصله بین قرن ششم و قرن نهم وقایعی در اروپا رخ داد که این رشته را قطعاً گسسته و فاصله و شکافی بحدت سه قرن در این سلسله متده افتاد. در این سه قرن رم و غرب و قسمت وسطای اروپا در معرض هجوم اقوام ژرمن قرار گرفت و دستگاه امپراطوری روم درهم شکسته شد. البته شارلمان توانست القاب امپراطور و اوگوست (۱) را تصاحب کند و نویسنده گان متعلق و چارلوس که در هر زمان بدور قدرت نوظهور جمع می آیند سلطنت وی را تجدید حیات رم خوانند و آنرا تجلی حقیقی سلطنت رم معرفی کنند. ولی شارلمان و کسانی که چرخ دستگاه حکومت وی را میگردانیدند رومی نبودند و این نکته خود تأثیرات عمیق و قطعی در سرنوشت روم و فلسفه و سیاست و اجتماع و سایر شئون زندگی رومیان داشت.

امپراطوری رم در این هنگام به شرق اروپا منتقل شد و در قسطنطنیه استقرار یافته،

۱ - Auguste و Augustus لقب بزرگ امپراطوران روم مانند اعلیحضرت



کوچکترین نفوذی در رم و سایر ایالات غربی نداشت.

کلیسای رم در اثر اختلافات ارتودوکسی و پرستش شمایل مسیح، از کلیسای قسطنطنیه جدا گشته و کلیسای اروپای باختری نامیده شد و چون لمباردها را کافر دانسته قدرت ایشان را کفر می‌شمرد با سلطنت فرانکها پیمان اتحاد بسته و بدین طریق پاپ شخصاً زمامدار سیاسی و دنیوی ایتالیا مرکزی گردید.

فتوحات اقوام بربر و تغییرات اجتماعی و اقتصادی که در اثر آن بعمل آمد تشکیل يك حکومت وسیع و بزرگ جهانی مانند امپراطوری روم را غیر ممکن ساخت. غرب اروپا که سابقاً قطعه زمینی و رای جهانی زنده حوزه مدیریت حساب میشد در این هنگام بیدار شد، و لازم آمد بروفق سیر تاریخ بتدریج هم از لحاظ سیاسی و هم از جهت قریحه و فکر بر پای خود ایستد. اما از قرن ششم تا قرن نهم اوضاع اروپا چندان اجازه فعالیت فلسفی و تئوریک نمیداد. بربرهای ژرمنیک هنوز به آندرجه از فهم و رشد فکری نرسیده بودند که بتوانند بقایای تعلیمات و علوم سابق را در اختیار گرفته بسط دهند و یا لا اقل بهمان درجه نگاه دارند. البته تنهادر زمان شارلمان نظمی برقرار شد و تحصیل علوم عالیه مدتی قلیل مرسوم و احیا گردید ولی این واقعه يك حادثه ضمنی و اتفاقی بود و دوران آن کوتاه و بامرک شارلمان پایان گرفت. هجوم‌های تازه اقوام بربر در قرون دهم و یازدهم، هجوم نورس‌ها (۱) از طرف شمال، و هجوم اقوام هون از طرف خاور، باردیگر اروپا را در معرض تهدید آنا رشی قرارداد. بنابراین بحث در عقاید سیاسی متروک شد و گرفتن دنباله زحمات سالفین در این رشته باز دو قرن دیگر بتعویق افتاد. در خلال نیمه دوم قرن یازدهم باردیگر زمینه را برای بحث در افکار سیاسی فراهم و این بحث از مباحثه دامنه داری مابین مقامات روحانی و سیاسی در باب حدود قدرت و حوزه عمل ایشان آغاز گردید. با وجود انقطاع و شکافی که در سلسله سیر افکار سیاسی جمعاً بمدت پنج یا قریب شش قرن بوقوع پیوسته بود (و این شش قرن زمان فاصل مابین قرون قدیمه و قرون وسطی محسوب میشود) در قسمت فرضیات سیاسی مسیحیان قدیم انحرافی حاصل نشد. البته اراده‌ئی در این جریان دخالت نداشته ولی چون بواسطه انقلابات و تغییرات سیاسی و مهاجمات و جنگها توجهی نسبت بدین مسائل بعمل نیامد و فیلسوفی بظهور نرسید و مهاجمین هم چندان بسراغ مذهب و کلیسا نرفتند و بعضی از ایشان حتی بمذهب مسیح گرویدند، بالطبع افکار آباء کلیسا و حتی سیر و همچنان دست نخورده باقی ماند. احترام به مکتب مقدس مذهبی اتوریته آباء کلیسا و حفظ سنن و عادات مذهبی بهمان حال بماند. اعتقاد بوجود حقوق طبیعت و اتوریته لازم الرعایه آن نسبت بزمامداران و رعایا، الزام شاهان بحکومت عادلانه و بروفق قانون، حرمت مقررات موضوعه کلیسا و دولت هر دو، و ایده وحدت مسیحیت در تحت دو قدرت موازی دنیوی (ایمپریوم ۲) و اخروی (ساکرو تیوم ۳) مورد تأیید کامل تمام جهان اروپا بود. معیناً در اواخر این دوره انقطاع و رکود و در

۱ - Norse مردم شمال اروپا در حدود شبه جزیره اسکندیناوی و فنلاند

۲ - imperium ۳ - Sacerdotium



آغاز قرون وسطی بعضی افکار تازه در باب قانون و حقوق و حکومت بوجود آمد که در دوره قدیم وجود نداشت. و این افکار برور زمان در طرز فکر عمومی مردم رسوخ و نفوذ کرده تأثیری مهم در تعیین خط سیر فلسفه سیاسی غرب اروپا نمود.

مفسرین فلسفه سیاسی بعضی از این افکار نوین را تا درجه‌ئی منسوب با اقوام ژرمن میدانند. البته اقوام مهاجم بربر ژرمنیک در آن زمان دارای تمدنی درخشان و فلسفه و افکاری متشکل نبودند. افکار مردم ژرمن در باب قانون شبیه بود به عقاید سایر اقوام بربر که همان تشکیلات قبیله و طایفه را داشته و عادات و زندگی ایشان نیمه بدوی بود ولی در اثر تماس این توانین با قوانین رومیان و در تحت تأثیر اوضاع سیاسی و اقتصادی بصورتی درآمد که تقریباً در تمام نقاط غرب اروپا مشابه و یکسان گردید.

در این فصل باجمال به بعضی از این فرضیات جدید که در اوایل قرون وسطی در افکار سیاسی اروپا مؤثر افتاد اشاره میکنیم. این افکار نیز مانند عقاید آباء کلیسا بتدریج جزء مسائل مسلم و محقق قرار گرفت و به نسلهای بعد منتقل گردید.

### (ب) - قانون اومنی پرزان (در همه جا حاضر) (۱)

یکی از این افکار جدید ژرمنیک مسئله حقوق و قانون بود و در دماغ مردم ژرمن چنین معنی میداد که :

«حقوق یا قانون چیزی است منسوب به فولک یا مردم مقیم در يك محل ( ۲ ) یا طایفه یا گروه یا دسته‌ئی از مردم. حقوق و قانون مانند ملك مشترك متعلق با ایشان و در تملك مشترك ایشان است و سبب تشکیل جمعیت میباشد. قانون یعنی وسیله پیوستگی افراد مردم بیکدیگر و سبب تشکیل گروه است. قانون در نظر ایشان بمنزله ماده‌ئیست که افراد را بصورت يك گروه متشکل میکند. هر عضو گروه یا طایفه در درون صلح مردم (صلح فولک) زیست میکند و حقوق یا قانون ایجاد مقرراتی خاص مینماید که برای جلوگیری از درهم شکستن آن صلح ضروری است.»

محرومیت از «حفاظت قانونی» که مجازات بدویان در برابر جرم بود، مجرم را در خارج حوزه صلح مردم قرار میداد و در واقع تا درجه‌ئی معادل بود با محرومیت از حقوق اجتماعی امروز بلکه متجاوز از آن زیرا شخص مجرم دیگر از حفاظت قانون بهره‌مند نمیشد. آزار بشخص معین یا خانواده معین که در جامعه بدوی معادل باخلاف یا جنحه کوچک بود مرتکب را در خارج صلح خانواده آزار دیده قرار میداد یعنی شخص مرتکب مصون از تعرض آن خانواده یا دسته نبود. البته قانون در این مورد به شکلی قرار و مدار اصلاح را میگذاشت تا بدینوسیله از کینه جوئی خانوادگی جلوگیری کند و صلح را اعاده دهد.

قانون ژرمن در این ادوار اولیه نوشته نشده و عبارت بود از يك سلسله عادات که

---

۴ — Omnipresent Law — ۴ Gens , Folk فولک مفهومی در زبانهای لاتین دارد که شاید

برای معادل آن در فارسی کلمه توده بهتر باشد ولی آنوقت برای ترجمه Masse , Mass دچار اشکال میشویم لذا فولک را بهمان کلمه مردم معنی کردیم .



از پدر بفرزند رسیده و به نسلهای بعد منتقل شده ایجاد یک سلسله مقررات بر اساس گذشتگان منشی کرده بودند تا بدانوسیله حیات صلح آمیز طایفه محفوظ بماند.

پس حقوق ژرمن یا قانون ژرمن عبارت میشد از **قانون فولک** یا طایفه و شامل حال هر عضو طایفه میشد، و قانون بمنزله حقوق عضویت هر عضو طایفه بود (۱). این طرز فکر نتیجه طبیعی این حقیقت بود که مردمیکه قانون بایشان تعلق داشت هنوز تادرجه نئی ملحق بیک قطعه خاک بودند و این همان عادات عشیره نئی و بدوی بود که از سابق باقی مانده و کشاورزی هنوز در درجه اول اهمیت قرار نگرفته بود. و قتیکه اقوام بربر به امپراطوری روم هجوم کرده و ساکن آن آب و خاک شدند قانون خود را با خویش آوردند و کماکان قانون مانند ملک و حقوق شخصی هر عضو باقی مانده، حتی هنگامیکه در میان مردم تابع حکومت قانون رومی میزیستند حقوق مزبور برای ایشان محفوظ مانده و آنرا نگاه داشتند. در خلال مدت بین قرن ششم و هشتم، حقوق ژرمن روی کاغذ آمد اما بزبان لاتین نه بزبانهای ژرمنیک. این مجموعه قوانین بربری موسوم به **کد بربریان** در سلطنت های **اوسترو گوتها** (۲) و **لمباردها** و **بور گوندی ها** (۳) و **ویسی گوتها** (۴) و بعضی از شعب فرانک ها فرموله و مدون گردید. این قوانین برای اقوام ژرمن و مردمی از ژرمن که مقیم ارضی امپراطوری روم شده بودند نوشته شد. اما بین رومیها بعضی از بقایای حقوق رم معلوم بود و در مورد اشخاصیکه از نژاد ژرمن بودند قوانین ژرمن بکار میرفت. چون در بسیاری از شهرها و نقاط اختلافات حقوقی و دعاوی بسیار بین دویا چند نفر رومی و ژرمنی بظهور میرسید بمرور زمان لازم شد که قوانین طرفین را توجیه نموده و مقرراتی بوجود آورند که در مورد اشخاص تابع قوانین مختلف قابل استعمال باشد همانطور که در قوانین داخلی کشورها در زمان معاصر مقررات و موادی برای حل و فصل دعاوی مربوط بقوانین چند کشور گنجانیده شده است (۵).

بدین طریق این فرضیه که «قانون خاص عضویت فرد در فولک یا طایفه است» تا مدتی مدید بعد از آنکه فولک دیگر یک گروه واحد و مشخص از سایر گروه ها نبود و دیگر در شهر یا مکان ثابتی هم اقامت نداشت ادامه یافت و چون بمرور اختلاط رومیها با اقوام ژرمن بیشتر شد فرضیه قانون ژرمن که گوید «**قانون یک خاصیت مشخصه فرد و متعلق به شخص است**» بتدریج راه را برای این فرضیه باز کرد که: **قانون تابع موقعیت و محل و ملحق به اراضی است**. فرضیه اخیر بسرعت پیشرفت نمود و شاید سبب آن بود که پادشاهان غرب اروپا بواسطه تبعیت از این فرضیه در اداره امور کشور پیشرفت حاصل کردند.

۱ - رجوع شود بکتاب «نمو حقوق اروپا» The Development of European Law  
بنام Munroe Smith چاپ ۱۹۲۸ صفحه ۶۷ - ۲ Ostrogoths - ۳ Burgundians - ۴ Visigoths  
۵ - برای ملاحظه تاریخ مختصر کد بربریان رجوع شود به کتاب Smith  
فوق جلد دوم.



در اواسط قرن هفتم يك كد بنام قانون عرف یا قانون عامه نیز برای رومیان و هم برای ریاغای گوتیک (گوتها) مربوط به سلطنت ویسی گوتیک در اسپانی نوشته شده بود. اما در امپراطوری فرانکها که تنوع قوانین زیاد بود این جریان کندتر و نامنظم انجام گرفت. قانون پادشاه در آنجا همیشه رسماً ارضی بود در حالیکه در عمل برای تمام قلمرو کشور ایشان یکسان نبود ولی قدر مسلم آنکه بهتر از قانون سابق یعنی قانون شخصی فولک بود و با قانون جدید شاه، مملکت هم بهتر اداره میشد. در اوایل قرن نهم در بعضی از قسمتهای کشور فرانک مقرر گردید که مجازات جرائم طبق قانون محلی که در آن جرم وقوع یافته است انجام شود نه مانند سابق طبق قانون شخصی فولک. در بعضی از مواد قانون که کلیسا بخصوص علاقه بدان داشت مانند قانون ازدواج و طلاق نفوذ کلیسا مؤثر گردید و در این مورد کلیسا مخالف تنوع و اختلاف قوانین بود. بالاخره بمرور زمان قانون عرف یا حقوق عمومی یا قانون شاه مبدل بقوانین محلی و عادات محلی یا قوانین محلی گردید و استعمال آن بیشتر بر اساس ارضی بود نه طایفه‌ای، این عادات محلی یا قوانین محلی البته عین قانون شاه یا قانون عرف که عمومی بوده و برای تمام قلمرو سلطنت وضع شده بود نبود و در بسیاری از موارد با آن فرق داشت. پس اختلاف و تنوع قوانین بخصوص قوانین مربوط به حقوق خصوصی کم و بیش در همه جا دوام یافت و بیشتر بستگی داشت بمیزان نفوذ و قدرت شاه که تاچه درجه بتواند حوزه قضاوت محاکم خود را توسعه دهد. مثلاً در فرانسه اکثر قسمتهای حقوق خصوصی تا بعد از انقلاب تابع طریق سابق یعنی هنوز محلی بود در حالیکه حقوق اداری از مدتها قبل در تمام خاک فرانسه یکسان شده بود. در انگلستان بعکس فرانسه بواسطه قدرت شاهان نورمان (۱) در پایان قرن دوازدهم قانون اساساً عبارت بود از حقوق عرف.

در خلال این تغییرات که ابتدا حقوق یا قانون از حالت مربوط بطایفه بحالت مربوط بشخص و تعلق شخصی درآمده و از آن حالت بعادات محلی تبدیل یافت این عقیده ریشه کرد و تغییر نمود که قانون اساساً بمردم یا به فولک تعلق دارد. البته این فرضیه دلالت بر این نمیکرد که قانون مخلوق مردم و منوط باراده ایشان است و بامیل و اراده مردم قابل تغییر یا نسخ میباشد، بلکه ترتیب جریان افکار در این باب بر عکس فوق بود. باین معنی که فولک بعنوان يك جسد اجتماعی احتمالاً بوسیله قانون فولک بوجود آمده یعنی قانون فولک فولک را بوجود آورده همانطور که يك جسد زنده را میتوان بوسیله اصول تشکیلاتش شناخت که چیست و چه خاصیت دارد و از چه نوع موجودی است و متعلق به کدام دسته است.

در حقیقت قانون را مخلوق يك فرد یا یک دسته از مردم نمیدانستند بلکه تصور میشدند که قانون و حقوق مانند سایر اشیاء طبیعت ثابت و لا یتغیر است و بقول هولمز (۲) از قضات معروف «قانون يك مولود آسمانی و در همه جا حاضر است (آمنی پرزان)» اما این مولود آسمانی بعقیده مردم قرون وسطی در آسمان توقف نکرده



مانند آتمسفری که کره زمین را احاطه کرده است از آسمان بزمین نزول کرده و زمین را هم علاوه بر آسمان اشغال نموده در تمام خلل و فرج و زوایای روابط بشری نیز نفوذ یافته است.

بطوری که اشاره شد البته مردم قرون وسطی عموماً معتقد بواقعیت حقوق طبیعت نیز بودند ولی این عقیده موجب آن نشده بود که اعتقاد و درجه احترام ایشان نسبت بسایر قوانین سست گردد. معمولاً تمام قوانین را جاودانی و صحیح و در بعضی موارد مقدس و مانند چیزی که از طرف خداوند نازل شده باشد معتبر شناخته و آن را يك نیروی جهانی در همه جا حاضر می‌شمردند که با حیات افراد بشر همراه و حتی در جزئیات امور انسانی وارد است. عادت را که در فولک و مردم ریشه داشت نیز منشعب از حقوق طبیعت ندانسته بلکه شاخه‌ئی دانستند از درخت بزرگ قانون یا حقوق که از زمین بآسمان سر کشیده و حیات آدمی در زیر سایه آن می‌گذرد سپس دوباره هنگامی رسید که دانستن علم حقوق و انجام امور قانونی و قضائی و حقوقی مانند سابق حرفه‌ئی گشت شایع، و در آن زمان باریگر معیار سنجش و مقیاس شناسائی قانون را همان دو اصل حق و انصاف قرار دادند و قوانین انسانی و رحمانی را یکی شمردند اما این فرضیه در حقیقت يك تفسیر علمی بود که از همان معتقدات سابق بعمل آمد و طرز تفکر درباره قانون و حقوق در قرون وسطی همان بود که در فوق ذکر شد.

### (ج) = در فرضیه کشف قانون و اعلام آن

برای مردم زمان معاصر که همه روزه با قانون و قانون گذاری سروکار دارند و وضع قوانین در نظر ایشان امر عادی است تصور فرضیه انشعاب قانون در مورد تمام روابط حیاتی انسان که در بالا اشاره شد و درك این فکر که « این دستگاه منشعب قانون يك دستگاه و بنای ثابتی است که کلیه امور بشری در درون آن جای گرفته » خالی از اشکال نیست و تصویر آن در دماغ مردم می‌که معمولاً قوانین موضوعه را تابع مشیت الهی نمیدانند مشکل است. ولی طرز تفکر مردم قرون وسطی در باب قانون چنین بود که گفته شد و این طرز تفکر غیر طبیعی هم نبود زیرا آن مردم با قوانین موضوعه سروکار نداشته و با وضع قوانین آشنا نبودند. حتی ایده قانون موضوعه در دماغ ایشان وجود هم نداشت و بفکرشان خطور نمیکرد که قانون ممکن است موضوعه فکر و دماغ انسان باشد و آدمی قانونی را ایجاد و وضع نماید زیرا کلیه قوانین ایشانرا همان عادات قدیمه تشکیل میداد. جامعه‌ئی که دستگاه آن از لحاظ اجتماعی و اقتصادی بر اساس نهایت سادگی بنا شده است تغییر و تحول در آن خیلی کند صورت می‌گیرد و در نظر اعضاء جامعه، این تحول بطئی تر از حقیقت نیز نمود می‌کند. معمولاً کلیه مسائل روزمره ایشان بوسیله رسوم کهن و عادات عهد دقیانوس حل و فصل میشود. این طریق البته تاچندی و تا مدت معینی از زمان ممکن است قابل استعمال باشد و زیانی از آن مشهود نشود ولی بالاخره روزی فرا میرسد که بعضی از این مقررات با اوضاع زمان وفق نمیده و با شرائط عصر صدق نمیکند و عملی نیست، ناچار بخودی خود منسوخ میشود. و قتی که مردم قرون وسطی در خلال



زندگی خود چنین مراحل می‌رسیدند باز قائل نمیشدند که قانون عادت باید لغو شود و قانون دیگری بجای آن وضع گردد و حتی چنین فکری بخاطر ایشان هم خطور نمیکرد بلکه میگفتند: «باید معلوم و کشف نمود که مفهوم و مقصود قانون سابق چیست و نتیجه این کشف را باید اعلام نموده و بموقع عمل گذاشت» و بالعکس معتقد بودند که هر نوع شرایط و جریان اوضاع و احوالی که مدتی وجود داشته و دوام یافته همان دوام شرایط و اوضاع دلیل بر این است که آن اوضاع و احوال صحیح و برحق بوده و قانونی است.

پروفسور مونرو اسمیت (۱) در تحلیل خود معتقد است که فرضیه و عقیده فوق نتیجه یک رسم معمول آن زمان بوده است در باب قانون که آنرا جریان رسیدگی و تحقیق میگفتند و در نزد فرانسها و نورمان ها زیاد معمول بود و در انگلستان بعدها منجر به تشکیل ژوری یا هیئت منصفه گردید.

بدین طریق میتوان استنباط نمود که در دماغ مردم قرون وسطی قانون عبارت بوده است از چیزی که وجود دارد ولی باید آنرا یافت و کشف کرد نه اینکه آنرا وضع و ایجاد نمود. مردم آن زمان هیچگاه فکر نمیکردند که ممکن است شخص یا هیئتی از اشخاص وجود داشته باشند که وضع قانون نمایند و کارایشان قانونگزاری باشد و عبارت دیگر فرضیه قوه مقننه در دماغ ایشان قابل تصور و تصویر نبود. پس از آنکه بوسیله رسیدگی و تحقیق یا بطریق دیگر معلوم میشد که مثلاً در فلان مورد مهم قانون باید چگونه باشد آنگاه شاه یا مقام دیگری که شایسته بود، این اکتشاف را طبق یک اعلامیه یا فرمان یا دستور یا تحت عنوان نظر هیئت منصفه اعلام مینمود تا عموم مردم از این اکتشاف آگاه شوند و رعایت آنرا در عهده شناسند. اما مفهوم صدور این اعلامیه آن نبود که اعلامیه حاوی دستور یا قانونی است که قبلاً وجود نداشته و اعتبار نداشته بلکه طرز فکر چنین بود که این قانون در اصل وجود داشته ولی کیفیت آن یا قسمتی از آن یا طرز عمل بدان یا نکات و جزئیات آن مکشوف نبوده و اکنون اولاً کشف و ثانیاً اعلام شده است.

اهمیت قانون عادت در مسائل حقوقی و قوت اعتقاد مردم بدان در قرون وسطی در اینجا معلوم میشود که حتی پس از احیای علاقه به مطالعه حقوق روم باز هنوز حقوق دانان آن زمان معتقد بودند که «عادت است که قانون مکتوب را کشف میکند، لغو مینماید و تفسیر میکند» البته در آن زمان عده‌ای هم مخالف این عقیده پیدا شدند (۲) در هر حال تصویب نامه‌ها و قراردادهای سلاطین فرانک را بنا به تحلیل فوق نمیتوان قانون گذاری و وضع قانون بمفهوم زمان معاصر نامید. این تصویب نامه‌ها یا احکام مثلاً به نمایندگان شاه دستور میداد که در محاکماتی که از فلان نوع معین و مخصوص است در تمام

۱- رجوع شود به کارلیل که عقیده مونرو اسمیت را نقل کرده جلد ۲ همان کتاب چاپ ۱۹۰۹ جزء اول فصول ۲ تا ۶ و جزء دوم فصول ۲ تا ۶

۲- برای ملاحظه نظریات مخالفین در قرون ۱۱ و ۱۲ رجوع شود به کارلیل جلد ۲ جزء ۱ فصل ۶ و راجع به نظریات مخالفین عقیده مزبور در قرون ۱۲ و ۱۳ رجوع شود به جزء ۲ فصل ۸ از کتاب فوق



قلمرو سلطنت یا در یک ناحیه آن چگونه عمل کنند. و همچنین نمیتوان آنرا قانون موضوعه بمفهوم زمان معاصر نامید. این دستورها حاکی از آن بود که بعقیده و نظر شورای سلطنتی و در نتیجه آزمایش و عمل، این قانون بدین طریق کشف شده است.

این قانون البته بنام تمام مردم اعلام میشد و بالا اقل بنام کسی که احساس میشد که صلاحیت آنرا دارد که از طرف تمام مردم صحبت کند (البته مقیاسی از قبیل انتخابات و دادن رأی برای اثبات یا آزمایش این صلاحیت وجود نداشت). چون قانون به فولک یا مردم تعلق داشت و بعقیده ایشان از سالیان دراز و از زمان آباء و اجداد این قانون وجود داشته مردم خود را محق میشمردند که در مورد توضیح و تفسیر مواد مهم آن طرف مشورت واقع شوند. لذا در پیمان نامه ها و اعلامیه شاهان مروون (۱) که در قرن ششم صادر شده است دیده میشود که عموماً حاوی جملاتی از این قبیل میباشد که « بعد از مشاوره باروسای قوم خودمان » یا « بعد از مشاوره با اسقف ها و اشراف ... چنین و چنان مقرر میداریم ... الخ » و در بعضی قوانین این نوع عبارات دیده میشود : « ..... این تصمیم از طرف تمام مردم ما گرفته شده است که ..... الخ »

از قرون نهم نیز اعلامیه ها و تصویب نامه هایی موجود است که عموماً بنام تمام مردم صادر شده بطوریکه خواننده آن خیال میکند که واقعاً رضایت مردم عامل مهمی در صدور و اعتبار آن اسناد بوده است. در اینجا که کلمه رضایت را بکار بردیم مقصود از آن اراده مردم نیست بلکه بدین مفهوم است که خواننده تصور میکند مردم آن زمان آن قانون را شناخته و از تصمیم قلب پذیرفته و با آن موافقت داشته اند در حالیکه حقیقت غیر از این است. در اینجا بعنوان تمثیل چند نمونه از این نوع فرامین را ذیلاً ترجمه میکنیم :

شارلمان در فرامین خود فرمول زیر را بکار میبرد است : (۲)  
« شارل امپراطور ..... باتفاق اسقف ها ، رهبانها ، کنت ها ، دیوک ها (امرا) و کلیه رعایای وفادار کلیسای مسیح و بارضایت و مشورت ایشان بشرح زیر مقرر میدارد ... بمنظور آنکه هر یک از افراد رعایای وفادار که بامقاد این تصویب نامه بوسیله امضای آن بادت خویش موافقت نماید بر طبق عدالت رفتار کرده باشد و برای آنکه شاید عموم رعایای وفادار امپراطور مایل باشند که حمایت و تقویت قانون را بنمایند ..... الخ »  
در فرمانی که بنام ۸۶۴ ایالت امپراطوری صادر گردیده است این جمله معروف جلب توجه میکند .

« چون قانون با رضایت مردم و با اعلام پادشاه ( کنستیتوسیون پادشاه ۳ ) بوجود آمده است ..... الخ »

در زیر نمونه‌ای از فرامین پادشاه انگلیس در قرن ۱۲ نیز نقل میشود : (۴)  
« این است رأی خداوندگار (لارد) هنری پادشاه فرزند ما تیلدا در انگلستان در باب امور جنگل ها و گوشت شکار بر حسب توصیه و تصویب اسقفان بزرگ (آرکیشاپها)

۱- Merovinge ۲- کارلیل جلد اول فصل ۱۹ ۳- Constitutione ۴- رجوع شود بکتاب « اسناد منتخب تاریخ مشروطیت انگلیس » تألیف Adams and Stephens



واسقفان (یشاپها) و بارونها و اربلها (امرا) و اشراف انگستان در **وودستاک... الخ» (۱)** نظائر این فرامین چه از آغاز قرون وسطی و چه از اواخر آن بیشمار است و عموماً حاکی از آن است که قانون چیزی تلقی میشد که بر مردمی تعلق داشت که قانون بر ایشان حکومت میکرد. دلیل وجود این فکر همانا اطاعت و تبعیت مردم از آن قوانین در طی قرون متمادی بوده و در صورت شك و ابهام، شخص یا هیئتی که صلاحیت داشته و بخصوص برای این منظور تعیین شده بود قانون را تفسیر میکرد و توضیح میداد که مقصود از قانون موجود در موارد پیش بینی نشده یا در موارد شك و ابهام چیست؟

در اینجا برای روشن شدن مطلب بذکر دو مثال تاریخی میپردازیم.

**(مثال اول) جان اف ایبلین (۲)** در قرن ۱۳ در باب صدور فرامین و وضع قوانین بیت المقدس (اورشلیم) در دو قرن قبل از خویش مینویسد که «**امیر گادفری**» (۳) به خردمندان قوم اشاره فرمود که از مردم کشورهای مختلف که در بیت المقدس مقیم بودند عادات کشورهای ایشانرا پیرسد. سپس باشور و رضایت پاتر پارش (اسقف بزرگ) و شاهزادگان و بارونها آنچه را که بنظرش نیک آمد از میان آن عادات برگزید و آنرا مقررات و عاداتی قرارداد که در قلمرو سلطنت اورشلیم معمول و رعایت گردد.»

از بیان فوق معلوم میشود که قانون چگونه در آن زمان فرموله و تدوین میشده. پس از آنکه بموقع عمل و آزمایش گذاشته میشد و پس از مشورت با دانایان و مطلعین بعلم حقوق نتیجه را نوشته بامضای پادشاه میرسانیدند تا دیگر شبههئی باقی نماند. باید دانست جان اف ایبلین که نویسنده حکایت فوق میباشد خیال نمیکرده است که **گادفری** یا دیگری این قانون را وضع نموده بلکه طرز فکروی چنین بوده است که قانون مزبور بطریقی که اشاره شد کشف شده و بوجود آمده است و برای تحکیم قانون البته مالکین آن یعنی کسانی که قانون بدانها تعلق دارد باید طرف مشورت واقع شوند.

**(مثال دوم) واقعه زبرد انگلستان و در قرن ۱۳** بوقوع پیوسته یعنی زمانی که کنستیتوسیون و اساس مقررات قرون وسطی در بدو شکل گرفتن بوده است. پس از جنگ **لیوس (۴)** در سال ۱۲۶۴ که منجر بتشکیل پارلمان نمونه گردید یکی از طرفداران **سیمون دومونت فورت (۵)** فتح وی را در منظومهئی تبریک گفته و در آن، نظر شورشیان را در باب قانون بطعنه ذکر میکند. وی میگوید: (۶)

«پس بگذار جامعه مقیم قلمرو سلطنت نظر دهد و بگذار معلوم شود عامه چگونه فکر می کنند تا ظاهر شود که قوانین خودشان بهترین قوانین است. اهل کشور آنقدر نادان نیستند که عادت قلمرو سلطنت خود را که از آباء واجداد بایشان رسیده است بهتر از غربا نشاسند.»

در آن زمان یعنی پس از تشکیل اولین پارلمان انگلیس عادت معمول مملکت

۱ - Woodstock - ۲ John of Ibelin - ۳ Duke Godfrey - ۴ Lewes - ۵ Simon de Montfort - ۶ رجوع شود بکتاب تاریخ انگلیس بقلم S.R. Gardiner جلد اول چاپ ۱۸۹۹ صفحه ۲۰۲



واجب الرعايه بوده و مقصود از پارلمان آن بود که اطمینان حاصل شود که این عادات معمول و مجری است .

پس این عقیده که «قانون مردم تعلق دارد و با موافقت و رضایت ایشان مورد استعمال آن معلوم میشود و با موافقت ایشان قابل اصلاح است» عقیده‌ئی بود که مورد قبول عامه واقع گشته، اما این عقیده خالی از ابهام نبود و در طرز اداره حکومت و تکلیف عمال دولت کم و بیش موجب اشکال نیز میشد .

این قانون عادت با آنکه رسماً مشروط بر رضایت مردم بود ولی واجد یک دستگاه نمایندگی مردم نبود تا مقیاسی برای تعیین رضایت مردم در دست باشد و معلوم گردد در حدود چه تعدادی از مردم با آن موافقت دارند؟ قرون متمادی بدین طریق گذشت تا در قرون ۱۲ و ۱۳ **کنستیتوسیونالیسم** (مشروطیت) قرون وسطائی بصورت پارلمانها شکل گرفت .

ایده فوق متضمن این نکته نبود که در یک یا چند ناحیه یا در تمام کشور انگلستان مردم بتوانند خود تصمیمی گیرند یا مصیبت‌های وارده بخود و شکایات خویش را عرضه دارند و یا برای غفلتشان بمحاكمه و بحساب دعوت شوند و یا نسبت بخطامشی پادشاه و سیاست دولت که مردم برای اجرای آن پول و سرباز میدادند ابراز نظر و موافقت یا مخالفت نمایند. این مسائل در واقع در قرون جدید حل شده و از ابداعات و کنوانسیونهای دوره جدید و معاصر است که مردم نمایندگانی بعنوان مأموران انجام مقاصد مزبور انتخاب میکنند ولی همه میدانیم که کنوانسیونها اغلب حقیقت و صحت ندارد .

حقیقت مطلب این است که در يك جامعه دموکراسی کامل یا بالنسبه کامل ، جامعه میتواند فکر و نظر خود و آنچه را که در دماغ جامعه وجود دارد و آنرا افکار عمومی مینامیم تنها بوسیله عده معدود و قلیل از نمایندگان پارلمان ابراز دارد که آن عده را اقلیت مینامیم و در پارلمانها معمولاً اقلیتها را تشکیل میدهند .

بعقیده بعضی از فلاسفه معاصر «غالباً اقلیت‌های پارلمانی معرف افکار عمومی هستند» و همین عده معدود و انگشت شمار هم در سورتی میتوانند معرف افکار عمومی باشند که (اولاً) جامعه واجد تشکیلاتی باشد و (ثانیاً) مسائل مورد بحث معدود باشد و زیاد نباشد زیرا از دیاد مسائل موجب ایجاد تصادم منافع مختلف و تضاد مسائل و علائق میگردد. (ثالثاً) مسائل مورد بحث در معرض تغییرات سریع نباشد .

بالاخره از لحاظ تاریخ ، پیش از ظهور فکر دستگاه نمایندگی که آنرا ابزار نمایندگی اصطلاح میکنند، عقیده شایع چنین بود که: «مردم عبارت از يك جسد واحد میباشد و زمامداران و پیشوایان طبیعی قوم بمنزله دماغ این جسد واحد و خود معرف عقاید و نماینده افکار جامعه هستند» اما معلوم نبود که این پیشوایان و زمامداران کیستند و چگونه بدان مقام رسیده‌اند و حتی این مسئله مبهم بود که این مردمیکه زمامداران، نماینده ایشان هستند چه اشخاصی میباشد و واجد چه شرايطی بوده یا باید باشند. این مسائل مورد بحث قرار گرفت تا منتج بظهور فکر نمایندگی و منجر بشکل مجالس نمایندگی گردید .



از بیان **بلکستون (۱)** و فرضیه وی که مانند يك افسانه حقوقی بنظر میرسد معلوم میشود که طرز فکر مردم آن زمان در آغاز ظهور پارلمان چگونه بوده است وی گوید: «قوانین انگلیس انتشار و اعلام نمیشود زیرا هر فرد انگلیسی تصور میکند که شخصاً در پارلمان حضور دارد».

### (د) = شاه در تحت حکم قانون

اعتقاد باینکه قانون متعلق بمردم (فولک) است و اعتقاد باینکه تصویب مردم سهمی مهم در شناسائی کیفیت قانون دارد تا معلوم شود چیست و چگونه است متضمن نتیجه ذیل گردید که «شاه تنها یکی از عوامل کشف قانون و اعلام آن است» و بهمین دلیل مردم انگلیس معتقد شدند که «شخص شاه نیز مانند هر يك از رعایایش کاملاً مجبور باطاعت از قانون است». بدین طریق شاهان نیز مانند سایر افراد فئا پذیرند و تابع قوانین خدا و طبیعت اما استنباط از اصل فوق بدینجا خاتمه نیافت.

مفهوم تنوع قوانین و اختلاف بین انواع قوانین مانند قانون الهی و انسانی آن نبود که واقعاً این قوانین متمایز و متضاد هستند قانون را يك رابط نافذ شمردند (مانند اتر) که در تمام زوایای روابط بشری نفوذ کرده و انواع روابط انسانی را اداره میکند پس زمامداران هم معاف از حکم قانون نیستند. و لذا معتقد شدند که «شاه نیز نه تنها مجبور است با ظلم حکومت نکند و عدالت را پیشه خود سازد بلکه باید اداره امور قلمرو سلطنت را طبق قوانینی که از قدیم موجود بوده و بارت از نسلی به نسلی منتقل گردیده تا بزمان ما رسیده است تنظیم کند و همیشه بسابقه عمل آید و اجدادی نسبت بطرز اجرای هر قانون مراجعه کند. پس شاه نمیتوانست از لحاظ قانون، حقوقی را که عادت برای رعایا قائل شده و عادت ضمانت اجرای آنرا کرده است و یا سالفین آنرا حقوق مملکت اعلام کرده اند لغو نماید. اسقف بزرگ (آرک بیسپ ۲) هینکمار از اهل ریمس گوید: (۳)

«شاهان و وزرای کشور قوانینی در دست دارند که بوسیله آن قوانین باید بر اشخاصی که در حوزه ایشان زیست میکنند حکومت نمایند. قوانین و مقرراتی که در دست آنهاست از شاهان مسیحی و اجداد ایشان بدانها رسیده و این مقررات را همان اجداد از طریق قانون و با رضایت عامه رعایای وفادارشان اعلام نموده و نشر داده اند»

یکی از شاهان فرانک موسوم به **لویز (۴)** در اعلامیه خود در **کوبلنز (۵)** در سال ۸۶۰ گوید: «این مقررات مندرج در قولها و تعهداتی است که شاهان بر رعایای وفادار خود داده و قانونی است که اجداد شما مردم در زمان اجداد ما شاهان داشته اند و نباید برخلاف قانون و عدالت بر کسی ظلم روا داشت» مقصود وی از عدالت در اینجا عدالت بمفهوم مجرد نیست بلکه عبارت است از عمل بآنچه که قبلاً معمول بوده و عدم انحراف از عادات. این

۱ - Blackstone - ۲ Archbishop - ۳ Hincmar of Rheims رجوع شود بکارلیل جلد ۱

صفحه ۲۳۴ شماره ۱ - ۴ Louise - ۵ Coblenz



نوع اقوال و تعهدات که لويزبدان اشاره ميکند در زمان سابق معمولاً در روز تاج گذاري از طرف شاهان اعلام ميشد و در جزء سوگند پادشاه گنجانيده ميشد. ساين گويد «در تاريخ انگليس مکرراتفاق افتاده که اگر شاه خود را حامی حقوق و امتيازات رعایا که بر طبق عادت و سابقه واجد آن بودند نشان نيمداد يا تجاوز بدين مینمود همان رعایای وفا دار با زور ويرا از تخت پائين کشيده يا اورا سر جای خود نشانيده اند» و اين رسم که عقیده شايع و معتبر آن زمان در انگليس بود با عقیده گرگوار و فرضیه اطاعت مطلق که در فصل قبل ذکر شد قابل مقايسه است. اصولاً مردم آن زمان معتقد بودند که هر شخص هم بر طبق قانون الهی و هم بر وفق قانون بشری ذيق است که هر طور با وی و اجدادش سلوک ميشده با او رفتار شود و هر حق و امتیازی که زمامدار سابق يا اسبق برای وی و اجدادش شناخته است همیشه در مورد وی رعایت گردد. هم هر فرد ملزم بر عایت قانون عادت بود و هم ديگران ملزم بر عایت قانون در باره آن فرد بودند و شاه از اين فرضيه مستثنی نبود. ميگفتند: «چون شاه بر طبق قانون حکومت می کند پس محکوم به حکم قانون است».

نکته قابل توجه اين است که مفهوم اين فرضيه آن نبود که بر طبق فرضیه زمان معاصر همه در مقابل قانون مساوی اند. باین معنی که در عين حال که شاهرا مطیع قانون می دانستند معتقد نبودند که پادشاه بايد دقیقاً همان معامله ای شود که بارعیت ميشود بلکه مفهوم عقیده ایشان آن بود که «هر کس بايد درخور شأن و رتبه اش از قانون استفاده نمايد» و فرضیه رعایت وضع موجود (استاتس کوئو) و شناختن حالت و موقعیت هر شخص در اجتماع که در فرضیه فوق در قسمت مربوط بقانون مندرج بود در حقیقت عدم تساوی افراد را بالطبع قانونی قرار داده و عملی برحق شناخت.

البته کسی منکر نبود که مقام شاه بسیار مهم و مقامی منحصر بفرد است و اين مقام مسئولیتی عظیم در حفظ مصالح مردم دارد. از طرف ديگر طرز اجرای قانون و عمل بقانون از طرف شاه مبهم بود و دقیقاً تعريف نشده بود. حتی پس از نمو و تکامل ابداعات مربوط بمشروطیت و حتی در زمان معاصر اتفاق افتاده است که قدرت حکومت در وقایع غیر مترقب تا آنجا پیش رفته اعمالی را انجام میدهد که قوه قضائیه آنرا بر خلاف قانون ميشمارد. پس در قرون وسطی که وسائل تعريف دقیق مشروطیت در دست نبود بالطبع اين ابهامات بیشتر پیش میآمد. از جمله نکاتی که در باب اجرای قانون در انگليس بدان معتقد شدند اين بود که شاه در عين حال که محدود و بسته بزنجير قانون است نمیتوان اورا جلب بمحکمه نمود يا ورقه جلب در مورد وی صادر کرد. از طرفی معتقد بودند که مسلماً حدی وجود دارد که اگر شاه از آن حد تجاوز کند قطعاً قانون و اخلاقیات را زیر پا گذاشته. از طرف ديگر عقیده داشتند که شاه لازم است قدرتی داشته باشد که رعایا آن قدرت را نداشته باشند و اين مفهوم دوگانه را در تعريف شاه و موقعیت سلطنت



در یکجمله لاتین خلاصه می‌کردند که شامل چهار کلمه بود که جزء کلمات قصار کلاسیک فلسفه سیاسی باقی مانده است. (۱)

نتیجه آنکه بین فرضیه شاه مستنبت از قوانین آن عهد با فرضیه شاه مستنبت از حقوق روم فرق فاحش دیده میشود. صحیح است که تئوری مشروطیت حقوق دانه‌های روم اتوریته قانونی و حقوقی امپراطور را ناشی از مردم رومی میدانند ولی اولیان در اظهار رسمی خویش این فرضیه را چنین تفسیر نمود که «مردم قدرت را فقط يك مرتبه به امپراطور تسلیم کرده اند و همین قدر که يك مرتبه قدرت با امپراطور تسلیم گردید دیگر ابدی بوده و غیر قابل استرداد است» اما تئوری سلطنت قرون وسطی معتقد به همکاری مستدام بین شاه و رعایا بود و هر دو را اعضای قلمروی میدانست که قانون بدان قلمرو تعلق داشت. فرق مشخص این دو فرضیه با ملاحظه فرق های فاحش بین دو جامعه که این دو نوع فرضیه قانون در آنها بوجود آمده بود مشهود میگردد.

در حقوق روم سنت و سابقه آن بود که اداره حکومت جدا کثر متمرکز باشد و در آن قانونگذاری و وضع قوانین بوسیله فرامین امپراطوری و تصویب نامه های سنا و عقاید مشاورین حقوقی و ژوریه‌ها شایع و رایج بود. قانون در آن محیط يك سطح علمی منظم (سیستماتیک و تابع سیستم) ترقی داده شده بود. اما سلطنت های قرون وسطی نه در تئوری و نه در عمل هیچ روی متمرکز نبودند. اصول مرکزیت معمول نبود و رعایت عادات محلی قویاً منافعی با اسلوب دادن بقانون و تابع سیستم نمودن (سیستماتیک ساختن) منطقی آن بود. قانون هر قسمت از اراضی یا ناحیه یا قلمرو بانضمام فولک (مردم مقیم آن ناحیه و چسبیده بآب و خاک) بصورتی ابهام آمیز بمنزله يك واحد تلقی میشد که در تحت قانون این قلمرو یا فولک متشکل شده و این فولک و قلمرو شامل شاه و سایر مقامات حکومتی و عموم نمایندگان و مأمورین و عمال شاه نیز میشد. معیناً تعریفات مشخص برای حدود قدرتها و وظائف عمال شاه بعمل نیامده و این احساس هم در دماغها وجود نداشت که این عمال طوری باید در تشکیلات و در ارتباط با یکدیگر قرار داده شوند که اتوریته ایشان همه ناشی از يك منبع واحد باشد. اتوریته عمال شاهرا بموقعیت و مقام عامل و نماینده شاه و حالت زمان و اوضاع محلی نیز مربوط می‌ساختند و لذا قدرت نمایندگی شاه هم تابع يك فرمول منظم و روشن نبود. این سنخ فکر در انگلستان بطوری ریشه کرده بود که حتی در قرن هفده سر ادوارد کوک (۲) هنوز تاج و تخت و پارلمان و محاکم عرف را مالک قدرت های ناشی از قانون قلمرو و فولک می‌شمرد. بالاخره در آلمان در اروپا شاه را آنطور که در عرف مردم اوایل قرون جدید و در عصر سلطنتهای مطلقه معمول گردید رئیس کشور و در رأس مملکت و جامعه می‌شناختند. طرز فکر مردم هم در باب دولت آنطور نبود که در قرون جدید ژوریه‌ها آنرا تحلیل نموده و دولت را يك شخصیت مصنوعی معنی کرده اند بمنظور آنکه در وظایف حکومت ایجاد تناسب نماید و بدان وحدت عمل دهد. (۳)

۱ - Singulis maior universis minor - ۲ Sir Edward Coke

۳ - رجوع شود به تعریف دولت در کتاب «طبیعت و منابع حقوقی» تألیف John Chipman Gray چاپ

دوم سال ۱۹۲۱ صفحه ۶۵



## ۵ - در انتخاب پادشاه

باید در باب طرز فکر مردم آن زمان در خصوص اتوریت و اختیارات شاه و دعوی قانونی وی نسبت بتاج و تخت قدری بیشتر توضیح دهیم تا موضوع رابطه شاه با مردم در تحت قانون فولک و فرضیات سیاسی که از عقیده مزبور ناشی میشد بهتر درک گردد و موضوع روشن تر شود. زیرا افکار معمول امروز در خصوص مسئله رضایت مردم و موضوع اطاعت شاه از قانون از همان طرز فکر مردم قرون وسطی سرچشمه میگردد (اولا) عقاید و افکار مردم قرون وسطی بطوریکه گفتیم فاقد ایده های حقوقی و تعریفات مشخص و قطعی و روشن در مورد اتوریت شاه بوده طبق عقاید سیاسی و معمول امروز زمامداری یا باید انتخابی باشد یا ارثی و جمع این دو بایکدیگر خالی از اشکال نیست و معمول هم نیست و در عرف جامعه های امروز متصور هم نمیشد. ولی از جمله خصائص عجیب و معمول قرون وسطی آن بود که شاهان آن زمان نه تنها مفروض آن بود که در آن واحد واجد این دو خاصیت میباشند یعنی هم ارثا شاه بوده و هم انتخاب شده اند بلکه معتقد بودند که بواسطه توفیق الهی و مشیت خداوندی نیز بسلطنت رسیده اند و در افکار مردم امروز البته عجیب بنظر میرسد که برای زمامداری سه عنوان یا لقب یا خاصیت قائل شویم که چندان با یکدیگر سازگار نباشند یعنی برای مردم زمان معاصر تصور این نکته خالی از اشکال نیست که زمامداری هم من جانب الله باشد و هم حق ارثی باشد و هم زمامدار از طرف مردم انتخاب شود.

البته این طرز فکر قرون وسطائی خالی از تضاد و ابهام نبوده و این ابهام و مثال این طرز فکر از ذکر حکایت تاریخی زیر معلوم میگردد. هنگامیکه لوی پرهیز کار (۱) در سال ۸۱۷ میخواست پسر ارشد خود را رسماً ولیعهد خویش معرفی کند و برای سایر فرزندان خود نیز مراتبی قائل شود در خطبه خویش در مجلس جشنی که منعقد داشته چنین گفت: (۲) «مجمع مقدس و جمعیت مردم ما طبق رسوم جمع آمدند و ناگاهان بوسیله الهام آسمانی، رعایای وفادار ما بمانظر دادند که موضوع جانشینی سلطنت با اجازه خداوند صلح طلب فیصله یابد. آنگاه پس از سه روز روزه گرفتن و دعا و نماز گذاشتن بنا بر اراده خداوند قادر متعال، چنانچه ما معتقدیم، میل ما تعلق گرفت و عامه مردم هم موافقت و اراده کردند در انتخاب لوتایر (۳) محبوب ما و فرزند ارشد ما. پس بنظر ما و هم بنظر مردم ما مستحسن آمد که وی که بدین طریق باراهنمائی خداوند معرفی شده پس از آنکه باتشریفات، مفتخر بدریافت نیمتاج امپراطوری گردید، بواسطه اراده کل مردم باید هم نشین و جانشین ما در امپراطوری گردد انشاء الله».

سپس مراتب و امتیازاتی نیز برای سایر فرزندان خود قائل شده میگوید.  
«..... این مراتب تحریر یافت و بادست ما امضا شد تا با کمک خداوند همانطور که

۱ - Louis the pious

۲ - رجوع شود بکتاب اسناد منتخب تاریخی قرون وسطی تألیف E. F. Henderson چاپ

۱۸۹۲ صفحه ۲۰۱ - ۳ Lothair



اراده عامه است در خلال اخلاص عامه از آن تخلف نشود و معتبر شناخته آید» بطوریکه ملاحظه میشود صحت انتخاب دمامدار بر سه اصل قرار گرفته : (اول) آنکه لوتایر فرزند ارشد امپراطور است ولی روی این نکته تأکید ننموده. (دوم) آنکه وی اسماً انتخاب شده و معتقدند که این انتخاب از طرف تمام مردم و با اراده ایشان انجام گرفته. (سوم) آنکه معتقدند که این انتخاب در اثر الهام مستقیم پروردگار انجام پذیرفته بدین طریق حق لوتایر نسبت به تاج و تخت ظاهراً در دماغ لوی بر اساس ترکیب این سه عامل محرز گردیده. چنین فکر میکرده اند که نظر باراده خداوند، پسر پادشاه يك كاندید طبیعی برای ولایت عهد میباشد ولی انتخاب واقعی و تحقق این نظر خداوند و طبیعی بودن این انتخاب محتاج بنوعی تأیید و قبول گاندید است بنام مردم. و همچنین نسبت بسایر مقررات مشمول فرامینی که شاه صادر میکرد بهمین طریق فکر میکردند و این عوامل را دخیل میشمردند. البته طریقه این انتخاب یا وضع قانون، مبهم و تاریک بود و يك دستگاه انتخابی مشخص و هم ابزار وضع قانون وجود نداشته، بدین معنی که هیچکس بایده شرایط انتخاب کنندگان و کیفیت و طریقه انتخاب آشنا نبوده و مفهوم آشکار ترکیب این سه شرط در دماغ مردم آن زمان این بود که شاه مطیع قانون باشد.

اما وراثت يك حق غیر قابل الغاء برای پادشاه نبود و رأی بزرگان قوم و انتخاب شاه از طرف ایشان بواسطه مقامی بود که آن اشخاص داشتند و مفهوم مطلق مشروطیت امروز وجود نداشت. نکته فوق از نامه اسقف بزرگ (آركیشاپ) هینکمار (۱) به لوی سوم که در سال ۸۷۹ نگاشته معلوم میشود. وی مینویسد : (۲)

«تو مرا بریاست کلیسا انتخاب نکرده ئی بلکه من و همکاران من و سایر رعایای وفادار خداوند و اجداد تو، تو را بزمنداری این سلطنت گزیده اند مشروط بر آنکه قانون را رعایت کنی»

از سه عامل فوق موضوع دو عامل انتخاب و توارث برور زمان و با ازدیاد تجربه و عمل مبدل به کنستیتوسیون شده و مطلب روشن تر و بیشتر مشخص گردید. در مورد دو نوع مانرشی های خاص قرون وسطی یعنی امپراطوری و حکومت پاپ مکرر مجاهدات بسیار بعمل آمد تا آن دورا ارثی در يك خانواده قرار دهند ولی بجائی نرسید و بصورت انتخابی در آمد در صورتیکه قبل از این تغییرات، انتخاب پاپ تحت نفوذ و اراده اشراف روم یا تابع سیاست دولت و امپراطوری بود.

امادر باب سلطنت، در سال ۱۳۵۶ حکمی رسمی بنام فرمان طلائی از طرف شارل چهارم صادر شد که صریحاً طریق انتخاب امپراطور را تعیین کرد و بدین طریق يك سند مشروطیت و کنستیتوسیونل بوجود آمد که تعداد انتخاب کنندگان و مشخصات آنها را تعیین میکرد و نیز این سند رأی اکثریت را معتبر شمرد.

از طرف دیگر در سلطنت های فرانسه و انگلیس، اصل آباء و اجدادی رعایت شده



وتوارث سلطنت معمول بود و شاید سبب این مسئله وجود ملوک الطوائفی (فتودالیزم) بود در آن کشورها زیرا در رژیم فتودالیزم سلطنت ارثی بیشتر احتمال کسب قدرت و قوت داشت معینا در همان دو کشور هم در عین حال سلطنت، ارثی بود. این فکر تاملاتی مدید وجود داشت که شاه از جهتی منتخب مردم است لذا نسبت به تاجگذاری ژان در سال ۱۱۹۹ که تادرجه‌ئی تبعیت از اصل آباء واجدادی وتوارث نشده بود، **ماتیو (۱)** وقایع نگار پاریس در نطق منسوب به **هوبرت (۲)** اسقف بزرگ **کانتربری** آنرا نتیجه انتخاب مینویسد (۳) حتی بعد از آنکه موضوع توارث حل شد و آنرا حق قانونی شمردند باز هم ایده انتخاب شاه از دماغها بیرون نرفت و بهمین سبب بود که در قرن شانزده هنگامی که لازم گردید مسئولیت شاه را تعیین نمایند، مردم در مباحثات خود چنین استدلال مینمودند که «سلطنت همیشه در اصل انتخاب نهفته است.»

اما نسبت به عامل سوم سلطنت شك و تردید و اختلافی وجود نداشت. خواه شاه از طریق انتخاب یا بوارث بسلطنت رسیده باشد همه متفق الرأی بودند که بنا به مشیت وتوفیق الهی شاغل آن مقام گردیده. بعقیده ایشان مبدأ حکومت دنیوی همانا در آسمان و امری الهی و آسمانی است. «شاه نایب مناب خداست و کسانی که باوی برخلاف قانون مقاومت کنند رعایای شیطان و دشمنان خدا هستند»

لکن تا قبل از قرن شانزدهم، حقوق الهی تعریف نشده ومفهوم روشن ومشخصی نداشت بخصوص حقوق الهی متضمن الزامی برای رعایا نبود که اطاعت صرف از پادشاه نمایند اعم از اینکه شاه با عدل یا با ظلم حکومت کند.

باقصدان قطعیت اصل موروثی بودن سلطنت، فرضیه اتوریتة الهی شاه مفهوم حقوق الهی را بطوریکه در مدت بین قرون ۱۵ و ۱۷ معمول گردید نداشت. همچنین اطاعت صرف، آن اهمیت وقدرت اخلاقی را که بعدها در فلسفه سیاسی پیدا کرد واجد نبود. چون شاه خود نیز محکوم به اطاعت از قانون بود. لذا هنگامیکه وقت آن رسید که قانون موجود مورد انتقاد وحمله قرار گیرد بالطبع مقاومت در برابر پادشاه حتی قانونی و هم اخلاقی تلقی گردید و این مقاومت را مخالفت با وظیفه مسیحیت که عبارت از انقیاد نسبت به اتوریتة دولت بود شمردند ولی به اعلامیه رسمی **گرگوار** حاکی از طرفداری از عقیده اطاعت صرف از مامداری سیاسی بر ضد محرکین اغتشاش استناد میشد.

## (و) در تحلیل تاریخی فتودالیزم و رابطه ارباب و رعیت.

این ایده که قانون بمردم تعلق دارد و کلیه روابط بین مردم جامعه را از رأس گرفته تا پائین، قانون مشخص میکند نطفه چند فرضیه مشروطیت (کنستیتوسیونل) را همراه داشت مانند فرضیه وحدت حالت قلمرو و اراضی که يك جمعیت در آن سکونت دارند، دیگر مسئله نمایندگی، و دیگر اتوریتة حقوقی سلطنت. در اوایل قرون وسطی

۱ - Matthew - ۲ Hubert, Canterbury - ۳ رجوع شود به - منتخبه از تاریخ  
۱۰۰۰ - ۱۰۰۱ - تألیف Adams and Stephens چاپ ۱۹۰۱ شماره ۲۲



برای این فرضیه‌ها تعریف دقیق و صحیح نشده و این فرضیه‌ها صورت تئوری داشته فاقد مؤسسات یادستگاه‌های مقرر و موضوعه (کنستیتوسیونل) بود و لذا امکان نداشت که این فرضیات تفسیر شود و طرز عمل بدانها دقیقاً معلوم و توضیح گردد. عموماً متضمن ابهام بود ولی بتدریج احتیاجات و نظامات اجتماعی و اقتصادی، این مؤسسات و دستگاه‌ها را که جمعاً بنام **فئودالیسم** نامیده میشود بوجود آورد. معیناً تعریف **فئودالیسم** از لحاظ ذکر تئوری فلسفی آن خالی از اشکال نیست.

**وینوگراداف (۱)** مینویسد: «مؤسسات فئودال، قرون وسطی را کاملاً اداره میکردند که دولت سینه بر شهرهای قدیم یونان حکومت مینمود» معلوم نیست این توضیح تاچه درجه صادق باشد. البته از لحاظ تفکیک کشور شهرها و نواحی کوچک که هر کدام بشکلی و بطرزی در تحت حکومت یک فئودال اداره میشد شاید شبیه به سیستم دولتهای سینه کشور یونان باشد و نیز از لحاظ تنوع بسیار در اشکال حکومت شاید نیز تا درجه‌ئی شبیه به شهرهای یونان قدیم باشد ولی از لحاظ حکومت نمایندگی و آزادی مردم و روحیه دموکراسی نمیتوان فئودالیسم را بدموکراسی یونان تشبیه نمود. و شاید منظور وینوگراداف همان تشابه در دو نکته اول بوده. بهر حال گفتیم که تعریف فئودالیسم در یک عبارت و یک جمله بچند سبب ممکن نیست: (اول) بسبب تنوع بسیار در مؤسسات فئودالیسم در نقاط مختلف اروپا و (دوم) بسبب اختلاف و تنوع در طرز عمل و سیستم فئودالیسم در ازمینه مختلف. در بعضی از نقاط، بعضی از خصائص و اوضاع فئودالیسم مانند غلامی و بردگی معمول در قرن پنجم وجود داشت ولی فئودالیسم بیشتر بعد از درهم شکستن امپراطوری فرانکها نمود کرد و تأثیرات عمیق در مؤسسات اجتماعی و سیاسی قرون یازده و دوازده نمود. این تأثیرات و عوارض را نمیتوان فرموله کرد و در یک یا چند فرضیه صورت کلی داد. ولی بعضی از ایده‌ها و افکار و ترتیبات فئودالیسم آن قرون را که در اکثر نواحی غرب اروپا معمول گردید در این مبحث باجمال توضیح میدهم. بعضی از معمولات دوره فئودالیسم متضمن تئوریهای مهمی بود که قابل ذکر است.

**ریشه فئودالیسم** را در این حقیقت باید جستجو کرد که در ادوار بی نظمی که زمانه بطرف هرج و مرج میرفت تشکیل واحد های بزرگ سیاسی و اقتصادی غیر ممکن بود. لهذا حکومتها سعی داشتند از حیث اندازه محدود شده طبق موازین (استاندارد های) رومی یا موازین جدید آن زمان کوچک شوند. یک حقیقت اقتصادی اساسی که در آن زمان وجود داشت موضوع حالت کشاورزان و وضع کشاورزی بود، در آن زمان یک قریه یا قصبه با جمعیت، خود بانضمام مزارع و اراضی، یک واحد را تشکیل میداد که از لحاظ اقتصادی تقریباً بی نیاز بود و چندان احتیاجی بسایر قراء و قصبات نداشت. پایان این دوره با ظهور بازرگانی بین شهرها در قرن ۱۲ آغاز میشود. اگرچه بسیاری از تأثیرات

۱ - Vinogradoff (۱۸۵۴ - ۱۹۲۵) ژورنیست روسی و مورخ متخصص در تاریخ قرون وسطی مقیم انگلستان. مؤلف کتاب ژورنیس پرودانس تاریخی و چند کتاب دیگر و از نویسندگان نسلوید بریتانیکا



مهم سیاسی فتوداليسم بعد از این تاریخ بوجود آمد .

چون در آن زمان آب و خاک تنها شکل مهم و مشخص تمول و ثروت بود زندگی افراد هر طبقه از مردم از شاه گرفته تا سرباز و سایر طبقات مستقیماً بمحصولات اراضی بستگی داشت . اما اداره امور آب و خاک در دست يك جامعه كوچك قرار گرفته بود که برایشان قانون عادت حکومت میکرد و وظائف پاسبانی و نگاهبانی این جامعه كوچك نیز بعهده خود مردم قریه بود . تشکیلات حکومت و جامعه حکومت اساساً صورت محلی داشت و تشکیلات واقعی فتودال بیشتر بر اساس حقایق فوق بنا گردید . با وجود يك حالت بی نظمی دائمی و بسبب وجود وسائل ارتباط بدوی و فقدان وسائل ارتباط سریع ، حکومت مرکزی قادر نبود که حتی وظائف اولیه حکومت یعنی حفظ حیات و اموال مردم را انجام دهد . در چنین موقعیتی بدیهی است که مالکین كوچك یا اشخاصی که قدرت قلیل داشتند برای ادامه حیات فقط يك راه در جلوی ایشان بود و آن عبارت بود از توسل و بستگی بشخصی مقتدر که بتواند آنها را کمک کند . پس این رابطه دوروی داشت یکی رابطه شخصی و دیگری رابطه ملکی و اموال . اشخاص كوچك ( یعنی اشخاص ضعیف و فاقد قدرت ) ناگزیر شدند که اجیر و خدمتگذار اشخاص بزرگ ( یعنی اقویا و صاحبان قدرت ) باشند و بازار آن از شرور زمانه محفوظ گردند و اقویا ایشانرا حفظ کنند . پس ضعفا از حق مالکیت خود نسبت باراضی صرف نظر کرده اراضی خود را به اقویا وا گذاشتند و خود اجاره نشین شدند مشروط بر آنکه مال الاجاره را بصورت جنس یا کارتأدیه نمایند .

بدین طریق اموال و املاک و قدرت افراد قوی رو باز دیاد گذاشت و بازار آن افراد ضعیف يك حامی مقتدر پیدا کردند که هم وظیفه وی و هم منافع وی در آن بود که ایشانرا حفظ کند . این طریق در تمام زوایای جامعه معمول گردید و جامعه مبدل شد به يك دستگاه مالک و رعیت یا ارباب و رعیت . حتی شاه و اسقف نیز اراضی خود را با اجاره و اگذار نمودند و مستأجر بازای مال الاجاره یا کار میکرد و یا اراضی را بنوبت خود بدیگری با جاره میداد .

بدین طریق فتوداليسم از لحاظ اصول حقوقی عبارت بود از يك سیستم تصرف اراضی که در آن ، اجاره با وام و اجاره جانشین مالکیت گردیده یا بطوریکه يك ژوربست معاصر آنرا تفسیر کرده مالکیت در عسل عبارت بود از منافع مادام العمر و غالباً غیر قابل انتقال ، بانضمام حق تملك آبنده با يك سرمایه باقی مانده که چون مجدداً آنرا وا گذار نمایند عبارت از يك منافع مادام العمر دیگری است و هکذا تا ابد ..

این سیستم وا گذاری اراضی لزوماً در تمام شئون جامعه و در زندگی افراد جامعه از شخصی که در رأس کشور قرار داشت گرفته تا ادنی فرد جامعه مؤثر افتاد و بالطبع با تمام وظائف اصلی حکومت تماس پیدا کرد . بدین طریق نوع اکمل این سیستم وا گذاری و نتیجه منطقی آن چنین بود که اگر درست عمل میشد چون شاه قوی ترین فرد جامعه بحساب میآمد وی تنها مالک اراضی کشور میگشت و بارون ها و امرای وی به ازای خدماتی که انجام میدادند مستأجرین شاه میشدند و بارون ها بنوبت خود لازم میشد مستأجرینی زیر دست خود



داشته باشند و این رشته امتداد یابد تا برسد با افراد ادنی که حالت غلام را داشته و بقای تمام دستگاه بزرگوار ایشان بستگی داشت و بر اساس کار این بردگان گذاشته شده بود . و چون خدمت نظامی شکل انسب انجام خدمت يك بارون بشاه بود پس لشکر سلطنت باید لشکر فتودال باشد باین معنی که هر مستأجر مجبور بود عده معین از افراد مسلح تهیه کند و هر بارون یا امیر فرمانده افراد خودش باشد . مالیاتهای کشور (غیر از آنچه که مستقیماً از املاک شخص شاه عاید میشد) بیشتر عبارت بود از مالیاتی که مستأجرین شاه در مواقع معین سال ملزم به پرداخت آن بودند و بقیه آن از مالیات عمومی یا اعانات و مطالبات تهیه میگردد .

مهمتر از سایر مسائل آنکه مستأجر بزرگ غالباً حق داشت که در حوزه امارت (بارونی) خویش فرمانروا و حاکم حقوقی باشد و حل و فصل دعاوی نماید و نیز مصون از تعرض و مداخله افسران و نمایندگان شاه در قلمرو امارت خود باشد . بدیهی است که شاهان در تسلیم این امتیاز و دادن این نوع مصونیت اکراه داشتند و اگر میتوانستند از تفویض آن اجتناب میکردند .

نتیجه آنکه فتودالیم جدا کثر و اعلی در سه نوع از ابزار بزرگ قدرت سیاسی مؤثر افتاد یکی سپاه دیگر مالیاتها و دیگر محاکم و در هر سه مورد شاه شاید میتواند با توده عظیم رعایا در درجه دوم و سوم ارتباط غیر مستقیم و با واسطه داشته باشد و نمیتوانست تماس مستقیم با مردم بگیرد زیرا مردم باراضی تعلق داشتند و در حقیقت جزء لاینفک املاک بودند و املاک هم تیول امرا که ارباب یا لاردها خوانده میشدند . رابطه فتودالی ارباب و رعیت اساساً با رابطه بین شاه و رعیت آنطور که در عرف اصطلاح قرون جدیده معمول است فرق داشت . این رابطه که مستلزم وفاداری و احترام رعیت به ارباب بود انقیاد سیاسی را نیز در برداشت ولی اغلب اتفاق می افتاد که رعیت باید وفاداری خود را از شاه بریده و بالتمام با ارباب پیوندد . این بود رابطه شخصی بین ارباب و رعیت . اما رابطه مالی ایشان شبیه بود بیک کنترات یا قرارداد که هر یک از طرفین منافع خود را حفظ میکردند و چون نفع متقابل یکدیگر را در همکاری بایکدیگر فکر میکردند همکاری مینمودند ولی چون شاه مالک اصلی حساب میشد همین عنوان مالکیت در طول مدت موجب افزایش قدرت شاه بود . حال به بینیم این سیستم دستگاه چگونه کار میکرد و طرز عمل آن چگونه بود ؟ .

(اولاً) الزامات و تعهدات بین ارباب و رعایا همیشه دو طرفی یعنی متقابل بود ولی البته این الزامات متساوی نبود زیرا رعایت وظائف عمومی یعنی وفاداری و اطاعت بر عهده رعیت بود . اما ارباب از این قید آزاد بود و همچنین رعیت وظائفی خاص نیز بعهده داشت از قبیل انجام خدمت سربازی ، توجه و نگاهداری و پاسبانی قصر ارباب ، تأدیه وجوه مختلف در مواقع معین از قبیل تقدیم پیشکش و هدایا در هنگام تصدی وارث ارباب نسبت بامور املاک و امثال آن . این الزامات البته محدود بعدی بود مثلاً مدت و نوع انجام خدمت نظامی مشخص بود و اگر ارباب میخواست بیش از این حد بر رعیت تحمیل کند معمولاً پیش نمیرفت .



اما الزام ارباب عبارت بود از كك بر عایا و حفظ رعایا ، و محدود بود به مقرراتی که حقوق و مصونیت های رعیت را معلوم مینمود. لا اقل از لحاظ تئوری، رعیت در هر موقع میتواند اجاره را فسخ و اراضی را ترك نموده از تحت انقیاد ارباب خارج شود و یا چنانچه ارباب حقوق او را شناخت و زیر پا گذاشت وی اراضی خود را نگاهدارد و تعهدات خود را نسبت به ارباب انجام ندهد ولی در عمل البته خود را بر حمت میانداخت و این نوع اقدام مستلزم ضرر و خطر برای رعیت بود .

قول و تعهد پادشاه مبنی بر اینکه در مورد رعایای خود قانونی را معمول دارد که اجداد وی درباره اجداد رعایا مرعی داشته اند متضمن شناسائی وضع موجود و تعهد حفظ وضع موجود (استاتس کوئو) و شناختن حق وجود رعایا بود . این نظام ملوک الطوائفی همیشه يك جنبه معامله متقابله بین ارباب و رعیت را در برداشته و متضمن انجام کار تقریباً بطریق داوطلبی بود شبیه بقرارداد و کترات دو طرفی .

این جنبه کاملاً از روابط سیاسی قرون جدید و معاصر حذف شده و در اروپا از میان رفته است. این جنبه چنین بود که رعیت میتواند از پرداخت مالیات چنانچه از حد معینی تجاوز کند امتناع نماید، و همچنین از انجام خدمت سربازی چنانچه از مدت مشروط تجاوز کند سرباززند، و یا چنانچه آزادی های شخصی وی رعایت نشود از انجام هر دو عمل یعنی هم پرداخت مالیات و هم خدمت سربازی امتناع ورزد . عرف اجتماع و نظام فتوداليسم این حق را بر رعیت داده و آنرا شناخته بود در حالیکه چنین حقی در نظام اجتماع امروز از افراد سلب شده نه از پرداخت مالیات میتواند خودداری کنند و نه از انجام خدمت سربازی میتواند سربچی نمایند. البته از جهات فوق موقعیت شاه از حیث تئوری ضعیف و در عمل غالباً ضعیف تر هم بود .

**در مقایسه سلطنت های فتودال با دولتهای زمان معاصر باید گفت که** در دولتهای فتودال حداکثر عدم تمرکز وجود داشت و عدم تمرکز بعد افراط بود و در دولتهای امروز غالباً اصول تمرکز بعد تفريط معمول است و این دو سیستم از جهت فوق در دو سر حد افراط و تفريط قرار گرفته اند که از اعتدال دور است . اما از طرف دیگر سیستم تصرف و اجاره اراضی در فتوداليسم ، شاه و خانواده های معین را قادر میساخت که بوسائل مختلف قانونی فتودالی مانند قانون ضبط اموال بی وارث از طرف شاه، بر قدرت خود بیفزایند و بیش از پیش بر رعیت مسلط شوند . مثلاً از دیاد قدرت سلسله کاپسیان (۱) در فرانسه بیشتر بر اساس عمل به قانون فتودال بود .

(ثانیاً) رابطه بین ارباب و رعیت با رابطه بین شاه و رعیت اختلاف داشت و تمیز بین حقوق شخصی و وظائف عمومی مبهم و مشکل بود. اگرچه خاصیت مشخص فتوداليسم مسئله تصرف اراضی بود ولی در عمل ، تصرف اراضی تنها خاصیت فتوداليسم نبود بلکه تصرف هر چیز که فایده دهد و قیمت داشته باشد از طرف ارباب نیز از معمولات فتوداليسم

۱ - Capétiens , Capetians نام سلسله سوم سلاطین فرانسه (منسوب به Capet مؤسس

سلسله) که از ۹۸۷ تا ۱۳۲۸ سلطنت کرده اند



بود مانند حق بکار انداختن آسیا، حق جمع آوری باج راه، حق تصاحب مقامات حکومتی و از این قبیل عموماً مختص به ارباب بود و بدین طریق اداره امور عامه و کارهای دولتی و سمت های عمومی بصورت ارثی درآمده در خانواده های امرا و اشراف و مالکین بزرگ قرار گرفت (چنانچه همین رسم تا بامروز نیز در معدودی از کشورهای نیمه دموکراسی خام و ناپخته و اسمی عملاً معمول و رایج است ولو آنکه از حیث تئوری و تظاهر و روی کاغذ پست ها و مشاغل مهم در دسترس عموم قرار گرفته باشد) و هر نوع پست و مقام دولتی خاص يك خانواده و بطور دائم ارثی ایشان گردید. حق رعیت نسبت باموال خودش متضمن انجام يك نوع از خدمات عمومی بود ولی الزام بانجام خدمات عمومی فرعی از حق مالکیت اموال بود و بمنزله اصل نبود. نتیجه این نوع فکر و رواج این نوع رسوم چنین شد که پنداشتند شخص واجد يك مقام رسمی، آن مقام را بعنوان عامل و نماینده شاه تصاحب نکرده بلکه تصاحب آن مقام حق لازم وی میباشد اعم از آنکه شاه بخواهد یا نخواهد. اتسوریت و قدرت وی جنبه نمایندگی نداشت بلکه جنبه تملك داشت. بدیهی است در این صورت قدرت شاه بیشتر منوط بود بدینکه در محدود نمودن این نوع تمایل و این رسم تاچه درجه موفق باشد. اطرافیان شاه خدمات درباری را بعنوان جزئی از وظائف فتودالی خود انجام میدادند ولی موقعیت آنها شباهتی بمستخدمین دولتی امروز نداشت که بتوان آنها را مانند مأمورین قراردادی از کار خارج نمود.

### (ز) در محاکم فتودالی

محاکم فتودالی نمونه ای از مؤسسات ملوک الطوائفی بود. این دادگاه ها عبارت بودند از شوراهائی که از ارباب و اطرافیان وی بمنظور حل و فصل دعاوی روزانه تشکیل میشد. حل دعاوی بر اساس نظام فتودالی انجام میگرفت. چنانچه اختلافی بین ارباب و رعیت رخ میداد و هر کدام خیال میکردند دیگری بحقوق وی تجاوز کرده است باین دادگاهها رجوع مینمودند و رأی سایر اعضا دادگاه را میخواستند. تصور اینکه شاه یا ارباب باید متکی بقدرت مطلقه خود باشد و تصمیم در هر قضیه به اراده آنهاست لا اقل از حیث تئوری در جریان امروز وجود نداشت و اینطور فکر نمیکردند. بالاخره در قضاوت محکمه متصور آن بود که حقوق عادت و شرایط اسناد و قراردادها (شارت یا چارتر ۱) نسبت به هر دو طرف کاملاً رعایت شده باشد.

محاکم فتودال از لحاظ تئوری بهر يك از افراد رعیت حق میداد که شکایت وی بوسیله بزرگان و اشراف که آنها را در انگلستان پیرها (۲) میگفتند که طبق قانون کشور و پیمانهای موسوم به شارت یا چارتر مورد بحث و رسیدگی واقع شود. تصمیم محکمه از طرف قدرتهای متحده اعضا محکمه باید اجرا گردد و متصور آن بود که اگر حکم محکمه بر علیه شاه هم باشد باید اجرا گردد.



فصل شصت و یکم **ماگنا کارتا (۱)** در انگلیس به يك کمیسیون بیست و پنج نفری از بارونهای ژان (جان) پادشاه انگلیس قدرت و اجازه میدهد که چارتر (منشور) مزبور را بموقع اجرا گذارد و بهمین قرار در فرامین بیت المقدس که یکی از کشور های فتودالی آن زمان بوده محکمه فتودال حقوق رعایا را، در اینکه از باب را مجبور سازند که آزادی های ایشان را بشناسد، بر سمیت شناخته. در نمونه اکمل تشکیلات فتودالیسم گاهی محکمه در بار و زمانی شاه و در بار با اتفاق احکامی صادر نموده بموقع اجرا می گذاشتند و عملی را انجام میدادند که در عرف دولتهای امروز آنرا مقننه و مجریه و قضائیه مینامیم یعنی این محکمه هر سه وظیفه حکومت را انجام میداد. روابط قراردادی بین اعضاء این دادگاه همچنان بود که مانع تمرکز قدرت در يك شخص یا چند شخص میشد و شاه هم عضوی از این محکمه محسوب میگردد.

از جمله نتایج منطقی این سیستم آن بود که غالباً شورش قانونی بوجود میآمد یعنی يك یا چند فتودال بایکدیگر همراه شده بر ضد شاه و حکومت مرکزی بعنوانین حقوقی و قانونی بطغیان برخاستند.

## (۲) فتودالیسم و کامنولت

در مبحث فوق سعی شد که اوضاع و احوال نمونه اکمل فتودالیسم بطور خلاصه تشریح شود ولی باید دانست که فتودالیسم در همه جا يك نوع نبود و هم در طرز عمل و هم از لحاظ تئوری و شرایط و احوال اختلاف و تنوع بسیار وجود داشت. قدر مسلم آنکه شاه راهنوز در سیستم فتودالیسم از جانب خدا دانسته و مقاومت در برابر وی را نامشروع می پنداشتند و دستور سن پل در فصل ۱۳ کتاب مقدس در مبحث تحت عنوان رومیان، و عقیده سن گرگوار در باب لزوم اطاعت صرف از پادشاه هنوز مطاع و معتبر شناخته میشد.

اگرچه اصولاً تمایل سیستم فتودالیسم به لغو اتوریته مرکزی و درهم شکستن قدرت جامعه کل بود و میخواست یکدستگاه روابط خصوصی و شخصی را جانشین قدرت جامعه نماید ولی از عهده نیامد و به هدف کامل خود نرسید و نتوانست سنت قدیمی را که از سیر و حقوق رم و آباء کلیسا به ارث به قرون وسطی رسیده بود بکلی از میان ببرد. تئوری سیاسی دوره فتودالیسم در واقع معجون و مخلوطی بود از فرضیه کامنولت سیرون (که میگفت «مردم در تحت يك قانون، تشکیل کامنولتی داده و زمامدار نماینده قدرت آن جامعه مردم و کامنولت است») و تمایلات شخصی مندرج در متن فتودالیسم. سنت قدیمی کامنولت در مدت بین قرون ۹ و ۱۲ بوسیله نویسندگان مذهبی حفظ شد. در قرن ۱۲ جان اف سالیسبری (۲) کتابی نوشت موسوم به پوایکر اتیکوس (۳) و این

۱ - Magna Charta نام اولین منشور یا پیمان یا فرمان مشروطیت انگلیس که در سال ۱۲۱۵ آنرا بنام حکم آزادی ملت بامضای پادشاه انگلیس رسانیدند و بابت مشروطیت و قانون اساسی آن کشور قرار گرفت.

۲ - John of Salisbury پیشوای مذهبی انگلیس و دانشمند - Polycraticus



اولین کتابی است که در قرون وسطی در باب سیاست برشته تحریر درآمده. اگرچه این کتاب در هنگامی نوشته شد که فئودالیسم در اوج ترقی بود معیناً سنت سابق را حفظ کرده و بطرفداری از تردیسیون برخاسته، چون شاه تنها نماینده قدرت عامه و جامعه شناخته میشد بالطبع مندرجات این کتاب و تقویت ایده کامنولت بنفع شاهان زمان و یطرفداری اصل تمرکز بود و همین نکته است که شاهان فئودال را در مقدمه ظهور ایده سلطنت ملی قرارداد. بدین طریق تکوین فکر سلطنت ناسیونال در حقیقت از ایده کامنولت سرچشمه گرفت.

اختلاط این دو عقیده یعنی اینکه (اولاً) شاه در یکطرف رابطه کثراتی با رعایش قرارداد و (ثانیاً) شاه در رأس کامنولت (ملل مشترک المنافع که همان فئودالهای زمان باشند) قرار گرفته یک نوع فلسفه و افکاری بوجود آورده که میتوان آنرا از ملاحظه تئوریهای حقوق دانان دوره فئودال در باب قدرت سلطنت بخوبی استنباط نمود. طبق این تئوریه شاه مخلوق قانون و مطیع قانون است ولی از طرف دیگر نمیتوان ورقه جلب بمحاکم بر ضد شاه صادر نمود و نیز نمیتوان او را طبق جریانات معموله درباره سایرین تحت تعقیب و فشار محاکم قرارداد.

طبق این تئوری شاه بنام نماینده خداوند باید با عدالت حکومت کند و اجرای قانون را در مورد خودش نیز مانند کمترین افراد قبول نماید و اگر چنین نکند وزیر شیطان است ولی رعایای وی در این صورت هیچ چاره ای ندارند جز آنکه جزای شاه را بخدا واگذار نمایند.

براکتون نویسنده آن زمان در کتاب خود (۱) در باب شاهان لگام گسیخته مینویسد: «اما شاه را مافوقی است که خدا باشد. و همچنین قانونی است که شاه بوسیله آن قانون سلطنت رسیده و همچنین دربار و محکمه شاه که از کنتها و بارونها تشکیل یافته زیرا کنتها هم نشینان شاه هستند و آنکس که هم نشین دارد آقائی هم دارد. لهذا اگر شاه بی لگام باشد هم نشینان وی باید لگامی براو گذارند».

از عبارات فوق و نظائر آن چنین برمیآید که رابطه شاه با محکمه و دربار و همچنین روابط اعضاء محکمه دربار با یکدیگر در حکم یک کثرات یا قرارداد بوده که طبق آن شاه از طرفی مالک کل اراضی قلمرو سلطنت، و اعضاء دربار مستأجرین وی محسوب میشدند و مجموع هیئت شاه و دربار بمنزله یک مؤسسه و دستگاه بوده که اشکالاتی را که در این روابط پیش میآمد حل و فصل میکردند.

از طرف دیگر شاه مظهر قدرت جامعه شمرده میشد و این قدرت در فولک و در قلمرو سلطنت (در مردم و در اراضی) نهاده شده و ذاتی فولک محسوب میگشت. در این مورد نیز شاه شریکی داشت که همان دربار و محکمه درباری باشد.

۱ — Bracton در کتاب universitas regni et baronagium رجوع شود بکار لیل جلد ۳ جزء اول فصل ۴ که عین آنرا نقل کرده است.



در قسمت اول روابط، امکان داشت که بر ضد شاه مانند هر عضو دیگر دربار اقامه دعوی نمود.

ولی در قسمت دوم روابط، امکان نداشت شاه را بدادگاه جلب کرد بلکه از لحاظ مسئولیت قانونی وی در تحلیل نهائی باید واگذار عمل او را بوجدان خودش یا بخدا نمود. فرضیه اول معرف تمایلات فتودالیسمی بود که میخواست قدرت اجتماعی را بنفع روابط شخصی درهم شکند.

فرضیه دوم معرف سابقه و سنت کانسولت بود که طبق آن شاه باید زمامدار کل باشد. و اختلاط این دو فرضیه از توضیح فوق بخوبی معلوم میشود.

اختلاط دو فرضیه مزبور را شاید بتوان **نطفه اصول مشروطیت** و مؤسساتی دانست که در اواخر قرون وسطی ظهور کرد. جریان نهائی که در فتودالیسم در قسمت تنوع مؤسسات حکومتی مانند تشکیل شورای سلطنتی و محاکم حقوقی پیش آمد منجر به ظهور ایده پارلمان و پارلمانتریزم گردید. همین سبب بطوریکه پروفیسور مکیلوین (۱) نوشته حتی در قرن هفدهم که با قرون وسطی فاصله دارد مردم انگلیس هنوز پالمان را یک دادگاه می پنداشتند نه قدرت مقننه.

بالاخره سلاطین دوره فتودال معمولاً موظف بودند که بوسیله شورای خود، کار کنند و محکمه دربار یا بعضی از شعب آن این حق را برای خود محفوظ پنداشت که باید مورد مشورت شاه قرار گیرد. بنابراین ایده های مشروطیت در قرون مابعد، مانند ایده نمایندگی، وضع مالیات و وضع قانون بوسیله مجالس شوری، نظارت در خرجهای دولتی، تظلم برای رفع اتهام و جبران خسارات مالی و شرفی عموماً از رسم و عقیده فوق سرچشمه میگیرد.

مسئله حق قانونگذاری در انگلستان بعدها بدین طریق حل و فصل شد که لااقل حق قانونگذاری باشاه باشد ولی «شاه در پارلمان نه شاه در خارج پارلمان» یعنی شاه باید در پارلمان حاضر شود و با حضور نمایندگان وضع قانون نماید.



## فصل یازدهم

### دوره مشاجره بین کلیسا و دولت

#### (الف) مقدمه

در فصول قبل بمشاجره و مباحثه و اختلاف بین کلیسا و دولت در باب مسئله حدود قدرت و اتوریته هر یک از این دو شعبه حکومت در دوره امپراطوری روم اشاره کردیم. دامنه این مشاجره تا قرون جدیده ادامه یافته و چندین مرتبه دولت بر کلیسا و چند مرتبه کلیسا بر دولت مسلط گردید.

در این فصل بمشاجره بین دو قدرت مزبور و کیفیت و نتایج آثار سیاسی مترتب بر آن و تأثیر این کشمکش در سیر و تحول افکار سیاسی بحث خواهیم کرد.

تفکر در فلسفه سیاسی و بحث در مورد افکار اجتماعی که بعد از گرگوار متوقف و راکد مانده بود در اواخر قرن یازدهم بار دیگر رواج یافت. افکار قدیم و عقاید ناشی از پدران کلیسا مجدداً بمیدان طرح و بحث آمد و دنباله نشو و نمای خود را بگرفت و تخم‌هایی کاشت که در قرون بعد ثمر داد و در ظهور و تکوین کولتور جدید اروپا مؤثر افتاد. از زمان سقوط رم تا این زمان غالباً بی نظمی و عدم ثبات در جامعه و دستگاه حکومتها حکمفرما بود. در این موقع نظم و آرامش حکومت و ثبات سیاسی در کشورهای اروپائی زمان اعاده یافت. فتودالسم بتدریج بیک سیستم محدود و مشخص تبدیل شده زمینه ظهور اصول مشروطیت‌های آینده اروپای بعد از قرون وسطی را فراهم مینمود.

تجارت و صنعت ابتدا در شهرها و بنادر ایتالی و چندی بعد در شمال رواج یافت و مقدمات ترقی فنون و ادبیات را حاضر نمود. فلسفه و تحقیق و مطالعه دوباره معمول گردید. کتب قدیمه جمع آوری شد و علاقه بمطالعه آنها در اشخاص پدید آمد. مطالعه ژورنیسم پرودانس در جنوب فرانسه و شهرهای ایتالیائی راونا و بولونیا (۱) موجب اعاده مطالعه علم حقوق رم و بکار بردن آنها در مسائل حقوقی و سیاسی زمان گردید.

بطور کلی سطح علم و معرفت بالا گرفت و بازار مطالعه از نو رونقی یافت، و این ترقی سطح قریحه در تمام شعب فکر و تفکر از جمله فلسفه سیاسی نیز مؤثر افتاد.

اماتعیرات سیاسی قرون ۱۱ و ۱۲ اصولاً مربوط بود ببحث در مشاجره بین کلیسا و دولت، و گفتگوی بین پاپ و امپراطور در باب تعیین حدود قدرت ایشان و بطور کلی



علاقه ببحث در فلسفه سیاسی ضعیف تر ازعلاقه ببحث در سایر شعب بود . در قرن ۱۲  
 تئولوژی ( علوم مذهبی ) و متافیزیک ( علم به ماوراءالطبیعه ) که مخلوق فلاسفه  
 اسکالستیک (۱) یا مکتب تفسیر بود فلسفه سیاسی را تحت الشعاع قرار داد .  
 در قرن ۱۴ بحث در فلسفه سیاسی بالنسبه بیشتر رواج یافت و در این زمینه تحریرات  
 فلاسفه فزونی گرفت و دنباله آن تا زمان معاصر قطع نگردیده است .

## (ب) - رابطه کلیسا و دولت در قرون وسطی

آغاز مشاجره بین کلیسا و دولت از زمان طرح فرضیه گلاسیان است موسوم به  
 آئین دوشمشیر که شرح آن در فصل قبل گذشت . عقاید سیاسی شایع در قرن ۱۱ در باب  
 جامعه بشری و مقام دولت و کلیسا و افراد که مورد قبول عموم بود و در فصل پیش ذکر آن  
 رفت در اینجا فهرست مانند برای روشن شدن مطلب خلاصه میشود . باید دانست که این  
 عقاید تا قرنهای بعد معتبر شناخته شده و خلاصه این عقاید آنکه :

(۱) مشیت الهی چنین قرار گرفته که جامعه بشری در تحت حکومت دو قدرت  
 اداره شود . (اول) اتوریتة روحانی (دوم) اتوریتة دنیوی .

(۲) اولی در تحت حکومت کشیشان و دومی در تحت دستور زمامداران سیاسی است  
 و هر دو قدرت بر وفق حقوق الهی و حقوق طبیعی حکومت میکنند .

(۳) در تحت لوای مسیحیت هیچ فردی نمیتواند مالك هر دو قدرت روحانی  
 و دنیوی شود . پاپی و امپراطوری را در يك فرد نتوان جمع نمود .

(۴) هیچ يك از دو مقام مزبور حق اعمال زور و قدرت مطلقه يك جانبه  
 ندارند زیرا هر دو قدرت مطیع قانون بوده و مقام خود را در حکومت الهی طبیعت و انسان  
 بر حسب قانون اشغال کرده اند .

(۵) بین دو قدرت در اصول، مشاجره و اختلافی نیست اگرچه غرور یا حرص قدرت  
 که هر دو ناشی از گناه است عامل بشری هر يك از دو قدرت را وادار به تجاوز بحدود و ثغور  
 یکدیگر مینماید ، ولی بطور کلی نقشه و طرح متحده الهی آن است که هر يك از این دو  
 قدرت ملزم بكمك و مساعدت یکدیگر هستند . دستگاه کلیسا و دستگاه دولت  
 در حقیقت دو مؤسسه جدا گانه نبودند که هر کدام دارای عده و تابعین جدا گانه باشند و  
 در يك سرزمین در برابر یکدیگر ایستاده باشند ، بلکه چنانچه گفتیم هر دو قدرت متساویاً  
 در يك سرزمین و بر یک عده مردم حکومت میکردند . بعبارت دیگر هر فرد از افراد جامعه  
 در آن واحد باید تابع دو حکومت جدا گانه باشد . جامعه در واقع دو رئیس داشت یکی پاپ  
 و دیگر امپراطور . و دو سلسله اصول اتوریتة معمول بود یکی اصول اتوریتة زمامداری  
 روحانی کشیشان و دیگر اتوریتة زمامداری دنیوی سلاطین . هر يك از دو قدرت صاحب يك  
 دستگاه سلسله مراتب (هیرارشی) بود . مشاجره بین این دو دستگاه هیرارشی در اصطلاح  
 حقوقی مربوط بود بحدود و ثغور حوزه قضاوت هر يك ، شبیه به اختلافی که بین دو مأمور



رسمی یکدولت در مورد حدود قدرت ایشان پیش آید، چون هیچگاه حدود و نفوذ ایندو قدرت دقیقاً تعریف نشده و مشخص نبود بالطبع در تماس روزانه بحدود یکدیگر تجاوز میکردند و ناچار در بعضی از قسمتهای تماس و مورد اختلاف ابهام وجود داشت. تفکیک حدود عمل دو قدرت از یکدیگر بسیار مشکل مینمود. لذا بمرور زمان و بتدریج مطلب از مشاجره در باب تعیین حدود قدرت هریک از دو اتوریته تجاوز کرد باینکه هریک از دو قدرت دعوی نمود و خود را ذیحق دانست که در امور دیگری مداخله کند و سعی نمود که باستناد بشواهد تاریخی گذشته ادعا نماید که قدرت دیگر باید کاملاً تحت اختیار وی در آید. مثلاً کلیسا سابقه دوره گرگوار بزرگ استناد مینمود که پس از سقوط رم قدرت سیاسی را نیز در دست گرفت. رؤسا و کارکنان کلیسا شروع کردند که مانند دوره امپرواز و باستناد بآن سابقه، شاهان را برای سوء رفتارشان توبیخ نمایند. اسقفها و اورد مجالس بزرگانی شدند که وظیفه ایشان وضع قوانین بود و در واقع شریک قوه مقننه گردیدند و بتدریج کارکنان کلیسا متنفذ و مؤثر در عزل و نصب زمامداران شدند. پهن سوم (۱) از پاپ تحصیل اجازه نمود که سلسله هر و و نثریان (۲) را از سلطنت فرانکها خلع نماید. تاج گذاری مشهور شارل بزرگ در سال ۸۰۰ و تفویض امپراطوری از طرف کلیسا به شاهان فرانک شبیه تاسیس سلطنت یهود از طرف شموئیل (۳) تفسیر شد. مقرر داشتن سوگند شاهان در هنگام تاج گذاری از آن زمان جنبه مذهبی پیدا کرد و اداره تشریفات و مراسم سوگند شاه جزء وظائف کلیسا و تابع انضباط کلیسا گردید. تا قرن یازده که اختلاف و مشاجره بین کلیسا و دولت آشکار گردید هنوز مانند دوره امپراطوری رم امپراطور قوی تر از کلیسا بود و نسبت بامور کلیسا تا درجه بی قدرت نظارت و کنترل داشت چنانچه شارلمان در فرامین خود خطاب به افسران مأمور تنظیم و تقشیش امور امپراطوری اهل کلیسا را نیز مانند سایر مردم رعایای خود می شمارد و هر دو را در یک ردیف قرار میدهد. لئون سوم (۴) دستور تحقیق درباره جرائم شخص پاپ صادر کرد. در قرن دهم که مدت قلیلی موقتاً دستگاه پاپ رو به تنزل گذاشت امپراطورهای زمان از اتوی اول (۵) گرفته تا هائری سوم پیشنهاد اصلاح و رفورم امور روحانی و خلع گرگوار ششم و بنوای نهم (۶) را نمودند و بالاخره اوضاع و احوال موجب شد که امپراطوران در انتخاب پاپها صاحب نظر و متنفذ شوند. این نفوذ امپراطور در انتخاب پاپ اگر چه موجب جلوگیری از بروز حوادث سوء و غوغای ناشی از سیاست بازی کشیشان و روحانیون و مانع از استریکهای

۱ - P<sup>é</sup>pin III (۷۱۴-۷۶۷) فرزند شارل مارتل، پادشاه فرانکها و آلمان مؤسس سلسله

Carolingiens - ۲ Merovingiens - ۳ Samuel - ۴ Leo III, Léon III, موسوم به Isaurian (۶۸۰-۷۴۱) امپراطور روم شرقی (۷۱۷-۷۴۱)

۵ - Otto I (۹۱۲-۹۷۳) معروف به اتوی کبیر پادشاه آلمان و امپراطور مقدس روم

۶ - Benoît IX, Benedict (۱۰۱۲-۱۰۵۶) پاپ روم



محلّی شد و بهمین سبب اهل کلیسا این طریقه را ترجیح دادند اما استقلال کلیسا را در امور روحانی تهدید مینمود \*

### (ج) - استقلال کلیسا

مشاجره‌ای که در قرن یازده بین کلیسا و دولت بوقوع پیوست حس تمایل با استقلال کلیسا را در دماغ اهل کلیسا بیدار کرده و تقویت نمود. سنت فلسفه آگوستن اروپا را در دماغ مردم اروپا اساساً بصورت یک جامعه مسیحی مجسم مینمود و این طرز فکر در باب مردم چندین کشور یا یک قاره در تاریخ عالم بیسابقه بود. این اولین مرتبه بود در تاریخ که قدرت سیاسی در خدمت قدرت روحانی قرار گرفت. فرضیه قدیم ایدآل حکومت را عبارت میدانست از عدالت و مفاد آن چنین بود که «حکومت بمنظور اجرای عدالت بوجود آمده تا بوسیله آن هر فرد از افراد انسان بحق خود برسد»

در این زمان در باب ایدآل حکومت نکته دیگری بر فرضیه قدیم افزوده شد و آن عبارت بود از اینکه «وظیفه اخلاقی حکومت عبادت خداوند و تقویت فکر پرستش خدا و انجام وظائف دینی نیز هست.»

گلاسیوس که بر ضد انقیاد کلیسا بدربار قسطنطنیه تحریراتی دارد می نویسد: «هدف مسئولیت کشیش، رستگاری جاودانی است، و این هدف مهم تر از هدف پادشاه است» چون نشو و نمای روشنفکری (انتلکتوال) در قرن ۱۱ در درون کلیسا که تنها مرکز تحصیل علم بود صورت گرفت و تعلیمات آگوستن در آنجا نافذ بود بهرور این فکر تقویت یافت که حداکثر مساعی جامعه باید مصروف این شود که ایدآل جامعه مسیحی را صورت تحقق دهد و ایدآل جامعه مسیحی آنست که:

«مسیحیت باید نیروی هادی و مدیر در جامعه باشد» .

این فکر تقویت کلیسا و اینکه کلیسا باید موقعیت حقیقی خود را در جامعه مسیحی احراز کند از قرن نهم ریشه گرفت یعنی از هنگامی که شارل امپراطور مدتی کوتاه مطالعه و تحقیق در امور مذهبی و تحصیلات عالیه مذهبی را اجازه داد. اسقف بزرگ هینکمار از اهل ریمس در این باب مینویسد: (۱)

«بگذار چنانچه مایلند بوسیله قوانین ارضی یا عادات انسانی از خویشان دفاع کنند ولی اگر مسیحی هستند بایشان بفهمان که در روز جزا اعمال آنها بوسیله قوانین رومی یا سالیك (۲) یا گوندوباد (۳) قضاوت نمیشود بلکه بوسیله قوانین آسمانی مسیحیت سنجش میگردد. در سلطنت مسیحی حتی قوانین دولت باید قوانین مسیحی باشد یعنی با مسیحیت وفق دهد و هم شایسته مسیحیت باشد» .

۱- Archbishop Hincmar of Rheims رجوع شود بکارلیل جلد ۱ صفحه ۲۷۷ شماره ۳

۲- droit Salique , Salic Law نوعی قانون منسوب به تیوتن‌ها در قرن پنجم که طبق آن

زنان حق ارث از اراضی ندارند ۳- Gundobadian Law قانون منسوب به Gundobad (نوت

۵۱۶) پادشاه برگندی که مقر وی وینه بود و قانون برگندی را جمع آوری و مدون نمود.



تجدید نفوذ موقت کلیسا در قرن نهم سابقه‌ئی شد برای قرن یازده و در قرن ۱۱ از آن سابقه استفاده و بدان استناد شد و در همین هنگام بود که اوضاع و احوال به تمرکز اتوریته و قدرت پاپ و تمرکز تشکیلات مذهبی کمک کرد و بخصوص دو واقعه قابل ذکر و مهم موجب بروز تغییراتی در اوضاع کلیسا و سبب ایجاد انضباط شبه نظامی در درون کلیسا گردید و هم باعث تحولاتی در روابط کلیسا با دولت شد یکی مسئله فرامین جعلی در قرن نهم و دیگر موضوع اصلاحات و رفرم موسوم به *کلو نیسیان* یا *کلو نیاک* (۱) در قرن دهم که شرح هر یک در زیر ذکر خواهد شد.

(اول) موضوع جعل يك سلسله فرامین و اسناد بود از طرف اسقف‌ها بنفع کلیسا و خودشان و بمنظور ازدیاد قدرت پاپ که جملیت این اسناد بعدها در قرون معاصر کشف شد و تا چند قرن این اسناد معتبر شناخته شده و کار خود را بنفع کلیسا انجام داد. این قوانین جعلی بفرامین *پسودو ایسی دوریان* (۲) یعنی فرامین ایسی دوریان قلابی معروف گردید و عبارت بود از متجاوز از یکصد نامه ساختگی که اکثر آنها را به پاپ‌های سه قرن اول مسیحیت منسوب کرده بودند و نیز عده زیادی از گزارش‌های جعلی منسوب بشوراهای آن قرون (۳)

این اوراق در کشور فرانکها در سال ۸۵۰ ساخته شد و بعنوان اسناد قدیمه نشر یافت و ضمیمه اسناد حقیقی قدیمه شد. مقصود از نشر این فرامین جعلی تحکیم و تقویت موقعیت اسقف‌ها بود و بخصوص هدف آن بود که اسقف‌ها را از خطر عزل و توقیف اموال از طرف زمامداران دنیوی مصون دارد. دیگر آنکه کنترل اسقف را نسبت به کشیشان *دیوسس* (۴) یعنی حوزه ابواب جمعی اسقف تحکیم کند و اسقفان را از نظارت امپراطور و دولتیان معاف سازد و تنها حق نظارت بر اسقفان با *سینودها* (۵) یعنی شوراهای مذهبی باشد.

برای نیل باین هدف این اسناد دارای مطالبی بود که دلالت داشت بر تضعیف قدرت اسقف‌های بزرگ که غالباً متمایل بدولت و عمال نظارت از طرف امپراطور بودند و از طرف دیگر هدف آن بود که قدرت و اتوریته پاپ را بالا ببرند. بموجب این اسناد به اسقف حق میداد که در باب محاکمه خود و تصمیماتی که در باره وی گرفته شده است به پیشگاه پاپ روم استیناف دهد و تا هنگامیکه رأی پاپ صادر نشده است از عزل یا توقیف اموال مصون باشد. بعضی از فرامین ساختگی عبارت بود از احکام نهائی محاکم پاپ در انواع محاکمات مذهبی و دارای جمله‌ها و عباراتی محکم و مؤثر بود. بالاخره هدف *داکراتال*‌های

۱- Reformes Clunisiens , Cluniac Reforms

۲- Décrétales Pseudo - Isidorien

۳- رجوع شود به «Etudes sur les fausses décrétales»

مدرجه در مجله Revue d'histoire جلد ۷ سال ۱۹۰۶ صفحات ۳۳ و ۳۰۱ و همچنین به

ecclésiastique de Louvain ۵۴۳ و ۷۶۱ جلد هشتم چاپ ۱۹۰۷ صفحه ۱۹

۴- Diocèse ۵- synodes



جعلی را میتوان در چهار ماده زیر خلاصه نمود :

(اول) آنکه امور کلیسا را در کشورهای فرانک متمرکز در پاپ و اطرافیان پاپ نمایند .

(دوم) آنکه اسقف (پیشاپ) را واحد حکومت کلیسا قرار دهند .

(سوم) آنکه اسقف ها را مستقیماً مسئول پاپ قرار داده و از قید تکلیف دولت آزاد سازند .

(چهارم) آنکه قدرت اسقف بزرگ (آرك پیشاپ) را تقلیل داده و وی را تنها رابطی بین پاپ و اسقف ها قرار دهند و این همان نوع حکومت کلیسا بود که در کلیسای روم پدید آمد. در قرن یازده این فرامین جعلی که هنوز در نزد عموم معتبر شناخته میشد موجب یکسلسله ممتد محاجه و استدلال و بحث و مشاجره در باب استقلال کلیسا و لزوم رهایی آن از کنترل مقامات سیاسی و اتوریته مستقل پاپ در حکومت مذهبی گردید و این مشاجره طولانی بین پاپ و امپراطور نتیجه این حقیقت بود که پاپ در این هنگام رئیس مستقل و مؤثر کلیسا گردیده دیگر خود را متکی به امپراطور و حکومت وی نداشت

(دوم) واقعه دیگری که کلیسا را جداً بتحصیل استقلال بر انگیخت عبارت بود از يك سلسله اصلاحات (رفورم) که با اجماع خانقاه ها در مورد حوزه رهبانی و آبه (راهب کل) **کلونی (۱)** بعمل آمد. کلونی در سال ۹۱۰ تأسیس شد و در تشکیلات خود واجددو خاصیت مهم و بی سابقه بود (اول) آنکه این هیئت در اداره امور خود کاملاً مستقل بود و انتخاب رؤسای آن در عهده خود تشکیلات بود (دوم) آنکه پس از توسعه ئی که بخانقاه ها داده شد و خانقاه های جدید تأسیس شده و بدان ملحق گردید و خانقاه های قدیم بدان پیوست ، نظارت و اداره این شعب جدید بعهده آبه یا راهب کل و تابع همین دستگاه قرار گرفت .

این خانقاه ها که بخانقاه های **کلونیسیان یا کلونیاک** موسوم گردید تنها عبارت از مؤسسات مخصوص رهبانان منزوی نبوده چیزی بیش از آن گردید . مجموعه این خانقاه ها عبارت بود از یک دستگاه مستقل مرکب از عده ئی از خانقاه ها که عموماً در تحت حکومت يك رئیس اداره میشد و این دستگاه وسیله خوبی شد برای تبلیغ و نشر فکر لزوم اصلاحات در کلیسا بر طبق این نمونه موجود .

هدف طرفداران اصلاح کلیسا نیز همان بود که محرك تشکیلات و نمو خانقاه های کلونی شده بود. خرید و فروش پست ها و مقامات مذهبی در حوزه کلیسا که به **سیمونی (۲)** موسوم و معمول شده بود خطر بزرگی برای دستگاه کلیسا گردید و مسلماً محتاج به لغو و جلوگیری بود بخصوص که این عمل با استخدام مذهب یون از طرف دولت و ارجاع کارهای حکومتی به ایشان ارتباط یافته و این روش بنفع امپراطور باعث رخنه و شکست و ایجاد اختلاف در دستگاه روحانی شده بود . دولت چون این روش را بنفع خود میدید تشویق میکرد بعلاوه قدمی فراتر گذاشته برای اعطاء مناصب و درجات روحانی در مورد



کسانی که خدمات سیاسی انجام داده بودند حق اولویت قائل شده و بعنوان اجر، خدمت آنان را مقدم میداشت و این رفتار دولت خطر را برای کلیسا تشدید مینمود. لذا اهل کلیسا لزوم تصفیه کلیسا و جلوگیری از تحقیر پاپ و شکست دستگاه روحانی را احساس نمودند. پاپ سابقاً چند مرتبه دچار تحقیر و شکست شده بود و روحانیون در این موقع بفکرافتادند که از تجدید آن وقایع و هم از گرفتاری کشیشان بامور حکومت دنیوی جلوگیری کنند. پس هدف این نهضت اصلاح کلیسا بدین طریق تعقیب شد که در سینود لاتران (شورای مذهبی لاتران ۱) در سال ۱۰۵۹ مجاهده بعمل آمد که برای انتخاب پاپ روش ثابت و منظمی وضع گردد و پاپ از طرف کالج کاردینالها (مجمع کاردینالها) انتخاب شود. معنی رفورم کلیسا این بود که کلیسا باید خود را مبدل بیک جامعه نماید که حکومتش بدست خودش باشد و تعیین خط مشی و اداره امور مذهبی در دست روحانیون کلیسا باشد بدیهی است که لازمه انجام چنین رفورمی مشاجره بین پاپ و امپراطور بود.

میل باستقلال کلیسا نیز برای جلوگیری از سوء استفاده های کشیشان بود که به سرعت روبه تزايد میگذاشت زیرا از مدت ها قبل از قرن نهم اعضاء کلیسا خود از ملاکین بزرگ بودند. شارل مارتل (۲) اراضی بسیار متعلق بکلیسا را برای تأمین مخارج جنگهای ضد اعراب و مسلمانان در جنگهای صلیبی (که آنها را ساراسن ها میخواندند) (۳) فتودالیزه کرده بود و با نمودن الیسم بیش از پیش اعضاء کلیسا وارد امور دولتی و مشاغل حکومتی گردیدند. چون اهل کلیسا مالک اراضی گشتند لازم آمد که بازار تملک اراضی طبق معمول زمان خدمات فتودالی انجام دهند. از طرفی خود ایشان نیز لزوماً صاحب عده ئی از رعایا گشتند و اگر چه ضباط و عمالی برای اداره املاک داشتند مع هذا بالطبع منافع ایشان با فتودالها یکی شد و با ایشان مشترك المنافع گردیدند.

کشیشان رتبه های بالاتر بواسطه تمول و موقعیت خود ناچار ذی علاقه بامور سیاسی شده وارد تمام جریانات امور سیاسی دنیوی گشتند و در زمره بزرگان قرار گرفتند که شاه نمیتوانست نفوذ و قدرت ایشانرا نادیده بگیرد. از طرف دیگر چون تحصیلات طبقه کشیشان عالی تر از تحصیلات سایر طبقات بود، بیش از سایرین شایستگی شرکت در امور حکومت را داشتند. لذا شاهان نظر با احتیاج، ترجیح میدادند که عمال خود را از میان ایشان برگزینند و روحانیان را بکارهای دولتی جلب نمایند و این خود موجب رخنه دولت در دستگاه روحانی شده بود. از طرف دیگر چون با وجود تحولات مختلف هنوز دوایده قدیمی قدرت عامه (یا تئوریه جامعه) و نظم کشوری در دماغ مردم کلیسا باقی مانده بود و بدان معتقد بودند، اعضاء کلیسا بهترین عمالی بودند برای تعقیب دو خط مشی فوق که همان خط مشی سلطنت و دولت بود و تادریجه ئی به نظارت و کنترل شاه احتیاج داشت.

لهذا در قرن یازده بجهاتی که خاصیت ذاتی فتودالیسم بود و نیز بجهاتی که لازمه خط مشی کلیسا بود، اعضاء کلیسا کاملاً وارد جریانات سیاسی شده بودند. کشیش های عالی رتبه

۱- Lateran ۲- Charles Martel (۶۸۹-۷۴۱) پادشاه فرانکها که سپاه اعراب را که فرانسه

را مورد تهدید قرار داده بودند شکست داد. وی جد شارلمان است. ۳- Saracens و Sarassins



در واقع هم مردان سیاست و هم رجال روحانی بودند و بطوری وظائف دنیوی و روحانی ایشان بایکدیگر مخلوط شده بود که تفکیک آن ولذا تفکیک دودستگاه سیاسی و روحانی وجدا کردن دودستگاه سلسله مراتب دولت و کلیسا از یکدیگر محال بنظر میرسید. کشیش طوری آلوده بامور دنیوی و سیاست شده بود که حاضر نبود دست از آن بردارد و بالاخره کار بین دولت و کلیسا بمشاجره بزرگی منتهی شد.

شرح این مشاجره در تواریخ قرون وسطی بتفصیل مسطور و ذکر جزئیات و شرح آن از حدود گنجایش این سطور خارج است. تنها در اینجا بذکر چند فقره از مشاجرات اصلیه و مهم بین دولت و کلیسا که با سیر فلسفه سیاسی ارتباط دارد اکتفا میکنیم.

**اولین مشاجره بزرگ** باتاج گذاری پاپ گرگوار هفتم در سال ۱۰۷۳ آغاز گشت. وی در سال ۱۰۷۵ شرکت زمامداران سیاسی را در مراسم انتصاب کشیشان عالی رتبه که **انوستی تور (۱)** خوانده میشد ممنوع ساخت. سال بعد هانری چهارم در صد دخلع گرگوار برآمد. در مقابل، گرگوار، هانری را تکفیر کرده رعایای امپراطور را از تعهد سوگندهای فتودالی خود آزاد ساخت. در ۱۰۸۰ هانری سعی کرد یک نفر را برای جانشینی پاپ بترشد و برضد وی تحریکش نماید. گرگوار هم **رو دو ولف** از اهل **سواویا (۲)** را بعنوان مدعی تخت و تاج برضد هانری حمایت نمود. پس از مرگ هانری و گرگوار و ناپدید شدن هر دو حریف از صحنه جدال، بین هانری پنجم و **پاپ پاسکال دوم (۳)** اصلاح بعمل آمد بدین شرط که اهل کلیسا کلیه وظائف سیاسی را که به **رگالیا (۴)** موسوم بود ترك گویند ولی بعداً معلوم شد که انجام این شرط کاملاً غیر عملی است. در هر حال اولین صحنه مشاجره طبق پیمان **وورمز (۵)** در سال ۱۱۲۲ پایان یافت بدین طریق که امپراطور از حق **انوستی تور** (حق انتصاب کشیشان عالی رتبه) صرف نظر کرد و چوب دست و حلقه انگشتر مخصوص انجام این مراسم را که نشانی از اتوریته روحانی بود نیز پس داد ولی حق بخشیدن و واگذاری **رگالیا** (استخدام روحانیون در کارهای دولتی و ارجاع امور حکومتی به ایشان) را برای خود محفوظ داشت و قرار شد در انتخاب اسقفها (پیشاپها ۶) نیز تا درجه ننی نظروی رعایت شود. پس از این تاریخ مشاجره بین پاپ و امپراطور در فواصل مختلف زمان تکرار شد و تا قرن ۱۲ دوام داشت. در این فرجه ها و فواصل زمان، مواقعی بدست آمد که عقاید و افکار متضاد و نظریات مخلف در باب این مشاجره ذکر شود و مورد بحث و تفسیر قرار گیرد.

### (د) گرگوار هفتم و دستگاه پاپ

گرگوار هفتم در باب مقام خویش یعنی مقام پاپ نظریه جدیدی بوجود آورده و آنرا تعقیب کرد که حائز کمال اهمیت گردید. وی معتقد گشت که «پاپ پیشوای کل

۱ - Investiture lai (lay) - ۲ Rudolf, Swabia - ۳ Pascal II - پاپ روم از Worms - ۵

۶ - پیشاپ را **Evêque** و آرك پیشاپ را **آرك اوک** گویند



**کلیساست و ریاست مطلقه و قدرت مطلقه نسبت بکلیه امور روحانی دارد .**  
تنها اوست که قادر به نصب و عزل اسقفان میباشد و مأمور است از جانب خدا که سوابق اسقفان و سایر افسران کلیسا را مورد رسیدگی قرار داده نظر دهد . وی مختار مطلق در تعیین سر نوشت ایشان بوده و تنها اوست که میتواند اعضای شورای عمومی روحانیان را احضار نموده تشکیل جلسه دهد و بتصویب نامه های شوری ترتیب اثر دهد . احکام و فرامین پاپ از طرف احدی قابل الغایت و هر محاکمه که بدربار پاپ کشیده شد دیگر قابل مداخله و قضاوت از طرف هیچ مقامی نخواهد بود .

خلاصه اینکه فرضیه گر گوار در باب حکومت کلیسا درست مانند تئوری مانرشی و سلطنت سیاسی بود امانه بمفهوم سلطنت فتودال ( مانرشی فتودال ) بلکه بمفهوم سنت امپراطوری روم . وی گفت که پاپ در تحت نظر خداوند و حقوق الهی قادر مطلق و مستقل و سوورن است و این اصطلاح را سوورنته پاپ (۱) یعنی استقلال و قدرت مطلقه پاپ خواندند و مانند سوورنته امپراطور و قدرت مطلقه امپراطور، و همانطور که شاه قادر مطلق و مستقل کل در امور دنیوی شمرده میشد وی خود را سوورن در حکومت روحانی خواند . این تئوری پاپی اگرچه بعد ها مورد قبول واقع و مجری گشت ولی در آن زمان کاملا تازگی داشت و در قرن ۱۱ هنوز مورد تأیید عمومی واقع نشده و حتی چند مرتبه موجب مشاجره بین گر گوار با اسقفهای خود او شد و چون در برابر وضع زمان که عبارت بود از سیستم عدم تمرکز کامل در فتودالیسم ، کلیسا تنها دستگاهی بود که تمرکز اتوریته و فکر اتوریته عامه را حفظ کرده بود، لذا کلیسا اولین قدرتی بود که قیام کرد تا فرضیه اتوریته عامه را در حوزه سیاسی داخلی دستگاه خود بموقع عمل گذارد و سیستم تمرکز را لا اقل در حوزه کلیسا و روحانیت احیا کند .

در مشاجره بین پاپ و امپراطور اگرچه ابتدا طرفین متوسل بآئین دو شمشیر میشدند ولی بالاخره کار بدانجا کشید که هر دو طرف ناگزیر شدند آن آئین را که میگفت «هریک از دو طرف در حوزه قلمرو خود باید مقتدر و حاکم باشد» کنار گذاشتند . امپریالیستها یا طرفداران قدرت سلطنت میل نداشتند که نفوذ امپراطور در کلیسا تقلیل یابد و ساعی بودند که اوضاع بهمان نحو موجود دوام یابد یعنی در عمل، امپراطور در امور پاپ لا اقل نظری مؤثر داشته باشد . از لحاظ تئوری دلائل امپریالیسها ضعیف بود ولی از لحاظ اسناد سابقه، دلائل قوی داشتند و هنگامیکه مشاجره بجائی کشید که وضعیت دفاعی بخود گرفتند مجبور شدند متوسل بفرضیه گلاسیان (یعنی آئین دو شمشیر منسوب به پاپ کلاسیوس اول) شوند و آنرا پایه استدلال خود برای استقلال امور سیاسی قرار دهند . دعاوی کلیسا از طرف دیگر بر اساس فرضیات و معتقدات مقبول فلسفه مسیحیت قرار گرفته و در نزد کسانی که آن فلسفه را تأیید میکردند پاسخ نداشت . اما تئوری کلیسا در صورتی عملی بود که کلیسا موقعیتی جدید در پیشوائی و هدایت جامعه بدست آورد که تا آن تاریخ واجد نبود و احراز چنین موقعیتی منافی با آئین دو شمشیر و همکاری با قدرت سیاسی بود . ظاهر آهیچیک از دو



قدرت در این مشاجره قصد نداشت که اتوریته قدرت دیگری را با تمام غضب نماید.  
**استدلال گرگوار هفتم** در برابر هانری چهارم بر این اساس بود که: قضاوت در اخلاقیات در حوزه صلاحیت کلیساست و این عقیده هم مورد قبول عامه قرار گرفته کسی منکر آن نبود.

امادرباب سیمونی (خرید و فروش پست های دولتی در میان کشیشان) که جرم شمرده میشد پیشنهاد گرگواران بود که نه تنها باید بر ضد مجرمین روحانی در این مورد اقدام کرد بلکه زمامداران سیاسی که در این امر شرکت میکنند نیز متساویاً مجرم هستند.  
پس از منع انوستی تور اسقفها (یعنی تشریفات انتصاب اسقف ها از طرف امپراطور) و مخالفت شدید امپراطور با این اقدام، گرگوار فرمانی در تکفیر امپراطور صادر نمود. نفس این عمل بآندرجه اهمیت نداشت که نتیجه آن، گرگوار بعنوان نتیجه این فرمان شرحی بدان منضم نمود حاکی از آنکه «پادشاهی که مورد تکفیر واقع شد نسبت بجامعه مسیحی خارج النسب محسوب شده و مردود آن جامعه است و مستوجب وفاداری و خدمتگذاری نبوده و نمیتواند دعوی چنین حقی نماید.»

گرگوار دعوی نمود که سوگند هائی که در کلیسا ادا شده از طرف کلیسا قابل نسخ است بلکه گفت که این نکته در حدود صلاحیت و قضاوت حوزه کلیساست که بمنزله يك محكمه وجدان است که اعلام کند که فلان سوگند شایستگی و اصالت نداشته قانوناً کان لم یکن پنداشته میشود. گرگوار اعلام و دعاوی خود را مستند باین اصل مینمود که «حق و وظیفه و اتوریته روحانی آن است که نسبت بتمام اعضاء جامعه مسیحی شرایط انضباط اخلاقی را اجرا کند» وی مانند امپرواز چنین استدلال کرد که زمامدار دنیوی خود نیز مسیحی است و لذا در امور اخلاقی و روحانی تابع کلیسا میباشد و در این استدلال چنین نتیجه گرفت که «دعوی نسبت بحق تکفیر متضمن حق خلع امپراطور و آزاد ساختن رعایا از قید اطاعت امپراطور نیز هست.» دیگر از نتایج این استدلال آنکه همکاری بین زمامدار سیاسی و روحانی از میان میرفت امانه بدین مفهوم که زمامدار روحانی متصدی انجام وظائف حکومت سیاسی شود بلکه بدین مفهوم که پاپ آخرین محکمه نیست که میتواند در باب صلاحیت زمامدار قضاوت نماید ورأی وی قاطع است.

البته این نتایج در زمان گرگوار صورت تحقق نگرفت و معلوم نیست گرگوار از دعاوی و تئوری خود تاچه حد انتظار موفقیت داشته ولی بعدها این نتایج واقعیت یافت. قصد گرگوار ظاهراً آن بود که کلیسا يك انضباط اخلاقی در حوزه خود برقرار کند نه آنکه در جامعه تفوق اعظم حقوقی و قانونی حاصل نماید. وی مدعی بود که هدفش حفظ استقلال کلیسا در درون سیستم دوگانه روحانیت و سیاست است بر طبق تئوری گلاسیوس و ظاهراً اظهار نکرد که دلالت بر دعوی اداره امور دولت یا لزوم تسلط کلیسا در امور دولت نباید (۱) چیزی که هست لحن بیانات و مباحثه گرگوار خشن و زننده است چنانچه بعضی



اوقات خواننده تحریرات وی خیال میکند نویسنده شورش طلب و مردشده عمل و طغیان (ویولانس) بوده است. مخصوصاً یکی از جمله های معروف وی که در نامه خود به هرمان از اهل متز (۱) مینویسد حاکی از همین خشونت لهجه اوست. گر گوار غالباً در نوشتجات خود زمامداری سیاسی را «بخارتگری و راهزنی سرگردانه بمقدار عظیم و دامنه دار» معنی میکند چنانچه جان آف سالیسبری (۲) «جلاد و دژخیم» را نمونه تمام عیار مأمورین حکومت میشمارد.

گر گوار مینویسد: «کیست که نداند شاهان و زمامداران آقائی خود را از کسانی اخذ کرده اند که در آغاز، هم خود جاهل بوجود خداوند بوده، و هم از جهل مردم بوجود خداوند استفاده کرده بواسطه حرص کور و گستاخی غیرقابل اغماض خواسته اند خود را اربابان کسانی قرار دهند که بایشان مساوی بوده و فرقی با آنان نداشته اند و آن کسان یعنی مردم. این اربابان این مقامات را بوسیله غرور و طغیان و شدت عمل و از طریق زور و فقدان ایمان و قتل و تقریباً بوسیله انجام هر نوع جنایت بدست آورده و محرک ایشان شهزاده این جهان یعنی شیطان بوده است».

این گفته گر گوار در زمان خودش مواجه باخشم شدید دولتیان گردید و از آن زمان تا کنون مکرر بر مکرر مخالفین روحانیون کلیسا آنرا در تحریرات خود بعنوان دلیلی بر کبر و گزافه گوئی روحانیون نقل کرده اند. معیناً در تحلیل عقاید گر گوار معلوم میشود که وی قصد بر انداختن دولت و تصاحب مقامات دولتی را نداشته و بطوریکه قبلاً گفته شد این فکر از سابق نیز وجود داشته که مبدأ و اساس ظهور حکومت، گناه و بدی است. گر گوار فقط ادعا کرد که پاپ همانطور که حق مراقبت در حفظ انضباط نسبت به هر فرد مسیحی دارد نسبت بشخص پادشاه نیز این حق را دارد. بدیهی است که منظور وی از این حق، مراقبت در انضباط (دیسپلین) آن بود که شاه احترام پاپ و رعایت کلیسا را داشته باشد و نیز کلیسا حق قضاوت در اخلاقیات و روحانیات را داشته باشد و زمامدار دنیوی نتواند از انجام رسوم و آداب روحانی و اخلاقی جلو گیری کند.

در باب نقش اعضاء کلیسا در امور اروپا در نامه خود بشورای رم در ۱۰۸۰ چنین مینویسد: (۳) «ای پدران وای رؤسای مقدس! من از شما تقاضا میکنم چنان کنید که تمام جهان بدانند که اگر شما قدرت بستن یا گشودن درهای بهشت را دارید پس در روی زمین نیز قدرت آنرا دارید که امپراطوریها، سلطنتها، ایالتها، امارتها، ریاستها، وزارتها و تمام تملکات دنیوی مردم را بر طبق لیاقتشان بایشان تفویض کنید یا از ایشان پس بگیرید. بگذارید شاهان و شهزادگان این جهان بدانند که شما تا چه درجه بزرگ هستید و چه

۱- Herman از اهل Metz رجوع شود به کارلیل جلد ۳ چاپ ۱۹۱۵ صفحه ۹۴ و جلد ۴ جزء ۳ فصل اول- تحریرات گر گوار هفتم در کتاب *Bibliotheca rerum Germanicarum* چاپ شده ناشر آن P. Jaffé میباشد رجوع شود به جلد ۲ کتاب مزبور تحت عنوان *Monumenta Gregoriana* صفحه ۴۵۷. کارلیل نیز بعضی از تحریرات گر گوار هفتم را نقل و ترجمه کرده است.

۲- John of Salisbury ۳- کارلیل جلد ۴ صفحه ۲۰۱ و Jaffé در کتاب مذکور صفحه ۴۰۴



قدرتی دارید و بگذارید این آدمهای کوچک بترسند از روزیکه اطاعت امر کلیسای شما را ننمایند.

از بیان فوق که یکی از صریح‌ترین گفتارهای وی میباشد معلوم است که نمیخواهد حکومت دنیوی را از میان بردارد بلکه میخواهد حکومت دنیوی با وی بسازد و کلیسای وی را احترام کند ولی وجود داشته باشد. وی قدرت روحانی را مقدم بر قدرت سیاسی دانسته و استدلالش این است که پاپ که قدرت بشتن یا گشودن درب جهان دیگر را دارد چرا این قدرت را در این جهان نداشته باشد؟ در هر حال این گفته‌های گرگوار باب مباحثه بسیار و مشاجرات لفظی را گشود و در قرون ۱۳ و ۱۴ بر سر تفسیر گفته‌های وی بحث‌های بسیار بین اشخاص بعمل آمد و این مباحثات موجب تقویت و نمو افکار مشروطیت و باعث تحقیق در روابط قضائی گردید. و بعدها که فرضیه ارسطو که میگفت «این قانون عمومی طبیعت است که ادنی برای خاطر اعلی وجود داشته باشد، وزیر دست محکوم بحکم زبردست است» احیا گردید. تفوق قدرت روحانی را دلیل آوردند بر اینکه قدرت ادنی یعنی قدرت سیاسی باید بقدرت اعلی یعنی قدرت روحانی تکیه داشته باشد و محکوم باشد بحکم آن قدرت اعلی

این فکر که «قدرت سیاسی ناشی از قدرت روحانی و مخلوق آن است» ظاهراً ابتدا از طرف انوریوس از اهل اوجسبورگ (۱) در کتاب وی موسوم به سوما گلوریا (۲) در سال ۱۱۲۳ ابراز شده و دلیلی که بر صحت دعوی خود ذکر میکند نقل از تاریخ یهود است. میگوید:

«در جهان قدرت سلطنتی تا قبل از تاجگذاری سائول (۳) وجود نداشته و سائول را شموئیل تدهین نمود که وی یکنفر کاهن یهود بود و از زمان موسی بعد کاهنان حکومت بر قوم یهود داشته‌اند» و همچنین استدلال میکند که مسیح قدرت روحانی را در کلیسا قرار داد و تا هنگام انحراف کنستانتین، شاه مسیحی در جهان مسیحیت وجود نداشت. پس کلیسا است که ایجاد سلطنت مسیحیت را نموده تا مسیحیت را از شر دشمنان خود حفظ نماید. انوریوس دلیل دیگری نیز با دلایل فوق همراه کرده و آن موضوع هبه نامه کنستانتین است که آنرا به تسلیم تمام قدرت سیاسی پوپ تفسیر میکند (۴) و از آن چنین نتیجه میگیرد که از کنستانتین بعد تمام امپراطورها کلیه قدرت خود را از پاپ اخذ کرده و بدلیل فوق باید بارضایت شاهزادگان از طرف پاپ انتخاب شوند. انوریوس از حیث تئوری تا این درجه افراطی (رادیکال) بوده اما هنگامیکه میخواهد

۱- Honorius از اهل Augsburg در باویر ۲- Summa gloria رجوع شود به کارلیل

جلد ۴ صفحات ۲۸۲ بعد.

۴- Saul - این هبه نامه در ربع سوم قرن هشتم در دیوان پاپ جعل و ساخته شده و ظاهر اهداف آن بود که این سند دعاوی پاپ را در آن زمان در ایتالیا تأیید نماید: انوریوس معلوم نیست که آیا بر سبیل اشتباه یا بعد آنرا بتمام امپراطوری بسط داده و شامل حال تمام امپراطوری میدانند رجوع شود بتاریخ قرون وسطی نشریه کمبریج جلد ۲ صفحه ۵۸۶ یا کارلیل جلد ۴ صفحه ۲۸۹



مورد استعمال تئوری خود را بیان کند محافظه کار شده میگوید: «در مسائلی که کاملاً جنبه دنیوی دارد شاهان باید مورد احترام و اطاعت باشند حتی از طرف کشیشان». ایراد دیگری که به استدلال او نوریوس از لحاظ تحلیل قضائی وارد شده این است که در باب هبه نامه کنستانتین که استدلال بدان میکند و میگوید: «کنستانتین حق حکومت را به پاپ بخشیده» میگویند پس سمت پاپ سمت نمایندگی از طرف امپراطور است بنابراین این امپراطور معلوم میشود واجد حق حکومت بوده و لذا میتواند چیزی را که بخشیده یا واگذار کرده است عنداللزوم پس بگیرد. گویا منظور او نوریوس این بوده که کنستانتین حقی را که در قلمرو مسیحیت ذاتی کلیسا بوده است برسمیت شناخته.

**جان اف سالیسبری** سی سال پس از او نوریوس در کتاب **پولیکراتیکوس (۱)** قدرت روحانی را صاحب تفوق ذاتی دانسته و با تکیه باین فرضیه استدلال میکند که هر دو شمشیر حق کلیسا و متعلق بکلیسا بود ولی کلیسا یکی از این دو شمشیر را که عبارت از قدرت زور و فشار باشد بزمامدار سیاسی وا گذاشته. وی در کتاب مزبور مینویسد: «زیرا هر مقامی که در تحت اداره قوانین مقدسه وجود داشته و با اجرای قوانین ارتباط دارد در حقیقت یک مقام مذهبی است ولی آن مقاماتی که بامجازات جرائم سروکار دارد ادنی است و لذا میتوان آنرا در شخص دژخیم مجسم نمود و جلاد را نمونه حائز آن مقام دانست»

پس جان اف سالیسبری بمجموعه حقوق رم استناد کرده میگوید: «آنکس که طبق قانون میتواند بدهد میتواند نیز پس گیرد». و بعد چنین استدلال میکند که حقوق بزمامدار دنیوی طبق حقوق رم ژوس یوتندی (۲) است ولی بمعنی مالکیت مطلق نیست. معیناً جان اف سالیسبری این فرضیه را دلیل بر لزوم کاستن ارزش قدرت سیاسی بشرط آنکه قدرت مزبور در جای خود و بموقع بکار رود نمیشمارد و نیز آن را موجب نقصان حرمت و اهمیت مقام سیاسی نمیداند.

## (۵) هانری چهارم و امپریالیستها و پاپالیست ها

نتیجه کشمکش بین پاپ گر گوار هفتم و هانری چهارم در باب مسئله انوستی تور آن شد که از آن پیمد دو حزب مخالف یکی بطرفداری کلیسا و دیگری بحمايت دولت پدید آمد که طرفداران اولی به پاپالیست ها (۳) یا طرفداران پاپ و طرفداران دومی به امپریالیستها یا طرفداران امپراطور موسوم شدند.

**امپریالیستها** حالت دفاعی بخود گرفته بودند و هدف عقیده و استدلال ایشان حفظ وضع موجود (استانس کوئو ۴) بود. وضع موجود عبارت بود از اینکه انتخاب اسقف ها و پاپها بیشتر در تحت نفوذ امپراطور قرار داشت. اینان برای رد دعوی جدید حزب مخالف که مدعی لزوم استقلال کلیسا بودند متوسل بفرضیه دو حوزه مستقل اتوریته گردیدند.

۱- این کتاب را Dickinson با انگلیسی ترجمه کرده رجوع شود به صفحه ۹ کتاب مزبور.

۲- *ius utendi* - ۳ *Papalists* - ۴ *Status quo*



اساس استدلال این دسته بر این آئین مورد قبول عموم تکیه داشت که «تمام قدرتها ناشی از خداست اعم از قدرت امپراطور یا قدرت پاپ». این استدلال را شخص هانری چهارم در نامه خود به گرگوار در ماه مارس سال ۱۰۷۶ نیز بکار برده و از آنجا که قدرت خود را مستقیماً ناشی از خداوند و من جانب الله میدانند و معتقد است که مستقیماً آن قدرت را از خداوند دریافت داشته نه بوسیله کلیسا لذا در باب استعمال آن قدرت نیز شخصاً و مستقیماً و تنها خود را مسئول نزد خداوند میدانند و عقیده دارد که تنها پروردگار میتواند در عمل وی قضاوت کند و بس، و از آن مقام قابل عزل نیست مگر بسبب شرك و کفر. وی در آن نامه چنین مینویسد (۱)

«تو نسبت بمن تجاوز میکنی. اگرچه من ذره بيمقداری در میان مسیحیان هستم ولی من برای سلطنت تدهین شده‌ام و بسبب سابقه و سنت تعلیمات پدران مقدس باید تنها بوسیله خداوند قضاوت شوم و بسبب هر جرم خلع نشوم مگر آنکه از عقیده مذهبی آنچه که خدا آنرا ممنوع داشته است سرباز زنم»

مقصود وی از سنت یا سابقه پدران مقدس اشاره بیانات مؤکد گرگوار بزرگ است که اطاعت صرف نسبت بدولت را بمردم توصیه کرده و فرضیه اتوریته غیر قابل نسخ سلطنت در زمان وی هنوز شایع و مورد قبول بود. هینکمار در قرن نهم در تفسیر این فرضیه مینویسد که: «صحت این فرضیه مورد بحث عده‌ئی از دانشمندان قرار گرفت و بعقیده ایشان «شاهان مطیع قانون یا در معرض قضاوت احدی نیستند بجز خداوند» (۲) اگرچه وجود ایشان مملو است از روح بدی و شیطانی» از قرن ۱۱ به بعد این فرضیه همیشه مورد استناد امپریالیست‌ها قرار گرفت و این فرضیه با فرضیه دوشمشیر کلاسیوس که گوید: «این دو شمشیر هر گز نمیتواند در یک دست قرار گیرد» وفق میداد. میگفت آنچه را که خداوند مرحمت کرده احدی جز او نمیتواند پس بگیرد. این استدلال ظاهراً قوی بنظر میرسید. هانری میگفت: «گرگوار ساعی است که هر دو قدرت را بچنگ آورد، و بدین طریق برخلاف مشیت الهی در باب نظم جامعه انسانی قیام کرده است. اختلاط امور دنیوی و روحانی نقض غرض است و ناقض همان هدف اخلاقی است که گرگوار مدعی احراز آن میباشد. وی بیپناه لزوم مستقل ساختن کلیسا میخواهد کلیسا را بیش از پیش آلوده بامور دنیوی کند». بعلاوه هانری به فرضیه حرمت اتوریته سیاسی نیز استناد میکرد.

این سلسله احتجاج و استدلال از این پس غالباً بین پاپها و امپراطورها ادامه یافت و غالباً حقوق دانان مدافع قدرت دنیوی میگشتند و از این روی استدلالات بتدریج صورت حقوقی و قضائی بخود گرفت و در استدلال بیشتر منطق بکار میرفت. مثلاً در مشاجره‌ئی که

۱ - رجوع شود به M. G. H. Constitutiones جلد اول شماره ۶۲ و همچنین به کارلیل

جلد ۴ صفحه ۱۸۶ شماره ۱ - ۲ - کارلیل جلد ۱ صفحه ۲۷۸ شماره ۲ و جلد ۳ جزء ۲ فصل ۴



بین بونیفاس هشتم (۱) و فیلیپ پادشاه فرانسه در گرفت استدلالاتی که از طرفین بکار میرفت منطقی تر از استدلالات آغاز مشاجره بود. از اشخاصی که در دوره آغاز مشاجرات در این مورد بحث کرده اند پتر کراسوس (۲) است که گویند در راونا (۳) معلم حقوق رم بوده و رساله‌ئی در دفاع از هانری چهارم در سال ۱۸۰۴ نوشته و مدعی شد که موضوع مشاجره بین هانری و گرگوار را بر اساس براهین حقوقی و قضائی مورد بحث قرار خواهد داد. وی پایه استدلال خود را بر مسئله حقوق توارث سلطنت و غیر قابل نسخ بودن این حق گذاشت و گفت که: «پاپ و همچنین رعایای شورشی هانری حق ندارند دخالت در امور سلطنتی نمایند زیرا حقوق سلطان از پدر و اجداد بدو رسیده و مانند ملك طلق و مایه‌تعلق شخصی اوست و احدی را حق گرفتن آن از وی نیست همانطور که اموال شخصی را کسی نمیتواند از صاحب مال بگیرد» پتر مزبور در اثبات این نکته متوسل بحقوق الهی و هم حقوق عمومی (ژوس ژانسیون) گردیده در واقع فرضیه حقوق الهی سلطنت را با فرضیه حقوق غیر قابل نسخ توارث مخلوط و یکدیگر مربوط میسازد. منظور از ذکر این نکته آن بود که اشاره شود که امپراطوران در استدلال خود بمسائل حقوقی و قضائی هم متوسل گشته اند و نیز منظور ذکر چند نمونه از استدلال شاهان در پاسخ پاپها میباشد.

نمونه دیگر از استدلال شاهان در برابر پاپها استدلال هانری اول پادشاه انگلیس است در مقابل آنسلم (۴) در سال ۱۱۰۰ بر سر مسئله انوستی تور. وی میگفت که: نوع اتوریتة شاه بالاتر از نوع اتوریتة يك اسقف یا مقام روحانی است. شاه باید بر اسقف ها حکومت کند. و شاه صلاحیت آنرا دارد که شورای کلیسارا تشکیل دهد و بر آن ریاست نماید» (۵). این استدلالات در رسالاتی موسوم به رسالات یورک (۶) منتشر گردید. نویسنده آن در یکی از رسالات (رساله سوم) که در باب خلع اسقف بزرگ روئن (۷) تحریر کرده صریحاً مینویسد که «پاپ حق نظارت انضباطی هم نسبت بسایر اسقف ها ندارد زیرا در مسائل روحانی تمام اسقف ها متساوی اند و عموماً اتوریتة خود را از خداوند دریافت داشته و عموماً معاف از قضاوت مردم هستند و تنها خداست که میتواند در کار ایشان قضاوت کند». و نیز میگوید: «قدرت واقعی که اسقف رم (یعنی پاپ) آنرا تصاحب کرده غصب است و پاپ غاصب است و این نتیجه يك تصادف تاریخی است و سبب آن تنها این بود که شهر رم چندی پایتخت امپراطوری بوده است» وی بدین طریق پاپ را غاصب و منصب پاپی را يك صدفه تاریخی و اتفاقی و بسبب پایتخت بودن رم میداند. در رساله ششم مینویسد که: «اطاعت را مردم به رم مدیون نیستند

۱ - Boniface VIII پاپ از ۱۲۹۴ تا ۱۳۰۳ - ۲ - Peter Crassus در کتاب  
 Defensio Henrici IV regis رجوع شود بکارلیل جلد ۴ صفحات ۲۲۲ پیوسته - ۳ - Ravenna  
 ۴ - Anselm (۱۰۳۳ - ۱۱۰۹) فیلسوف اسکالستیک متولد Aosta چندی اسقف  
 کانتربری انگلیس نویسنده چند کتاب و رساله - ۵ - کارلیل جلد ۴ صفحه ۲۷۳ به بعد  
 ۶ - York Tracts - ۷ - Rouen



بلکه به کلیسا مدیونند و تنها منتخبین و فرزندان خداوند را میتوان کلیسای خدا نامید» این رسالات یورک در دو قرن بعد از این تاریخ هسته و مأخذ استدالات مارسیلیو اف پادونا (۱) واقع شده که شرح آن در فصل چهاردهم خواهد آمد و هدف وی در کتاب خود این بود که ثابت نماید «**اتوریته روحانی اصولاً قدرتی نیست بلکه عبارت است از حق تعلیم و موعظه**». در کتاب مزبور میگوید: «هرچه بیشتر معتقد شویم که اتوریته روحانی مربوط بجهان دیگر است بیشتر باید آنرا از دخالت در امور دنیوی جدا سازیم و دور نمائیم تا آنجا که مطلقاً اداره امور دنیوی را در حقوق و سیاست آزاد گذاریم». این رسالات یورک ظاهراً اولین تحریراتی است که این نوع استدلال را بر ضد قدرت کلیسا آغاز نمود.

در قرن ۱۱ در باب اساس اتوریته قدرت دنیوی و اینکه دولت و قدرت دولت از کجانشی شده است بحث میان آمده و ابتدا در مورد پاپ و قدرت وی که آیامشروط است یا مطلق بحث شد و گفتند که قدرت و اتوریته امپراطور نیز مشروط است و لذا الزام رعایا باطاعت از او هم جنبه مطلقیت ندارد» البته این فکر تازه نبود و (اولاً) محصول فتودالسم بوده لازمه و خاصیت فتودالسم ظهور و وجود چنین فکر بود و (ثانیاً) این فکر ناشی از آباء کلیسا بود که قدرت سلطنت و الزام رعایا را باطاعت بر اساس کنترات یا قرارداد و لذا مشروط دانستند، یکی از اصول عقاید آباء کلیسا این بود که قانون و حکومت باید همیشه بر پایه عدالت استوار باشد و بین يك شاه واقعی بايك ستمگر فرق است. از اصل فوق البته نتیجه ذیل استنباط میشد که مقاومت در برابر يك ستمگر حق است و شایسته.

طرفدار این اصل در قرن ۱۱ و آنکسی که در این باب بحث کرده مانگولد آف لو تنباخ (۲) است و در قرن ۱۲ جان آف سالیسبری این موضوع را در کتاب هشتم پولیکر آتیکوس در قسمت «فرضیه انقلابی ستمگر کشی» شرح و بسط داده. مانگولد میگوید: «شرور و ظلم اعظم است ولی عظمت واقعی متعلق بسلطنت حقیقی است. جوهر سلطنت در مقام و کرسی آن است نه در شخص. و جوهر ستمگری و تیرانی در خود شخص است لذا حق يك شخص را بمقام نمیتوان غیر قابل لغو دانست چنانچه پادشاهی، خوبی ها را که مقام و کرسی وی برای حفظ آن خوبی ها بوجود آمده است ضایع نماید و از میان بردارد خلع وی از سلطنت برحق است».

مانگولد بدین طریق وارد تئوری قرارداد یا کنترات بین شاه و مردم گردید که آنرا پاکتوم (۳) به معنی پیمان یا عهدنامه نام میگذازد. وی همچنین در کتاب خود مینویسد: (۴)

۱ - Marsilio of Padua در کتاب Defensor Pacis

۲ - Manegold of Lautenbach کتاب وی موسوم است به Ad Gebehardum و در سالهای

بین ۱۰۸۰ و ۱۰۸۵ نوشته شده. رجوع شود به کارلیل جلد ۳ صفحه ۱۶۰ پیچ

۳ - Pactum ۴ - کارلیل جلد ۳ صفحه ۱۶۴ شماره ۱



«هیچکس نمیتواند خود را از پیش خود بمنصب امپراطوری یا شاهی رساند. مردم شخصی را علم کرده بر خود مسلط میکنند بدین منظور که وی با عدالت حکومت کند، بهر کس حق او را بسپارد، نیکان را یاری کند و بدان را کیفر دهد، و بالاخصار عدالت را نصیب همه مردم سازد. اما اگر وی پیمانی را که طبق آن انتخاب شده است بشکند و اگر آن چیزهایی را که باید رعایت کند رعایت ننماید و بجای برقراری نظم موجب اغتشاش و بی نظمی امور گردد عقل حکم میکند که وی مردم را از قید اطاعت آزاد ساخته و آن رشته پیمان را گسیخته است بخصوص هنگامیکه وی ابتدا مبادرت بشکستن ایمان و پیمان بین خود و مردم نموده باشد».

لذا طبق فرضیه وی پیمان مردم نسبت بزمامدار عبارت است از قولی که مردم داده اند که زمامدار را در انجام اعمال قانونی او کمک کنند بنابراین در مورد هر زمامدار ستمگر این پیمان ایپسوفاکتو (۱) یعنی بخودی خود بواسطه وقوع عمل ستم و ظلم کان لم یکن و ملغی است. بعقیده مانگولد فرضیه رابطه کنتراتی شاه با مردم با این فرضیه که «مقام سلطنت يك موهبت الهی است» تضاد ندارد.

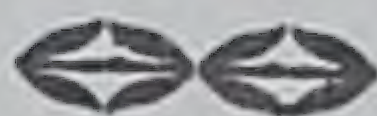
تئوری کنترات مانگولد را نمیتوان دفاع از پاپ و تثبیت فرضیه حق خلع شاه از طرف پاپ دانست.

وی معتقد است که قدرت سلطنت تکیه بر مردم دارد و لسی تکیه بکلیسا ندارد یعنی ناشی از کلیسا و روحانیت نیست.

این نظریه با تئوری حقوق رم و هم با تأکید امپریالیستها در باب تمیز بین دو شمشیر موافقت دارد. بسط عقیده و فرضیه و استدلال فوق منجر شد باینکه محققین بسوابق تاریخی مانند خلع سلسله هرو و نثرین و تاجگذاری پپن رجوع نمایند و درباره آن وقایع و علل و اسباب آن و استدلال طرفین مشاجره، تدقیق و تحقیق کنند. و بالاخره باین نتیجه رسیدند که خلع شاه و انتخاب شاه جدید بوسیله اخذ آراء شاهزادگان و تصویب پاپ انجام گرفته بدین طریق در دعاوی و سلسله استدلال گر گوار رخنه و شکافی پیدا شد بدین معنی که گفتند تصمیم شاهزادگان دنیوی نیز برای خلع یا تاجگذاری يك شاه کافی است و مجمع شاهزادگان برای انجام این امر، خود اتوریتیه مشروطیه و اساسی (کنستیتوسیونل) دارد. بالاخره مشاجرات قرون ۱۱ و ۱۲ نتوانست ابهام و عدم ثبات روابط بین دو قدرت سیاسی و روحانی را مرتفع کند و طرز عمل به سنت گلاسیوس (آئین دوشمشیر) را مشخص نماید. البته هر يك از دو طرف دلائلی بنفع منطقه خویش اقامه میکردند. پاپالیست ها تفوق اخلاقی قدرت روحانی و امپریالیستها استقلال دو قدرت و لزوم تفكیک آندو را از یکدیگر مورد تأکید قرار میدادند و این مباحثه تا قرن ۱۳ و ۱۴ بهمین کیفیت بطول انجامیده. نکته ئی را که کلیسا بعدها درك نمود و مورد احتیاج خود پنداشت آن بود که دعوی خود را که شامل تفوق اخلاقی کلیسا بود صورت قضائی و حقوقی (ژوریستیک)



و مشروطیت ( کنستیتوسیونل ) داده دعوی مزبور را بدعوی استقلال قضائی و حقوقی  
مبدل نماید تا در عمل مؤثر باشد و از لحاظ واقعیات لازم الاجرا شمرده شود .  
از طرف دیگر دولت سیاسی در صدد برآمد که دو فرضیه زیر را صورت تحقق دهد  
و ثابت کند که ( اولاً ) زمامداران دنیوی مستقیماً مسئول خداوند هستند بدون هیچ نوع  
رابطه ارضی . و ( ثانیاً ) جامعه دنیوی یا سیاسی حق دارد تحت نظر خداوند حکومت  
خود را برگزیند . و البته مقصود از هر دو فرضیه دفع خطر دخالت کلیسا و پاپ و روحانیون  
در امور دولت بود .





## فصل دوازدهم

### دوره اونیورسیته و تجدید حیات علم و فلسفه

#### (الف) مقدمه

نشر مباحثات در باب مشاجره بین دولت و کلیسا بصورت رسالات که در فصل قبل ذکر شد خود نوعی مقدمه تحقیق و تتبع و بحث فلسفی بود که از زمان سقوط آتن ببعد از میان رفته و منسوخ گشته و اکنون در قرن یازده تجدید حیات یافت و گفتگوهای فلسفی و عقلی بار دیگر آغاز گردید. اما این طریقه نشر رسالات بزودی منسوخ شده بصورت دیگر در آمد و جای خود را در قرن ۱۲ بکاری عمیق تر و پر مغز تر داد و آن عبارت بود از تتبعات علمی و فلسفی که بطور کلی در این قرن زنده گشت و فحصر و تحقیق فلسفی شایع شد بطوریکه قرن سیزده را یکی از درخشان ترین قرون در تاریخ اروپا از جهت فوق یعنی از لحاظ رواج تحقیقات علمی و فلسفی و نشر دانش و علم قرار داده شالوده اکتشافات علمی در این قرن گذاشته شد و میتوان قرن مزبور را مبدأ ترقیات علمی سالهای بعد از آن در اروپا دانست.

این فعالیت علمی قرن ۱۲ بیشتر نتیجه در واقع بود. (اول) تأسیس دانشگاه های جدید ( اونیورسیته ها ) بخصوص دو دانشگاه پاریس در فرانسه و آکسفورد در انگلیس (دوم) تأسیس دودستگاه حزب مانند در حوزه کلیسا موسوم به مراتب درویشی یا راهبانیت (۱) که یکی از آنها از طرف سن دومینیك تأسیس گردید و پیروان آن به دومینیکانها (۲) موسوم شدند و دیگری از طرف سن فرانسیس دائر شده و پیروان آن به فرانسیکانها (۳) معروف گشتند و اینان نوعی از راهبان یا دراویش از دنیا گذشته و آواره بودند که به وعظ و موعظه و تعلیم میپرداختند شبیه به روش زندگی سوفسطائیان و شکاکین و کلیون یونان قدیم. اونیورسیته ها بسرعت ترقی نموده مراکز مهم فعالیت حیاتی تربیت قریحه و روشنفکری و تحقیقات علمی گردیدند. وعده کثیری از دانشجویان و طلاب علوم را مجذوب ساخته بدین مراکز روی آوردند و هوشمند ترین افراد زمان بسمت اساتید و معلمین این دانشگاه ها بتعلیم طلاب پرداختند.



این معلمین عاشق تحقیق و تتبع گشته بنحو منظم (سیستماتیک) شروع بمطالعه و تحقیق در علوم، بخصوص در دورشته فلسفه و تئولوژی (فلسفه مذاهب) نمودند. علاوه بر او نیورسیته ها مدارس بزرگ حقوق نیز تشکیل شد که در آن علم حقوق رم بدقت تعلیم میشد و در خلال دو قرن ۱۲ و ۱۳ تحقیق در حقوق رم نیز احیا گردید. اما دستگاه مراتب درویشان از آغاز نقش مهمی در نمو و ترقی دانشگاهها انجام داد و محافل تدریس برای يك سلسله از دروس تأسیس نمود و پیروان سلکی در آن حوزه های درسی تعلیم میگرفتند و دانشکده های (فاکولته های) متعدد دائر نمود. در قرن ۱۳ اکثر دانشمندان و محققین بزرگ زمان از اعضاء و پیروان این دودستگاه مراتب درویشان بودند مانند آلبرت کبیر (۱) و سن توماس د آکوئن (۲) که جزء دومینیکانها و دنس اسکوتس (۳) و راجر باکون (۴) که در زمره فرانسیسکانها بودند.

دانشگاهها و مؤسسات درویشان عوامل نشر علم و معرفت و موجب بیداری افکار در این دو قرن گردیدند. اولین فعالیت علمی که آغاز گردید عبارت بود از احیاء فلسفه و علوم یونان قدیم بخصوص احیاء آثار ارسطو و ترجمه کتب متعدد تفسیر بر ارسطو که بزبانهای عربی و عبری از طرف دانشمندان عرب و یهود نوشته شده بود. در اوایل قرون وسطی در جهان اروپا تنها از کتاب منطق ارسطو اطلاع داشتند و از سایر آثار وی بیخبر بودند. در اوایل قرن ۱۳ بتدریج با سایر آثار علمی ارسطو آشنائی حاصل شد. ابتدا بعضی از قسمتهای آثار ارسطو از عربی به لاتین ترجمه شد ولی بعداً کلیه آثار ارسطو مستقیماً از زبان یونانی اصلی ترجمه شد. نسخ این کتب و ترجمه های آن در ایتالیا و هم اسپانیا موجود بود و اسقف تولدو (۵) بواسطه مجاورت اسپانی با اقوام مورو موجود بودن متن های عربی در آنجا مجموعه ای از این کتب فراهم کرده و این مجموعه در دسترس بود. در تاریخ فلسفه سیاسی ترجمه کتاب ارسطو از یونانی بوسیله ویلیام اف موریك (۶) در سال ۱۲۶۰ حائز اهمیت بسیار است.

۱ - **Albertus Magnus** (۱۱۹۳ - ۱۲۸۰) معروف به البرت کبیر فیلسوف اسکالستیک آلمانی و عالم در علوم طبیعی و تئولوژی و نویسنده چند کتاب، متولد سوایا، معلم مدارس آلمانی در پاریس و کولونی، معلم توماس د آکوئن، چندی اسقف بود و سعی داشت تئولوژی را با فلسفه ارسطو ترکیب نماید. در علم فیزیک و شیمی هم تخصص داشت.

۲ - **Thomas d' Aquin, Aquinas** شرح حال وی در همین فصل ذکر خواهد شد

۳ - **Duns Scot, Scotus** (۱۲۶۵ - ۱۳۰۸) متولد Duns فیلسوف تئولوژیست اسکاتلندی نویسنده چند کتاب فلسفی، مؤسس یکی از شعب اسکالستیک موسوم به **Scotism** که از سیستم باشعبه دیگر اسکالستیک موسوم به **Thomism** (منسوب به توماس د آکوئن) انتقاد میکرد.

۴ - **Roger Bacon** (۱۲۱۴ - ۱۲۹۴) فیلسوف و عالم طبیعی انگلیسی متخصص در شیمی و علم نوری یکی از سازندگان باروت، نویسنده چند کتاب فلسفی و علمی. چندین سال باتهام کفر و شرک

در توقیف بسر برده. ۵ - **Toledo** ۶ - **William of Moerbeke**



این ترجمه نتیجه زحمات عده‌ئی بود که در تحت سرپرستی **توماس** دا کوئن بمنظور تهیه يك نسخه معتبر جامع از فلسفه ارسطو تهیه گردید . چون تجدید طلوع آفتاب علم و فلسفه در اروپا پس از قرن‌ها تاریکی از آثار ارسطو شروع شده و تا مدتی ارسطو و آثار وی مظهر علم و فلسفه شمرده شده و اروپائیان آنزمان را در واقع ارسطو با علم و فلسفه آشنا میکند ، لهذا در تاریخ فلسفه و علوم ، فلسفه ارسطو ، بخصوص در اروپای غربی ، تأثیر عظیم نموده بطوریکه تأثیر و نفوذ آن غیر قابل تقویم است . آثار ارسطو نه تنها ذخیره و منبع بزرگی از اطلاعات و افکار مختلف اجتماعی و سیاسی را در دسترس مردم قرن ۱۳ گذاشت و موجب طرح عقاید و افکاری شد که مردم در آغاز قرون وسطی از آن بکلی بیخبر بودند بلکه علوم نوینی را هم بنام **فیزیک** ، **زئولوژی** (حیوان شناسی) **پسیکولوژی** (روانشناسی) ، علم اخلاق ، علم سیاست نیز بوجود آورد و این علوم بعنوان اجزاء فرضیه های منظم (سیستماتیک) در باب طبیعت تلقی شد که اصول اولیه آن بصورت متافیزیک (علم بماوراء الطبیعه) بیان شده بود . مهمترین اثر آنکه ارسطو در پیچه جدیدی از منظره حیات قریحه‌ئی و فکری یونان را بر روی مردم قرون وسطی بگشود . نشر این فرضیه و اصل ذیل را که منسوب بارسطوست و میگوید ( **عقل کلید گشایش درب علم بجهان طبیعی است** ) میتوان در آن عصر بمنزله همان دریچه جدید علم یونانی دانست که بر روی مردم آنزمان گشوده شد و از قرن سیزده تا زمان معاصر هنوز اصل مزبور شایع و در میان مردم جهان رایج است .

در اوایل دوره تجدید حیات علم و فلسفه در قرن ۱۳ هدف اشخاص روشن فکر سه چیز بود :

- (اول) آنکه در شناسائی فلسفه و آثار ارسطو متبحر و مسلط شوند .
- (دوم) آنکه فلسفه ارسطو را با سیستم عقاید مسیحیت وفق دهند .
- (سوم) آنکه يك سیستم جامع از علم طبیعت و علم مذهب بوجود آورند که بایکدیگر سازگار باشند .

امادر قسمت فلسفه سیاسی ، تأثیر فوری کتاب سیاست ارسطو تکمیل تکنیک علم سیاست و عنوان موضوعات سیاسی بود مانند تهیه فهرست از موضوعاتی که باید در علم سیاست مطرح شود و موضوع بحث قرار گیرد . آشناسدن بایک سلسله از اصطلاحات فنی و فرضیه های سیاسی ، و دیگر تهیه نقشه و طرحی برای تنظیم مطالب و فصول علم سیاست . بدین طریق کلیه کتبی که تا قرن شانزده در علم سیاست نوشته شده مدیون کتاب سیاست ارسطو است . اما مفهوم قبول استدلالات ارسطو در باب سیاست ، مستلزم تحولی در عقاید اساسی مربوط ب سیاست یا تغییری در مسائل واقعی که فلاسفه سیاسی زمان فکر میکردند نبود . از طرف دیگر فرضیاتی که از طرف ارسطو در مورد دولت سبته طرح گردیده و متشکل شده بود درباره جامعه قرون وسطی مورد استعمال نداشت و محتاج بود بتجدید نظر کامل و تطبیق و وفق دادن آن با مسائل روز و اوضاع زمان . بعلاوه **توماس** دا کوئن که اولین کسی بود که آثار ارسطو در تحت نظرویی جمع آوری و ترجمه شده و برشته تحریر در آمد



مایل نبود که از مجموعه سنت سیاسی و اجتماعی که از پدران کلیسا تا قرن ۱۳ رسیده بود دست کشد یا از آن خط مشی منحرف گردد. وی فلسفه ارسطو را کمتر وسیله بدعت در عقاید یا ابداع عقاید جدید قرار داده و بیشتر سعی میکند که فلسفه مزبور را مؤید و کمکی برای تقویت عقاید و فلسفه موجود مسیحیت قرار دهد.

بطور کلی در قرن سیزده توجه عمده تحقیق و مطالعه دانشمندان به تئولوژی و متافیزیک بود و کمتر بفلسفه سیاسی توجه داشتند. اما در قرن ۱۴ تحریرات و تحقیقات در باب مسائل سیاسی رو به فزونی گذاشت و بالنسبه کتب متعدد سیاسی بوجود آمد.

### (ب) جان اف سالیسبری

(۱۱۱۵ - ۱۱۸۰ ب. م.)

#### شرح حال:

جان اف سالیسبری (۱) فیلسوف اسکالستیک (مکتب تفسیر) انگلیسی که در جوانی بیاریس رفت و نزد آبلار (۲) و سایر معلمین مشهور تحصیل نمود. وی دوست صمیمی سن توماس ابکت (۳) اسقف بزرگ کانتربری و در هنگام ترور وی حاضر بوده و بعداً شرح حالی از او نوشت. در ۱۱۷۶ بسمت اسقف شارتر (۴) تعیین گردید. با تحریرات کلاسیک لاتین آشنائی کامل داشت و به سیسرو معتقد بود. نفوذ پلاتون و نیسم یا فلسفه افلاطون نیز در تحریرات او مشهود است. وی یکی از مبتکرین فلسفه واقع یینی (رنالیسم) معتدل است. دو فقره از تألیفات مهم وی یکی به پلی کراتیکوس (۵) و دیگری به متالوژیکوس (۶) موسوم است و هر دو کتاب مربوط به شاجرات اسکالستیک قرون وسطی است.

#### عقاید سیاسی جان اف سالیسبری:

کتاب معروف جان اف سالیسبری بطوریکه قبلاً اشاره شد به پولیکراتیکوس (۷) موسوم است که قبل از ترجمه کتب ارسطو و رواج آن و در سال ۱۱۵۹ نوشته شده. این کتاب اولین اثری است که بطریق منظم و جامع و مبسوط در قرون وسطی در فلسفه سیاسی و تحلیل سیاست برشته تحریر درآمده. کتاب مزبور ملخصی است در بیان سنت قدیم در مسائل سیاسی از زمان سیسرو و سنکا و دوره بعد از آن و زمان آباء کلیسا و عقاید حقوق دانان رم و به قرن ۱۲ منتهی میشود. نویسنده سعی کرده است تا درجه ئی با رعایت نظم و ترتیب، عقاید هر یک از گذشته‌گان

۱ - John of Salisbury - ۲ - Abelard

۳ - St. Thomas à Becket - ۴ - Chartres - ۵ - Polycraticus - ۶ - Metalogicus

۷ - نسخه صحیح این کتاب بوسیله C. C. J. Webb تألیف و در آورده در سال ۱۹۰۹ چاپ شده

و قسمتهائی از آن نیز بنام «کتاب زمامدار جان اف سالیسبری» از طرف John Dickinson ترجمه

و در سال ۱۹۲۷ در نیویورک به چاپ رسیده و مترجم مقدمه جامعی بر کتاب نگاشته است.



رادر مورد هر يك از مسائل سیاسی ذکر کند تا برسد به عقاید رایج در قرن ۱۴. اما بعقیده مفسرین فلسفه سیاسی معاصر، از مختصات عجیب این کتاب آن است که اوضاع دوره فتووالی و تشکیلات جامعه فتووالی در آن منعکس نیست در حالیکه نویسنده در متن دوره فتودالسم میزیسته و بر حسب قاعده باید این نوع مسائل کاملاً در آن کتاب منعکس باشد.

ایدآل جان اف سالیسبری در این کتاب همان کامنولت است یا رس پوبلیکا (۱) بدان نحو که سیر و معتقد بوده یعنی جامعه‌ئی که بوسیله يك پیمان مشترك در باب قانون و حقوق یکدیگر پیوسته باشد. «با وجود تأثیرات قوه گریز از مرکز خاص فتودالسم، ایده اساسی در فلسفه جان عبارت است از حکومت جامعه در تحت اداره یکنفر نماینده قدرت عامه که موافق مصلحت عمومی حکومت کند و بسبب قانونی بودن آن اخلاقاً بر حق شناخته شود.

بعقیده جان اف سالیسبری «قانون، تشکیل رشته پیوندی در تمام روابط انسانی داده و در همه جا حاضر است و این پیوند شامل رابطه بین حاکم و محکوم یا زمامدار و مردم نیز هست، و لذا قانون از طرف شاه و هم از طرف رعایا واجب - الاطاعه است». جان بقدری بصحت این فرضیه معتقد است که تمیز بین يك شاه واقعی و يك زمامدار ستمگر در نظری در درجه اول اهمیت قرار میگیرد.

بعقیده بعضی از مفسرین فلسفه سیاسی، کتاب وی حائز این افتخار است که اولین جمله دفاعیه از فرضیه لزوم مقابله شدید با ستمگران که در اصطلاح فلسفه سیاسی زمان آنرا تیزانیسم (۲) مینامیدند یعنی ظالم کشی در تحریرات سیاسی قرون وسطی در این کتاب دیده شده در آنجا که میگوید: «آنکس که غاصب شمشیر گشته سزاوار است که با شمشیر بهلاکت رسد».

وی در کتاب چهارم در فصل اول از کتاب پولیکراتیکوس مینویسد: (۳)

«بین يك ستمگر و يك زمامدار تنها يك فرق عمده موجود است. زمامدار مطیع قانون است و بر مردم بحکم قانون و بر طبق قوانین حکومت میکند و خود را چیزی جز خادم مردم نمیشمارد و از برکت قانون است که وی دعوی خود را بر آن حکومت بر مردم نیک و پسندیده قلمداد کرده و در نظم امور کامنولت مؤثر ساخته است». در جای دیگر مینویسد: (۴)

«بعضی از فرضیات مشخصه مربوط بقانون است که دارای خاصیت لزوم جاودانی است (یعنی الی الابد لازم الاجراست) و در میان تمام ملل قدرت قانونی دارد و مطلقاً قابل الغاء و شکستن نیست و احدی نمیتواند بعنوان معافیت از کیفر، اجرای آن معاف گردد. اکنون بگذار بادنجان دورقاب چین ها و کرناچیان زمامداران همه جا در شیبورو کرنا بنوازند که زمامدار مشمول حکم قانون و تابع قانون نیست

۱ - Res publica - ۲ - Tyrannicide

۳ - رجوع شود به ترجمه دیکین سن صفحه ۳ فصل اول جلد چهارم

۴ - فصل هفت جلد چهارم صفحه ۳۳ کتاب مزبور



و آنچه که اراده کند و میل او باشد همان است. و نه تنها اراده وی مؤثر در اجرای قانون بر طبق انصاف است بلکه اراده وی مطلق است و آزاد از تمام محدودیت‌ها؛ اراده وی قدرت قانونی دارد... معینا من معتقدم... که شاهان محکوم بحکم قانون هستند»  
 توماس داکوئین نیز در تمام فرضیه‌ها و عقاید مربوط بقانون و ارزش و اعتبار قانونی با جهان مشترك العقیده است باستثنای موضوع تیرانیسید یا ظالم کشی که بدان معتقد نیست. جان در تفسیر فلسفه خود بیشتر اصطلاحات فلسفی سیسرون را بکار برده در حالیکه توماس داکوئین بیشتر اصطلاحات فنی ارسطو را بکار میبرد. بهر حال نکته مهم فرضیه این دو فیلسوف همان جهانی بدون قانون است که در این مورد تأکید بسیار کرده‌اند.

( ج ) = مینی توماس داکوئین و عقاید سیاسی او

( ۱۲۲۵ - ۱۲۷۴ ب. م. )

### شرح حال :

توماس داکوئین فیلسوف ایتالیائی و مهمترین فیلسوف اسکالستی کیسم ( مکتب



۱ - سن توماس داکوئین

تفسیر) و یکی از مقدسین بزرگ کلیسای کاتولیک روم و مؤسس سیستمی است که لئون سیزدهم آنرا در سال ۱۸۷۹ فلسفه رسمی خود اعلام نمود. توماس متولد روکاسکا (۱) نزدیک ناپل و از یک خانواده زمامدار موسوم به آکوئینو (۲) می‌باشد. وی تحصیلات دوره کودکی و جوانی خود را در مونت کاسینو و ناپل انجام داده در ۱۲۴۳ برخلاف میل خانواده اش زندگی رهبانی پیش گرفت و وارد جرگه رهبانی دومینیکانها شد چنانچه معمول بود که در آن زمان اشخاص دانشمند و روشن فکر به یکی از دو جرگه رهبانی یا درویشی وارد می‌گشتند و اهل این جرگه مالکیت و تمول و اموال را در زمره شرور دانسته و معتقد بودند که چون پاپ سنت اصلی و اولیه

۱ - Rocca Secca ۲ - Aquino



مسیح یعنی پشت بازدن به مال و تمول و شوکت و جلال را ترك کرده و در امور سیاسی و دنیوی نیز دخالت نمیکند غاصب است و شایستگی رهبری مسیحیت را ندارد. توماس دا کوئن در ۱۲۴۵ شاگردی البرتوس ماگنوس (۱) را پذیرفته در ۱۲۴۸ با وی بکولونی (۲) مسافرت کرده و پس از چهار سال توقف در آنجا در ۱۲۵۲ به پاریس رفت و به ادامه تحصیل نزد البرتوس پرداخت و پاریس را اقامتگاه خویش قرار داد. در پاریس شهرتی بسزایافت و او را معلمی بزرگ و هم پیشوای دومینیکانها و قائد مسلک رهبانی شناختند و در همان زمان بود که غوغائی در درون دانشگاه در مشاجره بین دنیویون و فرانسیسکانها پیا خاست. از ۱۲۵۶ تا چند سال در ایتالیا بسر برد و به تحریر قوانین مشروطیت دومینیکانها پرداخت و در دربار پاپ سمت پروفیسور و مستشار را یافت. در این سفر بمشاجره علمی با ابرابانت (۳) و انتقاد به تحریرات وی پرداخت که طرفدار فلسفه ارسطوئی انحرافی بود و در این مشاجره فایق آمد. بدین طریق فلسفه اسکالستیک توماس غالب گردید. در ۱۲۷۲ برای تأسیس دارالعلم به ناپل رفت. دو سال بعد هنگامیکه برای شرکت در شورای ایون بعنوان مشاور پاپ عازم لیون بود در راه فوت شد. آرامگاه وی در کلیسای سن سرنین (۴) در تولوز فرانسه است.

توماس دا کوئن معلمی زبردست بود و تحریرات وی حاکی از تیزهوشی و سرعت انتقال اوست.

تحریرات توماس متکی بعقل و منطق است و بزبان لاتن ولی ساده نوشته شده و همیشه در ذکر مسلک و عقاید خود در طریق اعتدال سیر میکند. تحریراتش لحن روحانی دارد. رفتار و سلوکش نسبت بمردم مبنی بر شکسته نفسی و تحقیر نفس و خیراندیشی بود. بعدها در السنه مختلفه اروپائی کتب متعدد در شرح حال و تفسیر فلسفه توماس نوشته شد بخصوص در تاریخ حقوق بین الملل، وی یکی از واضعین حقوق مزبور شمرده میشود و مباحث متعدد در باب حقوق و روابط بین الملل نوشته که تا به امروز بدان استناد میشود.

## تالیفات و آثار

اثر مهم توماس دا کوئن کتاب تئولوژی است موسوم به سوماتئولوژیکا (۵) که در سالهای ۱۹۱۱ تا ۱۹۲۲ از طرف آباء دومینیکان انگلیس (۶) در لندن ترجمه و چاپ شده. دوائر دیگر از توماس دا کوئن باقیماند که عمرش کفاف نداده و آنرا ناتمام گذاشت یکی موسوم به رژیمین پرنسپیم (۷) که جلد اول و جلد دوم فصول يك تا چهار آن بقلم توماس دا کوئن است و بقیه با احتمال قوی بقلم بطله میوس لوکا (۸) تحریر یافته. دیگر کتابی است در تفسیر سیاست ارسطو که مجلدات اول و دوم و سوم فصول يك تا شش

۱ - Albertus Magnus - ۲ - Cologne

۳ - Siger de Brabant - ۴ - St. Sernin - ۵ - Summa theologica

۶ - Fathers of the English Dominican Province - ۷ - De regimine principum

این کتاب در سال ۱۹۳۰ از طرف Gerard P. Phelan با تکلیسی ترجمه شد.

۸ - Ptolemy of Lucca



آن بقلم توماس و بقیه به احتمال قوی بقلم پطراف اوورنی (۱) نوشته شده (۲)

### فهرست اصول عقاید میاضی توماس دا کوئن :

توماس دا کوئن جمع بین فلسفه ارسطو و آگوستین کرده و فلسفه وی بفلسفه تامیست (۳) یا تامیسم معروف است یعنی منسوب به تام که مخفف توماس است و اینک اصول عقاید وی فهرست مانند ذکر میشود :

- (۱) انسان : انسان موجودی است سیاسی و اجتماعی .
- (۲) دولت و جامعه : هدف دولت حفظ مصلحت و منافع جامعه است و این منظور با وحدت کامل جامعه و تشکیل جبهه محکم در برابر دشمن میسر میشود .
- (۳) مبدأ حکومت : مبدأ حکومت من جانب الله است .
- (۴) بهترین شکل حکومت : بهترین شکل حکومت مانرشی است بشرط تمرکز قانون و قدرت قانون .
- (۵) رابطه فرد با دولت : حکومت نباید بتابعین خود ستم کند و زمامدار نباید ستمگر باشد .
- (۶) شورش بر ضد حکومت : شورش بر ضد حکومت صحیح نیست و هر نوع تغییر در حکومت باید از طریق قانونی و حقوقی و قضائی ( لگال ) انجام پذیرد زیرا مبدأ حکومت آسمانی و الهی است .
- اگر فردی نتوانست بوسائل قانونی و حقوقی جبران خسارات و صدمات وارده به خود را از دولت بخواهد و اگذار دولت را به خدا نماید.
- (۷) کلیسا و دولت : کلیسا مقدم بر دولت است و رئیس دولت باید مطیع امر رئیس کلیسا باشد .
- قدرت دولت ناشی از خداوند است اما بوسیله کلیسا بدولت اعطا شده . وفاداری غائی انسان، به کلیسا و خداست ولی باید مطیع دولت هم باشد ( تضاد گوئی و ابهام ) چون دولت نیز قدرت خود را از کلیسا اخذ نموده است .
- (۸) حقوق : توماس بوجود حقوق جاودانی قائل شده و آنرا بقانون عالم و حکمت الهی معنی میکند و این حقوق را مدار عالم هستی و براساس طلب سعادت و نیکی، واجتناب از بدی و شرارت، و خارج از حوزه قدرت آدمی دانسته . آئین تئولوژیک ( مذهب شناسی ) را حد فاصل یا میانجی بین حقوق طبیعی ناشی از منبع الهی با حقوق بشری ( یا دنیوی یا لگال ) که در تضاد میباشند دانسته و کلیسا را قاضی بین این دو حقوق متضاد می شمارد .

۱- Peter of Auvergne

۲- رجوع شود به M. Grabmann اثر Die echten Schriften des hl. Thomas von Aquin

در C. Baeumker اثر Beitrage Zur Gesch. d. Phil. d. Mittelalters جلد ۱۲

۴- Thomisme , Thomiste



(۹) جنك : جنك را برحق می‌شمارد و آئین حقانیت جنك را پایه آئین جنگی کاتولیک روم قرار می‌دهد و جزئی از تئولوژی اخلاقی می‌داند . دروغ و نقض قول و پیمان شکنی و قتل زنان و کودکان را در جنك منع می‌کند برخلاف کلیسای ارتودوکس که معتقد بود باید بزور اسلحه همه را مطیع ساخت و نمیتوان شرایط و محدودیت‌هایی در جنك قائل گردید .

## در تحلیل فلسفه سیاسی توماس داکوین

### ( اول ) طبیعت و جامعه

خون فلسفه ارسطو ابتدا از مجرای منابع یهود و عرب با اروپای مسیحی وارد شده بود درشامه فکری مسیحیان کلیسا بونی از کفر داشت. البته مفهوم کفر در عرف مسیحیان عبارت بود از عقیده اشخاص غیر مسیحی و خارج از مذهب مسیح . لهذا تمایل کلیسا در آغاز این نهضت علمی آن بود که تعلیم آثار ارسطو را منع کند چنانچه در سال ۱۲۱۰ این نوع تعلیمات در دانشگاه پاریس ممنوع گردید ولی این منع چندان مؤثر واقع نگشت و نتوانست جلو نشر فلسفه ارسطو را بگیرد . لهذا کلیسا کمتر بمسئله ممنوعیت تعلیمات ارسطو اهمیت داده از روی عقل و متانت، هم خود را صرف آن نمود که فلسفه مزبور را در دست گرفته و آنرا لباس مسیحیت بپوشاند و بصورت عقاید مسیحی بیرون آورد و بدین طریق فلسفه‌ئی نوین بوجود آورد. دلیل بر وجود این نیروی زنده قریحه‌ئی مسیحیت در قرون وسطی آنکه نه تنها مطالعه آثار و تعلیمات ارسطو را معمول داشت بلکه بزودی موفق گردید که فلسفه ارسطو را یکی از پایه‌های فلسفه مذهبی کاتولیک روم قرار دهد، و در مدت کمتر از یک قرن آنچه را که بعنوان يك بدعت ضد مسیحی از آن خائف بود مبدل کند بیک سیستم فلسفه نوین که لباس مسیحیت پوشیده و امید آن بود که این فلسفه جدید پایدار بماند. این کار بوسیله معلمین دستگاه مراتب درویشان راهب، بخصوص بوسیله دو نفر از دومینیکان‌ها انجام شد یکی آلبرت کبیر و دیگر توماس داکوین . پس از نشر فلسفه توماس داکوین ابتدا تصور میشد که ظهور این فلسفه ظفری است در عالم فلسفه و این فلسفه کامل است و پایدار و همیشه جاودان خواهد بود، اگرچه در مقابل فلسفه ارسطوئی مسیحی شده توماس داکوین از قرن ۱۳ بعد فلسفه ارسطوئی دیگری هم وجود داشت که همان فلسفه ارسطوئی ضد مسیحیت جمعیت اورروئیست‌ها (۱) باشد (یعنی کسانی که از ابتدا جنبه مثبت قضیه را گرفته فلسفه ارسطو را کفر و ضد آئین مسیحیت می‌شمردند و همان سنت از طرف جمعی تعقیب شده بود) معینا تاچندی تصور میرفت که فلسفه توماس پایدار میماند. حتی در درون حوزه مکتب تفسیر ارتودوکس هم متفکرین فرانسیسکان مانند دنس اسکوتس و گیوم دو کام همیشه نسبت بمسئله ترکیب عقل و ایمان که روش نوین توماس بود شك کرده بودند. اما در قرن ۱۴ این اختلاف و تشتت عقاید



در باب فلسفه کلی توماس که شامل فلسفه سیاسی وی نیز میشد شکل گرفت و آفتابی شد و از آن پس، پایه فلسفه توماس سست و متزلزل گردید.

جوهر فلسفه توماس دا کوئن عبارت است از سن تز ( ۱ ) یا اصل ترکیب در عالم و بر پایه عقیده مزبور قرار گرفته. در باب عقیده وی به ترکیب عقل و ایمان اشاره کردیم. وی معتقد بوجود يك ترکیب عظیم جهانی است در تمام موارد ( ۲ ) و آنرا يك سیستم جامع و حاوی کل اشیاء و آثار میداند و کلید این دستگاه جامع را عبارت میداند از هم آهنگی و توافق ( هارمونی ).

گوید: « خدا و طبیعت آنقدر بزرگ و توانگر هستند تا در دستگاه خود محلی برای تنوعات بی انتها که وجود محدود را تشکیل داده اند ایجاد نمایند. مجموعه علم انسانی تشکیل يك قطعه منفرد و پیوسته را میدهد (تعریف علم). و در میان علوم، آنها که دامنه دارتر و وسیع تر اند ولی تعمیم آنها کمتر است علوم مخصوصی هستند که هر کدام موضوعی خاص را واجداند و برتر از همه علم فلسفه است (تعریف فلسفه). فلسفه عبارت است از انضباط عقلی که میخواهد اصول جهانی و تمام علوم را فرموله نماید اما تئوری مسیحیت مافوق عقل است و بر پایه الهام الهی استوار میباشد (تعریف تئولوژی) و تئولوژی عبارت است از جمع کل سیستم و دستگاه. اگر چه الهام مافوق عقل است ولی مخالف عقل نیست و تضادی با آن ندارد. تئولوژی، سیستمی را کامل میکند که علم و فلسفه آغاز آن سیستم را تشکیل داده اند. (رابطه تئولوژی با علم و فلسفه) ولی تئولوژی هیچگاه ادامه و سلسله ممتده علم و فلسفه را موقوف نمیدارد. ایمان عبارت است از انجام دستور عقل (رابطه عقل و ایمان و تعریف ایمان). ایمان و عقل با یکدیگر ترکیب شده معبد علم را بنا کرده و دستگاه علم را بوجود آورده ولی هیچگاه این دو عنصر با یکدیگر در تضاد و اختلاف نبوده و بر خلاف یکدیگر عمل نکرده و نخواهند کرد. »

بطوریکه از سطور فوق مشهود است تصویریکه توماس دا کوئن از طبیعت رسم میکند کاملاً با نقشه وی در باب علم وفق میدهد. طبق نقشه وی « کل عالم تشکیل يك دستگاه سلسله مراتب (هرم هیرارشی) داده که خداوند در رأس آن قرار گرفته و پست ترین موجودات در قاعده آن. هر موجودی طبق احتیاج داخلی طبیعت خویش عمل میکند و در جستجوی مصلحت و نیکی خود یا نیل بشکل حد کمالی است که با طبیعت وی توافق دارد، و مکان خود را در مرحله اعلی و مرتبه بالاتر بر طبق درجه کمالش مییابد. بهر حال طبق قانون طبیعت، اعلی باید حکومت کند و ادنی را مورد استفاده قرار دهد چنانچه خداوند بر جهان، یا روح بر جسد حکومت میکند (یعنی خداوند بمنزله روح جهان مادی است) هر موجود هر اندازه هم که پست و حقیر باشد در جهان فاقد ارزش نیست زیرا در مکان خود مستقر بوده و دارای وظائف و حقوقی است.



که بوسیله انجام آن وظایف بکمال کل کمک میکند و در طریق کمال کل عالم بدینطریق شرکت میجوید. جوهر و اصل این نقشه بزرگ، خود بمنزله مقصد و هدف است و همه اجزاء عالم بسوی آن هدف متوجه. طبیعت آدمی در چنین دستگاه عظیم در میان مخلوقات و موجودات جهان محلی خاص و مکانی منحصر بخود دارد زیرا انسان نه تنها واجد طبیعت جسمانی است بلکه مالک یک روح عقلی و روحانی نیز هست که از برکت آن، بستگی و خویشی با خداوند یافته است. در میان تمام موجودات تنها انسان است که در آن واحد هم جسد است و هم روح. مؤسسات و قوانین انسانی که بوسیله آن حیات آدمی هدایت میشود بر پایه این حقیقت اساسی قرار گرفته است.

فرضیه حیات اجتماعی و سیاسی توماس دا کوئن مستقیماً تابع نقشه بزرگتر وی در باب طبیعت بعنوان کل قرار گرفته و جزء را تابع کل می شمارد. قسمتی مهم از تحریرات و آثار منظم (سیستماتیک) وی را در باب فلسفه و تئولوژی تحلیل همین موضوع تشکیل داده میگوید:

«جامعه نیز مانند کل طبیعت عبارت از یک دستگاه غایات و هدفهاست که در آن، ادنی خدمتگذار اعلی و اعلی مدیر و راهنمای ادنی است.» سپس توماس دا کوئن بنا بر تأیید عقیده ارسطو، جامعه را عبارت میداند از مبادله متقابل خدمات و کارها بمنظور حیات نیک، و گوید: «در این مبادله کار و خدمت، هر کس بنحوی شرکت دارد. کشاورز و صنعتگر خدمات فنی خود را انجام داده چیزی بجامعه اهداء میکند. کشیش بوسیله دعا و نماز و انجام امور مذهبی خدمت میکند و هر طبقه کار مخصوص بخود را انجام میدهد، و لازمه مصلحت مشترک و خیر عمومی در چنین سیستمی وجود نیروی حاکمه است همانطور که روح بر جسد و اعلی بر ادنی حکومت میکند.»

در بیان فوق نیروی حاکمه را تشبیه بروح و جامعه را تشبیه بجسد میکند و این تشبیه یا تعریف با تعریف قبلی وی که خداوند را روح جهان میداند تضاد دارد و اگر بنا شود که گفته فوق را بخواهد تحلیل کند در مسئله نیروی حاکمه گرفتار ابهام و باز دچار تضاد میشود زیرا ناچار است نیروی حاکمه را تفکیک کند بنیروی روحانی و جسمانی و در این صورت اگر نیروی روحانی را بمنزله روح جامعه بخواند معلوم نیست نیروی جسمانی یا سیاسی یا دنیوی را چه نام خواهد گذاشت؟ توماس دا کوئن تأسیس و ظهور دولتها و کشورها و حکومت بر آنها و طرح نقشه شهرها و ساختمان قلاع و تشکیل بازارها و ترتیب امور تعلیم و تربیت را به مشیت الهی در مورد خلقت عالم و حکومت بر کل عالم تشبیه و با آن مقایسه میکند.

وی زمامداری را بدینطریق عبارت از یک مقام و مأموریت یا امانت و اعتبار میداند که متعلق بکل جامعه است و بقیده وی «زمامدار نیز مانند ادنی رعیت خود آنچه که میکند بدین سبب برحق و معتبر شناخته میشود که وی نیز مانند ادنی رعیت خود در انجام اعمال زمامداری بخیر عامه و مصلحت مشترک جامعه چیزی تقدیم کرده



است . و چون قدرت زمامدار بمنطور نظم حیات سعادت مند انسان ناشی از خداست لذا این قدرت بمنزله يك وزارت و خدمت است بجامعه ئيكه وی در رأس آن قرار گرفته . زمامدار نمیتواند خارج از حدوديكه لازم است اعمال قدرت نماید یا بوسیله وضع مالیات اموال اشخاص را ضبط کند . »

لهذا در مسلك توماس دا كوئن هدف اخلاقی حکومت ، ارجح است یعنی « در امر حکومت هدف اخلاقی نسبت بسایر هدفها برتری دارد ، حیات با مسرت و سعادت مند و توأم با تقوی هدف حقیقی انسان در جامعه است و لذا وظیفه زمامدار است كه اعمال و افعال هر طبقه را در کشور بطرف این هدف هدایت نماید . اما این هدف البته باید ما را بخیر و صلاحی وراء حیات ارضی یعنی بطرف حیات آسمانی رهبری كند و این نیز از عهده قدرت سیاسی انسان خارج است و در حوزه قدرت كشیوها و روحانیون قرار دارد نه زمامداران . »

بطوريكه ملاحظه میشود در اینجا توماس مجبور شده است حکومت را تفكیک بدو جزء كند . يك جزء آنرا تابع دستگاه كل فلسفه خود قرار دهد و دیگری را یا مردود شمارد و یا نسبت بدان سكوت كند و توضیح مطلب را بمسامحه گذراند . اما ملاحظه میشود كه هیچيك از ایندو راهرا پیش نگرفته . از جمله خصوصیات عقاید توماس آن است كه وی در جای دیگر حیات سیاسی منظم و صحیح را نیز از جمله اسباب و لوازم نیل باین هدف نهائی و اخلاقی و روحانی می شمارد میگوید : « وظیفه زمامدار ارضی آنست كه پایه های سعادت انسانی را برای تحصیل صلح و تأمین نظم گذارد و صلح را بوسیله مراقبت در حسن جریان اداره امور عامه و دستگاه قضائی و دفاع ، محفوظ دارد و آنرا بوسیله رفع نقائص و دفع شرور و اصلاح امور و رفع موانع حیات نيك ، تقویت كند . »

بعقیده وی : « آن هدف اخلاقی كه زمامداری سیاسی برای آن بوجود آمده متضمن آن است كه (اولا) اتوریته محدود باشد و (ثانیاً) این اتوریته ، تنها بر طبق قانون اعمال شود . » نفرت و مخالفت توماس دا كوئن نسبت بظلم و ستمگری بهمان درجه جان اف سالیسبری شدید است اگرچه برخلاف عقیده جان با تیرانیسید یا ظالم كشی و قتل ستمگر مخالف است .

در باب مقاومت در باره ستم و ستمگر میگوید : « مقاومتی كه بر حق شناخته شود عملی است عمومی و بعامة خلق تعلق دارد و حق كل مردم است و لذا در طریق احراز این حق باید شرط اخلاقی زیر حتماً ملحوظ شود كه اشخاصی كه در برابر زمامدار و عمل وی مقاومت میکنند مسئول رعایت يك نکته هستند .

آنها باید مطمئن شوند كه ضرر مقاومت ایشان بمصالح عامه كمتر از بدیهای زمامدار یا دولتی است كه در صدد ساقط كردن آن هستند . »

توماس ، شورش و فتنه و آشوب و اغتشاش را گناهی عظیم می شمارد ولی مقاومت برحق را در برابر ظلم ، بمنزله شورش و آشوب نمی شمارد و بین ایندو عمل فرق میگذارد . در موضوع ظلم و ستم ، توماس در وفق دادن عقیده ارسطو دچار اشكال نشده



زیرا هر دو نظریه بعقیده وی یکدیگر نزدیک است و هر دو نظریه با اعمال زور برخلاف حق مخالف بوده و هر دو فلسفه در این اصل اشتراك دارند که «قدرت را تنها هنگامی میتوان برحق شمرد که در راه خیر و صلاح عامه بکار رود». بدین طریق توماس داکوین در موضوع زبور چیزی بر عقیده رایج زمان نیفزوده.

توماس در مورد لزوم محدودیتهای اخلاقی زمامداران تأکید میکند، ولی نسبت بجنبه های حقوقی و کنستیتوسیونل این موضوع ساکت بنظر میآید. بهمین سبب در باب اشکال حکومت و طرفداری از رژیم مانرشی که وی آنرا بهترین شکل حکومت می داند چیزی مزید بر عقیده ارسطو نگفته و همان خط مشی ارسطو و تحقیقات آکادمیک کتاب سیاست ارسطو را تأیید میکند. میگوید: «قدرت شاه باید محدود باشد نه نامحدود» ولی این محدودیت را معنی و تفسیر نمیکند و مقصود خود را از این محدودیت توضیح نمیدهند. معیناً از مفاد بیانات وی چنین استنباط میشود که معتقد است «بزرگان کشور که مشاورین طبیعی و انتخاب کنندگان شاه هستند در قدرت شاه باید شریک باشند» وی حکومت خود را در برابر حکومت ستمگر قرار داده اولی را برحق و قانونی می شمارد ولی توضیح نمیدهد که مقصود از قانونی چیست و اتوریتة قانونی کدام است و چگونه ایجاد میگردد و بدست میآید؟ در بحثی که در باب ستمگری (تیرانی) نموده است، بنا بر آنکه حکومت از کدام يك از دو نوع باشد دو نوع علاج را در برابر ستمگران متذکر میشود. میگوید:

«اگر حکومت از نوعی باشد که قدرت زمامدار ناشی از مردم باشد در این مورد حق آن است که مردم شرایطی را که بر طبق آن اتوریتة زمامدار ایجاد شده است باز و اجرا نمایند و در این مورد اعمال قوه از طرف مردم و مقاومت برای اجرای شرایط، مجاز است. ولی اگر حکومت از نوعی باشد که زمامدار یا زمامداران مافوقی دارند که قدرت ایشان ناشی از اوست، مردم باید بمافوق شکایت کنند و جبران خسارات خود را از او بخواهند». توماس داکوین يك تئوری کلی در باب منشأ قدرت ندارد و در باب این نکته اساسی فلسفه سیاسی ساکت است.

## (دوم) در طبیعت قانون یا حقوق

توماس داکوین بقانون احترام و اهمیت بسیار میگذارد تا آنجا که اتوریتة قانون و مبدأ آنرا اصلی و ذاتی می شمارد نه متکی بانسان. وی مدام در خلال بحثهای خود جاهد است که حقوق یا قانون انسانی (سیاسی) را بحقوق الهی مربوط سازد و اولی را ناشی از دومی شمارد. در این باب میگوید:

«حقوق و قانون چیزی است بسیار وسیعتر و مبسوط تر و بزرگتر از آنکه تنها وسیله نظم روابط انسانی شمرده شود.»

توماس، حقوق بشری را جزئی و قطعه ئی از کل دستگاه حکومت الهی



میشمارد که در آن حکومت، آنچه که در آسمان و زمین است در تحت اداره خداوند است و آنرا ناشی از عقل الهی میداند.

میگوید: «این عقل الهی ناظم روابط بین تمام موجودات اعم از حیه و غیر حیه و حیوان و هم انسان است و قانون بمعنی اخص و در عرف بشری تنها مظهري است از حقیقت عالم یا نظام عالم. حقیقت عالم یا نظام عالم مظاهر بسیار دارد اما مظهر خاص مزبور حائز اهمیت است.»

توماس بدین طریق يك فرضیه کلی برای حقوق و قانون بوجود آورده و نظر باهمیتی که باین موضوع داده در فلسفه سیاسی خود توجه مخصوص بدان مبذول داشته است. لهذا تقسیمی که برای حقوق و قانون قائل میشود از خصوصیات فلسفه اوست. وی اتوریتة قانونی زمامدار را از جهت اهمیت در درجه دوم، و نفس قانون را در درجه اول قرار میدهد. میگوید: «يك زمامدار غیر قانونی را نمیتوان تنها ناقض حقوق انسان و دشمن مؤسسات بشری شمرد بلکه وی بر ضد کل دستگاه خداوندی که در آن، خداوند بر عالم حکومت میکند قیام کرده و علم طغیان برافراشته است.»

### در تقسیم حقوق یا قانون:

توماس دا کوین حقوق را بچهار نوع تقسیم میکند و آنرا چهار شکل از عقل دانسته اشکال عقول چهارگانه میشمارد و هر يك از چهار شکل عقل را در يك سطح معین از تحقق عالم قرار داده گوید: «حقیقت عالم در چهار سطح جلوه میکند و بنا بر این عقول چهارگانه بصورت چهار نوع حقوق ظاهر میشود: (اول) حقوق جاودانی (۱) (دوم) حقوق طبیعی (۲) (سوم) حقوق الهی (۳) (چهارم) حقوق بشری. (۴) (اول) حقوق جاودانی: بعقیده توماس دا کوین «حقوق جاودانی همان عقل الهی است و عبارت است از يك نقشه و طرح جاودانی از حکمت الهی که بوسیله آن، کل عالم خلقت، اداره میشود. این قانون و حقوق بخودی خود مافوق طبیعت فیزیکی انسان است و وراء فهم بشری، ولی منافی با عقل انسان و خارج از عقل بشری هم نیست، تا آنجا که طبیعت محدود انسان اجازه میدهد وی در حکمت و نیکی خداوند شرکت دارد و اگرچه طبیعت انسان تنها نمایش تصویری تحریف شده از کمال الهی است معینا حقیقت فوق در وجود انسان هم منعکس و متجلی است.»

(دوم) حقوق طبیعی: گوید: «حقوق طبیعی را شاید بتوان انعکاس عقل خداوند در موجودات مخلوق الهی تعریف نمود. طبق این قانون خداوند در طبیعت تمام موجودات خاصیتی مقرر داشته تا بخیر و صلاح گرویده و از سرور و بدیها اجتناب کنند و خویشتر را حفظ نمایند و بعدا کثر کمال ممکن، حیاتی را که شایسته طبیعت آنهاست ادامه دهند. اما در مورد انسان همانطور که ارسطو فکر کرده است، این حقوق عبارت است از میل انسان بحیاتی که در آن، طبیعت عقلی انسان صورت تحقق پذیرد.»



توماس، تمایل ذاتی انسانرا بر زندگی اجتماعی و شرکت در کار جامعه و حفظ حیات و تعلیم و تربیت کودکان، و جهد در یافتن حقیقت و تقویت هوش و درایت را بعنوان امثله برای اثبات صحت نکته فوق ذکر کرده و میگوید: «نقش حقوق طبیعی در مورد انسان آن است که حداکثر حوزه عمل و فعالیت را برای تحقق تمایلات فوق در دسترس انسان میگذارد.»

**(سوم) حقوق الهی:** اما حقوق الهی را توماس به **الهام** معنی میکند و آنرا عبارت از الهام میداند. الواح موسی را که حاوی کد قانون یا حقوق یهود است و همچنین مقررات و قوانین اخلاقی یا حقوق مذهب مسیح را که بصورت کتاب مقدس یا بوسیله کلیسا الهام و اعلام شده است بعنوان امثله حقوق الهی ذکر کرده، میگوید: «حقوق الهی عبارت است از نعمت و رحمت خداوند که بر بشر نازل شده و مانند حقوق طبیعی نتیجه کشفیات عمل طبیعی نیست» ولی سعی میکند که در این تفسیر، شکافی بین عقل و الهام ایجاد نکند و آنرا دورا منافی بکدی برقرار ندهد. میگوید: «الهام چیزی مزید بر عقل میکند ولی آنرا ابطال و تخریب نمینماید.» بدین طریق، توماس سیستم خود را بر پایه دو عنصر عقل و ایمان میگذارد.

در تفسیر انواع حقوق در مورد سیاست، و موارد استعمال آنها در عالم سیاست؛ بیانات وی جالب توجه است. میگوید: «چون حقوق طبیعی ناشی از عقلی است که کمک بدان نرسیده لذا در تمام افراد بشر اعم از مسیحی یا کافر و مشرک مشترک بوده و از این سبب است که اخلاقیات و حکومت بطور کلی بر پایه مسیحیت و مذهب مسیح قرار نگرفته هر قومی براهی رفته اند و حقوق طبیعی الزام باطاعت کشوری و سیاسی نسبت بزمامداران را تضعیف نمیکند بلکه تقویت مینماید و لذا رعایای مسیحی يك دولت کافر یا زمامدار غیر مسیحی حق ندارند از اطاعت آن زمامدار سرپیچی کنند. کفر و شرك البته بدترین جرائم است زیرا حقیقتی را که رستگاری بدان منوط است ابطال کرده و ممکن است رعایای يك زمامدار مشرک و کافر را از قید اطاعت آزاد کند ولی کلیسا نباید يك زمامدار را تنها بعنوان آنکه مشرک و کافر است خلع نماید.»

**(چهارم) حقوق بشری:** بعقیده وی «سه نوع حقوق فوق یعنی حقوق جاودانی و طبیعی و الهی سطوح سنجش (استاندارد) سلوك و موازین رفتار آدمی هستند و اگرچه بعضی اوقات قابل استعمال در مورد انسان میباشد ولی بخصوص برای استعمال در مورد انسان آفریده نشده و خاص طبیعت انسان نبوده ناشی از طبیعت آدمی نیستند». حقوق و قانونی که بالاخص برای موجودات بشری طرح شده بعقیده توماس عبارت است از حقوق بشری و آن بر دو قسم است: ژوس ژانسیوم (حقوق عام) و ژوس سیویل (حقوق کشوری).

در نظری «حقوق بشری برای تنظیم و اداره حیات نوعی مخصوص از موجودات عالم خلقت بوجود آمده که عبارت باشد از نوع انسان و لذا تنها در مورد آدمی قابل استعمال است و بس. بمفهوم دیگر میتوان گفت که حقوق بشری معرف اصول نوینی نیست بلکه تنها اصولی اعظم را از نظم طبیعت که در عالم حکمفرماست در مورد انسان بموقع عمل



میگذارد و فرعی از آن اصول کلی است. هر قانون، ایجاد يك سطح سنجش (استاندارد) میکند که بر طبق آن نوعی از موجودات یا مأمور حرکت و انجام کاری میشوند و یا آنکه ممنوع از انجام عملی میگردند. در مورد انسان چون این نوع موجود با سایر حیوانات بوسیله عقلیت متمایز و ممتاز است لذا این سطح سنجش برای انجام عمل یا منع انجام عمل را عقل ایجاد میکند و همان عقلیت است که انسان را موجود اجتماعی قرار داده و متمایل با اجتماع میکند. دیگر آنکه قانون و حقوق ایجاد يك سطح سنجش برای خیر و مصلحت عامه مینماید نه برای منافع يك فرد یا يك طبقه مخصوص بدین سبب که قانون متکی به اتوریته عامه است نه اراده یک فرد. قانون و حقوق نتیجه و حاصل اراده و تمایل کل مردم است بمنظور مصلحت و خیر مشترک ایشان خواه آن قانون بوسیله مقننه وضع شده یا بر حسب عادت شایع گشته و یا از طرف يك شخص مورد اعتماد عمومی وضع شده باشد که توجه از جامعه به وی سپرده شده و عنوان نماینده جامعه را برای توجه از جامعه داشته باشد.

توماس اعلام ترویج قانون را نیز از خصائص اساسی قانون می شمارد و گویا منظور مطابق اصطلاح امروز همان تبلیغ و نشر باشد و بالاخره قانون را بشرح زیر تعریف میکند.

**در تعریف حقوق یا قانون:** «حقوق یا قانون عبارت است از فرمان عقل بمنظور خیر عامه و از طرف کسی وضع میشود که توجه بحال جامعه دارد و آنرا نشر و ترویج میکند» بدین طریق توماس اعتقاد قدیم در باب قانون حقیقی یا قانون واقعی را در قالب اصطلاحات کتاب سیاست ارسطو در آورده است بدون آنکه آنرا بدولت سسته مربوط سازد.

بطوریکه از بحث و تفسیر توماس در باب قانون و حقوق استنباط میشود در حقیقت حقوق انسان را فرعی و شعبه ای از حقوق طبیعت می شمارد. میگوید: «بر حق نمودن و قانونی ساختن مقررات و نظامات حوزه انسانی و اجرای آن منوط به طبیعت و حالت خود انسان است و قدرت تنها به آنچه عقلانی و صحیح است نیرو میدهد لذا حقوق انسان را میتوان فرعی از حقوق طبیعت شمرد که بدین سبب مؤثر می گردد که ضروریات و مقتضیات زندگی آدمی یا اوضاع و احوال خاص حیات بشری را رعایت و حل و فصل نماید. مثلاً قتل مخالف طبیعت است زیرا با صلح و نظم سازگار نیست اما حقوق طبیعت تعریف جامع و مانع و قاطعی برای قتل نکرده و بین اعدام بمنظور مجازات یا قتل نفس تمایزی قائل نشده و نوعی خاص از مجازات برای قتل تعیین ننموده بعبارت دیگر عمل قتل خطاست زیرا برهم زننده اصل کلی رفتار و سلوك انسانی در جامعه میباشد و چون خطاست باید ممنوع شود و در صورت انجام مستلزم مجازات باشد؛ اما اینکه چه طریقی برای جلوگیری یا مجازات قتل بهترین طریقه میباشد تا درجه ای مربوط است بخط مشی جامعه، و ممکن است بر حسب زمان و مکان و اوضاع و احوال تفاوت نماید. اصل همیشه و در همه جا یکی است زیرا تمایلات اساسی انسان همیشه یکسان است. اما طریق مشخصی که این طبیعت انسان در آن تجلی میکند الی الابد متغیر است و تعداد انواع آن بیشمار، و هر ملت و قومی بنحوی و در هر دوری بطوری عمل بدان میکند.»



بنابر این **حکومت** بنا بر عقیده وی همچون کالیدوسکوپ است (۱) که صفحات و نقشه های متغیر ارائه میدهد، معیناً تابع يك قانون، يك حقیقت و يك عدالت است همانطور که کالیدوسکوپ با ارائه تعداد بیشمارى از نقش ها تنها تابع يك اصل فیزیکی میباشد و بس. بهمان طریق بنظر توماس «حیات يك هدف غائی دارد ولى وسائل و طرق حیات بسیار است». توماس دا کوین جلد ها از کتاب خود را مصروف اثبات اهمیت این فرضیه خود یعنی فرضیه اخلاقى قانون و حکومت نموده بطوریکه **جان لاک** (۱) که چهار قرن بعد از او در دفاع از حقوق اساسی مردم و اثبات حق ذاتی و اصلی ایشان در خلع زمامدار ستمگر جهد میکند استدلالی بهتر از استدلال توماس نیافته و از استدلال وی در تحقیقات خود استفاده میکند.

روابط اخلاقى بین حقوق طبیعت و حقوق انسان در نظر لاک و توماس دا کوین یکی است و در نظر هر دو فیلسوف بهمان درجه که رعایای زمامدار محدود و مقید بر عایت عقل و عدالت هستند وی نیز محدود به تبعیت از دو عنصر مزبور است و قدرت زمامدار نسبت بقانون مثبت (پوزیتیف) ناشی از احتیاج بموافقت دادن آن با حقوق طبیعت است. بعقیده توماس دا کوین «اگرچه اموال و مسئله تملك از مؤسسات بشری و از اختراعات انسان است نه از منشعبات حقوق طبیعت، معیناً زمامدار نمیتواند یش از آنچه که مورد احتیاج عمومى است اموال خصوصى مردم را اخذ و ضبط نماید. و بالاتر از آن اینکه مفهوم زمامداری يك فرد و حکومت وی بر فرد دیگران نیست که آزادی فرد محكوم سلب گردد. هیچکس عقید و محدود باطاعت از جمیع جهات نیست و حتی برده و غلام لا اقل روحش آزاد است و بدین سبب است که مقاومت در برابر ستمگر نه تنها يك حق است بلکه يك وظیفه است.»

رو بهمرفته از مندرجات کتب توماس چنین مستفاد میشود که مسلک ارسطوئى وی که لباس مسیحیت پوشیده در قسمت مشاجره بین دو قدرت روحانى و دنیوى جنبه اعتدال اختیار کرده مانند يك پاپالیست معتدل جلوه میکند. وی در این باب معتقد است که امکان دارد اوضاع و احوالی پیش آید یا وجود داشته باشد که برای کلیسا لازم و برحق باشد که يك زمامدار را خلع و رعایای وی را از قید اطاعت و وفاداری نسبت بحکومت آن زمامدار آزاد سازد. توماس اتوریته کلیسا یا **ساگرد و تیوم** را عالی تر از اتوریته دنیوى و مقدم بر **ایمپریوم** می شمارد معیناً خود را خارج از سنت گلاسیوس نمیداند و به آئین دوشمشیر معتقد است. پاپالیستهای افراطی کمتر معتقد بعقاید ارسطو بودند و علت اینکه توماس پاپالیستی معتدل میباشد همانا اعتقاد وی بنظریات ارسطو است.

در باب رابطه بین عقل و الهام، **ارسطوئیان طبیعى** (۲) که آنها را منحرفین

۱ - Kalidoscope یکی از آلات نوری است و عبارت از لوله ئیست که در طول آن چند آینه بزوايا گذاشته شده که تصاویر را در یکدیگر منعکس میکنند و در انتهای لوله چند قطعه شش رنگ برنگ نصب شده یا چند مهره آزاد ریخته اند و چون در آن نظر کنند با جزئی حرکت اشکال قرینه دار رنگین بتعداد اشکال بی نهایت در آن دیده میشود و دو شکل مشابه یکدیگر هیچگاه در آن دیده نمیشود.

۲ - John Locke - ۴ Aristotianisme naturalistique



(اورروئیست ۱) مینامند برخلاف عقیده توماس بین عقل و الهام فرق کامل قائل اند . این تجربه و تفکیک عقل از الهام را **مارسیل دو پادو** بهتر از دیگران شرح داده . تفسیر وی در ظهور فرضیه دولت دنیوی یعنی تکوین یک تئوری خالص و خاص دولت سیاسی بدون ارتباط آن با عوامل روحانی تأثیری بسزا داشت . توماس دا کوئن فرضیه جامعه مسیحی را با تبعیت از سابقه و سنت و عقیده زمان ، جاودانی مبشمارد . بالاخره فلسفه وی سعی است که اسباب و علل این نکته را کشف کند و اقامه دلایل در صحت آن نماید و یک نقشه عقلی در موضوع خدا و طبیعت و انسان طرح کند که جامعه و اتوریته کشوری مکان شایسته خود را در آن داشته باشند . بدین طریق ، فلسفه توماس دا کوئن معرف یک سلسله عقاید پخته اخلاقی و مذهبی است که تمدن قرون وسطی بر پایه آن عقاید نهاده شده است .

### (د) - دانه و فلسفه وی - امپراطوری ایدالیزه

(۱۲۶۵ - ۱۳۲۱ ب ۲۰)

#### شرح حال :

الیگیری دانه (۲) شاعر معروف ایتالیائی و یکی از مشاهیر ادبیات در عالم



الیگیری دانه

و معرف خاص ادبیات فرانسه از مفسرین اوضاع قرون وسطی و نویسنده کتاب معروف **کمدی الهی** است (۳) دانه متولد فلورانس و شاگرد **برونتلوتینی** (۴) بوده در پاریس و اکسفورد نیز تحصیل کرده . در ۱۲۹۲ کتابی بنام زندگی نوین (۵) در باب داستان عشق خودش با **بئاتریس پرتی ناری** (۶) بنظم در آورده . از ۱۲۹۵ تا ۱۳۰۰ بخدمات ملی اشتغال داشت و یکی از رؤسای دیرهای فلورانس بود و سفری نیز بسمت ابلچی به رم رفته . پس از ظهور فرقه **گوتلف های سیاه** (۷) وارد فرقه **گوتلف سفید گشت** و جریمه و تبعید شد و تا آخر عمر در ایتالیا و فرانسه با حیات آوارگی و گردش در شهرهای مختلف بسر میبرد و با آنکه اجازه مراجعت بفلورانس به وی داده شد دیگر

بدانجا برنگشت و در دربار **گوئیدو - ۱۵ - پولنتا** (۸) در **راونا** دارفانی را وداع گفت و در شهر مزبور مدفون گردید . وی در ادبیات ایتالی از مبتکرین شمرده میشود و بر تمام شعرا و ادبای ایتالیائی ماقبل خویش برتری دارد به بسط ادبیات ایتالی و نمو آن

۱ - Averroisme - ۲ Alighieri Dante - ۳ Divina Comedia - ۴ Brunetto Latini - ۵ La Vita Nuova - ۶ Beatrice Portinari - ۷ Guelphs - ۸ Guido da polenta



خدمتی شایان کرده است . چون کتابی بنام « **سلطنت** » (مانرشیان ۸) نگاشته و عقایدی سیاسی در دفاع از لزوم استقلال امپراطور در برابر پاپ ابراز داشته که قابل توجه است . بدکر خلاصه‌ای از عقاید سیاسی وی که از کتاب مزبور استخراج گردیده است می‌پردازیم .

### در عقاید سیاسی دانته :

فلسفه توماس داکوین رامیتوان فلسفه و تفسیری از ایدآل اروپای مسیحی شده از چشم کلیسا دانست ، از لحاظ تطبیق و مقایسه ، میتوان در مقابل فلسفه توماس ، **فرضیه سلطنت عالم یا مانرشی جهان** موضوعه دانته شاعر ایتالیائی را قرارداد . کتاب مانرشیان در واقع دفاعی است از استقلال امپراطور در برابر کنترل پاپ نسبت بامور امپراطوری و لذا در باب مسئله مشاجره بین کلیسا و دولت در نقطه مقابل و مخالف فلسفه توماس داکوین و جان اف سالیسبری قرار میگیرد . معینا در اصول کلی بین وی و توماس موافقت موجود است . هر سه فیلسوف مزبور معترف اند که اروپا يك جامعه متحد مسیحی است که در تحت حکومت دو اتوریتیه ناشی از خداوند اداره میشود یکی اتوریتیه مقدس مذهبی (ساگردو تیوم) و دیگر اتوریتیه دنیوی (ایمپریوم) و این دو اتوریتیه بدو مؤسسه بزرگ سپرده شده یکی کلیسا و دیگر امپراطور . هر سه نفر مسائل اجتماعی و سیاسی را از نقطه نظر سنت اخلاقی و مذهبی اوایل قرون وسطی می‌نگرند و اگرچه توماس و دانته هر دو نفر فلسفه ارسطو را بهترین رابطه فنی (تکنیکی) برای اظهار عقاید خود قراردادده اند معینا هر دو در تحت نفوذ سنت فوق قرار گرفته اند . اگرچه دانته در حدود نیم قرن بعد از توماس کتاب خود را نوشته ، با وجود این ، بیشتر خود را مقید بر عایت سنت فوق داشته است . اما باید دانست که آن امپراطوری که وی بدفاع از آن برخاسته ممکن است در عالم خیال و تصور وجود پیدا کند و بس .

همواره باید باین نکته توجه داشت که فلسفه سیاسی دانته باتبعید وی از فلورانس که نتیجه کشمکش‌های سیاسی حزبی بود و هم بامشاجره بین احزاب پاپ و امپراطور که در زمان وی شدت داشت نیز مربوط بوده یعنی این دو واقعه تأثیر مهم در ظهور افکار وی داشته . دانته در چنین موقعیتی تصور میکند که راهی و امیدی برای حصول صلح نیست جز وحدت کامل امپراطوری در تحت اتوریتیه کامل و جامع امپراطور از جمیع جهات . دانته از خانواده‌های اشراف یا منسوب بخانواده سلطنت نیست که تصور شود حمایت وی از امپراطور بسبب نژاد و تولد یا خانواده اوست . **امپریالیسم دانته** تنها عبارت است از ایدآل **آلیزاسیون صلح عالم** . و مخالفت وی با پاپ از آن نوعی است که میهن پرستان ایتالیائی از لحاظ میهن پرستی آنرا مسلک و روش خود قرار داده بودند . وی احساس می‌کند که خط مشی پاپ يك منبع اختلاف و تشتتی است که هرگز پایان نخواهد یافت و فرانسه همیشه

۸ - De monarchia این کتاب با احتمال قوی در زمان امپراطوری هانری در سنوات بین

۱۳۱۰ و ۱۳۱۳ نوشته شده و مکرر بزبان انگلیسی ترجمه شده از جمله ترجمه P. H. Wicksteed

است و دیگر ترجمه A. Henry چاپ بوستون بسال ۱۹۰۴



حاضر است بنا بدعوت این حزب یا حزب دیگر میانجی گری کند و چنان مینماید که از این کشمکش بستوه آمده باشد.

اگرچه تحریرات دانته بسیار مؤثر در تکوین **حس ملیت** یا باصطلاح آن زمان **علاقه مندی به لهجه و زبان و عادات بومی** در ایتالی گردید ولی دانته شخصاً از لحاظ خط مشی سیاسی ناسیونالیست نبوده است و هنگامیکه در خلال مشاجره بین پاپ و فیلیپ چهارم معروف به فیلیپ لوبل (۱) پادشاه فرانسه نغمه ناسیونالیسم در فرانسه آغاز شده بود توجه دانته بدان خط مشی کهنه و متروک امپراطوری منعطف بود که موجب برپادی **هوهنس تائوفن (۲)** گردید.

هدف کتاب دانته عیناً همان هدف کلیه مدافعین امپراطوری از هنگام آغاز مشاجره بین کلیسا از زمان هانری چهارم و گرگوآر هفتم است و میخواهد ثابت کند که قدرت امپراطور مستقیماً ناشی از خداوند است و لذا متکی به کلیسا نبوده و مستقل میباشد. وی قدرت روحانی پاپ را تأیید میکند ولی مانند امپریالیست‌ها معمولاً متوسل بفرضیه **گلاسیان (آئین دوشمشیر)** میشود که گوید: «این دو قدرت تنها در خداوند است که در یکجا جمع گردیده، و نتیجه آنکه امپراطور بالا دستی در عالم بشری ندارد» روش استدلال دانته محتمل است که نتیجه مطالعه حقوق رم که در آن تجدید نظر شده بود باشد.

امپراطوری قرون وسطی را دنباله سلسله ممتده امپراطوری روم و وارث اتوریتته جهانی می‌شمارد که بعقیده وی از روی حق تعلق به رم داشته است ولی جنبه استدلال او تئولوژیک است نه حقوقی. وی نیز مانند توماس داکوین فرضیه جامعه جهانی خود را در قالب اصول مقتبس از فلسفه ارسطو درآورده است.

دانته در جلد اول کتاب خود این موضوع را مورد بحث قرار میدهد که «آیا مانرشی دنیوی برای حصول سعادت جهان لازم است یا نه؟» سپس مانرشی جهان یا سلطنت دنیوی را به **حکومت کل جامعه دنیوی** تعریف میکند. گوید: «هر جامعه بشری برای هدفی غائی بوجود آمده» سپس با یک سلسله استدلال که شبیه به استدلال ارسطو است که میخواهد تفوق دولت سینه را بر خانواده و قریه ثابت کند، دانته عالی‌ترین مقام را در میان جامعه های مختلف بشری به امپراطوری جهانی داده میگوید: «چون عقل، خاصیت آدمی و خلق خاص انسان است، هدف غائی اعمال و وظائف نژاد بشر تحقق حیات عقلی است، و نیل به این هدف تنها در صورتی ممکن است که **صلح جهانی** وجود داشته باشد. صلح جهانی برای تأمین مسرت و سعادت انسان بهترین چیزهاست و وسیله نیست ضروری برای هدف غائی انسانی. هر مؤسسه که بر اساس همکاری و توحید مساعی قائم باشد محتاج براهنمائی و مدیریت است و لذا هر جامعه باید یک زمامدار داشته باشد».

دانته با این سلسله استدلال ثابت میکند که «**کل نژاد بشر تشکیل یک جامعه**



میدهند در تحت اداره يك زمامدار « حکومت این زمامدار را به حکومت خداوند بر طبیعت تشبیه و مقایسه میکند . گوید : « همانطور که حکومت خداوند بر کل طبیعت بواسطه وحدت تمام طبیعت در تحت اداره حکومت خداوند کامل است ، حکومت بشری نیز برای اینکه راه کمال طی کند و بعد کمال رسد باید بدین طریق باشد که کلیه مردم جهان در تحت اداره يك اتوریته منحصر بفرد قرار گیرند . از ایندو حکومت آنکه بیشتر صورت واقعیت و تحقق دارد واجد حد اعلای وحدت است و آنکه واجد حد اعلای وحدت است البته انطباق خواهد بود . بعلاوه وجود صلح در میان مردم غیر ممکن است مگر آنکه یک نفر قاضی اعلی مافوق تمام حرمها و جانب داریها موجود باشد تا بتواند منازعات بین شاهان و شاهزادگان را حل و فصل نماید و آن امپراطور است . و نیز حصول آزادی محال است مگر آنکه در جهان قدرتی موجود باشد که من حیث المجموع مافوق ظلم و ستم قرار گرفته باشد . »

دانته در این استدلال ، ایدالیزاسیون سابق امپراطوری را با فرضیات تجدید نظر شده ارسطو ترکیب کرده اما این استدلال خالی از تعجب نیست ، زیرا وی امپراطور را طوری ایدالیزه میکند یعنی در عالم تصور و خیال بطوری او را مجسم مینماید که وی را مافوق ظلم و ستم قرار میدهد مانند آنکه امپراطور از جنس بشر نیست و احساسات بشری ندارد و در زمرة ملائک آسمان و جزء فرشتگان عالم بالاست که از آسمان نزول کرده و مأموریت اداره این دستگاه بزرگ اجتماعی بشر را دارد که با بیطرفی مطلق آنرا اداره کند . علاوه بر ابهام کلی که در این بیان دانته موجود است وی یا توجه نداشته و یا از توضیح این نکته فرار میکند که امپراطور هم بالاخره فردی از افراد بشر است و چگونه دانته ضمانت میکند که امپراطور خود مرتکب ظلم و ستم نشود و بچه دلیل امپراطور از ستمگری مبرا است و مافوق ظلم و ستم قرار میگیرد .

بیان توضیح فوق بدین منظور بود که ضمناً خواننده با اصطلاح ایدالیزاسیون و منظور از آن که برای تفسیر و توضیح دانته از امپراطوری در فلسفه سیاسی اصطلاح شده است بیشتر آشنا گردد .

بطوریکه ملاحظه میشود منظور از ایدالیزاسیون آن است که امر روشن و واقعی را در عالم تصور و خیال طوری تصویر و مجسم کنیم که از واقعیات دور افتد و مبدل بحالت تصور و خیال شود یا فکر کنیم که خوب است آن مطلب مورد نظر چنان باشد که ما فکر میکنیم و مطابق با ایدال ما باشد . این است که تفسیر دانته را از امپراطوری ، در فلسفه سیاسی ، ایدالیزاسیون امپراطوری یا امپراطوری ایدالیزه دانته اصطلاح کنند . دانته در جلد دوم کتاب خود سعی میکند پاسخ سؤال زیر را بدهد که : « آیا مردم روم محق اند که در میان سایر اقوام تنها ایشان مالکشان و مقام امپراطوری باشند و آیا شایسته است که این مقام عظیم بدست رومیان سپرده شود ؟ »

در این باب گوید که : « اراده خداوند در تاریخ نهاده شده و در تاریخ منعکس است یعنی تاریخ ، انعکاس اراده الهی است و تاریخ رم دلایل و شواهدی



نشان می‌دهد که در صعود و ترقی روم بمقام قدرت اعظم، مشیت و هدایت الهی دخالت داشته است.

از جمله دلائلی که دانه برای اثبات این نکته یعنی دخالت معجزه آمیز الهی در امور روم می‌آورد بقای دولت روم می‌باشد و دیگر شرافت اخلاق رومیان را شاهد می‌آورد. گوید: «رومیان، امپراطوری را بسبب حرص و آرزو وجود نیاروردند بلکه برای مصلحت عامه و خیر مشترک مردم کشورهای مغلوب، و هم مردم کشور غالب، موجد آن گردیدند». زیلا عین بیان وی در این باب و در وصف مردم روم از کتاب **دها نر شیا** ترجمه می‌شود: (۱) دیده می‌شود که این مردم مقدس خداپرست و نمونه فضیلت که تمام حرص و آرزو را که مخالف منافع عامه است کنار گذاشته و صلح جهانی را با آزادی انتخاب کرده‌اند منافع خویشان را نیز فراموش نموده تا برای **حصول سلامتی عامه نژاد بشر** مجاهده نمایند (مقایسه شود با بیانات رسمی دولت انگلستان در مقاولات سیاسی و مدافعات نمایندگان وزارت خارجه انگلیس در تریبونهای بین‌المللی در برابر دعاوی ملل مستعمره و همچنین اظهار نویسندگان انگلیس طرفدار سیاست استعماری در قرن ۱۹ که اقدام و مجاهده انگلستان را در استعمار و تصرف اراضی و جزایر و کشورهای عقب افتاده، مأموریت الهی برای تربیت آن ملتها و هدایت ایشان بطرف تمدن و ترقی جلوه گر می‌ساختند و مدعی بودند که برای **حصول سلامت و سعادت عامه نژاد بشر** مجاهده می‌نمایند). بالاخره بعقیده دانه، اراده الهی در مشاجرات و جنگ‌ها نیز منعکس است. گوید: «امپراطوری روم پنجمین مجاهده تاریخ است برای تشکیل امپراطوری جهان، و تنها، امپراطوری روم موفق به نیل باین هدف گشته، دولت روم با عقب زدن سایر رقبائی که مدعی انجام این کار بزرگ بودند و هم بواسطه فتوحات خود و غلبه بر حریفان ثابت کرد که از طرف خداوند **مقدر گردیده و مأموریت یافته است که بر جهان حکومت کند**» و نیز گوید: «چنانچه مرگ مسیح را يك اتوریتة قانونی دنیوی تصویب و مقرر نمیداشت، وی موفق به بازیافتن آزادی بشر و نجات نژاد انسان از طریق این مرگ مقدس نمیشد، و در جبران گناهان بشر توفیق نمی‌یافت چون مسیح بدین منظور مرگ را استقبال نموده که گناهان بشر بخشوده شده و بشر نجات یابد» و از آنجا استدلال میکند که «اتوریتة پیلات (۲) و **اگوست (۳)** برحق و قانونی و صحیح بوده است». دانه در آخرین جلد کتاب خود می‌خواهد ثابت کند که **اتوریتة امپراطوری مستقیماً ناشی از خداست** و رسمی میکند در رد استدلال پاپالیست‌ها که می‌گفتند: «اتوریتة امپراطور، بوسیله پاپ از خداوند اخذ شده و پاپ رابطه این تفویض است». دانه در این کتاب خصوصتی شدید نسبت بحقوق دانان شرع یا متشرعین و قانونگذاران

۱ - De monarchia جلد ۲ فصل ۵

۲ - Pontius pilate کلاتر یهود در تحت دستور امپراطور تیبریوس در نیمه اول قرن اول میلادی که عیسی مسیح را محاکمه و محکوم نمود.

۳ - augustus امپراطور روم.



کلیسا و تمایلات ایشان باینکه فرامین پاپ را پایه ایمان مذهبی قرار دهند ابراز داشته میگوید: « تنها متن کتب مقدس نسبت بکلیسا واجد قدرت و اتوریته اعظم است و بس. در مرحله دوم، قوانین مصوبه شوراهای ایالت اهمیت دارد و فرامین پاپ تنها سنتی است که تغییر آنها در حوزه قدرت کلیسا قرار گرفته » سپس دانه جمله‌های مورد انتقاد کلیسا را از کتاب مقدس در باب قدرت کلیسا نسبت بزمامداران دنیوی مورد بحث قرار داده و پاسخ میدهد. ضمناً بدو واقعه تاریخی که کلیسائیان برای اثبات نظریه خود بدان استناد میکنند اشاره مینماید: یکی هبه قدرت دنیوی از طرف کنستانتین به پاپ، و دیگر تفویض امپراطوری از طرف پاپ به شارلمان. در مورد اول میگوید عملی برخلاف قانون اتفاق افتاده زیرا امپراطور قدرت حقوقی ندارد که شریکی برای خود و حکومت بر امپراطوری تعیین کند. و در مورد دوم پس از آنکه محرز است که پاپ واجد قدرت دنیوی و امپراطوری نیست چگونه میتواند قدرتی را که واجد آن نیست تفویض به شارل نماید. دانه از این استدلال بدین نتیجه میرسد که تملك قدرت دنیوی در اصل و اساس با حالت و طبیعت و خاصیت کلیسا و روحانیت که سلطنت آن در این جهان نیست تضاد و منافات دارد.

### مقایسه اجمالی بین عقاید توماس دا گوین و جان اف سالیسبری ودانه:

با وجود اینکه در مورد مشاجره بین پاپ و امپراطور، توماس و دانه، در دو طرف مخالف قضیه قرار میگیرند، از لحاظ فرضیات اساسی مشترك العقیده‌اند. همچنین در مورد قبول عقاید ارسطو هر دو نفر مزبور با جان اف سالیسبری که در احیای فلسفه ارسطو مقدم بر آنها بوده است هم عقیده هستند. در نظر هر سه فیلسوف، نژاد بشر تشکیل جامعه واحد داده‌اند که وجود آن جامعه مستلزم داشتن یکنفر پیشوای منحصر بفرد است. هر سه نفر موافقت دارند در اینکه «صفت ممیزه طبیعت انسان همانا ترکیب دو اصل روحی و فیزیکی (جسمی) در این موجود موسوم به انسان است، و هر يك از این دو اصل خواهان نوعی اتوریته شایسته خود هستند، لهذا حکومت جهان بشری تقسیم شده است بین حکومت روحانی و حکومت جسمانی و هر يك از این دو در حوزه قدرت خود صلاحیت قضاوت و حکومت دارند و میتوان آندو و حدود آن دو را از یکدیگر تشخیص داد و این تشخیص هم چندان مشکل نیست. این جامعه واحد جهان وسیع را تنها با این اختلاف که تأکید را بر کدام جنبه قرار دهیم میتوان یا يك كامنولات نامید و یا يك کلیسا. خواه در کلیسا یا دولت، قدرت را بالاخره بعنوان يك عامل اخلاقی یا مذهبی حکومت جهان میتوان بر حق شناخت و بس و در عین حال، قدرت، عاملی است در حیات يك جامعه بشری بی نیاز که خود رفع احتیاجات خود را بنماید. اتوریته در آن واحد هم ناشی از خداست و هم از مردم، و شاه در آن واحد هم در رأس دستگاه حقوقی قرار گرفته و هم مقید بقید قانون است. قدرت وی از قدرت هر يك از رعایایش متجاوز، ولی از قدرت کل جامعه کمتر است. اتوریته وی صدای عقل است، معیناً قدرت اجرایی وی برای قدرت بخشیدن و بموقع



عمل گذاشتن مقرراتی که عقل حکم با اجرای آنها کرده است ضروری است. جامعه بمنزله يك موجود ارگانيك است (مانند بدن انسان) که طبقات مختلف در آن بدن ارگانيك، وظائف مختلف را انجام میدهند. و قانون، در آن بدن، بمنزله اصل تشکیلات دهنده است. نیروی مدیره جامعه همان خیر و صلاح عامه است که متضمن رستگاری جاودانی اعضای آن میباشد. کلیه انسانها و در حقیقت کلیه موجودات، در این دستگاه وسیع اخلاقیات عالم قرار گرفته اند و در این پرده درام الهی که به حیات جاودانی منتهی میگردد کلیه مخلوقات عالم، از خداوند که در رأس همه واقع شده است گرفته تا ادنی مخلوق الهی، همه شرکت دارند و هر کس در سهم خود نقشی را عهده دار است و وظیفه خود را انجام میدهد. «

این فرضیه سن تز (ترکیب) اولین عکس العمل فلسفه ارسطوئیان جدید بود که در عقاید تابع سنت مسیحیت که از زمان پدران کلیسا تا قرن ۱۳ شایع بود مؤثر واقع گشت. در فلسفه توماس و دانتیه نتیجه تأثیر جنبه محرك قریحه ئی فلسفه ارسطو آن شد که فرضیه های تابع سنت (تردیسینول) را بیشتر منظم و مرتب نماید و بدین طریق مشکلات ذاتی فلسفه تابع سنت مسیحیت را بجای آنکه بر طرف کند در پشت پرده توجیهات تازه مخفی داشت. اما هیچ يك از این فلاسفه نتوانستند بحل اشکالی که در بکار بردن فرضیه جامعه بی نیاز نسبت بامپراطوری پیش میآید موفق شوند و همچنین قراردادن کلیسا (باعدوی اینکه مبدأ آن مافوق الطبیعه و اتوریتیه آن اتو کراتیک میباشد) در يك دستگاه که طبق فلسفه ارسطو کاملاً طبیعی و تابع قواعد طبیعت باشد خالی از اشکال نبود. بنابراین چه فلسفه توماس و چه فلسفه دانتیه هیچ يك نتوانست از لحاظ منطق و استدلال و اثبات فرضیه های خود بحد کمال برسد.

ریشه فلسفه سیاسی ارسطو این فرضیه است که «جامعه مولود انگیزه ها و محرکات طبیعت انسان است و حاجات طبیعت انسان هر چه که هست از آن گریزی نیست و جامعه انسانی که بدین طریق تشکیل میشود تمام آنچه را که طبیعت کامل انسان لازم دارد بوجود خواهد آورد.»

فرضیه های مسیحیت مانند خیر و صفای روح (در برابر جسد) و سر نوشت روح بعد از حیات ارضی، عقیده بوجود مؤسسه مذهبی که مدعی حق و راستی و تسلط بر جهان دیگر باشد، و اعتقاد به الهام و اینکه حقیقت از منابعی وراء عقل الهام میشود، هیچ يك با روح فلسفه ارسطو هم آهنگ نیست، و بخصوص با فرضیه جامعه ارسطو چندان وفق نمیدهد زیرا جوهر فرضیه سیاسی ارسطو این است که دولت محصول یا اثر تکامل طبیعی جامعه است و بوسیله معتقدات اخلاقی که ایجاد مینماید سنجش و تقویم میگردد و بر حق شناخته میشود بدون دخالت عناصر مذهبی. در فلسفه توماس این جنبه فلسفه ارسطو را برای تعدیل موضوع اختلاف بین کلیسا و دولت بکار برده و نتیجه میگیرد که کلیسا حق دارد در امور دنیوی دخالت نماید.



در قرن بعد از توماس دا کوین دو نفر نویسنده بوجود آمدند یکی **گیوم دو کام** ( ویلیام اف او کام ۱ ) و دیگر **مارسیل دو پادو** ( مارسیلیو اف پادوئا ۲ ) که آندو نفر نیز بهمان درجه توماس دا کوین تابع فلسفه ارسطو گردیدند. ولی فرق آندو نفر با توماس این است که از سنت مسیحیت یعنی عقاید سالفه مسیحی خارج شده و از عقاید توماس که سعی میکرد سنت مزبور را صورت عقلیت دهد و متکی بعقل سازد، و هم از موضوع ترکیب فلسفه و حقیقت الهامی که توماس میخواست آنرا بصورت یک فرضیه متشکل در آورد صرف نظر کرده و از آن دور افتادند. معیناً مستقیماً بکلیسا یا بمسئله الهام حمله نکردند. اولین علامت دوره تنزل و انحطاط عقیده تابع سنت مسیحیت همانا تمیز دقیق و فرق گذاشتن کامل بین عقل و ایمان و بین روحانیات و جسمانیات بود. پس از آن یکدوره طولانی مصروف محدودیت تدریجی کلیسا گردیده تا بالاخره قدرت روحانی محصور و محدود گردید.





## فصل سیزدهم

### فلسفه سیاسی در دوره فیلیپ پادشاه فرانسه

#### و پاپ بونیفاس هشتم

##### ( الف ) مقدمه

توماس داکوین و دانت بطوری با قوت عقیده بطرفداری از عقیده تردیسیونل « **تکلیک یک جامعه واحد اروپائی** » برخاسته و از آن دفاع نمودند و بقدری معتقد بصحت و قوت فرضیه مزبور بودند که خیال نمیکردند پایه های بنای این فکر و ایدآل تا آن درجه پوشالی و بی اساس باشد که بزودی یعنی مدت کمی بعد از ایشان فروریزد. بهیچ روی پیش بینی تحولات آینده را ننموده فکر نمیکردند سیستمی را که معتقد بودند جاودانی است درهم خواهد شکست. دآنته نتوانست درک کند که لاف و گزاف ها و دعاوی امپراطوری قرن چهارده تاجه پایه توخالی است که نمیتواند سیاست اروپا را اداره نماید. وی پیش بینی نکرد که اختلافات ملی که در شرف تولد و بعد در حال نموبوده ، بزودی مردمی را که در تحت حکومت آن امپراطوری بسر میبرد متلاشی خواهد نمود و بقطعات متخاصم و مخالف یکدیگر تقسیم خواهد کرد. هم دآنته و هم توماس داکوین در شناختن اهمیت تأثیر مطالعات حقوقی قرن ۱۳ در فرضیه مبهم کلاسیوس (هم از لحاظ قانون عرف و هم از حیث قانون شرع) در باب رابطه دو قدرت روحانی و سیاسی که جز تعارف و نزاکت مفهوم دیگری نداشت غفلت نمودند. ارسطو برای ایشان راهنمای خوبی واقع نشد و جنبه حقوقی و قضائی (لگالیسم) بحث های سیاسی که در حال تکوین و نموبود در رجالی که مؤثر در اوضاع و وقایع بودند بیشتر تأثیر نمود تا در فلاسفه سیاسی و تئولوژیستهای (فلاسفه مذهبی) زمان و تئوریست ها. قانونگذاران و حقوق دانهای شرع ایجاد یک فرضیه بایی نموده بودند که بر طبق آن حق انضباط روحانی کلیسا را تبدیل بدعوی نظارت حقوقی نسبت بکل امور سیاسی و شرعی کرده بود. البته در قرن ۱۴ هنوز زمینه مانند قرن ۱۶ حاضر نبود که این فرضیه و ادعا مواجه با ضربت شدید انکار و نفی مطلق اصل صحت قانون شرع گردد. آنچه ابتدا لازمه آن زمان میبود عبارت بود از یک تحلیل قطعی و تعریفی جامع از هر یک از دو اتوریتة روحانی و دنیوی. بخصوص یک نوع تعیین حدود مشخص در حدود قضاوت و عمل روحانیون ، و سد کردن جلوتجاوزات ایشان ، تا حدیکه قابل تحمل و شایسته زمان باشد واجب بنظر میرسید.



دیگر از نکات غفلت و عدم توجه هر دو فیلسوف آنکه به اهمیت خطر مسلک سکولاریسم (۱) یعنی دنیا پرستی (یا دنیاداری) که در بطن کتاب سیاست ارسطو نهفته بود پی نبردند. بخصوص مسائلی که از این فرضیه ارسطو ناشی میشد که میگفت: «جامعه مدنی بخودی خود در حدود کمال و بی نیاز است و احتیاجی به تطهیر و تحصیل جواز از یک عامل مافوق الطبیعه ندارد»

کلیه این تضادها و تجزیه افکار و تحولات فکری در قرون ۱۴ و ۱۵ آشکار گشت و بتدریج شکل گرفت.

این جریان تحول افکار در طی سه واقعه معروف انجام یافت که واقعه اول آن مورد بحث در این فصل و در واقعه دیگر مورد بحث در فصل آتی میباشد.

(واقعه اول): عبارت بود از مشاجره بین دستگاه پاپ و سلطنت فرانسه در سالهای ۱۲۹۶ تا ۱۳۰۳ که در نتیجه آن، فرضیه امپریالیسم پاپ که در قانون شرع گنجانیده شده بود بعد کمال رسید ولی در عین حال بواسطه الحاق ملل فرانسه بیکدیگر و تشکیل سلطنت فرانسه، و تقویت حس ملیت در آن کشور، به این فرضیه يك شکست قطعی وارد آمد که پس از آن تاریخ دیگر نتوانست قوت گیرد. مسئله مخالفت با امپریالیسم پاپ در پایان همین واقعه بتدریج شکل گرفت و هدف و سمت حرکت آن کم کم مشخص گردیده این فکر پیدا شد که «باید قدرت روحانی را محصور و محدود نمود»، از این فکر نتیجه دیگری عاید شد که حائز اهمیت بود و آن عبارت بود از طرح مسئله استقلال کلیه سلطنتها بعنوان جامعه های مستقل سیاسی.

در واقع میتوان گفت که تخم اصل ملیت (ناسیونالیسم) و حق حاکمیت و استقلال ملل (سورتنه) که در قرون ۱۸ و ۱۹ نمود کرد در این زمان کاشته شد.

(واقعه دوم): مشاجره بین ژان یست و دوم (۲) ولوی باویر (۳) بود که در حدود بیست و پنج سال بعد بوقوع پیوست و در این مشاجره، مخالفت با استقلال پاپ شکل گرفت. در این کشمکش (اولا) گیوم دو کام که سخنگوی فرانسیسکانهای روحانی ارتودوکس یعنی نماینده منحرفین بود باب مخالفت بر ضد استقلال پاپ آغاز نهاد و کلیه عناصر مخالف پاپ و سنت مسیحیت را با خود همراه کرده هدایت آنها را عهده دار شد. (ثانیا) مارسیل دو پادو فرضیه بی نیازی جامعه مدنی را بسط و نموده بصورت یکنوع سکولاریسم (دنیاداری) مقرون به تقوی و نزدیک بمسلک از استیانیسم (۴) بیرون آورد. مسلک اخیر عبارت بود از پیروی از عقیده توماس اراست (۵) قرن شانزده مبنی بر اینکه «دولت باید در امور کلیسا و مذهب سمت رهبری و ریاست داشته باشد و کلیسا و مذهب باید تابع دولت باشد».

در خلال جریان این مشاجره، فرضیه محدودیت قدرت روحانی و منحصر



نمودن وظائف آن بامور دنیای دیگر تکامل یافت درحالیکه کلیسا بعنوان يك مؤسسه اجتماعی همچنان باقی ماند .

(واقعۀ سوم) عبارت بود ازمشاجره‌ئی که اولین مرتبه در درون کلیسا و در میان روحانیان در گرفت. نوع این مشاجره بامشاجرات سابق بین قدرت روحانی و جسمانی فرق داشت و مخالفت با قدرت مطلقۀ پاپ در این مشاجره شکل نوینی بخود گرفت . این اولین مرتبه بود در تاریخ مسیحیت که رعایا و تابعین يك قدرت حاکمۀ مطلقه بعنوان انجام اصلاحات سعی نمودند محدودیت‌های مشروطیت ( کنستیتوسیونل ) و حکومت نمایندگی را بزور به آقای خود یعنی پاپ بقبولانند. البته این مشاجره بنفع مخالفین پاپ تمام نشد و حزب موسوم به کنسیلیه (۱) یا آرامش طلب که مرام آنها به کنسیلیریسم (۲) و فرضیۀ ایشان به تئوری کنسیلیه یا آرامش طلبی معروف گردید در اجرای مرام خود موفق نگشتند ولی فلسفۀ ایشان باب بزرگی را در فلسفۀ سیاسی گشود که در آینده ، نتایج مهم سیاسی و تحولات عظیم از آن ناشی شد. بدینمعنی که این مشاجره بعد ها منجر به ایجاد گفتگو و مشاجره در میان زمامداران دنیوی و رعایای ایشان گردید یعنی رعایای زمامداران سیاسی را نیز بیدار کرده بفکر انداخت که قدرت زمامداران را بوسیله دو عنصر مشروطیت و حکومت نمایندگی محدود نمایند و شرح فلسفۀ این حزب در فصل پانزدهم خواهد آمد.

### (ب) - رساله نویسان پاپولیگیست ها

در خلال مشاجره بین بونیفاس هشتم و فیلیپ پادشاه فرانسه، بحث و استدلال طرفین بطوری قوت گرفت که سطح این مشاجره و مباحثه از لحاظ دقت و منطق و قوت استدلال و تحلیل مسائل بمراتب بالاتر از سطح استدلال مشاجرات سابق بود و بدین طریق بیشتر موجب موافکار و تحقیق در مسائل و روشن شدن مطالب گردید. کلیۀ احتجاجات و استدالات سابق بار دیگر بمیان آمد. همان آیات کتاب مقدس که مورد استناد سالفین بود مجدداً مورد تحلیل قرار گرفت. بار دیگر هبه کنستانتین و تفویض امپراطوری به شارلمان مورد تفسیر واقع شد. در ظاهر چنین بنظر میرسید که تغییری در عقاید و اوضاع حاصل نشده ولی در حقیقت باب جدیدی در فلسفۀ سیاسی گشوده میشد بدینمعنی که :

(اولا) فرضیۀ امپریالیسم پاپ در این موقع بیک نتیجۀ منظم (سیستماتیک) و مشخص رسید که در آن ، قدرت حاکمه و مستقلۀ پاپ (قدرت سوورن) نسبت بتمام اشکال اتوریته دنیوی دقیقاً تشریح گردید .

(ثانیاً) فرضیۀ گلاسیوس در باب دو قدرت کاملاً متروک نشد ولی بطوری تجدید تفسیر گردید که شباهتی به معانی سابق خود نداشت. این نکته قابل توجه است که تکمیل تفسیر منظم فرضیۀ امپریالیسم پاپ درست مصادف شد باشکست شدید پاپ در این قسمت که ثابت شد که امپریالیسم پاپ يك روش عملی نیست. بونیفاس کوشش بسیار نمود تا خط



مشی و روشی که پاپ اینوسان سوم (۱) در يك قرن قبل بكار برده و موفق شده بود احیاناً نماید. اما وی نه تنها موفق نگشت و عملی نبودن آن روش را محقق کرد بلکه مجاهده وی منجر به شکست و تحقیر پاپ گردید و دستگاه پاپ را در مدت سه ربع قرن آلت سلطنت فرانسه قرار داد. این شکست موجب ظهور يك نیروی تازه در سیاست اروپائی گردید و آن عبارت بود از **حس ملیت (ناسیونالیسم)** که يك اهمیت خاص فلسفی و تئورتيك نیز در برداشت و آن ظهور این فرضیه جدید بود که: «هر سلطنت بخودی خود يك قدرت سیاسی مستقل است بدون تکیه به امپراطور و امپراطوری» (که سنت قرون گذشته تا آن زمان بود)

در این هنگام موضوع دو حوزه حکومت و قضاوت یعنی **ساگردوتیوم و ایمپریوم** مبدل گشت بموضوع استقلال شاه فرانسه بعنوان يك قدرت مستقل از یکطرف، و قدرت پاپ از طرف دیگر. و در واقع مشاجره بین امپراطور و پاپ مبدل شد بمشاجره بین پادشاه فرانسه و پاپ.

در خلال این مشاجره تعداد بسیار مقالات و رسالات بعضی بنفع اینطرف و در رد طرف دیگر و بعضی بنفع طرف دیگر منتشر گردید (۲) بخصوص در رسالاتی که در دفاع از فیلیپ تحریر گردید لحن مقالات بالحن نشریاتی که در مشاجرات سابق بین پاپ و امپراطور معمول بود اختلاف بسیار داشت. بسیاری از نویسندگان در مقالات خود کمتر علاقه بمسائل مذهبی نشان داده و بیشتر بمسائل دنیوی پرداختند و میتوان در واقع این تحریرات را نمونه افکار طبقه بورژوا یا واسط الناس زمان پنداشت.

اکثر از این محررین مدافع شاه فرانسه، حقوق دانان حرفه‌ئی (پروفسیونل) بودند که این کاریشه آنها بود و برای همین منظور ترتیب یافته و در دربار شاه یا شورای شاهی استخدام شده بودند بمنظور آنکه از منافع حقوق رم آنچه که ممکن است ادله و شواهد در اثبات صحت سلطنت موروثی جمع آوری نمایند. در اینصورت بدیهی است که طبعاً تحریرات ایشان لحن **رنالیسم سیاسی** (واقع بینی سیاسی) دارد و از مسائل اداری و اداره امور کشور بحث میکند. از جمله، روابط حکومت با امر بازرگانی و در امر مسكوك، موضوع فرهنگ و تعلیم و تربیت دنیوی و سیاسی و هم موضوع جریان امور قضائی و مسئله مستعمرات مورد بحث این محررین قرار گرفته است.

و در همین زمان است که در حیات فرهنگی و قریحه‌ئی اروپا يك نوع افراد تحصیل کرده و پروفسیونل غیر مذهبی بوجود آمدند یعنی افرادی که تحصیل علم کرده بودند در حالیکه عضود دستگاه کلیسا نبودند زیرا چنانچه میدانیم تا قبل از این عهد مرکز تحصیل علم و دانش منحصر بود به کلیسا. کلیه تحریرات و کتبی که از آغاز قرون وسطی تا این زمان

۱ - Innocent III ۴ - مجموعه کامل از تمام این رسالات که به Libelli de lite خوانده میشود تهیه شده ولی R. Scholz این مقالات را در کتاب Die Publizistik zur zeit Philipps des Schönen und Bonifaz, VIII چاپ اشتوتگارت سال ۱۹۰۳ تحلیل کرده کارلیل نیز در باب بسیاری از این مقالات در جلد پنجم کتاب خود چاپ لندن سال ۱۹۲۸ جزء دوم فصول ۸ تا ۱۰ بحث کرده است.



نوشته شده بود شباهتی به این رسالات نداشت و تا ایندرجه انتقادی و هم آزاد از قید رعایت قدرت و اتوریته نبود. **اتوریته** یا قدرت مجاز در نظر محررین قبل از این زمان مانند يك عنصر مسلم و غیر قابل تردید تلقی میشد در حالیکه محررین این رسالات وارد بحث در اصل و منشأ اتوریته شده نسبت به حقیقت آن ابراز شك و ایراد نمودند.

برای پی بردن به سبک و روش استدلال ایندسته که طرفداران شاه بودند و آنها را مقاله نویسان یا ناشرین (پوبلی کیست‌ها) یا رساله نویسان (پامفله تیرز) مینامند میتوان **پردوبوا (۲)** فرانسوی را بعنوان نمونه اختیار نمود و بدین کر عقاید وی بجهت تمثیل اکتفا کرد.

### (ج) عقاید پردوبوا

باید دانست که دسته رساله نویسان (پامفله تیرز) که رسالات تبلیغی نشر داده و طرفدار سلطنت بودند در مقابل **پولپیت‌ها (۳)** یا وعاظ بوجود آمده که طرفدار پاپ بودند و بیشتر بوسیله وعظ و خطابه به تبلیغ میپرداختند و هر دو دسته را **پوبلی کیست (۴)** نامند و با اصطلاح امروز میتوان آنها را تبلیغاتچی یا **پروپاگاندا** است نامید. گفته های هر دو طرف عاری از حمایت از قدرت و اتوریته نبود متضادسته اول بطرفداری اتوریته شاه برخاسته و دسته دیگر از اتوریته پاپ حمایت مینمودند.

**پردوبوا** در آغاز قرن ۱۳ میزیسته وی قدری عامی و در زمره حقوق دانان یا با اصطلاح از مشاورین قضائی بود. وی در زمان خود شهرت و نفوذ زیادی نداشت و اخیراً کهنه پرستان (انتیکواریانها) بوی اهمیت داده و نوشته های او را ترجمه و تحلیل نموده و احیا کرده اند. **پردوبوا** را نیز نمیتوان يك تئوریست یا فیلسوف سیاسی دانست ولی یکی از بزرگترین رساله نویسان قرون وسطی بوده، نویسنده رسائل بسیار است و از میان رسائل وی معروف تر از همه رساله ئیست که در سال ۱۳۰۶ تحریر شده (۶) قسمت اول آن که خطاب بشاه انگلیس است بچاپ رسید ولی اساساً معلوم است که بطرفداری فیلیپ پادشاه فرانسه نوشته شده. جزء دوم آن شامل طرح عظیمی است برای **بسط نفوذ و قدرت فرانسه بتمام اروپا و خاور نزدیک (۷)** **پردوبوا** در تحریرات خود علناً طرحی برای تجدید جنگهای صلیبی پیشنهاد میکند ولی نمیتوان پنداشت که وی این قسمت از پروژه خود را جدی گرفته باشد. نقشه پیشنهادی و عقیده وی آن است که فرانسه باید مجاهده کند که يك موقعیت بین المللی احراز نماید و همان موقعیتی را بدست آورد که امپراطوری روم داشته و اکنون بواسطه ضعف امپراطوری مزبور ایجاد خلاء در محیط سیاسی اروپا شده. وی پیشنهاد تشکیل يك اتحادیه اروپائی (فدراسیون) میکند بمنظور الغای جنگ بین اروپائیان و میگوید که «فرانسه باید در

۱ - pamphlétaires - ۲ Pierre Dubois - ۳ pulpites - ۴ publicistes

۵ - Antiquarians و Antiquaire - ۶ این رساله موسوم است به De recuperatione terre

sancte و در سال ۱۸۹۱ از طرف Ch. V. langlois در پاریس بچاپ رسیده.

۷ - رجوع شود بمجموعه رسائل تألیف R. Schols صفحه ۳۷۵



رأس این اتحادیه قرار گیرد. بدین طریق میتوان گفت که مسئله تشکیل فدراسیون کشورهای اروپائی که از بعد از جنگ دوم موضوع بحث و مذاکره سیاسيون وفلاسفه اروپائی است و کنفرانس های متعدد برای آن تشکیل شده چیز تازهئی نیست و از قرون وسطی سرچشمه میگیرد.

طبق نقشه پردو بوا، این اتحادیه باید يك شورای نمایندگی از تمام کشورهای عضو و همچنین يك محكمه ثابت قضائی داشته باشد تا منازعات بین قدرتهای متفق راحل و فصل نماید. پس برای نیل به این هدف، اصلاح عظیمی را در کلیسا لازم می شمارد که متضمن مسائل زیر باشد: **الغاء تجرد و عزوبت کشیشان، انتقال حق قضاوت مذهبی به محاکم شاه، تسلیم اراضی و املاک پاپ به شاه و پرداخت مبلغی نقدی سالیانه به پاپ برای آن.** پردو بوا تجدید تشکیلات کامل فرهنگ و تجدید نظر در آن و دنیوی ساختن کامل تعلیم و تربیت را که در آن موقع انحصار بحوزه مذهبی داشت نیز پیشنهاد کرده و میگوید: «زنان را نیز باید در تحصیل علوم شرکت داد و تعلیم زبانهای یونانی و عبری و عربی و السنه جدید و حقوق و طب و علوم طبیعی و فلسفه و تئولوژی را نیز باید در برنامه تعلیمات گنجانید». میگوید: «هیچ چیز بقدر دانشگاه ها نمیتواند بحیات قریحهئی اروپا کمک کند» وی نقشهئی نیز برای اصلاحات داخلی فرانسه طرح و پیشنهاد میکند که شامل تجدید تشکیلات سپاه و اصلاح محاکم است بمنظور ایجاد سرعت عمل در اداره امور قضائی و تقلیل مخارج محاکمه و رعایت اصل مساوات در محاکمات. دیگر پیشنهاد «گذاشتن اساس مسکوکات بر مقیاسات ثابت» که آنرا بانگلیسی استانداردیزیشن نامند (۱) و دیگر تقویت بازرگانی. نقشه و طرح وی نقشهئی است عظیم و مبسوط که آنرا بخصوص در عهد خودش باید از باب تخیلات و خیال پرستی و در زمره افکار یوتوپیان دانست، ولی بعضی از قسمتهای نقشه پیشنهادی وی بعدها مورد بحث و تحلیل قرار گرفت. البته در تاریخ روابط بین المللی و ظهور فکر تشکیل فدراسیون جهانی یا اتحادیه ملل عالم و کشف سیر این عقیده از زمان قدیم تا کنون نام پردو بوا را نیز باید ذکر کرد زیرا ظهور فکر تشکیل اتحادیه اروپا در قرن بیستم منجر به ظهور فکر اتحادیه های بزرگتر از اروپا و اتحاد ملل عالم گردید که تشکیل جامعه ملل را بعد از جنگ جهانی اول و تشکیل سازمان ملل متحد را بعد از جنگ جهانی دوم باید سرآغاز یا مقدمه تشکیل اتحادیه ملل عالم دانست.

#### (د) در باب عقاید دو حزب مخالف و موقعیت سیاسی آندو حزب

مسائلی که در اختلاف بین فیلیپ و بونیفاس مطرح مذاکره بود طبعاً در تکوین فرضیه هائی که هر يك از دو حزب طرفدار ایشان ایجاد نمودند مؤثر گشت. مهم ترین مسئلهئی که در این مشاجره بوجود آمد نتیجه مساعی فیلیپ بود برای جمع آوری پول بوسیله وضع مالیات بر کشیشان فرانسه و بر املاک و اراضی ایشان. این اقدام فیلیپ مواجه



گشت با صدور فرمانی از پاپ موسوم به **کلریکیس لایکس (۱)** در سال ۱۲۹۶ که بموجب آن، بونیفاس چنین مالیات را غیرقانونی اعلام کرده کشیشان را از پرداخت آن بدون اجازه پاپ ممنوع نمود. اما وی پس از چند سال مجبور شد که در این مبارزه عقب نشینی کند زیرا با کمال تعجب متوجه گردید که حتی کشیشان فرانسه در مسائلی از این قبیل طرف پادشاه فرانسه را گرفته اند نه پاپ. در آن موقع هنوز **ناسیونالیسم** و احساسات ملی و فرضیه ملیت وجود نداشت ولی این نوع حمایت کشیشان فرانسه از پادشاه فرانسه در برابر پاپ رم در اصطلاح امروز نتیجه همان حس ملیت و قومیت بوده که تازه در شرف تکوین و تولید بود.

این مبارزه از لحاظ سیاست عملی جالب توجه است از این نظر که تاکتیک معمول سابق که قدرت پاپ در زمان گذشته بدان تکیه داشت یعنی سنت قدیم شکست خورد و بر پاپ بونیفاس ثابت شد که دیگر ممکن نیست بوسیله ایجاد اغتشاش در میان اشراف فتودال، شاه را تحت فشار قرار داد. ظاهراً **یک نیروی جدید سیاسی** یعنی **یک نوع التصاق قومی و ملی** در شرف تکوین و ظهور بود. از طرف دیگر وضع مالیات بر اموال کشیشان برای سلطنت **یک موضوع حیاتی و مهمانی** گردیده، چنانچه بونیفاس در این مورد پیشرفت میکرد در واقع مفهوم فرمان پاپ اجرا شده و با اجرای آن دیگر هیچ سلطنتی نمیتوانست در قلمرو اروپا وجود داشته باشد مگر آنکه بحکوم پاپ باشد. حتی سلطنت فتودالی نیز در صورت معافیت اموال کلیسائیان از مال الاجاره ها و مالیات های فتودالی نمیتوانست دوام کند. بعلاوه پادشاه ممنوع از تعقیب سیاستی میشد که طبق آن کارهای امرا و شاهان کوچک فتودال بدربار پادشاه احاله شود و ناچار اداره امور باید به امرا و کسانی محول شود که متکی به خویشان باشند. موفقیت مهم سلطنت فیلیپ همانا تشکیل محکمه بزرگ حقوق فرانسه بود که به پارلمان پاریس موسوم گردید.

اما از طرفی چون موضوع مشاجره، مربوط بحقوق اموال کلیسائیان بود، طرفداران پاپ مجبور شدند که در این مورد سخت ایستادگی کنند بطوریکه در مقام مقایسه این کشمکش با مشاجرات سابق بین پاپ و امپراطور این **یک مسلماً جدی تر** بود. مثلاً موضوع مشاجره سابق، مسئله **انوستی تور** بود که در واقع مربوط میشد باستقلال کلیسا در امور روحانی، و لازمه استقلال مزبور آن نبود که اموال کلیسائیان از الزامات کشوری معاف گردد. در این هنگامه جدید موضوعی که مورد بحث قرار گرفت و حیات کلیسا را تهدید مینمود آن بود که «آیا دعوی پاپ نسبت به **تملك اموال منافی با شغل کشیشی** که طبق آئین مسیح مستلزم فقر و استغناست نمیباشد؟»

بالاخره طرح این موضوع، تمیز دقیق بین حدود روحانیات و دنیویات را عملاً لازم نمود و لذا فلاسفه هر دو طرف قضیه به تتبع و تحقیق در باب حالت و طبیعت هر یک از دو قدرت پرداختند. طرفداران پاپ نمیتوانستند منکر شوند که اموال را قطعاً



باید در زمره دنیویات شمرد ولی از طرف دیگر برای کلیسا غیرممکن بود که مقاصد خود را بدون مال و پول انجام دهد و اگر برای جایز شمردن دخالت کلیسا در اموال چنین استدلال میشد که قدرت روحانی میتواند حوزه عمل خود را نسبت بهر چیز که عنوان وسائل برای نیل به هدفهای روحانی داشته باشد بسط دهد لازم میآید که کلیسا آخرین محکمه قضائی در امور دنیوی نیز باشد و بهمه چیز از دنیویات بتواند دست بیاندازد. از طرف دیگر چنانچه روحانیات را تنها محدود بوظائفی میشمردند که برای انجام آنها وسائل مادی لازم نباشد، در اینصورت اطلاق اصطلاح قدرت برای روحانیت بی مورد میشد ولو که در عالم الفاظ و کلمات، شوکت و حرمت بسیار برای آن قائل شوند بنا بر این دوست برای سیر و حرکت فرضیه مربوط باین امر وجود داشت :

(اول) فرضیه پاپ که بدلائل منطقی مجبور شد دعوی کند که کلیسا قدرت نهائی نظارت و هدایت نسبت بکل امور دارد اعم از دنیوی و اخروی و لذا کلیسا و محاکم آن بدون آنکه جای حکومت دنیوی را بگیرند در مورد هر نوع اختلاف و نزاع، محاکم نهائی بوده و رأی آنان قاطع است .

(دوم) فرضیه سلطنت که مجبور شد قدرت روحانی را تا حد اکثر ممکن محصور و محدود بمسائل مربوط بوجدانیات سازد و در قسمت اجرایی، قدرت مزبور را متکی بقدرت دنیوی قرار دهد .

در این مشاجره که در فرانسه بوقوع پیوست موقعیت های تاریکی دو طرف مشاجره معکوس گردید یعنی قدرت روحانی جنبه تدافعی بخود گرفت و قدرت سیاسی جنبه مهاجمه. بدین سبب بود که نه تنها کیفیت اتوریته شاه مورد بحث و انتقاد قرار گرفت بلکه قدرت پاپ نیز مورد اختلاف واقع شد و مسائل زیر در معرض تحقیق و انتقاد قرار گرفت:

#### ۱. حدود قدرت پاپ در کلیسا

۲. امکان نسبت دادن شرك و كفر به پاپ و تعقیب وی به اتهام مزبور

۳. حدود و امکان کنترل پاپ نسبت باموال کلیسا

۴. حدود اتوریته پاپ در مسائل مربوط به آئین مذهبی

و بالاخره کلیه مسائل مربوط بحکومت کلیسا و سهم پاپ در آن حکومت نیز در معرض رسیدگی و انتقاد واقع شد. اینها همه مسائلی بود که تا این زمان بحث و حتی تفکر در آن مجاز نبود و این فتح باب از لحاظ تأثیر آن در تحول افکار و بسط میدان مباحثه حائز اهمیت عظیم گردید. لذا از آن زمان تا یک قرن بعد واقعه انقیاد پاپ نسبت به پادشاه فرانسه و رسوائی قضیه اسکیم (۱) یا اعتزال و انشعاب عظیم که نتیجه مستقیم آن بود موضوع حکومت کلیسا را از موضوعات جالب توجه و مهم در مشاوری ها و بحث های سیاسی اروپا قرار داد. در این دوره نه تنها اتوریته روحانی مورد تحلیل قرار گرفت، بلکه ایده «مخالفت با پاپ بعنوان قدرت اعظم کلیسا» بتدریج نمو کرده و انتشار یافت تا آنجا که

۱ - Schisme = اعتزالیون و مسلک اعتزالی و انشعابی یا کناره گیری از یک جامعه . در اینجا مقصود کناره گیری عده ای از روحانیون است از جامعه کلیسا و انشعاب از جسد اصلی



چند قرن بعد منتهی به رفورماسیون یا اصلاحات پروتستان و ظهور این فرقه در مذهب مسیح گردید. دیگر آنکه موضوع قدرت مطلقه پاپ در برابر ایده قدرت نمایندگی پاپ در کلیسا تأثیرات عمیق در افکار نموده بعدها در کشمکش بین ملتها و دولتهای استبدادی و در تحصیل آزادی ملل و ایجاد حکومتهای نمایندگی ثمر خود را بخشید.

تعداد کتب و رسالاتی که از طرف هر يك از دو دسته نشر گردید خیلی زیاد بود. بیان اسامی و فهرست کتب مزبور بیفایده است و ذکر خلاصه شرح کلیه کتب مزبور هم عملی نیست. در این مورد بهتر آن است که (اولاً) در مورد هر يك از این دو حزب یعنی طرفداران قدرت پاپ و حامیان قدرت دنیوی و موقعیت ایشان، اصول عقاید و نظریات و دعاوی، و خلاصه استدلال هر يك را ذکر کنیم بخصوص عوامل نوینی را که هر يك در استدلال خود بکار برده اند و دلائل جدید ایشان را بیان نمائیم (ثانیاً) از میان نویسندگان هر يك از دو دسته یک نفر را که عقاید و نظریاتش بتواند معرف کلیات عقاید آندسته باشد انتخاب کنیم و تحریرات او را مورد تحلیل و بحث قرار دهیم.

پس از میان نویسندگان طرفدار پاپ اگیدیوس کولونا (۱) را انتخاب میکنیم که بیانات وی بطرفداری از امپریالیسم پاپ که در کتاب موسوم به «قدرت کلیسا» ثبت شده از سایر نویسندگان نوع خود قوی تر است.

و از میان دسته طرفداران شاه ژان دوپاری (۲) را که از دومینیکانها بوده و تحریرات وی بعدها وزنی بسزا یافت در نظر میگیریم. در اینجا ابتدا بشرح دعاوی پاپ و بیان فرضیه قدرت پاپی و بدنبال آن به ذکر عقاید اگیدیوس می پردازیم. سپس فرضیه ضد پاپالیستها را شرح داده و نظریات ژان دوپاری را ذکر میکنیم.

### (ه) = اولاً = دعاوی پاپ و عقاید طرفداران وی

روشی را که پاپ بونیفاس در دعاوی خود بر ضد سلطنت فرانسه اتخاذ کرد در واقع دنباله همان شیوه و جریان سابق بود که پاپهای بزرگ قرن ۱۳ مخصوصاً اینوسان سوم و اینوسان چهارم پیش گرفته بودند و همچنین از فرضیه قدرت پاپ که تا آن زمان بوسیله اهل شرع ساخته و پرداخته شده بود استفاده نمود (۳) فرق اساسی بین فرضیه گر گوار هفتم با تئوری بونیفاس از لحاظ تحلیل حقوقی است. در فرضیه بونیفاس بیشتر تدقیق حقوقی و قضائی بکار رفته و روابط بین پاپ و تابعین وی در درون کلیسا و هم روابط بین دو قدرت روحانی و جسمانی بیشتر مورد دقت قرار گرفته است. دیگر آنکه فرضیه سابق متضمن يك دعوی کلی و مبهم بود نسبت بتفوق روحانیت بر سیاست و دعوی حق حفظ انضباط اخلاقی از طرف کلیسا. ولی فرضیه این زمان يك تئوری منظم

۱ - Egidius Colonna ۲ - Jean de paris, John of paris ۳ - رجوع شود به کارلیل جلد ۵ چاپ ۱۹۲۸ که در جزء ۲ فصول ۱ و ۲ در باب اینوسان سوم و در فصل ۵ و همچنین در مجلد ۲ جزء ۲ در باب اینوسان چهارم بحث میکند.



(سیستماتیک) بود در باب حقوق قضاوت، قدرت قضاوت، و حدود صلاحیت قضائی و حقوق کلیسا. از تحریرات توماس دا کوین هویدا است که محققین فلسفه سیاسی قرن ۱۳ بدین نکته اخیر چندان توجه نداشته‌اند ولی با مراجعه به تحریرات زمان بونیفاس دیده می‌شود که این نکات را حقوق دانان و رساله نویسان عصر، مخصوصاً در اواخر قرن، مورد دقت قرار داده‌اند. تجدید حیات مطالعه در امور حقوقی و تحقیقات قضائی (لگال) هم در حقوق رم و هم در حقوق شرع مسیح، عناصر حقوقی و قضائی (لگالیسم) را که همیشه قسمتی مهم از حیات جامعه رومی را تشکیل میداد احیا کرد و از آن پس آنرا جزئی پایدار از فلسفه سیاسی و افکار سیاسی قرارداد.

حقوق دانان شرع در زمان بونیفاس فهرست مبسوطی از حقوق و قدرت کلیسا تنظیم نموده و آنرا مطالبه می‌کردند. این موارد همان بود که پاپهای بزرگتر سابق مانند اینوسان سوم از ادعا گذشته آنرا بموقع اجرا گذاشته بودند. معیناً این دعاوی متضمن رد عقیده سابق در باب تمیز بین دو قدرت نبود و مدعیان قدرت کلیسا منکر آن نبودند که دو قدرت از حیث مقصد و عمل متمایزاند.

اما در باب انتخاب امپراطور، اینوسان سوم در یکی از فرامین خود موسوم به وئرایلم (۱) در سال ۱۲۰۲ حق برای خود قائل شده بود که در صلاحیت کاندید منتخب تردید کند و ترتیب اثر بدان ندهد و همچنین در انتخابات مورد نزاع یا فاقد نظم و ترتیب تجدید نظر نماید و نسبت بسایر زمامداران (غیر از امپراطور) سعی کرد که در موارد خاص و نسبت بطبقات مخصوص حق قضاوت برای پاپ قائل گردد. بدین طریق دعوی کرد که وی باید پیمانها و معاهدات بین زمامداران را ببیند و تأیید نماید بدین دلیل که کلیسا حق قضاوت مخصوص نسبت بسوگندها دارد. این دعوی در واقع معادل بود با حق قیومیت و نظارت کلیسا در مورد جنک و صلح، و حق پاپ در مجبور کردن دو طرف مشاجره که تسلیم حکمت پاپ شوند. وی نیز مدعی حق قیومیت مخصوص نسبت به بیوه زنان و صغار و قدرت خاص برای جلوگیری از کفر و شرک، و حق توقیف اموال کفار، و منع ایشان از تصدی مقامات، و حق تنبیه زمامدارانی بود که در اجرای دستور کلیسا در مسائل مزبور کوتاهی کرده باشند. بعلاوه در صدد برآمد که حق نظارت در دستگاه عدالت و قضاوت را نیز احراز کند که از آنجمله بود حق احاله محاکمات بمحاکم خاص پاپ و بخود اجازه میداد که در مواردی که محاکم دنیوی بنظر وی عدالت را اجرا نکرده باشند پاپ بتواند آن موارد را احاله بمحاکم خویش نماید و در اینگونه موارد یا رأی شخصی پاپ یا رأی محاکم مذهبی آخرین مرحله قضاوت تلقی میشد. معیناً در این باب قصد اینوسان آن بود که تمام قدرت از مقامات دولتی گرفته نشود و اداره اکثر محاکمات در دست ایشان باشد ولی در مواردی که پاپ علاقه دارد بتواند نتیجه را بنفع خود تمام کند. دیگر آنکه صریحاً دعوی نمود که قدرت دولت ناشی از قدرت کلیسا است، ولی گفت که پاپ يك قدرت کلی و عمومی برای تجدید نظر در تمام مسائل دارد که در صورت لزوم میتواند هر مطلبی را مشمول این تجدید نظر قرار دهد و بعبارت دیگر اتوریته مذهبی در هنگام لزوم و احتیاج بمنزله قاضی نهائی میباشد.



این بود فرضیه **اینوسان سوم** که جوهر آنرا میتوان در این جمله خلاصه نمود که وی برای دستگاه پاپ یک قدرت خاص و منحصر قائل بود هم در کلیسا و هم در روابط کلیسا با دولت و این قدرت را ارجح و مافوق سایر انواع قدرتها دانسته بین آن و سایر قدرتها فرق میگذاشت. اصطلاحی که در این مورد ذکر میکرد این بود که پاپ واجد **پلنی تودو پوتستاتیس** (۱) میباشد و معادلی برای این اصطلاح نمیتوان یافت بجز همان کلمه **سوورننه** که بمعنی قدرت حاکمیت و استقلال مطلقه است.

این فرضیه را **اینوسان چهارم** صریح تر و روشن تر تشریح کرده میگوید:

«قدرت پاپ نسبت بسلاطین از نوع قدرت سلاطین نسبت بفئودالها نیست و حق پاپ در مورد مداخله و نظارت در امور یک پادشاه یا خلع وی از این باب نیست که شاه را تابع پاپ دانیم آنطور که فئودالها را تابع شاه میشمارند بلکه این حق عبارت است از **اراده مطلقه پاپ** و پلنی تودو پوتستاتیس پاپ واجد این قدرت و استقلال مطلقه است زیرا نایب مناب مسیح است.»

و نیز چنین گوید: (۲)

«عیسی مسیح هنگامیکه کلیدهای سلطنت آسمانی را به پتر و جا نشینان وی داد و گفت **گوسفندان مرا غذا دهید** ایشانرا نایب مناب خود قرار داد. اگرچه در جهان، مقامات و محاکم و حکومتهای بسیار وجود دارد، معینا همیشه و در هر هنگام که لازم آید میتوان به پاپ استیناف داد و تجدید محاکمه را از او خواست خواه این لزوم را قانون ایجاب کند از آن نظر که قاضی دچار شك گردیده باشد و نداند که چه تصمیم قانونی باید بگیرد و یا آنکه قاضی بالاتری موجود نباشد و یا آنکه قضات پائین تر نتوانند قضاوت خود را بمرحله اجرا گذارند و یا مایل نباشند آنطور که باید عدالت را اجرا کنند.»

بدین طریق چنین قدرت خاص و منحصر بفرد را که پاپ برای خود ایجاد کرده بود میتوان بمفهوم **حقوق الهی** نامید. این قدرت متضمن نوعی تفوق خاص و قدرت تجدیدنظر در کلیه امور، و نظارت بر تمام اشکال اتوریته اعم از مذهبی و دولتی بود و بدین طریق کل قدرت اجتماعی اعم از دنیوی و روحانی در کلیسا تمرکز یافته و بدست پاپ سپرده شده بود. در حقیقت این فرضیه معادل میشود با **سوورننه** (استقلال مطلقه) جهانی یعنی بسط قدرت حکومت مطلقه بتمام جهان بشری که طبق آن پاپ را در رأس کل دستگاه قضائی و حقوقی قرار میدهد. البته پاپ بدین طریق بر رأس قوه مجریه قرار نگرفته ولی محکمه نهائی و اتوریته غائی است و در رأس قدرت حقوقی و قضائی قرار میگیرد.

باید دانست که نویسندگان زمان اینوسان سوم در مشاجره بین پاپ و پادشاه فرانسه تکیه بقدرت حقیقی و واقعی پاپ داشتند یعنی پاپ فرضیه خود را بموقع اجرا گذاشته و نافذ بود و اعمال قدرت میکرد و فرضیه قدرت پاپ با این زمینه از طرف اینوسان چهارم و سایر متشرعین فرموله شد. اما موقعیت خود پاپ از طرف شخص بونیفاس طبق فرمان



موسوم به یونام سانکتوم (۱) تشریح گردید . وی طبق این فرمان چند گام جلوتر نهاده فرضیه امپریالیسم پاپ را علناً و رسماً اعلام و علنی نمود چنانچه در هیچ يك از اسناد رسمی در این باب تا ایندرجه تندروی نشده بود .

این فرمان دوبخته عمده را که در باب موقعیت پاپ اساسی میباشد متضمن است :  
(اول) آنکه پاپ در کلیسا قدرت اعظم است و آئین لازم برای دستگیری در اختیار پاپ است .

(دوم) آنکه هر دو شمشیر بکلیسا تعلق دارد . اما عقیده به تمیز بین دو قدرت روحانی و سیاسی در این فرضیه هنوز باقی مانده طبق عقیده بونیفاس ، شمشیر دنیوی نباید در عمل از طرف کشیش بکار رود ، بلکه باید بوسیله شاهان استعمال گردد ولی بفرمان کشیشان و با اجازه ایشان ، زیرا قدرت روحانی بالاتر است . و طبق قانون کلی طبیعت حصول نظم مستلزم اطاعت ادنی نسبت به اعلی و تبعیت کوچکتر از بزرگتر است . و از آنجا نتیجه گرفت که اتوریتة ارضی از طرف اتوریتة روحانی ایجاد شده و از طرف اتوریتة روحانی خوب و بد آن قضاوت میشود در حالیکه اتوریتة روحانی تنها در معرض قضاوت پروردگار قرار میگیرد و بس . اتوریتة کلیسا ناشی از این حقیقت است که پاپ جانشین پطر و نایب مناب مسیح است .

در مقایسه تحلیلی فرمان بونیفاس با فرمان اینوسان چهارم که حاوی فرضیه ایشان است معلوم میگردد که چندان فرقی از حیث اصول بین این دو فرضیه نیست و تنها فرق آن است که فرمان اینوسان بد کرجزئیات و موارد قدرت پاپ و کلیسا پرداخته و فرمان بونیفاس همان مسائل را در تحت فرمول کلی در آورده است .

## (و) اگیدیوس گولونا

(۱۲۴۷ - ۱۳۱۶ م . ب . م .)

### شرح حال و آثار :

اگیدیوس گولونا تئولوژیست اگوستینی (پرواگوستن) در پاریس و آموزگار فیلیپ چهارم پادشاه فرانسه بوده در سال ۱۲۹۶ بسمت *ارک اوک* (اسقف بزرگ) *بورژس* (۲) منصوب شد . از تألیفات مهم وی بطوریکه اشاره شد کتابی است موسوم به *د کلزیاستیکا پوتستاته* (۳) که در حدود سال ۱۳۰۲ میلادی تألیف شده و فرضیه امپریالیسم پاپ در آن کتاب با ذکر براهین و استدلال طرفداران پاپ تشریح شده است . دیگر کتابی است معروف

۱ - *Unam Sanctum* - تحریرات بونیفاس در کتاب زیر چاپ شده *Les registres de Boniface VIII, Bibliothèque des écoles Françaises d, Athènes et de Rome, 2e série* و ترجمه فرمان *Clericis laicos* و فرمان *Unam Sanctum* در کتاب اسناد منتهی تاریخی قرون وسطی تألیف *F. Henderson* چاپ ۱۸۹۲ بطبع رسیده است . ۲ - *Bourges*

۳ - *De ecclesiastica potestate* این کتاب تا سال ۱۹۰۷ بچاپ نرسیده و در آن سال از طرف *G. U. Oxilia* و *G. Boffito* در فلورانس چاپ شده و چاپ بهتری از آن در سال ۱۹۲۹ در *Weimar* از طرف *R. Scholz* انجام پذیرفته .



درباب فن حکومت موسوم به در ژیمین پرینسی پوم (۱) که در سال ۱۲۸۵ برای فیلیپ پادشاه فرانسه نوشته شده که وقتی شاگرد اگید یوس بوده است .

### فایده سیاسی اگیدیوس :

اگیدیوس در کتاب دکتریناستیکای خود موضوع اختلاف بین پاپ و شاه را از جنبه حقوقی طرح نکرده بلکه از نقطه نظر فلسفه مورد بحث قرار داده است. فلسفهئی که مورد استناد وی قرار گرفته ترکیبی است از فلسفه ارسطوئیان جدید و فلسفه قدیم آگوستین که طبق آن ، دولت را در تحت مشیت الهی لزوماً دولت مسیحی میدانند و معتقد است که دولت دنیوی یاسیاسی باید حتماً مسیحی باشد . ولی در تحریرات خود که قبل از تألیف کتاب مزبور انجام گرفته است فرضیه خود را به لگالیسم متکی میسازد یعنی آنرا بر اساس حقوقی و قضائی بنا می نهد . (۲) در این کتاب مکررات بسیار است و فصل بندی و نظم مطالب را فاقد ، ولی اصولی که مندرجات کتاب بر آن قرار گرفته روشن و واضح است . موضوع کتاب را به سه قسمت عمده میتوان تقسیم نمود بشرح زیر :

(اول) استدلال کلی در باب استقلال و حاکمیت مطلقه پاپ (سوورنته) .

(دوم) استنتاج از اصل فوق در مورد اموال و حکومت .

(سوم) پاسخ ایرادات و بخصوص انتقاداتی که نسبت بفرامین پاپها بعمل آمده است. استدلالاتی که وی در ماده اول بکار برده مشابهت دارد با استدلال فرمان بونیفاس موسوم به یونام سانکتوم و احتمال قوی دارد که این کتاب قبل از فرمان بونیفاس تحریر شده باشد لذا حاکی از رقابت بین وی و بونیفاس میباشد . اگید یوس میگوید: «قدرت روحانی به پاپ تفویض گردیده منحصر بفرد و اعظم است . این اتوریته ، ذاتی این کرسی و مقام است و لذا ارتباطی بخصائص و صفات شخصی که در دارنده آن مقام میباشد ندارد. اتوریته روحانی ، قدرت آنرا دارد که اتوریته دنیوی را تأسیس نموده و عمل آنرا قضاوت کند » سپس کلیه استدلالات و شواهد قدیم مانند هبه حق سلطنت از طرف کنستانتین به پاپ و تفویض امپراطوری از طرف پاپ بشارلمان و استناد به متون کتاب مقدس و سوابق تاریخی را تکرار میکند ولی این شواهد و امثال هسته استدلال وی را تشکیل نمیدهد . اگیدیوس بیشتر این دو نکته را مورد تأکید قرار میدهد که (اولاً) قدرت روحانی ذاتاً بر قدرت جسمانی رجحان و تفوق دارد (ثانیاً) اعلی ، در هر زمان و در هر مکان طبق قانون طبیعت ، بر ادنی حکومت میکند ، و در عمل ادنی نظارت مینماید ، زیرا نظام طبیعت مستلزم انقیاد و حکم است ، و نمیتوان فرض کرد که در جامعه مسیحیت درجه نظم بطور کلی کمتر از نظم طبیعت باشد . اگیدیوس مینویسد : (۳)

۱ - در اوایل قرون جدیده این کتاب بشکرار چاپ شده . ترجمه متن قدیم آن بزبان فرانسه به

Le livres du gouvernement des rois موسوم است و ناشر آن S. P. Molenaer میباشد

و در سال ۱۸۹۹ در نیویورک بچاپ رسیده است ۲ - رجوع شود به کارلیل جلد ۵ صفحه ۷۱

۳ - Scholte صفحه ۱۷



«همانطور که در عالم، اجساد مادی در تحت حکم اجساد روحانی میباشند و آسمانها که در میان موجودات جسمانی رتبه عالی تر داشته و اختیار اجساد دیگر در دست آنهاست در تحت حکم اشیاء روحانی میباشند، و ارواح بمنزله قوای محرکه آن اجساد هستند، بهمان طریق در میان مسیحیان، تمام لردها و اربابان دنیوی و کلیه قدرت ارضی باید محکوم بحکم اتوریتة روحانی و کلیسایی و بخصوص تحت امر پاپ باشند که در رأس این اتوریتة قرار گرفته و حائز عالی ترین رتبه در میان قدرتهای روحانی در کلیساست.»

بطوریکه ملاحظه میشود استدلال اگیدیوس ترکیبی است از فلسفه سن اگوستین و آئین ارسطو در باب شکل و ماده.

اما در قسمت دوم تحلیل اگیدیوس که فلسفه خود را بخصوص منطبق بامسائل مورد بحث نموده، آن نتایج اساسی که منظوری بوده است از آن استنباط میکند و استدلال خود را منجر مینماید بفرضیه دومینیوم (۱) که متضمن اصل مالکیت و اختیار در استعمال اموال شخصی و اتوریتة سیاسی است. در اینجا دومینیوم یا تملک اموال و اتوریتة سیاسی را وسیله و آلت می شمارد و به فرضیه اتوریتة ارسطو متوسل میشود تا ثابت کند که ارزش و قانونی شناختن وسائل و آلات منوط است به هدفی که آلات برای نیل بدان هدف بکار میروند. پس گوید که: «تملك اموال و تصاحب قدرت سیاسی تنها وقتی نیکوست که به غایات و هدفهای بشری کمک کند و اما هدفهای بشری بصورت عالی ترین اشکال خود که در آیند یعنی وقتی که بعد کمال رسند عبارت از هدفهای روحانی میباشند نه جسمانی. تا هنگامیکه يك فرد بشر قدرت و تمول خود را تابع هدفهای روحانی قرار ندهد آن اشیاء قدر و قیمتی برای وی نخواهند داشت و بحال وی مفید نخواهند افتاد زیرا قدرت و مال، وی را بطریق رستگاری هدایت نمیکند، بلکه به لعنت ابدی روح دچارش میسازد. اما کلیسا تنها طریق وصول به رستگاری است.»

از آنجا نتیجه میگیرد که: «تمام دومینیومها (اموال و قدرتها) محتاج به تطهیر و تجویز از طرف کلیساست تا مالکیت آن دو از طرف فرد قانونی و برحق شمرده شود و این اشتباه است که تصور شود توارث دومینیوم (یعنی به ارث بردن مال و قدرت) را تنها بوسیله نسل و نژاد نفسانی و جسمانی میتوان برحق دانست. برحق نمودن و قانونی ساختن آن فقط از طریق تجویز و تطهیر روحانی امکان پذیر و آنهم بوسیله کلیسا میسر است. در جهان هیچ نوع تملك قانونی یا حق بکار بردن اموال و هیچ نوع استعمال اتوریتة کشوری قانونی وجود ندارد مگر اینکه تحت امر خدا باشد. و این دو عنصر نمیتواند مطیع خدا باشد مگر آنکه مطیع کلیسا باشد زیرا اطاعت خداوند تنها از مجرای کلیسا میسر است.»

و نیز اگیدیوس گوید: (۲)

«لذا چنین نتیجه میگیریم که تو باید تصدیق کنی که توارث و اموال و تمام متعلقات



خود را مالک هستی اما از کلیسا بتورسیده نه از پدر که تنها از لحاظ جسم یعنی گوشت و پوست و جسد از وی بوجود آمده‌ئی و این متعلقات نیز بوسیله کلیسا بتورسیده زیرا تو فرزند کلیسایی و تنها از حیث جسد فرزند پدر میباشی و بس»

بعقیده وی «تنها تعهید و توبه گناهان میتواند يك فرد را سزاوار تملك اموال و قدرت نماید و لذا كفار و غیر مسیحیان حق دعوی نسبت بهیچ يك از دو عنصر مزبور ندارند زیرا تملك ایشان در این مورد از باب غصب است و ایشان غاصب محسوب اند. تكفیر هر شخص از طرف مقام روحانی، حقوق وی و پیمانها و قرارداد های وی و حق تملك وی و حتی عقد ازدواج را باطل میکند و بالاخصار تكفیر میتواند دستگاه حقوقی را که جامعه بر آن استوار است منحل نماید» باوجود اینکه اگیدیوس اصطلاحات فلسفه ارسطو را بکار برده نتیجه استدلال و فرضیه وی تعمیمی است از استدلال آگوستین در کتاب شهر خداوند (۱) که میگوید: «يك دولت عادل و برحق باید لزوماً مسیحی باشد» ولی بامقایسه فرضیه اگیدیوس با فرضیه توماس دا کوین می بینیم عقیده توماس بیشتر جنبه روشن فکری دارد زیرا توماس میگوید: «كفر مانع بكار بردن قدرت سیاسی نیست و وجود قدرت سیاسی در دست كفار مجاز است» ولی اگیدیوس منکر این عقیده گردید. در حقیقت استعمال فلسفه ارسطو از طرف اگیدیوس امری است قشری و سطحی و تنها استدلالی است که شکل تحقیقی (اکادمیک) بدان داده و برخلاف توماس دعاوی اخلاقی حکومت سیاسی و دنیوی را نمیشناسد و تقدیر نمیکند. از لحاظ کیفیت، کتاب اگیدیوس به سنت تئوکراتیک عودت نموده یعنی همان روشی را در تحقیق فلسفی اتخاذ نموده که قبل از احیای مطالعات حقوقی و احیای فلسفه ارسطو معمول بوده است.

بقیه کتاب اگیدیوس مصروف توضیح تضاد و تباین بین فرضیه وی در باب استقلال و حاکمیت مطلقه جهانی پاپ (سوورننه) است با ملحقیات و اضافات بفرامین پاپها. در باب استقلال دو قدرت. اگیدیوس میگوید که قصد وی آن نیست که منکر تمیز بین دو قدرت و منکر عمل هر يك از دو قدرت شود. میگوید: «حقوق قدرت دنیوی طبق فلسفه وی از زمامداران دنیوی سلب نشده بلکه تأیید گردیده زیرا کلیسا اراده ندارد که دو قدرت را بایکدیگر مخلوط کند و نیز کلیسا قصد الغاء و ابطال قدرت سیاسی را ندارد بلکه تنها بسببی شایسته یعنی برای حفظ معتقدات روحانی در آن دخالت میکند.» اگیدیوس از طرف دیگر فهرست مبسوط و عجیب دیگری از دعاوی کلیسا نسبت بدولت و مواردیکه معتقد است کلیسا باید در امور دولت دخالت کند ذکر مینماید که بایان فوق تضاد دارد و در واقع دیگر چیزی برای دولت باقی نمیگذارد زیرا طبق آن، اتوریته روحانی در هر محاکمه و موضوعی که پای اموال یا قدرت دنیوی در میان باشد بعنوان اینکه مال و قدرت مستلزم گناه است میتواند دخالت نماید و بطوریکه خود اگیدیوس مینویسد: «این قدرت روحانی بقدری دامنه دار و وسیع است که شامل کلیه امور دنیوی از هر قبیل میگردد». بعلاوه میگوید:



« کلیسا حق قضاوت مخصوص در ایجاد صلح بین زمامداران و تأمین رعایت پیمان‌ها را دارد و در هر موقع که زمامداران در موارد فوق غفلت نمایند و نیز در هر جا که قانون عرف (کشوری) مبهم و نامسا باشد کلیسا حق دخالت دارد ». وی علاوه بر فهرستی طولانی که از موارد مداخله کلیسا در امر دولت بدست می‌دهد می‌گوید: « پاپ صلاحیت دارد که در هر مورد دیگر نیز که دخالت خود را لازم تشخیص دهد مداخله نماید ». می‌گوید: « صحیح است که پاپ نباید يك طرفی و با اراده استبدادی عمل کند و نباید کاملاً غیر محدود باشد ولی باید به وی اعتماد نمود که خودش خویشتن را محدود بقانون نماید و رعایت موازین قانونی را بکند یعنی خود ناظر عمل خویشتن باشد ».

اگید یوس در پایان کتاب معنی استقلال پاپ (پلنی تودو پوتستاتیس) را تفسیر کرده گوید: « مقصود از استقلال و حاکمیت مطلقه پاپ آن است که پاپ قدرت محرکه خویشتن را در دست دارد ». اگید یوس دو کس را در عالم واجد این نوع قدرت می‌شناسد: اول خدا، دوم پاپ. می‌گوید: « تفوق پاپ در امور روحانی، تفوق اعظم و مطلق در تحت نظر پروردگار است ». گوید: « از لحاظ معنی و کیفیت، پاپ نفس کلیسا است بدین معنی که وی رانه کسی می‌تواند از رأس کلیسا بردارد و نه آنکه می‌توان او را مسئول دانست. پاپ اتوریته نهائی نسبت بقانون شرع و نسبت به مابقی دستگاه سلسله مراتب (هیرارشی) روحانیت دارد. وی قدرت دارد در انتصاب اسقف‌ها و این عمل را بدون هیچ نوع تشریفات و انتخاب می‌تواند انجام دهد، اگر چه ملزم است که ظواهر قانون را حفظ کند ». بطوریکه ملاحظه می‌شود این استدلال از حیث کیفیت شبیه است به استدلالی که در قرن شانزده برای کمک بسلطنت و اثبات اینکه سلطنت و دیعه الهی است بکار رفت و گفتند که حقوق الهی شاه نسخه ثانی موتائیس موتاندیس (۱) حقوق الهی پاپ است که اصلاحات و تغییرات لازم در آن بعمل آمده است.

اگید یوس، استقلال و قدرت حاکمه (سوورته) پاپ را يك نوع از متعلقات خاص ناشی از اتوریته پاپ می‌شمارد و هنگامیکه کتاب خود را نوشت یعنی در آن زمان نمی‌توانستند این استدلال را درباره زمامداران دنیوی بکار برند زیرا زمامدار در نظر مردم آن زمان بهیچ روی نایب مناب بطر مقدس (سن پتر) شمرده نمی‌شد. ولی بعد از اگید یوس مدافعین قدرت حاکمه یا سوورته شاه همان دلائلی را که سابقاً طرفداران پاپ در اثبات قدرت حاکمه پاپ بکار می‌بردند در مورد شاه اقامه نمودند و بقول جان نویل فیگیس (۲) « دعوی حقوق الهی شاهان يك استعمال برخلاف قاعده و رسم ولی استعمالی هوشمند از تئولوژی و فلسفه مذهبی بود از طرف پیروان شاه بمنظور آنکه مؤسسات سیاسی و دنیوی را از مؤسسات مذهبی و تئولوژیکی تفکیک نمایند. بعلاوه این استدلال از آن بیعدالتی

۱ - *mutatis mutandis* از اصطلاحات بین‌المللی سیاسی و حقوق و روابط بین‌الملل معمول در ادارات سیاسی و وزارت خارجه کشورهاست یعنی: « تغییرات لازم در آن داده شده »

۲ - John Neville Figgis



شد در دست سلطنت طلبان (رویالیست‌ها) که هر زمان يك مشاجرهٔ سیاسی بین شاه و رعایای وی در گرفت این استدلال را بکار بردند .»

## (ز) ثانیاً دعوای شاه و عقاید طرفداران وی

### و در باب حقوق رم و قدرت سلطنت

در سیستم فلسفی که اگیدیوس بنانهاد امپریالیسم پاپ شکل کامل گرفته و بعد کمال نمو خود میرسد . استعمال کلمهٔ امپریالیسم در این مورد از آنرو شایسته است که اگر چه فرضیهٔ اگیدیوس متکی بدعوی قدرت انضباط روحانی کلیسا بود ولی در جریان عمل همان موقعیتی را احراز مینمود که در حقوق رم خاص امپراطوری تشخیص داده شده بود .  
توماس هابیس فیلسوف قرن ۱۸ (۱) در تبیین و تعریف پاپ و دستگاه پاپ گوید: «پاپ بمنزلهٔ روح مجسم امپراطوری مردهٔ روم است که از قبر بیرون آمده و بر روی قبر تاج بر سر گذاشته است» و این گفتهٔ وی الحق عاری از حقیقت نیست قدرت حاکمهٔ پاپ بعنوان تنها اصلی که دومینیوم (مال و قدرت) قانوناً بر آن استوار است در آن زمان درهمه جا خود را تنها قاضی مطلق حقوق خصوصی و عمومی معرفی نموده و غالباً هم بدان عمل میکرد ، یعنی دخالت در حقوق خصوصی و عمومی مینمود . با آنکه ظاهراً گفته میشد که فرضیهٔ گلاسیوس یعنی آئین دوشمشیر مورد قبول و احترام است معیناً در عمل جز نامی از آئین مزبور باقی نمانده بود . با فرض صحت این اصل که اتوریتیهٔ روحانی باید لباس قدرت حقوقی و قضائی (لگال) بیوشد ، بانیهوهای که گرگوار هفتم در حوزهٔ جامعهٔ اروپائی بوجود آورده بود جز این نمیشد نتیجهٔ دیگری انتظار داشت . شق دیگر آن بود که احتیاج نیروی روحانی به دستگاه قضائی و حقوقی انکار شود . در این صورت لازم میآمد که دستگاه روحانی محدود گردد به دادن تعلیمات اخلاقی و مذهبی و ناچار قدرت انجام امور دنیوی و سیاسی باید کلاً در دست حکومت عرف قرار گیرد و قبول این شق برای پاپ و اهل کلیسا نقض غرض بود . اما سیر زمان و جریان امور بالاخره کار را بهمین جا هم کشانید و در قرن ۱۴ در مشاجرهٔ بین شاه فرانسه و پاپ به نتیجه رسید .

حقوق رم با فرضیهٔ اتوریتیهٔ حقوقی و قانونی آن که در شخص امپراطور متمرکز شده بود همانطور که مورد استناد پیروان پاپ قرار گرفت مورد استفادهٔ طرفداران شاه فرانسه نیز واقع گردید . در قرن ۱۳ در نتیجهٔ مطالعهٔ حقوق رم این فرضیه رایج شد که «قانون منوط به ارادهٔ زمامدار است» و فرضیهٔ مزبور با مقایسهٔ با فرضیهٔ سابق قرون وسطی که تا آن زمان معمول بود تازگی داشت .

فرضیهٔ حقوق دانان از مجموعهٔ قوانین روم (موسوم به دیژست ۲) سرچشمه گرفت و طبق آن ، با وجودیکه قدرت امپراطور ناشی از عمل مردم است که قدرت را به وی

۱ - Thomas Hobbes رجوع شود بفصل ۲۲ کتاب سوم (جلد ۲) همین کتاب  
۲ - Digeste



سپرده‌اند معیناً ارادهٔ امپراطور، خود نیروی قانونی دارد. در قرن ۱۳ در میان حقوق دانان اختلاف عقیده حاصل شد که آیا عمل تفویض قدرت از طرف مردم به امپراطور، مردم را کلاً **مسلوب القدرة نسبت بوضع قانون** مینماید یا نه؟<sup>۱</sup>

بعضی گفتند آری و بعضی گفتند اتوریتة مختصری در اختیار مردم روم باقی میماند. این بحث در میان ژورنیست‌ها ایجاد يك موقعیت تازه و مسئلهٔ جدید برای قانون نمود و آن عبارت بود از موضوع وضع قانون و مقرر داشتن قوانین. گفتند: «قانون محتاج بوضع و استقرار است و معرف ارادهٔ زمامدار کل».

البته این فرضیه در محیطی که قانون را عبارت از يك سلسله عادات مردم می‌شمردند تازگی داشت. فرضیهٔ مزبور نکتهٔ دیگری نیز همراه داشت و آن تشخیص بین دو نوع حکومت بود. یکی حکومتی که در آن، قانون ناشی از مردم است و دیگر حکومتی که در آن، قانون ناشی از شخص پادشاه میباشد که در واقع همان تمیز بین حکومت‌های مشروطه (کنستیتوسیونل) باشد با حکومت‌های مطلقه.

قدرتی را که حقوق رم تنها برای شخص امپراطور قائل بود شامل سلاطین جزء تابع امپراطور و یا سایر قدرتهای مستقل نمیشد و مدتها مرور زمان و توجیه و تفسیر لازم بود تا مفهوم قانون و حقوق را بتوان از عنوان امپراطور جدا کرد و شاهان و زمامدارانی را که عملاً **یادفاکتو** (۱) مستقل بودند مشمول آن ساخت. و برای اینکه بتوان در اروپا قدرتهای مستقل سیاسی ایجاد نمود انجام این کار لازم بود یعنی ضروری بود که قدرت قانونی و حقوقی و حق حاکمیت و استقلال (سوورته) را با دلایل فلسفی از انحصار امپراطور بیرون آورده و بدین طریق قدرتهائی بوجود آورند که از لحاظ حالت و کیفیت، هر کدام قدرتی قانونی و حقوقی (لگال) و دنیوی باشد. البته حصول این نتیجه محتاج بطول مدت بود چنانچه دنبالهٔ آن بقرون جدید کشید. ولی نتیجهٔ مشاجرهٔ بین شاه فرانسه و پاپ در آغاز قرن ۱۴ آن شد که سلطنت فرانسه استقلال ملی بدست آورد. حتی کشیشان فرانسه در تحصیل استقلال فرانسه، هم از پاپ و هم از امپراطور کناره گرفته بیادشاه فرانسه پیوستند و فرمول حقوقی که در نتیجهٔ این مشاجره در اواسط قرن ۱۴ بدست آمد آن بود که «شاه در حوزهٔ سلطنت خود همان قدرت را دارد که امپراطور در حوزهٔ امپراطوری خود واجد آن است» (۲) فیلیپ از فرزندان خود خواست سوگند یاد کنند که هرگز غیر از خدا هیچکس را مافوق خود نشانند.

چنانچه کتاب و رسالات سلطنت طلبان را من حیث المجموع مورد قضاوت قرار دهیم

۱ - *de facto* اصطلاح در سیاست و روابط بین الملل بمعنی حکومتی که عملاً بر سر کار است ولی از لحاظ قضائی و حقوقی و مقررات و پیمانهای بین المللی هنوز برسمیت شناخته نشده. اصطلاح مزبور در برابر اصطلاح *de jure* میباید که مفهوم آن عکس دفاکتو و مقصود از آن موقعیت حکومتی است که قانونی و رسمی و برحق شناخته شده.

۲ - رجوع شود بکتاب تألیف Cecil N. sidney Woolf بنام Bartolus of Sassoferrato چاپ کمبریج ۱۹۱۳ صفحه ۳۷۰ به بعد فصل ۳



نفوذ مطالعات قضائی و حقوقی را در استدلال ایشان آشکار می بینیم . مسائلی را که تمیز آنها مبهم بوده سعی میکنند روشن تر سازند . بخصوص در مسئله تمیز بین دنیویات و روحانیات که موضوع اساسی مورد بحث ایشان بوده است و همچنین مسئله تعیین حدود قضاوت و حوزه صلاحیت و حدود عمل هر يك از دو قدرت که مورد علاقه حقوق دانان بوده این نکته صادق است . انواع معین از محاکمات را مخصوص محاکم مذهبی دانسته و بقیه را کلاً در حوزه صلاحیت محاکم عرف میدانند و نیز دسته‌ئی از محاکمات است که هر دو قدرت ابراز علاقه بدخالت در آنها مینمایند ، و در خلال تحلیل و تجزیه این مسئله حقوقی سعی میکنند که بین مسائل حقوقی که در مورد آن تنها قدرت اجرایی شاه باید اعمال شود با مسائل اخلاقی که مربوط به تعلیمات کلیسا است فرق گذارند . حقوق دانان سلطنت طلب (رویالیست) بطور کلی سعی کرده‌اند اتوریتۀ روحانی را به تعلیمات مذهبی یا اخلاقی تعریف نموده و آنرا با قدرت اجرایی فرق گذارند . این سعی و تمایل درست حرکتی سیر نمود که يك نسل بعد بطوریکه از فرضیۀ مارسیل دو پادو که بعداً ذکر میشود معلوم خواهد شد اتوریتۀ روحانی را تنها عبارت دانستند از حق تعلیم . و این فرضیه که اتوریتۀ روحانی را بیش از پیش محدود مینمود بعدها در درون کلیسا و حوزه داخلی حکومت مطلقۀ پاپ نیز تأثیری بسزا بخشید زیرا عموم کشیشان و لا اقل اسقفان میتوانند مدعی شوند که از لحاظ انجام وظائف ساده روحانی عموماً متساوی هستند . و با تحکیم فرضیۀ مزبور قدرت و انضباط سلسلۀ مراتب تنها تبدیل میشد بیک نظم اداری ، و وجود سلسلۀ مراتب در کلیسا بمنظور تسهیل اداره امور تلقی میشد . اهمیت مسئله اموال در این مشاجره نیز به نتیجه‌ئی نظیر فوق منتهی گشت زیرا از نقطۀ نظر وظائف روحانی کلیسا ، کنترل اموال تنها وسیله بود . و چون تمیز بین روحانیات و دنیویات دقیق تر شد ، طبعاً کنترل اموال ولو آنکه وقف بر مقاصد مذهبی شده باشد در حوزه حکومت شاه قرار میگرفت . این تحلیل مسئله اموال ، در عین حال موجب روشن شدن مسئله تمیز بین حق مالکیت خصوصی و حق عمومی مردم برای نظارت در اموال و وجوه حاصلۀ از مالیات نیز گردید .

### (۲) ژان دو پاری

در میان رسالاتی که بنفع شاه و در دفاع از قدرت سلطنت در برابر قدرت پاپ در آن زمان تحریر شده هیچ يك از لحاظ کیفیت و از لحاظ تاریخ ، مهم تر از کتاب ژان دو پاری (جان اف پاریس) نیست که در خلال سالهای ۱۳۰۲ و ۱۳۰۳ برشته تحریر در آمده (۱) و نیز یکی از وجوه اهمیت کتاب آن است که نویسنده آن عضو دو مینیکانها و هم فرانسوی بوده است ، این کتاب را نمیتوان حاوی يك تحلیل منظم (سیستماتیک) از فلسفۀ سیاسی دانست تنظیم مسائل و فصول در آن نیکو رعایت نشده معیناً مندرجات و جزئیات مسائل مورد بحث در آن قابل توجه است .

۱ - رجوع شود به R. Scholz صفحه ۲۹۸ بعد و کارلیل جلد ۵ جزء ۲ فصل ۱۰ که ملخص و اصولی از این کتاب را ذکر کرده است .



نویسنده کتاب هر چند مسائل را اغلب بصورت کلیات ذکر میکند واصطلاحات کلی بکار میبرد ولی مسلماً وقایع سیاسی از شش سال قبل از تحریر کتاب تا زمان تحریر آنرا در هنگام تحریر در مد نظر داشته . ژان از حیث استفاده از فلسفه ارسطو در استدلال خود باتوماس داکوین مشترک است و تأثیر این نکته در نظریات و عقاید وی حائز اهمیت میباشد وین ارسطو مآبی وی با ارسطو مآبی اگیدیوس که عملش در حکم استعمال مسخره آمیزی از فلسفه ارسطوست فرق بین مشهود است .

تفاوت مشخصی که فرضیه ژان با فرضیه حقوق دانان دارد آن است که ژان احتیاجی نمی بیند باینکه به امپراطوری و مقام امپراطور اهمیت خاصی دهد . وی در فصول اولیه کتاب چنین استدلال میکند که « کلیسا محتاج است باینکه آئین خود را در جهان انتشار دهد اما اتوریتیه سیاسی احتیاجی باین امر ندارد . » میگوید: « جامعه کشوری یا عرفی ناشی از یک غریزه طبیعی است و مردم از حیث تمایلات و علائق اختلاف دارند . واحد سیاسی طبیعی عبارت است از یک ایالت یا یک سلطنت و ضرورتی ندارد که این واحدها تابع یک رئیس باشند . »

اگرچه ژان بعضی اوقات در تحریرات خود یک اتوریتیه جهانی مختصر و سایه مانندی برای امپراطور قائل میشود ولی استقلال فرانسه را امری مسلم می شمارد و کاملاً از آن دفاع میکند بدین طریق که :

(اولاً) جامعه بی نیاز ارسطو را تأیید مینماید ولی آنرا عبارت از سلطنت میداند نه امپراطوری ، و اشکالی نمی بیند که تعداد این نوع واحدهای مستقل زیاد باشد چنانچه در حقیقت هم در زمان وی چنین بوده است .

(ثانیاً) از فلسفه ارسطو نیز استفاده نموده عقیده اگیدیوس را در باب اینکه « قدرت دنیوی محتاج به تطهیر کلیساست تا قانونی شناخته شود » رد میکند . گوید : « قدرت دنیوی و سیاسی از حیث زمان قدیم تر از قدرت روحانی است و مسلماً ناشی از آن و مشتق از آن نیست . بعلاوه این خطاست که قدرت سیاسی یا دنیوی را از لحاظ کیفیت و طبیعت تنها قدرت جسمانی بشناسیم . »

نکته زیر از فلسفه ارسطو را که توماس داکوین بکار برده نیز تأیید میکند که **حکومت عرف بخودی خود لازمه حیات نیک و سعادت مند است** و لذا از نظر فوائد اخلاقی سنجش میشود ولو آنکه ارتباطی با جامعه مسیحیت نداشته باشد و یا مورد تجویز و تصویب مسیحیون قرار نگرفته باشد . میگوید : « این سوء استعمال فلسفه ارسطوست که بگوئیم اعلی ، ادنی را اداره میکند و قائل شویم که روحانیات از جمیع جهات در مرتبه عالی از دنیویات قرار گرفته است » ژان البته منکر عظمت ذاتی و ارزش اتوریتیه روحانی نمیشود ولی طبیعی بودن حکومت دنیوی را دلیل می آورد برای دفاع از لزوم استقلال قدرت سیاسی .

ژان در مقدمه کتاب خود سبب تحریر کتاب را بخصوص لزوم حل مسئله اموال کلیسا قلمداد کرده میگوید : « منظور آن است که طریق اعتدالی را بین دو اشتباه که در دو طرف



مخالف قرار گرفته اند یافته و بدست دهم» مینویسد: «عده‌ئی میگویند کشیشان بهیچ وجه نباید مالك اموال باشند (این دسته را والدنسیان‌ها ۱) میخوانند و دسته دیگر مدعی‌اند که قدرت روحانی کشیشان بطور غیر مستقیم بدیشان حق نظارت نسبت به تمام اموال و قدرتهای دنیوی میدهد. ولی بعقیده من این هر دو نظر خطاست و خطای دوم مشابه اشتباه هرود (۲) است که تصور کرد سلطنت مسیح متعلق باین جهان بوده» ولی در معنی نظر ژان متوجه پیروان افراطی امپریالیسم پاپ مانند اگیدیوس است و کتاب خود را نیز بر ضد خطای دوم فوق نگاشته نه خطای اول. اما ضمناً متذکر میشود که «برای کشیش مجاز است که اموال خصوصی داشته باشد برای اینکه اموال را وسیله انجام کار روحانی قرار دهد ولی نظارت حقوقی اموال از وظائف خاص اتوریتة دنیوی است و این نکته کاملاً خطاست که بگوئیم چون اموال مورد احتیاج برای انجام مقاصد روحانی است لهذا اتوریتة روحانی حق کنترل اموال را دارد».

سپس ژان باز کر این فرضیه کلی چند نکته جالب توجه زیر را از متفرعات فرضیه کلی بالا می‌شمارد: (اولاً) منکر این دعوی میشود که تملك اموال کلیسا متعلق است به پاپ و میگوید: «اموال کلیسا تعلق بهیچ فردی ندارد بلکه تعلق دارد بجامعه بعنوان يك جسد ملتصق بیکدیگر و واحد. و کنترل پاپ نسبت بدان، بمنزله يك قوة اجرائی جامعه است» پاپ را در این مورد مجری یا دیسپانساتور (۳) نام می‌گذارد و میگوید: «پاپ رامیتوان مسئول سوء استفاده از اموال کلیسا دانست».

(ثانیاً) در مورد زمامداران دنیوی فرقی مشخص قائل میشود مابین تملك اموال خصوصی افراد که طبق آن هر فرد غیر کلیسایی مالك و مسلط بر اموال خود میباشد، بامقررات سیاسی و عمومی در باب استعمال اموال عمومی، میگوید: «حق دوم متعلق است بزمامدار سیاسی که در رأس جامعه قرار گرفته و میتواند این حق را تا حدود حق اول هم بسط دهد». یعنی بعقیده وی شاه باید حقوق مالکیت خصوصی را محترم دارد و تنها در هنگام احتیاجات عمومی آنرا تحت مقررات آورده و در آن دخالت کند.

امادرباب تمیز بین روحانیات و دنیویات، استدلال وی متکی بهمان دلایل مخالفین گرگوار و طرفداران امپراطور در عهد گرگوار است. ابتدا بموضوع تفکیک دو قدرت متوسل شده میگوید: «هریک از دو قدرت مستقیماً از خداوند ناشی شده».

ژان چهل و دو دلیل را که پیروان پاپ در اثبات لزوم انقیاد قدرت دنیوی نسبت بقدت روحانی اقامه کرده‌اند ذکر کرده و سپس يك يك دلایل مزبور را رد میکند. سپس اتوریتة روحانی را که ذاتی کشیشان میداند تحلیل نموده از خود می‌پرسد که «اکنون بی‌شیم اگر بالفرض باید کشیشان حق نظارت نسبت به مال و قدرت دنیوی داشته باشند چه نوع نظارت باید داشته باشند و کیفیت این نظارت چگونه باشد؟»

میگوید: «اداره امور مقدسات و ادعیه و تشریفات مذهبی یا وعظ و تعلیم کاملاً جنبه ساده و روحانیت خالص را داشته و محتاج بوسائل مادی نیست» بعد میگوید: «حق شرعی



قضاوت و اصلاح افراد بدکار خود موضوعی است مبهم و منبع ابهام و در این مورد اتوریته روحانی تا سرحد تکفیر میتواند پیش رود. و تکفیر هم که در زمره گفتار و سخن و حرف است و وسائل مادی لازم ندارد. اجرا به بازوی دنیوی و سیاسی اجتماع تعلق دارد. تکفیر چنانچه مثلاً در مورد يك زمامدار کافر صورت وقوع پذیرد ممکن است منجر بدان شود که اتباع وی سرپیچی از اطاعت وی نمایند ولی این امر اتفاقی است و متضمن حق اجرایی برای قدرت روحانی نیست که بتواند زمامدار را تحت فشار قرار دهد.

و نیز میگوید: «اعتراض و اخطار» (پروتست) يك زمامدار دنیوی بر ضد سوء استعمالات و سوء استفاده در کلیسا نیز ممکن است تأثیری اتفاقی نظیر فوق داشته باشد یعنی پاپ را حاضر کند تا سر جای خود بنشیند و جبران خطاها کند.

و نیز گوید: «طبق موازین حقوقی، حق يك پاپ در مورد خلع يك پادشاه بیشتر از حق يك پادشاه در خلع پاپ نیست هر دو میتوانند پروتست کنند و پروتست ایشان ممکن است وزن و ارزش داشته باشد. هر دو را میتوان از طریق قانون خلع کرد ولی تنها بوسیله اتوریته موضوعه مشروطه‌ئی که آنان را انتخاب کرده است و بالاخره دو نیروی دیگر که برای اتوریته روحانی باقی میماند یعنی حق نظم و اداره کشیشان و حق تملك اموال لازم برای مقاصد روحانی، متضمن قدرتی برای تسلط بر اتوریته سیاسی و دنیوی نیست».

سپس ژان سلسله استدلال کلی خود را در باب رابطه بین دو قدرت روحانی و دنیوی منعطف بموضوع خاص رابطه بین پاپ و شاه فرانسه نموده ولی این قسمت بیشتر جنبه تاریخی دارد و پس از بحث در موضوع هبه کنستانتین متوجه مسئله رابطه فرانسه با امپراطوری شده میگوید: «روابط بین پاپ و امپراطوری هر چه که باشد ارتباطی به شاه فرانسه ندارد و نمیتوان پادشاه فرانسه را بدلیل روابط امپراطوری با پاپ مطیع پاپ شمرد». میگوید: «موضوع هبه کنستانتین تنها در مورد بعضی از قسمت های ایتالی قابل استعمال بوده و ربطی بفرانسه ندارد».

آنگاه متوسل بدلائل حقوقی شده و موضوع را از جنبه حقوقی تحلیل کرده میگوید: «امپراطور نمیتواند قانوناً قسمتی از امپراطوری را از خود منتزع کند و به پاپ یا دیگری سپارد و در هر حال ولو آنکه صحت این عمل و قانونی بودن آنرا تصدیق کنیم در مورد فرانسه صدق نمیکند زیرا فرانکها هیچگاه رعیت امپراطوری و تابع امپراطور نبوده‌اند، و اگر هم بوده‌اند اکنون استقلال خود را بدست آورده و عملاً مستقل هستند». در تحلیل امپراطوری گوید: «امپراطوری همیشه توأم بآبی نظمی و رواج فساد بوده و امپراطور قدرت خود را بغصب از مردمینکه قبل از او میزیسته‌اند بدست آورده و غاصب است و لذا مردم بعد یعنی نژادهای آینده میتوانند حقوق غصب شده اجداد را باز پس گرفته دعوی استقلال نمایند و مستقل شوند. در هر حال برای فرانسویان لا اقل دیگر امپراطوری آن وجهه اسرار آمیز و سحر معنائی را ندارد».

بالاخره ژان فصول آخر کتاب را وقف بحث در باب قدرت پاپ از جهات دیگر نموده و خلاصه آنکه ریاست پاپ را تنها در کلیسا آنهم بمفهوم مدیر تشکیلات معنی میکند



بدین دلیل که از حیث اتوریته روحانی تمام اسقف‌ها مساوی‌اند و کسی را فضیلتی بر دیگری نیست و سلسله مراتب در روحانیت معنی ندارد. ژان قبول دارد که مقام پاپی مقامی منحصر بفرد است و ناشی از خدوند ولی بعقیده وی انتخاب شخصی که واجد این مقام شود مربوط به مردم و نتیجه توحید مساعی بشر است. گوید: «پاپ نیز ممکن است استعفا دهد و یا در نتیجه سوء رفتار خلع شود.» و نیز گوید: «باید نظر گرفتن آنچه که در باب اموال کلیسا قبلاً در کتاب ذکر گردیده اتوریته روحانی در درون کلیسا حکم یک شرکت را دارد و شک نیست که یک شورای عمومی کلیسا نیز میتواند پاپ را خلع کند و این وظیفه را کالج کاردینالها میتواند انجام دهد و این مجمع با پاپ همان رابطه را خواهد داشت که پارلمانهای فتودالها با پادشاه دارند»

مینویسد: (۱) «مسئله بهترین شکل حکومت برای کلیسا آن خواهد بود که نمایندگان از طرف هر ایالت در تحت نظر پاپ انتخاب شوند تا در حکومت کلیسا همه سهم باشند»

وی مقاومت در برابر پاپ را تجویز میکند و برای اثبات حقیقت آن همان اصول ودلائلی را ذکر میکند که نویسندگان قرون وسطی برای تجویز مقاومت بر ضد شاه بکار برده‌اند. میگوید: (۲) «صحیح است که نمیتوان هیچ نوع اقدام حقوقی و قانونی بر ضد پاپ نمود ولی چنانچه وی موجب شورش و اغتشاش گردد و با وجود تذکر و تعقیب ترك رویه نکند بنظر من در این مورد کلیسا را باید وادار کرد که بر ضد پاپ عمل و اقدام نماید. و زمامدار سیاسی میتواند ضربت شمشیر پاپ را با شمشیر خویش پاسخ دهد و زمامدار در انجام چنین عملی، بر ضد پاپ عمل نکرده بلکه بر ضد دشمن خویش و دشمن جامعه قیام نموده است» باید دانست بطوریکه از این نوع گفته‌های ژان که خود نیز از روحانیان بوده هویدا است دعوی استقلال و حاکمیت مطلقه (سورتنه) پاپ بطوری زننده بود که حتی بسیاری از کلیسائیان نیز آنرا وارد ندانسته‌اند و همین احساسات اعتزالیون نیز موجب تکوین و ظهور مشروطیت در حکومت کلیسا و ظهور سیستم نمایندگی در کلیسا مطابق روش قرون وسطی گردید.

اما در باب تشکیلات دولت دنیوی، ژان کمتر از آن سخن رانده و رویهمرفته معتقد به شکل سلطنت مشروطه قرون وسطائی است. وی منکر آن است که پاپ و و نژادها را خلع کرده باشد و پپن را بجای ایشان گذاشته باشد و معتقد است که پپن از طریق انتخاب بوسیله بارونها برگزیده شده. گوید: «در تمام امور دنیوی بارونها هستند که مراقبت از اعمال شاه نموده و او را بر عایت انضباط و امیدارند»

در اینجا نیز ژان فلسفه ارسطو را بکمک خود طلبیده سلطنت مشروطه را همان حکومت پولیتی ارسطو میداند که ترکیبی است از دموکراسی و اریستوکراسی. باید دانست که در زمان ژان، مشروطیت قرون وسطی در همه نقاط اروپا کم و بیش در حال تکوین و شکل گرفتن بوده. اولین جلسه شورای اتاژنروی فرانسه در سال ۱۳۰۲



در فرانسه منعقد گشت. **شوراهای نمایندگی** مشابه آن نیز از **نمایندگان املاک** در خلال قرن ۱۳ در انگلیس و ایتالیا و آلمان و اسپانی تشکیل شد. لهذا این نظریات سیاسی که از طرف ژان ابراز شده به مراتب بیشتر از عقاید حکومت مطلقه یا **ابسولوتیسم** اگیدیوس (۱) و بعضی دیگر معرف تمایلات سیاسی عصر میباشد. لذا با آنکه ژان یک فلسفه سیاسی منظم (سیستماتیک) بعالم فلسفه تقدیم نکرده تحریرات وی، هم از لحاظ معرفی تمایلات زمان خویش و هم از حیث زمان بعد از وی حائز اهمیت است.

ژان هم فرانسوی و هم از روحانیان بوده و هم از لحاظ تاریخی و هم از لحاظ حقوقی بطرفداری از استقلال فرانسه برخاسته. وی تمیزی دقیق قائل میشود بین تملک اموال و کنترل اموال از طرف شاه یا از طرف کلیسا بوسیله پاپ، خواه مالک خصوصی اموال کلیسا و کلیسائیان باشند یا اشخاص کشوری. وی بر استدلالات سابق در باب استقلال اتوریتة روحانی و دنیوی تحلیلی نافذ از ارتباط آن با طبیعت و نیز در مورد هدفهای قدرت روحانی افزوده و بحث خود را بدینجا میکشاند که **اتوریتة روحانی را نمیتوان بهیچ روی یک قدرت حقوقی دانست. میگوید: «قدرت روحانی محتاج بقدرت اجرایی نیست و اگر محتاج شود باید متوسل بقدرت سیاسی گردد».**

وی نسبت به جنبه اخلاقی و مذهبی قدرت روحانی تأکید میکند، رویهمرفته استدلال ژان بمنزله اعتراض و پروتستی است نسبت به تعرض بمذهب از طریق قانون عرف و هم برضد استقلال و قدرت حاکمه پاپ است که بنظر ژان، سوورتنه مزبور تقلیدی است از سوورتنه حقوقی و قضائی امپراطور. در پایان اظهار نظر میکند که: **«همانطور که مطلقیت (ابسولوتیسم) پاپ صحیح نیست بهتر است مزاج رژیم سلطنت را نیز بوسیله اجرای اصل نمایندگی معتدل سازیم».**

بدیهی است که این نوع گفته ها سهمی مهم در بحث های سیاسی آینده داشته و مؤثر افتاد. بامقایسه عقاید ژان با اگیدیوس دیده میشود که چگونه فلسفه ارسطو در دنیوی ساختن و عقلانی نمودن افکار حتی در حوزه محدود افکار ارتودوکس نفوذ یافته است. مشاجرة بین بونیفاس و فیلیپ اهمیت عظیم در نمو فلسفه سیاسی داشته و بطور کلی ایجاد يك دعوی قطعی و مشخص نسبت بقدرت مستقلة و حاکمیت مطلقه پاپ نمود که بعداً این دعوی بسط یافت و شامل قدرت مستقلة و حاکمه شاه و امپراطور و هر زمامدار دیگر نیز گردید و این دعوی را بر پایه اصول الهی بنا نهاد. ظهور ادعای مزبور که مولود بحث تثولوجیکی الگالیسم بوده مقدمه حمله ئی دسته جمعی به **اصل قدرت مطلقه فرد** گردید، آن فرد هر کس که بوده باشد اعم از پاپ یا شاه یا هر زمامدار و مقتدر دیگر. و حتی در مورد خاص مشاجرة بین پادشاه فرانسه و پاپ این حمله به دو سمت حرکت اصلی سیر کرده و بجریان افتاد:

(اول) قدرت حاکمه و مستقلة پاپ مورد اعتراض واقع شد بدین دلیل که **«کار پاپ کاری مذهبی و روحانی است و دلیلی ندارد که قدرت روحانی قدرتی مستقل**



و مطلق و پاپ فعال مایشاء باشد « و در نتیجه این فکر بوجود آمد که باید پاپ را محدود نمود بانجام وظائف اخلاقی و مذهبی .

(دوم) بقدرت مطلقه زمامدار دنیوی اعتراض شد بدین دلیل که «قدرت سیاسی ، ذاتاً ظالمانه و جاذب ستمگری و مزاحش مستعد جور ، و طبیعتش یی دادگری است و این قدرت در هر جا و هر زمان که وجود پیدا کند یا وجود داشته باشد جاذب و جالب ظلم است یعنی آنکه ستمگری ، ذاتی قدرت دنیوی و سیاسی میباشد و لذا لازم است که طبع آنرا بادوای مسکن اصل نمایندگی و اصل رضایت محکوم اعتدال بخشیده حدت و حرارت آنرا تقلیل و تسکین دهیم .»

در قسمت اول یعنی در طریق محدود ساختن قدرت روحانی و تفکیک آن از قدرت سیاسی دو نفر فیلسوف جهود و افی مبذول داشته اند که در فصل بعد عقاید آنها ذکر خواهد شد یکی گیوم دو کام و دیگر مارسیل دو پادو که فرضیه مزبور را از لحاظ منطق کامل کرده است .

در قسمت دوم یعنی این فکر که «اجرای اصل نمایندگی ذاتی تمام حکومت های خوب است و هیچ حکومتی بدون رعایت آن نمیتواند خوب باشد» ابتدا در فرضیه مصالحه (تنوری کنسیلیه) حکومت کلیسا شکل گرفته و تقویت یافت که شرح آن در فصل پانزدهم خواهد آمد .





## فصل چهاردهم

### در عقاید سیاسی مارمیل دوپادو = و = گیوم دوکام

#### (الف) مقدمه

مخالفت و خصومت با قدرت مطلقه (سوورنته) پاپ که ذکر اصول دلائل آن در فلسفه انتقادی ژان دوپاری در فصل قبل گذشت بواسطه شکست بونیفاس و شکست دعاوی او در فرانسه و بخصوص بواسطه ۷۵ سال اقامت پاپها در اونیون (۱) در خاک فرانسه و زندگی آنها در مدت مزبور در تحت نفوذ سلطنت فرانسه شدت یافت. بدیهی است هنگامی که زمامداران سیاسی اروپا مایل نبودند که تابع کلیسای پاپ مقیم فرانسه باشند که گیوم دوکام از طریق طعنه و استهزا آنها کلیسای اونیون میخواند. دالته در کمدی الهی خود پاپهای فرانسه را «گرگان در جامه شبان و در کمین شکار» میخواند. پترارک (۲) شاعر ایتالیائی با جملات زننده بدیشان حمله میکند و حتی فرضیه پترین (۳) بطرفداری پاپ در نظر بسیاری از کاتولیکها زننده آمده زیرا آنها منافی معتقدات خویش در باب آزادی روحانی در درون کلیسا دیده اند. یکی از مسائل مهمی که موجب درد سر پاپها شد موضوع اموال کلیسا بود که بحث در آن در اوایل قرن ۱۴ در یک مشاجره مهم با عدهئی متنفذ از فرقه فرانسیسکانها در مورد لزوم فقر مذهبی آغاز گردید. عده کثیری از اعضاء این فرقه معتقد بودند که طبق اصول عقاید تابع سنت فرانسیس، اموال تنها تا مقداری که حداقل احتیاجات را برای زنده ماندن تأمین نماید لازم است. ورود اموال و نفی ثروت برای انجام امور روحانی بنحو شایسته ضروری است. ژان دوازدهم این عقیده را کفر دانسته رئیس فرقه را معزول و تکفیر کرد و مقررات را تغییر داد. سه نفر از اشخاص معروف که در این مشاجره بطرفداری امپراطور برخاستند یکی میکائیل از سسنا (۴) دیگر بوناگراسیا از برگامو (۵) و سوم گیوم دوکام بود.

این سلسله وقایع و سیر افکار موجب شد که کیفیت قدرت روحانی بخصوص رابطه آن با قدرت مطلقه پاپ موضوع عمده فلسفه سیاسی عصر قرار گیرد. دیگر از مشاجراتی که در میان پاپ و یک زمامدار سیاسی دست داد موضوع مجاهده

۱- Avignon - ۲- Pétrarque فرانسیسکو پترارک (۱۳۰۴-۱۳۷۴) ۳- Petrine

۴- Michael, Cesena - ۵- Bonagratia, Bergamo



ژان بیست و دوم پاپ مقیم اوینیون بود که خواست در یکی از انتخابات امپراطوری که مورد  
منازعه واقع شده بود دخالت نماید. منازعه‌ئی که بدین طریق در سال ۱۳۲۳ آغاز گشت  
بوسیله اسقفهای ژان بیست و دوم و **کلمان ششم** (۱) ادامه یافت و تا بعد از مرگ لویز  
از اهل باویری یعنی تا سال ۱۳۴۷ خاتمه پذیرفت.

این مشاجره نیز موجب نشر کتب و رسائل بسیار گردید (۲) و در خلال آن نیز دونفر  
متفکر و نویسنده مهم در تاریخ فلسفه سیاسی بوجود آمدند یکی **مارسیل دو پادو** و  
دیگر **گیوم دو کام**.

پاپ در این هنگام مجاهده میکرد که خود را يك قدرت خاص تمام حکمیت های  
بین المللی معرفی کند و چنین مقامی را در میان ملل احراز نماید. مخالفین پاپ به رد این  
دعوی برخاستند. در سال ۱۳۳۸ دسته انتخاب کنندگان امپراطور که اولین مرتبه بود  
که بعنوان يك اتحادیه یا دسته بفعالت پرداختند طبق اعلامیه رنسی (۳) اعلام داشتند  
که امپراطوری محتاج بتأیید پاپ نیست. بدین طریق ادعائی که امپراطوران از هائری  
چهارم پیعد در مورد استقلال خود اقامه کرده بودند در این موقع صورت کنستیتوسیونل پیدا  
کرد یعنی بصورت قانون موضوعه در آمد بطوریکه در یکی از فرامین پاپ موسوم بفرمان  
طلائی (۴) که در سال ۱۳۵۶ صادر گشت و طرز جریان انتخابات امپراطوری را طبق آن  
مقرر میداشت کلیه مواد مربوط بتأیید پاپ را از آن حذف نمود و صادر کننده آن **اینوسان**  
**ششم** چاره‌ئی جز تسلیم نداشت. بدین طریق قدرتیرا که اینوسان سوم در فرمان موسوم  
به **وئراییلم** (۵) برای خود قائل شده بود از میان رفت.

نیروهای سیاسی که در این مشاجره مؤثر و باعث حصول نتیجه فوق گردید اصولاً  
مشابه با همانها بود که در مشاجره بین بونیفاس و شاه فرانسه نیز مؤثر گردیده منجر  
به شکست بونیفاس شده بود.

ظهور يك نوع حس ملیت مقدماتی و ناسیونالیسم ناپخته در آلمان مانع شد از اینکه  
پاپ بتواند طرفدارانی در میان تابعین خود و رعایای امپراطور در آلمان پیدا کند. از  
طرف دیگر چون پاپ متکی بشاه فرانسه بود این نکته حتی در آلمان موجب عدم رضایت  
طرفداران پاپ گردیده عقیده بلزوم اصلاحات کلیسا منحصر بحزب امپراطوری نگشت و  
سایرین را نیز بمخالفت با نیات پاپ برانگیخت.

ولی در این مشاجره کمتر از مشاجره سابق بین فرانسه و پاپ حق ملیت ظاهراً  
دخالت داشت. ضمناً تحریرات منظم (سیستماتیک) در باب حقوق مشروطیت آلمان از این  
زمان آغاز گردید. (۶) از دونفر نویسنده فوق که بطرفداری امپراطور برخاستند **مارسیلیو**  
**ایتالیانی** بود و **گیوم دو کام** انگلیسی. اولی در دانشگاه پادوئا در ایتالی و دومی در دانشگاه

۱ - Clément VII - R. Scholz در کتاب Bibliothek جلد دهم باب ۱۹۱۴ صفحات  
۵۷۶ پیعد فهرستی از شصت جلد از این کتب و رسائل بدست میدهد - ۲ - Rennes بابتحت قدیم دوک  
نشین برتانی دز غرب فرانسه - ۳ - Bulle d'or, Golden Bull - ۴ - Venerabilem  
۶ - رجوع شود به C. H. Mc Ilwain صفحه ۲۸۸ پیعد



**آکسفورد** در انگلیس تربیت یافته و اتفاقاً هیچ يك از آندو علاقه و ارتباطی با آلمان یا با سنت امپراطوری نداشتند. موضوع اصلی تحریرات هر دو نویسنده در باب لزوم استقلال انتخابات امپراطوری و تعیین امپراطور بود، در حالیکه علاقه خاصی بدان نداشتند و لذا استدلال ایشان از لحاظ اصول اتوریته سیاسی، توجه مخصوص به آلمان ندارد و بر اساس کلیات است و بیشتر متوجه حکومت کلیسا و فرضیه پترین در باب قدرت پاپ بوده و این همان موضوع بحث ژان دوباری است. مسئله حکومت پاپ و لزوم اصلاحات مذهبی، نیم قرن بعد از این تاریخ مهم ترین موضوع بحث روز قرار گرفت.

مشاجره بین ژان بیست و دوم با لوی باویر کانون مباحث سیاسی را بنحونایت تغییر داد. در طی این جریان، مسئله استقلال قدرت سیاسی و انفکاک آن از اتوریته روحانی حل گردید و لزوم این تفکیک امری مسلم شمرده شد. از آن پس دیگر اختلافی در این باب نبود مگر در مواردی معدود که سیاست ملی یا مسائل سیاسی دیگر موجب میشد که اظهاری برخلاف اصول فوق بعمل آید. ولی مسئله‌ئی را که این مشاجره بوجود آورد و بحث در آن آغاز گشت عبارت بود از موضوع سلطنت در برابر حکومت نمایندگی یا سلطنت مشروطه. مسئله رابطه بین هر قدرت مطلقه (یا سوورین) با هیئت دسته جمعی که بر آن حکومت میکند (اعم از کلیسا و کلیسائیان یا دولت و مردم و امثال آن) نیز مطرح مذاکره و بحث قرار گرفت. البته در این زمان موضوع اخیر هنوز با پاپ و کلیسائیان ارتباط داشت یعنی بحث میشد در اینکه رابطه پاپ با کلیسائیان چیست؟ و حدود قدرت پاپ بر ایشان تا چه پایه است؟ اگرچه مجاهدات طرفداران این جنبش برای مشروطه کردن حکومت پاپ در حوزه کلیسا در این زمان به نتیجه نرسید ولی شعله این آتش فروزنده، از حوزه کلیسا به دربار شاهان و زمامداران و حوزه حکومت دولتها سرایت کرد تا قرون بعد که به نتیجه رسید و رابطه دولتها با ملت‌ها بطور قطع در ملل متمدنی اروپا معلوم گردید. بهر حال اهمیتی که در این زمان در تاریخ فلسفه سیاسی مشاهده میشود بیشتر همان تغییر محور بحث‌های سیاسی است. دیگر آنکه شکست طرفداران اصلاح کلیسا و علاقمندان باده کلیسا بوسائل مشروطیت و وضع قوانین از لحاظ تاریخی ارتباط مستقیم دارد با حمله انقلابی که در قرن شانزدهم نسبت به کلیسا بعمل آمد، و ریشه آن انقلاب ضد کلیسا را در اوضاع قرن مزبور میتوان یافت.

چون در حقیقت نتیجه مشاجره و بحث‌های این زمان بطوریکه اشاره شد معلوم است یعنی: (اولاً) استقلال قدرت دولت سیاسی و عدم اتکاء آن بکلیسا و (ثانیاً) شکست طرفداران اصلاح کلیسا نتیجه مشاجرات مزبور میباشد، لذا تحلیل تحریرات نویسندگان حزب پاپ در اینجا دیگر مورد ندارد و میتوان از آن صرف نظر نمود. بخصوص که نویسندگان مزبور نتوانستند چیزی به فلسفه سیاسی و افکار گذشته بیفزایند که قابل ذکر باشد. بحث ایشان بیشتر مربوط است به حق پاپ در تأیید یا لغو انتخابات امپراطوری و در واقع مبارزه‌ئی را انجام میدادند که قبلاً آنرا باخته بودند و امید تجدید پیروزی هم در آن نبود. آنچه را که در دفاع از قدرت مطلقه پاپ در کلیسا نوشته و گفته‌اند همان است که امثال



اگیدیوس کولونا سابقاً گفته و نوشته بودند . اما چون تحریرات طرفداران لوی مخصوصاً مارسیل دوپادو و گیوم دو کام حاوی مسائلی است که در فلسفه سیاسی در موضوع رابطه دولت با ملت و زمامدار با مردم مؤثر افتاده و بعدها افکار مزبور پرورده شده و به نتایجی رسید ، قابل ذکر میباشد و سزاوار است که این فصل به تحلیل عقاید سیاسی دو نویسنده فوق الذکر اختصاص داده شود .

**فرضیه مارسیل یکی ز مهمترین و جالب ترین فرضیه های مولود افکار سیاسی قرون وسطی است زیرا اولین مرتبه در تاریخ نشان داد که تفسیر طبیعی فلسفه ارسطو از لحاظ منطق چگونه افکار را به عقاید تخریبی و تحولی یعنی بر ضد اوضاع زمان سیر میدهد و در بطن فلسفه مزبور چنانچه از لحاظ طبیعت معنی شود ( نه از حیث مذهب و اخلاق ) چه آتشی نهفته است . فرضیه مارسیلیو کاملاً بر اساس منطق و باطنی درجات مرتب منطقی تنظیم شده و حد اعلا ی اسلوب منطقی در آن رعایت گردیده و شامل عناصر متعددی است که بعد ها به اهمیت عظیم آن پی برده شد ولی از لحاظ مقایسه آن با اوضاع زمان تحریر کتاب یعنی سال ۱۳۲۴ ، چندان عملی نبوده و بحثی بنظر می آید که از جهت مرام و عقیده قابل توجه باشد .**

اما فرضیه گیوم دو کام کمتر منظم (سیستماتیک) است شاید بدان سبب که مسائل سیاسی در نظری مسائل ثانوی بوده نه اصلی . ولی برخلاف فلسفه مارسیلیو بیشتر با اوضاع زمان و حقایق و واقعیات روز وفق میداد و بهمین سبب فلسفه وی در اواخر قرن ۱۴ و در قرن ۱۵ بیشتر در تعیین خط سیر فلسفه سیاسی مؤثر افتاد .

## (ب) مارسیل دوپادو - فلسفه ارسطویی انحرافی (۱)

( ۱۲۷۵-۱۲۴۲ ب . م . )

### شرح حال :

مارسیل دوپادو ( مارسیلیو - آف - پادونا ) تئولوژیست و پزشک ایتالیائی است که تحصیلات خود را در پاریس انجام داده . در سال ۱۳۱۲ بریاست دانشگاه پاریس تعیین گردید . هنگامیکه امپراطور لوی چهارم در جستجوی یکنفر تئولوژیست بود که وی را در مبارزه با ژان بیست و دوم یاری کند مارسیلیو بمساعدت وی برخاست و کتاب **دفسورپاسیس (۲)** یعنی دفاع از صلح را در پاریس نوشت . جنبه انقلابی این کتاب از سایر کتب انقلابی و رادیکالیسم قرون وسطی بیشتراست . مارسیلیو امپراطور را برای بکار بردن افکار نوین خود مستعد یافت و به وی نزدیک شد و از طرف لوی به مأموریتی به رم رفت . مارسیلیو از این پس تا سال ۱۳۳۶ سمت ویکر (ویکار یعنی نماینده پاپ ۳) را داشت .



## تألیفات:

کتاب **دفنسور پاسیس** مارسیلیو (۱) خطاب به لوی ازلهل باویر است و در سال ۱۳۲۴ تحریر آن پایان یافته . پس از تحریر کتاب، مارسیلیو به آلمان پناهنده شد و بیشتر از حیات خود را تا آخر عمر در آنجا گذراند ولی فرضیه وی در این کتاب نه بنحو خاص به آلمان مربوط است و نه به امپراطوری. احتمال دارد که تحریر این کتاب قبل از آغاز مشاجره بین لوی و پاپ شروع شده باشد و کتاب بطوری نگاشته شده که از آن، مشاجره بین لوی و پاپ بهیچوجه استنباط نمیشود و مانند آن است که چنین مشاجرهئی رخ نداده باشد. وی در قسمت از کتاب اشاره به گفتگوی مزبور نمیکند، قسمتی از کتاب که در رد پاپ نوشته شده باشد شرکت ژان دو ژاندوم (۲) تحریر یافته که پروفسوری در پاریس و نویسنده چندین تفسیر از فلسفه ارسطو از دریچه چشم منحرفین است .

عموم نویسندگان معاصر و مفسرین فلسفه سیاسی معترفند که ژان در تحریر این کتاب با مارسیلیو همکاری کرده ولی بطوری وحدت عقیده و شباهت انشاء بین تحریرات آنها موجود بوده و مندرجات کتاب بطوری شایسته تنظیم شده که بهیچوجه نمیتوان تحریرات آنرا از یکدیگر تفکیک کرد و تشخیص داد که کدام را مارسیلیو نوشته و کدام را ژان برشته تحریر در آورده است .

دیگر از تألیفات مارسیلیو کتابی است مختصر تر از کتاب فوق موسوم به **دفنسور مینور** (۳) که در سال ۱۴۴۲ تحریر شده و دیگر کتابی است در باب امپراطوری (۴)

## در تحلیل عقاید سیاسی مارسیلیو:

**پرویته ارتون** مترجم کتاب دفاع از صلح مارسیلیو با انگلیسی معتقد است که فرضیه مارسیلیو در باب حکومت دنیوی بر پایه تجربه و عمل و هم فرضیات دولتهای سیه یونانی تحریر شده و بحث وی در مسائل مورد عمل و واقعیات زمان با مسائل مربوط به این شکل حکومت مربوط است و با آن وفق میدهد . وی یک نفر ایتالیائی میهن پرست بنظر میآید که خصومتش نسبت به پاپ محتاج به محرکی از ناحیه آلمان یا ناحیه دیگر نباشد . در باب امپراطور نیز چنین بنظر میآید که ظاهراً چندان علاقهئی به امپراطور ندارد مگر در حدود احتیاج علایق شهر مولد و موطن خود که شهر پادونا باشد . احساسات شدید ضد پاپی وی بعلم آنکه پاپ را علت نفاق و اختلاف و سبب فقدان اتحاد در ایتالیا میداند به احساسات ماکیاولی که دو قرن بعد از وی میزیسته است بی شباهت نیست (۵) . ظاهراً

۱ - تازه ترین ترجمه و چاپ این کتاب دو چاپ است یکی بزبان انگلیسی ترجمه و تألیف C. W. Previté - orton چاپ کمبریج بسال ۱۹۲۸ و دیگری بزبان آلمانی از طرف R. Scholz چاپ هانوفر آلمان بسال ۱۹۳۳

۲ - Jeanne de Jandum - ۴ Defensor Minor ابتدا بوسیله C. K. Brampton بزبان انگلیسی ترجمه و در سال ۱۹۲۲ در برمنگهام انگلستان بچاپ رسید

۴ - De translatione imperatoris in Causa matrimoniali

۵ - رجوع شود بکتاب وی ترجمه انگلیسی قسمتهای ۲ و ۳



مارسیلیو این کتاب را برای دفاع از امپراطوری نوشته بلکه هدف وی برهم زدن کلیه سیستم امپریالیسم پاپ بوده که اینوسان سوم آنرا معمول داشته بود و همچنین ابطال قانون شرع نیز هدف او بوده.

قصد مارسیلیو آن است که دعاوی و مقاصد اتوریته روحانی را در مورد کنترل مستقیم یا غیر مستقیم اعمال حکومت های دنیوی تعریف و دقیقاً محدود نماید و در این مورد و هم در مورد اینکه کلیسا را در تحت قدرت دولت قرار دهد از عموم نویسندگان قرون وسطی جلو تر رفته و شاید سزاوار باشد وی را از لحاظ مسلک سیاسی اولین **آرستیان** (۱) بخوانیم. مارسیلیو مبنای فلسفی فرضیه خود را از ارسطو گرفته و در مقدمه کتاب خود مینویسد که کتاب وی متممی است برای قسمتی از کتاب سیاست ارسطو که از اسباب و علل انقلاب و اغتشاش کشوری بحث میکند. میگوید: «تنها يك علت مهم در نزد ارسطو نامعلوم بود، چون آن علت هم در زمان وی وجود نداشته و آن دعوی پاپ است که خود را قدرتی اعظم و مافوق همه زمامداران میداند و بخصوص دعاوی پاپهای تازه کار که در تمام صحنه اروپا و بالاخص در ایتالیا موجب اغتشاش و بی نظمی شده اند.»

مارسیلیو مدعی است که وی در جستجوی یافتن علاج این بی نظمی است که پاپ علت آن میباشد. اصلی از فلسفه ارسطو که مارسیلیو آنرا پذیرفته و بحث خود را از آنجا آغاز میکند این است که **جامعه بی نیاز میتواند هم حاجات فیزیکی و هم حاجات اخلاقی خود را مرتفع سازد**. ولی از این اصل استنباط دیگری نموده و نتیجه می گرفته که اساساً باین نتیجه می که سایر ارسطوئیان قرون وسطی از اصل مزبور گرفته اند فرق دارد و محتمل است که سیرافکاروی نتیجه نفوذ فرقه منحرفین لاتن باشد که آنها را **اورروئیست های لاتن** میخواندند. اگرچه تا کنون هنوز معلوم نشده که یکی از منحرفین ماقبل مارسیلیو استنباطی شبیه مارسیلیو کرده باشد.

**ژان دو ژانندوم** که در تحریر قسمتی از کتاب مارسیلیو بطوریکه اشاره شد با وی شرکت داشته است در ربع اول قرن ۱۴ نماینده عمده منحرفین و رئیس ایشان در پاریس بود و میتوان احتمال داد که جمله هائی که بوی عقاید منحرفین را میدهد و مخصوصاً قسمت هائی که مربوط به ارسطوست بقلم وی تحریر شده باشد ولی بعقیده اکثر مفسرین فلسفه سیاسی معاصر، شخص مارسیلیو نیز از منحرفین ارسطوئی بوده. باید دانست که علاوه بر پاریس، شهر پادوئا در ایتالیا نیز مرکز عمده تعلیمات ارسطوئیان منحرف بوده و مارسیلیو مسلماً این فلسفه را در آن شهر تحصیل نموده است. (۲)

خواص اساسی مسلک اورروئیسم لاتن (فلسفه انحرافیون) عبارت است از:

(اولاً) **ناتورالیسم** (مسلک طبیعی)

(ثانیاً) **راسیونالیسم** (مسلک عقلیت)

۱ - Erastian - ۲ - رجوع شود به Scholz صفحه ۱۱۱۱ برای ملاحظه فلسفه منحرفین لاتن رجوع

شود بکتاب Siger de Brabant تألیف P. Mandonnet در دو جلد چاپ دوم طبع Louvain سال ۱۹۱۱ Siger معلم علم سیاست بوده و پیردو بوادروس وی را استماع کرده است



تابعین این عقیده حتمیت مطلق بودن الهام مسیح را تأیید میکنند ولی آنرا کاملاً از فلسفه جدا دانسته و برخلاف عقیده توماس دا کوین معتقدند که استنتاجات عقلی فلسفه ممکن است کاملاً با حقایق ایمان تضاد داشته باشد. بنابراین مسلک انحراف یا اورروئسم معتقد به حقیقت دوگانه یا حقیقت دوروی یا حقیقت دوجنبتین است یکی حقیقت الهی یا ایمانی و دیگری حقیقت فلسفی ولو که نتایج آن در حال تضاد با یکدیگر باشند. مارسلیو در کتاب خود عقل و الهام را از یکدیگر جدا کرده میگوید: « بمسئله الهام تنها بصرف ایمان خالص معتقد هستم بدون دخالت عقل. مع هذا عقل و الهام در حال توافق با یکدیگر هستند » و عقیده مزبور عین عقیده انحرافیون است. مسلک انحرافی برخلاف سنت مذهبی در مورد اخلاقیات، برجسته دنیوی آن تکیه کرده میگوید: « (اولاً) تئولوژی (مذهب شناسی) چیزی به علم عقلی اهداء نمیکند. (ثانیاً) سعادت و مسرت در این حیات دنیوی بدون کمک خداوند تحصیل میشود. (ثالثاً) طبق علم اخلاق ارسطو تنها حیات اخلاقی برای رستگاری کافی است (یعنی احتیاجی به حیات مذهبی نیست) » و مارسلیو هم نظریات مزبور را تأیید میکند (۱)

مارسلیو میگوید: « جامعه های بشری از نقطه نظر عقل بنحو اکمل و بمفهوم کامل عموداً بی نیاز هستند » و هم گوید: « آنچه که بمن مربوط است همین است و بس البته مذهب نتایج اجتماعی در بر دارد که از حقیقت مذهب جداست و لذا ممکن است از طرف جامعه در آن دخالت شود و اداره گردد و تحت نظم و نظامی آورده شود ولی هر نوع تأثیراتی را که مذهب نسبت بحیات آینده (پس از مرگ) دارد میتوان بهمان آینده وا گذاشت و میتوانیم آنرا ارتباطی بامسائل اجتماعی و زندگی دنیوی ندهیم. »

علاقه روحانی از درجه چشم فلسفه ارسطو مآبی و طبیعی (ناتورالیستیک) مارسلیو در واقع عین علائق مربوط بجهان دیگر است و از لحاظ منطق ارتباطی بجهان فیزیکی و علائق دنیوی و زندگی مادر این عالم ندارد و دخالت دادن آن در علائق دنیوی نامربوط و برخلاف منطق است. و از طرف دیگر مسائل اخلاقی یا مذهبی که مؤثر در حیات دنیوی و حاضر انسان است عموماً و بدون استثنا در حوزه نظارت و اداره جامعه بشری قرار دارد. پس از ذکر کلیات عقاید مارسلیو اینک تحلیل سیاسی او را در ذیل چهار عنوان بیان میکنیم:

### (اول) = فرضیه مارسلیو در باب دولت

کتاب دفنصور پامیس مارسلیو بدو جزء عمده و يك جزء مختصر جمعاً به سه جزء تقسیم شده بشرح زیر:

جزء اول کتاب توضیح اصول فلسفه ارسطوست بطور کلی و تا درجهائی شامل مباحث فلسفه سیاسی میباشد. هدف جزء اول کتاب آن بود که پایهائی برای مسائل مطروحه



در جزء دوم بگذارد که در آن مارسلیو در باب کلیسا و وظائف کشیشان و رابطه ایشان با اتوریته کشوری و شرووری که از سوء تفاهم یا سوء تعبیر این مسائل حاصل میشود بحث میکند - در جزء سوم که مختصر است چهل و دو مطلب را بعنوان نتیجه استنباطی از تئوریهای مشروحه در دو جزء اول عنوان میکند.

مارسلیو به تعقیب از خط مشی ارسطو دولت را « نوعی موجود زنده » تعریف میکند که مرکب است از اجزاء و اعضائیکه وظائف لازمه حیات را انجام میدهند ( مفهوم دولت را در اینجا گویا شامل جامعه و حکومت سیاسی جامعه در دماغ خود تصویر میکند ) - گوید صحت بدن این موجود زنده یا بتعبیر دیگر تأمین صلح در وجود دولت یا جامعه نتیجه عمل منظم هر يك از اجزاء آن است و چنانچه یکی از اعضاء کار خود را بد انجام دهد یا دخالت در وظیفه عضو دیگر کند اغتشاش و نزاع دست میدهد. و نیز به تبعیت از ارسطو تشکیل جامعه شهر را ناشی از خانواده میداند و میگوید شهر يك « جامعه کامل » است که میتواند تمام حاجات لازم حیات نيك را انجام دهد ولی اصطلاح « حیات نيك » در نظر مارسلیو دو مفهوم دارد یکی بمعنی خوب در حیات این جهان است و دیگر بمعنی حیات جهان آینده. گوید : « علم بموضوع اول ، یعنی علم به حیات نيك در این جهان ، منوط است بمطالعه شایسته در علم فلسفه بهدایت عقل . و علم به موضوع دوم منوط است به الهام و تنها از طریق ایمان حاصل میشود . عقل نشان میدهد و حکم میکند باینکه حکومت کشوری وسیله صلح و نظم بوده و لازم است . ولی به مذهب نیز احتیاج است مذهب هم در این حیات جهانی ما مورد استعمال دارد . مذهب وسیله ئیست برای رستگاری در حیات آینده » همچنین مارسلیو به تبعیت از ارسطو آن اجزاء و طبقاتی را که برای تشکیل جامعه با یکدیگر همکاری میکنند صورت میدهد. میگوید : « عده ئی زارعین و صنعتگران هستند که مواد لازم زندگی را تهیه میکنند و اخذ مالیات از ایشان لازم است زیرا برای حکومت مورد ضرورت میباشد . دیگر سربازان هستند و صاحبان مشاغل دولتی و دیگر کشیشان » گوید : « طبقه اخیر یعنی کشیشان موجب مشکلی خاص گردیده و مخصوصاً موضوع محل و موقعیت ایشان در جامعه موجب اختلاف آراء و عقاید شده و این بسبب هدف دو گانه مذهب است و نیز بسبب آنکه هدف مذهب را در باب دنیای دیگر نمیتوان با عقل درك کرد . مع هذا عموم مردم جهان اعم از مسیحیون یا کفار موافقت دارند که باید يك طبقه خاص از مردم، وقت و عمر شان وقف، عبادت و امور مذهبی گردد ، فرق بین کشیش مسیحی و راهبان یا کاهنان اقوام دیگر تنها موضوع ایمان است . مسیحیت ایمان حقیقی است و سایر مذاهب چنین نیست اما از نقطه نظر فلسفه ، این حقیقت مافوق الطبیعه تأثیری ندارد . » مارسلیو بدین طریق وارد تعریف وظیفه کشیش مسیحی شده میگوید : ( ۱ )

« وظیفه کشیش آن است که مطالبی را که طبق آئین کتاب مقدس برای حصول رستگاری ابدی و فرار از بدبختی لازم است که بدان معتقد بود و عمل کرد یا اجتناب از



آن نموده‌اند و هم تعلیم دهد»

مارسیلیو بطوری که گفته شد کاملاً تبعیت از استدلال و فلسفه ارسطو نموده ولی به نتیجه‌ئی می‌رسد که با استنتاج سایر ارسطوئیان قرون وسطی فرق بسیار دارد. (اولاً) با مقایسه فلسفه وی با فلسفه ارسطو دیده می‌شود که مارسیلیو به مسلک طبیعی (ناتورالیسم) فلسفه یونان متوسل شده ولی بکتاب ارسطو همانطور که خودش می‌گوید ملحق یا متممی افزوده و آن عبارت است از وارد کردن مسئله مذهب بصحنه فلسفه ارسطو بعنوان يك عنصر فوق الطبیعه. اما با مقایسه فلسفه وی با عقاید سایر ارسطوئیان قرون وسطی مارسیلیو در واقع حصار و دیواری بدور مسیحیت می‌کشد و آنرا فوق الطبیعه خوانده و وراء حوزه بحث عقلی قرار می‌دهد.

میتوان نیز احتمال داد که شاید در اعماق قلب اصلاً معتقد به مذهب نبوده ولی چون چنین اظهاری مناسب زمان نبوده و او را از همه جهت و در همه جا مردود می‌کرده است برای اینکه بتواند در حوزه دنیویات و سیاست بحث کند و اوضاع سیاسی و هم اوضاع مذهبی زمان را مورد انتقاد قرار دهد بدور مذهب این حصار غیر عقلی (ایرسیونال) را کشیده بدون آنکه دلیلی برای آن ذکر کند تا بدینوسیله خود را از قید توجه مذهب و آمیختن آن با مسائل دنیوی آزاد کرده باشد تا بتواند آزادتر در مسائل سیاسی بحث نماید. با مقایسه فلسفه مارسیلیو با فلسفه توماس داکوین می بینیم که مارسیلیو در نقطه مقابل توماس واقع شده زیرا توماس سعی دارد عقل و ایمان را با یکدیگر وفق دهد و مارسیلیو آنها را از یکدیگر تفکیک میکند.

با مقایسه فلسفه وی با ژان دوپاری در باب محدود نمودن قدرت و وظائف روحانیون، مارسیلیو خیلی جلوتر رفته بعقیده وی هر اندازه که عنصر ایمان بعنوان وسیله نجات و فلاح ابدی شایسته احترام باشد ارتباطی به امور دنیوی نداشته و وارد نمودن آن در مباحث سیاسی و مسائل دنیوی نامربوط و بی‌مورد است. و چون مذهب امری غیر عقلی (ایرسیونال) است نمیتوان آنرا در مسائل و غایات امور عقلی دخالت داد. مفهوم این بیان آن است که مسائل دنیوی را تنها باید از لحاظ عقلیت و شایستگی عقلی همان مسائل قضاوت نمود و در آن تصمیم گرفت بدون رجوع به ایمان.

یکی از استنتاجات اساسی مارسیلیو این است که بنابر نظورهای سیاسی و از لحاظ سیاسی در تمام روابط دنیوی، کشیش، تنها حکم يك طبقه را در جامعه دارد مانند سایر طبقات جامعه بدون امتیاز مخصوص. و از لحاظ عقلی، کشیش مسیحی را عیناً مانند هر نوع پیشوای مذهبی در سایر مذاهب می‌شمارد بدین دلیل که حقیقتی را که این طبقه تعلیم می‌دهند وراء عقل است و تنها بحیات آینده مربوط است. نتیجه آنکه در تمام امور دنیوی کنترل و اداره کردن کشیش‌ها از طرف دولت اصولاً و عیناً مانند اداره کردن دستگاه بازرگانی یا کشاورزی از طرف دولت است.

مفهوم عقیده مارسیلیو در اصطلاح زمان معاصر چنین میشود که «مذهب يك اثر (فنومن) اجتماعی است که عمال مادی دارد و ایجاد نتایج اجتماعی



میکند» و لذا مانند سایر متعلقات بشری باید تابع نظم اجتماعی باشد. در باب این فرضیه مارسیلیو، البته عقلیون و اشخاصیکه پایه عقایدشان بر عقلیت استوار است منکر آن نتوانند شد. و فرضیه وی در باب تفکیک عقل از ایمان، ریشه مسلک شکاکین مذهبیهی (سپتی کیسم مذهبیهی ۱) است و از لحاظ نتیجه و معنی در واقع معادل است با مسلک سکولاریسم (۲) یا مسلک دنیویت که هم ضد مسیحی و هم ضد مذهب است. مارسیلیو بعلاقی مذهبیهی که کلیسا مدعی انجام خدمت در راه آن علایق است و مسیحیون معتقداند که علایق و هدفهای غائی بشریت است حمله مستقیم نمیکند ولی فلسفه وی در باطن و بطور غیر مستقیم حمله بدانهاست. وی میخواهد و انمود کند که این معتقدات و علایق مذهبیهی آنقدر مقدس هستند که عقل حق ندارد بدانها دست یازد. اما در عمل و نتیجه مثل این میشود که این مسائل بقدری ناچیز و جزئی میباشند که نباید وارد بحث در آنها شد. از طرف دیگر وی کلیسا را از هر جهت که مؤثر در امور دنیوی گردد جزئی و تابعی از دولت دنیوی می شمارد.

## (دوم) فرضیه مارسیلیو در باب قانون و قانونگذار

سپس مارسیلیو بحث تمیز بین روحانیات و دنیویات را منجر بموضوع حقوق و قانون و تعریف آن مینماید. وی در کتاب دفنسور پاسیس چهار نوع حقوق قائل میشود ولی میگوید نکته مهم همانا دو نوع تمیز بین حقوق الهی و حقوق بشری است. اما در کتاب دفنسور مینور که بعدها نوشته شده حقوق را بدون نوع تقسیم میکند حقوق الهی و حقوق بشری و چنین مینویسد: (۳)

«حقوق الهی عبارت است از امر مستقیم خداوند بدون مشورت و دخالت انسان در باب اعمال و افعال داوطلبانه بشر در این جهان که بعضی کارها را انجام دهند و از بعضی دیگر اجتناب نمایند، اما بمنظور نیل به بهترین غایات در جهان آینده و یا در باب بعضی شرایط لازم برای انسان در دنیای دیگر»

و نیز گوید: «حقوق بشری عبارت است از حکم و فرمان کل جسد جامعه یا جزء غالب آن (مقصود اکثریت است) و مستقیماً ناشی از شور و عقیده آنهاست که قدرت وضع قانون بدانها سپرده شده و مربوط است به اعمال و افعال داوطلبانه انسان که در این جهان انجام یا از آن اجتناب شود ولی بمنظور نیل به بهترین غایات در این جهان و یا در باب بعضی شرایط لازم برای انسان در این جهان نه جهان آینده. و مقصود من از حکم و فرمان چیزی است که از تجاوز و تخطی از آن در این جهان بوسیله جریمه یا مجازات نسبت بتجاوز و تخطی کننده جلوگیری و بازور اجرا میشود.»

وی پس از این تعریف بین مجازاتهای آن نیز فرق میگذارد و میگوید: «حقوق الهی پاداشها یا کیفرها در بردارد که در حیات آینده جهان دیگر بوسیله



خداوند اجرا میشود و برای تخطی از آن احکام، کیفر ارضی وجود ندارد و مجازات آن پس از ورود جسد به قبر و بدنبال مرگ است و پس. لهذا حقوق بشری ناشی از حقوق الهی نیست ولی با آن مقایسه میشود. هر قانون که عدم رعایت آن مستلزم مجازات ارضی باشد بنفسه و بواسطه وجود همان مجازات ارضی مرتبط با حقوق بشری، و اتوریته آن ناشی از تجویز بشر است. »

نکته فوق برای استدلال تالی آن حائز اهمیت بسیار است زیرا از این مطلب نتیجه میگیرد که « تعلیمات مذهبی کشیشان را اصولاً نمیتوان يك قدرت یا اتوریته شمرد زیرا فاقد نیروی اجرائی در این حیات است مگر آنکه قانونگذاران بشری چنین قدرتی را بعنوان نماینده اجرا به کشیشان بدهند »

**تعریف مارسلیو از حقوق**، از لحاظ وزن و اهمیتی که عناصر حکم و تجویز میدهد و قائل به اراده قانونگذار و قدرت قانونگذار برای تحمیل اراده خود میشود، تعریفی خاص و فوق العاده است. میگوید: « **کلمه حقوق و قانون، مفهوم قانون عقل یا عدالت ذاتی را دارد ولی بمفهوم قضائی ( ژورستیک ) ناشی از اتوریته موضوعه و قدرت قانونی است و در صورت نقض، مستلزم مجازات است.** »

مقایسه تعریف مارسلیو از حقوق، با تعریف توماس داکوین که حقوق الهی و بشری همه را اجزائی از يك کل شمرده و حقوق بشری را نتیجه استنباط عقلی از حقوق طبیعت میداند قابل ملاحظه است.

بنابه فرضیه مارسلیو، قانون مستلزم وجود مقنن یا قانونگذار است سپس از خویش سؤال میکند که قانونگذار کیست ؟

در اینجا است که وارد بطن مطلب در باب فلسفه سیاسی خود شده میگوید: (۱) « مقنن یا اولین و شایسته ترین علت موجد قانون همانا مردم یا کل جسد اتباع جامعه است و یا جزء غالب آن که با میل و اختیار و اراده خود در مجمعی عام حکم می دهد و تصمیم میگیرد که در میان افعال و اعمال عرفی بشری بعضی باید انجام شود و برخی باید حذف شود و منع گردد و در صورت عدم رعایت، جریمه و مجازات دنیوی به تخطی کننده تعلق گیرد. »

بعقیده وی، قانون و حقوق بشری ناشی از اقدام اشتراکی یکدسته از مردم است که مقرراتی برای حکومت بر افعال و اعمال اعضای خود وضع میکنند. عبارت دیگر دولت عبارت است از مجموعه جسد متصل جامعه یا مردمیکه مقید به اطاعت از مجموعه معین قانون هستند (۲)

بطوریکه ملاحظه میشود مارسلیو قانون را با استعمال اصطلاح دولت و دولت را با بکار بردن اصطلاح قانون تعریف میکند و در هر دو حال نتیجه یکی است زیرا هم قانون و هم دولت را شامل يك جسد متصل میداند که صلاحیت کنترل رفتار اعضای خود را دارد. همیشه مردم یا جزء غالب مردم را منبع اتودیته حقوقی می شمارد و لو آنکه در



مورد مخصوص بوسیله يك کمیسیون عمل کند (و یا در مورد امپراطوری بوسیله امپراطور عمل نماید) و معتقد است که جامعه، اتوریته خود را بعنوان نمایندگی به آن کمیسیون (یا به امپراطور) داده و ایشان در اجرای قدرت، نماینده جامعه هستند. از تحریرات ماریلیو معلوم است که وی در طرح این فرضیه و تعریفات چنان مینماید که حکومت دولت سبته را در مد نظر داشته ولی خودش میگوید که این تعریفات شامل هر نوع دولتی میشود.

ماریلیو در تعریف دولت دو اصطلاح ذکر میکند که محتاج بتوضیح است یکی استعمال اصطلاح مقنن یا قانونگذار است که تصور نمیرود مفهومی که این اصطلاح در دماغ مردم معاصر دارد در دماغ ماریلیو وجود داشته، بلکه احتمال میرود که مقصود وی از قانونگذار و ذکر این عبارت که «کل مردم موجد و واضع قانون هستند» این است که تمام قدرت و اتوریته را باید چنین پنداشت و تصور نمود که مانند عمل و تصمیم مردم است و باید بنام ایشان اجرا شود. و چون در آن زمان قوه مقننه وجود نداشت، و موضوع مقننه و مجالس نمایندگی و این نوع عقاید هنوز مطرح نشده بود، و افکار نسبت به این نوع مسائل روشن نبوده، تعبیری جز این نمیتوان کرد که ماریلیو تنها تا این درجه فکر خود را بسط داده بود که فکر میکرد زمامداران صاحب قدرت باید قدرت خود را ناشی از مردم بدانند ولی چگونه و به چه کیفیت، شاید بر خود او هم مجهول بوده و گرنه طریق آنرا ذکر میکرد.

در باب کمیسیون که قدرت آن را ناشی از مقننه میدانند گویا در دماغ خود موقعیت ژوری های آتن را مجسم می کند که نماینده تمام مردم تلقی میشدند و همین مصداق در دماغ رومیان در مورد امپراطور و عنوان قدرت مقننه امپراطور مجسم میشد. ماریلیو قوه مقننه مردم را شامل اصل عادت هم می شمارد و در بعضی موارد در کتاب خود عادت را جزئی از قانون مینامد. اما اصطلاح دوم که قابل توضیح میباشد استعمال اصطلاح «جزء غالب» است در تعریف خود که میگوید: «باتصمیم جزء غالب از مردم نیز قانون بوجود می آید» یعنی جزء غالب از مردم را نیز صالح برای قانون گذاری میدانند. بعضی از مفسرین فلسفه سیاسی معتقدند که مقصود وی از این بیان همانا اکثریت مردم بوده یعنی اکثریت مردم از حیث تعداد. ولی بعقیده غالب مفسرین، این نکته صحیح نیست یعنی وی اکثریت عددی را در نظر نداشته زیرا در جای دیگر خود تا درجه ننی این اصطلاح را تفسیر کرده میگوید: «اینکه میگوییم جزء غالب هم تعداد و هم خصائص را باید بحساب آورد» (۱) با احتمال قوی منظور وی جزئی از جامعه است که حائز وزن و اهمیت بیشتر باشد و مسلماً در نظر نداشته است که هر فرد (آنها افراد جامعه قرون وسطی) در وضع قانون دارای يك رأی باشد زیرا اوضاع آن زمان و عدم تساوی مردم از حیث تربیت و تحصیل علم و سواد مستلزم تکوین و ظهور چنین فکری که خاص قرون جدید و معاصر است نبوده. مفهوم عقیده وی آن است که بزرگان قوم طبعاً وزن بیشتری دارند تا مردم.

۱- در چاپ های قدیمه کتاب وی جمله (و هم خصائص et qualitate) حذف شده است.



عوام . مع هذا از اصل تعداد هم غفلت ننموده و آنرا نیز یکی از عوامل وضع قانون و مؤثر در آن می‌شمارد . بطوریکه ملاحظه می‌شود طرز تخیل وی اساساً شبیه بافکار ارسطو و هم از نوع عقاید قرون وسطی است .

مارسیلیو جزء مجریه و قضائیه حکومت را که پرینسی پاتوس (۱) نام می‌دهد منتخب یا منصوب از طرف جسد اتباع یا مقننه میدانند و مقننه را لژیسلا تور (۲) نام می‌گذارد . می‌گوید : « طرز انتخاب تابع عادت و معمول هر کشور است ولی در هر حال اتوریته قوه مجریه ناشی از عمل تقنینیه تمام جسد جامعه اتباع کشور میباشد . لهذا این نکته اساسی است که اتوریته مجریه باید بر طبق قانون بکار رود و تشخیص وظائف و حدود قدرت آن با تصمیم و نظر مردم است . »

و نیز گوید : « وظیفه مجریه است که ناظر باشد که هر جزء از اجزاء دولت (مقصود جامعه با انضمام حکومت است) وظیفه خود را بنحوشایسته و بمصلحت کل جامعه انجام دهد و چنانچه مجریه از این نظارت کوتاهی کند از طرف همان قدرتی که آنرا انتخاب کرده است یعنی از طرف مردم ممکن است ساقط گردد و از آن سمت معزول شود . »

مارسیلیو قوه مجریه انتخابی را بر سلطنت ارثی ترجیح داده می‌گوید :  
« قوه مجریه بهر نوع که متشکل شده باشد باید قدرتی اعظم باشد و وحدت عمل در آن حکمفرما باشد تا قدرت آن بیش از هر حزب و دسته نمی باشد بخصوص برای اینکه بتواند بعنوان يك واحد ، قانون را اداره و اجرا نماید . »

و نیز گوید : « در دولت بعنوان يك جسد متشکل ، وجود وحدت ضروری است و گر نه اغتشاش و بی نظمی در امور اجتماع بروز میکند » این قسمت از تأکید بوحدت در تئوری مارسیلیو اشاره باوضاع قرون وسطی است زیرا حکومت های قرون وسطائی فاقد وحدت و اتحاد بوده و بخصوص اشاره بوجود دو نوع دستگاه قضائی است یکی محاکم قضائی عرفی و دیگر شرعی که وجود دو دسته از محاکم مانع وحدت عمل در قضاوت بوده است ، در جلد دوم کتاب خود مینویسد : « اتوریته روحانی نیز احتیاج بوحدت دولت دارد و وحدت دولت شرط موفقیت اتوریته روحانی است . »

این بود شرح جامعه طبیعی یا بی نیاز مارسیلیو و اصول معموله در آن که ذیلاً برای سهولت مراجعه خلاصه میشود . وی بدین طریق جامعه را يك جسد ارگانیک کل میدانند که از طبقات ترکیب یافته و در آن همه چیز اعم از نوع فیزیکی یا اخلاقی که برای ادامه وجود و حیات نیک اتباع بمفهوم دنیوی لازم است وجود دارد . قدرت مقننه حقوق غیر قابل اجتناب این جسد است تا بدان وسیله بتواند اجزاء خود را بمنظور خیر و صلاح کل اداره نماید . قدرت اجرایی آن عبارت است از عامل این جسد تا آنچه را که وحدت دولت ایجاب میکند بموقع عمل گذارد و بسبب این وحدت است که دیگر موردی برای اختلاف در قضاوت یا تقسیم قدرت بنظر نمیرسد . جامعه از نقطه نظر دنیوی بطور



مطلق بی نیاز است و نیز قدرت مطلقه دارد. تمدن را بهر مفهوم و معنی که خواهیم در این جهان معنی کنیم، جامعه حافظ تمدن خویش و حافظ حیات خویش میباشد. چنانچه اتباع جامعه واجد حیات مذهبی سعادت‌مندی هستند این نکته مربوط بجهان دیگر و حیات دیگر است که وراء حیات دولت قرار گرفته و قدرت دخالت و حتی قدرت تماس با حیات آن جهان را هم ندارد. مارسیلیو با این فرضیه در باب جامعه بشری و حکومت آن بموضوع اصلی کتاب وارد شده که عبارت باشد از تحلیل حیات روحانی که بعقیده‌وی کلیسا آنرا گمراه کرده و براه خطا سیر میدهد و سپس پیشنهاد میکند که از تجاوزات اتوریتة روحانی نسبت به جامعه بی نیاز جلوگیری شود و پرده از روی اسباب و علل حقیقی اغتشاش و بی‌نظمی که بر فیلسوف و استاد بزرگ یعنی ارسطو مجهول بوده است برداشته شود.

### (مجموعه ۲) عقاید مارسیلیو در باب کلیسا و کشیشان

چون طبق فلسفه مارسیلیو هر مأمور و صاحب مقام رسمی در جامعه، اتوریتة خود را تنها بسمت نمایندگی یا مأموریت از طرف مردم واجد می باشد، نتیجه این میشود که کشیش فاقد هر نوع قدرت اجرایی است. و بعقیده وی «هر گاه چنین اجازه اجرایی بکشیشان داده شود از باب نمایندگی از طرف قدرت عرفی و کشوری است.»

«چون کشیشان خود يك طبقه در جامعه محسوب میشوند که وظیفه ایشان انجام خدمات مذهبی است پس مانند سایر طبقات تابع مقررات عرفی بوده و چنانچه تخطی از مقررات کشوری نمایند قابل محاکمه در محاکم عرف خواهند بود. در حوزه حقوق بشری چیزی بنام جرم روحانی وجود ندارد. قضاوت این نوع جرائم تنها در حیات جهان آینده و با خداوند است و این نوع کیفرهای مربوط بجرائم روحانی بعد از ورود بقبر انجام میشود. چنانچه يك جرم روحانی مستلزم کیفری ارضی گردد (که البته وقوع چنین امری از طرف مقننه بشری امکان پذیر است) چنین جرائم علی‌الاصول جرمی است بر ضد حقوق بشری یا لا اقل چنین تلقی گردیده. لذا اگر مثلاً کیفری برای شرك یا کفر در این جهان از طرف يك جامعه بشری وضع شود معلوم میشود که کفر در آن جامعه يك جرم عرفی است. و اما مجازات روحانی يك جرم روحانی مانند کفر یا شرك، همانا لعنت الهی است که آنها را وراء قدرت و اختیار کشیش یا هر نوع قاضی بشری است.»

مارسیلیو بهمین دلیل ثابت میکند که حق تکفیر نیز بقدرت عرفی (سیاسی) تعلق دارد و مختصر آنکه فرضیه وی یکباره زیر دستگاه حقوق شرع زده و قانون شرع را انکار میکند و آنرا يك حوزه قضائی مشخص ندانسته و رد کرده است.

میگوید: «وظیفه کشیش مشابه است با اندرز پزشک. و کشیش علاوه بر انجام تشریفات مذهبی و خواندن ادعیه و اذکار تنها میتواند موعظه کند و تعلیم دهد و نیز میتواند اشخاص شریر را سرزنش کند و متوجه نتایج آینده گناه نماید اما نمیتواند ایشانرا به توبه



وریاضت جسمانی بمنظور توبه مجبور نماید.»

بطوریکه ملاحظه میشود هیچ يك از نویسندگان قرون وسطی بقدر مارسیلیو در

**تفکیک روحانیات و مسائل مذهبی از مسائل حقوقی** پیش نرفته اند.

مارسیلیو مؤسسات دنیوی کلیسا را نیز بهین منوال مورد حمله قرار داده میگوید:

« برای کلیسا نمیتوان اموال قائل شد. اموال کلیسا حکم مال وقفی را دارد که

جامعه آنرا برای کمک بعبادت عمومی وقف کرده » بعقیده وی « کشیش حتی نسبت

به اخذ عشریه ندارد و نیز حق معافیت از مالیات دولتی ندارد مگر در مواردی که جامعه

آنرا اجازه داده باشد. مقام روحانی و پستهای مذهبی نیز مانند اموال مذهبی در حوزه

قدرت افسران عرف است.»

و نیز گوید: « حتی میتوان کشیش را تا وقتی که از عایدات کلیسا استفاده میکند از

لحاظ حقوقی و از طریق قانون مجبور بانجام کارهای مذهبی نمود و هر صاحب مقام مذهبی

را از پاپ گرفته تا ادنی مستخدم کلیسا میتوان بوسیله اقدام عرفی از سمت خود عزل نمود.

بعضی از مورخین، حمله لوی را به کلیسا در خلال سالهای ۱۳۲۷ تا ۱۳۳۰ در ضمن

تجاوز وی به روم و مجاهده وی در انتخاب یکنفر ضد پاپ بوسیله اخذ آراء از مردم

عوام روم، منسوب به نظر و موعظه مارسیلیو کرده و معتقدند که میخواست کتاب

**دفن سورپاسیس** را بموقع عمل و اجرا گذارد ولی موفق نشد. بعقیده مفسرین فلسفه،

اشخاصی که فلسفه سیاسی مارسیلیو را دفاع از آزادی مذهب دانسته بخطا رفته اند، هدف

اصلی مارسیلیو آن بود که مذهب را تابع اداره قدرت کشوری قرار دهد. ولی مقصود

وی آن نبود که کلیسا را تنها شعبه ای از مؤسسات دولت قرار دهد زیرا این نظریه مستلزم

آن است که هر دولت مسیحی يك کلیسای جداگانه و پاپ جداگانه داشته باشد و بلکه هر شهر،

يك کلیسا داشته باشد. در سال ۱۳۲۴ **ایده کلیسای ملی** یعنی کلیسای خاص يك ملت حتی

در نظر شکاکی چون مارسیلیو عجیب بنظر میآمده تاچه رسد به عقیده لزوم يك کلیسا و پاپ

برای هر شهر مستقل. تئوری مارسیلیو بمنزله حمله نیست به دستگاه سلسله مراتب

(هیرارشی) مذهبی و تأثیر انتقاد وی، هم به قطع ریشه آن و هم به قطع شاخ و برگ آن پرداخت.

مخصوصاً به تئوری **پلنی تودو پوتستانتیس** یعنی قدرت مطلقه پاپ حمله شدید نموده

ولی تا ایندرجه قبول میکند که کلیسا برای انجام همان مقاصد مذهبی و حل مسائل روحانی محتاج

به قدری تشکیلات است که با تشکیلات جامعه عرفی فرق دارد ولی طرز اجرا و عمل

چنین تشکیلات با شرطی که قبلاً قائل میشود (یعنی اینکه اجرای قضاوت روحانی را

منوط به موافقت قدرت اجرایی دولت میکند) مشکل بنظر میرسد و معلوم نیست چگونه

کلیسا بدون واجد بودن يك دستگاه سلسله مراتب میتواند این وظیفه را انجام دهد.

مارسیلیو این نکته را توضیح نمیدهد. مارسیلیو مانند بسیاری از پروتستانهای بعد از

خودش تمام مسائل مذهبی را مربوط به قضاوت شخصی هر فرد میداند و

**کلیسا را تنها يك تشکیلات داوطلبی** می شمارد.

مبدأ هیرارشی کلیسا در نظر مارسیلیو بشر است نه خدا. و اتوریته آن از حقوق



بشری ناشی شده نه حقوق الهی ولذا مانند مراتب و درجات عرفی باید کاملاً در تحت اداره مقامات عرفی قرار گیرد. بعقیده وی این دستگاه هیرارشی وحتی کشیها و کار کشی را نمیتوان به حساب کلیسا آورد و کلیسا چیز دیگر است. کلیسا در نظر مارسیلیو مجمعی است از تمام معتقدین به مسیح اعم از کشیشان و مردم دیگر که صاحب مشاغل مختلف هستند. از این لحاظ مارسیلیو درواقع به مفهومی و تا درجهئی تبعیت از همان سنت عقاید مسیحی کرده که جامعه را در آن واحد دارای دو نوع تشکیلات می‌شمردند. ولی مسلماً مارسیلیو قدرت اجرایی را از کلیسا گرفته و آنرا حقاً فاقد این قدرت میدانند. میگوید حتی مردم غیر کلیسایی یعنی کسانی که مشاغل دیگری دارند و ظاهراً به کلیسا تعلق ندارند مانند کشیشان، کلیسایی بوده و به کلیسا تعلق دارند. **مارتین لوتر** این مطلب را با بیان دیگر ادا کرده میگوید:

« هر مسیحی خود کشیش است ». بالاخره مارسیلیو گوید: « چون تمام رتبه‌ها و درجات در میان کشیشان ناشی از ابداع بشر است، از لحاظ خاصیت روحانی، عموم کشیشان مساوی‌اند. نه پاپ و نه اسقف میتوان گفت واجد خاصیتی است که يك کشیش ساده و كوچك فاقد آن است. آن حالت کشیشی که کشیشان را مجاز بخواندن ادعیه و اذکار و اوراد مذهبی میکند يك نحوه معنائی است که مستقیماً ناشی از خدا یا مسیح است و هیچ نوع مبدأ ارضی نداشته و متضمن هیچ نوع قدرت ارضی یا مرتبه و درجه مذهبی نیست»

مارسیلیو بدین طریق استدلالی را که ژان دوپاری برای تنزل پاپ و مساوی دانستن قدرت روحانی وی با سایر اسقف‌ها بکار برده است تعمیم داده و از این راه مراتب و درجات روحانیت را از دستگاه روحانی حذف میکند و همچنین قدرت مطلقه پاپ را بدلیلی قوی‌تر، از تشکیلات کلیسا محذوف میدارد. دعوی پاپ را در باب اینکه پاپ جانشین پطرس است و نیز دعوی اینکه پطر تفوقی نسبت بسایر ناشرین و مبلغین مذهب مسیح دارد رد میکند. وی از طریق تحلیل تاریخی دلائلی اقامه کرده نیز منکر آن میشود که پطر وقتی در رم بوده و یا اسقف بوده است و میگوید: «دلیل بر اینکه رم بعنوان کلیسای مرکزی مسیح انتخاب شده همانا موقعیت شهر رم است که پایتخت امپراطور بوده».

مارسیلیو حقوق شرع را نیز مانند دو فیلسوف معاصر خرد دانه و گیوم دو کام و مانند **لوتر** که بعد از وی زیسته است رد میکند. انجیل و شاید تا درجهئی کتاب عهد جدید را تنها مبدأ الهام ولذا تنها متن حقوق الهی میدانند و میگویند. « فرامین پاپ بهیچوجه صورت قانونی ندارد ولی در صورتیکه جامعه آنرا تصویب کند جزئی از حقوق بشری (یعنی قانون عرف) شمرده خواهد شد». بعقیده وی تنها عقایدی که در کتاب مقدس ذکر شده و صراحت دارد برای رستگاری لازم است.

این افکار و عقاید که بعدها مورد اعتقاد و تقویت پروتستانها قرار گرفت نشان میدهد که چگونه مقدمات و زمینه اصلاحات مذهبی (رفورماسیون) اروپا که در آغاز قرون جدید صورت گرفت در دو قرن قبل از آن یعنی در قرون وسطی تهیه گردیده است.



## (چهارم) فیهده مارسیلیو در باب شورای عمومی کلیسا

مارسیلیو با آنکه دستگاه عظمت و جلال کلیسا را از طرفی تا ایندرجه تنزل میدهد از طرف دیگر توجهی نیز بدان معطوف داشته و از آن نظر که کلیسا نیز يك مؤسسه بشری است مانند سایر نویسندگان قرون ۱۴ و ۱۵ که دستگاه سلسله مراتب کلیسا را نارسا برای حل اختلافات و اداره امور کلیسا دیده اند معتقد بلزوم تشکیل يك شورای عمومی میشود که عنوان يك مؤسسه عضو کلیسا را داشته باشد برای حل و فصل اختلافات مذهبی و تفسیر آیات . میگوید :

« پاپ و دستگاه سلسله مراتب وی عموماً اعمال بشری هستند و نمیتوان اجازه داد که تنها ایشان قاضی حل اختلافات مذهبی نیز باشند لذا باید يك شورای عمومی تأسیس نمود که در آن هم الهام و هم عقل حاکم باشد تا بتواند حقوق الهی را که در کتاب مقدس ذکر شده است معنی کند و نسبت باختلاف عقایدی که در باب دستورهای مذهبی بوجود آمده است جواب قانع کننده دهد. » اما گیوم دو کام در این مورد افراطی تر از مارسیلیو بوده میگوید : « شوری نیز از افراد بشر تشکیل میشود و در باب مسائلی که مربوط به ایمان است معلوم نیست که این افراد کمتر از پاپ دچار اشتباه شوند. »

در هر حال فرضیه مارسیلیو را در باب کلیسا باید جزئی از فلسفه و سیستم وی دانست و وی یکی از عناصر فلسفه سیاسی خود را نیز به کلیسا داده میگوید : « تمام معتقدین به مذهب مسیح را میتوان مانند مجموعه جسد اتباع در يك دولت فرض کرد و شورای عمومی را بمنزله قوه مجریه آن جسد جامعه مذهبی شمرد که سمت مأموریت یا نمایندگی اجرایی داشته باشد. ولی با این فرضیه مارسیلیو مشکلی پیش میآید و آن مشکل این است که مانند فرضیه های سابق لازم میآید که هر تبعه در آن واحد تابع دو دستگاه باشد اما در فرضیه جامعه مارسیلیو این پیش بینی را نکرده و شرح و کیفیت و طرز عمل به این تابعیت دو گانه را ذکر نمیکند و اساساً معتقد بدان نیست و لذا این بیان او با فرضیه اصلی وی ناسازگار است .

اما در باب طریقه انتخاب اعضاء این شوری پیشنهاد میکند که تمام تقسیمات ارضی دول مسیحی نمایندگان تحت نظر و دستور زمامداران سیاسی انتخاب کنند و تعداد این نمایندگان باید متناسب با عده و هم خاصیت و صفات جمعیت های مسیحی باشد . این نمایندگان باید هم از کلیسائیان و هم از غیر کلیسائیان باشند و باید عموماً از اشخاص خوشنام و دانشمند و عالم به حقوق الهی باشند . این اشخاص باید در محلی که زمامداران سیاسی صلاح دانند گرد آمده و با هدایت کتاب مقدس ، مسائل مذهبی مورد شك را که ممکن است موجب اغتشاش در میان مسیحیان شود مورد بحث قرار دهند . تعلیمات ایشان باید لازم الاجرا باشد برای عموم مسیحیان و بخصوص طبقه کشیشان . ولی این شورای عمومی مارسیلیو بحکومت های دنیوی نیز تکیه داشته و قدرت اجرایی



تصمیمات آن در دست دولتهاست . باید دانست که بعقیده مفسرین فلسفه سیاسی، این فرضیه **جامعه اروپائی** مارسیلیو را نمیتوان پایه‌ئی برای يك تشکیلات بین‌المللی اروپائی مانند کلیسا دانست زیرا انجام پیشنهاد وی بمناسبت وجود حسد های ملی و اختلافات ملل اروپائی عملی نبوده چنین شورائی فاقد نیروی وحدت بود و تصمیمات چنین شورائی ضمانت اجرایی نداشت و اگر تصمیمات چنین شورای پیشنهادی مورد موافقت يك دولت نبود آن دولت الزامی به اجرای آن نداشت ، لهذا این پیشنهاد وی در باب شورای عمومی تنها در تخریب و تضعیف اتوریتة سلسله مراتب کلیسا مؤثر افتاد ولی در وحدت کائناتهای مسیحی قرون وسطی مؤثر واقع نشد .

در طی قرون تاریخی تنها چند نفر معدود از تئوریستها و فلاسفه بوجود آمده‌اند که مانند مارسیلیو بر ضد آزادی عملی که روحانیت بطور کلی دعوی میکرد و مسیحیت این دعوی مهم را پرورش داده است قیام نموده و تا این درجه برای محدودیت مذهب یون ایستادگی کرده‌اند . در قرون وسطی هیچ نویسنده‌ئی بقدر مارسیلیو در این مورد پیشروی نکرده و بعد از مارسیلیو تا قرن هفده که فرقه **اراستیانها** (۱) و فلاسفه آراستیان مانند **توماس هابز** بوجود آمدند هیچ يك از نویسندگان تا این اندازه در تضعیف دستگاه مذهب و تقلیل آن تا حدیکه فقط بیک ایمان خصوصی و شخصی معنی شود و کاملاً در تحت نظارت حکومت سیاسی در آید مجاهده ننموده‌اند .

فلسفه سیاسی مارسیلیو را میتوان از جهتی تجدید حیات فرضیه دولت سینه دانست منتها بشکلی دیگر و مناسب افکار قرون وسطی . و چنان مینماید که آن فرضیه کهن باشکلی وقواره نامناسبی ظهور کرده باشد و از این حیث بطوریکه اشاره شد یکنوع نا تورا لیستیک ساده (عقیده به اصالت طبیعت) از فلسفه ارسطو است که مولود فکر و فلسفه قرون وسطی میباشد . از طرف دیگر فلسفه مارسیلیو را میتوان ریشه‌ای **پاگانیم** (۲) یا مسلک کفر و خروج از مذهب در رنسانس ایتالی دانست که در قرون بعد از مارسیلیو در زمان ماکیاولی در ایتالی بعد اعلای نمو خود رسید .

صحیح است که فرضیه مارسیلیو من حیث المجموع جنبه سازش و حل مسالمت آمیز دارد نه جنبه انقلابی ، **اتباع دولت** یا جامعه مارسیلیو ظاهراً چنین بنظر میرسد که هنوز اعضاء و اتباع دودستگاه هستند یکی دولت و دیگر کلیسا . فرضیه وی قدرت و اتوریتة کلیسا را کاملاً سلب میکند ولی این فکر را باقی میگذارد که میتوان يك عقیده مشترك و يك انضباط مذهبی جهانی بوجود آورد .

لذا نه دولت مارسیلیو کاملاً يك مؤسسه دنیوی جداگانه نیست که مجبور باشد از دخالت در ایمان مذهبی اجتناب کند و دست خود را از امور روحانی دور بدارد و نه کلیسایش يك جامعه صد درصد داوطلبی است که محتاج بقدرت اجرایی نباشد . **جامعه** بی نیاز مارسیلیو نیز موقعیتی خطرناک دارد و در خطر آن است که جای يك کلیسای مافوق الطبیعه را بگیرد و تجربه بعداً نشان داد که فرضیه مارسیلیو غیر عملی است .



البته ممکن بود که الغای قدرت مطلقه پاپ را طبق عقیده مارسیلیو بعنوان اینکه يك دعوی موهوم روحانی است عملی فرض کرد ولی بشرط آنکه حکومت‌های دنیوی بر عایا بیش از آنچه که مارسیلیو معتقد بود آزادی مذهب دهند .

## (ح) گیوم دو کام و عقاید سیاسی وی

(وفات سال ۱۳۴۹ ب . م .)

### شرح حال :

گیوم دو کام ( بانگلیسی ویلیام آف او کام ) فیلسوف اسکالستیک ( تابع مکتب تفسیر ) انگلیسی و از فرقه فرانسیسکان در اسکفورد تحصیلات خود را انجام داده و در پاریس تا سال ۱۳۱۳ به تعلیم اشتغال داشت و در آنجا وارد مشاجره علمی و مسلکی با پاپ ژان بیست و دوم شد . چندی بزرندان افتاد ، در ۱۳۲۸ از اوینیون فرار کرده به پیزا گریخت و از آن پس در تحت حمایت امپراطور بسربرد . در ۱۳۳۰ کتابی بنام «نود روزگار» (۲) نوشته پاپ را مورد حمله قرار داده . در ۱۳۳۸ نیز کتابی بنام « کفر » نوشت و عملیات کفرآمیز پاپ ژان را در آن شرح داد . اکثر اوقات دوره حیات خود را در دربار لوی دو باویر و جانشینان وی گذرانیده . بیشتر اهمیت گیوم مربوط است به تحریرات و تحقیقات وی در باب منطق و متافیزیک قرون وسطی . وی مجاهدتی بسزانی برای تلخیص فلسفه اسکالستی کیسم مبذول داشته . گیوم نسبت به فلسفه عقلیت ( راسیونالیسم ) توماس داکوین ابراز شك نموده و معتقد است که بسیاری از حقایق مانند اصل فنا ناپذیری و جاودانی عالم ، بوسیله عقل قابل درك نیست بلکه بوسیله ایمان قابل فهم میباشد . گیوم در اواخر عمر به دکتر شکست ناپذیر معروف شده بود (۳)

## تحریرات و عقاید سیاسی گیوم :

### ( اول ) فرضیه آزادی کلیسا

شدت مبارزه‌ئی که بر ضد استقلال و قدرت مطلقه پاپ در قرون ۱۴ در جریان بود از تحریرات گیوم دو کام بیشتر مشهود است تا تحریرات مارسیلیو در کتاب دفسورپاسیس . فرضیه گیوم باندازه فرضیه مارسیلیو کامل و جامع و منظم نیست . و چون تحریرات وی بصورت مقالات و رسالات بحث مانند و بصورت مکالمه و دیالکتیک است و خیلی اطناب و

۱ - Guillaume D'occam , William of occam

۲ - opus nonaginta dierum ۳ - کتابی حاوی مجموعه تحریرات گیوم دو کام هنوز بچاپ نرسیده

ولی قسمت مهم از تحریرات سیاسی وی در جلد دوم کتاب *Monarchia Sancti Imperii Romani* تألیف Melchior Goldast که شامل سه جلد میباشد و در سالهای ۱۶۱۲ تا ۱۶۱۴ در فرانکفورت و هانوفر بچاپ رسیده مندرج است . بعضی از مقالات وی نیز که قبلا نشر شده از طرف R. Scholz با تحلیل آن مقالات در کتاب *Bibliothek* در سالهای ۱۹۱۱ تا ۱۹۱۴ بچاپ رسیده است .



تطویل و تکرار دارد و هم متفرق است استخراج لب مطالب و اصول عقاید وی از آن تحریرات پراکنده خالی از اشکال نیست. چون گیوم یکنفر اهل مباحثه (دیالکتیکی) و هم تئولوژیست (فیلسوف مذهبی) بوده هدف اولیه او ترتیب و تنظیم يك فلسفه سیاسی نبوده و آنچه که در این باب نوشته ضمنی است و جزئی از مسائل دیگر میباشد. وی مجاهده در تهیه يك فرضیه منظم (سیستماتيك) در باب دولت ننموده. نظریاتش کمتر از مارسیلیو جنبه آئینی (دو کترینرا) دارد. اما از طرف دیگر تحریراتش بیش از مارسیلیو معرف افکار عمومی و بالاقابل عقاید عده کثیری از مسیحیان در باب امپریالیسم پاپ است. گیوم دو کام بالاخص از طرف فرقه فرانسیسکان که خود را از روحانیون میدانستند و طرفدار فقر مذهبی بودند و مورد تکفیر ژان بیست و دوم واقع شدند صحبت میکند. لهذا وی در واقع نماینده افکار فرقه‌ئی محسوب میشود که در قرون بعد افکار ایشان در تحریرات سیاسی بیشتر وارد شده و این فرقه همان اقلیتی است که مورد تعقیبات مذهبی واقع شده و خودشان معتقد بودند که بخاطر وجدان و در راه آزادی و برای تنویر افکار عمومی بر ضد هر نوع اتوریته غیر محدود و ناروا بمبارزه پرداخته‌اند. لهذا مسائل اساسی مورد بحث گیوم عبارت است از:

اول: مسئله حقوق رعایا در برابر زمامداران ایشان.

دوم: محدود کردن قدرت مطلقه پاپ در مسائل مربوط به ایمان.

سوم: حقوق اقلیت‌ها برای مقاومت در برابر زور و فشار.

بعقیده گیوم، قدرت مطلقه پاپ از نقطه نظر مسیحیت، کفر و شرک است و از نقطه نظر سیاست و خط مشی دنیوی، يك بدعت مخرب است که در تمام صحنه اروپا موجب اغتشاش شده، آزادی مسیحیت را بر باد داده و باعث تجاوز بحقوق زمامداران دنیوی نیز گردیده است. ولی گیوم به نکته اخیر چندان اهمیت نداده بیشتر تأکید و فشار کلام را بر مسئله لزوم استقلال جامعه معتقدین به مذهب مسیح و رهائی آنها از چنگال يك پاپ کافر و مشرک میگذارد و نیز موضوع کلیسای جهانی و اپوستولیک و کلیسای اوینیون را مطرح میکند.

باید دانست که شکست فلسفه توماس داکوئن که نسجی از عقل و ایمان و علم و فلسفه تئولوژی را بهم بافته و مخصوصاً عقل و ایمان را منافی یکدیگر نمیدانست نتیجه مجاهده فلسفه بعد از وی در آزاد ساختن عقل از بند ایمان نبود بلکه در مرحله اولیه هدف این فلاسفه، آزاد کردن ایمان از بند عقل بوده و بدیهی است که موفقیت در این امر متضمن رهائی و آزادی عقل نیز بود. حتی در زمان خود توماس نقشه سن تئز (ترکیب) وی از طرف بعضی از معاصرینش مانند دنس اسکوتس فیلسوف بزرگ فرانسیسکانی رد شد. گیوم تقریباً همان خط مشی تابع سنت اسکوتس را پیش گرفته و تعقیب نمود. گیوم نیز مانند اسکوتس بین عقل و ایمان فرق دقیق قائل شد، گفت که تئولوژی چون بامور ما فوق الطبیعه سروکار دارد تنها بوسیله الهام برایمان نازل شده و خود را می‌شناساند



و در اصل هدف اخلاقی دارد ولی فلسفه، محدود است به حقایق تئوریک و فرضی که در دسترس قدرت عقل طبیعی واقع شده‌اند که این عقل طبیعی نیز احتیاجی به کمک الهام و عوامل مافوق‌الطبیعه ندارد. عقیده وی متمایل به اورروئیسم (مسلك انحرافی) لاتن نیز بود که قبلاً اشاره شد که در فلسفه ارسطویی مارسیلیو نفوذ یافت. ولی گیوم دو کام و تابعین وی که آنها را **اوکامیست** (۱) نامند سعی نمودند که با کمال احتیاط در درون حوزه ارتودوکسی باقی بمانند اگرچه گفتند که این همه اعتقادات و آئین‌های مذهبی مانند اعتقاد بخدا و اعتقاد به اصل فنا ناپذیری، قابل تجسم و تصویر نیست. اما لا اقل معترف به عقیده انحرافیون در باب حقیقت زوجیتین نشدند. مع هذا تأثیر فلسفه ایشان من حیث المجموع در فلسفه توماس همانا تخریب آن ورد سیستم توماس بود. طبق فلسفه ایشان، عقل از بند ایمان آزاد شد و ایمان صاحب يك منطقه سایه ماندی گردید که مجهول بوده و حقایق آن بر کسی معلوم نبود. نکته دیگری که توأم با اصل تفکیک عقل و ایمان در فلسفه ایشان دیده میشود مسئله تفکیک عقل است از اراده هم در حوزه روان شناسی و هم در حوزه تئولوژی. بعقیده گیوم، اراده هم در انسان و هم در خداوند عبارت از نیروئی است که آنرا ولحظتاً قدرت عمل و فعالیت یافته و هیچ نوع دلیل عقلی در تصمیم آن دخالت ندارد. در نتیجه این استدلال **فرق اخلاقی بین نیک و بد و خیر و شر را به اراده خداوند مربوط میداند.** و این استنتاج متضمن تأثیری مهم در تئوری حقوقی (لگال) میشود زیرا لازم میآید که حقوق و قانون به فرمان قانونگذار تعبیر و تعریف شود و معلوم نیست که گیوم تا چه پایه متافیزیک را میخواهد به حوزه تئوری حقوقی خود وارد سازد (۲)

با وجود تمایلی که من حیث المجموع در فلسفه گیوم به تحول و تند روی و لزوم واژگون کردن اوضاع موجود زمان احساس میشود فلسفه سیاسی وی ذاتاً محافظه کار است و در مجاهده‌ئی که در دفاع از آزادی مسیحیت از چنگال پاپ بعمل میآورد، معتقدات وی در همان حول محور معتقدات معمول عصر خود دور میزنند و قدمی فراتر نمیگذارد. وی قدرت مطلقه پاپ را يك بدعت و شرك می‌شمارد و نظریات و دلائلی را که برای آن ذکر میکند میگوید حقایقی است که عامه مردم آنرا قبول کرده‌اند. وی نیز استدلال خود را بر پایه عقیده قدیم در باب تمیز بین دو قدرت و استقلال هر يك از دو قدرت دنیوی و روحانی گذاشته و معتقد است که در عین حال که بهر يك از دو قدرت اختیاراتی تعریف نشده و بسیار برای اصلاح خطاهای دیگری داده شده است، استقلال آنها عملی است. و همچنین کمک متقابل و رعایت نزاکت متقابل بین دو قدرت در صورتیکه هیچ يك از حدود حقوق الهی و طبیعی تجاوز نکنند میسر است. وی برای مراقبت و نظارت در قدرت مطلقه پاپ معتقد به اصول نمایندگی شده ولی ایرادی ندارد به اینکه پاپ باید تا درجه‌ئی قدرت قضائی داشته

۱ - Occamiste

۲ - رجوع شود به کتاب تئوریهای سیاسی قرون وسطی بقلم O. Gierke و ترجمه آن به انگلیسی از طرف F. W. Maitland صفحه ۱۷۲ به بعد شماره ۲۵۶ - و به مقاله تحت عنوان در بلیم آف اوکام و حقوق اعلی در مجله علوم سیاسی امریکائی مجلد ۲۶ چاپ ۱۹۳۲ صفحه ۱۰۰۹.



باشد بشرط آنکه آدمی درست و شایسته و پاپ حقیقی باشد • از این ابهامی که در بیان وی دیده میشود معلوم است که چندان به تعریف حقوقی و تعیین دقیق حدود صلاحیت و قضاوت و قدرت اهمیت ننهاده است و مسائل اساسی که مورد نظر وی بوده جنبه تئولوژیکی دارد نه قضائی (ژوریستیک) •

در مبحث راجع به امپراطور نیز چنین ابهامی در بیانات وی دیده میشود • البته منکر آن میشود که قدرت امپراطور ناشی از پاپ باشد و یا آنکه مراسم و تشریفات تاج گذاری امپراطور بوسیله پاپ موجب ازدیاد اتوریته قانونی امپراطور گردد و یا آنکه تأیید انتخاب امپراطور از طرف پاپ لازم باشد • قدرت امپراطور را ناشی از انتخاب وی از طرف کالج انتخاب کنندگان میدانند که بعقیده وی قائم مقام مردم است • وی در این مفهوم کلی، قدرت امپراطور یا هر سلطنتی را ناشی از رضایت جسد متصل جامعه می شمارد که بوسیله بزرگان قوم ابراز میگردد •

گیوم برای امپراطور قدرتی عظیم قائل شده میگوید: « این قدرت برای اصلاح کلیسا لازم است » اما این نحوه دخالت امپراطور را بمناسبت اوضاع موجوده زمان امری استثنائی میدانند و نظر بلزوم فوق العاده آن واجب می شمارد •

در باب رابطه بین امپراطور و سلطنت های ملی فرانسه و انگلیس نظر خاصی نمیدهد ولی یکنوع تفوق مبهم و تعریف نشده برای امپراطور نسبت به سلاطین قائل است و چون انگلیسی بوده است عقیده موافقی نسبت به آلمان نشان نمیدهد • تحریرات وی فاقد آن احساسات ملی است که نویسندگان فرانسه در تحریرات خود در دفاع از فیلیپ بکار برده اند و نیز فاقد احساسات طرفداری از دولت سیه است که مارسلیو در نوشته های خود بکار برده • از این حیث تحریراتش مشابه تحریرات معمول اوایل قرون وسطی بنظر میرسد • پایة افکار سیاسی گیوم بر همان عقیده شایع و ریشه دار قرون وسطی استوار است که نسبت بقدرت مطلقه یا نیروئی که در خارج حوزه قانون بکار رود نظر خوشی نداشتند و از این حیث اصول عقاید سیاسی وی مشابه عقاید توماس دا کوین است •

**مجموعه جسد قانون در نظر گیوم** مانند توماس، عبارت است از **الهام اراده خداوند و اصول عقل طبیعی**، و آنچه که انصاف طبیعی اقتضا کند و همچنین تجربیات مشترک ملل متمدن و همچنین عادات خاص و قوانین موضوعه ملل را در آن مؤثر میدانند. مجموعه عناصر مزبور در نظر گیوم تشکیل سیستم واحدی میدهند که جزئیات آن بر حسب اقتضای زمان و اوضاع و احوال، قابل تغییر است ولی اصول آن تخلف ناپذیر میباشد. قانون هر دسته از مردم و ملل بعقیده وی در درون این سیستم بزرگ قرار گرفته و نباید مقررات مخالف با حقوق طبیعت وضع شود ولی در صورت ظهور شرایط جدید میتوان بهدایت عقل و انصاف قانون را اصلاح نمود. لهذا بعقیده وی **قانون و اعمال قدرت باید بر اساس خیر عامه و عدل طبیعی و اخلاقیات عالی استوار باشد و قانون و قدرت بدون شرایط را باید زور و استبداد دانست و در این صورت همانطور که سن آگوستین**



گفته است : « حکومت عبارت خواهد بود از غارتگری سرگردنه بمقدار هنگفت و عظیم » .

تقریباً این فرضیه در تمام افکار سیاسی قرون وسطی وجود داشته و گیوم در مخالفت خود با پاپ از فرضیه مزبور استفاده کرده است .

## ( دو ) در فرضیه مصالحه گیوم یا تئوری کنسیلیه (۱)

گیوم دو کام در نتیجه عقیده به اینکه قانون واجد قدرت مطلقه است وارد اصولی شده که در اواسط قرن چهارم شایع بوده و طرفدار داشته و از آنجا وارد طرح فرضیه مصالحه یا تئوری کنسیلیه شده است . قبلاً در باب عقاید وی نسبت بموقعیت پاپ اشاره کردیم که دعوی قدرت مطلقه پاپ را از باب شرك و کفر دانسته و گفت که قضاوت پاپ را نمیشود همیشه معتبر دانست . وی نیز مانند اکثر مردم قرن ۱۴ از اوضاع کلیسا ناراضی بود و برای اصلاح آن شورای عام را پیشنهاد نمود ولی این نظریه نیز اوراقانم نکرده و گفت که شورای عام نیز از افراد تشکیل شده و معلوم نیست که قضاوت ایشان بهتر از پاپ باشد . بعد سؤال دیگری را مطرح کرده میگوید : « چگونه افراد بشر میتوانند تعیین کنند که بحقیقت مطلق رسیده اند ؟ » در جواب این سؤال مانند سایر فلاسفه اسکالستیک متوسل به عقل میشود و نیز معتقد است که ایمان مسیحیت بخودی خود حقیقت را دربردارد و لذا واجد اتوریته ذاتی است لذا در باب مسائل غامض مذهب و نکات موردشك باید بمتن کتاب مقدس رجوع کرد و تنها منبعی که در این مسائل طریق صواب را نشان میدهد همانا کتاب مقدس است . این عقیده در واقع ناقض دعوی پاپ بود که فرامین خود را منبع حقایق مذهبی و الهامات الهی معرفی میکرد و هم رد عقیده کسانی بود که تصمیمات شورای عام را منبع حقایق میشمردند . گیوم مانند تمام پروتستانهای اولیه ، کسب علم و دانش و تحقیق و مطالعه را برای اشخاص صاحب حسن نیت موجب حل غوامض مذهبی و روشن شدن حقایق دینی در نظر ایشان می شمارد ولی برای نیل بحقیقت مسلماً آزادی در تحقیق فلسفی و آزادی در قضاوت را برای اشخاص لازم می شمارد . هدف اولیه گیوم در بحث در این موارد همان محدود ساختن قدرت مطلقه پاپ است و میگوید : « چنانچه کلیسائیان و سایر مردم و طبقات دیگر متحد شوند و قدرت پاپ را محدود کنند اعاده صلح بین پاپ و مسیحیت یا دنیای مسیحی میسر است » . و نیز گوید : « برای نیل بدین منظور تنها راهی که موجود میباشد عبارت است از اینکه حکومت کلیسا را بوسیله اجرای سیستم نمایندگی و انتخاب شورای عام بطریقی که واقعاً شوری نماینده عقیده و تحقیقات دانشمندان مسیحی باشد تبدیل بحکومت مشروطه کنیم یعنی در حوزه کلیسا حکومت مشروطه حکمفرما باشد » .

بعد گیوم وارد حل این مسئله میشود که چه باید کرد که شوری نماینده افکار طبقه دانشمندان و محققین و مطلعین مسیحی باشد . میگوید : « در شوری نماینده تمام طبقات باید وجود داشته باشند » حتی بشرکت زنان در آن شوری نیز ایرادی ندارد ولی معتقد است



که انتخاب اعضاء این شوری باید براساس **کور پوراسیونهای مذهبی** باشد (۱) مانند خانقاهها و **کاتدرالها** و **پاریشها** (۲) یعنی بخشها و بلوکی که کلیسا و کشیش جداگانه دارند. در طرز انتخاب میگوید این بخشهای مذهبی هر بلوک و ناحیه تا برسد به ایالت باید نمایندگان خود را انتخاب کنند و از میان ایشان نمایندگان **شورای عام** انتخاب شوند. نقشه وی در واقع پیشنهاد يك نوع نمایندگی غیر مستقیم خامی است که البته به پختگی طرحهای انتخاباتی زمان معاصر نیست. گویم این فکر را نیز از خود ابداع نکرده همان روش زمان را که در بعضی کلیساها و دولت ها و مؤسسات قرون وسطی معمول بود بسط و تعمیم داده پیشنهاد میکند که همان اصول معمول برای انتخاب شورای عام کلیسای کل جهان مسیحی اروپا بکار رود. پارلمانهای قرون وسطی نیز بر پایه اصولی مشابه فوق تشکیل میشد و نماینده کمونهای نواحی و قصبات و بلوک بود ولی نه بعنوان تقسیمات ارضی بلکه نماینده کورپوراسیونهای هر ناحیه.

نقشه و طرح گيوم در باب **تشکیل شورای عام** شامل نکته مهم دیگر نیز بود، وی بیشتر نظر داشت که شورای عام که حکومت کلیسا را در دست میگیرد نماینده حزب بزرگ **ماندیانها** (دراویش خانقاهها) یعنی **دومینیکانها** و **فرانسیسکانهای** هر ناحیه باشد. جمعیت فرانسیسکان که گيوم خود عضو ایشان بود در حوزه داخلی خود در خلال قرن ۱۳ این طریقه انتخابی را معمول داشته بود.

این طرح گيوم به **تئوری کنسیلیه** یا فرضیه مصالحه موسوم شد که منظور از آن بسط و تعمیم روش معمول انتخاباتی در صنوف و طبقات مختلف بود به تمام دستگاه کلیسای بزرگ مسیحی. وی هر کورپوراسیون را يك واحد انتخابی فرض میکرد و اگرچه ظاهراً این طرح برای اصلاح کلیسا طبیعی و مناسب بنظر میرسید ولی بواسطه موانع موجود پیشرفت نکرد.

اما نکته مهم قابل ذکر آن است که فلسفه سیاسی گيوم موجب شد که رابطه بین قدرت مطلقه سیاسی (سوورن) را با رعایای دولت و حقوق رعایا را برای مقاومت در برابر دولت بمیدان بحث آورده و بتدریج محور بحثهای سیاسی قرار دهد و بدین طریق مقاومت مردم را در برابر قدرت مطلقه شاه، حق وجدانی رعایا و ناشی از دفاع از حقایق مسیحیت شمردند.

باید دانست که فرضیه قدرت مطلقه پاپ یا (پلنی تودوپوتستائیس) اولین دعوی قدرت مطلقه بود که در قرون وسطی بظهور رسید و اولین نهضت بزرگ اعتزالی که در آن زمان در جهان مسیحی ظاهر شد شامل همین مشاجره مهم بین دو عقیده بود، یکی عقیده به **صحت دعاوی قدرت مطلقه** بطور کلی اعم از دعاوی پاپ یا شاه، دیگر عقیده به **اصول مشروطیت و حکومت نمایندگی**.



۱ - Corporation یعنی دستجات یا شرکتها یا جمعیتهایی که بهم پیوسته و صاحب

شخصیت حقوقی هستند. ۲ - Parishes, Cathedrals



## فصل پانزدهم

### فرضیه مصالحه (تئوری کنسیلیه) در حکومت کلیسا

شوسر - ویکلیف - جان هس - لوریس - میون - لنگستین - گلن هوزن -  
زابرلا - پتردای - جان گرسون - نیکلادو کوسا - تور کمادا - فیگیس

#### (الف) مقدمه

در زمان نشر تحریرات گیوم دو کام تا يك قرن بعد موضوع مخالفت با قدرت مطلقه پاپ همه جا در تمام زوایا و اکناف اروپا شایع و موضوع بحث عمومی مردم حتی افراد عوام و طبقه سوم قرار گرفت و در واقع از حالت بحث اکادميك و تحقیقی خارج شده بدست مردم افتاده این سیر و جریان منتج به نتایجی گردید و بصورتی درآمد که بعدها مؤثر در تحول اوضاع افتاد و در سیر افکار سیاسی حائز کمال اهمیت گردید. در این زمان مسائلی از این قبیل مورد بحث و گفتگو و انتقاد مردم زمان بود: موضوع طریقه حکومت و عمل حکومت، کنترل پاپ نسبت به اوقاف، انتقال محاکمات مذهبی بدربار پاپ، جمع آوری پولهای کثیر بعنوان مالیات پاپ و امثال آن. تجملات و جاه و جلال دربار پاپ نیز مورد انتقاد و حمله شدید قرار گرفت و این انتقاد منتهی به دوره رفرماسیون یا اصلاحات مذهبی گردید، نهضت بزرگ اعتزالیون (اسکیسم) از ۱۳۷۸ تا ۱۴۱۷ اوضاع را وخیم تر نمود و در افکار اروپائیان تأثیر شدید کرد. وجود دوپاپ و بعضی اوقات سه پاپ رقیب یکدیگر که غالباً چیزی بیش از آلت مطامع و رقابتهای سلسله شاهان یا مطامع رقابتهای ملی نبودند و تمام دسایس مذهبی و سیاسی را برضد یکدیگر بکار میبردند برخلاف سابقه و سنت، موجب تقلیل احترام نسبت به پاپ و باعث تضعیف وی گردید. بعلاوه فساد و رشوه و سوء استفاده در تمام تشکیلات دستگاه کلیسا رخنه کرده و نهضت اعتزالی یا انشعابی نیز مؤید این بدبینی شده به حسن شهرت مذهب یون لطمه شدید وارد ساخت. اشعار شوسر (۱) تحت عنوان «بخشنده و احضار کننده» امثله یست از بی آبرویی و اخاذی کلیسائیان که در نظر يك شاعر و ادیب قرن ۱۴ مجسم گردیده است.

#### (ب) - رفرم و اصلاح کلیسا

در این زمان در تمام محافل اروپا و در میان تمام طبقات اجتماعی و هم در میان دانشمندان و اهل علم، موضوع حکومت کلیسا و لزوم اصلاح و رفرم آن مطرح بود و صحبتی از دولت در میان نبود. لزوم اصلاح مذهب و کلیسا در رأس تمام مسائل دیگر

۱ - Geoffrey Chaucer از شعرای اواخر قرن ۱۳ انگلیس



قرار گرفته و این نهضت را میتوان اولین نهضت بزرگ فرهنگی و سیاسی طبقه عامه در اروپا دانست. بعلاوه شیوع این بحثها در میان طبقات عوام بمنزله مدرسه اکابر عمومی بود که به تنویر افکار عامه کمک کرد. دو نفر معلم و طرفدار فرم مذهبی یکی ویکلیف (۱) در انگلستان (۱۳۲۰ - ۱۳۸۴) و دیگر ژان هس (۲) در بوهیمیا (۱۳۷۳ - ۱۴۱۵) تابعین بسیار پیدا کردند و شاگردان ایشان شامل اشخاصی از هر طبقه بود و منحصر بکسانی که آشنا بفلسفه اسکالستیک بودند نبود. این نوع افکار از تحریرات مناظره مانند قبل از ویکلیف بوی وازاو به هس انتقال یافته و ادامه پیدا کرد. در فرمان پاپ که در سال ۱۳۷۷ در لحن و رد عقاید ویکلیف صادر شد اشاره بعقاید مارسیلیو میکند و میگوید «این افکار ناشی از آن عقاید لعنتی است». شخص ویکلیف نیز عقاید خود را مدیون افکار گیوم دو کام و روحانیون فرانسیسکان میداند.

ایندو نفر اصلاح طلب یا طرفدار تحول (رفورم)، مخالف مالکیت اموال از طرف کلیسا و مالیاتهای پاپ و هم مخالف سرمونیالیسم (۳) یعنی تبعیت از تشریفات مذهبی، و هم مخالف انحصار قدرت و اتوریتة روحانی در دست سلسله مراتب کلیسا بوده برضد قدرت مطلقه پاپ میکوشیدند. کلیسا را بجامعه مسیحیت معنی میکردند که شامل کلیسائیان و غیر کلیسائیان باشد یعنی نه تنها سلسله مراتب کلیسا یا عده ای که شاغل مشاغل مذهبی باشند. میگفتند: «تمام جامعه مسیحی اعم از کشیشان و صاحبان سایر مشاغل و مردم سایر طبقات این جامعه رویهمرفته کلیسا را تشکیل میدهند و آن را کلیسای مسیح میخوانیم و کلیسای مسیح در انحصار یکدستگاه کوچک سلسله مراتب از کشیشان جزء و کل نیست».

و هم می گفتند: «معتبریم که کلیسا مالک حقوق الهی و صاحب قدرت روحانی است اما کلیسای بمفهوم فوق یعنی تمام جامعه مسیحی که شامل کشاورز مسیحی و صنعتگر و کارگر مسیحی و هم کشیش مسیحی میشود و بالاخره تمام مسیحیون را متضمن است نه اینکه تنها شامل پاپ و یکعده کشیش باشد که شاغل مشاغل مذهبی هستند» و نیز میگفتند:

«آن ایمان و حسن عقیده و عمل بایمان است که وزن و ارزش بمذهب میدهد نه تشریفات (سرمونیها) و ادعیه و اذکار. تاج و لباده عواید کشیش و روحانی نیست». این جنبش ضد کلیسا در معنی و بطور غیر مستقیم، قدرت سیاسی یا دولت دنیوی را تقویت کرد زیرا طرفداران تغییر اصلاح کلیسا (رفورمرها) ملاحظه کردند که برای وارد آوردن فشار بیپا و سلسله مراتب کلیسا احتیاج بتکیه گاه و نقطه اتکائی دارند و محتاج بکمک شاه و سلطنت اند که نقطه مقابل پاپ و کلیسا است. بهمین سبب بود که بعدها مارتین لوتر (۴) خود را بدامان شاهزادگان آلمانی انداخت و فرضیه حقوق الهی شاه، فلسفه رسمی لوتریانها و انگلیکانها (۵) گردید ویکلیف در قرن ۱۴ نیز مجبور گشت که همین خط مشی را تعقیب کند. وی گفت که

۱ - Wiclef, Wycliffe - ۲ - Jean Huss, John Hus - ۳ - ceremonialisme  
۴ - Martin Luther - ۵ - Luthériens, Anglicans



« شاه نایب خداست و مقاومت باوی مذموم و مردود است و حتی قدرت اسقف‌ها نیز ناشی از شخص پادشاه بوده و قدرت شاه مافوق قدرت کشیشان است زیرا قدرت روحانی نه مال لازم دارد و نه احتیاجی بقدرت ارضی دارد لذا وظیفه و حق شاه است که از سوء استعمالات کلیسا جلوگیری کند » این استدلال بعد ها منجر بظهور این نظریه شد که « شاه رئیس دنیوی کلیسا و پاپ رئیس روحانی آن است » .

بدین طریق قدرتی که از این جریان ضد پاپ و کلیسا استفاده کرد همانا قدرت سیاسی یا دولت دنیوی بود ، و اولین نتیجه آزادی کلیسا از قید کنترل سلسله مراتب آن بود که کلیسا را کاملاً در تحت نفوذ و قدرت شاه قرار دهد . اما این آتش یعنی حس آزادی طلبی دردستگاه دولت دنیوی آرام نگرفت و خاصیت سوزاندن خود را حفظ کرده بعد ها بجان دولت های سیاسی هم افتاد و موجب تحولات و انقلابات عظیم گردید .

جنبشهایی که برای اصلاح مذهب بقیادت ویکلیف و هس انجام گرفت منجر باین بحث شد که « آیا قدرت پاپ بکدام شخص یا مقام انتقال یابد ؟ »

نشر این فکر و افکاری از این قبیل در میان طبقه عوام و رواج بحث در این نوع مسائل در میان توده های مردم تأثیراتی مهم در وراء پرده افکار مذهبی نمود یعنی در دماغ آن طبقه از مردم افکاری را پرورش داد که از حوزه مذهبی خارج و به سیاست و دولت و رابطه افراد با دولت ارتباط پیدا میکرد . این افکار که ظاهراً لباس مذهبی داشت در باطن متضمن تخم یک نوع احساسات پرولتاریائی در باب تساوی همه مردم با یکدیگر و حس طبقاتی بود . پس در پشت این صحنه ظاهراً مذهبی یکنوع حس انتقاد و حمله و بدبینی نسبت باختلافات اجتماعی و فرقه ها و تمیزها ، و اختلافات اقتصادی و اجتماعی در مردم ، و بر ضد تبعیضات بوجود آمده و یا آنکه این نوع احساسات موجود بود ولی خفته بود و با رواج این بحثها تحریک شده بیدار گشت . این نوع افکار بخصوص در خلال شورشها نتیجه فشارهای اقتصادی بطبقه کشاورز و وضع مالیاتهای غیر عادلانه و وضع مقررات ضد کارگر بود و از آن بیعدیکنوع حس مخالفت و خصومت طبقاتی بین دستجاتی که منافعشان بایکدیگر در تضاد بود مانند مالك و زارع یا کارفرما و کارگر بوجود آمد بطوریکه این احساسات در ادبیات و اشعار زمان نیز منعکس گردید چنانچه یکی از شعرای انگلیسی زبان آن زمان مطلب زیر را بزبان شعر گفته که هنوز ضرب المثل است . گوید :

« آنگاه که آدم بیل میزد و حوا پل میساخت

آقا و ارباب و نجیب زاده (جنتلمن) کجا بود ؟ »

و شاعر دیگری گوید : (۱)

« اعیان و دهقان ، کوچك و بزرگ :

همه عاجز و برهنه اند .

۱ - نقل از هجو نامه نیست تحت عنوان Roman de la Rose در باب حیاقت های تمام طبقات بخصوص زنان و کشیشان . این هجو نامه را William of Lorris آغاز نمود و Jean de Meun در سال ۱۳۰۵ تکمیل کرد .



طبیعت آدمی در تمام جهان پهناور  
یکی است و در آن شکی نیست.»

معینا این افکار در میان توده های مردم هنوز نیک مذهبی داشت و در دماغ های ساده عوام نتیجه اعتقاد ایشان به برادری مسیحیت و اصل تساوی مردم بود. فرقه های مذهبی که متهم بکفر و شرک گردیدند در میان این مردم طبقه سوم بوجود آمدند مانند لولارد ها (۱) در انگلیس و افراطیون یا اکستریمیست های (۲) تابع ژان هس در بوهیمیا.

فرقه های مذهبی در بوهیم قائل شدند باینکه « قانون انجیل خود نوعی کمونیسم است که در آن ، مسیحیان در آزادی و برابری بسر میبرند بدون وجود فرقه ها و امتیازات و درجات که نتیجه قوانین و مؤسسات بشری است» و به همین سبب بود که سایر طرفداران اصلاح مذهب (رفورمرها) افکار و یکلیف و ژان هس را واجد عناصر افراطی دانسته مردود شمردند.

این افکار مبهم و ناپخته در باب برابری و تساوی اجتماعی اهمیت عملی در قرن ۱۴ نیافت ولی معرف سیر افکار و نهضت اصلاح مذهبی در آن زمان است . بدین معنی که اهمیت آن در این است که جنبش فکری و اجتماعی در میان توده و طبقات پائین و در طبقاتی بوجود آورد که اطلاعی در باب فلسفه اسکالستیک نداشتند و با اطلاعاتشان مختصر و قلیل بود و چنین نهضتی تا آن تاریخ سابقه نداشت.

### (ج) فرضیه جامعه بی نیاز

حزبی که بحزب کنسیلیریست موسوم شد و طرفدار مرام کنسیلیریسم (۳) یا رفورم کنسیلیه حکومت کلیسا گردید و در شورای کنستانس (۴) در سالهای ۱۴۱۴ تا ۱۴۱۸ و شورای بال (۵) در سالهای ۱۴۳۱ تا ۱۴۴۹ برای آن بفعالت پرداخت همکاری یا احساسات موافقی نسبت بجنبش عامه که در فوق اشاره شد نداشت و حتی با ویکلیف و هس نیز که نماینده افکار معتدل جنبشهای عامه بودند موافقت نداشت چنانچه قائلین آن در شورای کنستانس بر ضد ژان هس سخن گفته و او را مردود شمردند. تئوری کنسیلیه یا فرضیه مصالحه مولود فکر عده ای از دانشجویان دانشگاه پاریس و بعضی از دانشمندان مربوط بآن دانشگاه بود که تحریرات سالفین را مانند ژان دوپاری و گیوم دو کام مورد بحث قرار داده بودند. در میان کنسیلیریست ها عده ای نویسنده بوجود آمد که مهمترین آنها عبارتند از هانری لانگستین - کنارد گلن هوزن - فرانسیسکو زابریلا - پتر دای -

۱ - Sectateurs de Wyclif, Lollards - ۲ - Extremistes

۳ - Conciliar reform, Conciliarisme, Conciliarises - ۴ - Constance - ۵ - Basel



جان گرسون و نیکلادو کوسا (۱). بنابراین جنبش فوق را نمیتوان جنبش عمومی نامید و با آن فرق داشت و بهمین سبب بود که دوام نکرد و همینقدر که شورای کنستانس موفق شد که آتش غائله افتضاح آمیز اعتزالیون (اسکیسم) را فرو نشاند و باضمحلال گذاشت. احساسات عمومی مسیحیت در این موقع لزوم اعاده وحدت را در کلیسا لازم میشمرد و بسبب همین نکته بود که تصمیم به تغییر اصل کلی حکومت کلیسا و لغای تفوق پاپ گرفته نشد و نیز انجام این کار هم در آن زمان عملی نبود زیرا مسیحیت دیگر يك واحد متحد و بی نیاز اروپائی نبود که بتواند سیستم حکومت نمایندگی را برای انتخاب پاپ و تعیین کلیسای واحد در تمام قلمرو اروپا معمول دارد. و بهمین سبب نیز مجاهدات شورای کنستانس و بال برای طرح و اجرای يك نقشه حکومت مشروطه برای کلیسا کاملاً با شکست مواجه شد و بعد از خاتمه این شوراها عملیات آنها از نقطه نظر سیاست عملی چنین بنظر میرسد که فقط جنبه اکادمیک یعنی جنبه بحث و تحقیق داشته و از مرحله عمل و اجرا دور بوده است. کنسلیریستها می نشستند و تصویب نامه صادر میکردند ولی نتوانستند تشکیل حکومت دهند و پس از آنکه غائله اعتزالی خاتمه یافت طرح اصلاح کلیسا بوسیله يك شورای عمومی با آنکه تا قرون ۱۶ و ۱۷ از آن صحبت میشد از حوزه عمل و سیاست عملی دور بود.

اما اهمیت نهضت کنسلیریه و تأثیر آن در افکار سیاسی از آن جهت بود که اولین شورای بزرگی را تشکیل داد که در آن بطرفداری مشروطیت (کنستیتوسیونالیسم) و برضد حکومت مطلقه (ابسولوتیسم) سخن رانی و بحث و شور انجام میگرفت و این واقعه سبب نشر عقاید مشروطیت و تنویر افکار و تهیه زمینه برای مبارزات و ترقیهای آینده گردید. اصلی را که کنسلیریستها تعقیب کرده و نمودادند همان عقایدی بود که مخالفین پاپ از ژان دوپاری گرفته تا گیوم دو کام متذکر شده بودند. میگفتند: « کلیسا يك جامعه کامل و بی نیازی است که باید تمام قدرتهای لازم برای تأمین ادامه خود و حکومت منظم خود و جلوگیری از سوء استعمالات را واجد باشد » البته مفهوم کلیسا را همان جامعه مسیحی میگرفتند نه دستگاه سلسله مراتب کلیسا و نتیجه میگرفتند که قدرت روحانی که از جانب خدا به کلیسا تفویض شده در کل جسد جامعه که از تمام معتقدین بمذهب و صاحبان ایمان تشکیل میشود وجود دارد و کشیشان و پاپ تنها بمنزله اعضا یا نمایندگان یا وزرائی هستند که جامعه مسیحی بوسیله ایشان نظر خود را بموقع عمل میگذارد» - زابریلا در کتاب

۱- Conard of Gelnhausen, Henry of Langenstein, John Gerson, Peter d' Ailly

Francisco Zabrella, Nicholas of Cusa فهرستی از تحریرات این کنسلیریستها در کتاب

تئوریهای سیاسی قرون وسطی بقلم Otto Gierke مندرج است که از طرف F. W. Maitland

به انگلیسی ترجمه شده صفحات Lxx به بعد - مجموعه تحریرات ایشان نیز در کتاب Gerson در ۵

جلد در آنتورپ در سال ۱۷۰۶ بچاپ رسیده - S. Schard نیز در کتاب خود قسمتی از تحریرات

Nicholas و Zabrel'a را چاپ کرده



اعتزالیون خود گوید : (۱)

«لہذا ہر گاہ گفته میشود کہ پاپ قدرت مطلقہ دارد باید دانست کہ مقصود شخص پاپ نیست بلکہ از آن لحاظ است کہ وی عضوی از کل جسد جامعہ مسیحی است و قدرت در وجود کل جسد جامعہ نہفتہ کہ منبع این قدرت است و پاپ وزیر عمدہ آن است و بوسیلہ وی این قدرت اعمال میشود» .

فرضیہ فوق بطوریکہ ملاحظہ میشود ترکیبی است از چند فرضیہ : یکی آنکہ «جمعیت مشترک المنافعی کہ صورت یک شرکت را داشتہ و واجد شخصیت حقوقی است (کورپوراسیون) بوسیلہ اعمال مجاز خود عمل میکند و اتوریتہ ئی کہ اعمال وی بکار میبرند ناشی از خود کورپوراسیون است و در واقع خود جسد جامعہ بوسیلہ اعضای خود عمل میکند. دیگر آنکہ این فرضیہ ، عنصر فرضیہ ارسطورا در باب جامعہ بی نیاز در بردارد یعنی جامعہ ئی کہ میتواند کلیہ حاجات حیاتی خود را انجام دہد و ہم خیر و صلاح آن جامعہ در آن است کہ اعمالی را کہ بنام آن انجام میشود برحق شناسد» .

نکتہ مهم تر از دو نکتہ فوق عقیدہ ئیست کہ از قرن ۱۴ ریشہ داشتہ و گوید : «ہر جامعہ برای وضع قوانین خود و نصب زمامدارانش قدرت ذاتی دارد و بواسطہ همین اصل رضایت یا قبول جامعہ نسبت بقوانین موضوعہ یا زمامداران منسوب است کہ حکومت قانونی از حکومت ستمگری (تیرانی) تمیز دادہ میشود. حقوق شوری یا ہر نوع مجلس نمایندگی منوط است باین حقیقت کہ شوری یا مجلس مزبور بجای جامعہ قرار گرفتہ و از طرف جامعہ صحبت میکند و شہادت میدہد کہ قانون موضوعہ فی الحقیقہ مورد رضایت جامعہ میباشد و این نکتہ است کہ قانون را واجب الاطاعہ مینماید» .

نکتہ ئی را کہ فرضیہ فوق متضمن است و آنرا با فکر زمان معاصر در باب قانون گذاری فرق میگذازد آن است کہ میگوید : «نمایندگان واجد صلاحیت در حکم ژوری نیز بودہ باید تشخیص دہند و اعلام کنند کہ آیا قانون مورد نظر واجد ارزش عملی است و با عمل و سابقہ وفق میدہد یا نہ ؟ و بعبارت دیگر روح قانون نظر بگذشتہ و سابقہ و عادات دارد» برخلاف عقاید مردم معاصر کہ در نظر ایشان «روح قانون نظر بآیندہ دارد» و بعبارت دیگر طبق نظر مردم آن زمان عادت جامعہ واجب الرعاہ است نہ ارادہ جامعہ

### (د) در فرضیہ ہم آہنگی و رضایت جامعہ

نیکولا دو کوسا (۲) کاردینال آلمانی از جملہ کنسلیریستہا از فرضیہ شورای عامہ طرفداری کردہ و آنرا در رسالہ خود موسوم بہ دکونکور دانسیا کاتولیکا (۳) کہ در ۱۴۳۳ بہ شورای بال تقدیم داشتہ است شرح و بسط دادہ در این رسالہ نکتہ ئی را کہ مورد اهمیت قرار میدہد ہم آہنگی یا ہارمونی است نہ اتوریتہ ولی در خاتمہ

۱ - Zabrelle در De Schismate در کتاب Schard کہ در ذیل صفحہ قبل اشارہ شد چاپ

۲ - Nicolas de Cusa , Nicholas of cusa - ۲ ۷۰۳ a صفحہ ۱۵۶۶

۳ - De concordantia Catholica



بحث خود دچار شك می‌گردد که آیا قدرت نهائی باید به پاپ سپرده شود یا به شوری؟ گویند: «تفوق شوری معلول این حقیقت است که شوری پیش از آنچه که از هر فرد ساخته است میتواند نمایندۀ موافقت یا رضایت کل کلیسا (مقصود کل جامعه مسیحی است) گردد» . وی معتقد است که تصویب و قبول جامعه شرط اساسی صلاحیت قانون است و معرف این تصویب و تأیید همانا عادت و استعمال میباشد و شوری که نمایندۀ کل جسد جامعه است بیش از يك فرد واجد اتوریتۀ برای تشخیص و اعلام این نکته است . فرامین پاپ غالباً نتوانسته‌اند نیرو و قدرت قانون را پیدا کنند زیرا مورد قبول واقع نشده‌اند و هکذا قوانینی که استعمال نشده و از حوزه عمل و اجرا برون افتاده‌اند نیروی قانونی خود را از کف داده‌اند . حتی در يك ایالت یا قصبه ، قبول مردم شرط لازم برای بخشیدن قوت قانونی به هر قانون است زیرا هر قانون باید مناسب با زمان و مکان کشور باشد (۱) و لذا بدین مفهوم کلی تمام حکومت ها بر پایه رضایت جامعه قرار دارند « وی در رسالۀ مزبور مینویسد : (۲)

« چون تمام مردم بحکم طبیعت آزاد هستند هر اتوریتۀ که بوسیله آن رعایا ممنوع از بدکاری شوند و بواسطۀ ترس از مجازات آزادی ایشان محدود به نیکوکاری گردد تنها ناشی از هم آهنگی و رضایت رعایاست خواه آن اتوریتۀ مندرج در قانون مکتوب باشد و یا در قانون زنده یعنی زمامدار . زیرا اگر تمام مردم بحکم طبیعت متساوی و یا قوی و یا منساویا آزاد خلق شده باشند و زمامدار هم مانند دیگران همان قدرت طبیعی يك فرد دیگر را داشته باشد پس قدرت يك فرد بنام زمامدار نسبت بسایر افراد تنها بوسیله میل و اختیار و رضایت دیگران ممکن الحصول است همانطور که قانون بواسطۀ رضایت افراد ایجاد میگردد»

لہذا بعقیدۀ وی « پادشاهان باید تابع قرار داد عمومی جامعه بشری باشند زیرا شاهان وجود خویش را مدیون همین قرار داد عمومی هستند » . این فکر ظاهراً همان عقیدۀ نیست که در فصول قبل نقل قول از براکتون (۳) ذکر شد که گوید « شاه باید مطیع قانون باشد زیرا قانون ، شاه را بوجود آورده است » .

اگرچه ظاهراً این بیان مشابه با عقاید انقلابی قرون ۱۶ تا ۱۸ بنظر میرسد ولی باید دانست که این نوع عقاید در قرون ۱۴ و ۱۵ جنبۀ عمل نداشت و حتی مفهوم آن هم انقلابی نبوده و کسی استنباط انقلاب و شورش از آن نمیشود . بعلاوه این نوع افکار نیز تا زگی نداشت و در حقیقت اثر قرون سابق بود که نسل بعد نسل در دماغ اروپائیان جای گرفته بود . اما در قرن مزبور نکته مهم این است که کنسلیست ها و همچنین کنترورسیست های ضد پاپ (۴) (یعنی روشن فکران قرن قبل که کار ایشان مناظره و بحث و مشاجره در باب رابطۀ دولت با کلیسا بود) این نوع عقاید را که تا این زمان به پاپ و کلیسا تعلق می‌گرفت تغییر مجری داده متوجه اتوریتۀ دولت یا قدرت موضوعه نمودند،

۱- کتاب دکنوردانسیای فوق جزء II شماره ۱۰ تا ۱۱ - ۲- کتاب فوق جزء II شماره ۱۴

۳- Bracton - ۴ Controversialists و Controversistes



واصل عادت را عنوانی قراردادند برای طرفداری و دفاع از آزادی قدیم بر ضد قدرت  
 موضوعه که حالت استبدادی داشته و تابع اراده فرد باشد. یعنی گفتند که: «عادت، ارث  
 پدران است و آزادی، نیز از قدیم وجود داشته و عادت بر او چنانچه شاه یا زمامدار  
 بخواهد خود مختاری را پیشه سازد سلب آزادی قدیم و غصب ارث آباء  
 واجداد افراد جامعه را نموده است» این فرضیه را با حقوق طبیعت نیز مربوط ساختند.  
 فرضیه مزبور کم و بیش در استدلالات انقلابی قرون بعد باقی مانده و مورد استفاده  
 واقع شد چنانچه رادیکالهای قرن ۱۷ در فرضیه های خود حقوق طبیعی بشر را با حقوق  
 تابع سنت (تردیسینل) یا حقوق عادت مردم انگلیس اشتباه کردند. معینا بین مفهوم  
 استدلال نیکلا با استدلال دوره انقلابی فرق اساسی موجود است. مفهوم اصل رضایت  
 مردم در دماغ رادیکالهای قرن ۱۷ عبارت بود از قبول هر فرد از افراد جامعه، و هر فرد  
 بعنوان يك واحد در نظر گرفته میشد که قبول و رضایت وی در نصب زمامدار یا ایجاد  
 حکومت یا وضع قانون، شرط باشد ولی در قرن ۱۵ عنوان رضایت چنین مفهومی را  
 در بر نداشت و حقوق فرد و رأی و عقیده فرد نیروئی را که بعد از درهم شکستن وحدت  
 کلیسا پیدا کرد شامل نبود. در آن زمان هنوز دستگاه و مؤسسات سابقه دار (تردیسینل)  
 اجتماعی و اقتصادی درهم نشکسته بود تا موجد بشری ارباب شود که تنها بر طبق نیروی  
 محرکه درونی خویش عمل نماید و تابع دستور يك فرد یا چند فرد معدود نباشد.  
 فرضیه نیکلا بیشتر نسبت به آزادی طبیعی جامعه تأکید میکند و فشار کلام بر آزادی  
 فرد وارد نکرده، مسئله مورد توجه وی آزادی جامعه نیست که با تأیید آنی و لحظه ئی  
 با اجرای قانون معین موافقت کرده یعنی مفروض آن است یا اینطور در ذهن خطور میکند  
 که جامعه در يك طرفه العین تصمیم بتصویب قوانین و مقرراتی گرفته که اعضای آن جامعه  
 ملزم بر رعایت آن هستند و آن جاهل، قانون را در حالتی بلا اراده بوجود آورده  
 و رضایت خود را بوسیله بزرگان طبیعی خود اعلام داشته است.  
 پس جوهر اصلی فرضیه مصالحه (تئوری کنسلیه) آن است که کل جسد جامعه  
 کلیسا (یعنی مجموعه مردمیکه ایمان ب مذهب مسیح دارند) منبع قانون و حقوق خویش  
 بوده و پاپ و اعضاء دستگاه سلسله مراتب پاپ نیز عموماً اعضاء و خدمتگذاران آن جامعه  
 هستند. این جامعه در سایه حقوق الهی و حقوق طبیعی موجودیت یافته وجود دارد و  
 زمامداران آن تابع حقوق طبیعی و نیز تابع تشکیلات کلیسا هستند. حق آن است که  
 این زمامداران باید محدود و مقید بدین قانون باشند و نیز باید مورد تفتیش و نظارت سایر  
 اعضاء این جسد جامعه مذهبی قرار گیرند. پاپ باید قوانین خود را برای شور و تصویب  
 به يك انجمن نمایندگی بفرستد تا در صورت شایستگی مورد قبول کلیسا واقع شود.  
 اگر پاپ چنین نکند و اگر سعی نماید که وراء حدود و ثغور قدرت خود غصب قدرت  
 نماید حق است که از مقام خود منزول گردد. کنسلیریستها تا اینجا آمده ولی جزئیات  
 اسباب و علل شرایط عزل و خلع پاپ و طرز عمل بدان را نمیگویند و روشن نمیکند و  
 این نکته را مبهم گذاشته اند. بعضی مهمترین نکته ئی را که موجب خلع پاپ میشوند همانا



شرك و كفر است و بعضی از نویسندگان ایشان سایر جرائم و خطاها را نیز کافی برای عزل پاپ شمرده اند . در این نکته تقریباً اتفاق آراء بوده که شورای عام میتواند پاپ را خلع کند ولی بعضی به تبعیت از **ژان دوپاری** معتقد شدند که کالج کاردینالها نیز صلاحیت خلع پاپ را دارد . باید دانست که کنسلیریستها در طرح این فرضیه حکومت نمونه هائی از حکومت رادر نظر داشته اند و نمونه هائی که مورد نظرایشان بوده یکی سلطنت مشروطه قرون وسطائی و مجمع نمایندگان املاك آن بود و دیگر تشکیلات خانقاه های دومینیکان و فرانسیسکان که در آن، کورپوراسیونهای كوچك بوسیله نمایندگان خود در انجمن موسوم به **سینود (۱)** که نماینده کل جامعه خانقاه ها شمرده میشد بایکدیگر متحد شده بودند . اما اگر میخواستند تئوری کنسلییه بموقع عمل گذاشته شود و در اجرای آن موفقیت حاصل گردد لازم بود که شورای عام را دائر و بصورت يك شورای دائمی و ثابت نگاه دارند و کالج کاردینالها را مبدل به مجلسی مانند پارلمانهای قرون وسطی نمایند . ولی هیچ يك از این دو عمل صورت نگرفت و لذا فرضیه مزبور هم بصورت فرضیه باقی ماند و مورد عمل پیدا نکرد . **نهضت کنسلیریست** در واقع از لحاظ حس احتیاج فوری بمنظور رفع غائله اعتزالیون بوجود آمد و بهمین سبب بود که پس از رفع غائله مزبور از میان رفت و نتیجه دیگری نگرفت بلکه شکستی که بدان وارد آمد متضمن تسلیم به قدرت مطلقه پاپ هم بود . اصل اساسی فرضیه کنسلییه مانند فرضیه مانرشی قرون وسطی آن بود که « **کلیسا یا جامعه یا مردم ، حکومت بر خود دارند و قدرتشان متمرکز در کل جسد کلیسا یا جامعه یا مردم است** » ولی ظاهراً این کل جسد جامعه وجود سیاسی نداشت و طبق تصور مردم آن زمان ، تنها بوسیله يك یا چند نفر از اعضاء خود میتواند ابراز عقیده نماید . تئوری کنسلییه نیز باید انتخاب يك عضو واحد که مرجع نهائی باشد مخالف است و گوید : « چون قدرت غائی در کل جسد کلیسا (جامعه مسیحیون) نهفته لذا اعضاء آن اعم از پاپ یا شورای یا کالج را نمیتوان مرجع نهائی دانست و این اعضاء هم مولود کل جسد جامعه کلیسا هستند و نمیتوان از این سه (پاپ و شورا و کالج کاردینالها) هیچ يك را نماینده دیگری دانست . ولی این سه باید بایکدیگر همکاری نمایند و هم آهنگی و تعاون نسبت بیکدیگر داشته باشند » لهذا بعقیده نیکلا : **حکومت عبارت است از يك جمعیت تعاونی و هم آهنگ ( که آنرا کنکوردانسا مینامید ۲ )** نه نماینده قدرت يك زمامدار که با قدرت مستقله (سوورن) در رأس آن قرار گرفته باشد .

اشکال مهم در اجرای این فرضیه آن بود که در میان اعضاء حاکمه کلیسا ، هم آهنگی موجود نبود و کنسلیریست ها مواجه بامشکلی شده بودند که حل آن با قوانین موجوده زمان امکان نداشت در هنگام وقوع حوادث غیر مترقبه ، شوری ممکن بود بهتر از سایر اجزاء دستگاه (ارگانها) مانند پاپ یا کالج کاردینالها معرف نظر و تصمیم عامه باشد اما از لحاظ حقوقی یعنی طبق قوانین موجود شورائی وجود نداشت و اگر تشکیل



میشد نمیتوانست بدون همکاری پاپ انجام وظیفه نماید و اگر دویا سه پاپ وجود داشتند قضیه لایذحل میماند.

بعضی استدلال میکردند که در هنگام لزوم و احتیاج مبرم و فوری ممکن است قوانین را زیر پا گذاشت و ترتیبی داد که امپراطور شوری را تشکیل دهد و یکنفر پاپ انتخاب نماید. اما این نیز با فرضیه‌ئی که اشاره شد وفق نمیداد و با آن تضاد داشت زیرا طبق آن فرضیه، «حکومت عبارت است از اعضاء جامعه‌ئی که حکومتش در دست خودش باشد».

نظائر این مشکلات در قسمت دولت و سیاست در زمان شارل اول در انگلستان در مورد اختلاف بین پارلمان انگلیس و شارل پیش آمد. طبق قوانین زمان، قدرت هر دو یعنی هم شاه و هم پارلمان ذاتی شمرده میشد و اصل مزبور مورد قبول عامه بود. پارلمان تنها با دعوت شاه میتواند تشکیل شود و وجود داشته باشد و تنها با تأیید شاه میتواند وضع قانون نماید.

پارلمان نیز واجد حقوق ذاتی مشورت بود یعنی حق پارلمان بود که با آن مشورت بعمل آید و در واقع شاه و پارلمان با یکدیگر تشکیل همان **کونکورد دانسیای کشور** (همآهنگی کشور) را میدادند که **نیکلا** در باب کلیسا فرض میکرد. بالاخره این مشاجره بدانجا منتهی شد که پارلمان بر شاه فائق آمد بدین عنوان که شاه فرضیه اساسی هم آهنگی را بهمان اندازه که يك شاه مستبد و صاحب قدرت مطلقه زیر پا میگذارد زیر پا گذاشته و آنرا شکسته و رعایت نکرده است.

### ( ۵ ) اهمیت فرضیه مصالحه

نهضت کنسلیه نه موفق باصلاح و رفورم کلیسا گردید و نه در حکومت کلیسا تغییری داد. بدیهی است شورائی که در معرض تأثیر مطامع و حسدهای ملی ملل مختلف قرار داشت هیچگاه قادر بتعرض بمنافع اشخاص و طبقاتی که حامی دستگاه حکومت مذهبی بودند نبوده هر شخص یا هر طبقه یا هر ملت اروپائی معتقد بلزوم و رفورم و اصلاح بود ولی میل داشت این کار ازخانه همسایه آغاز شود و لذا اصلاح کلیسا تا زمان هائری هشتم بتأخیر افتاد. کنسلیریستها در تصویر و تجسم شکل حکومت نمایندگی که طبق فرضیه خود پیشنهاد میکردند واقعیات و حقایق را در نظر نمیگرفتند و فکر نمیکردند که حتی در سلطنت مشروطه فتودالیسم که یکنوع نمایندگی مرسوم شده است نیز عواملی سیاسی معرك این دستگاه نمایندگی است.

مثلا در انگلیس و فرانسه مجمع نمایندگی از نمایندگان املاك و فتودالها و بمنظور حفظ منافع مشترك سیاسی و مادی ایشان تشکیل شده بود. متوجه این نکته نبودند که همیشه وحدت و اتحاد سبب سیاسی لازم دارد و بدون علت سیاسی امکان پذیر نیست، و وحدتیکه در قرن ۱۵ در کلیسا (یعنی جامعه مسیحیت اروپا) وجود داشت از نوع سیاسی نبود. بدینمعنی که تا درجه‌ئی لااقل وحدت عقیده و تا درجه‌ئی



وحدت ایدآلهای اخلاقی و مذهبی موجود بود ولی وحدت سیاسی وجود نداشت و تنها وحدت سیاسی بود که میتوانست با اختلاف منافع ملی و محلی مقابله و مبارزه کند و شوری را یکدستگاه مؤثر در حکومت قرار دهد. تئوری کنسلیه کلیسا البته موجود پارلمانهای قرون وسطی گردید ولی این پارلمانها در مقابل قدرت و سلطه روزافزون شاهان قرار گرفته بود تا آنجا که در قرن شانزدهم مؤسسات مشروطیت قرون وسطائی در تحت سلطه و قدرت مطلقه سلطنتها قرار گرفت. در کشورها و دولتها برخلاف کلیسا، وحدت ملی، خود بمنزله يك نیروی التصاقی بود که بعدها موجب احیای مؤسسات نمایندگی گردید و تنها در انگلستان بود که مؤسسات نمایندگی و مشروطیت قرون وسطائی محفوظ ماند و ادامه یافت.

هنگامیکه عکس العمل نهضت‌های ضد کلیسا آغاز شد و قدرت مطلقه پاپ را در کلیسا مستقر کرد هنوز شورای بال در سویس منحل نشده بود. قدرت سوورن پاپ که در کلیسا بدین طریق مستقر شد تا زمان رفورماسیون دوام یافت و تا زمان حاضر هنوز در کلیسای روم دوام دارد پس از این تاریخ، کنسلیاریسم تنها گاهگاهی در مباحثات فلسفی ظاهر میشد و ذکر از آن میرفت ولی از لحاظ عمل از میان رفته و منسوخ گشت و حتی عنوان يك فرضیه اصلاحی مذهبی یا اصلاح مقررات مذهبی را نیز نداشت.

عکس المللی که در کلیسا برای استقرار قدرت مطلقه پاپ بوقوع پیوست بقیادت ژان دو تورکمادا (۱) انجام یافت. این شخص يك راهب اسپانیولی بود که در سالهای ۱۴۳۱ تا ۱۴۳۵ در شورای بال حمایت شدیدی از پاپ مینمود و مؤلف چندین کتاب در تئولوژی است. و با آنکه قدرت زمامداران دنیوی را محدود بقانون می‌داند ژان نویل فیگیس (۲) وی را اولین طرفدار و مفسر حقوق الهی شاهان در قرون جدید خوانده است (۳).

باید دانست که در زمان معاصر، هنوز مذهب کاتولیک در باب فرضیه پاپ معتقد است که «قدرت پاپ قدرت مطلقه است، و تنها حقوق الهی و حقوق طبیعی میتواند موجب محدودیت آن قدرت گردد، هیچ شورائی نمیتواند بدون او وجود داشته باشد. مصوبات شوری محتاج به تصویب پاپ است و پاپ صالح برای تجدید نظر در مصوبات شوری است.» (۴) پاپ بدین طریق در قرن پانزدهم خود را در رأس اولین سلطنت مقتدر دانست و فرضیه ابولوتیسم (قدرت مطلقه) پاپ خود سر مشق کامل و نمونه اصلی برای ابولوتیسم مانرشیکال (۵) یعنی قدرت مطلقه سلطنت قرار گرفت. استدلال طرفداران حقوق الهی

۱ - Jean de Torquemada, Juan یا John (۱۳۸۸ - ۱۴۶۸ ب م).

۲ - Jean Neville Figgis ۳ - رجوع شود به کتاب «از گرسن Gerson تا

کروشیوس» چاپ ۱۹۰۹ صفحه ۲۳۴ - ۴ - رجوع شود به تاریخ پاپها بقلم L. Postor جلد اول چاپ ۱۹۰۶ صفحه ۱۷۹

۵ - Absolutisme monarchique, Monarchical Absolutism



پاپ آن بود که میگفتند: «محال است بتوان قدرت اعظم و سلطه‌ئی را که برای حکومت بر جامعه لازم است بخود جامعه واگذار کرد و باید بشخصی سپرد که در رأس جامعه قرار دارد.» بطوریکه ملاحظه میشود فرضیه کنسلیه از لحاظ عمل و نتایج عملی مورد اهمیت نبود بلکه اهمیت این فرضیه در نکته دیگر نهفته. فرضیه مزبور (اولا) در درون کلیسا موجب بحث و رواج مشاجره فلسفی گردید و باعث آن شد که بین حکومت مطلقه و حکومت مشروطه فرق گذاشته شود. (ثانیاً) موجب نشر نوعی فلسفه سیاسی گردید که بر طبق آن **ابسولوتیسم** یا **قدرت مطلقه** هر جا که باشد بطور کلی در معرض انتقاد و مشاجره قرار گیرد.

نتیجه آنکه، بحث در باب حقوق الهی سوورن و قدرت حاکمه و مستقله جامعه، از حوزه مذهبی بسهولت به حوزه سیاسی انتقال یافت. در قرن پانزده نیز مانند قرن ۱۴ تمیز بین کلیسا و حکومت دنیوی را فرق بین دو جامعه تلقی نمیکردند بلکه فرق بین دو نوع تشکیلات در یک جامعه میپنداشتند و بهمین سبب انتقال این افکار و فرضیه‌ها از حوزه روحانی بحوزه سیاسی بدون دردسر و بسهولت انجام گرفت برخلاف زمان معاصر که جامعه مذهبی را با جامعه سیاسی فرق میگذارند و آن دو را دو جامعه مختلف می‌شمارند. بهمین جهت در قرن پانزده هر نوع استدلال و بحثی که در باب طبیعت قدرت و اتوریته بمیان می‌آمد اعم از آنکه مربوط بکلیسا یا دولت باشد رجوع به اصل و اساس طبیعت خود جامعه میشد. جوهر استدلال فرضیه کنسلیه آن بود که هر جامعه کامل باید (اولا) قادر بحکومت بر خود باشد (ثانیاً) رضایت آن جامعه برای ایجاد هر نوع اتوریته قانونی اهمیت حیاتی دارد و شرط اصلی است. بطوریکه ملاحظه میشود این استدلال، هم در مورد کلیسا صدق میکند و هم در مورد دولت، خواه آن‌دورا دو مظهر یک جامعه بشمار آوریم یا دو جامعه بشناسیم. طبق این فرضیه، هم قدرت دنیوی و هم قدرت روحانی در تحت نظر پروردگار در مردم یا جامعه مستقر است، و این عقیده با عقیده رایج که میگفتند تمام قدرتها در خداوند متمرکز است تضادی نداشت. بدین طریق در آن موقع دو فرضیه متضاد در عالم سیاست و در روابط دولت و ملت پدید آمد که از آن تاریخ با یکدیگر در مبارزه قرار گرفتند: یکی **فرضیه حقوق الهی سلطنت** که طبق آن، قدرت مطلقه برای شاه قائل میشد. و دیگر **فرضیه قدرت ملی** که طبق آن قدرت را ذاتی و ناشی از مردم میدانست.

پس اهمیت فرضیه کنسلیه در همین نکته مندرج است که ابتدا در کلیسا وجود تمیز بین این دو فرضیه متضاد شد و بعد بحوزه سیاست انتقال یافته موجب مشاجره بین شاه و رعایای شاه گردید. فرضیه کنسلیه را بتعبیر دیگر میتوان رشته ارتباط یا حد فاصلی مابین گذشته و حال دانست که موجب موازنه بین فرضیه‌های سیاسی ما قبل و ما بعد قرن ۱۵ قرار گرفته زیرا این فرضیه (اولا) مولود عقیده قدیم در باب ارزش جاودانی حقوق طبیعی بود و (ثانیاً) منشعب از این فرضیه است که هر جامعه بخودی خود واجد منافع



و خدمات لازمه حیات خود میباشد و بر اساس كېك متقابله افراد با يكديگر قرار دارد  
لذا تئوری مزبور حکومت را عبارت دانست از يك دستگاه مبادله یا دادوستد  
و یکنوع وسیله موازنه بین قدرتهائی که بر حسب طبیعت وجود آنها ضروری  
و غیر قابل نسخ میباشد. بدین طریق وحدت حکومت انعکاسی است از وحدت جامعه.  
اصطلاح سوورن یا قدرت حاکمه مستقله را اگر بخواهند در مقام شایسته بکار برند  
بعقیده کنسلیریستها تنها در مورد کل جامعه باید بکار برد و نه تنها برای يك مؤسسه.  
کنسلیریستها از این راه با فرضیه پاپی که اتوریته را متمرکز در یکنفر در رأس جامعه  
قرار میداد مخالفت کرده در مقابل آن ایدآل هم آهنگی قدرتها و همکاری  
قدرتها را از طریق رضایت متقابل و آزاد وضع نمودند. البته این ایدآل  
مشروطیت که خاص قرون وسطی بود در حوزه سیاست و دولت مبارزهئی قیام کرده بود  
که آنرا قبلاً باخته بود زیرا نیروهائی که طالب تمرکز قدرت بودند و تمرکز قدرت را  
بواسطه اوضاع زمان و لزوم تاریخی ایجاب میکردند مانند يك قوه دینامیک یا در حال  
حرکت رو به نمو و تزايد بودند و قوس صعود را میپیمودند پس مبارزه کنسلیریستها از  
لحاظ نتایج عملی مبارزهئی بیهوده بود. اوضاع زمان، کشورهای اروپا را بطرف ایجاد  
تشکیلاتی سیاسی میکشاند که آن تشکیلات بیشتر واجد استحکام و ثبات باشد، و چنین  
وحدت سیاسی و تشکیلات سیاسی ایجاب میکرد که شخصی مقتدر در رأس همه تشکیلات  
قرار گیرد و رابطین این تشکیلات باشد زیرا ممکن نبود این تشکیلات را بطریق دیگر  
بهم پیوست بجز آنکه شخصی با قدرت مطلقه در رأس آن قرار گرفته باشد و در واقع آن شخص  
مقتدر تنها وسیله پیوند و الصاق این تشکیلات با يكديگر گردد و ایدآل «حکومت با  
رضایت مردم» لزوماً و ناچار تسلیم این جریان تاریخی گردید ولی ایدآل مزبور را نیز  
ممکن نشد نادیده گرفت. قدرت متمرکز یا حکومت سنترالیزه نیز لازم بود این ایدآل  
را تا درجهئی در نظر گرفته رعایت کند.

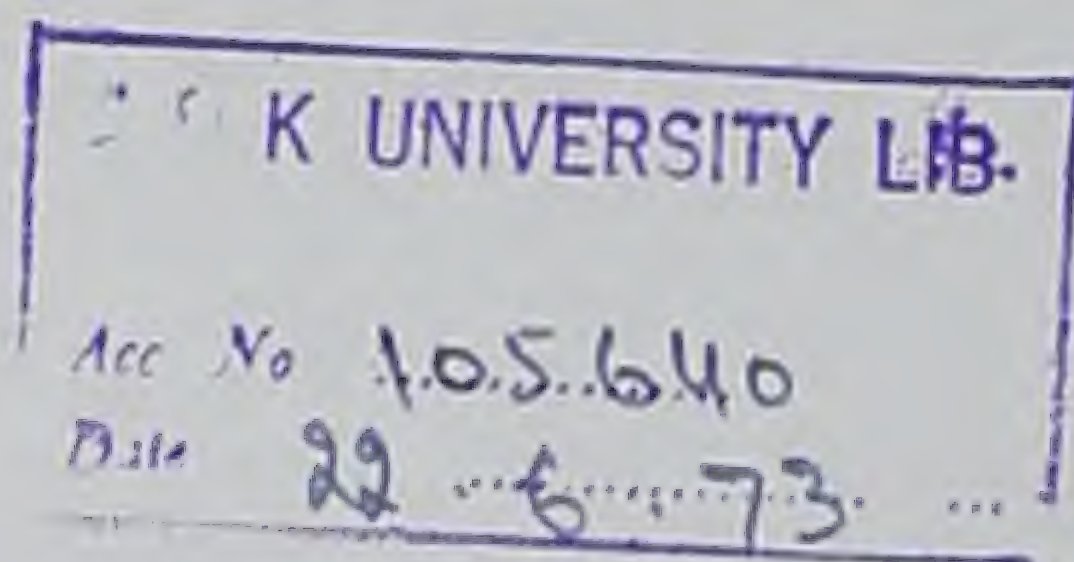
از فرضیه مصالحه یا تئوری کنسلییه قرن ۱۵ تا ظهور افکار لیبرال و  
آزادیخواهی و نهضت‌های مشروطیت قرون ۱۷ و ۱۸ يك رشته مرتبط و لاینقطع و  
مترقی را مشاهده میکنیم که شرح تفصیلی آن در جلد دوم کتاب خواهد آمد  
بدین معنی که با مطالعه تاریخ سیر افکار سیاسی میبینیم فرضیه مصالحه خطسیری را در  
خلال قرون ۱۵ و ۱۶ و ۱۷ پیش گرفته و بتدریج پرورده شده تا منتهی بجنبشهای مشروطیت  
و آزادی شده است و چون این خط سیر افکار سیاسی را بخط سیر افکار سیاسی قرون  
وسطی و دوره ماقبل کنسلیاریسم اتصال و ارتباط داده و در آن مرور کنیم همواره دو  
ایده زیر را در جامعه‌های همه ادوار مزبور مانند دو عنصر سیال موجود می‌بینیم که :

(اولا) اتوریته قانونی همواره واجد يك نیروی اخلاقی است که

دیسپوتیسم یا استبداد واجد آن نیست.



(ثانیا) جامعه، خود واجد يك نیروی اخلاقی انتقادی است که حتی  
قرارات موضوعه و قدرتهائی که از طریق قضائی و حقوقی وضع شده اند در  
مقابل آن نیرو سر تسلیم فرود می آورند .  
این مفهوم ثانی عبارت از همان اصطلاح نیروی افکار عمومی در زمان  
معاصر است .





This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.

## J. &amp; K. UNIVERSITY LIBRARY

Account No.....

Call No. ....

Dark.....

[illegible]

DATE LABEL



DATE


Call No.....

Date.....

Account No.....

### J. & K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above. An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.



DATE LABEL

[illegible]

Date.....

J. & K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above.  
An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is  
kept beyond that day.



DATE


Call No.....

Date.....

Account No.....

**J. & K. UNIVERSITY LIBRARY**

This book should be returned on or before the last stamped above.  
An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is kept beyond that day.











DATE LABEL

[illegible]

Call No.....

Date.....

Account No.....

J. & K. UNIVERSITY LIBRARY

This book should be returned on or before the last stamped above.  
An overdue charges of 6 nP. will be levied for each day. The book is  
kept beyond that day.



